Año XI — Núm. 3.906
FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

LA NACION

ES PROPIEDAD — M. C. R.

EDICION EN 3 SECCIONES

PRECIO EN TODO EL PAIS: 30 CENTAVOS

SANTIAGO DE CHILE, DOMINGO 25 DE SETIEMBRE DE 1927

PRECIO EN TODO EL PAIS: 30 CENTAVOS



No habían transcurrido dos meses desde que arribara a Concepción el General de Infantería don Juan Henríquez, Caballero de la Orden de Santiago, recién nombrado Gobernador de Chile, y puede decirse que su señoría estaba sacudiéndose todavía el polvo del camino después de su largo y accidentado viaje, cuando llegó a su conocimiento una noticia que debió llenar de sobresalto a toda la población.

La nueva no era para menos: el Gobernador de la Plaza de Valdivia, don Juan de Montoya, daba parte, por "mensajero volandero", de que habíase avistado merodeando por las alturas del puerto de Corral, una escuadra de doce navíos piratas,—no podían ser sino de esa calidad,—cuyas intenciones no era difícil de imaginar.

El Gobernador Henríquez despachó inmediatamente hacia Valdivia una compañía de ciento veinte soldados escogidos al mando del ca... don Jorge Lorenzo de C...ar, provisto de algunos elementos bélicos, y tres días más tarde, como recibiera un nuevo mensaje del asustado Montoya, le envió un destacamento de ochenta caballos ligeros, lanzas, más una regular provisión de cecinas, harina, vacas y arcabuces "con sus cuerdas". El mismo día despachó mensajeros a los puertos de Valparaíso, Coquimbo, Arica y el Callao a fin de que las guarniciones de la costa se pusieran en armas para rechazar el ataque de los filibusteros, que llevaba cariz de ser tremendo a juzgar por el poderío de la escuadra.

Sucedía todo esto allá por el mes de Diciembre de 1670, época en que, también, los señores araucanos habían empezado a moverse para saludar al nuevo Gobernador de Chile con alguna de sus acostumbradas "malocas" de entradas de Primavera. Tenía, pues, de qué preocuparse el nuevo gobernante, a su llegada al Reyno, y apenas recibido de él, en Concepción, pues don Juan Henríquez todavía no había pasado a la capital.

Déjémoslo en sus preocupaciones por hacer la paz con "el estado araucano" y veamos, entretanto, qué pasaba, y a qué se debían las alarmas del Gobernador de Valdivia, don Juan de Montoya.

Sabemos cuál era la política comercial de España con respecto a sus colonias de América; las costas indianas estaban cerradas, vedadas a toda nave extranjera, cualquiera que fuera su propósito al atravesar el charco; las autoridades españolas y la Corte sólo veían uno: el de comerciar o "contrabandear" con los mercaderes y vecinos de los puertos, burlando la vigilancia de las aduanas, o sencillamente, comprándoselas con "dádivas".

Esta estrecha política internacional creó en las costas de América la curiosa institución que se denominó **El León Encadenado** o **Los Hermanos de la Costa**, formada por los "bucaneros" en tierra, y por los "filibusteros" en el mar, o sea, a bordo de los buques contrabandistas; era una asociación formada por desalmados sin Dios ni ley, cuyo objeto era el salteo y el robo, sin reparar en el asesinato ni en el incendio para conseguir sus propósitos. Y como actuaban en dominios de la hispano América, el juramento que hacía todo bucanero o filibustero, era el de guerra a muerte a la España y a los españoles.

Es conveniente apuntar que los bucaneros, en tierra, eran los proveedores de víveres y elementos de los filibusteros de la mar y que cuando se necesitaba mayor número de "gente" para un ataque formal a las ciudades mediterráneas o a los puertos, los bucaneros engrosaban las compañías de desembarco. El mar de las Antillas, especialmente, fué testigo de las más grandes depredaciones de los **Hermanos de la Costa**.

Dicho esto, no es necesario insistir en que filibusteros y españoles eran dos cosas contrapuestas: filibustero que caía en poder de un español podía considerarse un cadáver insepulto, y español que se dejaba coger vivo por un pirata podía prepararse rápidamente a bien morir. Y si el lector agrega a ese odio innato, el que provenía de que los unos fueron cristianos y "herejes" los otros, puede imaginar el encono con que se iban a las manos para salvar la vida.

Este estado de nerviosidad permanente fué el que hizo ver fantasmas al Gobernador Montoya en el puerto de Valdivia; las doce naves que dijo haber avistado por la costa valdiviana no pasaron de ser la fantasmagoría de algún vigilante miedoso, porque jamás se tuvo noticias de la tal escuadra en toda la costa del Pacífico; lo efectivo fué que el día 5 de Diciembre, como quien dice, para la Pascua, amaneció en la bahía de Corral un navío "ciego", es decir, sin nombre, fondeado casi afuera.

El capitán del fuerte de San Antonio, ubicado cerca de Punta Galera, dió orden de preparar un cañón; pero pensándolo mejor, cambió de parecer, sobre todo cuando vió que se desprendió de la nave un pequeño batel, con un solo hombre, pues él mismo remaba. Los españoles estaban asombrados: el pirata,—para ellos no podía dejar de serlo,—era de una audacia inaudita, pues venía a meterse en la misma boca del lobo.

El "chinchorro" llegó a la playa y su tripulante se internó por entre las rocas y sinuosidades en demanda, al parecer, de algún habitante con quien entrar en comunicación. A poco el pirata desapareció entre los matorrales de la costa.

El navío recién llegado a Corral distaba mucho de ser un barco pirata.

Desde algunos años atrás vivía en Inglaterra un caballero español llamado don Carlos Henríquez, natural de Galicia, que trataba por todos los medios imaginables de producir una entente cordial entre los comerciantes de ambos países a fin de que cesaran las hostilidades de las fuerzas navales que se disputaban el dominio de los mares. Don Carlos llegó a hacerse popular entre las gentes pacíficas de la Corte de Saint James y su personalidad fué conocida con el nombre de "Don Carolus".

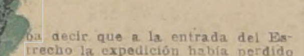
La persistencia de don Carolus en sus buenas intenciones de llevar la paz al tráfico y tránsito de los mares, logró interesar al Almirante de la Gran Bretaña, Duque de York, y obtener de Su Gracia el envío de una expedición que viniera a los mares del sudamericano con una misión "mitad comercial, mitad científica, ajena a todo pensamiento hostil contra los dominios españoles". El principal objeto de la expedición era el de "explorar las costas australes de la América del Sur, estudiar su hidrografía, su clima y sus producciones".

Una de las instrucciones que traía era, precisamente, la que copio: "Observaréis la naturaleza y las inclinaciones de los indios que habitan esos países, y cuando podáis entrar en relaciones con ellos, les diréis que se os ha enviado expresamente para establecer comercio y estrechar amistad con ellos y les haréis conocer el poder del príncipe y de la nación de quien dependéis. No haréis ningún insulto a los españoles que encontréis, evitando todo motivo de queja..."

El Ministro español en Londres, Conde de Medina, tomó muy a mal el envío de la expedición dispuesta por el Duque de York, y al saber que el principal promotor de ella había sido "don Carolus", pidió a la corte española que don Carlos Henríquez fuera declarado traidor a su Rey y Señor Natural. Afortunadamente, la Corte, o los Consejos de Su Majestad Católica dieron al asunto las debidas proporciones,—aún exagerándolo algo,—y aunque no les parecieran muy bien las actividades del caballero español, distaron mucho de declararlo traidor a su Rey".

La expedición inglesa fué confiada al mando del capitán John Narborough, inteligente marino que llegó, más tarde al grado de Almirante, y salió de Deptford el 26 de Setiembre de 1669. A bordo de una de sus naves,—eran dos,—se embarcó don Carolus en calidad de intérprete y conocedor de los mares australes, trayendo consigo mercaderías por valor de trescientas libras, en chuchillos, tijeras, espejos, brazaletes, hachas, clavos, agujas, alfileres, campanillas y "ropa blanca". Se ve muy claro que las "mercaderías" estaban destinadas a conchavarlas entre los indios.

Hacia fines de Febrero de 1670 la expedición exploraba la costa patagónica y reconocía sus puertos, caletas, islas y surgideros; a fines de Julio, entraba al puerto de San Julián para invernar, y, por fin, en Octubre, embocaba el Estrecho y lo atravesaba paulatinamente para practicar las más prolijas investigaciones geográficas e hidrográficas; la carta del Estrecho de Magallanes levantada por el capitán Narborough fué la más exacta y la más detallada que hasta entonces se había dibujado, y aún hasta hoy día presta muy importantes servicios. Me olvida-



ba decir que a la entrada del Estrecho la expedición había perdido una de sus naves.

Después de una navegación de treinta y cinco días, el barco salió del Estrecho y enfiló su proa por la costa del Pacífico, hacia el Norte; ya sabemos que el día de Pascua de Navidad amaneció fondeado en Corral, y que "don Carolus" bajó a tierra llevando consigo unas cuantas baratijas para ponerse en contacto y amistad con los naturales, sin imaginarse, por cierto, que, a poca distancia de su desembarcadero, había un fuerte español, cuyos soldados estaban espiándolo.

Don Carolus "marchó por la orilla del mar,—dice el capitán Narborough en su diario de navegación,—y tomó un sendero que llevaba a la desembocadura del puerto; mis gentes lo vieron seguir hasta un cuarto de milla, donde volvió detrás de una punta de rocas, y se perdió de vista..."

En efecto, los tripulantes de la nave le perdieron de vista y para siempre.

Veamos qué le había ocurrido a don Carolus.

Siguiendo la ruta de la playa hacia la montaña, por la senda orillera de un arroyo que vaciaba sus aguas dulces a través de los intersticios de las rocas musgosas, don Carlos Henríquez trepó hasta una estrecha planicie que dominaba la honda quebrada que divide en dos la inmensa roca de la Punta Galera. Detúvose un rato a contemplar el maravilloso connubio del mar y de la montaña virgen, aspiró con fruición ansiosa el aire perfumado por los robles y maitenes en flor, y después de coordinar sus pensamientos un poco perturbados por el temor a la soledad desconocida, emprendió nuevamente la marcha, con el propósito de internarse en la selva.

Salvando obstáculos, rasgando la espesura de los enmarañados tejidos de ramaje exuberante, arañando a veces los troncos centenarios para abrirse paso a través de las enredaderas de quilas y copihues, llegó, por fin, hasta la vertiente de donde surgía el brote de agua clara cuyos filamentos habíanle servido de guía en su trabajosa ascensión; echóse de bruces sobre la pequeña fuente, la sorbió hasta saciarse y sentóse luego sobre un tronco cercano para descansar de su primera y sudorosa jornada.

Era la primera vez, desde que saliera de Inglaterra, que podía disfrutar a sus anchas de la vivificante esplendidez de la madre tierra; las estrecheces de la vida de a bordo, las vigilias y penalidades de las desamparadas caletas patagónicas habían amortiguado sus energías de bien templado caballero y las bizarrías de sus treinta y cinco años.

Hora fué de continuar la marcha, y emprendió nuevamente su desconocida ruta. Era ya cerca del mediodía y se proponía estar de vuelta, a bordo de su barco, antes de que cayera el sol.

Había andado cerca de una hora sin encontrar más rastros de ser viviente que un incierto sendero, cuando al ascender un montículo vió la silueta de una mujer...; quiso ocultarse, instintivamente; pero, al hacer un movimiento pisó en unas ramas secas y el ruido hizo volver la cara a una india que llevaba en sus manos un cántaro aguatero.

Don Carolus quedóse estático como si tuviera ante sus ojos a una de las damas que frecuentaban los salones de Su Gracia el Duque de York...

Apenas atinó a mover sus labios para modular, en inglés, una frase de sorpresa gratísima pero al pensar en que la india ni siquiera le entendería en castellano optó por recurrir al lenguaje universal y sacando de su faltriquera una de las baratijas que traía consigo, se la ofreció a la india alargando el brazo, primero, y avanzando hacia ella en seguida.

Al primer movimiento del caballero la india insinuó una sonrisa de grato asombro y fijó sus ojillos, a sus ojazos negros, en la reluciente fruslería; pero al ver que don Carolus avanzaba hacia ella, "le sacó la lengua", con un gracioso mohín y huyó hacia la montaña; por cierto que don Carolus siguió tras la fugitiva y no paró hasta que le dió alcance en un recodo del sendero. Se me ocurre que la india se dejó alcanzar.

No tardaron los desconocidos en entrar en amigable conversación: la india hacíase entender con la ingenua soltura en el idioma español y don Carolus encontró en ella un magnífico arsenal de informaciones; ítem, la india era joven y bonita, y atrayente; aquello, para el "pirata", era miel sobre hojuelas, y la empresa que se le había encomendado llevaba visos de tener un éxito completo.

Pero el destino lo había dispuesto de una manera bien diferente.

Una larga hora llevaban los contertulios en sabroso palique y ya don Carolus estaba pensando en el regreso, cuando, oyóse de improviso, una fuerte voz cercana, que mandaba con acento bronco y enérgico:

—Por el rey de España, ¡dése preso el pirata!...

Don Carolus incorporóse de un salto y instintivamente echó mano a su espada; pero vió que tres arcabuces le "hacían el punto". Alzó el brazo derecho y dijo:

—Señores, no soy pirata, ni tampoco lo es el buque fondeado en la bahía; vasallo soy también del rey de España y aunque no venimos a estas costas por su orden, nuestro objeto es pacífico. ¡Podéis estar ciertos!

El oficial se quedó asombrado de oir el idioma castellano, con su acento inconfundible, en boca de un soldado que acababa de ser visto desembarcar del buque filibustero: a primera impresión creyó en la verdad de las palabras que acaba de oir, pero los tiempos eran para recelar de todo, y rápidamente cruzó por su mente la idea de que se encontraba al frente de un traidor y renegado.

—Eso lo veremos luego, dijo; mientras arrojad las armas que tengaís y avanzad con los brazos en alto. ¡Presto!, mandó, antes de que dé orden de arcabucearos...

—Eso lo veremos...

Don Carolus desabrochóse el tahalí de su espada, dejándola caer, y avanzó hacia sus aprehensores.

—Estoy a vuestra disposición para responder a lo que me preguntéis.

La india quedóse mirando un rato al grupo que se llevaba al preso hacia el fuerte, hasta que se perdió en las sinuosidades del terreno; don Carolus también la miró, y por última vez.

—¿A dónde me lleváis? preguntó al oficial.

—Al fortín de San Antonio, contestó; allí permaneceréis en un calabozo, hasta que venga el Gobernador de la Plaza, don Juan de Montoya y disponga de vos.

En vano esperó todo el día [illegible] da la noche, el [illegible] noche siguiente [illegible] Narborough el [illegible] lus; las más extrañas [illegible] las más fantásticas [illegible] no daban solución [illegible] desaparecimiento [illegible] de la expedición [illegible] siasta de [illegible]

—Yo [illegible] do lo español [illegible] contraniaese [illegible] que nunca.

—Don Carolus no [illegible] ñarnos, replicó el [illegible] ger, ni tendría [illegible]

(PASA A LA 2.a PAG.)

LA TRAICION DE DON CAROLUS
(DE LA 1.a PAG.)

venido es porque le ha ocurrido una desgracia.

—¡Desconfío siempre de todo lo español, refunfuñó de nuevo el contramaestre, retirándose a proa.

—Dispararemos un cañonazo para darle aviso de que vamos a levar anclas, ordenó el capitán.

—¿Y le dejaremos en tierra?... preguntó Armiger.

—Si no llega hasta la madrugada de mañana, sí; nada tenemos que hacer en esta costa y los víveres escasean.

Sonó un cañonazo, y luego otro, cuyo estruendo repercutió en las colinas montañosas de Niebla.

—¡Hemos cumplido con darle aviso de nuestra partida!, dijo el capitán.

No habían transcurrido cinco minutos y otro estampido atronó el espacio; un segundo y un tercer disparo produjeron una conmoción en el barco, y se vió desplomarse ruidosamente el trinquete, con vela y todo.

La tripulación se lanzó a babor a escrudiñar el sitio por donde relampaguearon los fogonazos en la costa y lanzó un grito airado, amenazante y tremendo. El capitán Narborough levantó sus brazos empuñados, sus ojos fulguraron de ira y su planta cayó enérgica sobre la cubierta. Cogió la bocina que colgaba de su cuello y gritó:

—¡Levar las anclas! ¡Alzar las velas! y ¡a la mar!...

—¡Era un traidor!, dijo Armiger.

—¡Era un traidor!, acentuó el capitán.

—Yo desconfío siempre de todo lo español, terminó el contramaestre, lanzando un salivazo al vacío.

Una hora más tarde, el "navío ciego" se lanzaba otra vez al océano desconocido, mientras don Carolus gemía de terror en el fondo de un calabozo del fortín de San Antonio.

A. D. M.

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

ALFREDO ARENAS AGUIRRE, JULIO GARCES VERA
Abogados
Agustinas 1116.

ROBERTO CRUZ
Causas criminales. Morandé 440.

LUIS COUSIÑO MAC-IVER
Compañía 1264.

LADISLAO ERRAZURIZ, LUIS QUINTEROS T.
Amunátegui 301. Teléfono 623.

FERNANDO GUZMAN VERGARA
Agustinas 1118. Oficina 10. Teléfono 2687.

OSVALDO REVIA
Morandé 244. Casilla 1831.

OSVALDO KOCH
Compañía 1207. Teléfono 2307.

ARTURO LAIZ VERBAL
Abogado
Morandé 450. Casilla 2412.

FIDEL MUÑOZ RODRIGUEZ
Abogado
Edificio Banco Anglo. Piso 5.o Oficina 18. Teléfono 5391.

NICOLAS MARAMBIO MONTT
San Antonio 570. Asuntos civiles, mineros. Cas. 2699. Teléf. 1550.

BERNARDO MUÑOZ LATORRE
Civiles, criminales, apelaciones, casaciones. Huérfanos 761. Teléf. 3053.

AMBROSIO MONTT
Compañía N.o 1207.

VICENTE MOLINOS GAETE
Bandera 320. Teléfono 1152. 11 a 12 y 4 a 5.

LUIS MORALES SUAZNABAR
Huérfanos 1246. Casilla 1873. Teléf. 958.

AGUSTIN ORTUZAR E.
Juicios civiles, comerciales. Leyes Sociales. Galería Alessandri 25. (3.er piso). Casilla 71. Teléfono 2761.

ROBERTO DE PETRIS
Galería Alessandri 25. Teléfono 756. Casilla 4644.

ANTONIO PLANET C.
Especialmente cuestiones comerciales. Estudio: Teatinos 254. Of. 19. Casilla 13244. Teléfono 4907.

ANIBAL ROGEL ARRIZAGA
Bandera 552. casilla 2996. Teléfono 2177.

SALAS ROMO HNOS. LUIS Y VICTOR SALAS ROMO
Compañía 1325. Teléfono 1527. Casilla 2231.

GUSTAVO ROJAS
Defensa Tribunal Empleados Particulares. Morandé 450.

HUBERTO SALGADO
Criminalista. Causas civiles, nulidades matrimonios. Juicios empleados particulares. San Pablo 1275.

JAVIER MARIA SILVA, FRANKLIN CORONA DEVON
Abogados
Bandera 260. Teléf. 1424.

LISANDRO SANTELICES
Bandera 260. Teléfono 841.

EMILIO TAGLE RODRIGUEZ
Asuntos comerciales y mineros. Bolsa Comercio, oficina 114. Teléfono 2918.

HUEMBERTO YAÑEZ VELASCO
Compañía 1380

WASHINGTON BANNEN
Trasladó estudio a Bandera 575, tercer piso, oficina 37 (hay ascensor).

MEDICOS

DOCTOR LEONCIO ANDRADE
Medicina general. San Diego 81. 2-5. Teléfono 4528.

Dr. ARTURO ALBERTZ
Enfermedades señoras. San Antonio 275. 3-4. Teléfono 4026.

Dr. AMENABAR OSSA
Oculista, 14 años, Europa. Merced 494, 2-4. Teléfono 602.

Dr. ARNELLO
Cirugía. Anestesia. Venéreas. García Reyes 17. 1-3.

Dr. FELIX DE AMESTI
Cirugía señoras. París 812. Teléfono 3742. De 1 1|2-4. (Excepto Sábados).

LUIS AGUILAR
Médico cirujano. Castro 107. Teléfono 313. De 1.30 a 3.30.

Dr. ALCAINO
Estudios Europa. Oídos, nariz, garganta. Especialista jefe Salvador. Niños. 2 a 5. Dieciocho 314. Teléfono 257.

Dr. ITALO ALESSANDRINI
Cirugía, señoras. Merced 322. Ausente Europa.

Dr. ARIZTIA
Estudios Europa. Enfermedades niños. 2-4 1|2. Agustinas 1378. Domicilio: Agustinas 1319. Teléfono 1773.

Dr. ALLENDE NAVARRO
De la Universidad Lausana (Suiza) y Chile. Enfermedades nerviosas y mentales. Almirante Barroso 276. Teléfono 581.

Dr. AMARAL
Estudios Europa. Partos. Señoras. 1-3. Huérfanos 1977.

Dr. BAMBACH
Adultos, niños. 3 1|2-5. Amunátegui 652.

Dr. BARAÑAO
Ayudante Ginecología Salvador. Cirugía, Señoras. 3-5. Rosas 1627.

Dr. BUNSTER
Ayudante clínica ginecológica. Cirugía, señoras. Ultramicroscopía. Sta. Rosa 86, 3 1|2.

Dr. BORQUEZ SILVA
Estudios Europa. Pulmón, corazón, estómago, intestinos. Rayos X. 3-6. A. Prat 80. Teléf. 19. Matadero.

Dr. RIFFO BUSTOS
Estudios Europa. Corazón, estómago. 2-5. Manuel Rodríguez 26.

Dr. BISQUERTT
Vías urinarias. Sífilis. 3—6. Calle Central 15 A. (Monjitas, llegar Plaza). Teléfono 953.

Dr. BRONFMAN
Estudios Europa. Ex ayudante clínica Hospital San Vicente. Cirugía. Señoras. Venéreas. 2-5. Cienfuegos 68. Teléfono 3467.

Dr. BRIONES
Cirugía. Señoras. Residente Hosp. San Vicente. Catedral 1105. Lunes, Miércoles, Viernes 2-4.

Dr. BEAUMONT
Hospital Salvador. Cirugía Ginecología. 3-5. Miraflores 590.

Dr. BULNES
Medicina interna, pulmón. Rayos X. 2-4. Compañía 1378. Teléf. 2240.

Dr. BRAGA CASTILLO
Regresó Europa. Rayos X. Medicina general, niños: 9-10, 1.30-4.30. Merced 136.

Dr. BARRENECHEA
Oculista y especialista oídos, nariz, garganta. Huérfanos 801.

Dr. MARIANO BAHAMONDE RUIZ
Cirugía, ginecología, 1-3 1|2. Vicuña Mackenna 38.

Dr. CASTRO GUEVARA
Cirugía general. Barroso 24. Teléf. 4281.

Dr. SANTIAGO BARRENECHEA
Oculista. Ahumada 11. De 2-6.

Doctor BALTRA
Estudios Europa. Riñón. Vejiga. génito-urinarias. 3 1|2-6. Agustinas 619. Teléfono 4366.

Dr. JULIO BARRENECHEA
Pulmón. Corazón. Digestivo. Trasladóse Puente 558. Teléfono 1637. Domicilio: Serra 459. Teléf. 1132.

LABORATORIO CLINICO
Dr. Héctor Corona T.
Delicias 938, frente a Ahumada. Exámenes químicos, bacteriológicos, orina, expectoración, etc. Sangre, jugo gástrico, etc. Autovacunas. Teléfono 695.

Dr. ALDO CONTRUCCI
Estudios Europa. Medicina interna. Nataniel 142. 2.30-4.30. Jefe Clínica. Teléfono 2340.

Dr. CASTAÑEDA IGLESIAS
ex-médico Hospital Niños. Compañía 1839. Teléfono 254. 13.30-15.30 horas.

Dr. CRUZ COKE
Regresó Europa. Compañía 1555. Teléf. 4203. 17-18.30 horas.

Dr. HECTOR CORONA
Bronquios, pulmón, asma. Delicias 938. 14-15 horas.

Dr. LEON CHONCHOL
Medicina general. Rayos X, sífilis, piel, venéreas. Serrano 39. 3-5.

DOCTOR COMMENTZ
Enfermedades niños. Delicias 938. 14-16 horas.

Dr. LEONIDAS CORONA T.
ESTUDIOS EN EUROPA
Laboratorio Clínico. Delicias 868 (frente a Estado).

Dr. CASTAÑON
Pulmón. Pneumotórax, medicina interna, 2 a 4. Claras 457. Teléfono 3642.

Dr. CASASBELLAS
Regresó de Europa. Corazón, pulmón, estómago e intestinos. 12 a 16 horas. Santo Domingo 1716. Teléfono 2383.

Dr. EDUARDO DE RAMON
Profesor extraordinario. Ginecología, estudios Europa. Cirugía señoras, partos. 14 a 16 horas. Agustinas 1606. Teléfono 3623.

Dra. JUANA DIAZ MUÑOZ
Señoras, niños. 15-16.30 horas. Claras 346. Teléfono 4908.

Dr. IGNACIO DIAZ MUÑOZ
15-16 horas. Bandera 574. Teléfono 3424. Medicina general. Vías urinarias.

Dr. DRECKMANN WEST
Enfermedades nerviosas. Medicina general. Electroterapia. 3 1|2-6. Catedral 1165. Teléf. 1448.

Dr. RICARDO DONOSO
Corazón, pulmón. Miraflores 170.

Dr. DIMITSTEIN
Agustinas 1308, esquina Teatinos. Rayos X. Corazón. Pulmón. Estómago e Hígado. 1 a 4. Teléfono 3040. Domicilio: Rosales 1650, entre Castro y Dieciocho.

DOCTOR ESPINA
Rayos X. Estudios Europa. Teléfono 2102. 13.30-16 horas. San Martín 372.

Dr. ESPILDORA LUQUE
Oculista. Estudios Europa. 13-18 horas. Delicias 416.

Dr. EGGERS
Especialidad niños. Castro 31. Teléfono 5312.

Dr. FUENZALIDA CORREA
Cirugía. Partos. 14-16 horas. Castro 39.

PROFESOR FONTECILLA
Regresó Europa. Delicias 1626. — Rayos X, pulmón, nervios.

Dra. LAURA FLORES FERNANDEZ
Enfermedades señoras. 14-16 horas. Carmen 282.

Dr. FUENZALIDA BRAVO
Niños. Merced 560. Teléfono 1721.

Dr. CARLOS GARCES B.
LABORATORIO CLINICO
Delicias 978. Teléfono 3747. Exámenes químicos, bacteriológicos, reacción Wassermann. Abierto a toda hora.

Dr. ALFREDO GRÜNBERG
Oídos, nariz, garganta. 4-6. Claras 549.

Dr. FELIX GROKNERT
Regresó Europa. Enfermedades piel, sífilis, venéreas. Ejército 391. Consultas 14 a 18 horas.



Dr. GREENE
Cirugía. Ginecología. París 809. Estudios Europa. 14-16 horas. Teléfono 2860.

Dr. ANIBAL GREZ
Garganta, nariz, oídos. 14-16 horas. Miguel de la Barra 412, esquina Merced. Teléfono 4519.

Dr. GLEISNER
Cochrane 114. Ausente en Estados Unidos.

Dr. GONZALEZ H.
Estómago, intestinos, hígados, obesidad, reumatismo, diabetes, pulmones y riñones. 13 a 15 horas. Ejército 644.

Dr. OSCAR GUZMAN
Estudios Europa. Enfermedades de la piel, sífilis y venéreas. 14 a 16 horas. Moneda 1475.

Dr. GUSTAVO GIRON
Cirugía. Ginecología. Brasil 32. — Teléfono 3126. 14-15 horas.

Dr. HERRERA ROGER
Enfermedades niños. Estudios Europa. 13-14 horas. Delicias 2175. Teléfono 2679.

Dr. ROBERTO JARAMILLO
Ejército 707. Teléfono 142, Parque.

Dr. TEODORO KAUSEL
Enfermedades niños. Compañía 3129. Teléfono 210. Estación.

Dr. KRUMBACH
Titulado en Chile y Alemania. Enfermedades señoras, medicina general, sífilis. 15-17 horas. Alameda 870. Teléfono 50. Los Leones.

INSTITUTO RADIOLOGICO
Dr. ADOLFO KAPLAN
Radioscopía, radiografía, radioterapia, radium. Huérfanos 1466.

Dr. TEODORO LEIBLE
Enfermedades nerviosas. Electricidad médica. Medicina interna. Olivos 794.

Dr. LABRA LETELIER
Nariz, garganta, oídos. 14-17 horas. Compañía 1361.

Dr. H. LEA PLAZA
Estudios Europa. Compañía 2115. Consultas 15-18 horas, conforme hora fija. Teléfono 3880.

Dr. ARMANDO LEON
Cirugía. Compañía 1909. 13-15 horas. Teléfono 3846.

Dr. ARTURO H. LOIS
Medicina general. Vías Urinarias. Sífilis. 14-16 horas. Huérfanos 1433.

Dr. LAVAL
Medicina interna. Cochrane 840. 13.30-15.30 horas.

Dr. LEUNBERG
Medicina interna. Electromedicina. 13-15 horas. Prat 424.

Dr. OSCAR MELENDEZ
Ayudante clínica prof. Prado Tagle. Medicina interna. Sífilis. Santo Domingo 1036. 15-16 horas. Teléfono 2831.

Dr. MORAGA FUENZALIDA
Estudios Europa. Niños, 15.30 a 16 horas. Cochrane 112. Teléfono 2864.

Dr. ITALO MARTINI Z.
Oculista. Estudios Europa. Ahumada 17. De 15 a 17 horas.

Dr. JUAN MARIN
Cirugía. Enfermedades venéreas. 3-5. San Martín 470.

Dr. MUÑOZ VALENZUELA
Residente Hospital Niños. Matucana 303. 14-17 horas.

Dr. MALEBRAN
Providencia 1936. Teléfono 208.

Dr. MORALES VILLABLANCA
Piel. Sífilis. Venéreas. Rayos ultra-violetas. 2-4. Claras 546. Teléfono 4908.

Dr. JUAN MONTENEGRO
Enfermedades Niños. Manuel Rodríguez 472.

Dr. MANUEL MORENO
Medicina general. Pulmón. Estómago. Pneumotórax artificial. San Francisco 155. 14.30 a 16.30 horas.

Dr. NUÑEZ ZAMORA
Señoras, partos. 14-16 horas. Matucana 289. Teléf. 291. Estación.

Dr. ORREGO PUELMA
Amunátegui 268. 15.30-17.30 horas. Teléfono 1217.

Dr. ALEJANDRO OLIVARES
Medicina interna. Corazón. Estudios Europa. 14-16 horas. Bandera 714.

Dr. PANATT
Regresó Europa. Reabrirá consulta 15 Setiembre. Especialidad: Corazón, Pulmón, Estómago. Delicias 1418. 1 1|2 a 4. Teléfono 1211. Rayos X, Ultra-Violeta.

Dr. PIERRET
Oídos, nariz, garganta. 13.15.30 horas. Molina 34.

Dr. DAVID PULIDO
Enfermedades niños. Santo Domingo 1790. Teléfono 2152. 13-15 horas.

Dr. MARCIAL PARADA S.
Oídos, nariz, garganta. Agustinas 936. 15.30 a 18 horas. Teléf. 786, Ñuñoa.

Dr. JULIO PAREDES
Enfermedades señoras. Medicina, cirugía. Brasil 47. 14-16 horas.

Dr. DANIEL PRIETO
Oculista
Estudios Europa. Compañía 1361.— Teléfono 4359. 15.30 a 17.30 horas.

Dr. PANTOJA
Corazón, Pulmón. Estómago, sífilis. Rayos X. — Metabolismo basal, 2-4. Delicias 978. Teléfono 3747.

Dr. QUIJANO
Pulmón, Corazón. Estómago. Merced 560. 13.30-15 horas. Teléfono 83, San Miguel.

PENSIONADO QUIRURGICO
Dr. Aquiles Riveros
Maternidad particular. — Avenida Matta 586. — Teléfono 97, Matadero
Gran establecimiento atendido por cirujanos especialistas. Jardines, salas de operaciones. Rayos X, electricidad, laboratorio.

Dr. ROJAS TRONCOSO
Afecciones nerviosas y mentales. Olivos 831, de 13-15 horas.

Dra. FRESIA ROSAS DE BEHM
Señoras y niños. De 14 a 17 horas. Ahumada 47.

Dr. ROJAS CARVAJAL
Afecciones pulmonares, nerviosas. Rayos X, 16.30-18 horas. Compañía 1378.

PROFESOR SIERRA
Martes, Jueves, Sábado, 14-16 horas. Erasmo Escala 1835. Teléfono 4348.

Dr. SCHUSTER
Vías urinarias, Sífilis, 15-17 horas. 21 Mayo 578.

Dr. SANTANDER
Estudios Europa. Estómago, intestinos. Rayos X. Bandera 780.

CARLOS SEAMAN
Médico-cirujano. 14.16.30 horas. Delicias 236. Teléfono 3312.

Dr. WALDEMAR SOMMER
Vías urinarias, sífilis, 15 a 18 horas. Teléfono 4771. Claras 205.

Dr. SIEVERS
Jefe gabinete kinesiterapia. Instituto Educación Física. Morandé 742. 15-16 horas. Domicilio, Molina 632.

Dr. MARCO A. SEPULVEDA R.
Laboratorio Clínico. Miraflores 450. Teléfono 233.

Dr. OTTO SCHWARZENBERG
Enfermedades niños. Santo Domingo 1280. 14 a 16 horas. Teléfono 1033.

Dr. E. SYLVESTER
Vías urinarias, Sífilis. Reacción Wassermann. Consultas 17-20 horas. Rosas 1355.

P. SCHILLING
Ginecología y partos. Monjitas 342. Teléfono 5248. Consultas 13-15.30 horas.

ADALBERT STEEGER
Enfermedades de niños. Monjitas 342. Teléfono 5248. Consultas 14-17 horas.

Dr. STOLTING
Oculista. Médico recibido Alemania-Chile. Compañía 1581. De 15 a 17 horas.

Dr. TORRES TORRES
Jefe Clínica Prof. Korner. Señoras, cirugía. 14-17 horas. Delicias 261.

Dr. ISAURO TORRES
Medicina interna, niños. 14-16 horas. Dieciocho 87.

Dr. VILLAGRA
Estudios Europa. Pulmón. Rayos X. Neumotórax. Dieciocho 437-A. 14-16 horas.

Dr. VERGARA KELLER
Estudios Europa. Partos, Ginecología. Huérfanos 736.

Dr. JAIME VIDAL
Regresó Europa. Especialmente corazón, pulmón, diabetes. Claras 557. Teléfs. 3060. 14-16 horas.

Dr. VIVES BRAVO
Delicias 335
Enfermedades niños. Teléfono 2595.

Dr. G. E. VIDAL S.
Delicias 2552. Teléfono 245. Estación. 14-16 horas.

Dr. VICUÑA HERBOSO
Ayudante clínica prof. Prado Tagle, Hospital San Vicente. Medicina interna. Especialmente corazón. Rayos X. Martes, Jueves, Sábados, 14.30 a 16.30 horas. Almirante Barroso 270. Teléfono 1053.

Dr. YUNGE
14 a 16 horas. Santo Domingo 1336. Teléfono 5280.

Dr. YAÑEZ G.
Estudios Europa. Piel, Sífilis, venéreas. Merced 559. De 15 a 17 horas. Casilla 618.

Dr. WEINSTEIN
Piel, sífilis, venéreas. Ausente Europa.

Dr. WIREN
Oídos, nariz, garganta. Compañía 1606. 14 a 17 horas.

Dr. WAUGH
606. Estudios Europa, internas, 914. Venéreas sífilis, Wassermann. Compañía 3853. 14-16.30 horas. Teléfono 4839.

Dr. JORGE ZAVALA B.
Lira 105. Teléfono 1741. 14-16 horas.

DENTISTAS

Dr. MANUEL AYLWIN
Estudios Europa y EE. UU. 9-11 y 14-19 horas. Catedral 1275.

Dr. ALCOCER
Consultas: 9-12, 14-19 horas. Delicias 858.

Dr. GUILLERMO AHUMADA
Claras 380. Plazuela Merced. Teléfono 4101. Casilla 3206.

Dr. BALTIANSKY
Extracciones indoloras. Trasladóse Alameda 879.

ANTONIO FAGIOLI
Ayudante Prótesis Escuela Dental. Martes, Jueves, Sábados. Puente 558.

DENTADURAS DE PORCELANA
base de oro o acero inoxidable. Procedimiento moderno, sólido, estético, liviano. Dr. Oscar Bezanilla. Rosas 1210. Teléfono 455.

Dr. ADOLFO CHECHILNISKY
Echaurren 87.

RAMON OLAVERIA C.
Consultas 10-12 y 16-19 horas. Bandera 441.

Dr. CERDA LOPEZ
Ahumada 11. Teléfono 4221. Puentes, coronas, somnoformo.

ALBERTO GONZALEZ
Estudios Filadelfia. Extracciones difíciles, indoloras. Agustinas 1116.

Dr. GALLARDO GONZALEZ
Estudios Filadelfia, 8-12 y 14-18 horas. Echaurren 26.

Dr. A. LENG
Jefe Clínica Piorrea. Escuela Dental. 14-18 horas. Huérfanos 1616.

WENCESLAO MUÑOZ LOBOS
Tratamiento rápido. Extracciones sin dolor. San Diego 448.

CLINICA DENTAL
Doctor Moreno Olea, fundada con doctor Valenzuela Basterrica, 1917. Especialistas atienden. Teléfono 359. Huérfanos 1616.

Dr. RAVELLO
Dentista
Huérfanos 1062.

EDISON ROSSEL
Monjitas 738. Teléfono 5297.

CARLOS H. ROJAS
Dentista. Delicias 239.

JOSE MARIA SAAVEDRA
Correcciones de la cara. Alameda 1313.

Dr. WALDO VILA
Cirugía. Piorrea, ayudante Clínica Escuela Dental. Cienfuegos 162.

Dr. ENRIQUE SANDOVAL
Ahumada 11. Teléfono ... 14-19 horas.

Dr. DANIEL SIGNORELLI
Cirujano dentista. Independencia ...

MANUEL YRAS
Dentista. Delicias 2377.

LUIS A. VARELA V.
Dentista
Delicias 227-B.

Dr. VALENCIA COURBIS
Operaciones indoloras. Coronas ... tes y dentaduras. Teatinos ...

ARQUITECTOS

EDUARDO TASSO
Construcciones, transformaciones, reparaciones. Bandera 552.

ALBERTO SCHADE
Arquitecto
Atiende todo trabajo ... transformación edificios ... Comercio 210. Casilla 415 ... se ausentado a Europa ... señor R. A. Oyarzún ... Schade, Oyarzún Phillips y Cía. ... dará disuelta.

MATRONAS

M. ARANGUIZ
Clínica partos, precios módicos ... sultas gratuitas. A. Barros ...

MERCEDES DARRIGRANDI
Regresó extranjero, trayendo últimos adelantos. Partos, curaciones ... derá distinguida clientela ... do particular. Huérfanos 2114.

VIRGINIA CASTILLA
Prat 390.

MATRONA BRAVO
Partos, curaciones, pensionistas ... llca 20.

Mme. A. FRAGNAUD
Matrona francesa. San Francisco ... 364.

TERESA GARCIA
Partos, curaciones. Llamados ... vincia. Dávila 627.

AMELIA MATUS
Recibo pensionistas. Llamados ... tos, curaciones. Echaurren ...

JULIA MORENO
Matrona
Atiende. Arturo Prat 127.

AURELIA NAVAS
Trasladóse San Francisco 1494.

PASTORIZA B. DE MORALES
Recibo pensionistas, curaciones ... yecciones. Recoleta 237.

MATRONA
Pensionistas. Llamados ... Consultas toda hora. San Diego ...

SARA OSORIO DE GONZALEZ
Partos, curaciones, 14-16 ... sas 2254.

CARMELA ROMAN
Servicio especial maternidad ... Isabel 315.

ELENA DE PIZARRO
Ex-Jefe Maternidad. Pensionistas ... San Pablo 2846.

PENSIONADO Sra. VICENTINA
San Diego 57
Especialidad primerizas ... cios, higiene, comodidad.

PENSIONADO PARTICULAR
Partos, curaciones, pensionistas ... Diego 956.

PENSIONADO OBSTETRICO
ñora Reyes. Establecimiento ... no, atendido cirujano ... Partos. Esmeralda ...

CARMELA TORO G.
Partos, asistencia toda hora ... enfermas. Matucana 640.

FLOR MARIA VILLASECA
Pensionistas de Provincias ... módicos. Carmen 25.

SOFIA VILLASECA
Turno permanente. Dormitorios ... ponibles enfermas provincias ... niel 826.

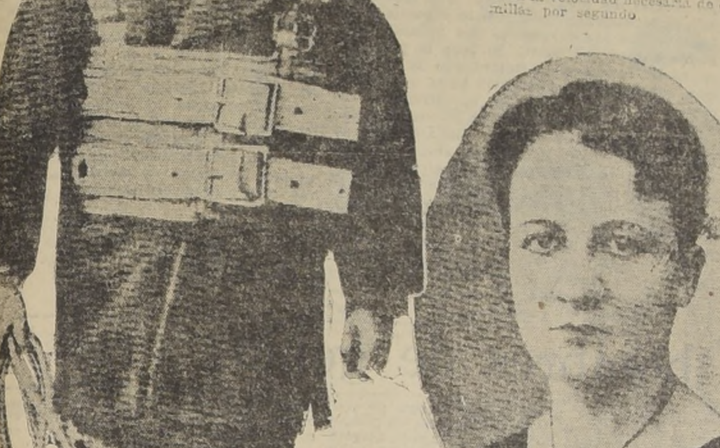
ANA VARGAS BARRERA
Partos pensionistas. ... na 627. Teléf. 385. Estación.

VARIOS

CLINICA, ALAMEDA ...
Tratamiento sífilis ... sus complicaciones ... curaciones rápidas ... nos. 10-12; noche 18-20 horas ... pitalización, $ 10, $ 20 y ...

¿Cuál será el primer hombre que llegue a la Luna?

Lo que pretende Mme. Granveaud, viuda de un conocido aviador francés. — Quiere que su hijo Paul, que actualmente tiene 6 años de edad, sea el primer ser humano que atraviese el espacio y ponga sus plantas en nuestro satélite. — Cómo podría llegarse a la Luna. — La fuerza centrífuga proporcionada por una enorme rueda giratoria, daría el empuje necesario.







Madame Jeanne Granveaud, está criando a su hijo en forma que sea el primer hombre que llegue a la luna. El pequeño Paul, que actualmente sólo tiene 6 años de edad, es hijo de un conocido aviador, uno de los que más experimentos han hecho en los paracaídas, y que, por una trágica coincidencia, había hecho una ascensión en aeroplano sin llevar su paracaídas, cuando el aparato se incendió y se estrelló contra el suelo, encontrando el aviador una muerte horrorosa.

Pero Madame Granveaud, al revés de lo que harían muchas madres, que prohibirían que su hijo subiera jamás a un aeroplano, ha creído que la mejor manera de honrar a su esposo, es la de hacer de su hijo un héroe del espacio. Quiere que, cuando Paul llegue a su mayor edad, pueda ser el primer hombre que atraviese la atmósfera para llegar hasta nuestro satélite. Se le está dando una educación apropiada al efecto. Sus ejercicios y su alimento son cuidadosamente seleccionados en forma de que pueda soportar las penurias de semejante viaje. Se lo acostumbrará a respirar la menor cantidad de aire que sea posible, a vivir en una atmósfera rarificada y a tolerar el encierro en el proyectil que lo lleve a la luna.

¿Será posible que, llegada la mayor edad de Paul, se haya inventado un medio para comunicarse con la luna? Dentro de los gigantescos progresos de la ingeniería, esto no es, teóricamente, imposible. Quedan, así sí, por buscar los medios de llevarlo a la realidad.

El gran cañón imaginado por Julio Verne para que su proyectil transportara algunos pasajeros, ha sido ya abandonado por los que han estudiado el problema. Las dificultades prácticas serían enormes, además de la probabilidad de que el proyectil se despedazara en mil fracciones al salir del cañón.

Más fácil de realizar es el cohete ideado por el profesor Goddard, de la Clark University, en el cual una serie sucesiva de explosiones irían proporcionando la fuerza de empuje necesaria para hacer la travesía.

Pero ahora se ha propuesto por dos ingenieros franceses, MM. Bas y Drouet un sistema completamente distinto, que se basa en el aprovechamiento de la fuerza centrífuga.

Todo el mundo sabe que, cuando una rueda gira a regular velocidad, los objetos que se encuentran adheridos a ella tienden a separarse de la superficie. Eso es lo que pasa, por ejemplo, con las ruedas de un automóvil, que van despidiendo las gotas de agua y partículas de barro adheridas a su superficie.

Se trataría, entonces, de construir una rueda tan grande que, al girar, adquiriese tal velocidad que el proyectil despedido por ella pudiera atravesar la atmósfera, librarse de la fuerza de atracción de la tierra, y llegar a la luna.

La velocidad necesaria para esto ya fué calculada por Julio Verne en su famoso libro, hace una generación; unas ocho millas por segundo. Para alcanzar esta enorme velocidad por medio de una rueda, ésta tendría que ser gigantesca, probablemente de unas seis millas de alto. Si semejante rueda gira unas veinticinco veces por minuto, lo que no tiene nada de extraordinario dados los progresos de la ingeniería, la parte exterior de ella alcanzaría la velocidad necesaria de ocho millas por segundo.

Claro es que en la práctica se presentan dificultades casi inconcebibles. Construír una estructura de esa elevación es algo de que puede darse cuenta al pensar que la más alta ralizada por el Hombre es la enorme Torre Eiffel, cuyo extremo está a menos de un quinto de milla sobre el suelo.

Probablemente, una rueda como la de que se trata, debería ser construída con una parte bajo el nivel del suelo, aun en una excavación, mientras que los soportes que la sujetaran estarían afirmados en la cima de montes cercanos. Así se haría menos difícil la construcción.

Otro problema es el material de que habría que construirla. El acero sería demasiado pesado para que la construcción pudiera sostenerse: se destruiría por su propio peso. Habría que recurrir a otros metales, como por ejemplo, el duraluminum u otras aleaciones del aluminio, que, dentro de su enorme resistencia, son notablemente livianos. Quedan aún otros metales, que sólo ahora están comenzando a ser experimentados en los laboratorios, como el berilio o el litio, que han revelado notables cualidades.

Quedan además muchas otras dificultades, como la de que la misma fuerza centrífuga, una vez puesta en movimiento la rueda, tendería a disgregarla, por lo que habría que imaginar otra fuerza, equivalente a la presión que en movimiento esa inmensa masa metálica, haciendo que aumente a cada momento su velocidad hasta alcanzar la necesaria para que el proyectil pueda atravesar la atmósfera.

A pesar de todo, ninguno de estos problemas es insoluble. No son más difíciles que los que se presentaban a Julio Verne en sus "20 mil leguas de viaje submarino" y que en la práctica han sido satisfactoriamente resueltos.

El proyectil usado constaría de fuerza, equivalente a la presión que el aire hace sobre la tierra. Otra dificultad consiste en la provisión de la fuerza requerida para poner cinco departamentos, de los cuales el primero sería una especie de observatorio y el último llevaría las provisiones y repuestos de aire líquido, explosivos y demás necesarios. Entre estos dos irían los camarotes y un laboratorio, equipado con una puerta construída a modo de válvula, que permitiera la expulsión de los desperdicios y del ácido carbónico, procedente de la respiración.

Una vez en el espacio, los problemas serían mucho más sencillos. Por medio de pequeñas cargas de explosivos, a un lado u otro del proyectil se le dirigiría fácilmente para que fuera directamente a la luna. El aterrizaje allá no sería tampoco difícil, puesto que la gravedad es sólo la sexta parte de la de la tierra. Con unos cuantos bastones de dinamita se podría hacer una explosión tal que los astrónomos de la tierra podrían verla fácilmente, como un medio de hacer señales. La vuelta sí que sería una cosa que por el momento no tiene solución, pero de aquí a quince o veinte años puede ser hacedera.

Estos son los problemas que habría que resolver antes de que el pequeño Paul Granveaud llegue a su mayor edad. Y esto es lo que desea ardientemente su madre, que así trata de hacer célebre el nombre que llevó en vida su marido.

¿Fué el asesinato de Rasputin la causa de la revolución rusa?

por el Príncipe FELIX YUSSUPOFF.

No tenemos derecho a alimentar con leyendas la conciencia en formación de las generaciones que inmediatamente nos siguen. Para evitar amargos desengaños y errores en el futuro voy, como testigo presencial de algunos recientes acontecimientos, a transmitir todo aquello que vi y oí.

Toda Rusia crujió de indignación cuando Rasputin, como una sombra negra, fué acercándose al trono. Los representantes más verdaderos del clero ruso levantaron su voz en defensa de la iglesia y de Rusia contra las intrigas de aquel arribista criminal. Las personas más próximas a la familia imperial imploraron del Emperador y de la Emperatriz que lo alejasen de su lado.

Pero fué en vano todo. Su influencia fué creciendo, y conforme crecía, el sentimiento de disgusto en el país aumentó y se extendió aun a los distritos más remotos, donde el simple campesino, con instinto certero, advertía que algo olía a podrido en las alturas del Poder. Y cuando Rasputin fué muerto, se aclamó su muerte con general regocijo.

Pero en la actualidad ha cambiado la actitud de muchas personas, hasta el punto de calificar el asesinato de Rasputin como el primer disparo de la revolución, el incentivo y la señal para el levantamiento". ¿Es esto verdad?

Aturdidos por los horrores de la revolución, confusos por las durezas del destierro, los rusos han olvidado mucho de lo que ocurrió. Juzgan ahora que aquella oposición a Rasputin y su influencia era en sí misma, un movimiento revolucionario dirigido contra el orden público. Este juicio es, desde luego, resultado de una reacción que se ha apoderado del sentimiento público. En muchos casos la reacción es tan ciega y tan intolerante como la revolución.

La injusticia de estas conclusiones (de estas acusaciones por reacción, en general, y en particular de las que se refieren a la lucha contra la preponderancia de Rasputin) puede probarse simplemente con mencionar a algunas de las personas que resueltamente tomaron partido en contra de la influencia de aquel hombre: la gran duquesa Isabel Feodorovna, el metropolitano Antonio, de San Petersburgo y Ladoga; el metropolitano Vladimiro, cabeza del Santo Sínodo; A. Samarin; el ex-primer ministro P. A. Stolypin y el presidente de la Duma, M. V. Rodzianko. ¿Puede nadie estigmatizar a tales gentes como traidores y enemigos de su patria?

La revolución no fué el resultado de la muerte de Rasputin. Sus causas hay que buscarlas en época muy anterior. Están en Rasputin mismo, en su desvergonzada y cínica traición a Rusia; en el rasputinismo, que significa intriga, egoísmo, locura histérica y ciega persecución del Poder. Esto fué lo que envolvió el trono en una como impenetrable ola, que aisló al Monarca de su pueblo.

La influencia de Rasputin sobre la Emperatriz debióse, en principio, a la intervención de Ana Vyrobova, que ocupaba una posición excepcional en la corte de Tsarkoe-Selo.

La aproximación de Vyrobova a la Emperatriz, y la influencia que adquirió ella con la familia imperial, fué otra de aquellas coincidencias fatales, trágicas, como lo fué la aparición de Rasputin en la corte. Las circunstancias que acercaron a la Emperatriz y Ana Vyrobova caracterizan a Ana y a Rasputin. Vyrobova, hija del jefe del personal de Cancillería de Su Majestad imperial, cayó enferma de fiebre tifoidea. Soñó que la Emperatriz Alejandra Feodorovna entraba en su habitación y la tomaba de la mano, y, coincidiendo con este sueño, hizo crisis la enfermedad. Se restableció Ana, y fué su único anhelo ver a su protectora realmente, como antes en sueños la había visto. La Emperatriz, a quien se había hablado de esta visión, con su natural ternura, quiso complacer a la enferma yendo a verla, y desde entonces, la adoración que Vyrobova concibió por ella no reconoció límites.

De inteligencia corta y sin cultivar, pero sagaz, servil y de temperamento histérico, Vyrobova se inclinó a exagerar sus sentimientos; pero la Emperatriz, creyendo en su sinceridad, o impresionada por tan excepcional devoción, cuando Ana se puso buena la llevó a su lado. El desgraciado matrimonio de Vyrobova y consiguiente ruptura con su marido, afianzó la piedad y el cariño de la Emperatriz hacia la pobre Ana.

Con su falta de inteligencia y todo, Vyrobova no tardó en darse cuenta de que en la misma medida que lograra aislar a la Emperatriz crecería su propia influencia, como única amiga de ella. Sin duda que su adhesión a la Emperatriz era sincera; pero de ningún modo desinteresada, al punto de que muchas veces se traslucía en su conducta la intriga egoísta.

No podía haberse encontrado persona más apropiada para hacer el acercamiento de Rasputin y la Emperatriz. Fué sencillo para el astuto staretz (1) hacer que aquella mujer histérica creyese en su santidad y a su vez sugestionase a la Emperatriz acerca de este punto. Pero solamente, vió Vyrobova todas las posibilidades que se desplegaban ante ella cuando Rasputin hubo adquirido autoridad con la familia imperial y la Emperatriz había llegado a creerlo un hombre justo y santo. Entonces aquella persona insignificante se sintió comida de un desapoderado deseo de mando. Su amistad con la Emperatriz habíale dado ya una excepcional situación; pero con el advenimiento de Rasputin su importancia fué mucho más allá. Se convirtió en la más íntima confidente de la Emperatriz, en la única intermediaria entre Su Majestad y Rasputin. Y es de suponer que Rasputin, a su vez, teniendo en Vyrobova el más eficaz resorte, influyese para que la Emperatriz confiase en ella.

La influencia de Rasputin en los asuntos de Estado no se dejó sentir inmediatamente. Sólo cuando el Emperador decidió trasladarse de su residencia permanente de San Petersburgo a Tsarkoe-Selo, con lo que la familia imperial quedó reducida a un estrecho círculo, fué posible al staretz emplear su fuerza. En los alrededores solitarios de Tsarkoe-Selo, el Emperador compartía sus horas de ocio con la Emperatriz. Inteligente, sensible, pero de carácter en extremo apocado y tímido, gradualmente e inconscientemente fué sujetando su voluntad a la firme y tenaz personalidad de su esposa. Ella era su único amigo, y llenaba su vida, de modo que no había espacio para la influencia de nadie más. La enfermedad de la Emperatriz (una enfermedad del sistema nervioso y del corazón que obscurecía su conciencia y daba frecuentemente ocasión a desagradables episodios), hizo que el Zar dedicase más aún su atención a los cuidados de su familia.

Pero la prueba definitiva fué la enfermedad incurable del zarevitch Alejo, hijo único y que había sido con ansiedad esperado. Padecía una terrible enfermedad hereditaria que se transmitía a los varones por la línea femenina. Era la Emperatriz madre amante y tierna, y padecía doblemente con la persuasión de haber sido ella misma la que le había transmitido la enfermedad. Hiciéronse los mayores esfuerzos para que la noticia de la enfermedad no trascendiese. Pero no podía ocultarse indefinidamente, ya que su ocultación alimentaba los rumores que iban extendiéndose por todas las clases de la sociedad y que parecían avalorarse con la vida solitaria del Emperador.

Estas circunstancias ofrecieron ancho campo de acción a Rasputin. La Emperatriz creía que sólo un milagro podía salvar a su hijo; Rasputin se ingenió de modo que creyera que sólo él podía hacer ese milagro, y que sólo mientras él estuviese en estrecho contacto con la familia imperial estaría vivo y sano el zarevitch. La Emperatriz creía ciegamente en el poder sobrenatural de Rasputin y tomó a su cargo convencer al Emperador. Después llegó a persuadirse de que sólo Rasputin podía salvar a Rusia, y que estaba dotado de la más alta sabiduría y de la facultad de adivinación. Usó toda la energía de su temperamento, toda su tenacidad en convencer al Emperador de que siguiese los consejos que a ella le daba el staretz por mediación de Vyrobova. Envolvió así a la familia imperial una atmósfera de insano misticismo. A veces, el Emperador quiso resistir a la influencia, y aún llegó a despedir a Rasputin; pero le faltaron fuerzas para luchar hasta el final contra lo que había llegado a constituir una parte de su vida.

El principio de la guerra, con la gigantesca ola de patriotismo que se extendió sobre todo el país, fué una dichosa revelación para el Emperador y para Rusia. Pareció olvidarse todo agravio con el Gobierno; el Zar y su pueblo estaban unidos en un todo indestructible. Pero esta unidad y esta mutua confianza duraron poco. Conforme seguía la guerra, pesaban el esfuerzo y los grandes sacrificios que exigía.

No hubo, sin embargo, cambio en la conducta de los que disfrutaban el supremo poder. Rasputin siguió en Tsarkoe-Selo como un genio del mal.

Frunció el ceño la opinión al llegar noticias de reveses militares, y de un lado a otro corría la terrible palabra traición. La exasperada multitud, excitada por la propagandas secretas de Alemania, atribuía a la no bien quista Emperatriz los crímenes más monstruosos. Tampoco el Emperador se vió libre de calumnias. Se le culpaba de estar estudiando el modo de firmar una paz separada al dictado de su mujer y de los partidarios de Alemania. Y no sólo es verdad que estando en el trono desaprobaba toda idea de paz por separado, sino que cuando abdicó en la orden de despedida al Ejército (que desgraciadamente no se hizo pública por prohibición expresa de Gutchkov) exhortó al Ejército y a Rusia a luchar contra el enemigo hasta el fin, en estrecha cooperación con los aliados. Lo que es más, rehusó toda ayuda incondicional del Kaiser Guillermo cuando ya estaba con toda la imperial familia en Ekaterimburgo, en manos de los bolcheviques, y viviendo en las más espantosas condiciones.

Era indispensable eliminar por los más enérgicos procedimientos toda causa de deslealtad o debilidad; pero era también evidente que las reservas de energía del Emperador estaban agotadas. Bajo la presión de una abrumadora fatiga mental, había cedido el Poder casi por completo a la Emperatriz. Y aquí fué donde Rasputin levantó la cabeza, con el orgulloso gesto de la victoria final; y la Emperatriz Alejandra Feodorovna, enferma, ardiendo en energía febril y con las mejores intenciones, se persuadió a sí misma de que con la ayuda del staretz, el elegido de Dios, ella salvaría a Rusia.

(1) Se cometió el error de tener a Rasputin por monje o sacerdote. Ni lo uno ni lo otro era. La palabra "staretz", que le aplicaban sus admiradores, se aplica con su verdadero sentido en los monasterios rusos a monjes dignos de especial reverencia por su vida santa. Los fieles los buscan como guía espiritual, como consejero, como intercesor con Dios. El "staretz" era, pues, producto raro que suele encontrarse de tarde en tarde en algún monasterio ruso. Lleva una vida ascética y se mortifica con todo género de privaciones. Rasputin no tenía con este tipo nada de común.

(CRONICAS CIENTIFICAS DE "LA NACION")

El sueño es una función indispensable para los seres organizados

por el Dr. CASASBELLAS

EL PASAJE DE LA VIGILIA AL SUEÑO NATURAL. — EL SUEÑO HIPNOTICO Y LOS FENOMENOS DEL HIPNOTISMO. — LA LETARGIA, LA CATALEPSIA Y EL SONAMBULISMO

El sueño es una función natural de los seres organizados, cuya privación acarrea la muerte más pronto aún que la supresión de los alimentos. Los órganos de la vida de relación, es decir, los sentidos, el cerebro y los músculos voluntarios permanecen inactivos durante ese período, de tal manera, que se produce al principio una suspensión de las impresiones exteriores, seguida de una detención de la elaboración cerebral y simultáneamente la paralización de las reacciones motoras encefálicas, es decir, la falta de movimientos dependientes de la voluntad.

Según los naturalistas, el sueño existe también en las plantas, y en ellas al estado de ritmo perfecto. En los animales, para los cuales toda la vida psíquica parece limitada a la vida de relación, el sueño aparece cuando cesa toda excitación externa y todo llamado de la vida orgánica; es una "reacción de desinterés por las cosas exteriores". Para los niños pequeños el sueño es su estado natural, del que no salen sino por el hambre o por una solicitación que los despierte. A medida que avanza la edad su duración disminuye y en el adulto dura más o menos 7 a 8 horas cada día.

El sueño nos aparece limitado por 3 órdenes de hechos, a saber: los llamados de la vida orgánica, las excitaciones exteriores y las interiores. Según las personas, estos tres factores cambiarán de importancia. En el campesino, habituado a la vida dura y dotado de un instinto poco meditativo, son especialmente las excitaciones las que encuadrarán su sueño; se dormirá al anochecer y despertará con la aurora. En los intelectuales, el sueño será limitado por las excitaciones psicológicas y en otros individuos será limitado más particularmente por los llamados de la vida orgánica; se dormirá difícilmente si no está satisfecho, para despertar en cuanto sienta hambre. Pero en todos, campesino, hombre de ciencia y epicúreo, el sueño será una función necesaria, un deseo ineludible del organismo.

El hombre puede obrar sobre su sueño y, en ciertas circunstancias, retardarlo casi indefinidamente; ¿nó se vé seres que pasan semanas y meses sin dormir, a la cabecera de un padre, de una madre o de un marido enfermo? Su tensión psíquica, su ansia de sacrificio son suficientes para disipar todo deseo y aún toda necesidad de dormir. Sucede, sin embargo, que, cualquiera que sea la voluntad de una persona, es atacada por lo que se llama un sueño imperioso, al cual es incapaz de resistirse; al igual que en el que no ha comido o no ha bebido mucho tiempo no podría evitarse el deseo de alimentarse o de beber.

En otros casos, después de un trabajo físico o mental intensivo que ha sobrepasado la costumbre habitual, se puede ser abatido por un deseo invencible de reposo.

¿Cómo se pasa del estado de vigilia al de sueño? Este pasaje se hace de un modo infinitamente variable según los sujetos, y en el mismo individuo según las circunstancias. Hay seres que se duermen al apoyar su cabeza en la almohada. Hay otros, y muy numerosos, que no se duermen sino después de haber efectuado un trabajo intelectual mecánico, en el curso del cual se sienten progresivamente ganados por el sueño. A este grupo pertenece la numerosa categoría de personas que no pueden dormirse sin leer.

El sueño puede ser profundo, ligero o pesado, calmado o agitado; estas cualidades dependen de las excitaciones dolorosas o simplemente instintivas de la vida orgánica o de las excitaciones externas ligeras o marcadas. Influyen también, en gran manera, los llamados hechos a la conciencia por el automatismo psicológico que durante el sueño conserva su independencia. Estos llamados de la sub-conciencia al YO, son los sueños que se recuerdan, los sueños que se olvidan y las pesadillas.

Desde muy antiguo las escuelas filosóficas se han preocupado de distinguir los sueños de la vida real; en los sueños falta la nitidez y la viveza de las imágenes y el encadenamiento lógico de los hechos.

El sueño hipnótico: El descubrimiento de los fenómenos que caracterizan y constituyen la hipnosis ha sido preparada por el magnetismo. A pesar de haber sido imaginado por un médico, el magnetismo no es científico; es una pura invención del espíritu, reflejo de las costumbres y creencias de la época. En el siglo XVI, durante el cual vivió Paracelso, la influencia oculta y misteriosa de los astros era apenas discutida, y la comunicación invisible de los seres animados por intermedio de un flúido vital emanado por los astros, imaginado por este autor, no era sino la deducción lógica de las creencias suscitadas e inspiradas por la astrología.

Este famoso flúido vital fué explotado por el espíritu aventurero y charlatanesco de Mesmer. Como todas las cosas intangibles y misteriosas, el flúido era eminentemente apto para seducir la imaginación exaltada de las multitudes, de las sociedades ligeras y disolutas, ávidas de distracciones y de novedades. Las experiencias de magnetismo de Mesmer encantaban a la sociedad de fines del siglo XVIII, tanto más cuanto que tenía por principio y por objeto la distribución conveniente del flúido vital: la condición misma de la salud. Mesmer encerraba su flúido en la célebre cubeta, llena de limaduras de hierro, vidrio machacado y botellas dispuestas en sentido radiado, flotando en el agua, con la tapa atravesada por varillas, que unían el aparato a los espectadores. Mesmer, vestido con un hermoso traje de color lila, distribuía el flúido a los asistentes mediante una varilla magnética.

En el curso de sus experiencias sobre el magnetismo, el Marqués de Chastenet provocó involuntariamente el sueño a un aldeano de Buzancy. Este sueño no era semejante al natural, pues el individuo respondía a las preguntas; cantaba canciones y caminaba como si estuviera despierto. Este estado que recuerda al sonambulismo provocado, no es otra cosa que el hipnotismo.

La escuela de Charcot distinguía tres grados en la hipnosis: el estado letárgico, con la paralización general y el adornamiento de la piel; el estado cataléptico, con la fijeza de la mirada y la inmovilidad rígida del cuerpo; y el estado sonambúlico, con la conservación de los movimientos, hiperexcitación de ciertos sentidos especiales y aumento de la sugestibilidad del paciente.

Más tarde Bernheim cataloga el hipnotismo entre los fenómenos de la sugestión. Incluye en el hipnotismo el éxtasis cataléptico de los Monjes del monte Athos, que fijaban su mirada largamente. Asímismo se hipnotizan los faquires, los indios Yaquis, que miraban fijamente durante un cuarto de hora la punta de su nariz, reteniendo o retardando la respiración, concentrando su atención hasta que apareciera una llama azulada en la extremidad de ella; de esta manera entraban en estado cataléptico. Mas recientemente los Aissaouas se hipnotizan al sonido del tambor árabe y de las castañuelas de fierro, embriagados por el aroma de los perfumes". Comienzan por movimientos cadenciosos de la cabeza y del cuerpo, por sonidos guturales, modulados sobre el ritmo musical, seguidos por contorsiones violentas y desordenadas; entonces se hacen insensibles, comen vidrio machacado, se atraviesan las mejillas con armas afiladas y caminan sobre barras enrojecidas al fuego.

¿De dónde proviene esta fuerza misteriosa que permite resistir tantos martirios? ¿Es posible que la sugestión sea capaz de abolir a tal punto el instinto de conservación y la propia personalidad? Ello es muy probable, por no decir seguro, y a esta conclusión adhieren la mayoría de los psiquiatras modernos.

Durante el sueño hipnótico la acción del médico es todopoderosa y puede, a su agrado, agregar o restar al psiquismo del enfermo las nociones que le parecen útiles o peligrosas. La gravedad del problema consiste en la educación del automatismo, que es el resultado de las prácticas hipnóticas repetidas; sobreviene un compromiso directo de la personalidad individual, en el sentido de su disminución o su decadencia: Por otra parte, el automatismo de los grandes hipnotizados puede ser llevado tan lejos que estos individuos llegan a constituir un verdadero peligro para la sociedad si encuentran en su vida a alguien dispuesto a conducirlos a la senda del crimen.

La sugestión hipnótica disminuye la personalidad en beneficio de la subconciencia. He aquí un individuo a quien en el sueño hipnótico se le ordena, v. gr., escribir una carta o hacer una visita, para algunas semanas o meses después. Llegada la fecha sugerida, esa persona cumplirá lo prometido, pero lo hará en estado segundo, es decir, en estado automático puro. Una vez cumplido el acto no queda de él ningún recuerdo. No ha habido, pues, ningún fenómeno de conciencia. Y éste es el reproche más severo en contra de este método terapéutico.

Muy diferente es el mecanismo de la sugestión al estado de vigilia, que trata de despertar el psiquismo del enfermo, y de la cual nos ocuparemos en otra ocasión.

Dr. C.

La influencia de la mujer en los hombres de genio

La mujer, despreciada por Schopenhauer, satirizada por Oscar Wilde y enaltecida por Lamartine, el romántico poeta del siglo XIX, ha ejercido siempre un influjo poderoso en la vida de los cultores de la poesía, de la música, de la pintura, muchos de los cuales, en la materialización de un ideal, consideraba su musa inspiradora, la estrella que desde su altura iluminaba su concepción y acrecentaba sus aspiraciones de gloria, a esa bella casquivana por la que tantos esfuerzos despliega el hombre que lleva a cuestas, sobre su espalda, la pesada carga de un Ideal.

Dante, el glorioso poeta italiano, hizo de Beatriz una encarnación sublime para vigorizar sus concepciones. Su benéfico influjo diluyó amor y luz en sus poemas de una pureza tan grande como la que inspirara Laura, la mujer imposible de Petrarca, la quimérica amante ante cuyo altar ofrendó el poeta las mejores flores de su vida.

Estas amantes ideales fueron substituídas por los cultores del arte moderno en formas más precisas, encarnaciones que casi siempre se convirtieron en maléficas influencias, a pesar de resplandecer en el talento de los inspirados, como refulgentes estrellas.

Greuze, a quien se le llamó el Molière de la pintura, tuvo en su adolescencia una musa imposible: la esposa de su maestro Grétry, a la que adoró en secreto, poniendo a sus pies toda su exquisita sensibilidad, toda su alma rebosante de ternura, buscaba las huellas que dejaban sus pies, para besarlas; acariciaba con una emoción inefable, los muebles que habían tenido el privilegio de ser rozados por los vestidos de su quimera; recogía cuanto ella arrojaba, para guardarlo en una cajita de ébano. Durante las noches, ante la caja abierta, pasaba largas horas soñando, divagando, buscando la imagen de aquélla en los rincones, detrás de las puertas, debajo de los muebles. Fué un amor enfermizo, inconfeso, que quedó en su alma como una herida siempre abierta. "Mère bienaimée" es la encarnación de su Ideal, tal como la concibió en sus sueños de enamorado.

Más si esta quimera fué una dulce ilusión que derramó perfumes en su vida, una pasión que creyó correspondida, fué la que lo hizo desgraciado en plena apoteosis de su existencia.

Después de triunfar en Tournus, donde nació, en Lyon, París, Roma, conoció, en una librería de la calle Saint-Jacques, a la hija del dueño, la señorita Babuti. Greuze era romántico y se prendó de la visión rubia, de rostro virginal y ojos melancólicos que parecían dos poemas azules. Su amor lo llevó a casarse con ella, respondiendo a un anhelo que desde que pintó "Le père de famille", acompañó todos los momentos de su vida: el anhelo de tener un hogar, de oír el dulce nombre de padre.

Pero, la que creyó todo un Ideal, resultóle una mujer mala, derrochadora, enredista e infiel. Le amargó los mejores días de su vida, humillando su amor propio. Sin embargo, esta mujer le inspiró hermosas concepciones. Las telas donde ella aparecía de modelo tenían un gran valor por la pureza de las líneas y lo suave del colorido.

Sexagenarios ya, resolvieron separarse. Los días de soledad en que vivió fueron de intensa amargura para el pintor. Se vió abandonado por su mujer e hijos, olvidado por la crítica. Sus cuadros eran rechazados hasta en las calderarías de París.

Al fin, octogenario, pobre y solo, murió sin que una mano cerrara sus ojos.

Georges Sand fué la inspiración de Chopin. Bajo la ilusión de su amor, el célebre músico escribió sus mejores composiciones. Musa hecha carne, se esparció como un aroma sutil en las escalas y arpegios. A pesar de que fué traicionado por la que era todo en su vida, la tuvo presente en sus últimos momentos para componer su postrer "Nocturno".

Esta célebre novelista francesa ejerció también una trágica influencia en Alfredo de Musset, el bello poeta, el caballero favorito por las damas y envidiado por los caballeros de su tiempo. La hizo su musa, su estrella. La adoró con ciega pasión. Pero un médico italiano, Pagello, enamoró a la escritora y le exigió que abandonara al poeta, lo que la caprichosa mujer hizo, deseosa de vivir una vida febril, llena de emociones nuevas.

Esta infidelidad hundió a Musset en un sombrío abismo de miseria y de soledad. Perdida su gallardía, fué un despreciable despojo que se arrastraba por las calles de París. El alcohol fué su paliativo. Salía sin rumbo, por la mañana, para regresar a la noche, completamente ebrio. Muchas veces sus amigos lo hallaban inconsciente en una taberna. Y desde allí lo trasladaban a su casa, sin que el poeta se diera cuenta de ello. En el fondo de cada vaso fué dejando un pedazo de su vida... Más tarde, Aurora Dupin intentó volver a reconquistar el amor de Musset, pero éste la rechazó. La escritora cobró interés en recuperar su cariño. E hizo cuánto estuvo de su parte para conseguirlo, pero sin resultado. Hasta que una noche, el poeta, degradado por el alcohol, la arrojó de su casa, en cuya puerta la encontró de rodillas, suplicándole su amor.

Destruído por el alcoholismo, murió en plena juventud. Sus últimos momentos de lucidez fueron para recordar a la ingrata mujer, a la que veía bajo el gran amor que inspiró todos sus poemas.

Igual destino cupo al poeta alemán Enrique Heine al casarse con una modista francesa, una mujer frívola, fita de sensibilidad y sobrada de perfidia. Esta mujer se reía de sus versos, y afirmaba delante de quién la quisiera escuchar que cuando no podía conciliar el sueño, bastaba que su esposo le leyera una línea de sus versos, para dormirse instantáneamente.

Carlos Baudelaire tuvo una musa repelente: Juan Duval, a la que llamaba su Venus de ébano. Esta mulata se embriagaba como un carretero, se expresaba en un lenguaje harto ligero. [illegible] analfabeta y perversa. Bajo su influencia, Baudelaire se entregó al alcohol, adquirió todos sus vicios y se rodeó de una fama terrorífica. La opinión popular lo señalaba como un demonio peligroso. No obstante, su interior era dulce, místico. Una influencia inspirada por un verdadero amor hubiera hecho de este poeta un ser sentimental y romántico. Pero la que ejerció sobre su voluntad la Duval, no hizo otra cosa que arruinar su vida.

Espronceda halló en Teresa Mancha, su [illegible] Le cantaba versos a orillas de los lagos, y en el altar de su amor quemó el incienso de su alma.

Espronceda se alejó de Portugal, no sin antes hacer jurar a la bienamada que lo esperaría con el mismo amor. "Oyendo el rumor de ese río, a cuya orilla hemos jurado amarnos, [illegible] el canto de mi alma", le decía.

Pero a su regreso la encontró casada. Su pasión lo arrastró a robarla de su casa y huir con ella. Efímeras fueron las horas de dicha. Teresa lo dejó por otro. Este abandono estuvo a punto de hundirlo en el abismo del alcohol, pero consejos oportunos y una sabia filosofía adquirida a raíz de la muerte de la que fué su Musa, pudieron elevar nuevamente su espíritu y poner en su alma nuevas ilusiones.

Poe, el genio inglés, halló su musa en su prima Virginia, la pobre enferma del pecho, con quien se casó. Virginia fué la antítesis de las mujeres mencionadas. Dulce, abnegada, sumisa y sentimental. Cuidó al poeta con todas las fuerzas que le permitía desplegar su mal traidor. No obstante, su benéfica influencia no alcanzó a tener eco en la volunta de Poe, puesto que no corrigió la fatal inclinación al alcohol. Bebía en forma brutal, quizá para olvidar su miseria o para borrar el fantasma de su dolor moral que lo fué extinguiendo.

La opinión popular creó a su alrededor una atmósfera de espanto. Lo llamaban "el fantasma literario", "el monstruo del mundo literario", "el fantasma del espanto", etc. Sin embargo, Edgard Poe no dejó de ser un pobre iluso, un buscador incansable de algo que ni él mismo sabía.

Desde un bar, donde lo encontraron víctima del deliruim tremens, lo transportaron a su casa. Al morir, una sonrisa de paz iluminó aquel rostro de tragedia. Tal vez la pálida visión de Virginia, como una sombra de amor, estampó en su semblante una pincelada de dulzura...

HORARIO

Un foco de automóvil proyectándose sobre nosotros nos convierte en película.

¡Cuántas mujeres, que se deben llamar Paloma, cruzan el Verano vestidas de blanco y con los brazos crudos sobre lo blanco.

Es grato ir conversando con un amigo por la acera de sombra, con remolón paso y con miradas de reojo a la otra acera de sol, como diciendo: "¡Qué sabios y qué libres somos, que sabemos ir por esta acera en vez de por aquella!".

El automóvil que se exhibe en pleno relucimiento de aluminio es como una coctelera de las velocidades, las distancias y los peligros.

Al ver al niño mono del Verano pensamos cómo no le habrá mandado veranear el médico. Esos niños monos, que parecen niñas con sus jerseys y sus rizos, deben estar en las playas, agujerándolas como cribas.

Uno de los conflictos mayores de la nocturnidad es e lde la criada que no sabe leer y busca la botica de guardia.

Si todos optasen por usar sombrero de jardineros estaría salvado el verano.

Ese periódico atrasado que sirve de fondo a un cajón guarda su antiguo día, y leemos sus noticias como si fuesen noticias que hubiésemos ahorrado.

A veces nos sale sombra de gigantes, y otras veces, sombra de enanos. Al gigante de sombra le miramos con sospecha de que quizá desplazamos esa dimensión interiormente; pero al enano casi no le miramos como cosa nuestra y le consideramos como una aberración de los reflejos.

Hay el hombre que no se quita el chaleco en Verano porque lo considera como el chaleco salvavidas contra la pulmonía.

Aparecen a veces cielos playas, unos cielos llenos de almohadas que convidan a echarse, cruzando las piernas, como puentes más altos que la cabeza, mientras con la punta del pie se hacen juegos icarios con cualquier estrella caída.

Si las criadas no se desahogasen de sus coleras al mullir los colchones, se irían antes de las casas.

Los focos de automóvil platean con su luz las copas de los árboles como si fuesen pelucas Luis XVI.

Ha llegado la hora de las películas del melón. El que se come todas las rajas de un melón se ha comido la serie de todos los episodios del "film" melónico.

A la mujer con la espalda muy en canalillo van a resbalar todos los escalofríos.

El signo de la admiración fué creado por una lágrima que cayó en una carta, tiñéndose de tinta.

Me he convencido de que la codorniz no canta, sino que toca las castañuelas.

Las esquinas en que se han establecido los horchateros son las más frescas de la ciudad; de tal modo, que si hubiese en todas las esquinas un horchatero se aliviaría todo el Verano.

Hay que pedir los cuellos postizos al tuntún, porque dejarse medir el cuello por el metro es como ser ahorcado.

Vienen los días de atmósfera caliginosa, la atmósfera que nos embetuna más de calor y bochorno y que al aparecer en la descripción de los cronistas nos obliga a tomar el camino de las playas. ¡No insistamos, por Dios, en lo de "atmósfera caliginosa".

R. G. de la S.

El hombre ama a un tipo de mujer más bien que a una mujer determinada?

por JOSE ORTEGA Y GASSET

Es lo más frecuente que el hombre ame varias veces en su vida. Esto da lugar a una porción de cuestiones teóricas, encima de las prácticas que el amador, por su cuenta, tendrá que solventar. Por ejemplo: ¿es contitutiva para la índole del varón esa pluralidad sucesiva de amores, o es un defecto, un vicioso resto de primitivismo, barbarie, que en él queda? ¿Sería lo ideal, lo perfecto y deseable, el amor único? ¿Existe alguna diferencia, por lo que a esto se refiere, entre el hombre normal y la mujer normal?

Ahora vamos a evitar todo intento de contestación a tan peligrosas preguntas. Sin permitirnos opinar sobre ellas, tomamos, sin más, el hecho indiscutible de que casi siempre el varón es plural en amor. Como nos referimos a las formas plenarias de ese sentimiento, queda excluída la pluralidad de coexistencia y retenemos únicamente la de sucesión.

¿No encierra este hecho una seria dificultad para la doctrina de que la elección amorosa descubre el ser radical de la persona? Tal vez; pero antes conviene refrescar en el lector la observación trivial de que esa variedad de amores puede ser de dos clases. Hay individuos que aman a lo largo de su vida a varias mujeres; pero todas repiten con clara insistencia el mismo tipo de feminidad. A veces, la coincidencia llega hasta mantenerse dentro de un mismo formato físico. Esta suerte de fidelidad larvada en que al través de muchas mujeres se ama, en rigor, a una sola mujer genérica es sobre manera frecuente y constituye la más directa prueba de la idea que sustentamos.

Pero en otros casos las mujeres sucesivamente amadas por un hombre, o los hombres preferidos por una mujer, son, en verdad, de condición muy distinta. Mirado el hecho desde aquella idea significaría que el ser radical del hombre había variado en un tiempo a otro. ¿Es posible este cambio en la raíz misma de nuestro ser? El problema es de grueso calibre, acaso el decisivo, para una ciencia del carácter. Durante la segunda mitad del siglo XIX era sólito pensar que el carácter de la persona se iba formando de fuera a dentro. Las experiencias de la vida, los hábitos que engendran, los influjos del contorno, las vicisitudes de la suerte, los estados fisiológicos, irían decantando, como un poso, eso que llamamos carácter. No habría, por lo tanto, un ser radical de la persona, no habría una estructura íntima previa a los sucesos de la existencia e independiente de ellos. Estaríamos hechos, como la bola de nieve, con polvo del camino mismo que vamos recorriendo. Para esta manera de pensar, que excluye un núcleo radical en la personalidad, no existe, claro es, el problame de los cambios radicales. El llamado carácter se modificaría constantemente: conforme se va haciendo se va también deshaciendo.

Pero razones de bastante peso, que no es oportuno acumular aquí, me inclinan a la creencia opuesta, según la cual parece más exacto decir que vivimos de dentro a fuera. Antes de que sobrevengan las contingencias externas, nuestro personaje interior está ya en lo esencial formado, y aunque los casos de la existencia influyan algo sobre él, es mucho mayor el influjo que él ejerce sobre éstos. Solemos ser increíblemente impermeables a lo que cae sobre nosotros cuando no es a fin de ese "personaje" nato que en última instancia somos. Entonces — se dirá —, no cabe hablar tampoco de cambios radicales. El que éramos al nacer seremos a la hora de morir.

No, no. Precisamente, esta opinión goza de elasticidad suficiente para amoldarse a los hechos en todo su alabeo. Ella nos permite distinguir entre las pequeñas modificaciones que los acontecimientos externos introducen en nuestro modo de ser y otros cambios más hondos que no obedecen a esos motivos de azar, sino a la índole misma del carácter. Yo diría que el carácter no cambia más que el sentido de que evoluciona. Y esta evolución, como la de todo organismo, es provocada y dirigida por razones internas, connaturales al ser mismo, innatas como su carácter. El lector tendrá seguramente la impresión de que ajenas veces las transformaciones de sus prójimos le parecen frívolas, injustificadas, cuando no oriundas de lo inconfesable, pero que en otros casos de mutación posee toda la dignidad y todo el sentido de un crecimiento. Es el brote que se hace árbol, es la desnudez de hojas que precede a la foliación, es el fruto que sigue a la fronda.

Contesto, pues, a la objeción antecedente. Hay personas que no evolucionan, caracteres relativamente anquilosados (en general, los de menos vitalidad: prototipo, el "buen burgués"). Estas persistirán dentro de un invariable esquema de elección amorosa. Pero hay individuos con carácter fértil, rico de posibilidades y destinos, los cuales esperan en buen orden su hora de explosión. Casi puede afirmarse que éste es el caso normal. La personalidad experimenta en el trascurso de su vida dos o tres grandes transformaiones, que son como estadios diferentes de una misma trayectoria moral. Sin perder la solidaridad, más aún, la homogeneidad radical con nuestro sentir de ayer, cierto día advertimos que hemos ingresado en una nueva etapa o modulación de nuestro carácter. A esto llamo cambio radical. No es más, pero tampoco es menos (1). Nuestro ser profundo parece en cada una de esas dos o tres etapas girar sobre sí mismo unos grados, desplazarse hacia otro cuadrante del Universo y orientarse hacia nuevas constelaciones.

¿No es sugestivo azar que el número de verdaderos amores por que suele pasar el hombre normal lleve casi siempre la misma cifra: dos, tres? ¿Y, además que cadá uno de esos autores aparezca cronológicamente localizado en cada una de estas etapas del carácter? No me parece, pues, exorbitante ver en la pluralidad de amores la más aguda confirmación de la doctrina insinuada aquí. Al nuevo modo de sentir la vida se ajusta rigurosamente la preferencia por un tipo distinto de mujer. Nuestro sistema de valores se ha alterado un poco o un mucho — siempre en fidelidad latente con el antiguo —; pasan a primer término calidades que antes un estimábamos, que tal vez ni siquiera percibíamos, y un nuevo esquema de selección erótica se interpone entre el hombre y las mujeres transeúntes.

Sólo una novela ofrece instrumental adecuado para dar evidencia a este pensamiento. Yo he leído trozos de una — que tal vez no se publique jamás — cuyo tema es precisamente éste: la "conversión" la mutación súbita de cariz cata al través de su amores. El autor — y esto es lo interesante — insiste por igual en mostrar la continuidad del carácter a lo largo de sus cambios y el perfil divergente que éstos poseen, esclareciendo así la lógica viviente, la génesis inevitable de estas mutaciones. Y una figura de mujer recoge y concentra en cada etapa los rayos de aquella vitalidad que evoluciona, como esos fantasmas que con luces y reflectores se logra formar sobre una densa atmósfera.

PARENTESIS.—Estos artículos míos me proporcionan grato pretexto para conocer almas de personas que personalmente me serían distantes e ignoradas. Recibo, en efecto, con halagadora frecuencia, cartas de corroboración, o de protesta, o de disputa. Mis ocupaciones me impiden, según fuera correcto y a la par deleitable, contestar a esos gestos epistolares tan útiles, tan fértiles para un escritor. En lo sucesivo, procuraré alguna vez espumar de esa correspondencia lo que parezca más fecundo y de general provecho.

Para empezar, transcribo una carta anónima que me llegó últimamente. El que la manuscribe parece persona muy discreta, salvo en guardar el anónimo.

"He leído su artículo "La elección en amor", como leo cuanto de lo que usted escribe llega a mis manos, para deleitarme con sus finas y originales observaciones. Esta predisposición favorable de mi espíritu hacia su obra me da ánimos para señalarle algo que considero erróneo en su último artículo.

Conformes en que el gesto y la fisonomía nos permiten adentrarnos, como Pedro por su casa, por el descuidado, (y acaso también por el vigilante) espíritu del vecino. De tal suerte coincido con usted en este punto, que algo tengo escrito y publicado sobre ello.

Lo que, a mi juicio, no puede sostenerse con verdad es que "en la elección de amada revele su fondo esencial el varón; en la elección de amado, la mujer", ni en que el tipo preferido dibuje el perfil de nuestro corazón.

Hasta me atrevería a asegurar que esas automáticas protestas que tal afirmación suele provocar entre sus oyentes, más que el malestar inquietante de sentirse inesperadamente desnudos ante el observador, son la repugnancia, acaso no razonada, que ofrece una idea que no admitimos, que no podemos admitir, aunque todavía no sepamos el porqué de ello.

El amor, sustantivo de un verbo eminentemente transitivo, es en cierto sentido el más intransitivo, el más hermético de todos, porque empieza y acaba en el sujeto, porque de su alma se alimenta y no tiene más vida que la que el mismo sujeto le da.

Claro es que el amante, busca al individuo del sexo contrario, y que cada uno quiere encontrar en el otro cierta proporcionalidad física; pero nada tendría de extraño que el egregio carácter de una mujer fijara sus entusiasmos en un hombre vulgar, y vice-versa.

Por el amor sí puede conocerse al amante; pero no por el objeto amado. Cada persona ama con la plenitud de su espíritu, con fuerza suficiente para poner en el amado cuantas delicadezas y finuras necesite el alma del amante (o sea su propia alma), como la linterna mágica o el cinematógrafo ponen en el lienzo la línea y el color que están en ellos, como Don Quijote en Aldonza Lorenzo, y Nelson en Lady Hamilton (la corza del paisaje de principios del siglo XIX), pusieron lo necesario para que sus almas se postraran ante esas dos mujeres.

Y hago punto, porque ya queda en síntesis formulada la objeción y no quiero molestarle inútilmente."

Agradezco sobre manera la objeción, sólo que preferiría recibirlas de mayor eficacia. Ya el intento de reducir el amor a sexualidad, enturbia a limine la cuestión. En otros artículos creo haber mostrado el error evidente que hay en tal reducción. Basta advertir el hecho constante de que el hombre desea, con una u otra intensidad, innumerables mujeres, en tanto que su amor, por hipertrófico y pululante que sea, sólo se fija en unas cuantas para que resulte imposible identificar ambos ímpetus.

Fuera suficiente que en un minuto de calma, junto al aljibe, entre los geranios y mientras resbalan sobre el patio cordobés las nubes viajeras, se entretuviese mi amable contradictor en fijar el diferente significado que tienen las palabras amar y desear. Vería entonces este discreto cordobés, que amor y deseo o apetito no se parecen en nada, aunque el uno sea suscitado por el otro: lo que se desea puede alguna vez llegar a amarse; lo que amamos, porque lo amamos, lo deseamos (1). Hubo un tiempo —por ejemplo, el del "resentido" Remigio de Gourmont— en que parecía una superficialidad de análisis no dejarse "engañar" por la retórica del amor, y se subrayaba bajo él el tirón sexual ("Physique de l'amour"). En verdad que se ha exagerado mucho el papel de este instinto en el hombre. En realidad, en el hombre prácticamente no existe, hablando con rigor, el instinto sexual, sino que se dá en éste casi siempre indisolublemente articulado, por lo menos, con la fantasía. Si el hombre no poseyese tan prodigiosa, tan fértil imaginación, no "amaría" sexualmente, como lo hace, en toda posible [illegible]. La mayor parte de los efectos que se [illegible] instinto no proceden de él. Si así fuese, [illegible] cerían también en el animal. Las nueve [illegible] partes de lo que se atribuye a la sexualidad es obra de nuestro magnífico poder de imaginación, el cual no es ya un instinto, sino todo lo contrario: una creación. Apunto aquí sólo la advertencia de que probablemente la notoria desproporción entre el sexualismo del hombre y el de la mujer, que hace a ésta, normalmente y espontáneamente, tan moderada en amor, [illegible] de con el hecho de que la hembra humana suele disponer de menos poder imaginativo que el varón. La Naturaleza, con tiento y previsión, ha querido así, porque de acaecer lo contrario, hallarse la mujer dotada de tanta fantasía como el hombre, la lubricidad hubiera [illegible] el planeta y la especie humana hubiera [illegible] recido, volatilizada en delicias.

Como esta idea que no ve en el [illegible] realidad que el instinto sexual se halla [illegible] tendida y bien instalada en las mentes, me ha parecido útil publicar la carta cordobesa, que nos da una vez más pretexto para [illegible] evacuación.

Termina el Anónimo reconociendo que "el amor se puede conocer al amante; pero no por el objeto amado". A lo que yo respondo, evitando muchas palabras: 1.º ¿Cómo es posible conocer el amor del amante, por [illegible] recto, si, a fuer de sentimiento, pertenece [illegible] cano de la intimidad? La elección de [illegible] el gesto que nos permite adivinarlo. 2.º Si el amor lo pone todo el amante, ¿por qué se fija en esta mujer y no en aquélla? [illegible] este discretísimo lector no evita reincidir en otra idea, que, junto a la interpretación [illegible] lista, más caminos cierra en psicología [illegible] —la "cristalización" de Stendhal—? Según [illegible] serían siempre imaginarias las gracias que ponemos en lo amado. Amar sería [illegible] Largamente combato este pensamiento [illegible] do con mucho mejor fortuna que la [illegible] Mis razones en contra pueden resumirse [illegible] Una: no es verosímil que ninguna actividad [illegible] mal del hombre consista en un error [illegible] El amor se equivoca algunas veces, como se equivocan los ojos y los oídos. Pero, [illegible] su normalidad consiste en un acierto [illegible] Otra: imaginarias o no, el amor va [illegible] gracias y calidades. Tiene siempre [illegible] Y aunque la persona real no coincida [illegible] objeto imaginario, algún motivo de [illegible] existiría entre ambos que nos lleve [illegible] tal mujer, y no tal otra, como el sub[illegible] jeto de aquellos encant[illegible]

(1) El fenómeno más curioso y extremo es la "conversión", la mutación súbita, de cariz catastrófico, que a veces sufre la persona. Permítase que ahora deje intacto tan difícil tema.

(1) En breve aparecerá mi libro "Estudios sobre el amor y psicología del hombre interesante", donde procuro disociar con algún cuidado todas esas cosas que se suelen confundir con el amor en sentido estricto.
el planeta y la especie humana hubiera anega-
verdad es que "en la elección lo amada revele
su [illegible] esencial el varón;



Nos encontrámos en uno de esos lugares de la pequeña burguesía, donde ha tiempo falta el padre y es la madre quien lleva las riendas de la casa. Tan sólo dos hijas solteras le quedaban a la señora viuda de Leman. Los demás, mujeres y varones, se habían disgregado de la familia, dispersándose en la vida. Y de las dos hermanas solteras, era Leonor algo feúcha, desgarbada, sin gracia. Elfa no parecía hermana suya.

Leonor, por cierto, constituía un problema en la familia. ¿Cómo casaría? ¿Quién se enamoraría de ella, junto a Elfa, que con sólo abrir los labios y decidirse por cualquiera de sus pretendientes resolvía el problema?

Mas he aquí que a Leonor envolvíala una atmósfera de salud que, a poco de mirarla y tratarla, exaltaba su figura nimbándola de un encanto metafísico, de un halo de belleza extraña... Acaso esa belleza que, según los libros santos, rodea a las vírgenes eremitas y a los mártires cuando la emoción y la visión del más allá los transfiguran.

Era morenucha. Tenía los ojos buenos y tristes; los labios sin tinto; la nariz, ñata; los cabellos abundantes y duros. Las manos grandes; pequeño el pie; la estatura escasa.

En cambio, Elfa era una belleza rubia, y diabólica; un hada de los cuentos, con un poco de Satanás en la sangre; o, para decirlo mejor, una de esas mujeres que los novelistas llaman "fatales", por que a la hermosura en sí unen el embrujo diabólico que desconcierta a los hombres.

¿Por qué no se había casado como sus otras hermanas Dinorah y Elena, tan hermosas como ella? Sencillamente porque no había encontrado al hombre que colmara la vanidad de mujer bonita. Tenía tiempo para elegir y divertirse. Nada les faltaba, ya que su padre, al morir, dejara a la viuda en segura posición. Y las tres mujeres no sufrieron, sino en vivir, vivir esa vida de nuestra pequeña burguesía, ni monótona ni pintoresca, ni mala ni buena: una vida donde no ocurren dramas intensos ni poemas sorprendentes y en que el día de hoy es igual al de ayer y al de mañana.

Elfa, que estudiaba en el Liceo con la intención de hacer una carrera universitaria, abandonó los estudios para dedicarse a la vida jocunda. Y allá iba con la madre, de reunión en reunión, de fiesta en fiesta; en tanto Leonor entreteníase solitaria con una labor o un libro. Hasta que, aburrida del encierro de la vida sin horizontes, resolvió estudiar, tener una carrera. [illegible] ser maestra. Le venía del alma este deseo. Amaba a los niños, a los pájaros, a las flores, a los seres indefensos, porque entre ellos estaba en su ambiente. ¿De quién sacára Leonor esa condición humilde, esa alma resignada y silenciosa?

—No, no sale ni a mí ni al padre —decía doña Telma.

—Algún abuelo encanijado seguramente le ha transmitido esa parte física y moral tan distinta a la nuestra.

Para que nadie la molestara, sabiendo que estudiaba, Leonor se instaló en uno de los cuartos del patio. Allí se encerraba con sus libros. O sino, bordaba o cosía por placer como un pasatiempo. [illegible] en sus días tan solos y [illegible]... Ningunas manos como las [illegible] para realizar primorosas labores. Artista insuperable era en ello; artista que labra en silencio la obra para lucimiento y regodeo de los otros, de los que nada crean.

¡Qué distina Elfa! No pasaba de una linda muñeca que no sabe coserse un trapo. ¡Y qué horror a la casa! Le parecía un desierto, un vacío; necesitaba el escenario cambiante de la calle, la vorágine de la vida de prisa, llena de sorpresas, y donde las mujeres bonitas encuentran su ambiente, su clima moral. Era una de esas mujeres que se aburren del ambiente hogareño; toman el te en las confiterías; beben copetines con amigas y amigos; almuerzan afuera; van a ciertos teatros en busca de sensaciones fuertes y se dejan cortejar por unos y otros hasta el momento en que caen.

A esta clase de mujeres pertenecía Elfa Leman, muy distinta, por cierto de Leonor abeja diligente que trabajaba en silencio su colmenar, y en los ratos de ocio se entregaba al ensueño. Ella soñaba como todas las mujeres y volaba en alas de la imaginación hacia mejores tiempos, rumbo a una casita de paz, junto a un hombre tolerante y bueno.

Y en esos momentos imaginaba ver llegar a su cuarto de estudio, traída por la quimera, la figura de uno de sus profesores; el de psicología, ese muchacho joven que, ya en el último curso de la escuela normal, explicaba o pretendía explicar los misterios del espíritu. Llamábase Federico Humbert.

Y le veía en su buhardilla tal como era: delgado, pálido; los ojos verdosos, llenos de luz interior; el porte distinguido y los ademanes litúrgicos. Hasta oía su voz serena y afirmativa cual si explicara el visitante a ella sola una honda y alta lección.

Era argentino pero hijo de padres extranjeros, y había completado sus estudios en Europa en uno de esos institutos clásicos de la Alemania profunda y sabia, donde se acendran y destilan las ideas, se hace belleza de la ciencia del arte. De regreso a nuestro país, Federico Humbert se incorporó a la docencia para bien de la juventud argentina.

Desde el primer día que el profesor penetrara en el aula, Leonor había sentido por él una viva simpatía que después se hizo admiración y amor silencioso. Y para él — como en las épocas románticas cuando las mujeres escribían su diario—, Leonor traducía por escrito sus estados de alma. Eran cartas que no iban a su destinatario y que sin duda no irían nunca. Epístolas largas, a veces; pero casi siempre misivas breves, mensajes que tenían el fuego de un beso y la dulce pena de un suspiro.

Leonor releía siempre la poesía famosa de Rubén Darío en que el maestro desciende al jardín a la hora del crepúsculo, cuando la estrella de la tarde aparece con su luz violeta en el cielo profundo. Y así, como el poeta, se enamora de la estrella lejana y solitaria y llega, por milagro del éxtasis, a besar sus "labios luminosos"; así ella, Leonor, amaba a su profesor a la distancia, dulce y silenciosamente.

Mas debía acercarse a él y alcanzarlo si fuera posible. ¿Cómo? No tenía encantos físicos; era en la clase la más silenciosa y escondida. Pero eso sí, la de más talento. La que tenía más vida interior y alas creadoras. En suma, uno de esos tesoros de feminidad y claro talento que se esconde bajo la fisonomía triste y sin gracia de ciertas mujeres.

Federico Humbert no tardó en descubrir en su alumna un bello espíritu de fina sensibilidad y vigorosa inteligencia; vió que la naturaleza, que según la ciencia no procede por saltos y contramarchas, es sin embargo, caprichosa porque encierra en toscos vasos exquisita esencia y llama creadora.

Después de clase, Leonor, con el pretexto de consultar un punto no comprendido durante la conferencia se acercaba a su maestro, le acompañaba por la escalera y llegaban hasta la sala de profesores. Hablaban: ella con más desembarazo que en el aula; él, con más atrevimiento. El análisis de las potencias del alma y de los instintos humanos hechos con ese eufemismo y esa discreción indispensable en un aula de señoritas, cobraba cierta liberalidad y audacia. Y así, día a día, empezó a nacer entre ambos esa amistad cordial, ese estado de comprensión y simpatía que suelo haber entre los maestros y las discípulas predilectas.

Para Leonor, Federico Hümbert no tenía la estudiada mesura, la pose intelectual, la línea dogmática que las tareas de la enseñanza imponen casi siempre a los profesores. Le hablaba con franqueza, con inusitado coraje, contradiciendo más de una vez las ideas y opiniones manifestadas en clase. En la charla, en el diálogo cordial desaparecía el pedagogo, el docente, y surgía el hombre, el espíritu sabio, el corazón sin normas. Y el corazón tiene sus "sin razones" más poderosas que los principios y clasificaciones que ha formulado la fría inteligencia.

—¿Entónces, maestro— le dijo ella una mañana,—eso de la psicometría no es en el fondo más que una palabra caprichosa?

—Es mi creencia, Leonor. No podemos medir las acciones y reacciones de nuestro espíritu; no conocemos la hondura ni la densidad de la conciencia, y quizá nunca lleguemos a clasificar las potencias del alma.

—Si es así, para qué hablamos de la psicometría?

—Porque en el programa está ese tema. Es una invención de los intelectualistas y de los psicólogos experimentales, que con el mismo atrevimiento analizan y clasifican el espíritu de un conejo, como la sensibilidad de una mujer o el genio de un hombre.

—Y lo cierto es que la sensibilidad de una mujer es insondable, maestro.

—Lo sé. Nunca se llega hasta el fondo.

—Nunca los hombres, por más sabios y experimentados que sean, llegan a comprender la capacidad emotiva de una de nuestro sexo.

—Habla usted con una experiencia...

—Sin embargo, aún mi corazón ni menos mi espíritu han sufrido las pruebas de la vida. Hablo por instinto, por intuición...

—Quizá tenga razón. Las mujeres son ante todo intuitivas e instintivas. Su sabiduría reside en el corazón; reside en potencia, en estado latente, y despierta y se revela cuando menos se piensa. Aman y odian sin literatura ni erudición; lo mismo que el pájaro canta porque así se lo manda la naturaleza.

—Maestro: me siento feliz al escucharle. ¿Por qué no nos habla así en clase?

—Porque en el aula soy el profesor, y fuera del aula el hombre que manifiesta libremente sus ideas.

—¿Y si yo le dijera, a mi vez, que me considero no la alumna que repite la lección, sino la discípula que aspira a comprender y defender la ciencia y el arte del maestro?

—Mi discípula... ¿Nada más que mi discípula?

—¿Y qué más puedo ser?

—Yo quisiera, Leonor, que junto a la discípula estuviera la mujer sensitiva y talentosa.

—Sensitiva y talentosa...

—Eso mismo. Hay en usted una bella inteligencia y una gran sensibilidad. Lo descubrí en los primeros días, y lo he comprobado después. Tendrá usted un porvenir brillante, Leonor. Alcanzará la felicidad. Sabrá imponer su voluntad al destino y a la corriente de la vida.

—¿Lo cree usted?

—Lo aseguro. El mundo se humilla ante una mujer de talento y de corazón.

Leonor Leman no contestó de pronto. Guardó un breve silencio como para ordenar sus ideas y dar fuerza a sus sentimientos. Al fin dijo:

—Dice usted que seré feliz y que sabré imponer mi voluntad al destino y a la corriente de la vida. ¿Y si yo dijera que el maestro se equivoca?

—¿Equivocarme? ¿Por qué?

—Porque soy una mujer sin encantos físicos.

—¿Y qué valen los encantos físicos cuando se tienen prendas espirituales, gracia y cultura?

—Se equivoca, maestro. La felicidad de una mujer reside en el amor; y cuando se es fea, el amor no viene. Los hombres pasan de largo y sólo se detienen frente a una cara bonita y a un cuerpo esbelto. Lo veo todos los días. Lo he experimentado en mi ambiente y aún en mi propia familia. Es indispensable ser hermosa para conquistar. No importa que se sea superficial y hueca. Vivimos una época materialista; vivimos de prisa. Triunfan los tipos y no las almas. Pasaron los tiempos románticos en que los hombres amaban con valentía y las mujeres con ternura. La cultura y el progreso secó las lágrimas—que, según lo ha dicho Lugones, son la sangre del alma,—y ahora lo que triunfa es la ironía, el chiste, el afeite, la hipocresía en todos los tonos y matices. Por eso, maestro, yo, con el talento y la sensibilidad que usted me reconoce, me quedaré esperando inútilmente el amor y la felicidad.

—Tenga fe, Leonor. No sea pesimista. No se declare vencida antes de combatir. ¿Que el amor no viene? Búsquelo, atrévase y lo encontrará.

—¿Buscar el amor?

—Es claro.

—Sería contrariar la naturaleza de mi sexo.

—O mejor dicho, el prejuicio de su sexo. ¿Con qué derecho, con qué privilegio las mujeres han de sentarse muy cómodas a esperar la conquista y el ruego del hombre, y no tomar en ciertos casos la iniciativa?

—Ya lo he dicho: por la naturaleza misma de nuestro sexo. Si así no fuera, hasta creo que el amor perdería su encanto, sus atributos de misterio y de lucha.

—Palabras, simples palabras, Leonor. Prejuicios y prejuicios. Yo no digo que la mujer tome como norma buscar al hombre. Esto sería el libertinaje. Pero lo que debemos reclamar para la mujer es la libertad de acercarse al ser amado y el derecho de revelar a un hombre sus ideas y sentimientos.

—Me convence, maestro. Cuando una mujer es hermosa, quizá pueda hacer uso de esa libertad y de ese derecho; pero las feas no podemos. Los hombres pocas veces, muy pocas, se atreven a cargar con una mujer sin mayores encantos físicos.

—No generalice, Leonor. No todos los hombres prefieren la apariencia a la belleza moral. En el sexo fuerte hay de todo. Además, ¿por qué se cree usted fea?

—Porque lo soy. Me reconozco; el espejo no miente.

—Para mí no lo es. Para mí...

Y Federico Hümbert no pudo continuar, porque dos alumnas, curiosas, se acercaron a averiguar de qué se trataba. Inmediatamente cambiaron el tema de la conversación. Se generalizó el diálogo. Se habló de los últimos libros de psicología llegados de París, del programa a desarrollar durante el año y del intenso frío que hacía...

Un minuto después había terminado el recreo y tocó la campana para entrar a clase.

II

Se sucedieron los días y los meses, y lentamente la amistad cordial, la comprensión intelectual del profesor y la discípula fueron transformándose en armonía de almas, hasta convertirse en buen amor. Era un amor tácito, sobrentendido, pero sin confesiones ni espectáculos. Se querían acaso para después, cuando ella hubiera abandonado las aulas, y ambos, libremente pudieran tomar un camino y un rumbo.

Poco a poco, Leonor Leman le había ido envolviendo en los hilos invisibles de su gracia y conquistándole con sus rasgos geniales y su franqueza de mujer. Y Federico Hümbert, un tanto débil de carácter y sin la experiencia de la vida, no opuso ninguna resistencia a la fuerza envolvente, a la dulce magia de aquella criatura fea que le estaba dominando. A lo sumo, alguna vez, cerraba los ojos para no verla... Quería solamente oirla y sentirla en el alma, en esencia y no en presencia, como una música delicada que se lleva en el espíritu sin la imagen del instrumento que la produce.

Y así pasó el año, con esa rapidez con que los enamorados ven hundirse las horas y los días en el tiempo infinito...

Leonor Leman había obtenido las primeras notas de su curso; y ahora, con su título de maestra, quiso hacer vida independiente, personal, bastarse a sí misma sin ayuda de la familia. Gestionó un puesto en cualquier parte; y a comienzos de Abril obtuvo uno, modesto, en una escuela rural cercana a Buenos Aires.

Allá iba todas las mañanas. Eran treinta minutos de tren, largos y cansadores, que hacía con resignación y paciencia de santa. A través de los cristales de la ventanilla, sus ojos mansos y tristes se iban por los campos sin detenerse en ningún detalle, acaso sin ver, ya que las miradas buscaban una figura, un nombre, un dilecto recuerdo a la distancia.

En su valija de maestra, junto a los cuadernos de tópicos y de las pruebas escritas de sus pequeños alumnos, ya corregidas por ella, llevaba siempre un libro bello, de los que le regalaba Federico Hümbert en su afán de modelar y acendrar aquel bello espíritu de mujer.

Leía. Los libros hacían menos monótono el viaje; hasta que los cerraba también para entregarse al encanto y al dolor del recuerdo. Y pensaba: "A esta misma hora, mientras yo me dirijo a mi escuela rural y me alejo de Buenos Aires, él también va hacia sus tareas. ¿Soy yo la única que ocupa sus pensamientos? ¿Y si no lo fuera? ¡Hay tantas chicas hermosas oyéndole! Acaso de entre todas..., una le comprende, le ama..."

Y, atormentada por la duda, abría de nuevo el libro bello para fortificar su fe en el hombre a quien amaba por sobre todas las cosas.

Así todos los días y viajes, monótonos, sin alternativas, sin sorpresas. Y, sobre la monotonía, el ansia de volver pronto a la ciudad, a su cuarto donde le esperaba su única confidente — la pluma —, con la que iba tramando en un libro íntimo sus estados de alma.

Hasta que un día Federico Humbert, venciendo los naturales escrúpulos, se decidió a acompañarla en sus viajes a la escuela rural. Desde entonces, las mañanas que tenía libre las dedicaba a Leonor.

Y así, sin darse cuenta, y como dos visionarios perdidos en la luz, se iban olvidando del mundo que les rodeaba y compenetrando sus almas y sus vidas. Ya sin ningún reparo paseaban juntos, tomaban el té en las confiterías de moda, o bien iban a uno de esos pueblecitos de los alrededores de Buenos Aires, donde creían estar al abrigo de la curiosidad maligna de las gentes.

En vano Humbert había rogado a Leonor que quería conocer su familia y visitarla en la casa. ¿Acaso no eran novios? ¿Acaso no había entre ellos un compromiso más serio que el vulgar cambio de anillos, ese rito fetichista, reminiscencia de costumbres y fórmulas primitivas?

Pero ella se oponía, porque tenía miedo a la belleza de su hermana. Sabía que Elfa, con solo mirarlo, lo tendría rendido a sus pies; pues había en su hermosura un maleficio enervante, irresistible, para luego reirse de los hombres y echarlos lejos con las plumas de su vanidad.

—En mi casa no, Federico.

—¿Por qué?

—Porque tengo miedo...

—Miedo... ¿A quién?

—A los míos, a mi familia.

—No me explico, Leonor. Sería el primer caso en que una mujer teme confiar a su familia un noble sentimiento. A menos que estés o estemos jugando.

—¿Jugando? ¿Cómo es posible que yo esté jugando con el corazón, si es lo único grande y hermoso que hay en mí?

—Lo comprendo, Leonor. Te quiero por tu corazón; por tu espíritu.

—Yo no sé ahora por qué te quiero; pero sábelo bien, que no tengo en el mundo nada más que tu cariño; y que haría por ti el mayor sacrificio, y por este sentimiento que nos une iría hasta el fin del mundo.

—Entonces...

—Pero no quiero que intervenga mi familia, porque tengo miedo de los míos.

—Es extraño, Leonor...

Las negativas de la joven sólo lograban torturar a Federico Humbert, sembrando en su espíritu el desconcierto, la inquietud que se hace duda, y la penumbra que poco a poco va formándose en la tiniebla que ciega y enturbia los horizontes de la vida. "¿Qué secreto de familia; qué misterio de puertas adentro había en la casa de los Leman? Acaso uno de esos dramas obscuros y plebeyos que no faltan en ninguna parte y que se ocultan tras del apellido y de la urbanidad"— pensó Humbert— Más si eso hubiera, ¿qué le importaba a él? Amaba a Leonor; la quería por sobre su fealdad física; la quería por sus prendas morales e intelectuales, bien que el oro fino de su espíritu y el bronce de su temple de mujer fuerte valían — claro está — mucho más que la carne deleznable y la belleza exterior.

Seguía cavilando, y ya le parecía ver en la historia de su novia una mancha, un error de adolescencia, un punto negro... Su imaginación tejía y destejía cosas de folletín; pero la razón acudía de pronto en defensa de ella, recha-

(PASA A LA 6.a PAG.)

¿La vivisección es un martirio innecesario o útil a la humanidad?

por H. J. WEL[illegible]

Existen algunas cuestiones que sirven realmente para clasificar las inteligencias. Las clasificaciones admitidas actualmente por la generalidad rara vez significan algo concreto. ¿Es usted republicano o demócrata? ¿Es usted liberal, laborista, o conservador? La pregunta apenas contiene algo más que detalles episódicos de nuestra educación y posición social. ¿Es usted socialista? Todos somos socialistas hoy. ¿Es usted cristiano? Sí y no; o bien sí, pero seguido de una larga explicación. Las otras cuestiones a que me refiero son verdaderas piedras de toque. Bien planteadas y bien respondidas revelan la calidad, o, mejor, si se me permite decirlo así, la tónica y el matiz de una inteligencia casi exactamente. Tienen un contenido exacto y revelan que es un hombre de tal tipo o de tal otro.

Una de esas cuestiones típicas es la de si la celebración de la misa es o no el hecho central de la vida religiosa cristiana. Si la respuesta es positiva, usted es católico; de lo contrario, usted es protestante. Todos los demás detalles que diferencian las varias ramas del cristianismo están subordinados a aquel punto, pudiendo observarse que cualesquiera que sean las decisiones que se tomen respecto a aquellos puntos secundarios, están todas ellas más o menos condicionadas por dicha cuestión primaria. La actitud que se asume frente a los problemas educativos, frente a la literatura y la historia diferirá en consecuencia, y otro tanto ocurrirá en el concepto de la muerte y del dolor. Apenas se tiene concepto claro de una multitud de problemas importantes en la actualidad, y no hacemos más que dar vueltas alrededor de ellos hasta que no tomamos una resolución clara respecto a esas dos cuestiones fundamentales, ajustando a ellas todas las ideas restantes.

Otra cuestión cardinal, no tan transcedental en su alcance como la anterior, pero muy importante en consecuencias, es la que se relaciona con la vivisección. Después de aquéllas, es útil y provechoso dejar bien definido en nuestro fuero interno cuál es nuestro criterio respecto a este último problema.

VIVISECCION, PALABRA MALSONANTE ..

¿Qué es la vivisección? Es un término oscuro y engañoso que se da a la experimentación con los animales,, realizada con el fin de sacar diferentes enseñanzas. Es palabra torpe y engañadora, porque lo que significa literalmente es cortar y rajar en un cuerpo vivo, lo cual sugiere en las gentes poco instruídas la idea de que seres altamente sensitivos, atados e indefensos, están sometidos a una lenta anatomía, hasta que sobreviene la muerte. Para un espíritu delicado y bondadoso esta idea es, naturalmente, repulsiva y motiva esa imputación de crueldad extrema que desde el primer instante tuerce todo examen de la vivisección.

Pero la mayor parte de los experimentos que se hacen con los animales para fines científicos no significan intervención alguna de la cirugía y apenas les causan daño. La mayoría sólo les causan molestias y no dolor real. En ciertas ocasiones, la experiencia consiste en una inyección y la enfermedad consiguiente, y cuando realmente se trata de operaciones quirúrgicas, se apela casi siempre a los anestésicos. En un crecido número de casos no hay necesidad de que el animal recobre los sentidos, y no llega a recobrarlos.

Queda por examinar un residuo de casos en los cuales se inflige a los animales un sufrimiento real. Mucho mayor daño, terror y congoja se produce el primer día de caza de faisanes, sin otro propósito que el de dar satisfacción a las escopetas. Pájaros heridos y mutilados escapan en esa jornada de espanto con mayor sufrimiento que el que causarían durante un año todos los investigadores científicos que practican la vivisección. La vida de los perros llamados "de fantasía", deformaciones grotescas e inválidas del tipo canino, supone una suma de prolongadas molestias mucho mayor, en comparación, que la que los fisiológos producen inoculando a sus pacientes. Más tales consideraciones no nos deben permitir el apartarnos de la verdadera cara del problema; esto es: si puede permitirse y si hay derecho para herir o mutilar a un solo animal, y si puede causarse dolor a una criatura viva, sea cual sea, por razones científicas.

Tal derecho es lo que defienden los investigadores científicos y lo que los antiviviseccionistas quieren evitar a todo trance. Los investigadores científicos no pueden negar que ciertos experimentos son y tienen que ser dolorosos, y que es forzoso practicarlos en animales cuyo rango de inteligencia hace que no quepa duda de la realidad de los sufrimientos infligidos. La mayor parte de las experiencias no suponen molestias para los animales en quienes se verifican; pero queda este residuo declarado de casos dolorosos. La cantidad de sufrimiento así producido es infinitamente pequeña en comparación con los que todos los días está haciendo padecer la Humanidad a toda clase de seres sensibles.

Los adversarios de la vivisección quieren que se prohiba toda clase de experiencias realizadas en seres vivos con propósitos científicos. En su defecto, piden que se prohiban esas experiencias en los perros en particular, aún cuando no supongan daño alguno en el paciente, porque los antiviviseccionistas típicos, son incapaces de creer que haya experimentos que no sean dolorosos. Su imaginación es tan viva, que hace inútil toda garantía en contrario. La idea de que pueda cortarse algo en un cuerpo mientras se mueva y palpita, es cosa demasiado fuerte para esas imaginaciones. Cuando se examinan sus argumentos o las fantasías que les inquietan, se ve que sus objeciones se dirigen contra toda clase de sufrimientos, reales o imaginarios, que puedan infligirse a sangre fría, no impórta con qué fin benéfico.

Esto es lo que quieren que termine. Su literatura de propaganda afirma reiteradamente que la experimentación biológica no ha producido conocimientos que valgan la pena. El negar de un modo tan absurdo hechos universalmente reconocidos, no es sino la exageración natural y habitual en semejante género de controversias. Los antiviviseccionistas más serios no insisten sobre ello, porque, aunque fuese cierto, un solo descubrimiento importante el día de mañana bastaría para echar por tierra sus argumentos. Cuando se ven metidos en un callejón sin salida llegan a confesar que les tiene sin cuidado el que lo que la ciencia ha conseguido tenga o no importancia, porque no quieren saber nada de lo obtenido por estos procedimientos.

EL MARTIRIO DE LOS ANIMALES FAVORITOS

Sería fácil demostrar a los adversarios de la vivisección cuán inconsistentes son muchas de sus predicaciones; pero mi objeto actual es el de poder definir claramente una idea fundamental que aparece muy enredada, y no el de exhibir algunos pensamientos confusos. Quiero definir qué es lo que yace en el fondo del sentimiento de los antiviviseccionistas, y no me propongo hacer una lista de los puntos sobre los que giran sus controversias. Sin embargo, debo llamar la atención acerca de la poca atención que los propulsores de este movimiento contra la vivisección muestran hacia toda clase de experiencias hechas con animales y que, aún siendo dolorosas, no producen ningún resultado científico. El mundo de los animales favoritos o "de capricho" es un mundo de experimentos verificados con animales vivos, sin ningún fin plausible. La vida de los "favoritos" de mujeres poco cuidadosas constituye en la mayoría de los casos extraordinarias historias de excesiva y equivocada alimentación, de caprichosos aspavientos y negligencias, y, por su parte, esas pobres criaturas son en muchos casos producto de una industria cruelmente contraria a las leyes de la reproducción y cría de animales, en la cual se sacrifica el vigor y la vitalidad a su pequeñez, rareza o fealdad. Los antiviviseccionistas nunca han mostrado la menor inclinación a que se incluya este feo comercio con la deformidad de los animales dentro de la persecución que pregonan para las investigaciones científicas, ni sienten la menor contrariedad por la importación de pequeños simios y otros lindos animalitos, arrancados de su medio natural de existencia para que se mueran durante el viaje o perezcan miserablemente, por pura diversión, en un medio que les es hostil y en donde perecen aterrorizados. La mayor parte del apoyo social y financiero que se presta a los adversarios de la vivisección proviene precisamente de criadores e importadores de animales caprichosos y de lujo.

Con toda probabilidad, el aficionado a perros raros no se da cuenta de la abominación biológica que suponen todos estos procedimientos. Su inadvertencia hacia el posible daño y molestia producidos en uno de los casos, y su exagerado temor por el producido en el otro, muestra la razón fundamental que aclara esta controversia. El perrillo favorito les parece una cosita adorable, y su incesante angustia para poder respirar con sus chatas narices les hace mucha gracia; su caprichoso apetito se interpreta como desdeñoso refinamiento, y su manifiesta falta de salud, como "delicadeza"; lazado y peinado constantemente, carece de su olor natural y se convierte en una linda criatura; su abyecta adhesión física a su propietario y su terror y odio a todo el mundo circundante fuera del "aura" que rodea a su dueño, parece lisonjear a éste y se interpreta fácilmente como un sentimiento de cariño. La misma falta de criterio existe para ver las cosas tal como son en la realidad cuando, en lugar del perrillo faldero, se trata del perro que maneja el hombre de ciencia, pero con resultados opuestos. En el primer caso se conduce al animal a una vida de perpetua molestia, necesaria para que existan animales de capricho y protectores de animales, que se creen dotados de exquisita ternura hacia ellos. En el otro, ya puede el animalito mostrar que no sufre nada absolutamente y que posee los sentimientos más amistosos hacia el hombre que ha hecho de él un colaborador de la ciencia; ya puede saltar alegremente a la mesa de operaciones para que se le ponga la inyección, que va seguida de un golpecito cariñoso y de una golosina: el enemigo de la vivisección opinará que ha sido abominable y espantosamente atormentado. Tales equivocaciones son, no obstante, de buena fe: consecuencias de cierta hechura mental; pero no debe reprocharse al antiviviseccionista un ilogicismo obstinado. La intención de éste o de ésta—lo más frecuentemente, de ésta—, antiviviseccionista es la de que se evite y se prohiba el que a sangre fría y con fines científicos se inflija cualquier género de sufrimientos a todo animal que parece dotado de sensibilidad para el dolor.

El odio no se dirige hacia el dolor como tal dolor, sino al dolor ocasionado con motivo de hacer experiencias. Los profesionales de la Medicina apoyan en masa la vivisección y declaran que las enseñanzas que se derivan de ella han hecho posible el tratar con buen éxito muchos casos de sufrimientos humanos. En tanto como es posible comparar un dolor con otro, o el de tal ser viviente con el de tal otro, puede asegurarse que la vivisección ha hecho que los padecimientos del mundo disminuyan considerablemente. Mas los enemigos de la vivisección no quieren oír semejante argumento. Se niegan a oírlo porque carece de contenido para su concepto del problema.

La hostilidad de los antiviviseccionistas se dirige claramente contra el objetivo y los razonamientos científicos, y no contra el dolor en sí. No se toma en consideración, por ejemplo, la servidumbre animal a los fines humanos. Muchos antiviviseccionistas favoritos, carnívoros de los mataderos después de haber hecho cerrar los laboratorios. Reconocerían el derecho que asiste al propietario de un gran perro para castigarlo a fin de reducirlo a la obediencia, y someterlo a un régimen de hambre si se les negase libertad para dar a comer a su perrito lo primero que se les antojase, co ntal que no se derivase ningún conocimiento científico de las reacciones subsiguientes. Lo que no puede aguantar es la tranquila determinación del hombre cuya limpia mano maneja un bisturí.

No porque sea cruel, pues manifiestamente se sabe que no lo es—y si lo fuese, la rica emocionabilidad de los antiviviseccionistas le comprendería, probablemente, mejor,—sino porque lo que le impulsa a manejar el bisturí no son sus sentimientos, ni porque esté animado por la vehemencia, sino porque está guiado por una lucide zabstracta, por una fría inteligencia, que es lo que levanta la indignación del antiviviseccionista y su antagonismo, su violencia discrepancia, su "anti". La vivisección sólo acidentamente es causa de sufrimientos, y la antivivisección no es, en realidad, una campaña contra el dolor físico de los animales. La verdadera campaña se dirige contra el hecho de que la investigación científica penetre en los misterios y en los sentimientos ocultos a los que según creen aquéllos, debemos aproximarnos en un estado de temor, ternura, excitación o pasión, y que, de otro modo, deben evitarse. Como empezamos a ver, es una campaña para proteger un mundo de fantasías contra la ciencia; un mundo rodeado de cuidados y de mimos para que no se desvanezcan sus quimeras. Es un contraataque del sistema de tratar a los animales que mantiene la mentira de una deliciosa y complicada mitología, en la cual estas pobres criaturas se humanizan y sienten afectos, lealtades y simpatías, cuando, en realidad, apenas tienen mayor capacidad de todo ello que las plantas. Los monos, más curiosos, materialistas, desvergonzados e inteligentes que los perros, se prestan en mucho menor grado a tales interpretaciones mitológicas, y gozan, por lo tanto, de mucha menor consideración entre los viviseccionistas. El mono o destroza todo, inclu[illegible] agradables fantasías acerca de él mismo. Usted puede decir a un perro que piense tal cosa como usted desea, por elevada [illegible] pleja que sea, y el perro le contemplará [illegible] en hito meneando la cola. Así, pues, el [illegible] el centro de la disputa, y el eje de la [illegible] qu más furiosamente luchan en la [illegible]

A la pregunta relativa de si está [illegible] que se haga padecer a un animal cuando [illegible] lo exige, el partidario de la vivisección [illegible] de afirmativamente. Y lo hace porque [illegible] que el mundo animal entero no existe [illegible] te para sus propias sensaciones, sino [illegible] parte integrante de una realidad en [illegible] tado de evolución, que incesantemente [illegible] en sabiduría y poder. Su criterio es el [illegible] cosas simpelmente tal como son, acepta [illegible] vidumbre de las bestias al esfuerzo [illegible] hombre por adquirir conocimiento y [illegible] los hechos. Considera a los animales [illegible] ples y limitados parientes de seres [illegible] más complejos e importantes, como [illegible] feriores a quienes no concibe un empleo [illegible] más útil que el de utilizar sus vidas [illegible] fines del progreso de la inteligencia [illegible] otra cosa son esas vidas? Un juego [illegible] temores que termina por ser devorado [illegible] seres, más grandes o más pequeños. A [illegible] rio es a lo que el antiviseccionista [illegible] mayor discordancia. Estos rodean al [illegible] los partidarios de la vivisección [illegible] vivo, con todo género de pañales [illegible] sentimentales y con reflejos de su [illegible] imaginan la existencia de un alma [illegible] bestias, privilegiada memoria y [illegible] ma crítico. Creen que perros y gatos [illegible] de presentimientos que los atormentan [illegible] de ansiedad y de angustia. No pueden [illegible] claramente de la Humanidad, y [illegible] comparan con ella, en detrimento de [illegible] nan la realidad con sus imaginaciones [illegible] mismo tiempo la desvían y la ocultan [illegible] esos ormanmentos. Tienen tanto miedo [illegible] lidad desnuda como un niño a un [illegible]

El investigador biológico lleva a cabo [illegible] experiencias impulsado por la necesidad [illegible] ber. No se asusta del espectáculo del [illegible] tamopoc desea que este dolor forme [illegible] xperiencias y lo evita cuando es posible [illegible] que sus investigaciones estén dictadas [illegible] yor parte por fines puramente prácticos [illegible] su valor dependa directamente de que [illegible] fermedades, de que beneficien grandemente [illegible] Humanidad, o cosas por el estilo. Estos [illegible] tos sentimentales conducen a fines vagos [illegible] cretos, ineficaces. El sabio busca la [illegible] porque la necesita, y en esto consiste [illegible] bien. Las aplicaciones prácticas vienen [illegible] se las busque. Es uno de esos tipos de [illegible] manidad que pueden o no aumentar [illegible] do. Muchos de entre nosotros no [illegible] conocimientos de esta clase, sino que lo [illegible] precisa es alimentar nuestras ilusiones [illegible] sitamos aprender para nosotros mismos [illegible] los demás, sino que preferimos vivir [illegible] nuestras fantasías, y el rescatar a los [illegible] las garras de los viviseccionistas hace [illegible] miento tan vivo a nuestro instinto [illegible] de defensa, semejante al deseo difuso [illegible] dr a los débiles contra los fuertes.

H. G. W.

(DE LA 5.a PAG.)

zando las sombras y los presuntos errores para colocar sobre blanco pedestal a la virgen solitaria y pura. Y en el peor de los casos ¿no era más heroico y hermoso perdonar en bien del amor, que destruir con hierros candentes a una mujer indefensa, como en los tiempos de la barbarie en que el honor y la injusticia del hombre condenaban sin oír y encendían la hoguera sin clemencia?

Además, él no era un espíritu atrasado, un personaje testarudo arrancado de los dramas de Calderón o Lope de Vega. Sabiduría y tolerancia había en su espíritu; y gracia, y un coraje en las ideas que ha tiempo lo había libertado de los prejuícios de la vieja moral, en que el hombre es el amo y la mujer una simple esclava.

—Es verdad, te parecerán extrañas mis negativas — dijo Leonor, después de un prolongado silencio.

—Sí, no veo claro en tus palabras ni en tu vida.

—¿En mi vida? ¡¡Habla! Di toda la verdad.

—No veo claro en tu vida. Y bien: cualquier cosa que hubiera quiero saberla para perdonarte...

—Tonto... Ya apareció el hombre vulgar que duda de todas las mujeres. Mi vida es clara y limpia; aun más, es simple y triste; mi historia es de sacrificio, de encierro, de estudio, de trabajo. Ningún hombre se detuvo ante mí. Ninguno me ha mirado. Nadie me ha dirigido una palabra de amor o de deseo. He pasado siempre sin ser advertida, ni menos forjarme una ilusión. Hasta que te conocí, Federico, y fuí enamorándome porque te comprendía y me comprendías. ¡Si supieras las veces que este sentimiento me ha hecho llorar!

—¿Llorar?

—Es claro, porque me veía fea, insignificante, indigna de ti. Y luché conmigo mismo por arrancarte de mi espíritu, por echarte lejos de mi corazón. En vano, porque cada día te comprendía más y te sentía más adentro de mí. ¿Y sabes una cosa? No te rías...

—Veamos.

—Que todas las noches, al cerrar mis libros de estudio, iba escribiendo mis estados de alma, hasta que a los estados de alma siguieron las cartas, unas cartas que nunca te envié. Esto será cursi, romántico, tonto, pero así ocurría y ocurre aún. Y para está tontera no hay remedio, ni habrá... Ya ves: esta es toda mi historia .

—Leonor, eres una mujer buena y extraña. No pareces de los tiempos que vivimos.

—Ciertamente, soy atrasada y primitiva.

—Y es por eso que te quiero. Los hombres, por más evolucionados que seamos, por más ideas y conceptos nuevos que prediquemos en libros y conferencias, nos gusta la mujer, simplemente mujer; la mujer femenina, que guarda debajo de la pompa del progreso y civilización su tesoro humilde, su esencia primitiva.

Hubo entre ellos otro momento de silencio. La duda y la inquietud en el espíritu de Hümbert no habían desaparecido. Antes bien, las explicaciones de Leonor le torturaban más, y dijo:

—Si eres así como tú me dices, y yo te lo creo, ¿por qué no quieres que vaya a tu casa y que busquemos para nuestro cariño el calor de tu familia?

—¿Quieres que te lo diga por qué? Bien: porque tengo miedo de mi hermana, de la belleza física de mi hermana. Es muy hermosa, mucho, mucho...

—Vaya..., ¡qué locura! ¿Crees que soy un individuo superficial, un indio que se enamora de espejitos, de abalorios y papeles pintados?

—Es que mi hermana es además caprichosa y...

Dos mujeres

—Nada podrá en contra nuestra.

—¿Nada?

—Te lo aseguro. Soy un hombre de carácter.

—¿De carácter? Quién sabe; nunca nos conocemos a fondo. Y aunque tengas carácter, no dejas de ser hombre.

—No digas tonterías.

—No son tonterías. Por instinto, por intuición, tengo miedo.

—No hay razón. Al amor hay que someterlo a las pruebas difíciles; y sólo entonces se sabe si es amor de verdad o un simple episodio en la vida.

—Tengo miedo, te lo repito. Tú mismo me enseñaste que los instintos y las pasiones tienen reacciones que desconciertan; y que hay en el alma fuerzas buenas y malas que nadie es capaz de contrarrestar. Por eso temo; pero si tanto te interesa...

—Bien sabes que a mí lo único que me interesa es estar contigo. Y como no estoy jugando con mis sentimientos, pensé, como es lógico, que era tu casa el mejor sitio para verte.

—Bien; ya sabes por qué no quiero que vayas. Es una tontería, lo comprendo; quizá un temor infundado...

—Aunque algún día tendré que ir a hablar con tu madre... Bien sabes que contigo he de resolver el problema más grande de mi vida.

—Federico..., te quiero—dijo ella con voz emocionada, y sus ojos de pequeños que eran se tornaron grandes y luminosos. Después una lágrima los veló dulcemente. La emoción la embargaba por completo.

En tales momentos el silencio valía más que las palabras y no hablaron más.

III

En verdad, Federico Hümbert, hombre sencillo, sin dobleces, había resuelto unirse a Leonor, formar con ella un hogar sereno, que fuera a la vez taller de labor fecunda y nido tibio y cordial.

Era uno de esos muchachos sin mundo, sin experiencia. Ni el amor ni el dolor—que siempre andan juntos—lo habían castigado con sus flagelos ardientes. Había nacido para el estudio, para la grata penumbra de la biblioteca, para el manejo de las ideas, y no de las cosas tangibles y rudas que encontramos en el camino. Lo incomodaba el bullicio, la muchedumbre espesa; y sólo se sentía libre y fuerte junto a sus libros, en el blando retiro de su cuarto, donde con paciencia e intelecto de amor, iba escribiendo una obra de aliento, una obra atrevida sobre psicología moderna.

Necesitaba, pues, de Leonor, de su espíritu intuitivo, de su ternura de mujer. "Junto a ella—pensó Federico Hümbert—escribiría no sólo uno, sino varios libros, nutridos de verdad y llenos de prestancia." Era, sin duda, la mujer enviada por el destino, el feliz hallazgo.

Y el idilio seguía su curso. Ya sin ningún reparo los enamorados se paseaban juntos delante de todo el mundo. Hasta que un día intervino la madre de Leonor, llamándola seriamente al orden, porque hasta la casa habían llegado graves noticias. La envidia, la maligna curiosidad de las gentes empezaba a sembrar de escollos y anímonas venenosas la senda de los enamorados; y no hubo más remedio que transformar aquel idilio al aire libre en el noviazgo oficial, en el seno de la familia.

Federico Hümbert fué a casa de Leonor, y ocurrió lo que ella había previsto: la belleza de Elfa le deslumbró. Nunca había hablado ni había estado frente a una mujer, donde lo divino y lo humano se fundieran en tipo tan acabado de hermosura. Desde la cabeza a los pies; desde los hombros gallardos a las manos bonitas, la naturaleza había cincelado en mármol y en oro fino aquella criatura. Y deslumbrado por la belleza física, Federico Hümbert, con toda su psicología, no supo ahondar en aquel espíritu vacío, ni descubrir los instintos que dormían bajo aquel cuerpo adorable...

Al principio, y siguiendo un horario impuesto por la madre, iba los Jueves y los Sábados. Después casi todos los días. Se le recibía bien. Se le obsequiaba. Era uno de esos admirables candidatos caído del cielo: hombre de vasta cultura, de buen sueldo, de alguna fortuna, de amplio porvenir y mansedumbre de cordero. ¿Qué más quería Leonor? Había tocado el cielo con las manos. Y ya más de una de sus amigas, empezando por su hermana, habrían querido para sí tamaña felicidad.

Federico Hümbert empezó a ir todos los días. A veces se quedaba a comer, y prolongaban hasta tarde la sobremesa. Por lo común, Elfa se sentaba al piano; cantaba una canción galante, ligera; o un tango de moda. Hacía algunos chistes, y viendo a los enamorados embobados el uno en el otro, los zahería con su sátira y se retiraba a dormir.

Así todas las noches. Pero he aquí que en el espíritu de Elfa empezó a nacer la envidia y el deseo de la felicidad ajena. Y la envidia poco a poco fué enroscándose a su corazón como una víbora, hasta sofocarla. Se sentía herida en su vanidad de mujer bonita, de mujer coqueta. Empero, se contuvo.. Sofrenó sus deseos y su ambición de coquista, y se puso en acecho como el felino que, agazapado en la maraña, aguarda el momento oportuno para saltar sobre la presa.

Una tarde al fin, llegó la hora tanto tiempo esperada. Leonor y la madre habían salido a hacer compras, y Hümbert, que se presentara de improviso en la casa, se encontró con Elfa. Era un día de invierno. En la calle hacía un frío maligno; corría un cierzo taladrante, y el cielo estaba opaco. En suma, una de esas tardes sin poesía, sin Dios, sin horizontes, en que las almas simples y tímidas presienten que la muerte anda por los caminos y buscan el refugio de un corazón amigo.

—Estoy solita. Sentía un frío horrible y he preferido quedarme junto a la estufa.

—Demorarán mucho?— preguntó Hümbert.

—Son las tres de la tarde y demorarán hasta las cinco.

—Entonces volveré después.

—De ninguna manera. Usted se quedará charlando conmigo, porque si antes me hacía mal el frío, ahora me hace mal la soledad.

—Encantado, Elfa. Aunque voy a aburrirla con mi charla.

—¿Por qué?

—Porque nuestros temperamentos no son afines.

—Con eso quiere decirme que soy una mujer frívola, superficial.

—Tanto como eso, no. Más bien, un espíritu cambiante, con extrañas inquietudes que no sabría definir.

—Palabras, palabras. Usted me cree una mujer superficial y hasta perversa.

—No me crea tan de poco juicio, Elfa.

—Sí; he notado que teme mi ironía y mis rasgos imprevistos. Aún más: he observado que tiene miedo de mirarme...

Hümbert, que de pronto se sentía herido en su orgullo de hombre, replicó:

—Completamente equivocada. Me encanta verla y oírla.

—Bueno, así me gusta. No me tenga miedo. Siéntese aquí a mi lado y hablemos. Por más superficial que usted me crea, yo también tengo mi corazón. Y a lo mejor, ¿quién le dice a usted si debajo de todo eso que es ironía, espuma y veneno, no existe una mujer buena? ¿Por qué no? Usted que sabe tanto, que estudia las almas, sabrá descifrar este enigma. ¿Se anima? ¿Sería tan bueno y tan valiente si me dijera con toda franqueza qué hay más allá de lo que yo aparento? Sí, mi señor psicólogo: se lo pido, ya que no tengo el derecho de exigirle...

Hümbert no contestó. Se concretó a mirarla, a admirarla. Estaba casi extasiado en ella. Su voz, su perfume exquisito y enervante, el dulce imperio de sus ojos verdes le penetraban el alma.

Elfa, viéndole rendido, acentuó su actitud de refinada coquetería. Inclinó la rubia cabeza, como quien piensa o recuerda. Llevó las manos sobre la falda y las juntó en un gesto litúrgico. Y con estudiado modo cruzó una pierna sobre la otra, dejando en el aire un pie pequeño... Después adoptó una posición lánguida de abandono y espera.

Estaban en silencio; pero aquel silencio tenía una elocuencia trágica, como la calma que precede a las tormentas o a las revelaciones.

Elfa de pronto levantó la cabeza y se dirigió a Hümbert:

—¿Por qué no me contesta? ¿Por qué no me habla?

—Porque usted me pregunta un imposible. ¿Quién es capaz de descifrar eso que alguien llamó "el eterno femenino"? El alma de la mujer, y en general el espíritu humano, no tiene fronteras. La ciencia y el arte por más que ahonden en ese pozo sin fondo, se convencen de que llevamos adentro un abismo, un infinito. De ahí que en toda mujer haya dos mujeres: la que conocemos, la que vemos y oímos; y la otra, no descubierta, la que permanece escondida como el oro en la montaña.

Elfa Leman iba a reírse al oír a Federico Hümbert, en quien había un poeta de las ideas y un enamorado de las cosas abstractas, pero se contuvo. Le escuchó como quien oye música; y con el pretexto de no perder una sola palabra se acercó más a él, hasta rozar con su hombro el brazo de su interlocutor.

El joven maestro seguía hablando, cada vez con palabras más bellas y persuasivas; de idea en idea, de abstracción en abstracción, elevándose a las esferas superiores del pensamiento, y descendiendo a lo más hondo de la sensibilidad. Hasta que se calló para aspirar el soplo de belleza que emanaba de aquella mujer fascinante.

—Ha hablado usted tan bien, tan bien, que no sé con qué pagarle su charla.

—Elfa: estoy sobrepagado con tal de que usted me escuche.

—Y ya ve; la frívola, la perversa se pasaría toda la vida oyéndole.

—¿Es cierto eso, Elfa?

—Sí, sí. Es tan raro escuchar a un hombre interesante... Veamos si le gustan mis cigarrillos. Yo misma se lo encenderé. Aquí en casa nadie fuma, sino yo.

—¡Saben a mujer bella!

Elfa charló con actitudes lánguidas y voluptuosas. Tenía su voz, a ratos, un tono afirmativo, y, por momentos, una melodía lenta y triste. Y sus ojos una humedad de rocío, de ese rocío que se evapora y no se evapora de la flor donde lo dejó la noche.

Habían llegado a un momento de cordialidad, de comunión de almas, sin darse cuenta del tiempo, del sitio, ni de la distancia inevitable que los separaba. A las palabras sucedían los intervalos breves; las miradas lentas y largas, y los suspiros que tienen más elocuencia que las palabras. Y Elfa, con refinada sabiduría, seguía envolviéndole en los hilos de su hechizo. Hasta que Federico Hümbert, hipnotizado por la luz, por el perfume, por las vibración que desprendía aquella Venus, ya casi no escuchaba para entregarse a la muda contemplación.

Elfa se puso de pie. Fué hasta la ventana,, miró hacia la calle y volvió a donde se hallaba Hümbert como anonadado. Volvió caminando sigilosamente, con pasos cortos, dando a su cuerpo grácil un balanceo extraño que algo tenía del ritmo de la gacela..

—Federico: desde hoy habrá entre nosotros un secreto, el secreto de la hora encantadora que hemos pasado sin acordarnos de nada ni de nadie.

—Elfa, la recordaré eternamente.

—Quiero pedirle algo.

—Lo que usted desee, Elfa.

—Bien. Quiero que en ese corazón que está ocupado por mi hermana, reserve un rinconcito para mí.

Federico Hümbert movió afirmativamente la cabeza, sin ánimo para articular una palabra. Ambos quedaron en silencio. Elfa sonrió dulcemente y fué hasta el piano. Hizo unos acordes y empezó una canción apasionada.

Momentos después llegaba la madre acompañada de Leonor.

IV

Desde aquella tarde— que sería inolvidable para Hümbert—empezó en su espíritu una lucha terrible. No era hombre para aventuras y proezas de amor. No sabía simular. Su espíritu claro y simple sólo conocía los caminos rectos. De ahí que al encontrarse por primera vez en una encrucijada no supiera qué rumbos tomar. Perdió la brújula. Dos fuerzas antípodas, dos mujeres luchaban en su corazón, la fea y la hermosa, la forjada en divino barro y la otra, hecha de espiritual esencia.

Y Hümbert pensó: "Si por un milagro la belleza de Elfa pasara a la otra, o bien, el alma de Leonor se transfundiera a la hermosa". Por eso oía a su novia oficial y veía en el recuerdo a la otra; veía a Elfa y escuchaba a Leonor.

Día a día aquello fué transformándose en un tormento. Y ya sin ningún escrúpulo, las dos hermanas empezaron a disputarse al hombre. Federico Hümbert quiso eliminarse y le faltó coraje. Y vió que la vida, con sus cosas simples o complicadas, este drama ordinario de la vida, enseñaba y aleccionaba más que los libros de su biblioteca, atiborrados de hipótesis y clasificaciones psicológicas. Se convenció de algo más: que en el hombre casi siempre triunfa la vanidad sobre el espíritu de sacrificio; el hambre y la sed de los sentidos sobre los renunciamientos heroicos. Amaba a Leonor, pero quería con pasión ardiente a Elfa. Por la primera habría sido capaz de entregar la vida y el porvenir; pero, por la segunda, no habría escatimado en llegar hasta el crimen.

Leonor no tardó en darse cuenta de la tragedia moral que se desarrollaba en el espíritu de su prometido y, en vez de rencor, le tuvo lástima. Conocía a Hümbert, y sabía que no era capaz de hacer frente al dilema de hierro que le planteaba el destino. Lloró a solas por él y por el idilio trunco, pero sin participar a nadie su angustia. Y convencida de que no tenía armas para luchar, y al fin caería derrotada, fué retirándose lentamente con la dignidad y la resignación de las santas y las mártires.

La madre asistía al espectáculo con cierta alegría, ya que Elfa era la mimada. Que Leonor siguiera trabajando.

Esta, que tenía en su alma reservas morales y en su temple la fuerza y la valentía de las mujeres fuertes, no desmayó, no se sentó a llorar sobre las ruinas. Antes bien, siguió firme por la ruta, pero ahora más resuelta a triunfar en la vida, por sobre todos, ya que el dolor la había sometido a una prueba de fuego.

Elfa, viendo ahora el camino libre, procedió sin ningún reparo a la conquista del hombre. Y como tenía, además de su belleza física, los recursos de su ingenio y las armas de su coquetería, bien pronto Federico Hümbert fué un esclavo a sus pies, cuando no un muñeco con quien se juega a capricho. Le tenía dominado, atado de pies y manos; y por ella, él habría sido capaz de robar y matar.

Cuando llegó la Primavera se casaron; y fué aquel enlace lleno de ruido y de pompa. Elfa quería una casa bien puesta, y su marido accedió a ello. Quería un tren de vida fastuoso, y no hubo más remedio que complacerla.

Pero los recursos de Hümbert no eran suficientes para hacer frente a tantos caprichos, y al año de casamiento, siéndoles imposible la vida, se reintegraron a la casa de la madre de Elfa y todos vivieron en familia.

Al verlos llegar casi derrotados, Leonor sintió una profunda alegría, acaso la alegría de la venganza. Su hermana era la misma mujer frívola, coqueta, dominante. Pero Hümbert ¡qué cambiado! Un halo de tristeza le envolvía, y hasta había perdido su afán por el estudio y el trabajo. La abulia, el terrible mal de la voluntad vencida, lo aflojara las alas del espíritu y le encorvara el cuerpo. Era, pues, necesario reconstruir la vida; pagar las deudas; y cavar el surco y sembrar para el porvenir. Y Leonor fué ahora su confidente.

Una tarde en que Elfa había salido sola, siguiendo su costumbre inveterada, Leonor y Hümbert hablaron:

—No te aflijas, Federico. Yo te he perdonado y he perdonado a mi hermana, a mi madre y a todos.

—Eres una santa. ¡Si supieras cómo me ha castigado la vida! Y los remordimientos de conciencia...

—No pienso en eso, Federico. Ahora debes pensar en rehacer la vida, estudiar, escribir tus libros y ser feliz.

—¡Ser feliz! Es tan difícil...

—No lo creas. Ya verás cómo. tú volverás a ser el de antes, el muchacho de labor, capaz de llegar adonde se propone.

—¿Tú me aseguras?

—Sí, porque ahora el sufrimiento te ha hecho hombre y ha retemplado tu espíritu, poniendo en tí la sal y el fuego que antes no tenías.

—Más que fuego y sal, la vida ha puesto en mí veneno. Estoy casi al borde de la ruina.

—No te aflijas, Federico. Tú vas a rehacer tu vida.

Otros días y otras tardes charlaron a solas mientras Elfa continuaba alejada del hogar, cada vez más.

Por lo común regresaba a las nueve, cuando no a las diez de la noche. Hümbert la llamaba al orden, pero Elfa, amparada por la madre, levantaba más alta la voz, profiriendo amenazas e impropeerios y todo quedaba como antes.

Federico Hümbert, alentado por Leonor empezó a reco[illegible] vida. Terminó y entregó [illegible] a una casa editora. Se tra[illegible] para disminuir las deu[illegible] guardó muy bien de [illegible] sueldo a su mujer para [illegible] dilapidara.

Elfa protestó a gritos [illegible] pero su marido estaba [illegible] no ceder. Entonces ella [illegible] su hermana y Leonor [illegible] de lágrimas.

—Lo mío es tuyo, Elfa [illegible] mis ahorros y puedes [illegible] ellos—repuso resignada [illegible]

Y he aquí que Leonor [illegible] día a satisfacer los [illegible] hermana.

—No tengo más [illegible] gastado todos mis [illegible]

—¿Todos? ¡Qué [illegible] me he dado cuenta.

Las dos hermanas [illegible] silencio. Elfa se levantó [illegible] al espejo. Y cambiando [illegible] sación, o mejor dicho [illegible] aunque obsesionada por [illegible] idea del dinero, preguntó [illegible]

—¿Cómo me encuentras [illegible] delgada o más gruesa? [illegible] o un poquito desmejorada [illegible]

—Cada día más bella [illegible] teresante.

No hablaron más. Era [illegible] de de comienzos de [illegible] un frío agradable. Ella [illegible] tapado liviano y un [illegible] lor lacre que sentaba [illegible] mente a su cabellos [illegible] rostro de manzana.

Después marchó a la [illegible]

Aquel día Elfa regresó [illegible] de. No quiso comer y [illegible] tamente a su dormitorio [illegible] acudió allá y tanto Leonor [illegible] la madre sintieron que [illegible] mujer discutían, cambiando [illegible] palabras más acerbas. [illegible] levantaba más la voz [illegible] amenazas y denuestos [illegible] que trataba a su compañero [illegible] a un sirviente.

Aquella tragicomedia [illegible] seguir mucho tiempo [illegible] fa era capaz de desandar [illegible] no que la conducía al [illegible] ni Hümbert estaba [illegible] guiría en el derrumbe [illegible] acabado el amor y [illegible] rebeló al fin.

Leonora, a manera [illegible] milenaria que perfora [illegible] había ido día a día [illegible] el alma y en el corazón [illegible] tado hasta devolverle [illegible] acero.

Ahora sólo faltaba [illegible] empuje, un episodio [illegible] el drama tuviera su [illegible] cayera el telón. Y [illegible] dijo la última palabra [illegible] día y el designio de [illegible] un día, arrastrada por [illegible] no, se fué para no volver [illegible] sa trágica había terminado [illegible]

Federico Hümbert [illegible] por reconquistar su [illegible] mitió que nadie la [illegible] lante suyo. Quedó solo [illegible] también con sus libros [illegible] bros y su fracaso por [illegible] animó. Le faltó el valor [illegible] tregó al destino.

Pasaron los meses. [illegible] del viajero que no [illegible] la cisterna humilde [illegible] el desierto creyendo [illegible] que pinta el espejismo [illegible] Leonor en busca de [illegible] Pero ahora traía en [illegible] el espíritu la marca [illegible] mundo. Iba pues, a [illegible] la vida, edificando [illegible] nas un gran amor.

—¿Me perdonas [illegible] guntó una tarde de [illegible]

—Todo, Federico. [illegible] torbos, vas a reconstruir [illegible] yo voy a iniciarla.

—¿Y estás contenta? [illegible]

—Sí, porque ahora [illegible] más.

—Nunca jamás, Leonor [illegible]

—Federico: si todas [illegible] tuvieran el valor y la [illegible] esperar a los hombres [illegible] castigados por la vida [illegible] la verdadera dicha.

—¿Por qué, Leonor? [illegible]

—Porque sólo un [illegible] consigo la sal del dolor [illegible] ba...

Por esos labios [illegible] blar la mujer fuerte [illegible] tura.

[E]l último libro de Valery [L]arbaud: Allen

por MARCELLE AUCLAIR.

Una provincia francesa. — El espíritu provincial

(ESPECIAL PARA "LA NACION")

Hemos dicho en otras circunstancias a qué punto Valery Larbaud, el escritor francés que más se preocupa de modalidades extranjeras—el único que sepa sentir la diferencia existente, por ejemplo, entre un chileno y un argentino—permanece, a pesar de haber escrito hasta ahora obras que pintan casi únicamente personajes cosmopolitas, de purísimo espíritu francés.

"Allen" es la cristalización de esa característica de Larbaud.

¿Qué significa "Allen"? Es uno de los lemas de los duques de Borbón. Y por sí solo anuncia que, en este libro, se va a tratar de la provincia natal de Larbaud, esa borbonés que es también mi país de origen. de cuya capital, Moulins, Larbaud escribe:

"Es la ciudad de Theodore de Banville: ladrillos rosados, puente construído por su bisabuelo, grandes jardines que altas murallas rodean. Ciudad levítica también, con tantos repiques de campanas. Y en las hermosas tardes de Verano, ciudad soñadora, enternecida, bajo largos revuelos de golondrinas. En la geografía de Francia de las golondrinas, Moulins debe ser una de las ciudades más importantes del centro. Quizá por su silencio y sus jardines..."

La forma del libro es la siguiente: cuatro amigos, un editor, un poeta, un bibliófilo y el que escribe "yo", resuelven "visitar detalladamente cierto rincón de un país no muy alejado de París y que conozcan mal."

—¿Francia, por ejemplo?

—Y en Francia, el país de "Allen".

Lo que ven, sus reflexiones, sus conversaciones, eso es "Allen". Personalmente, siento que Larbaud haya adoptado esa forma de la conversación para una obra cuyo espíritu es el ensayo: Larbaud es tan perfecto ensayista... Recordemos "Ce vice impuni la lecture", ese ensayo admirable sobre "el letrado", del cual hemos hablado aquí mismo. Esas son modestias de Larbaud; por temor de hablar en su propio nombre de cosas tan queridas, presta sus ideas a personajes imaginarios. Dejémosles de lado: les guardamos algún rencor, pues nos roban algo de la soltura, si no de la agudeza, de nuestro autor predilecto. Y ya que tan poco espacio tenemos, demos lo más sucintamente posible lo que es la esencia del libro.

Encontramos allí notas de precioso interés sobre la mentalidad provincial francesa, su ataque y defensa; se me dirá que para expresar así la contradicción se necesitaba hacer una obra "a varias voces". Nosotros pensamos que Larbaud es escritor bastante hábil para haber podido presentar y armonizar los distintos aspectos de la cuestión.

"Los provincianos—dice Larbaud en "Allen"—faltan de candor. Han perdido la facultad de admirar. Se han vuelto indiferentes. La indiferencia de la provincia es increíble para nosotros, parisienses, y ante ella se nos oprime el corazón.

Parece suprema sabiduría. Se diría que proclama que todo es vanidad bajo el sol, y ante tal afirmación, que es la última moda de París, ¿qué son nuestras invenciones, nuestros libros, nuestro arte, nuestras filosofías? Para ver bien ciertos errores, inevitables de la moda, de las pasiones, de los snobismos, del candor de París, es en Provincia que nos debemos colocar. Oh, es una posición fuerte, indiscutible.

—Como la muerte.

—Pero para el eclesiástico una cosa no es vanidad: el temor a Dios. Y para la provincia, igualmente; pero no es el temor a Dios. Es el lado material, primitivo de la vida: el deseo de bienestar contrarrestado por el miedo a gastar. He aquí su cielo y su infierno."

Nos habla, igualmente, del puritanismo, "sin base religiosa, sin otra razón de ser que el temor de una opinión pública extraviada por la hipocresía y la envidia..." De la avaricia, "el gran vicio provincial". "Se tiene una criada menos, pero se resuelve aumentar de seis mil francos anuales el dote de la hija mayor... Siguiendo esa pendiente, en familias con fortuna, se acaba por acostarse [...]tientas en un cuarto glacial, y por salir de mesa con hambre.

—He aquí quizá el secreto de la poca natalidad. No temen tener hijos: no tienen siquiera ganas de hacer lo que se precisa para tenerlos...

—Los verdaderos países rabelesianos, en la Europa actual, son Bélgica, Alemania occidental, y Lombardía. Y los cuentos de La Fontaine parecen más extraños a Francia que los de Canterbury Tales lo son a Inglaterra..."

La defensa:

"Si las características del espíritu provincial son falta de iniciativa, miedo al riesgo, indiferencia y desconfianza hacia los grandes placeres inventores del progreso, el prejuicio en favor de todo lo oficial, exageración de las cosas sin importancia, la transformación de toda actividad en carrera, el desprecio hacia el trabajo desinteresado, ¿acaso todo esto no se encuentra en París? Estaríamos dispuestos a responder que no: pues tenemos el privilegio de frecuentar sólo la mejor sociedad: espíritu, talento, modales y nacimiento; pero si nos halláramos en un medio de burguesía media y pequeña de París, reconoceríamos que la mayoría de los parisienses viven y piensan provincialmente. Y eso es verdad de Londres, de Madrid; de todas nuestras capitales occidentales: son grandes y hermosas ciudades provinciales."

En resumen, "Allen" proclama la verdad siguiente, muy cara a Larbaud: existe repartida por todo el mundo, distinguiéndose de la gente de espíritu estrecho y "provincial", una gran familia intelectual, en la cual se acumulan todas las fuerzas creadoras y vitales de las naciones: son lo que en Francia se llama "l'élite", y que ya Shakespeare en su tiempo llamaba "the happy fett."

Antes de terminar ese artículo, que, por abarcar el pensamiento del escritor ha tenido que pasar por alto muchas deliciosas descripciones regionales, daremos ese croquis muy Larbaldiano: una chica de quince años ha mandado al vuelo un beso a los turistas; uno de ellos comenta:

"¡Qué encantadoras tonterías se podría hacer, decir y escribir a esa niñita bien educada que sólo aspira a conocer la vida! Apuesto que rechaza los muchachos de su edad, sus primos. Su ideal es el cuarentón aún buenmozo, muy refinado, muy parisiense y condecorado, de aspecto importante y simpático, que sepa darle serias clases particulares."

Hermana de las adorables adolescentes de Larbaud, Eliane, Queeny, Fermina, se nos hace doloroso pensar que llegarás a ser una señorona provinciana, de uñas negras y chasquilla postiza... "Allen", chica! Vamos!... reacciona... Con un poco de energía y de ideal podrías tú también, a pesar de vivir en provincia, ser ciudadana de la gran capital universal.

M. A.

"El patito feo", de Andersen, y un "patito rico" de los cuentistas de Buenos Aires

por LUIS MARIA ALVAREZ.

(ESPECIAL PARA "LA NACION")

¿Quién no recreó su espíritu de niño con la lectura sencilla, tranquila, de la historia de "El patito feo"? Como pocos, el cuento del patito deforme llenó de optimismo nuestra alma abierta a la ficción de hadas hermosas, de príncipes apuestos, de enanos de luengas barbas y [...] piernas. En la leyenda del patito feo encontramos, aún hoy, lustros después de la primera lectura, ese sabor humano, idealización de una fantasía. ¡El patito feo! ¿Verdad que regocija la aventura escrita por Hans Andersen?

Porque el infeliz patito—¿lo recordáis?—vivía triste, apenado. Una pena enorme roía su enclenque cuerpecito. Nada era él entre los suyos. Su desgracia física lo había separado de sus familiares. Pero sobrábale modestia, sabía resignarse. La vida es bella, pensaba. Sí, bella hasta para los que no lo son. Bella para todos los seres. ¿Que él no era, por destino superior, igual que los demás patitos? Ciertamente. Era un patito feo... Un patito feo a quien nadie ocultábale esa desgraciada condición. Ello nada importaba. El patito feo no alimentaba envidias. Eso sí, quedábase absorto admirando "a las aves hermosas, de cuello enarcado y de alas blancas, que cruzaban los estanques con pausada teatralidad y cuando empezaban a venir los días de cielo nublado emprendían el vuelo hacia los países de verde arboleda." Admiraba a los cisnes...

Ocurrió un día el milagro. El patito feo vió, con la alarma consiguiente, algo inaudito. Su plumaje transformábase. ¿Qué era eso? ¿Quedaría más feo aún? No... Había llegado para él la hora de la justicia inmanente, con la revelación de un fenómeno natural. Era un hermoso cisne. Un hermoso cisne, igual a aquellos que él, embelezado, contemplara en vuelos majestuosos...

Preguntaréis a qué viene la recordación del cuento de Hans Andersen, el despierto muchacho—dicen que rubio—de Odensée. Viene, sencillamente, en razón de un episodio simpático, original dentro de la vida intelectual de Buenos



Aires. Queda aún ingenio, gracia, entre nuestros escritores. No lo dudéis. Puede una ciudad mercantilizarse, atrofiar su cerebro a fuerza de dilatar su perímetro general en incesante materialismo. Mas ello no afecta a la pléyade de escritores jóvenes. Un grupo de cuentistas argentinos acaba de reunirse en suculento almuerzo—Mom, Estrella y Gerchunoff oficiaron de pontífices—para honrar a "El patito feo" y a su autor. ¿Motivo? Cumplirse en este año de gracia un siglo del día en que el cuento de Andersen empezó a cautivar a pequeños y a grandes.

Con un "patito" rico, humeante, oloroso, más de veinte escritores jóvenes, argentinos, recordaron al maravilloso muchacho de Odensée. Magnífica idea y magnífica comida. Hubo gracia y buen humor. Y, como invitado de honor, un chileno que honra a Chile en donde escriba o hable: Ernesto Torrealba. Espíritus de mujeres inteligentes hicieron más grata todavía la ingeniosa fiesta. Alfonsina Storni llevó, con su feminidad pletórica de cultura, el encanto de su vibrante personalidad. Y cocinados por Gerchunoff y Mom, los "patitos", sabrosísimos en su salsa turca, hicieron chupar los dedos a varios creadores de narraciones tan bien intencionadas como la magistral de Andersen, pero quizá menos divulgadas...

Resultado: el centenario de "El patito feo originó un ágape de ingenio. Chile estuvo dignamente representado. Y la verdad es que en la Atenas del Plata aún no se atrofian los cerebros jóvenes.

UNA VERDADERA EXPOSICION DE ARTE ESPAÑOL

Hacía años, lustros, que Buenos Aires no contaba, entre sus manifestaciones artísticas, una exposición de pintura española como la que acaba de traernos Alejandro **Pardiñas Cabré. Queremos aludir, rápidamente, a esta Exposición de** arte Español Contemporáneo, que patrocina y subvenciona el Gobierno de España. Quien la organiza es un buen artista, **noble amigo de la Argentina. Pardiñas**, pintor de nombradía bien ganada, concibió la idea de acercarnos a las últimas expresiones del arte hispano. Su simpatía hacia nosotros, grande, sincera y desinteresada, le hizo organizar en Madrid, con la colaboración oficial, la valiosa muestra que ahora gana a España admiraciones y elogios en los salones Christofle.

Plena calle Florida, a un paso del Jockey. El arte español ha levantado aquí su carpa morisca. Y ha concentrado la actualidad artística metropolitana. Pardiñas expone un conjunto notable. Son obras, en su mayoría premiadas en concursos oficiales españoles y extranjeros. Entrando, nada más, sorprende gratamente el lujoso catálogo, colocado en manos del visitante por un groom chocolate. Respírase un aire confortante, que satura el perfume embriagador de lindas y ondulantes mujeres. Hay arte en los muros y en los cuerpos... Es aristocrático el ambiente. Algo acogedor, con solicitudes de hogar, va tomándonos poco a poco. Y empezamos, del brazo de Pardiñas, cabe a hermosa sevillana, La Maravilla, grata visita.

Vamos tomando cuenta del catálogo. Lo ha editado Peuser con primoroso arte. Y lo ha vigorizado Antonio Cunill Cabanellas, diciéndonos, en un pórtico árabe, cuál es el doble significado de las exposiciones de arte y cómo los artistas hispanos miran hoy a la Argentina. Cunill Cabanellas, crítico de arte originalísimo, porque conoce historia de arte y otras muchas cosas, ignoradas por tantos eruditos y acreditados comentadores nuestros, posee una clara visión de lo real, tanto en pintura como en escultura. El sabe hacer, después de aquel pórtico en que repite que en España el amor hacia los países suramericanos, especialmente hacia la Argentina, es una cosa tangible, ordenada, elocuente y sencilla, síntesis de la personalidad artística de España. Unos párrafos de su corto, bien resumido y ameno boceto histórico de la pintura española refrescan, oportunamente, la imaginación del visitante. Y agradecidos de veras de la amable, fácil y a un tiempo inteligente introducción del joven y dinámico escritor catalán, comenzamos a detenernos cuadro por cuadro.

Ver telas admirables, recrearse con ellas cuando a nuestro lado una hermosura viviente distrae la atención del público hasta impresionar con fuerza, no es de las situaciones más cómodas. He procurado, por eso, que Pardiñas, verboso, chiquillo entusiasta mostrando juguetes nuevos, alejara a mi dilecta andaluza y con ella a la corte de admiradores. Y paso a paso, lenta, sosegadamente, me he ido acercando a pinturas y esculturas. Eduardo Chicharro, libertador de la vulgaridad costumbrista, en el decir de José Francés, llama a la vida con su tela "La de la mantilla" Y Pedro Antonio, en su "Granadina" grita más allá el vigoroso sentimiento creador que anima su pintura. ¡Qué bellas mujeres, mujeres españolas, recias, fuertes, estas de Chicharro y Pedro Antonio! Miran honda, leal, noblemente, trasluciendo las innatas virtudes de la raza. Pasan las reales hembras... Antonio Ortiz Echagüe las ofrece ligeras, hermosotas, guapetonas, hasta vampirescas. "Eloísa" y "La chica del abanico" traen del gran pintor la esencia pictórica, esa esencia juzgada, admirada en Buenos Aires en su última exposición. Ni desentonos, ni debilidades tonales: riqueza expresiva, vigor, frescura de vida palpitante, y sobria agilidad en combinación de colores. Todo esto traducen los cuadros de Ortiz Echagüe. De ellos nos apartamos con el mismo desengaño que de quien quisiéramos llevar siempre con nosotros...

De Fernando Alvarez Sotomayor, expone Pardiñas "Pescadoras en la Coruña", magnífica tela costumbrista, riquísima en emoción, en colorido, en regionalismo. Por el pincel de Alvarez Sotomayor ríe Galicia y conmueve Rosalía de Castro. Valentín de Zubiaurre, más allá coloca su nota de suave poesía vasca. Es "Concierto infantil", expresión de moderno sentido estético, cuyos tres personajes llaman a la sensibilidad, exquisitamente. Ella, fuerte hija de la tierra, en el [...]congada, rima el concierto[...]ada; y, suave trino de su dulce[...] [...]unes de ellos, dos garridos [...] acordeón y la boina, muelen en el [...] de los Piriguitarra, aires típico sobrio, íntimos vascos. Con[...]mamente emotivo, Llorens viene a decirnos, Francisco, [...] bellezas encierra el paisaje gallego. Pero sólo trae una [...], "La gruta de las gaviotas", motivo excelente, pero débil, poco [...]. En cambio, Juan Ramón Zaragoza, preséntase de cuerpo entero en su tela "Viejos bretones", obra admirable, de estupenda composición. Razón existe para creer que tiene, como los venecianos, el amor a las grandes sinfonías de color, en la opinión de Ramón Pulido. También amplitud, majestad, nobleza caracterizan el arte de Eduardo Martínez Vásquez, su cuadro "El rabadán y su hato", pone idealismo, emoción en el conjunto. Emoción hay, y no poca, en "Margaritiña", de Luis Menéndez Pidal, cuadro impregnado de beatífica y conmovedora sencillez hogareña.

"Un Retrato de S. M. el Rey de España, Alfonso XIII", escultura de original modelado, acredita este arte español y los merecimientos de Vicente Navarro. Que el rey es feo, nadie lo ignora. Pero en el trabajo del artista aparece como uno de esos feos simpáticos, de correctas facciones, con el dominio de la materia plástica de que hace gala Navarro. Los bustos y cabezas de Julio Antonio, y "Desnudo" de Angel Ferrant parecen hablar de la escultura española contemporánea. Hablan elogiosamente de sus autores, elegantes, amplios en la concepción, delicados, sutilísimos en el culto de la línea, y naturales y humanos siempre.

Y... van a darnos con las puertas en las narices. Pasaron las horas sin anunciarnos... Tendremos que irnos sin conocer todo el formidable acervo español reunido por Pardiñas. Es lamentable. No nos reconforta ni la idea de confundirnos, Florida abajo, con esta sevillana que trae de "coronilla" hasta los más respetables señores de [...] patria... ¿Vale una mujer el [...]nto de una buena pintura? Ha[...] [...]nos de pensarlo...

L. M.

[...] y Cannes le atraen más que Hollywood.

* * *

A Lya de Putti la impor[...] Berlín los empresarios [...]ces a raíz del éxito que [...] Norteamérica la pelícu[...] [...]na "Variedades". Se c[...] [...]uchas locuras de su [...] Europa.

Después del almuerzo [...] departamento del Hotel [...]ham yo le hice al respecto [...] preguntas. Me contestó rie[...] que le habían sucedido m[...] [...]os incidentes. Des choses dro[...], vous savez...—pero que las había olvidado todas.

Uno de los cuartos estaba lleno de fotografías. Trabajaban en [...] dos secretarias alemanas. En una mesa habían rimeros de sobres ya listos para el despacho. Iban dirigidos a los cuatro puntos cardinales del globo, llevando retratos para los admiradores de [la] actriz.

Lya de Putti se resume en dos grandes ojos y una boca pequeña. Los ojos adquieren dimensiones a veces colosales en la pantalla. Cuando la pasión los quema, arden. Forman llama. La boca siempre indecisa o trémula.

* * *

Trilogía de vampiros:

Greta Garbo es refinada. Nita Naldi calculadora. Lya de Putti opulenta. Una encarna el tipo de [la] pecadora aristocrática. Otra la intriga. Y la última el instinto. Mundo, Demonio y Carne. Plantas artificiales que florecen en la oscuridad de los Cinemas con acompañamiento de orquestas.

Al final de cada función ¿puede alguien calcular cuántos espectadores soñarán salir a la calle con una de estas flores del mal prendida en el ojal de la solapa?

A. Z.

¡OH, MARGARITA!





Margarita se sie... ante la llegada de...

...ueva, amores nuevos, flores ... y pájaros nuevos.

RU...

Premiada con $...

COMO PASE E... DIECIOCHO

Me levanté tarde porque ... temprano y después de afei... me con una navaja Smith y ... so, me jaboné con calomel... me tomé una tasación de me... cúbicos filtrado y un bist... de mosaico con dos huevos ... zurcir medias, porque la gal... estaba enferma. Después de ... nerme la terná que tenía en... ñada y el sombrero que no h... comprado y una corbata nu... que me iban a prestar y unos ... patos que no tenía, abrí la p... ta, cerré la ventana con llav... salí por la tapia y me mar... sólo, acompañado incomunic... y tomé la izquierda porque ... vereda no tenía derecha. Me ... rigí a la Parada del Parque a ... gar un caballo y resultó qu... retiraron por no haberse au... tado a correr por indócil ... partir. En vista de esto y ... to otro, me fuí al Club Hi... a ver el desfile militar o la ... vista el Corre-Vuela.

Levantaron las huinchas, ... llevan preso y partió el B... Al llegar a tierra izquierda, ... público gritó Corner, el ref... cobró shood y se patió un p... que salió por Alto Jahuel.

Al ver la rosca, el tren de ... rrera tocó el pito y llamó a ... niños a clase que no asisti... ...r ser día de clase. Ento... Profesor Voronoff los ... ...stados y sin recreo.

...ndo tanta regular irreg... me volví a mi casa ... ...ía construído por habé... ...obado los planos que t... pensado hacer, y sacando la ... ve del velador, abrí la puerta ... ...scape y entré por la clarab... porque la tapia había sido ... molida para hacer un auto y ... ...o. Total: Un hermoso día ... ...playa pasado en el Campo.

Tomás Cromwe...

Santiago.

Carta de un hijo ... se creía regalón

Querido padre:
Te escribo ésta el Lunes par... recibiéndola el Martes, estés ... ...do el Miércoles que no tend... ...ero el Jueves, y que si no me ... ...dan el Viernes, tomaré la bic... el Sábado y me veré contigo ... ...migo.
Su hijo.—Salustianito.

(Respuesta)

Querido hijo:
A tu carta del Lunes, te d... Martes, para que sepas el M... ...es que no tendrás dinero el ... ...ves, y tampoco te mandaré el ... ...nes, y si tomas la bicicleta ... ...bado, te llevarás una soberan... ...lim el Domingo.
Tu padre.—Robustiano.

Cura-Cautín.

ROBO

El Alcalde Ptolomeo, al ir ... su paseo matutino en su bic...

...ando el 1...

DE PREMIO.—PUZZLE No ...
EL SABADO PROXIMO. — ...
ORIGINALES SE PREMIAN
5.—REFERENCIAS



...losa; ...Chile; ...ña; 8. ...dmal; ...iblico; ...a; 18. ... fran- ...firma- ...a; 25. ...ciente;

Verticales.—1. ... denciero; 2. ... ción; 7. Tipo ... ma verbal; 11. ... Idiomas secundarios ... en una misma ... ción (en inglés); 1... 19. Uno; 22. ... empresa o gremio; ... nino; 26. Parte del ... pel.

...a; 18. ...n; 22.

36. De; 37. San ... 39. No.

La frase es: "La ... **homenaje al Ejército ... hermana".**

... Da; ...e; 23. ...e; 28. ... ...; 33. ...ana;

De los 51... 73 resultaron ... ... resultó ... firmada por **Alfonso ...** Escanilla 34...

CRONICA LITERARIA

LA JUVENTUD DE RUBEN DARIO, por Armando Donoso (Nascimento).

Por más que duela, fuerza es confesar que nuestro país no "goza de muchas simpatías" en el mundo. Claro que esto no lo dicen los visitantes extranjeros; su papel consiste en decir precisamente lo contrario; pero lo notan sin esfuerzo los chilenos observadores que salen a viajar.

Una mujer ilustre, que ha recorrido varias naciones en peregrinación artística, quejábase, no ha mucho, de la atmósfera hostil que hallaba en los medios intelectuales por el hecho de ser chilena. Primero una reserva fría y distante, luego la extrañeza hiriente de ver un corazón abierto y una cultura superior en semejante nacionalidad y, al fin, rota la valla del prejuicio, la confidencia franca de una antipatía irrazonada. Este proceso lo siguió ella veinte veces en amigos y colegas de otras naciones y siempre le produjo la misma pena. Imaginan que en Chile no hay arte ni artistas, nos creen beocios ensoberbecidos, ignoran o niegan nuestros valores literarios.

El fenómeno, por lo demás, no resulta inexplicable.

Los países se hacen simpáticos, generalmente, por dos motivos: por haber experimentado desastres históricos o por una notable excelencia de su cultura. En el primer caso, poco envidiable, interviene la compasión sentimental, el movimiento natural de humanidad hacia el débil; en el segundo, la gratitud y la admiración hacia el que ha servido de maestro o procurado altos placeres intelectuales. La superioridad de la fuerza, en cualquiera otra forma, militar, industrial, comercial, etc., las demás naciones la sufren, la pagan, la aprovechan o la temen; pero no constituye para ellas beneficio egoísta y la desestiman.

Nosotros no hemos tenido, felizmente, la primera causal de simpatías y, por desgracia, no hemos cuidado de adquirir y desenvolver la segunda.

El espíritu positivo de los dirigentes chilenos ha manifestado un visible desdén por la intelectualidad y el arte puro; lo han creído siempre "chifladura", cosas de locos, de individuos ajenos a las cuestiones prácticas, a veces inútiles, con frecuencia peligrosos, en todo caso indignos de puestos importantes. Sólo las han tolerado cuando ya no podían más y si venían envueltas en Historia, Derecho, Gramática u otra ciencia bien ligada a la realidad.

Apenas, desde uno o dos años, se viene reaccionando contra esta tendencia y se reconoce que los escritores sirven algo más que para entretener el ocio de las personas graves.

Nos falta, sin duda, mucho que recorrer en este camino.

Un ejemplo del daño que la indiferencia o el desdén hacia los artistas pueden causar a un país lo ofrece, sin comentarios, este libro de Armando Donoso, donde se relatan los años de juventud vividos en Chile por el gran poeta hispano-americano de los últimos tiempos.

Rubén Darío llegó a nuestras costas atraído por el consejo que le dió el ex-Ministro de El Salvador don Juan Cañas, quien "cuando a causa de violentos trastornos políticos acaecidos en su patria... se encontró en Santiago falto de recursos con motivo de la suspensión de su sueldo, recibió toda clase de recursos del Gobierno y de la sociedad chilena, gentileza que comprometió su eterna gratitud para con el lejano país..." Darío, en la inquietud de sus veinte años huérfanos y líricos, pensaba en Estados Unidos. El señor Cañas le ordenó:

—Vete a Chile.

Como el otro objetara su falta de dinero, insistióle:

—Vete a nado, aunque te ahogues por el camino.

Le dió dos cartas de recomendación, una para don Eduardo Poirier, otra para don Eduardo Mac-Clure. Y casi no traía más bagaje que ellas el futuro renovador de las letras castellanas!

Hay que leer en las Memorias de Darío esa llegada a la Estación de Santiago. Era el Invierno de 1886. Gracias a Poirier, alma nobilísima, corazón generoso, había hallado acogida en Valparaíso y hasta publicó y le fué pagado en "El Mercurio" un artículo sobre Vicuña Mackenna, que acababa de morir.

Dice el poeta:

"Mi artículo en "El Mercurio", mi renombre anterior... Contestó aquel personaje (Mac-Clure a Poirier) que tenía en el Hotel de France ya listas las habitaciones para el señor Darío y que me esperaría en la estación...

"... Ruido de tren que llega, agitación de familias, abrazos y salutaciones, mozos, empleados de hotel, todo el trajín de una estación metropolitana. Pero a todo esto las gentes se van, los coches de los hoteles se llenan y desfilan y la estación va quedando desierta. Mi valijita y yo quedamos a un lado y ya no había nadie en aquel largo recinto, cuando diviso dos cosas: un carruaje espléndido con dos soberbios caballos, cochero estirado y valet, y un señor todo envuelto en pieles, tipo de financiero o de diplomático, que andaba buscando por la estación algo. Yo, a mi vez, buscaba. "De pronto, como ya no había nada que buscar, nos dirigimos el personaje a mí y yo al personaje. Con un tono entre dudoso, asombrado y despectivo, me preguntó:

—¿Sería, usted, acaso el señor Rubén Darío?

"Con un tono entre asombrado, miedoso y esperanzado, pregunté:

—¿Sería usted, acaso, el señor?...

"Entonces vi desplomarse toda una Jericó de ilusiones. Me envolvió en una mirada. En aquella mirada abarcaba mi pobre cuerpo de muchacho flaco, mi cabellera larga, mis ojeras, mi jacquecito de Nicaragua, unos pantalones estrechos que yo creía elegantísimos, mis problemáticos zapatos y, sobre todo, mi valija..."

¡Ah, cuánto desearíamos que ese caballero, ese chileno opulento que, en aquel instante, nos representaba a todos, hubiera tenido el don de la doble vista y, bajo el jacquecito de Nicaragua, más allá de la pobre valija atestada de papeles, hubiera podido prever, hubiera sido capaz de adivinar!... Un simple gesto, un capricho menos costoso que tantos otros caprichos, y la vida del poeta cambia en absoluto durante los primeros años, en esa época juvenil cuando se atesoran impresiones, alegrías y penas para el resto de la existencia.

Pero don Eduardo Mac-Clure era un caballero chileno igual a todos los caballeros chilenos, capaz de adivinar bajo la tierra algún buen negocio, muy inteligente, muy fino y zahorí para las cosas materiales, enteramente negado a esas intuiciones del espíritu que traspasan la apariencia y hacen descubrir los buenos negocios de las almas.

Sigue Rubén Darío:

"El personaje miró hacia su coche. Había allí un secretario. Lo llamó. Se dirigió a mí.

—Tengo—me dijo—mucho placer en conocerle. Le había hecho preparar habitación en un hotel de que le hablé a su amigo Poirier. No le conviene.

Lo demás se comprende.

Empezó para el poeta la miseria que aguarda aquí a todos los escritores que necesitan trabajar y no saben amonedar su talento. Pequeños puestos en la crónica de los diarios, postergaciones injustas en un certamen, desdenes disimulados o sin disimular.

Halló, ciertamente, buenos amigos, en primer lugar ese admirable señor Poirier, a quien todos debemos gratitud por su conducta; Pedro Balmaceda Toro, el malogrado adolescente; Manuel Rodríguez Mendoza, otros compañeros de redacción en "La Epoca", de bohemia literaria y sentimental.

No halló el ambiente, la cooperación anónima, la simpatía y el respeto que el talento necesita y merece. ¡Andaba mal vestido! Tenía cara de indio y un carácter reconcentrado. Bebía. Muchos hombres en Chile han hecho grandes negocios, porque beben mucho; pero el poeta no sabía utilizar este elemento de nuestra sociabilidad.

Con ciencia, paciencia y conciencia ha seguido Armando Donoso los pasos del nicaragüense en nuestra tierra, rectificando aquí un dato errado, completando allá una escena trunca, dando detalles curiosos de exactitud. Rubén Darío habla de su "chaquecito de Nicaragua"; Donoso, suavemente, lo convierte en una "imposible levita presbiteriana" y apunta que "todos sus amigos chilenos coinciden en recordar su levita característica". Más allá el barro evoca a una mujer que le abrió los brazos; Donoso sabe que se llamaba Domitila; aún más: ha conversado con Domitila y dice que ella tampoco se dió cuenta del talento del gran "liróforo". Rubén cuenta que su artículo sobre Vicuña Mackenna lo escribió a bordo, al llegar a Valparaíso; más exacto que el mismo autor, Donoso lo ha leído en "El Mercurio" el 7 de Abril de 1886, y dice que se publicó primero en "El Imparcial" de Managua, y que, en Junio de ese año, todavía el viajero venía navegando...

Quien alguna vez se haya ocupado en establecer el menor hecho concreto relativo a la vida de un personaje podrá apreciar lo que todo esto significa de trabajo investigador y escrupulosidad histórica.

Y son 142 páginas así.

El resto del volumen lo acupan "Abrojos", "Impresiones de Santiago", "Emelina", "Rimas", "Canto Epico a las Glorias de Chile", "Azul", "Hombres de Chile", etc., una colección completa de las obras de juventud de Darío relacionadas con Chile, dispersa en folletos, libros que se habían hecho raros.

Excelente homenaje al genio que pasó por Chile; pero que no pudo hacer aquí su nido.

Es la impresión dominante que deja el volumen. Un hombre superior estuvo entre nosotros; en la misteriosa lotería humana, tuvimos uno de los premios mayores; por ignorancia, por indolencia, por rudeza intelectual, lo dejamos ir. Sin embargo, supimos aclimatar a Bello y hacerlo tan gloria nuestra que su nombre y el de sus descendientes se han identificado con el de nuestro país. Cierto que don Andrés poseía otras condiciones, más afines al carácter nacional; pero, de todas maneras, resulta triste pensar que Rubén Darío pudo arraigar en Chile, pudo decorar con su blasón nuestra casa de piedra y darnos un gran título de hidalguía intelectual. Lo perdimos por no saber que, en definitiva, el arte constituye el lazo de unión más íntimo y verdadero entre los individuos y de los pueblos, el único imán que orienta irresistiblemente las simpatías universales.

"EL REGISTRO CIVIL", por Humberto Gamboa Núñez. Dividida en seis partes, esta memoria de prueba estudia el servicio del Registro Civil con toda amplitud (92 páginas) y orden, desde sus orígenes históricos. Revela mucha posesión del tema y excelente criterio. Es notable, sobre todo, la comparación de nuestras leyes, reglamentos y jurisprudencia con las que rigen en el extranjero. Sería muy útil a los funcionarios que necesitan, por cualquier motivo, conocer y aplicar las disposiciones de este ramo.

Alone

HOJEANDO LIBROS Y REVISTAS

NUEVAS POESIAS DE LA CONDESA DE NOAILLES

Se llaman "L'Honneur de Souffrir" y forman un volumen que acaba de publicar Grasset.

Hasta ahora, la Condesa de Noailles había encontrado la veta de sus versos en el amor, y es también el amor en otro aspecto lo que da la tónica de este nuevo libro. En otro aspecto, sí, porque a la embriaguez delirante del amor, sigue el goce de sufrir lo que ella llama el honor de sufrir, que no es sino el amor exasperado, sollozante, frente a la muerte del ser querido.

Ningún misticismo se mezcla a su dolor. Más allá de sí misma, del mundo que es su alma en desesperanza, no ve, no quiere ver nada. Para el que se fué tampoco quiere nada, tampoco espera nada. Murió. Sólo queda entonces el recuerdo en la hoguera flameante de su sufrir.

OTRA PRINCESA RUMANA ESCRITORA

Se llama la princesa Bibesco y es prima de la condesa de Noailles. Su nombre ha figurado siempre en revistas europeas al pie de bellos artículos, narraciones de viajes de preferencia. Después dió una novela y ahora acaba de asegurar firmemente su fama con otra novela: "Catherine-Paris".

Se ha dicho de este libro que es la novela del amor por un país. Efectivamente. La heroína del libro es una muchacha de la nobleza rumana, hija y nieta de mujeres que han tenido la obsesión de la vida parisina. De ahí que la niña sea bautizada con el nombre que da título al libro. Criada, educada en Francia, es una verdadera francesa de corazón. Casada con un príncipe polaco, la muchacha hace vida de corte en los tiempos anteriores a la guerra y es aquí donde la fineza de espíritu de la autora se demuestra en la serie de observaciones deliciosas de ironía.

Hablando del emperador Francisco José de Austria, hace este retrato: "Tantos cocheros de fiacre y tantos despacheros habían copiado su cabeza, que al fin de su vida acababa por formar parte de la serie, que él mismo formara, de viejos que traían patillas de algodón. Así, Napoleón III creó en París el tipo de sargento, luego que Luis Felipe creara el de notario".

Cada aspecto de las cortes europeas le sugiere un comentario divertido. Estalla la guerra y Catherine-París, separada de su marido, el príncipe polaco, se refugia en París. Ahí se enamora de un aviador francés y una nueva vida empieza para ella. Un niño va a nacer de esta unión. Y Catherine-París piensa y acaba el libro en la esperanza de que la criatura que viene será al fin el francés que su abuela, su madre y ella tanto ansiaron ser.

Obra de una sensibilidad muy femenina, tiene el grande interés, sobre sus muchos méritos, de ser un documento de la Europa imperialista de la "Avant-guerre".

JOSEPH KESSEL, GRAN PREMIO DE NOVELA

Nació en la República Argentina, de padres franceses. Durante la guerra prestó sus servicios brillantemente. Desde sus primeras obras, la Academia Francesa le prestó atención. El libro "L'Equipage" le valió el éxito, después "Les Captifs" y "Les Coeurs Purs" afirmaron la maestría de su talento, hecho de fuerza y de movimiento. Signo particular y de los tiempos actuales: Joseph Kessel, aunque muy joven, es un gran viajero.

UNA OPINION SOBRE JOAQUIN EDWARDS BELLO

Dice Alfredo Condon en el último número de "La Gaceta Literaria", refiriéndose a la obra de Joaquín Edwards Bello, "Tacna y Arica y "Cap. Polonio": "Se advierte en la primera de estas novelas cortas un honrado espíritu americanista y en todo momento está presente el apóstol, el precursor que es Edwards Bello. Justa violencia, razonada audacia frente a nuestros defectos raciales. En "Cap Polonio" hay agudísima observación. Resuelta camaradería con la aventura del momento. Las cosas sacadas de su sitio habitual y vistas como hay que verlas, no por su verdad verdadera, sino por su verdad aproximada. Es decir: cúmplese aquí con la regla del buen escritor: acercarse al mundo con ejemplar hipocresía. La novelita está llena de hallazgos y de bien engarzadas imágenes. (Esto habría que subrayarlo siempre, porque es muy importante. Lo que no es imagen es pornografía)".

Luego de algunas consideraciones acerca de la no necesidad en una obra semejante de digresiones político-sociales, acaba el crítico con estas palabras: "Vemos en este libro dispuesto a Edwards Bello a abandonar las inútiles vestiduras que heredó de su iniciación realista. Lo vemos dispuesto a arrojar el pesado lastre y a prepararse para el vuelo inocente, alborozado, deportivo. Muy bien. Es una alegría. Una gran esperanza. Porque para la novela americana, Edwards Bello es la posibilidad máxima".

LAS NOVEDADES DE LA EDITORIAL BABEL, DE BUENOS AIRES

Después de la reedición de "Los Egoístas", de Guillermo Estrella y de "Las Mal Calladas" de Benito Lynch, dos notables libros de esta editorial, completamente agotados, Babel se prepara a publicar "Tres Novelas del Plata", de A. Jiménez Pastor que ya están en prensa en los talleres de Calpe — Espasa, en Madrid—, "Tiempo de Vivir", nuevas canciones y romances de Luis Cané y un enjundioso volumen de ensayos musicales de Rafael Alberto Arrieta, que aparecerá simultáneamente con los tan esperados "Poemas solariegos" de Leopoldo Lugones.

Y para dentro de algún tiempo anuncia tres libros de grande interés por las firmas que los acreditan: "El Salvaje" de Horacio Quiroga, "El Casamiento de Laucha" de Roberto J. Payró y "Las Tardes" de Francisco López Merino.

UN MONUMENTO A BRILLAT-SAVARIN

En el próximo Setiembre será inaugurado en Belley, su ciudad natal — un monumento a la memoria de Brillat-Savarin, el autor de la Fisiología del gusto y oriente de todos los golosos del mundo.

UNA ESPERANZA Y EL MAR, DE MAGDA PORTAL

Esta escritora, que fuera últimamente apresada junto con José Carlos Mariátegui, y otros peruanos contrarios a Leguía en la revista Amauta, acaba de publicar un tomo de versos que la crítica peninsular acoge jubilosamente, agregándola al ramillete de mujeres americanas que son el penacho de la lírica que habla español: Gabriela Mistral, María Monvel, Alfonsina Storni, Juana de Ibarbourou, Magda sería la quinta. Falta la Agustini en esta lista, pero ya se sabe que fué la precursora. Magda Portal tiene como todas ellas la voz esencialmente femenina pero en notas quebradas de modernismo. Una cualidad más.

Un crítico se pregunta qué haría doña Emilia Pardo Bazán, si resucitara, vestida como estuvo siempre su literatura de varón, haciendo lo posible por disimular la femenidad y se encontrara de pronto entre estas mujeres de América que sólo saben ser mujeres, muy mujeres, embriagadas de su propio encanto, dando exquisitamente la gama de sus sensaciones más íntimas. ¿Qué haría doña Emilia? Probablemente exorcizarlas, creyendo que dentro tenían al demonio...

Humberto Allende en Buenos Aires

UNA CRITICA ELOGIOSA DE "LA PRENSA"

El compositor chileno, maestro P. Humberto Allende, algunas de cuyas obras de cámara se ejecutaron ayer por la tarde en Diapasón, es una de las más destacadas personalidades de la música ibero-americana, y uno de los pocos artistas continentales que ya gozan de fama en Europa.

Hace varios años, en el Colón, en un programa de obras sinfónicas de compositores chilenos, conocimos dos producciones de Allende: concierto para violoncelo y orquesta y serie sinfónica "Escenas Campestres". La primera, que mereció un calurosa elogio de Claude Debussy, tan parco en este sentido, es una obra robusta y elegante, modernamente realizada, en la que se evidencia un músico sólido y un artista sobrio; la segunda, serie orquestal de más moderna factura, de un profundo y pintoresco carácter popular chileno, instrumentada con notable sentido del color orquestal, puede conceptuarse como una de las mejores obras americanistas que se hayan escrito en el continente.

Ricardo Viñes, representante de la música moderna, nos dió a conocer posteriormente las hoy célebres en Europa, "Tonadas Chilenas", doce piezas muy pianísticas y muy modernas, en las cuales Allende estiliza aires de su pueblo, cuyo cancionero ha estudiado consciente e inteligentemente, logrando extraer, diremos, de las canciones y danzas vernáculas, el hondo sentimiento, el sabor y el carácter rítmico, que lleva luego a la obra artística con personalidad y originalidad.

En casi toda la hermosa labor musical de Allende, explávase, indefinido casi, el aroma del cancionero chileno, sin uso directo de motivos populares, por un profundo trabajo de asimilación, que le permite expresarse naturalmente, dentro del sentir sonoro de su raza.

El concierto de ayer en Diapasón, fué una brillante y bella afirmación de lo que adelantamos; las obras escuchadas, posteriores a las sinfónicas que acabamos de mencionar, evidencian en Allende una evolución segura de su talento, una mayor madurez de su ideal americanista y una mano más experta, que ya realiza plenamente lo que se propone, para honra de su país y de nuestro arte continental, dentro de distintas características regionales, uno e indivisible como nuestro idioma y como nuestra raza.

La señora María de Pini de Chrestia y Rafael González, nos dieron a conocer cuatro canciones de cámara: "Ave María", de un misticismo tan elegante como sincero; "Mientras baja la nieve", cuyo comentario pianístico, de una frescura encantadora, prueba la originalidad de armonista del autor, al par que la idea cantada afirma su comunicativa musicalidad; "A las nubes", impresión de un bello sentimiento; "El surtidor", en el cual nos encontramos otra vez con un comentario armónico original y delicioso. Estas obras—las tres últimas sobre poesía de Gabriela Mistral—fueron interpretadas con inteligencia artística y cariño por la señora de Pini de Chrestia y González, quienes supieron detallarlas con la musicalidad que los caracteriza.

"Sé bueno", para cuarteto vocal, con acompañamiento de cuarteto de arcos, que se repitió, es una página realizada con mano segura y experta, y de una hondura de sentimiento impresionante; sin preocupación folklórica, Allende ha escrito una obra de gran carácter, profundamente chilena, que la señora de Pini de Chrestia, la señorita María Teresa Cordero, joven de relevantes condiciones; Juan Carlos Pini y Adolfo Sauze y el cuarteto formado por Pedro F. Napolitano, Juan Buratore, Miguel Mittelmann y Alberto Schiuma, interpretaron con irreprochable acierto.

"El encuentro", "Debajo de un limón verde" (cuya versión para canto y piano publicó "La Prensa" en una de sus ediciones de los Domingos), y "Tonada sin gracia", para soprano y contralto, con acompañamiento de piano y cuarteto de arcos, son hermosas y características estilizaciones a la manera popular, de un sentimiento elegante y sobrio, en el cual predomina la nota melancólica, que se ilumina en el "allegro" con ritmos de cueca. La señora de Chrestia y la señorita Cordero, los mencionados cuartetistas y el autor en el piano, tradujeron la gracia de la primera, el sentimiento de la segunda y la poética melancolía de la tercera, con musicalidad tan justa como comunicativa.

Rafael González interpretó con arte supremo las Tonadas números 1, 11 y 12, de las obras más significativas y más características y chilenas de Allende, en los cuales, como en los modelos populares, que el autor amplía y estiliza, únese la honda melancolía del andante, a la alegre vivacidad del allegro (cueca). Además, González dió a conocer cuatro deliciosas miniaturas griegas, en las que el artista chileno hace un uso muy original y muy moderno de antiguos modos griegos, los que llevará más tarde a su culminación en el Cuarteto número 1, del que conocimos ayer el primer tiempo (la obra no está aún terminada), página muy moderna en la cual el diálogo entre los instrumentos logra efectos originales y de supremo buen gusto, evidenciándose en ellos una absoluta seguridad de mano y un trabajo meditado y propio, que encontró en Pedro F. Napolitano, Juan Buratore, Miguel Mittelmann y Alberto Schiuma, excelentes e inteligentes intérpretes, quienes realizaron una verdadera proeza, el concertar de ese modo, en pocos días, obra tan difícil.

Los mismos y Rafael González, vertieron con seguridad y comprensión dos graciosas características tonadas, que Allende ha tratado con la originalidad y el saber que le son habituales.

Herberto Paz, inició el programa con dos preludios, de los que nos gustó, particularmente, el segundo, de un delicado sentimiento: cuatro estudios para piano, y Tempo de Minué, páginas muy pianísticas y modernas, en las que el compositor chileno acredita su conocimiento de los recursos del instrumento. Paz vertió estas obras con las bellas cualidades técnicas y musicales que hacen de él uno de nuestros mejores pianistas.

Con esta audición, el maestro P. Humberto Allende consiguió un señalado triunfo artístico. El público calificado de Diapasón, compuesto en su mayoría por compositores, músicos y artistas, supo apreciar en lo mucho que vale la labor de este compositor sobrio y noble, que aporta a la música americana una nota original y de relevantes merecimientos.

La antigua y prestigiosa institución cultural, que es Diapasón, tuvo una visión clara del talento de Allende, al brindarle hospitalidad amplia, hospitalidad tradicionalmente argentina, que suele ser desmentida por algunos, no ciertamente para honra suya; pero que es una cualidad de la que debemos enorgullecernos, desde que nos proporcionó el grato placer de hacer justicia a uno de los más eminentes compositores hispano-americanos.

LAURA BY PAT SULLIVAN

Me voy a arreglar el auto. Vuelvo en unos minutos.

—Bueno, vete, pero ponte este paletó.

?

Bueno, vete.

Ya terminé de pintar las piezas, patrón.

¡Bueno, vete.

Bien.

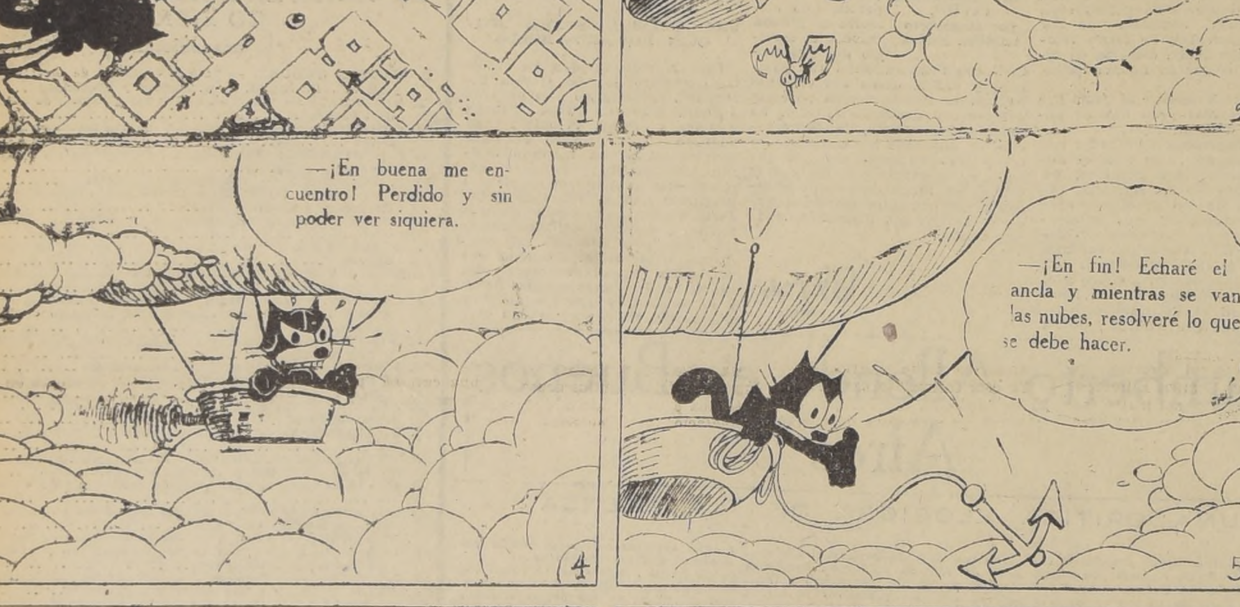
LATER

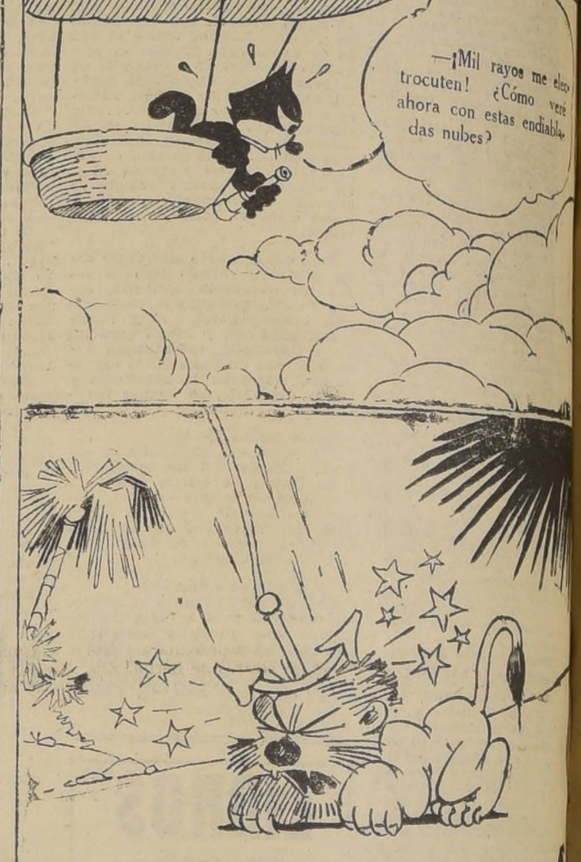
—Quién te ha mandado que te vayas, idiota? ¿Te parece poco lo que hay que hacer todavía?

!?

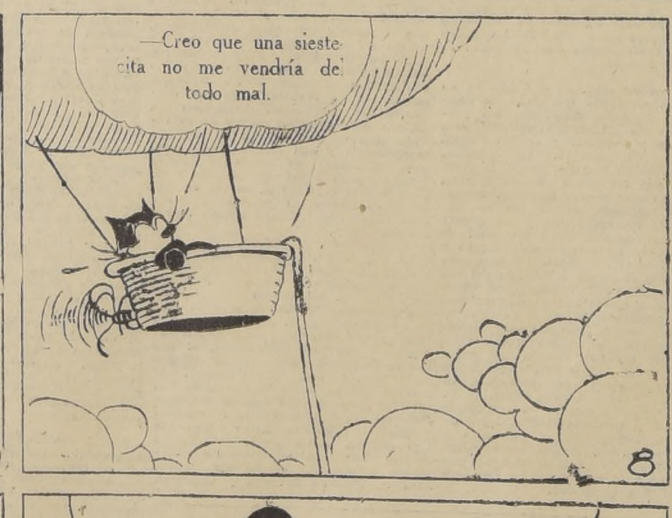
Felix

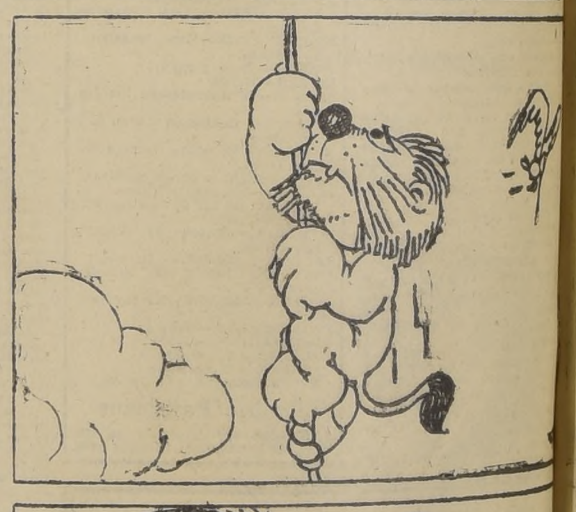
Registered U. S. Patent Office

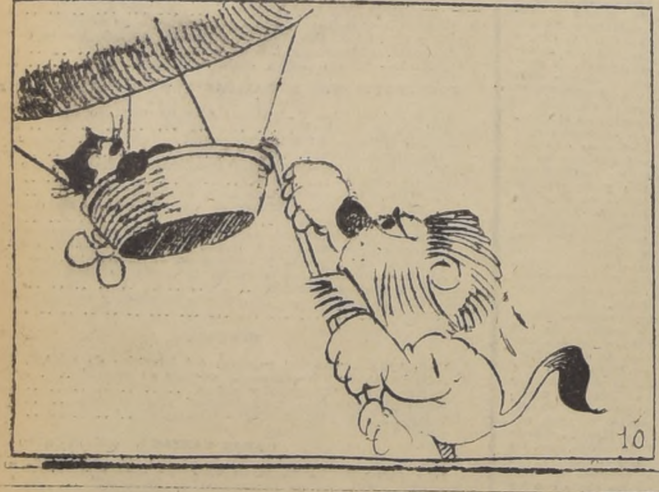


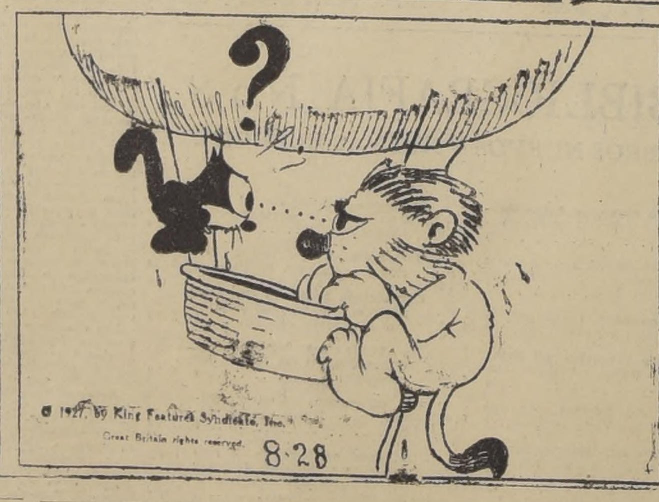




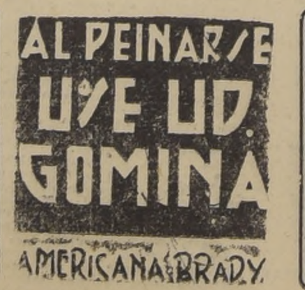














La VIDA TEATRAL y CINEMATOGRAFICA

por MAX LINDER







De Izquierda a derecha: June Collyer, muchacha de la sociedad neoyorquina que ha ingresado con feliz éxito al cinematógrafo. — Jobyna Ralston, que apareció en algunas produciones de Harold Lloyd y que ahora ha protagonizado una nueva película en compañía de Charles Ray y James Gleason. — Dorothy Sebastian, una de las artistas que el cine ha arrebatado a las variedades, pues se hizo conocida en los "George White's Scandals".

Los trucos comerciales del cine

En el transcurso de una conferencia pronunciada por el director cinematográfico De Mille ante los estudiantes de una Escuela de Comercio americana, refirió la siguiente anécdota:

"Era en los primeros t... os de la fabricación de películas en California, en los que no se disponía de más luz fotogénica que la del Sol.

Por aquel entonces comenzaba yo a dirigir obras para el cine, y mi mayor esfuerzo consistía en intentar el conseguir efectos de luces en la fotografía de escenas y de personajes. Cierto día que trabajábamos en "filmar" una cinta titulada "Los guerreros de Virginia" tuve la ocurrencia de utilizar para la impresión de unos primeros planos del actor protagonista, un arco voltaico de los que entonces se estilaban en el teatro. El resultado fué muy curioso por lo inesperado: la mitad de la cara del comediante estaba iluminada y la otra mitad se oscurecía en plena sombra. Sin embargo, estimé oportuno aceptar aquella novedad fotográfica y la dejé bajo mi responsabilidad artística.

Cuando al poco tiempo fué enviado el "film" a Nueva York y visto en el departamento de distribución, el jefe de ventas puso el grito en el cielo, y me telegrafió, indignado: "¿Cómo quiere usted que se venda esta película a precios elevados, cuando al protagonista sólo se le ve la mitad de la figura"? Y yo le respondí en el acto: "¿Acaso tengo la culpa de que usted y sus empleados no sepan ver en ese detalle un magnífico efecto de luz estilo Rembrant?"

Días después recibía una extensa carta del departamento aludido, en la que se solicitaba mi perdón por la ligereza de haberme reprochado, y ya que aquel efecto de luz era de la escuela de Rembrant, habían dado orden a sus agentes de venta para duplicar el precio de la película. Lo que consiguieron fácilmente."

El canto contra la tuberculosis

La cantante australiana Bethy Brooke había divulgado en París un procedimiento empleado por los maoríes de su país para curar la tuberculosis. Un médico del hospital de incurables, ha tenido la curiosidad de someter al original tratamiento a una enfermita hospitalizada en dicho establecimiento, y el resultado está siendo satisfactorio.

Los maoríes creen que el canto tiene propiedades curativas, y a los enfermos del pecho les obligan a cantar el "Kukhaburre", canción indígena que se acompaña con movimientos rítmicos oscilatorios de los brazos. Parece que este ejercicio combinado facilita la entrada del aire en los pulmones y puede ser muy eficaz en un tratamiento razonado y científico.

Comedias para los teatros de Berlín

Los periódicos alemanes publican una lista de las principales obras que se representarán este año en los teatros de Berlín. Ella da idea de la importancia que los empresarios y actores conceden al arte escénico.

En el teatro Alemán actuará la compañía de Reinhardt que empezará la temporada con "Dorotea Angermann", de Hauptmann, y continuará con "Peer Gynt", de Ibsen; "Doce mil", de Bruno Frank; "Pablo entre los judíos", de Werfel; "La emperatriz de Terranova", de Wedekind.

En el Kammerspiele se representará "Su marido", de Géraldy; "La fiesta de paz", de H[illegible]mann; "Enfermedad y juventud", de Fernando Bruckner; "Alcibíades salvado", de Georg Kaiser.

En Komedie se estrenarán la comedia de Bernard Shaw titulada "Intereses", y conocida hasta ahora por el nombre de "Las casas de Mr. Sortorius"; [illegible] Moliére; "Tabula rasa", de Sternheim, y "Erótica", de Alejandro Lernet-Holenia.

En el teatro del Estado se representará "Los cinco del jazz-band", de Félix Joachimson, y "Antonio y Cleopatra", de Shakespeare.

En el teatro de Lessing, "Enrique IV", de Shakespeare. En el teatro Artístico, una comedia de Alfredo Neumann, "Rosa Bernd", de Hauptmann, y "Castillo Wetterstein", de Wedekind.

En el teatro de la calle de Koeniaggraetz se preparan obras de Shuldberg, Bernard Shaw, Hebbel, Galsworthy, Ibsen y Sternheim. Georg Kaiser estrenará en este teatro una nueva comedia, titulada "El verdadero Blanchonnet".

Lon Chaney, productor de películas

Lon Chaney, el insuperable intérprete de los papeles lúgubremente misteriosos, de lo diabólicamente sobrenatural, se ha dedicado a una nueva actividad, en la cual reune en su persona las funciones de astro de la pantalla, director, escritor de títulos y hasta de "cameraman".

El célebre actor practica en sus ratos de ocio la producción de pequeños films de "meteur", con la cooperación de su familia. Escribió un argumento basado en una excursión de pesca, reservando los papeles principales para sí y su esposa. Su hijo, Greighton Chaney, actúa como segundo "cameraman" en las escenas en que Lon aparece en la pantalla.

Ha obtenido ya un buen número de escenas interesantísimas de la naturaleza, sorprendiendo a los animales de la selva, pájaros, peces, etc., en su ambiente natural.

Los films así obtenidos los mantiene Lon Chaney celosamente reservados, exhibiéndolos sólo con su familia o un grupo de amigos íntimos.

Muñoz Seca y los autores de vanguardia

Gastón Baty, el director del Estudio de los Campos Elíseos, de París, agudo vigía del teatro contemporáneo, que con Reinhardt en Viena y Genier en Francia, reforma la mecánica de la escena y su significación universal, tiene el propósito de hacer en su escenario obras de autores españoles.

En efecto, Gastón Baty ha pedido a varios escritores de España obras en un acto que representará en su próxima temporada. Quiere, además, el eminente director, hacer una visita a España por la Primavera, y al efecto previene activamente esas representaciones españolas, que serían ofrecidas al público madrileño una vez estrenadas en el Studio de los Campos Elíseos.

Por otra parte, llega de París una noticia particularmente importante, y casi sensacional. Sensacional, desde luego, para los mentideros teatrales. Y es que don Pedro Muñoz Seca va a incorporarse a las filas del llamado teatro de vanguardia. Un grupo de autores franceses jóvenes y "vanguardistas" proyecta representar este año una adaptación de "Los extremeños se tocan", en uno de los teatros más avanzados de París. A estas fechas poseen ya esos autores un extracto de la obra de Muñoz Seca, extracto solicitado por ellos del ingenioso, fecundo, esforzado y avanzado comediógrafo español.

¿Sabe Ud. que . . .

..Colleen Moore, estrella de la First National, trabajó como supernumeraria por $ 3.50 al día en su primera actuación en el cine?

...Constance Talmadge quien filma actualmente "Breakfast at Sunrise" (Desayuno al amanecer) hizo el rol de La Montañesa en "Intolerancia", de D. R. Griffith, y que éste fué su primer éxito?

...por varios años antes de ingresar en el cinema Milton Sills fué actor en las tablas?

...antes de que lo atrajera la pantalla Richard Barthelmess, el astro de "The Patent Leather Kid". (El chico de los zapatos de charol), actuó ocasionalmente en papeles menores con la madre en compañías de repertorio?

..Haryy Laugdon en un tiempo viajó por el país con una compañía de titiriteros vendiendo medicinas?

...Johnny Hines actuó en el teatro en un número de éxitos, incluyendo "Sherlock Holmes" con William Gillette; "The Little Millonaire", (El pequeño millonario) con George M. Cohan y "The Fire Fly" (La luciérnaga) con Trentin?

...Dorothy Mackail era una bailarina en el teatro londinense antes de hacerse famosa como estrella de la pantalla?

..en sus días de colegio Ben Lyons fué estrella futbalística en el colegio de la ciudad de Baltimore?

Las compañías que trabajarán en breve en España

Anuncian desde Madrid:

Ya está formada o casi formada la compañía de Enrique Borrás con los elementos de la que regía . María de las Rivas y José Rivero.

Las figuras principales son: María de las Rivas, Adela Calderón, Teresa Molgosa, Rosario Molina, Amparo Ferrándiz, Vicenta Candosa y Juanita Delgado; Enrique Borrás, José Rivero, Francisco Villagómez, José Morcillo, Félix Dafauce, Carlos Alvarez Segura, Luis Teixidó, Juan López Carrión, Rafael Martínez y José Ortalasso.

Su propósito es trabajar en Madrid y no es difícil que lo logre.

Enrique Borrás se permitirá algún descanso y en algunas obras, varias comedias inéditas, José Rivero no tomará parte. Estas obras alternarán en los carteles con el repertorio especial de Enrique Borrás.

—Francisco Fuentes y Tarsila Criado, con una buena compañía dramática, se proponen realizar una buena temporada en Fuencarral.

—Entre las compañías de fuste que se preparan para salir a provincias, figura la de Juanito Orduña y Fernansuar.

—Los de Martín se proponen echar el resto este año para competir con los imitadores que les han salido. Desde luego, al frente de la compañía seguirán figurando Blanquita Pozas y Ligero.

—Se dice que Rosario Pino y Enrique Gil se disponen a formar compañía para el Infanta Beatriz.

—También será notable la compañía que está formando Paco Alarcón y Ricardo Canales. La primera actriz será Irene Barrón.

—La empresa Pavón, ante la lucha con los teatros vecinos. Latina y Novedades, se dispone a echar el resto. Hasta ahora, tiene apalabrados a los siguientes artistas: María Marco y Manuel Villa, Vicente Aparici, Anita Hernández, Isabel Clemente, Dolores Cortés y Vicenta Gascó.

—De la dirección artística de la compañía Sagi-Barba y Casals, que ha de actuar en La Latina, se ha hecho cargo el aplaudido autor José Tellaeche.

—Han llegado obras a Enrique Chicote, Luis de Vargas, Pepito Fernández del Villar, Serrano Anguit. y Luis Manzano. La temporada, por lo tanto, va a correr a cargo de los niños de Molinero.

—Antonio Vico trata de formar compañía con Josefina Tapia.

—Asquerino forma compañía con Antonia Herrero. El editor responsable de esta formación será don Luis Maurente.

—Al marcharse a la Argentina la compañía Díaz y Artigas, no es difícil que la sustituya en justa reciprocidad, una compañía argentina.

—El buen actor de comedia, Fernández Aguirre, ha desertado del género pasando a la zarzuela, y ha sido contratado por la compañía lírica que trabajará en Pavón este Invierno.

—En el Alcázar, Carmen de Ortega ha sustituído a Carmen Jiménez. El resto de la compañía no ha experimentado alteración.

La temporada de la Zarzuela comenzará, como ya hemos dicho, en la segunda quincena de Setiembre con el estreno de "La villana", zarzuela de los señores Fernández Shaw y Romero, inspirada en el drama de Lope de Vega "Peribáñez" o "El comendador de Ocaña", música del maestro Vives.

Los artistas contratados hasta ahora son los siguientes:

Tiples cántantes, Felisa Herrero, Matilde Martín y Emilia Iglesias: tiple cómica, Rosita Cadenas y seguramente será contratada otra característica, Carmen Folgado. De ellos, están contratados ya José Moncayo, los tenores Ocaña, Guitart y José Ponce; los bajos. Redondo del Castillo y Enrique Gandía, el tenor cómico Antonio Palacios y los maestros concertadores Juan Antonio Martínez, Augusto Vela Tellería y Moreno Pavó.

June Mathis falleció en forma impresionante

Ha fallecido en Nueva York, June Mathis, repentinamente.

Estaba presenciando la 373 representación de "The Squal" (el intenso drama de Jean Bart, que Martínez Sierra está traduciendo al castellano, bajo el título de "El turbión"), cuando June Mathis, sentada al lado de su madre apenas si tuvo tiempo de decirle a ésta: "Madre, ¡me muero...!" Repentinamente, quedó muerta. El público creyó que sólo se trataba de un desmayo, producido por la vibrante emoción de la obra; llevándose a aquélla y la representación, como si allí no hubiera pasado nada, continuó... Nadie se había enterado siquiera de que tal mujer era la admirable June Mathis.

En todos los estudios cinematográficos de Estados Unidos se pronunciaba su nombre con el máximo respeto. Era ella la más notable de todos los "escenaristas", y a ella se deben las adaptaciones de cincuenta y tantas obras maestras.

Había nacido en el pueblecillo de Leadville, Estado del Colorado. Su primera afición fué la danza, y a los dieciocho años de edad debutó en Nueva York, en una famosa revista del Broadway. Después viajó por el interior de la República, siempre como artista de opereta, hasta que llegó a Los Angeles, la Meca del mundo cinematográfico. Allí estaba lo que ambicionaba. Hizo el balance de sus ahorros, vió que podría vivir un par de años estudiando sin necesidad de verse obligada a trabajar, y, decidida, se retiró del teatro. Estaba dispuesta a aprender todo lo que necesitaba: literatura, historia, cinematografía... Y los dos años le bastaron para dominar el difícil arte de escribir los escenarios cinematográficos.

Pronto obtuvo un modesto sueldo de 75 dólares semanales en una de las grandes compañías de películas, y su talento, su cultura, sus conocimientos hicieron lo demás. De éxito en éxito llegó a ganar muchos miles de dólares.

Cuando se le ocurrió adaptar al cine la novela "Los cuatro jinetes del Apocalipsis" no hubo compañía que la alentara en su empresa. Ni siquiera la Metro, que había adquirido la exclusividad de la obra de Blasco Ibáñez, se decidía a acometer la ardua labor. Ella hizo su escenario que nadie creyera posible hacer tan magistralmente; gustó a la Metro y acordóse filmarlo. Pero ella tuvo una previa exigencia: quería que el protagonista lo fuese un muchacho, para todos desconocido hasta entonces, que apenas si había hecho algún papel de escasa importancia, y en el que nadie se fijara ni por casualidad. Un tal Rodolfo Valentino.

Valentino fué popular desde aquel momento, y "Los cuatro jinetes" se admiraron en todo el mundo. El doble éxito se debió, más que a la obra y más que al protagonista, a June Mathis.

La Mathis, que tenía unos 30 años, estaba soltera. Soltera y millonaria. Los aspirantes a su mano fueron, ¿cómo nó? muchísimos. Pero nunca se supo de ella que prefiriese a alguno.

Alguien, sin embargo, ha dicho que la vió llorar amargamente el día que murió Valentino, y aún la oyó decir entre sollozos:

—"My beautiful boy is gone. ." Mi hermoso muchacho se ha ido...

Un empresario original

La compañía del Ba-Ta-Clan, de París, sufrió recientemente una curiosa "panne" al llegar a Roma. Ya se ha dado noticia del éxito de sus primeros espectáculos en Italia. Eso le conquistó el interés de mucha gente de teatro... y sus alrededores.

Fué así como surgió un duque Sembiase, de origen napolitano, brindándose a financiar parte de la gira de la "troupe". Estaba ésta en el teatro La Pariola, de la capital citada, cuando su "aristocrático" empresario desapareció. No tuvieron tiempo de salir en su busca los interesados, porque antes llegaron nuevas de Nápoles comunicando el arresto del duque. Dejaba éste a sus espaldas una serie de estafas, de las cuales dos muy singulares, pues que constan de cuatro mil liras cada una y son sus víctimas dos camareros.

Al conocerse el caso, los acreedores de Sembiase se dirigieron a la dirección del teatro, pero allí encontraron a numerosos artistas iracundos o llorosos, según el temperamento, y sólo pudieron sacar en limpio dos cosas: que La Pariola cerraba sus puertas y la compañía del Ba-Ta-Clan se quedaba en la calle.

Hasta ahí la aventura de Roma.

La jornada de una bailarina

Mme. Mady Pierozzi, "bailarina-estrella" del teatro de la Opera, de París, cuenta en "Eve" lo que es la jornada de una "estrella" de la danza.

Lo más tarde que puede levantarse de la cama una bailarina es a las seis de la mañana. La lección de baile comienza a las ocho y media, y antes de ir a la lección es preciso hacer una porción de cosas. Lo primero de todo, el baño; después, un rato de gimnasia; luego, el masaje y las fricciones para "templar" los músculos, y, por último, el desayuno: una taza de té ligero, que entona y no carga el estómago. Después, "toilette" y maquillaje.

A las nueve menos cuarto, la bailarina está en la "barra", y allí permanece hasta las once, haciendo ejercicios: movimientos circulares de piernas "llamadas", "trenzadas" y "dégagés", durante cuarenta minutos. Tras estos ejercicios, pasa a los de flexiones, "arabescos", "variaciones", movimientos de los brazos, vueltas sobre las puntas de los pies círculos de piernas girando, "dégagés" al segundo... Técnica severa que exige mucha atención y un gran gasto de fuerzas.

A las once empiezan los trabajos de "conjunto", agrupando los ejercicios. Terminada la lección, y tomada la ducha, hay que almorzar a toda prisa, porque el ensayo es de una y media a cuatro.

La bailarina dispone libremente de su tiempo desde las cuatro hasta las ocho en punto, que ha de llegar al teatro para poder estar en escena a las ocho y media.

La jornada, tan ocupada hasta esa hora, no ha concluído aún. El trabajo realizado en el día no ha sido más que el entrenamiento para una tarea superior. Con la representación llega el momento de hacer ver, el arte adquirido y de mostrarse a la altura de la reputación.

¡Y qué de peligros imprevistos amenazan a la artista!

Una noche, en el primer acto de "Coppelia", un clavo caído en el escenario se clava en el pie de la primera bailarina. La "estrella" no cesa en sus saltos, en sus giros, en sus fantasías. El clavo ha penetrado tan profundamente en la carne, que es necesario arrancarlo con unas fuertes pinzas cuando la artista sale de escena, rígida de dolor.

¡Y cuántos incidentes por el estilo pasan inadvertidos a los ojos del público!

EL VENENO DE LAS SERPIENTES HA DEJADO DE SER PELIGROSO

Esto es lo que se desprende de los descubrimientos hechos por el doctor Afranio Amaral, hombre de ciencia dedicado desde hace muchos años al estudio de los temidos reptiles. — Cómo se preparan los rérums que han de salvar al hombre. — Leyendas acerca de las serpientes, que desaparecen con los estudios científicos.

Recientemente se han hecho descubrimientos altamente interesantes, no sólo desde el punto de vista médico, sino de las conveniencias generales, acerca de la mordedura de las serpientes venenosas, y de los medios de evitar sus terribles efectos en el organismo humano.

Se ha llamado la atención hacia el hecho de que el veneno de las víboras y otros reptiles, considerados como enormemente peligroso, no tiene por qué ser mortal, y que nadie tiene por qué perder su vida a consecuencia de una mordedura de estos animales.

Brady, un naturalista aficionado, había tomado con unas pinzas una serpiente europea de las más venenosas, durante una reunión de hombres de ciencia. El animal, retorciéndose, había logrado desprenderse del instrumento y morder a Brady en la mano izquierda. Por fortuna, acababan de recibirse unas cuantas cápsulas de un nuevo antídoto, y la inyección de ese sérum detuvo inmediatamente el desarrollo del veneno. En unos pocos días, el naturalista estaba completamente restablecido.

El sérum en cuestión es el resultado de quince años de estudio y de investigaciones del doctor Afranio do Amaral, distinguido hombre de ciencia del Brasil, y director, al mismo tiempo, de un instituto establecido en los Estados Unidos y que se dedica a esta clase de trabajos. Antes de que el doctor Amaral comenzara su labor en el Brasil, el número de muertes por el veneno de las serpientes llegaba a unas 1.500 por año; pero, desde que el uso de sus preparaciones se ha hecho conocido, el número anual de víctimas no sube de cuatro o cinco. Y aún, el citado doctor cree que esas personas podrían ser salvadas si se tuviera a mano el antídoto y fuera prontamente administrado.

Se le preguntó al doctor Amaral qué cosa era el veneno de las serpientes, y por qué era tan mortífero. Este médico, aunque es muy joven, pues sólo cuenta con 31 años, es una de las personas que entienden más acerca de este asunto, ya que se dice que en su vida ha manejado unas serpientes, estando, por lo tanto, habilitado como el que más para contestar a la pregunta.

El veneno de las serpientes está constituido principalmente de albuminoides. Hay probablemente unas 1,000 o más variedades de venenos en las serpientes conocidas en el mundo. Algunos de sus componentes afectan más a unas personas que a otras.

Es fácil darse cuenta de qué es la albúmina, al recordar que de ella está compuesta la clara del huevo, y químicamente venenos citados pertenecen a la misma familia.

¿Por qué la clara del huevo no es venenosa? Lo es, si se inyecta bajo la piel, en la forma en que es inyectado el veneno de las serpientes al sufrir una mordedura. Una inyección como esa causaría graves inconvenientes y haría caer enferma a una persona.

El veneno de las serpientes puede ingerirse sin temor por la vía interna, pues el estómago lo digiere, en la misma forma que digiere la clara del huevo. Este experimento se ha hecho en diversos animales sin el menor resultado desfavorable.

Cuando los albuminoides o proteínas llegan al estómago, los jugos digestivos comienzan su trabajo y disgregan la sustancia, absorbiendo los elementos vitales, mientras que los desperdicios son eliminados por medio de los riñones y demás órganos.

Cuando este material, en la forma del veneno de las serpientes, se pone en contacto con la sangre, no hay nada en ésta que pueda combatir a esos venenos, y la rapidez y mortalidad de su efecto dependen de la fuerza del veneno y de lo que se haga por detenerlo.

Del mismo modo que un sérum contra la difteria, se fabrica actualmente el sérum contra el veneno. A un caballo se le administran poco a poco cantidades cada vez mayores del veneno de las serpientes, en forma de darle tiempo para ir creando en su organismo un antídoto para combatir sus efectos. Cada nueva dosis mayor de veneno da ocasión a la creación de una mayor cantidad de antídoto. Después de ocho meses de un tratamiento continuado, en proporciones cada vez mayores, la sangre ha almacenado la cantidad de antídoto suficiente para combatir cualquiera entrada de veneno. En seguida, una parte de esta sangre es filtrada y tratada en forma de que sólo queden los antídotos, de los cuales se extrae el sérum.

Cuando el veneno entra a los tejidos, los disgrega, y, afiliándose con las proteínas del cuerpo, circula por el torrente sanguíneo. El sérum busca al veneno, y, separándolo primero de las proteínas del cuerpo, lo destruye y lo convierte en un inofensivo material de desecho, que el cuerpo elimina rápidamente.

Estos estudios del doctor Amaral han servido, al mismo tiempo, para destruír muchas de las leyendas que hay respecto a las serpientes. Por ejemplo, la que se refiere al poder de los fakíres hindúes sobre ellas. Hay infinitas historias acerca de cómo estos fakires sugestionan a las serpientes, y que la cobra, por ejemplo, se mueve al compás de los sonidos de la flauta del fakir.

Mientras tanto, el profesor Amaral dice que los fakires no pueden influenciar con la música a las serpientes, por la sencilla razón de que estos animales no tienen oídos. Claro es que pueden recibir vibraciones a través de los huesos del cráneo, tal como podemos recibirlas nosotros, pero esas vibraciones no son sonidos. Una víbora no puede ni siquiera oir el ruido que produce otra al arrastrarse.

Apología de la Linotipia

por RAMON GOMEZ DE LA SERNA

Tanto he visto y he vuelto a ver, tanto he vivido con las confesionales y creadoras linotipias, que quiero sintetizar ese desvelo apasionante, tenaz, en que todos los nervios de acero se mueven tremulantes, dando nacimiento a un trabajo conexo, en que cierta conciencia preside la multisginación.

La linotipia pone una repercusión de inquietud en la espina dorsal del que la escucha cerca. Transmite toda la sensación ansiosa de su prisa, de su buscarse en lo recóndito la letra necesaria o la admiración exclamativa.

La imprenta está quieta. Es la hora en que sólo las linotipias funcionan, y se siente el ruido de su mecanismo entrañable, de su subir y bajar, de su tener una elocuencia variada y verbosa, en que se percibe lo que va escribiendo mientras lo chapurrea con su lengua metálica, reticente, silabeando no cada sílaba, sino cada letra.

De un modo ideal, como en una hucha de palabras y de ideas van cayendo todas las que compone como monedas de un ruido especial, como fichas representativas, como algo que ahorra la máquina de tipo humano.

Una prisa apagada nos hace esperar la composición. No se puede atosigar a la máquina, porque ya se la oye apetreada, impresionada, como un viejo actor, por cada cosa que recoge o dice, movimentada como en una convulsión de latiguillo, nitictante con premura, dispuesta a acabar con urgencia las cuartillas que tiene en su atrilero.

El linotipista que la guía, y que es como organista pegado al órgano en el miserere de toda la noche— o de toda la tarde— va creando ese ritmo deshecho, pero estimulante, en que la linotipia se da, ritmo que jamás toma caracteres monótonos o de repetición, ritmo murmurado, con ruido de llavero nervioso.

La linotipia no admite la indiscreción constante. Trabaja sin sosiego, con paso acelerado, en la bicicleta de la velocidad, haciendo el kilometraje de las palabras, dando paso a todos los hallazgos de las cuartillas y haciendo composiciones nuevas en el azar de todas las composiciones del verbo. La cascada del trabajo se oye y corre la composición por sus caucés profundos. Suena como los dineros de un bolsillo de chaleco y maneja el manojo de sus llaves.

Nuestro trabajo es partitura de la máquina. Miramos de reojo y con disimulo a lo que se compone en el fondo fecundizador de la linotipia. ¿Por dónde va? Esa palabra escogitada que hemos puesto en el trabajo, ¿estará ya en el escalofrío de la máquina, caldeada y perennizada en el metal solidificado? Todo ese párrafo en que hemos sacado palabras y conceptos distantes hasta que nuestra pluma los ha unido, ¿estarán ya insolublemente fraguados en el acople fundido de las líneas?

La máquina fecundiza con transporte de sonombúlica y magnetizada, encontrándose a sí misma en su funcionar rumoroso, en que se repite el pensamiento manuscrito y lo vigoriza de metal.

Siempre he rondado con respeto la linotipia tentacular, en que los largos nervios motores se mueven como reflejos en la reserva de su vitrina de cristal, allí donde todos se encierran en apretado haz, y en cuya flabeliforme vida se encuentra como una visión del cerebro puesto de manifiesto, trepanado y clarificado en vivo para que lo veamos funcionar y adquiramos la experiencia de cómo funcionan, bajo su secreta bovedilla, los nuestros.

En la imprenta en vela, las litopias confesionales son lo que la despierta y le da el insomnio de lo que se ha de saber mañana.

Parecen haber tomado café las linotipias y estar excitadas de inspiración, portándose como artífices de extraordinaria habilidad digital, que graban cien sortijas al minutos y graban en el reloj del tiempo las fechas y las palabras de la actualidad, cruzando de inscripciones su tapa de metal.

Hay fondos dormidos de la imprenta, rincones que se han echado de bruces en su sombra para poder dormir; pero las linotipias abren claridades de despertar bajo el esclarecimiento de su concha de luz.

La araña espiritual de su fondo recoge en el cielo del verbo las estrellas y los puntos muertos y los guiones que desea, moviéndose en el fondo de la noche como comunicante con toda ella.

En el cajoncillo, que es como el del torno de la Inclusa, en que cae lo nacido del anonimato de la máquina, va vivificándose el metal y parece que surge una de aquellas proclamas de la antigua Roma, en que en relieve metálico se perpetuaba una proclama, o uno de esos ejemplos de derecho que quedaron para siempre, gracias a la persistencia de la plancha de cobre, con la que compite ésta de plomo, gracias a lo multi-para que ha de ser en la rotativa.

En días de mayor atrevimiento, cuando reconocimos el secreto del nacer los textos en el regazo de la linotipia, tomamos en nuestras manos los lingotes calientes de la composición, las tarjetas fraseológicas, casi imposibles de retener en la mano, porque tenían aún el fuego del volcán interior de la fábrica de componer.

Aún me acuerdo de una prisa en medio de un crudo Invierno, cuando el gas desfalleció bajo el depósito hirviente del metal, y siendo tan urgente el acabar lo escrito, las letras matrices no encontraban la fluidez del metal ignificado y la composición se retrasaba, y hubo que llevar fuego en antorchas para ayudar al gas indeciso, imponiendo al metal el mandato frenético del espíritu, como sucedió en alguna de aquellas fundiciones de estatuas célebres, en que el artista, temiendo ver entorpecida la maleabilidad del bronce, que debía ser humano en el molde, provocaba el incendio echando sus muebles y todo el combusitble que podía encontrar en su pobreza y en la urgencia de conseguir la morbidez expresiva, ya irreconquistable si el horno decaía y el metal que bajaba fundido por la vena se enfriaba en el camino, llenándose de grumos muertos, mancillaciones y cegueras del relieve.

Yo he atizado la caldera que se iba quedando yerta, cuando es la entraña genetriz donde toman encarnadura las letras, combinándose en el alma total del periódico o del libro.

En aquellos primeros tiempos de la linotipia, cuando nos acercábamos a ella como al misterio del verbo, cuando en sus entorpecimientos no había médico de linotipias que la entendiese, cuando tenían que venir unos extranjeros rubios y lentos para poderlas interpretar, no se comprendía esta velocidad sin peripecias que hoy tiene, absorbiendo todo el trabajo, poniendo en funciones el piano de la creación innumerable, trabajando de día y de noche sin cansancio, renaciendo expresiva y viva en cada turno.

Las mujeres hubo un momento en que manejaron las linotipias. Esa cosa de telar y de clavecín que tiene las tentó; pero era penoso verlas junto a las máquinas, asistiendo a la dura tarea de formación, poniendo sus manos frágiles en una tarea de forjadores viriles. En aquel momento en que las vimos trabajar con mujeres resultaba más pudorosa la máquina, era más difícil preguntar por dónde iban, se verificaba una unión hipostática de la máquina y la mujer, en que las dos sufrían y procreaban. Al final de la labor, aquellas mujeres, pálidas y desgarradas, imponían. Aun ahora que veo pasar por los pasos a una de las primeras linotipistas que tuvieron algo de pianistas sórdidas y abnegadas, encuentro en ella una sombra trágica, que agrava su belleza.

* * *

La linotipia va siendo ya vieja. Un simple obrero tipógrafo francés, Pierre Leroux, inventó en 1818 una máquina, con la cual, "en vez de fundirse las letras una a una, se funden líneas enteras; en lugar de componer a mano, se compone a máquina."

Aunque ésta fué la primera linotipia inventada, no prosperó, y en 1862 se presentaron en la Exposición de Londres tres máquinas de componer, debidas a Young, Mitchel y Delcumbe; otra se exhibió en Edimburgo y otra funciona actualmente en la imprenta del "The Times", de Londres, "coloso de los periódicos europeos."

La prensa de entonces, en el estilo que corresponde a la aparición de un nuevo fenómeno, dijo de estas máquinas:

"La máquina del señor Young es sencilla y duradera, necesita pocas composturas y no estropea los tipos. Funciona con una velocidad que no está limitada más que por la destreza del operario, y se puede calcular que cada uno de éstos, después de una práctica de algunas semanas, estará en estado de colocar de 12 a 15,000 letras por hora; pero como la máquina coloca las letras en largas líneas que no están interrumpidas, se necesita un segundo aparato para dividir estas líneas. El señor Younk ha construído un aparato tal, que con poco trabajo hace las líneas de la longitud que se desee, permitiendo al mismo tiempo las correcciones necesarias. Este aparato funciona tan de prisa, que mientras un hombre compone con la máquina, sólo se necesita tres hombres que preparen su trabajo para imprimirse. La máquina de Mitchel es algo inferior, pero puede componer en un día de 24 a 25,000 letras; podría componer mucho más aún, pero el inventor cuenta el tiempo que se emplea en los ajustes y en la corrección; de todos modos, su actividad es siempre mayor que la de los compositores que trabajen según el método antiguo, y si en cada máquina trabajaran los hombres, se podrían contar unas 50,000 letras cada día."

En 1377, Fraser, hábil ingeniero y copropietario de una imprenta escocesa, perfeccionó la máquina, que aún no funde los tipos y sólo los reune, por lo que hay que emplear después otra máquina de distribución, que separa las letras de nuevo y las reuna por familias.

El alemán Mergenthaler, en 1884, logra ya el sistema de la linotipia moderna, y la composición se enlaza con expresión ligada y vive como un todo orgánico lo compuesto en la al[illegible]ción secreta de la máquina.

La linotipia, pues, con un siglo y pico de antigüedad, es en este momento cuando llega a su perfección consumada, y ya en colegios [illegible] baja, en los anfiteatros de las grandes imprentas, y sus teclas azules y blancas encuentran nervios perfeccionados y articulaciones más [illegible]tiles y ágiles.

* * *

Mi apología de la linotipia va a acabar. Las últimas cuartillas van a ir a esa linotipia que es la última que vela en el periódico, cuando [illegible] sólo un alcance de última hora o una corrección inaplazable puede entrar en máquina. Las otras linotipias se han ido apagando y marchitándose sus confesores y manipuladores. Resultan [illegible]das, con un papel aún en la mano, como si [illegible] se tanta su afición intelectual, que aun [illegible] das apretasen en la mano una última cuartilla.

La gran imprenta se ha quedado tri[illegible] y entumecida. Queda en el ambiente una [illegible]ma nota del tecleo y un párrafo inutilizado [illegible]da en la cuna de la composición.

La más vivaz y desvelada de las linotipias tiene encendida su concha de peregrino [illegible]nante y compone estas últimas cuartillas. [illegible] urgencia pedalea en el fondo de la máquina [illegible] corta cada letra con las tijeras automáticas [illegible] el cartel se va completando. Sólo acciona [illegible] última máquina, de la que aún salen renglones vivos.

Por fin, ya está. La nueva acuñación [illegible] aprieta y se lleva a la platina.

La llave del interruptor de la candileja [illegible]ma gira, y ya oscuros todos los confesonarios [illegible] la inspiración propalada, la imprenta queda [illegible] tornada, ya sin remedio, hasta mañana, lo [illegible] vo de hoy lo que siempre quisiera estar [illegible] mujeando junto a la máquina ideal, la máquina casi hombre, la máquina tímida y, sin em[illegible]ge, dueña de la situación.

El metal que ha quedado en su corazón [illegible] solidifica y se compactiza en el alma, que [illegible] manecerá tibia muchas horas. Una especie [illegible] memoria textual hará soñar a la máquina [illegible] da la composición, hija suya, es manipulada [illegible] en otras regiones en que evolucionan [illegible] mas antes de salir al mundo. La puérpera [illegible] me sosegada. Algún renglón muerto y caído [illegible] sus pies es como sueño incongruente de [illegible] sueño

R. G. de la S.

PARA la MUJER y el HOGAR



De izquierda a derecha: "Torpedo", vestido para automóvil y aeroplano. Sobre la falda-pantalón, un sweater en tricoté de seda gris, guarnecido de aplicaciones de paño azul bordadas de seda rosa. La chaqueta de piel lleva orillas de paño azul cortado en forma de hojas de alcachofa. — "Casablanca", vestido en tusar natural. La pollera se ensancha con grupos de pliegues. La blusa está guarnecida de aplicaciones de cuero rojo. — "Tommy", vestido de seda escocesa guarnecido de aplicaciones de cuero rojo brillante. Se completa con una chaqueta del mismo cuero, con una orilla hecha de una trenza de seda y un cinturón. — "Hockey", traje en tricot cuadriculado café claro y beige. La chaqueta está retenida por un cinturón, sobre la blusa rosada y negra, con corbata de cinta coral. — "Marco" abrigo que corresponde a "Casablanca". De cuero, se completa con un pequeño cauchón, un cinturón y bolsillos forrados del mismo tono del vestido.

Para la próxima estación veraniega

Hay ciertas cosas que producen buen efecto en cualquier momento. El negro, negro y blanco, negro y "beige" y el azul son los colores de calle. Los tejidos estampados serán de diseños particularmente pequeños. A pesar de haberse empleado con tanta frecuencia el efecto de las combinaciones, siempre se sigue favoreciendo y nunca resulta de mal gusto, si los colores contrastan o armonizan debidamente.

El blanco y negro para los trajes deportivos es una de las notas más nuevas. La característica presente de la moda es su diversidad; jamás los modelos fueron más variados, pero sin confusión de estilos. Es sólo un intangible detalle, el que distingue cada traje del de la estación anterior; pero basta para comunicar al modelo un aire de nuevo "chic".

La nota que [illegible] todas las prendas de vestir y que hace del conjunto una moda bien coordinada, es la adaptabilidad a la época actual. Es, sin duda, la moda la expresión lógica de la vida moderna, y está de acuerdo con las actividades, los gustos y la personalidad de la mujer de hoy día.

Muchas damas prácticas han encargado para la próxima estación un traje sastre y, sin duda, ésta es una sabia elección. Podrá ser un modelo clásico, como asimismo una de las bonitas versiones que gravitan entre el estilo campesino y el de la ciudad. El traje sastre demanda accesorios correspondientes, y si el conjunto resultara un poquito extravagante, no dejará de ser sumamente distinguido, considerando el poco tiempo que durará su uso.

Sardina a la crema

Limpiar y desespinar las sardinas, separándolas la cabeza y cola, dejando de cada una, los filetes del centro unidos y "cerrados" en forma primitiva de la sardina.

Preparar un puré de papas [illegible], aclarado con un poco de nata [illegible] formar, con ayuda de una manga provista de boquilla rizada, una bordadura en una fuente redonda, empleando el citado puré en el centro de esta bordadura, cubrir el fondo de la fuente con una salsa de sopa bechamel adicionada con algo de puré de anchoas; sobre esta salsa colocar las sardinas preparadas y cubrirlas con la misma salsa, procurando que el contenido no llegue a los bordes de la pasta; [illegible] con queso rallado y dorarlo en el horno, teniendo en cuenta que en él tienen también que cocer las sardinas. [illegible] este plato en recipientes de porcelana o cristal resistentes al fuego.

Lo que ha de llevarse en Primavera

En la Primavera próxima se llevarán, lindísimos trajes de muselinas de seda, "fumées", sobre fondos de crepé rosa tchin-sous adornados con encajes sobrepuestos.

—En "voilage" a la manera de capa, también en muselina rosa, en tchin-sous estampado y bordado en perlas.

—Encantador traje en crepé "picador" beige realzado por finísimos pliegues y nervaduras dispuestas en la cintura y en las mangas.

—Es la última palabra de la moda para complemento de los trajes femeninos, los echarpes.

—Debe tenerse cuidado en llevarlos de los tonos del vestido ya que son una nota destinada a dar mayor armonía a la línea femenina.

—Zapatos abrochados con cintas, siempre los de charol severos y elegantes, con taco cubano.

—Los sombreros en tonos obscuros con relación al color de los vestidos, nunca más claros.

—Las medias claras en tonos del gris, beige, etc., recomiendan las modistas usar los primeros tonos de cada color.

—Las pulseras en oro y perlas y las cadenas de oro en todas las formas como collares y pulseras.

—El "en-tou-cas" no negro sino en colores que pueden variar según el día y la hora.

Pastel de manzanas

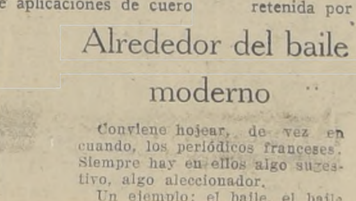
Cien gramos de mantequilla: 4 huevos; 500 gramos de harina; 1 litro de leche, medio limón rallado; 10 manzanas mondadas y cortadas a filete; 3 plátanos frescos, media naranja confitada, cortada a filete; 100 gramos de pasas corintas, medio limón y media naranja rallada; 10 gramos de canela en polvo y 100 gramos de azúcar.

Ejecución: Con todos los ingredientes detallados en la primera receta, se hace una masa que después de trabajada se extiende sobre el mármol, dándole un grueso de cuarto de centímetro.

Los ingredientes detallados en la segunda, se pasan a un barreño, donde se maceran juntos durante hora y media. Pasado dicho tiempo, se esparce sobre la pasta, que estará extendida, y se arrolla como si fuera un brazo de gitano, trasladándolo a una placa untada de antemano.

Póngase a macerar con azúcar y azucarándole y póngase a cocer al horno.

Sírvese caliente, acompañándolo de una salsa también caliente de crema aromatizada al licor.



Alrededor del baile moderno

Conviene hojear, de vez en cuando, los periódicos franceses. Siempre hay en ellos algo sugestivo, algo aleccionador.

Un ejemplo: el baile, el baile novísimo, el baile negroide, el baile "modern style"— que diría "Azorín"... Este banal tema del baile ha motivado ahora una encuesta en "La Revue fra[illegible]". "La Revue" ha interrogado, acerca del baile negro, a unas cuantas figuras representativas del París actual. Toda la lira de París. Desde un arzobispo hasta una abogada... Y todos los interrogados— con una sola excepción, la del novelista Roland Dorgeles —han coincidido en el ataque violento contra las danzas de última hora. He aquí con[illegible]mente sintetizadas, algunas de las respuestas que "La Revue" ha publicado. Son interesa[illegible]...

Monseñor Baudrillart: Danzas de una intimidad escandal[illegible]... Después de las grandes guerras, de las epidemias o de las revoluciones, llega la revancha de la vida contra la muerte, y pasa una oleada de inmoralidad.

Paul Bourget: La influencia de las damas modernas es nefasta...

Roland Bourget: La inf

Roland Borgeles: Desde q[illegible] las danzas existen, ha habido [illegible] que abomina de ellas. Recordemos que el vals hacía enroj[illegible]r a las muchachas de antaño.

Abel Hermant: Me inclino en contra de los bailes modernos. Creo que están locos los padres que ven con tranquilidad cómo los bailan sus hijas...

Camilee Mauclair: La obsesión de bailar es imbécil. Y, por imbécil, inmoral.

Helena Moropolky: Todas las danzas francesas de ayer eran danzas de tacto. Las actuales son de contacto. Las primeras eran danzas de raza y las segundas de "rastás".

Vestido de muselina de seda, para la noche, con hermosos adornos de flores al costado izquiero.

El cansancio, enemigo de la belleza

Nada es más eficaz para el descanso del alma y del cuerpo, que media hora pasada, descansando, en un cuarto a oscuras. Si podéis más, mejor; si sólo disponéis de diez minutos, vale más poco que nada.

Sáquese la ropa exterior y póngase un batón liviano, pero abrigado. Sáquese las medias también y si hace frío, póngase una bolsa de agua caliente o un porrón. Luego, hay que acostarse, tapándose con algo liviano, en un cuarto a oscuras. Pero no pensando que se está ahí para descansar o en que se debería estar levantada en esos momentos. Piénsese, por el contrario, en la cosa más alegre que se pueda. Es esta una de las mayores probabilidades que existen para borrar del rostro las líneas de cansancio.

Si habéis vuelto del trabajo, vuestro cutis necesitará probablemente una escrupulosa limpieza antes de acostaros para descansar. Pásese una esponja con agua tibia, aplíquese coldcream y déjese éste mientras se descansa.

Si tenéis los ojos doloridos, mojad en ácido bórico unos [illegible] de hilo, torcedlos y dejadlos sobre los ojos cerrados durante este tiempo. Los descansará y contribuirá a ponerlos brillantes.

Los ojos hinchados por un resfrío, se aliviarán lavándolos con té tibio recién hecho.

La mujer moderna y la belleza

¡Encubrir, disimular hasta los límites de lo imposible el cruel ultraje del tiempo!... He ahí la preocupación de la mujer moderna, no bien traspone los límites de la juventud, para penetrar en esa zona de la vida donde ya acechan a la belleza femenina las inexorables garras de la "implacable" vejez eterna hilandera de la existencia humana.

Desde los tiempos más remotos recogieron y procuraron disipar la preocupación de la mujer hermosa amenazada en su imperio por la fuerza incontrastable de los años, magos y nigromantes, [illegible] fabricadores de cosméticos y [illegible] de la interminable teoría de reparadores más o menos científicos de lo en realidad irreparable, hasta llegar a los modernos colegios de embellecimiento.

Recomiéndase mucho para poseer una belleza perfecta el ejercicio.

No basta el ejercicio que se hace en la casa poniendo las cosas en orden y dando disposiciones a los sirvientes. Esto, según opinión de un médico muy afamado, cansa, sin hacer ejercitar todos los músculos, que es lo interesante.

Vestido de tarde en tafetán verde y negro, con solapas de fantasía y pollera terminada en forma semejante a las solapas.

Consejos útiles

Cuando se cose a máquina una muselina u otros tejidos finos conviene poner debajo una tira de papel de estrasa, que impide que la tela se arrugue. Después de hecha la costura se arranca fácilmente el papel.

Las manchas de hierba en los trajes de color claro se quitan fácilmente frotándolas repetidas veces con un trapo empapado en alcohol.

La canela tiene grandes propiedades terapéuticas. Se puede tomar en polvo hasta la dosis de cinco gramos como estimulante, excitante y antiespasmódico.

La canela es el mejor de los condimentos aromáticos que pueden añadirse a la leche.

Setiembre, Octubre y la moda

En estos meses en que todos los jardines y los árboles florecen, el aire empieza a ser apacible y la vida al aire libre atrae a la mujer, es de gran importancia en lo que se refiere a la renovación del vestuario femenino. Los colores que se usarán según dicen los más famosos modistos, son los claros, color ciruela, los rosas de tchinsous, los verdes en tonos débiles, etc. Como novedad de estación se anuncian las pieles ligeras completando los trajes primaverales, las medias en colores clarísimos ya que se dice que siguiendo la moda española lucida últimamente se llegará hasta el pleno triunfo del blanco que tan bien sienta a la juventud. El blanco, claro está realzado por caprichosos contrastes con el negro como ha lanzado en sus creaciones la afamada modista parisiense Lucien Lelong dará la nota elegante, por excelencia en la presente estación.

Lo que deben leer las mujeres

Contestando una encuesta realizada por nuestro colega madrileño "El Sol" dice a este respecto el escritor señor Ramón Gómez de la Serna:

Concretándome a su pregunta, diré, sin intento paradojal, que la mujer debe leer más que el hombre, ya que ella no puede tener tantas experiencias directas como él y ha de hallarlas en los libros novelescos abandonando sólo aquellos que exageren la crudeza de la vida con sadismo o queriendo deleitar bajas pasiones.

La literatura añade facultades y virtudes graciosas a la mujer, siendo uno de los mayores encantos de las mujeres extranjeras no el que le dan sus peinados o sus modas, sino lo mucho que leen, hasta en los viajes y los entreactos, viéndolas con el tomo recién aparecido, en vez de que alguna vez aparece en manos de la viajera indígena y que es préstamo de la biblioteca de los abuelos.

Es importantísimo que la mujer lea, sobre todo por ella misma, pues sin haber leído mucho no sabrá resolverse en vida tan complicada como la moderna, y no comprenderá los misterios del esposo y de los hijos, desorientándose su cautela y dando lugar a ese bárbaro y latente divorcio que adviene en muchos matrimonios pasada la luna de miel y que sólo podrá dominar el alma interesante, diversas y sutil que da la lectura.

El secreto de la eterna juventud

Recientemente la artista yanqui Fannie Ward que trabajaba en el Coliseum de Londres, entrevistada por un periodista ha dicho:

"Tengo sesenta años de edad y parece que no tengo más de veinticinco, como puede usted observar, y mi eterna juventud es debida a que vengo observando unas prácticas higiénicas que me dan excelente resultado. Una mujer puede mantenerse fresca y joven hasta los sesenta años gozando además de excelente salud, siempre que haga lo que yo hago desde la edad de quince, o sea:

Beber sólo dos vasos de agua por día. No lavarse jamás la cara con jabón. Poner todas las mañanas un pedazo de hielo en un paño fino y frotarse con este paño, teniendo el hielo dentro, la cara y el cuello. Comer poco pan y no comer casi nunca manteca. Beber el café, el té, etc., casi amargo. Renunciar a los dulces. Comer poco en general, porque hay que tener en cuenta que el 90 por ciento de las personas comen más de lo que necesitan. Combatir el estreñimiento. Pasear todos los días, pero moderadamente, haga el tiempo que haga. Lavarse cuidadosamente la cabeza con frecuencia. Bañarse todos los días en agua tibia, y si puede ser algo perfumada. Huir de las preocupaciones y los disgustos.

Los abrigos de sport

Heim, que aquí se titula el "couturier" de abrigos, puede también (quiéralo o no) llamarse el "couturier" del sport.

Desde el comienzo de su presentación, pudimos observar el triunfo de la línea recta: los hombros son un poco anchos y sueltos, las caderas ceñidas y a partir de ese momento, el abrigo se afina estrechamente hasta su terminación.

Esta línea es seductora, agradable por su novedad y la silueta que ella nos revela. Los forros son variados; no es obligatorio que su color sea igual al del abrigo, pues, generalmente son de colores más alegres, más claros y diversos. Los detalles de alforzados, recortaduras, incrustaciones y aplicación prestan sus dibujos geométricos cuya curva resulta graciosa en razón de la voluntad del creador, que ha encontrado un feliz medio de conciliación. En los movimientos de ángulos rectos, algunos abrigos poseen un corte delantero y trasero cuya pureza es encantadora por su simplicidad; una línea vertical, se vuelve bruscamente horizontal, cerrando un tablón cortado y después de algunos centímetros vuelve a tomar su dirección vertical y descendente.

EN ALEMANIA EL POLO EN BICICLETA ESTA ORGANIZADO EN CAMPEONATOS



Una fase de la final del campeonato de "Radball" (pelota en bicicleta), en el Estadio de Colonia, entre Franckfort y Erfurt.

UN MES FAVORABLE PARA EL ATLETISMO BRITANICO

Por HAROLD M. ABRAHAMS, campeón olímpico de 100 metros

LONDRES, Setiembre de 1927.

Durante el mes de Julio los atletas británicos demostraron una vez más que nada es menos cierto que la decadencia de Inglaterra en materia de atletismo. Y si se observaron algunos puntos débiles entre los participantes ingleses en los últimos campeonatos de la A. A. A., como lo hice notar en mi artículo anterior, aquella impresión, no del todo favorable, quedó ampliamente borrada con los brillantes éxitos alcanzados por los representantes universitarios de Oxford y Cambridge sobre los universitarios norteamericanos de Yale y Harvard, y con la victoria obtenida por los atletas británicos sobre los franceses en un certamen que comprendía 13 competencias. Además, en un interesante concurso celebrado en Manchester, donde fueron registradas varias excelentes "performances", los ingleses derrotaron netamente a escoceses e irlandeses.

El encuentro internacional universitario, en el que se midieron Oxford y Cambridge contra Yale y Harvard, fué realizado en Stanford Bridge el Sábado 9 de Julio, y, contrariamente a lo que preveían las más autorizadas opiniones, los británicos vencieron a los estadounidenses por 7 pruebas ganadas contra 5. A "priori", parece inadmisible que los norteamericanos pudieran perder, pero ha podido comprobarse ya más de una vez que los atletas de Estados Unidos corren menos en Inglaterra que en su propio país.

Los universitarios locales ganaron todas las carreras llanas, con excepción de la de las 3 millas, y también ambas pruebas de vallas y el salto en alto. Es opinión general que los forasteros perdieron esta última competencia porque ninguno de sus representantes se encontraba en su mejor forma.

J. W. J. Rinkel, que fué campeón "amateur" de las 440 yardas en 1926 y había perdido su título este año, mostró haber recuperado mucho de su eficiencia de antaño y ganó en excelente estilo las carreras llanas de las 220 y 440 yardas.

Las dos mejores "performances" de la jornada, empero, fueron las de las carreras de las 120 yardas con vallas y de las 3 millas (4,828 metros). En la primera triunfó el inglés G. C. Weightman Smith en 15 segundos 1|5, batiendo a su compatriota lord Burghley por escasas pulgadas, y en la segunda el norteamericano M. L. Smith, de Yale, obtuvo la victoria en el muy buen tiempo de 14 minutos, 44 segundos 1|5, y con una ventaja de 20 segundos sobre su competidor más cercano.

Lord Burghley se desquitó del contraste sufrido en las 120 yardas con vallas, ganando la prueba similar de 220 yardas, en 24 segundos 7|10. Además, tuvo en la carrera de la media milla (804,67 metros), una actuación destacada, clasificándose segundo en 1 minuto, 57 segundos 1|5.

Los atletas estadounidenses vencieron en tres de las cuatro pruebas de campo ("field events"). En el salto en largo, sus cuatro competidores excedieron los 7 metros (23 pies); en el lanzamiento de la bala C. A. Pratt, de Harvard, registró un nuevo "récord" para estas competencias interuniversitarias en Inglaterra, con un tiro de 44 pies 5 pulgadas (13.54 metros).

En el salto con garrocha triunfó holgadamente, y sin necesidad de emplearse a fondo, el nuevo "recordman" del mundo, Sabin Carr. Al pasar la barra a 13 pies de altitud (3 metros 963), estableció una nueva "marca" para la Gran Bretaña. Como es sabido, fué el 29 de Mayo, en los campeonatos intercolegiales norteamericanos, donde Sabin Carr consiguió arrebatar al noruego Charles Hoff el título de campeón mundial, con un salto de 14 pies (4 metros 267).

Este encuentro internacional universitario fué el octavo en su género realizado hasta ahora. El primero data del año 1899. Cada "grupo universitario" ha triunfado cuatro veces. Yale y Harvard, sin embargo, poseen la ventaja del mejor total de puntos: 43 1|2 para los primeros puestos y 42 para los segundos, mientras que Oxford y Cambridge sólo han totalizado en los ocho encuentros 38 1|2 puntos para los primeros puestos y 40 para los segundos.

Es interesante estudiar dónde residen, respectivamente, las superioridades de uno y otro "grupo universitario", y así comprobaremos que los británicos han descollado en las carreras, mientras que los estadounidenses han sobresalido en las pruebas de campo (saltos y lanzamientos). He aquí el cuadro que comprueba las respectivas especialidades de ambos grupos universitarios:

Oxford y Cambridge, carreras pedestres, 28 primeros y 28 segundos; Yale y Harvard, 15 primeros 15 segundos.

Oxford y Cambridge, pruebas de campo, 10 1|2 primeros y 13 segundos; Yale y Harvard, 23 1|2 primeros y 27 segundos.

No sé si los lectores extranjeros habrán observado que los atletas ingleses rara vez triunfan en los "field events". Como es sabido, estos últimos comprenden los saltos en largo, en alto y con garrocha, triple salto y los lanzamientos de la bala, el martillo, la jabalina y el disco.

Para adquirir una verdadera eficacia en esta clase de pruebas, se requiere una paciencia y una perseverancia muy grandes, y hay que reconocer que éstas son cualidades que no se adaptan muy bien al temperamento británico. En los cuatro o cinco últimos años, sólo he podido observar verdaderos progresos en el salto en largo, donde suelen alcanzarse registros de 7 metros.

El 16 de Julio los atletas ingleses obtuvieron en Manchester una holgadísima victoria sobre los irlandeses y escoceses. En este torneo se registraron varias "performances", excelentes. D. G. A. Lowe (campeón olímpico de los 800 metros en 1924), ganó la prueba de la media milla (804m67), en 1 minuto, 53 segundo y 4|5, que es el mejor tiempo obtenido hasta ahora en esa distancia por un corredor inglés; lord Burghley tomó su desquite en las 120 yardas con vallas, batiendo a F. R. Gaby en 15 segundos, y Hodge logró igualar el "récord" británico en las 100 yardas planas.

El 30 de Julio la representación atlética de la Gran Bretaña obtuvo un rotundo triunfo sobre la de Francia, por 66 puntos contra 4. El "match" comprendía trece competencias diversas, y fué el sexto de esta índole que se ha celebrado entre atletas de ambas naciones. La victoria ha correspondido cinco veces, hasta ahora a los británicos, y sólo una vez, (en 1925), a los franceses.

La carrera final de los 100 metros fué ganada por el inglés J. E. London, que venció a Degrelle por 30 centímetros, en 10" 7|10. El mismo London, en una de las series, había sido vencido por André Mourlon, el mejor "sprinter" francés que ha mejorado últimamente el "record" de su país corriendo los 100 metros en 10" 3|5; pero éste en la final sufrió, 50 yardas antes de la meta, un desgarramiento muscular que le hizo rodar por tierra.

Fué una vez más en las carreras ("running events"), donde se puso de manifiesto la superioridad de los atletas británicos. En todas, menos una, triunfaron éstos, ya que la única victoria que cupo a los franceses fué la de los 5,000 metros, donde el argelino Beddari confirmó — aunque en un tiempo no muy bueno — las cualidades que le han valido el título de campeón de Francia en 1927.

Los mejores registros se obtuvieron en las pruebas de los 110 metros, con vallas, y de los 1.500 metros. En la primera, F. R. Gaby ganó por quinta vez esta carrera en las seis veces que se realizó durante los "matches" atléticos franco-británicos; lord Burghley se clasificó segundo, a poquísimas pulgadas del ganador, y ambos establecieron el notable tiempo de 14" 9|10. En la carrera de 1,500 metros, otros dos competidores británicos lucharon encarnizadamente en procurar el triunfo: J. Woore y S. T. Ashby.

El primero logró aventajar al segundo, sobre la misma raya, en menos de un metro, y en un tiempo de 2 minutos y 59 segundos, que representa la mejor "performance" realizada en Inglaterra sobre esa distancia.

La carrera de los 800 metros resultó también muy interesante. Lo mismo que en todas las anteriores competencias de esta índole, el triunfo correspondió al representante inglés. Los primeros 400 metros fueron corridos con bastante lentitud, no así los otros 400, en los que se entabló una reñida batalla entre el "recordman" británico Lowe y el "recordman" francés Séraphin Martin. Este se lanzó resueltamente a la delantera, pero el corredor local mantuvo, sin mayor esfuerzo, el enérgico tren a dos o tres metros de su peligroso adversario. Al llegar a la recta, final, Lowe se apareó a Martín, y así, "codo con codo", lucharon esforzadamente hasta la raya, donde el campeón británico aventajó a su rival por unos 30 centímetros. El tiempo empleado fué de 1'54" 1|5. Lowe demostró con esta notable "performance" que nunca debe darse por perdida una carrera hasta el último segundo, y también que es un atleta extraordinario, porque esta victoria la obtuvo después de haber corrido y ganado la prueba de los 400 metros.

M. O. Nokes (el capitán del equipo británico), ganó con facilidad la prueba del lanzamiento del martillo, y causó una verdadera sorpresa al vencer también en el lanzamiento del disco, aunque con un tiro mediocre de 38 m. 405 (126 pies). Pierre Lewden, que fué tercero en el campeonato olímpico de París en 1924, ganó la prueba del salto en alto, con un registro de 6 pies y 1 pulgada (1 m. 8.54). Los franceses también triunfaron en el lanzamiento de la bala y en el salto en largo.

Nos encontramos a menos de un año de las próximas olimpiadas de Amsterdam, y creo que no está demás ensayar una ligera disquisición sobre los valores británicos que probablemente concurrirán a ellas y su posible "chance".

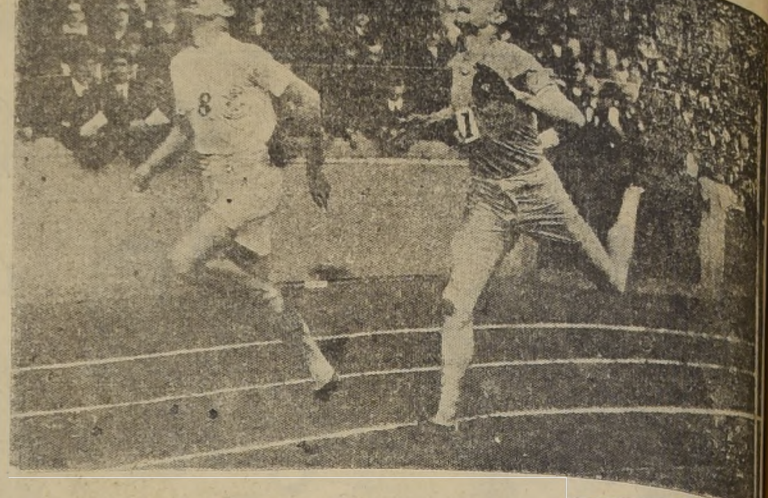
Lo primero que cabe observar es que son muy escasos los nuevos elementos de primera fila con que cuenta la Gran Bretaña.

Cinco de los ocho hombres que triunfaron sobre los franceses fueron representantes del atletismo británico en las últimas olimpiadas parisienses, y de los tres restantes sólo Moore y Ellis pueden considerarse corredores de "clase internacional", lo mismo que Ashby, que casi llegó en una misma línea con Moore, en la carrera de 1,500 metros del mencionado "match" atlético franco-británico.

Lowe, si mantiene mejor su forma, tendrá buenas perspectivas en las carreras olímpicas de 800 y 400 metros llanos. Nokes puede tener una buena figuración en el lanzamiento del martillo, y si London se adiestra en el salto en alto, concienzudamente, durante los meses del próximo Invierno, no es difícil que figure entre los seis primeros.

Pero es todavía prematuro profundizar más estos comentarios. Sólo dentro de algunos meses será posible ver un poco más claro en el cotejo de valores atléticos, lo que permitirá ensayar un cálculo de probabilidades entre los mejores representantes europeos y norteamericanos para las olimpiadas de 1928, que se efectuarán en Amsterdam.

EL INGLES LOWE BATIO AL FRANCES SERAPHIN MARTIN



El emocionante rush hacia la meta, en los 800 metros, que Lowe (a la izquierda) ganó por centímetros delante de Será Martin. Después de la carrera, Lowe declaró que Seraphin Martin era "el candidato" como ganador de los 800 metros en las Olimpiadas de Amsterdam

EL SETIMO TORNEO ATLETICO ARGENTINO DE PRIMAVERA

SE DISPUTARA EN OCTUBRE PROXIMO

El clásico torneo atlético de Primavera ha constituído un éxito de proporciones cada vez que se llevó a cabo. Organizado por primera vez en el año 1921 por los clubs Deportivo América, Atlético Buenos Aires, Deportivo Nacional y Sportivo Francés, tuvo la virtud de reunir a más de 450 aficionados y permitir que triunfaran atletas como Enrico, Ballarati, Escobar, Springer, Suárez, Hendrich, Cestex, Spirito y muchos más que habrían de consagrarse en forma elocuente poco después. Posteriormente el torneo fué organizado siempre por el Club Deportivo Nacional y de su verdadera importancia da fe el hecho de haber proporcionado al deporte argentino atletas como Klamer, Rivas, Illa, Dova, Dengra, Lago, Garay, Kleger y Eyras.

Ganadores de pruebas en este tradicional concurso fueron casi todos los atletas que represen[taron] al atletismo argen[tino] [...] vinieron hace ahora tres [...] los Juegos Olímpicos de [...] Trátase, como se ve, de una competición consagrada por los [pres]tigios que en su tradición [...]

Próximamente — durante los días 15 y 16 de Octubre — el [tor]neo se realizará por s[éptima vez] y, de acuerdo con la regla[menta]ción que lo rige, sólo podrán [inter]venir aficionados no ganad[ores de] pruebas comprendidas [en] la especialidad. Así, por [ejemplo,] un ganador de carreras de [...] 400 metros no puede anotarse [pa]ra intervenir en ninguna de [...] pero, puede hacerlo, si lo desea, en distancias mayores, en saltos o lanzamientos. Quien haya ganado una carrera de 800 [metros] no podrá competir en las de medio fondo, pero sí en las de fondo o velocidad. El ganador de un salto o un lanzamiento, será conside[rado] ganador de la prueba [...] haya obtenido el triunfo, pero [no] en las demás. Siendo así, [quien] hubiera ganado un concurso [de] salto en alto podrá inscribirse pa[ra] disputar cualquiera de los [otros] tres. Exactamente lo mismo [ocu]rre con los lanzadores.

Para anotarse en las carreras de postas es requisito indispensable no haber integrado postas ganadoras ni haberse clasificado primero en pruebas individuales.

El concurso de este año comprende carreras pedestres de [...] 200, 400, 800, 1.500 y [...] metros; de 110 y 400 metros con vallas; lanzamientos del disco, bala, martillo y jabalina, saltos en alto y largo con impulso, triple, con garrocha y carreras de [...] de 400 y 1.000 metros. [...] libre a todo competidor, se efectuarán carreras de 60, [...] y 3.000 metros y postas de [...] metros (800, 400, 200 y [...]).

Se adjudicarán premios a [los] atletas mejor clasificados en cada prueba y copas a las instituciones cuyos teams ganen las carreras de postas y clasificación en conjunto.

El torneo se efectuará en la cancha del Club de Gimnasia y Esgrima, en Palermo.

EL HOCKEY EN ARGENTINA



El equipo del Quilmes Athletic Club, que después de una brillante campaña, en la que sufrió una sola derrota, se clasificó, por tercera vez, campeón femenino de Hockey

LA NUEVA ORIENTACION DEL FOOTBALL ESPAÑOL EXIGE DOS CATEGORIAS: PROFESIONALES Y AMATEURS DE VERDAD

Don Luciano Urquijo, presidente del Athletic, ha hecho público categóricamente declaraciones en tal sentido. — Considera que en España existen hoy unos veinte clubs de potencia económica muy superior a los restantes. — Anhela intensificar el "amateurismo" hispano para ser bien representado en las olimpiadas.

En el diario español "La Voz", el deportista hispano don Luciano Urquijo, presidente del Athletic, sub campeón central, ha hecho las siguientes declaraciones sobre la orientación del football en la madre patria:

"CRITERIO SOBRE EL ESTADO ACTUAL DEL FUTBOL.—

Claro y concreto. Considero que en España existe hoy unos veinte clubs de potencia deportiva y económica muy superior a los restantes. Estos clubs, arrastrados por el proceder de algunos de ellos, se han visto obligados, para sostener su prestigio futbolístico en los campos de deporte, a ir de lleno al profesionalismo. Esto ocasiona cuantiosos gastos, para hacer frente a los cuales y a los demás gastos generales, también elevados (campo, empleados, local, etc.), necesitan poder dar gran número de partidos, y que estos partidos interesen al público. Con la organización actual, esto es imposible, y estos clubs, en su casi totalidad, van aumentando sus deudas hasta...

Por eso considero necesaria una distinta agrupación de los valores futbolísticos, por un lado el grupo de los clubs potentes profesionales, y agrupando en otro todos los demás, que creo, en cambio, deben ser "amateurs" puros, con supresión del profesionalismo de perra gorda.

EN CUANTO AL PROBLEMA ACTUAL.—

de lucha entre los dos bandos mal llamados liguista y antiliguista, creemos no ha de tardar en llegar la solución, para bien de todos. Nosotros en vez de dedicarnos a lanzar amenazas y hacer labor negativa, nos hemos preocupado de estudiar soluciones y creo haber dado con una fórmula que, sin violencia para nadie, espero sinceramente podrá ser aceptada por todos.

El veto lo considero imprudente, impolítico, anarquizante, y la única razón por la cual he resistido en el puesto para el que fuí elegido por la mayoría de las federaciones a pesar de la oposición y reparos que yo les hice ha sido la de sentar principio de respeto a la Asamblea Nacional y evitar el funesto precedente de acatamiento a un veto de minoría que, de prosperar, haría imposible la vida política del futbol.

UNA DE LAS COSAS QUE MAS GRACIA ME HAN HECHO—

es la denominación de liguistas y antiliguistas que se ha dado a los dos bandos hoy en lucha, porque en el fondo, todos somos partidarios de "la Liga que más nos conviene".

Liguistas son el señor Acha y los seis clubs mal llamados campeones (La Real Sociedad de San Sebastián nunca lo fué, y el Athlétic, de Madrid, lo fué en unión del Athlétic de Bilbao, varios años) que primeramente en la unión de Bilbao, por boca del dicho señor, nos propusieron la formación de la Liga de ocho clubs (los seis campeones: Español, de Barcelona, y Athlétic, de Madrid). Liga que nosotros aceptamos; que más tarde, en Zaragoza, sin aviso alguno, prescindieron del Español y de nosotros, y fundaron la Liga de campeones, y que posteriormente, en los días de Asamblea, nos hablaron de la posibilidad de formar la Liga si nosotros nos separábamos de los compromisos contraídos con los demás clubs.

LIGUISTAS SON LOS CLUBS—

a quienes así se denomina hoy que formaron su Liga como consecuencia de la formación de la Liga de campeones.

Liguistas eran el Deportivo de la Coruña, Real Oviedo, Betis Balompié, Real Zaragoza, Cartagena, Castellón, etc., cuyas cartas de petición de ingreso en la Liga tengo en mi poder, y que, únicamente por no tener la seguridad absolutamente de su admisión cambiaron por lo visto de parecer.

Liguista hubiera sido el delegado de la Federación Castellano-Leonesa si yo le hubiera garantido la entrada en la Liga de los dos clubs que él me indicaba. En fin, cada uno partidario de la Liga que le convenía.

PROPOSITOS DE LA DIRECCION PARA LA NUEVA TEMPORADA—

Intensificar con todas nuestras fuerzas la práctica de los deportes "amateurs" en sus distintas manifestaciones con objeto de que, a fin de temporada, este club pueda dar a España el mayor contingente de defensores de su pabellón en la próxima Olimpiada. Por eso cuidaremos con verdadero cariño de nuestra sección de fútbol "amateurs", "hockey" (en el que somos actualmente campeones de España por sétima vez); "rugby" (campeones también en el presente año), atletismo, etc.

En el fútbol profesional procuraremos, dentro de la organización reglamentaria, dar a la afición el mayor número de partidos interesantes, para lo cual contaremos con un equipo de reconocida valía.

En el terreno de la política futbolística trabajaremos sin violencia, pero con tenacidad, para ver de realizar nuestros proyectos.

NUEVOS ELEMENTOS DE QUE DISPONDRA O CREE DISPONER—

Algunos nombres pueden darse ya a conocer, Agulló, de la Gimnástica; Solano, del Real Unión de Valladolid; Zimeta, del [illegible]; Aguirre Begoña, jugador recién llegado de Inglaterra, donde el pasado año tuvo excelentes actuaciones; Ordóñez, del Real Madrid; Capdevila, del Extremeño. De otros elementos aunque creemos contar con ellos por distintas razones no podemos dar sus nombres a la publicidad.

CUANTO CREA CONVENIENTE Y DE INTERES PARA LA SOCIEDAD O EL PUBLICO

Hay una cuestión de la que muchas veces hemos tenido intención de tratar: me refiero a las relaciones entre el Stadium Metropolitano y el Athlétic Club. Se ha querido presentar a la opinión este caso, como un caso de explotación de un Club por parte de una empresa, y se ha esgrimido esa falsedad como bandera para determinadas campañas; pues bien, debo de decirle que la Sociedad Stadium en ningún momento ha tenido intervención en la marcha del Club, y con verdadero gusto invito a conocer a fondo con datos concretos este asunto, del que tanto se han servido para querer desprestigiarnos ante la opinión.

EL FRANCES RENE LACOSTE VENCIO A WILLIAM T. TILDEN, EN LA FINAL DEL CAMPEONATO NACIONAL DE TENNIS DE LOS ESTADOS UNIDOS

En Forest Hill y ante una concurrencia singularmente numerosa y entusiasta se realizó hoy el encuentro final del campeonato nacional de Estados Unidos. El título en disputa estaba en poder del campeón de Francia, René Lacoste, que venció el año pasado en el último encuentro a su compatriota Jean Borotra, después de derrotar en la semifinal a otro francés, Henri Cochet, quien a su vez había eliminado a Tilden en los cuartos finales, después de una lucha emocionante que se prolongó hasta el quinto "set".

Para el encuentro de hoy se habían clasificado William T. Tilden y René Lacoste, los dos jugadores más capacitados del tennis mundial, y como es fácil presumir, la lucha había despertado un interés inusitado. Sin embargo se preveía la victoria del jugador francés, pues en el partido por la Copa Davis logró superar al ex-campeón mundial.

Empero, muchos confiaban en una rehabilitación de Tilden que ha producido siempre sus mejores "performances" en este certamen, como lo prueba el hecho de que desde el año 1920, en que conquistó por primera vez el título de campeón nacional, durante seis años consecutivos logró mantenerse en el primer puesto, a pesar de competir en el campeonato los hombres más calificados del tennis mundial.

EL PARTIDO

Desde la iniciación del encuentro los espectadores tuvieron oportunidad de presenciar un duelo verdaderamente emocionante entre los rivales, quienes forzaron el juego motivando la disputa de tantos brillantísimos que provocaron el aplauso espontáneo y entusiasta de los aficionados.

Tanto Lacoste como Tilden desarrollaron el máximo de sus cualidades, y a pesar de todos sus esfuerzos la igualdad de fuerzas demostrada en estas circunstancias no permitió que ninguno de ellos lograra conquistar en ningún instante del primer set más de un game de ventaja. En esta forma llegaron hasta 9, conquistando el jugador francés el primer set por 11 a 9.

SEGUNDO "SET"

Al comienzo de esta etapa, Tilden desarrolló todas sus maravillosas cualidades que hicieron de él, durante varios años, el jugador imbatible de las canchas norteamericanas y europeas, conquistando una ventaja que pareció le permitiría adjudicarse el "set", pues llegó a tres cuando su adversario contaba con un solo juego, pero luego, en forma verdaderamente decepcional, Tilden fué disminuyendo su eficacia, para ser completamente superado en los últimos "games" por Lacoste, quien conquistó 5 juegos seguidos, y con ellos el segundo "set", por 6-3.

TERCER "SET"

Fué en el transcurso de este "set" en que se vió a Tilden hacer los más desesperados esfuerzos por reconquistar su título de campeón nacional, y, en verdad, que su juego resultó verdaderamente notable, logrando superar en ello al jugador francés; éste, cuya juventud y permitido seguir sin desfallecimiento el fuerte tren que ambos habían imprimido a la lucha, desde los primeros instantes, fué recuperando paulatinamente la ventaja que aquél logró conquis[tar en] los primeros juegos del "set", después de haber estado perdiendo por 2 a 5, igualó posiciones en cinco, para luego, después de numerosas alternativas [...] mento emocionantes, conquistar el "set" por 11-9, y el partido [por] 11-9, 6-3 y 11-9.

LOS "SCORES" DEL PARTIDO

Primer "set"

Lacoste: 4 2 4 3 0 6 4 [illegible] 1 5 5 2 4 7 4 4 igual 64—[illegible]

Tilden: 2 4 2 5 4 4 2 [illegible] 4 3 3 4 1 9 2 1 igual 65—[illegible]

Segundo "set"

Lacoste: 4 0 2 4 4 4 4 [illegible] 31 — 6.

Tilden: 1 4 4 6 1 0 1 [illegible] 21 — 3.

Tercer "set"

Lacoste: 1 1 5 2 2 4 1 [illegible] 4 7 7 2 4 4 0 8 4 igual 70—[illegible]

Tilden: 4 4 3 4 4 1 4 0 [illegible] 5 9 4 2 1 4 6 1 igual 66—[illegible]

COMENTARIOS

El brillante triunfo [obtenido] por René Lacoste sobre [William] T. Tilden convenció a los [espectado]res del encuentro de hoy [de que] el jugador norteamericano [ha per]dido sus altas cualidades [que] mantuvieron invencible [durante] seis años en el ambiente del [tennis] universal.

Durante todo el transcurso del partido, Tilden luchó [valientemen]te, pero sin resultado, [ante la] máquina humana en [precisión y] velocidad que es René Lacoste. [Til]den evidenció además que no [está] ya capacitado para cubrir [con faci]lidad el "court" como lo [hacía en] años anteriores y cometió [varios] errores que sorprendieron a [sus en]tusiastas partidarios.

Es cierto que en oportunidades durante el partido de hoy, [el norte]americano lució algo de [su anti]gua forma, pero en general [se no]tó la falta de precisión [carac]terística en él. Por otra parte, si al finalizar el segundo "set" [su] debilidad se hizo tan evidente [co]mo nunca lo fué antes. En el [set] final, en una ocasión, [estuvo a só]lo un punto de adjudicárselo [y en] varias oportunidades sólo [le faltó] un par de puntos, pero [Lacoste] siempre estuvo en su puesto [ha]ciendo inefectivo el juego de [su] adversario, que, [...] frecuentemente cometió dobles faltas.

Quince Minutos de Buen Humor

CASOS DE ODONTOLOGIA
(Mentira casi todo)
por ANTONIO ROBLES.

[illegible] a Madrid a pasar [illegible] mi hermana, mi cu- [illegible] se consideró obligado a lle- [illegible]: Pero lo hizo de un [illegible] me llevó a su ter- [illegible] de odontólogos.

[illegible]damente soy muy tími- [illegible] timidez les daba una gran [illegible]. No me hacían nada de ca- [illegible] despreocupaba un po- [illegible] Me aburría; pero sin pre- [illegible]. Yo estaba allí como de [illegible] de mi cuñado. De pronto [illegible] a hablar de Odontolo- [illegible] sus casos clínicos expuestos [illegible] un Congreso, me intere- [illegible]. Comenzó uno con el caso [illegible] corriente de todos; pero lue- [illegible] fueron subiendo en rareza. [illegible] es el más corriente:

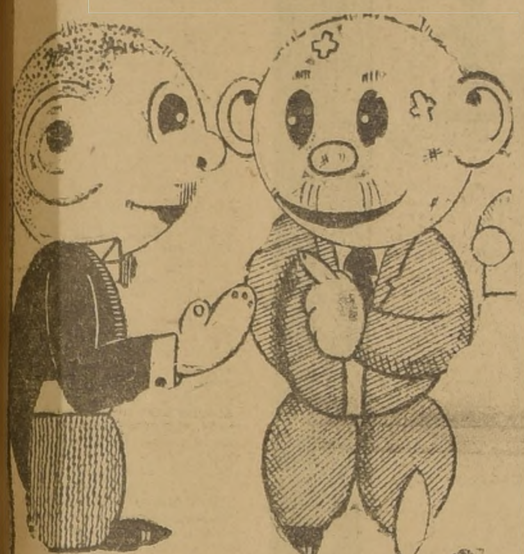
[illegible] Señores, ¡qué caso he visto [illegible] Figúrense que un muchacho, [illegible] antecedentes reumáticos, a pe- [illegible] de que su padre tuvo grandes [illegible]habilidades por haberse pasado [illegible] años y un día a la sombra, [illegible] por completo el movimien- [illegible] de la pierna izquierda. Le [illegible] médicos y le dicen que [illegible] absolutamente nada. Como que [illegible] casi estaba animado a andar. [illegible] nota otra vez lo mismo: que [illegible] hay "tu tía" (dicho sea con [illegible] de la mesa). Su familia [illegible] que cuando el chico quie- [illegible] echar a andar se echa mano a [illegible] como con un agudo do- [illegible] muelas. Y entonces decide [illegible] casa. "Vamos a ver (le [illegible]), mueva usted esta muel...". [illegible] una tontería mía, porque, cla- [illegible] no la movió. Pero le tropiezo [illegible] muelecita y se queja de la ro- [illegible]. Y comprenderán ustedes: ti- [illegible] y sacó una raíz de metro y [illegible], sin exageración. Como que, [illegible] la contrariedad de topar con [illegible] techo, he tenido que acabar de sacarla por el hueco de la escalera. Palabra.

—¡Enorme, enorme! Pues yo he visto hoy otro caso.—"¡Adiós! Estos se han picado y vamos a ir a lo nuestro", pensé yo—, otro caso muy curioso, compañeros. Se me presenta una señora con una muela tan gorda que tal vez pudiera hacerse con ella, si no una bola de billar, por lo menos un puño de bastón de tamaño corriente, con un cabeza de animal tallada. Y como seguía ensanchando y se desquebrajan ya las mandíbulas, decidí sacársela. Pero he aquí lo inesperado: todo el instrumental era pequeño. Entonces he tenido una idea: pido el sacacorchos; ras, ras, lo meto en la muela, cojo a la señora la cabeza entre las piernas como a las botellas que se resisten, tiro y sale divinamente. Llené dos copas de sangre, de estas de jerez, y luego volví a poner la muela en su sitio, pero cabe... al... jo; como los corchos recién sacados.

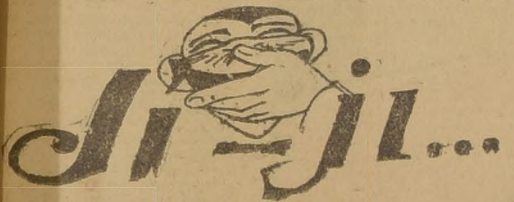
—¡Curiosísimo, curiosísimo! —digo yo, animándome—. Y curioso también el caso de un muchacho que ha ido hoy a mi clínica. Llega con un flemón como un limón —como no soy dentista, puedo decir tamaña vulgaridad—. Le siento, le digo que abra la boca y le cuelo eso que hay con un espejito a la punta, que tenemos todos los dentistas. Y apenas entra..., ¡zas!, empiezan a salir abejas, y abejas, y abejas. "¿Usted ronca con la boca abierta?", le pregunto. "Sí, señor". "Entonces es que salen por la noche a libar en las flores de su colcha". "Puede". "¿Tiene usted un gusto así como dulce?" "Sí, señor". "¡Bah! Eso no tiene nada de particular". Y se fué tan tranquilo.

A. R.

NO ERA POR ESO



—Dígame, ¿usted es casado?
—No, señor; estos arañazos me los dió mi gato.



MALAS PALABRAS

Un actor inglés, ahora famoso, estaba muy lejos de serlo al principio de su carrera. Nadie hubiera dicho que tenía vocación para el teatro.

Una noche le llamó el empresario y le dijo:

—Vea, amigo: en mi teatro, no permito las malas palabras. Se lo advierto por última vez.

—¡Yo no he dicho malas palabras! balbuceó el infeliz actor.

—Usted, no: pero el público sí, cuando le ve.

HABIA CAMBIADO

Me alegro de hallarlo a usted como siempre, dijo el viejo amigo. Veo que la cuantiosa fortuna que usted heredó no lo ha cambiado en nada.

—Sí, respondió el hombre del dinero, me ha cambiado en algunas cosas. Ahora soy excéntrico si hago algo que antes me conquistaba el calificativo de mal educado y cuando digo alguna grosería, no soy grosero: soy "deliciosamente sarcástico".

LOS ESCOLLOS DEL AMOR

Adorada mía! exclamó el joven con la consiguiente dosis de emoción, estrechando en sus brazos a la interfecta. ¡Te amo!¡Te idolatro! ¡Dime que serás mía! No soy un hombre muy rico, como por ejemplo, Segismundo Pérez. No poseo como él un palacete, un automóvil de lujo; pero poseo un corazón que te idolatra...

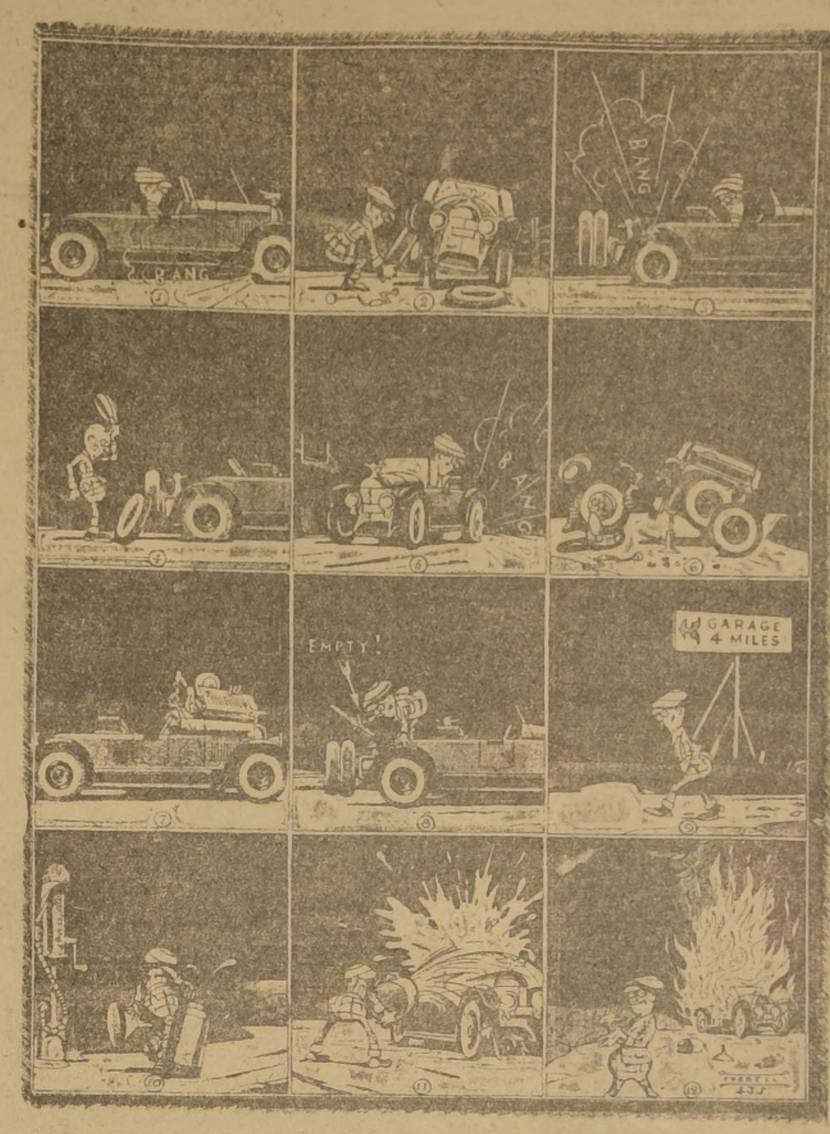
Los buclos y suaves brazos de la joven le rodearon el cuello y sus coralinos labios le murmuraron dulcemente:

—Yo también te quiero mucho, ¡mucho! y... ¿quién es ese Segismundo Pérez? ¿Es joven? ¿A qué teatro va?



—[illegible] del ascensor — ¿Qué piso, señor?
—¡Mi pié! ¿No lo estás viendo, bruto?

LAS DELICIAS DEL AUTOMOVILISMO



EL BOLCHEVIQUE SANDIWICH

ACTO PRIMERO
Un reclamo sensacional
(La escena representa una cuchillería)

El cuchillero ingenioso.— "El que no llora no mama, y para la venta, inventa"; éste es mi lema. Gracias a mi espíritu renovador y a mi inventiva prodigiosa, he de lograr que el público se fije en mi cuchillería. Mi última creación, el **cuchillo gran soir, de hoja sabrosa,** supera a todas las invenciones conocidas.

El viajante maravillado.— ¿El cuchillo grand soir, de hoja sabrosa?

El cuchillero ingenioso.—Sí; yo me he dado perfecta cuenta de que todos los revolucionarios modernos llevan entre los dientes un gran cuchillo, ¿no es eso? Pues bien; yo, con mi cuchillo grand soir, de hoja sabrosa, añado a esta necesidad revolucionaria la delicia de impregnar el cuchillo en esencias variadas: una composición especial que permite saborear ya el mentol, ya el limón, ora la grosella. Es decir, que el hombre del cuchillo entre los dientes podrá, a voluntad, paladear a su placer las esencias de su predilección sin dejar ni un solo minuto de inspirar el terror entre la gente. Como detalle, le diré que mi cuchillo grand soir, de hoja sabrosa, perfuma el aliento y puede curar la tos, por rebelde que sea.

El viajante maravillado.— ¡Rusia va a quitarle de las manos su última creación!

El cuchillero ingenioso.— Estoy seguro de ello, porque se trata de un excelente artículo de exportación. Pero es que, además, cuento para nuestro país con una idea también original y de resultados seguramente sorprendentes. Se trata del bolchevique-sandwich, que ha de ser un anuncio estupendo de mi cuchillería.

El viajante maravillado.—¿Bolchevique-sandwich?

El cuchillero ingenioso.—Sí; un hombre-sandwich, a quien he contado, recorrerá las calles, vestido de bolchevique, el cuchillo entre los dientes y emparedado en dos carteles, con el reclamo de mis artículos. Pero, calle usted; aquí llega mi hombre bolchevique..., que viene a buscar el cuchillo para empezar su trabajo. (El bolchevique-sandwich entra en la cuchillería. El cuchillero ingenioso le pone en la mano el cuchillo). Tome, amigo: éste es el cuchillo que debe usted llevar siempre, siempre, ¿me entiende usted?, siempre, entre los dientes. El éxito de esta publicidad está en esto precisamente.

El bochevique-sandwich.— Esté usted tranquilo. Hace veinte años que no me dedico a otra cosa que a ser hombre-sandwich. Además, que yo tengo mi conciencia, ¿me entiende usted? (Se pone el cuchillo entre sus dientes y sale).

ACTO SEGUNDO
La conciencia del "bolchevique-sandwich"
(La escena representa una calle)

El cuchillero ingenioso.—Voy al encuentro de mi bolchevique-sandwich; quiero juzgar por mí mismo de la eficacia del anuncio... Allí se forma un grupo de gente alrededor de un hombre-sandwich. ¡Es él! ¡Es mi hombre! (aparta a empujones la gente que rodea al hombre-sandwich y ve con desesperación que no lleva el cuchillo entre los dientes, y que, en cambio, fuma tranquilamente su pipa.) ¡Oh!, ¿qué es esto? ¡Miserable! ¡Canalla! ¡Yo no le he contratado a usted para tener una pipa entre los dientes!

El bolchevique-sandwich.—¡Permítame que le explique, señor! Yo tengo derecho a fumar, siempre y cuando no falte a lo convenido...

El cuchillero ingenioso.—Lo convenido, señor mío, es que usted debe pasearse sin quitarse el cuchillo de entre los dientes.

El bolchevique-sandwich.— Perfectamente. ¿Pero es que usted puede asegurar que yo no tengo entre los dientes su cuchillo? ¡Yo no he dejado de tenerlo ni un minuto!

El cuchillero ingenioso.— ¿Habrá cinismo igual? (Montando en cólera). ¿Que usted tiene el cuchillo entre los dientes? ¿Que usted lo tiene?...

El bolchevique-sandwich. — Sí; sí, señor; ¡lo tengo! (Saca del bolsillo su dentadura con el cuchillo entre los dientes y la alza triunfante sobre su cabeza). Yo soy desdentado de nacimiento, pero tengo mi conciencia, señor mío (con indignación). Sería usted capaz, caballero, de repetir que yo no tengo su cuchillo entre los dientes? (Y volviéndose a meter en el bolsillo la dentadura con el cuchillo entre los dientes continúa, magnífico y triunfador, su paseo, lanzando al aire densas bocanadas del humo de su pipa.)

CAMI.

EL NIÑO DE LA BOINA
por EDGARD NEVILLE.

Cuando Rufo era pequeño y su madre lo llevaba sobre la cadera, empezaban a circular con profusión los automóviles. En aquel pueblo de la Mancha, sucio, asfixiante, malollente, el paso de aquellos era siempre algo que removía la calma del lugar, su adormecimiento de siglos.

Al principio les habían tirado piedras. Un día, el diputado del distrito había hecho correr la voz de que aquello no se debía hacer y como luego el cabo de la guardia civil pareciese influenciado por la idea, cesaron de tirar piedras, salvo los días de fiesta, y se limitaron a dar gritos al paso de los vehículos.

Cuando Rufo supo tenerse en pie, no tenía otra ilusión que esperar el paso de los autos por la calle central.

Al pasar por aquella terrible calle principal del pueblo manchego, los automovilistas sabían que se jugaban la vida. Todos los veranos desaparecían cuatro o cinco coches en el fondo de aquellos baches y no se volvía a saber de ellos. Por otra parte, todos temían atropellar al bárbaro de Rufo.

Este ser esperaba el paso de un auto escondido en la puerta de su casa, y cuando ya calculaba que el coche estaba cerca, cruzaba corriendo, sin mirar, tropezando, a la otra acera, rozándole el cuerpo una aleta.

Cuando fué un poco mayor, abandonó esta práctica, porque era buena para niños chicos, y salió a las afueras a gritar. Unas veces decía: "¡Eh! ¡Eh!" Otras: ¡Adiós! Pero lo que prefería era decir: "¡Eh, eh!"

A veces pasaba un auto de improviso, sin darle tiempo a decir nada, y Rufo se llevaba un disgusto de muerte y se iba a su casa conteniendo las lágrimas.

Cuando cumplió los doce años, su padre le compró una boina para que se la tirase a los automóviles. Bien sabía el hombre que con ello hacía la felicidad de su vástago, proporcionándole la satisfacción de mayor recreo a que se puede aspirar a su edad y posición social.

El bruto de Rufo se colocaba desde entonces a la entrada del pueblo, y cada vez que pasaba un auto le tiraba la boina, diciendo: "¡Eh, eh!"

Llegó a ser un verdadero artista de ese deporte. Tiraba la boina con tal precisión, que ésta caía bajo la rueda que él quisiera; y era con verdadero orgullo con el que el chico la volvía a recoger, sucia, arrugada, rota, para hundírsela en la cabeza de carretero.

Sus padres iban a veces a verle en esa faena, y luego el padre lo comentaba en el círculo reaccionario de la localidad. Indudablemente, el animal de Rufo hubiera llegalo a ser presidente de aquel círculo, a no ser por que el coche de carreras que llegó tan de prisa que no le dió tiempo a quitarse la boina, y, como no era cosa de dejarle pasar, se la tiró bajo la rueda delantera derecha llevándola puesta...

E. N.



BROWN. — Permíteme que te felicite. Este es uno de los días más felices de tu vida.

SIMPKINS.—Me parece que te anticipas un poco. Ya sabes que no me caso hasta mañana.

BROWN.—Por eso te digo que hoy es uno de los más felices.

HUMORISTAS DEL VERSO

Vital Aza
A JULIA

Cuando tus ojos brillaron,
ayer, Julia, en el paseo,
todos cual yo te admiraron,
y lo que al verte exclamaron
copiártelo aquí deseo.
Un pollo.—¡Es encantadora!
Un gallo.—Si yo pudiera!
Un casado.—¡E hechicera! ¡Si fuera así mi señora!
Un viejo.—¡Nunca he creído ver tan celestial rubita!
Una vieja.—¡Es muy bonita; pero yo también lo he sido!
—¡Firmes!—dice un militar.—¡Ante el enemigo velo!
Un sacerdote.—¡Es un cielo!
Un marino.—Eso es... ¡la mar!
Un banquero.—¡Guapa y rica!
Un fatuo.—¡Si yo consigo!...
Un estudiante (a un amigo).—¡Camará! ¡Vaya una chica!
Un inglés.—¡Voy de ella en pos e mi no vuelve a Inglaterra!
Un chavó.— ¡Si en esta tierra está la gracia de Dios!
Un vascongado.—¡No quiero más fueros que ser su vida!
Un gallego.—¡Qué garrida!
Un adaluz.—¡Qué salero!
Un músico.—¡Alborozada
mi mente a Julia admiró!
¡Qué música hiciera yo
al calor de su mirada!
Un vate.—¡Mi musa inquieta
vaga en alas del deseo!
¡Feliz quien sea el Romeo
de tan hermosa Julieta!
Un escultor.—¡Nada igual
trazará humano cincel,
si hiciera una copia fiel
de ese busto escultural!
Un cobarde.—En franca lidia
luchara bravo por ella!
Coro de ellos.—¡Ay, qué bella!
Coro de ellas.—¡Ay, qué envidia!
Yo, tu admirador ferviente,
a tus ojos expresivos
diré, Julia, solamente, que... ... ...
...¡Nada hay más elocuente
que unos puntos suspensivos!

Cascabeleo

Decía una señora en una reunión:

—Me gustan más los hombres que las mujeres.

Después, rehaciéndose un poco:

—No se rían ustedes; no es porque sean hombres, sino porque no son mujeres.

Entre amigos:

—Tengo el gusto de conocer a tu mujer: la conocí antes que os casarais.

—¡Hombre! Pues has tenido más suerte que yo, porque yo no la conocí bien hasta después de haberse casado.

En un teatro de ópera, el tenor da un espantoso gallo.

El público ríe y silba.

El artista se adelanta a las candilejas, saluda, y dice:

—Sí, señores: reconozco que he dado un gallo, pero lo retiro.

En la calle:

—Hace diez meses que le presté veinte pesos. ¡Es usted un sinvergüenza! ¡Devuélvame lo que me debe!

—Pero, hombre, no me los pida así; recuerde que yo se los pedí con mucha amabilidad y en voz baja.

Amigos viejos:

—¡Treinta años ya que no nos veíamos!

—¡Treinta años!

—En ese tiempo, ¡cómo ha cambiado la faz de las cosas!

—¡Y las cosas de la faz!

El chofer (al peatón, que es un sabio profesor).—Prro diga animal: ¿va usted a dormirse en la calle? ¡Mire usted que hay gente estúpida en el mundo!

—No, joven; las palabras no valen nada.

—Por lo bisto, usted no ha mandado nunca un telegrama.

Ella.—¿Por qué has cortado el artículo "Cómo llegar a los cien años?"

—El.—Por nada, mujer... Fué sólo un vago temor de que lo leyera tu madre.

—¿Deseaba algo el señor?

—Sí: deseaba medio pollo, pero como tengo una gran desconfianza con las carnes muertas, quiero que el medio pollo me lo de usted vivo.

El mozo.—¿Para qué quiere usted que toquen algo sentimental?

El cliente compungido.— Para ver si se enternece este filete.

—Fuí presentada a él ayer y me dijo que yo era la chica más bella que había conocido.

—¡Ah! Pues yo le fuí presentada hoy.

—¿Por qué siempre me abrazas con un brazo solo?

—Porque pienso comprar un automóvil, y quiero ir entrenándome.

—¿Qué te parece la acústica de este teatro?

—¡Phs! No sabría qué decirte. ¡Soy tan corto de vista!

—¡Hombre! ¿Has impresionado un disco con la voz de tu mujer?

—Sí. Para darme la satisfacción de hacerla callar cuando se me antoje.

—¡Pobre Pepe!... ¡Qué pena me da! Si vieras... Tuve que quitarle los anteojos para que no se viese morir.

La sobrina del millonario enfermo.

—Dígame con franqueza, doctor, ¿no hay ninguna esperanza?

—Psí, según lo que usted espere...

El profesor llega tarde a la clase y se encuentra con que los chicos le han hecho una despiadada caricatura en el encerado. Volviéndose indignado, pregunta al estudiante más próximo:

— Puede usted decirme quién es el responsable de esta atrocidad?

—Yo no lo sé—replica el alumno—, pero sospecho que su padre.



—El retrato que usted me ha hecho no se me parece en nada...

—¡Caballero! ¿Es que me ha tomado usted por un fotógrafo?

PAGINA PARA LOS NINOS

GARRAFITA, cuento para niños ,por Gregorio Guzmán Saavedra



I

Hacía varios días que los cocineros del conde Tragavidrios andaban echando pestes contra todo el mundo. Lo que sucedía era sencillamente terrible.

En vano se valían de toda clase de armas para matar al enemigo. Este se libraba tanto de los cascanueces como de los repasadores.

—¡Maldita sea!— bramaba con su voz de trueno el jefe de cocina, rascándose la coronilla con un rallador.

—¿No acabaremos con esta impertinente?

—De este modo, lo que conseguiremos será volvernos locos— sentenció un marmitón sentándose en el suelo de pura rabia.

—Nos lo ensucia todo—gritó el jefe de cocina, golpeando el techo con un asador, pues allí acababa de situarse el enemigo.

Pero lo que decía el buen jefe de cocina no era verdad. ¡Qué esperanza! Ella no ensuciaba nada. ¡Qué iba a ensuciar! Bien que le repugnaba el contacto con esa gentuza que tanto se le parecía. Todos los días, antes de hacer su recorrido por la cocina, se lavaba con cuidado en la gota de agua que caía del grifo dorado, y luego, si había sol, daba una vuelta por los patios del palacio. No podía ser más limpia, y esto extrañaba a sus desaseadas congéneres, que tenían un alto así de mugre en las patas; y es claro, en donde se posaban tenían que hacer un barro.

Cuando el jefe de cocina dió el tremendo golpe en el techo, ella ya no estaba allí. Había salido por la ventana, y aunque no tardaría en regresar, por lo menos su corta ausencia calmaba a los pobres cocineros que no podían más con semejante intrusa.

Así, mientras aderezaban los ricos platos que debían comer ellos y el conde Tragavidrios, y olvidados un poco de sus martirios, se pusieron a conversar de los sucesos más importantes del momento.

—El hijo del conde—decía con cierto misterio uno de ellos picando una cebolla grande como su cabeza—va a emprender dentro de poco un viaje al reino de Zallivé. Dicen que va a conocer a la princesa Tasarí, para casarse luego con ella.

—La princesa Tasarí ya está comprometida con el marqués Larguirucho.

—Son mentiras; el marqués Larguirucho ha jurado que no se casará con una princesa extranjera.

—¿Y el hijo del conde?

—El sí se casará, porque le conviene. Así será Rey de Zallivé.

—Entonces... ¡viva el vizconde Mohín y la princesa Ta...!

El marmitón no pudo concluir, pues algo se le entró en la garganta y comenzó a toser estrepitosamente.

¿Qué ocurrió? Pues que el enemigo había vuelto y acababa de metérsele en la garganta para luego escapar revoloteando nerviosamente.

—¡Ella es!—gritó el jefe de cocina arrojando una cuchara contra la pared.

—Sí, e... lla... es...—balbuceó el pobre marmitón con la cara congestionada por la tos.

La Mosca, la dorada Mosca, que era la terrible pesadilla de los cocineros del conde Tragavidrios, se paseaba después de su hazaña a lo largo de un asador, frotándose de vez en cuando las patitas y estirando la trompa como hacen los niños cuando están enojados.

II

El vizconde Mohín, hijo del conde Tragavidrios, estaba sentado en su salón de estudios con la cabeza inclinada hacia el suelo. Una gran preocupación lo tenía en esa forma, desde que el conde, su papá, le ordenara que hiciera el viaje a Zallivé.

De pronto se dió una palmada en la frente, como hacen los alumnos en los exámenes cuando quieren acordarse de lo que no saben, y dijo:

—Voy a ver a Epagón. El me ayudará.

Tomó su gran sombrero con pluma blanca, y en pocos minutos estuvo en casa de Epagón, un mago tan viejo como pícaro.

Cuando Mohín llamó a la puerta, el mago estaba en lo más difícil de una operación misteriosa.

—¿Quién es el impertinente que viene a interrumpirme?—gritó tomando una pesada barra de hierro.

—El vizconde Mohín. Abre, que una gran pesadumbre me acongoja.

Al oír esto, Epagón dejó la barra de hierro, y sonriendo hizo pasar al vizconde.

—Cuenta lo que te ocurre —dijo, peinándose las barbas con los dedos—. Ya sabes que yo soy amigo de Tragavidrios.

—Una gran pesadumbre me acongoja. Mi padre quiere hacerme casar con la princesa Tasarí, pero yo estoy enamorado de mi prima Garafita. Mañana debo hacer un viaje a Zallivé para conocer a Tasarí.

—Ya lo sé. ¿Y por qué no te gusta esa princesa? Es mejor que Garafita, pues...

—Nunca—gritó Mohín—. Garafita es más hermosa que Tasarí.

—Puede ser, pero ya no hay remedio. Garafita ha desaparecido de su casa y nadie sabe qué ha sido de ella.

—¿Cómo?

—Lo que has oído.

Mohín se tiró al suelo y se revolcó un rato dando alaridos.

—No grites tanto—dijo el mago —que vas a descomponer mis aparatos.

Pero Mohín no se calló hasta que Epagón lo obligó a ello poniéndole un poco de sal en la boca.

El vizconde, escupiendo a todos lados, dijo entonces:

—¿Y no se puede saber dónde está mi Garafita?

—Es mejor que no lo sepas, porque tu pena será tan grande que te morirás.

—Aunque me muera y me remuera, yo quiero saberlo.

Mohín era caprichoso, y el mago, por respeto al conde Tragavidrios y por temor de que su hijito le tire de las amadas barbas, le prometió hacer algunos trabajos mágicos para averiguar el paradero de Garafita.

A esta promesa el vizconde volvió a casa algo sosegado.

III

Al día siguiente el conde Tragavidrios dió un abrazo a su hijo, y éste, con el humor más pésimo del mundo, montó en el caballo, que ya estaba listo con sus ricos jaeces, y partió para Zallivé.

En su ausencia sucedieron cosas extrañas en el palacio del conde.

Ya no eran sólo los cocineros los mártires de la Mosca Dorada. El mismo conde sufría atrozmente con este endiablado bichejo. No le dejaba ni a sol ni a sombra. En la mesa se le sentaba en la punta de la nariz y le hacía derramar la sopa sobre el mantel; en la cama le bailaba en las orejas sin dejarlo conciliar el sueño, y así en todo sitio lo atormentaba a más y mejor.

Tragavidrios tuvo que ir a lo de Epagón.

—Hola, conde—dijo el mago, bajando de una mesa donde bailaba una lanza mágica—. Llegas a tiempo, pues me hacía falta una espada para terminar mi exorcismo.

—Déjate de exorcismos y dime qué puedo hacer para librarme de una endemoniada mosca que no me deja vivir.

—Ajá... ajá... una mosca ¿eh? Bien sabés que no es tal mosca.

—¿Cómo?

—Por mis aparatos lo descubrí todo. ¿Conocés a la maga Zinzina?

—Sí.

—¿Dónde está ahora?

—En Zallivé. Fué a proteger a Mohín y para que la princesa Ta... ta... ah... ah... ¡atchiss!

Tragavidrios había sentido una comezón violenta en la nariz, y lanzó tal estornudo que Epagón fué a dar con las espaldas en la pared.

Aquello era el colmo. Allí estaba la Mosca. Había venido detrás del conde, y a tiempo que éste iba a pronunciar el nombre de la princesa de Zallivé, le hizo dar ese terrible estornudo.

Cuando Tragavidrios se repuso del ataque nasal desenvainó la espada y comenzó a perseguir a la Mosca. ¡Qué manera de dar tajos! El tremendo conde no dejó nada entero en el laboratorio de Epagón. El mago lloraba golpeándose la frente contra el suelo y arrancándose las amadas barbas.

—Me arruinas, conde, me arruinas —gemía el pobre mago.

Pero el furioso papá de Mohín sólo se apaciguó cuando el brazo le quedó inerte de puro cansancio.

IV

Ocho días después regresó de Zallivé el vizconde Mohín. Había conocido a la princesa Tahari y, como se lo imaginaba, todo quedó resuelto a pesar de su mal talante.

El casamiento se arregló para la semana próxima, y el conde, al saberlo, se olvidó un poco de su desgracia.

Vosotros habréis visto, queridos niños, si tuvisteis oportunidad —pues algunos, aunque tenéis ojos, no podéis ver cosas reservadas para unos pocos —; digo que vosotros habréis visto cómo se preparan las casas para los casamientos de rumbo, es decir, cuando los que se casan tienen mucho dinero. Pues esos arreglos son miserias en comparación con los que se hicieron para las bodas de Mohín y Tesarí.

Una persona se ocupaba, más que todas las demás gentes, en esos preparativos, y ésta era la amiga Zinzina.

Había que ver a la vieja Zinzina yendo de un salón a otro, dando órdenes aquí, reprendiendo allá, gritando en todas partes. Parecía verdaderamente una de esas brujas que se pintan en los cuentos infantiles, pero ésta no tenía escoba. Los criados sí la tenían, pues el palacio del conde Tragavidrios era grande y allí la gente se ocupaba poco de limpiar los pisos.

Solamente cuando el conde se acercaba a Zinzina, la maga se deshacía en zalameras contorsiones.

—¿Qué te parece, conde? ¿Te gusta así? Esta cortina quedará mejor en esta forma.

—Haz lo que quieras — respondía Tragavidrios, contento de la diligente maga.

Llegó el día de las bodas, y llegó por lo tanto la princesa Tesarí con su papá, el rey de Zallivé, y algunos otros personajes de menor importancia:

Todos estaban contentos, menos Mohín, pues el vizconde no quería saber nada con la tal princesa. Sus pensamientos estaban continuamente con Garafita.

¡Cómo adoraba a su princesa el pobre Mohín! Y por cierto que Garafita lo quería mucho también.

Pero, contento o no, el vizconde tendría que casarse aquel día. Todo estaba ya preparado, y sólo porque al niño se le pusiera que no se iba a casar...

¡Qué esperanza!

V

Los marqueses de Trampolín, padres de Garafita, estaban desesperados. Por más que hicieron diligencias de toda clase, no pudieron dar con su hija. La hermosa Garafita desapareció de la noche a la mañana y nadie daba razón de su paradero. Los marqueses sospechaban de la maga Zinzina, pues la vieron rondando la casa la víspera del triste suceso. Más, ¿por qué la maga les robaría a Garafita? ¿Y con qué fin?

Estas preguntas se hacían por milésima vez los marqueses de Trampolín cuando se les presentó el viejo Epagón.

¡Pobre mago Epagón! Estaba todo arruinado. Se había quedado más pobre que las ratas después que el malo del conde le destruyera su laboratorio.

Con voz débil saludó a los marqueses, y luego les explicó lo que ocurriera con su hija, es decir, confirmó lo que ellos pensaban: la maga había robado a Garafita.

—¿Y qué es de ella? ¿En dónde está?

—No lo sé — respondió Epagón; — pero muy pronto lo sabré.

Después de una pausa, en que se entretuvo con las pocas barbas que le quedaban, dijo:

—¿No saben que se casa Mohín con la princesa Tasarí?

—¡Oh! — exclamaron los viejos marqueses—. Al fin han conseguido lo que deseaban. ¡Pobre Mohín!

—¿No van ustedes al casamiento?

—No, imposible.

—Vayan. Yo sé por qué lo digo, vayan. Allí van a suceder grandes cosas.

Los marqueses de Trampolín pensaron un poco, se miraron, volvieron a pensar y por fin resolvieron asistir a la boda.

VI

En una jaulita de alambres la Mosca Dorada se paseaba nerviosamente, estirando más que nunca la trompa y frotándose las patas con furia.

—Esa maga — exclamaba, — esa maga Zinzina tiene la culpa de mi desgracia... Me encerró una vez y pude escapar; pero ahora me parece... me parece que no hay caso.

Y miraba en derredor como pidiendo ayuda.

Su carcelera era una horrorosa Langosta de los sembrados, y de ella no podría obtener nada. Ahí andaba paseándose, haciendo sonar las serradas patas y observando la jaula por sus cuatro costados.

De pronto se sintió el grito de un Grillo, y no tardó en aparecer el ruidoso animalito, que en seguida se arrojó sobre la Langosta, y tras breve lucha la dejó desmayada en el suelo. Luego con una pequeña lima, el vencedor se acercó a la jaula y en pocos segundos cortó los barrotes necesarios para que la prisionera pudiera escapar.

—Vengo de parte del mago Epagón — dijo el Grillo. — Es necesario escapar de prisa.

La Mosca no necesitaba este consejo, y sin perder tiempo en dar las gracias a su libertador, echó a volar hacia el palacio del conde Tragavidrios.

VII

Todo estaba listo para la ceremonia del principesco casamiento.

La princesa Tasarí, con su [illegible] blanco y espumoso como [illegible] be y su corona amarilla, [illegible] brazo del conde Tragavidr[illegible] gran salón, donde ya estab[illegible] escribanos esgrimiendo sus [illegible] plumas. Luego aparecieron la [illegible] na de Zallivé con el vizconde [illegible] hín, el papá de la novia [illegible] condesa de Tragavidrios y la [illegible] más gente de menor import[illegible]. La maga Zinzina entró al [illegible] dentro de un costoso vest[illegible] le había regalado el conde. [illegible] contenta venía la maga! [illegible] bía todo el mundo que a [illegible] debía la realización de esta [illegible]. Miraba a todos lados con [illegible] de lechuza y no se cansa[illegible] arreglar los pliegues de su [illegible] tido.

Cuando todos estuvieron [illegible] sitios, los escribanos desple[illegible] papeles, y por un moment[illegible] se oyó el ruido de las plum[illegible] suspiros de la novia y los [illegible] zos que daba el enojado Mo[illegible].

—A ese mago Epagón — [illegible] muraba, mordiéndose los la[illegible] no sé qué le habrá sucedi[illegible]. Prometió librarme de esta [illegible] cia, y nada... que esto es [illegible] ya salida.

La maga se divertía enor[illegible] te viendo la cara de Mohín.

—¡Ah, picarón—decía par[illegible] anda a buscar a tu Garafi[illegible] ra sí que serás rey de Zal[illegible] trataré de que el rey, tu [illegible] deje pronto el trono. Ent[illegible] mandaré aquí y allá.

—A firmar—dijeron [illegible] los escribanos.

Mohín tomó la pluma y [illegible] de rabia, trazó su nombr[illegible] garrando el papel con la [illegible].

La maga Zinzina y el c[illegible] miraron, guiñando el ojo.

Empujada por Tragavi[illegible] princesa Tasarí se adelant[illegible] la mesa, tomó la pluma de [illegible] de Mohín, y cuando se [illegible] para firmar comenzó a [illegible].

La concurrencia sonrió [illegible] complacida por el buen [illegible] la novia; pero de pronto [illegible] echó a reír nerviosame[illegible] risa ya no fué acompaña[illegible] los demás. ¿Cuándo se [illegible] que una novia proceda de [illegible] do en un acto tan solemn[illegible] estaba mal, pero muy ma[illegible] que obligaría a guardar [illegible] tura.

—No ría la princesa, [illegible] hace chistes aquí—dijole [illegible] al oído.

Pero la princesa no pod[illegible] tenerse.

—¿Qué tiene Tasarí?—[illegible] el conde a la maga.

Se hizo un profundo si[illegible] ra escuchar la respuesta, [illegible] hubo necesidad de que la vi[illegible] blara. De entre las espum[illegible] pas de Tasarí salió haciend[illegible] tas la Mosca Dorada.

—¡Otra vez!—rugió T[illegible] drios.—Ahora no se me [illegible] esa maldita que hacía co[illegible] a la princesa.

E iba a echar mano de la [illegible] cuando entró corriendo el [illegible] Epagón.

—¡Alto, señor conde!— [illegible] que la espada contra la p[illegible] rafita, su sobrina, transf[illegible] en mosca por la perversa [illegible].

El asombro invadió a [illegible] concurrencia. La princ[illegible] desmayada en brazos de [illegible] má; Mohín se arrojó sobre [illegible] ja, sujetándola por el [illegible] conde no sabía si perseg[illegible] Mosca o degollar a Epag[illegible].

—Te mando, bruja [illegible] rugió Mohín haciendo [illegible] cortinajes—que vuelvas [illegible] era, a mi adorada Garafi[illegible].

—¡¡No!—gritó el cond[illegible].

—¡Sí!— exclamaron [illegible] tiempo los marqueses de Tr[illegible] lín, que acababan de l[illegible] rosos y con las ropas [illegible] das.

El conde bajó la cabeza [illegible] so antes los papás de Gara[illegible].

Se hizo un corto silen[illegible] que sólo se oía el zumbi[illegible] Mosca Dorada por enci[illegible] concurrencia.

La vieja Zinzina, [illegible] lada, tenía los ojos [illegible] el conde, como pregun[illegible] debía hacer.

Tragavidrios [illegible] remordimientos ante la [illegible] gustiosa de los [illegible] Trampolín, y dejando [illegible] zos, movió la cabeza [illegible] mente.

Entonces Mohín [illegible] na. La maga levantó la [illegible] cía la Mosca Dorada, [illegible] revoloteando; tomó [illegible] Mohín, la sopló, y en [illegible] posarse la Mosca. [illegible] la palma del vizconde, [illegible] la suave y tibia mano [illegible] rada Garafita, que de [illegible] lado, sonreía resplan[illegible] juvenil belleza.

Los marqueses de Tramp[illegible] cos de alegría, abrazaron a [illegible] ja y a Mohín, y luego [illegible] mo el resto de la con[illegible] menos los reyes de Zal[illegible] princesa Tasarí, que [illegible] salir del palacio, llenos de [illegible] cho, para dirigirse a [illegible] su país.

Pasadas las demostra[illegible] regocijo, los escribanos, [illegible] gente de poca paciencia, [illegible] con la pluma en alto:

—Aquí falta una firma [illegible] no puede quedar así.

El mago Epagón, a pesar [illegible] vejez, se precipitó hacia [illegible] tomó una pluma, se la [illegible] rafita, y mientras ésta [illegible] nombre al lado del de Mohín [illegible] por los cabellos a la ma[illegible] na y salió llevándola a [illegible].

Como, a veces, el [illegible] hombre sensato, aceptó de [illegible] gana el cambio de novia, [illegible] que se celebraran las fiestas [illegible] si ese cambio no hubiera [illegible] do; y así, en el banquete [illegible] ellas dieron comienzo, [illegible] pués de mucho tiempo, [illegible] los deliciosos platos que [illegible] ban sus cocineros, pues la [illegible] Mosca Dorada, en lugar de [illegible] aturdiéndolos con sus imp[illegible] cias, estaba a la cabecera [illegible] mesa mirando con sus ojos [illegible] lo al vizconde Mohín y a [illegible] ble papá, de cuya espada [illegible] capar un día en el labora[illegible] mago Epagón.

Queridos niños: este [illegible] enseña que si aún los [illegible] pequeños e indefensos pu[illegible] dios eficaces para conseguir [illegible] noblemente se proponen, [illegible] más lo podréis vosotros [illegible] nes que la naturaleza [illegible] do en su maravillosa obr[illegible] bre!

"LA NACION"

Santiago, Setiembre 25 de 1927

EL PRECIO DE LA CARNE

Año a año, en el curso de estos meses, la opinión nacional levanta su clamor contra el valor excesivo que afecta a los productos derivados de la ganadería; se analiza este problema con un simplismo perjudicial y para su solución no se adoptan las medidas que, de una vez por todas, vengan en el futuro a evitar las constantes alternativas del aprovisionamiento y de los precios de esos recursos de primera necesidad.

La causa principal de las alzas inmoderadas del precio de la carne reside en la crisis de existencias y pobreza de las fuentes de donde ella emana; no sólo debemos atender a las cifras siempre decrecientes de nuestra población de vacunos, sino que también a las mermas que se anota el ganado lanar, caprino o porcino, y lo poco que se hace en bien del progreso de nuestra población avícola o en pro de la cunicultura nacional.

Estos déficits en nuestro aprovisionamiento, los llena la ganadería argentina; mas la riqueza de esta fuente de producción ha hecho que desde ahí, en la actualidad, se abastezcan los grandes países de Europa, o sea, que nuestra importación nos ponga en contacto con las cotizaciones mundiales; habiendo éstas subido, la necesidad ha originado el alza de precios, pues sólo así ha podido continuar el movimiento de importación, proveyéndonos de los saldos que nuestros productores no pueden procurarnos.

Por otra parte, desde el otro lado cordillerano, nacen otras razones que influyen a provocar los efectos que comentamos: el alza de los fletes del transandino; o nuestros precios se elevan hasta permitir contrarrestar este nuevo recargo, o la corriente ganadera que nos abastece, soporta los gastos necesarios hasta llegar a los mercados de consumo del Atlántico que hoy actúan movidos por la demanda a que ha dado lugar los nuevos contratos con Francia.

. . .

Pero ya es tiempo de que se emprenda la tarea necesaria requerida para aliviar a nuestro pueblo de los recargos injustos o inútiles que sufre el precio de la carne y que provienen de las deficientes condiciones en que se efectúa el abastecimiento de nuestras grandes ciudades del Centro y Norte del país.

Es en el Invierno y a entradas de Primavera la época en que llega a su apogeo el valor de este suministro; tal fenómeno se debe a la escasez de animal gordo, provocada por la falta de pastos; por otra parte, todo aquel que provisto de medios adecuados logra mantener o engordar sus animales, lo hace mediante recursos que recargan su coste; por consiguiente, en estas condiciones, el precio sube por razones económicas naturales, debiendo inevitablemente acontecer así.

Por consiguiente, si nosotros no contamos con una fuente constante que en todo tiempo responda a la demanda de carne, si el aprovisionamiento se efectúa con grandes alternativas derivadas del tiempo, del transporte o de las existencias mismas, es lógico que el precio suba o baje de acuerdo con los indicados factores que tal cosa provocan.

Mas, para contrarrestar estos efectos, es que la intervención estatal debe dirigir sus influencias a fin de determinar la construcción de establecimientos que por medio de la refrigeración hagan constante el aprovisionamiento, en tal forma, que ellos vengan a nivelar las existencias con respecto a la demanda; ellos acumularán las reservas que han podido efectuarse en los momentos de abundancia, para, en condiciones económicas, ofrecerlas en los instantes de escasez; estarán igualmente en condiciones de poder llenar su objetivo ante los imprevistos que suelen presentarse a los pueblos, formando la base de la organización de su abastecimiento.

. . .

Entramos a otra faz de este problema. Efectúase el aprovisionamiento en nuestro país, mediante el acarreo en carros rejas de diversos tonelajes; se origina éste, desde más de mil kilómetros de distancia, revistiendo importancia especial el que se hace desde Osorno. El tipo corriente de vagones que vienen desde ese punto es el de 20 toneladas, con un importe de $ 922.10, o sea, $ [illegible]5.51 por animal; este equipo no puede cargarse con más de 16 bueyes o 18 novillos o vacas, por lo cual puede estimarse que en la mayoría de los casos la capacidad no responde sino al 50 o|o del peso de lo transportado.

Esta segunda faz del problema, encontraría su solución mediante la dotación de carros refrigerados, con los cuales debiera contar a estas alturas del progreso, la Empresa de los Ferrocarriles, así como los barcos que efectúan nuestro comercio de cabotaje; en la actualidad, el acarreo de ganado es en extremo inadecuado e impone a la economía nacional cuantiosas pérdidas que es un deber evitarlo.

Mediante el indicado sistema, un carro de 20 toneladas que acarrea 16 bueyes o 18 novillos, emplearía su cabida en transportar 40 animales beneficiados. Agregaríamos a esta gran economía sobre el flete la que se deriva del castigo del peso que sufre el animal transportado en pie, viéndose, por otra parte, libres los productores de las consecuencias que sufre la calidad de la carne por los golpes y maltratos, desapareciendo la cuota de mortalidad que representa no pequeño porcentaje.

. . .

Cumplida por nuestros ferrocarriles y marina mercante la indicación anterior, la matanza podría efectuarse en establecimientos instalados en los grandes centros productores de ganado. Así se obtendría que las labores se verificasen por un personal más barato, por estar sometido a condiciones más económicas, como son las que rigen en nuestras provincias; desaparecería el control por particulares del número de animales que requiere el consumo y que a él se ofrecen, de donde fácilmente pueden nacer especulaciones; y por último, quedarían las materias primas derivadas del beneficio, en aquellos centros lejanos a la capital, en donde es de desear que nazcan industrias, tales como las que deben su origen a los subproductos de la ganadería.

Por último, se atacaría la fuente de recargos al precio de la carne, que nace de la gran cantidad de puestos en que se efectúa este comercio, que hace que en la actualidad sólo corresponda un cuarto de animal a cada uno de ellos, mediante el remate de no más de 600 patentes; para poder concurrir a la subasta, se impondrían las condiciones que se creyesen necesarias a fin de que éstos estuviesen convenientemente dotados de recursos modernos, tales como cámaras frigoríficas y demás compartimientos que recomienda la higiene; se establecería además, la relación de puestos con relación a cada barrio.

. . .

Las indicadas medidas tendrían por consecuencia originar la regularidad del consumo, ofreciendo a los productores mejores expectativas, aumentando la demanda en épocas en que ésta se ve reprimida y podrían los frigoríficos significar en no lejano porvenir una nueva industria, fuente de riquezas cuantiosas, si ellos llegaran a crear la corriente de este comercio hacia los mercados del Pacífico del Norte.

Tratándose del abastecimiento, la necesidad de regularlo, fijar sus normas, hacerlo en forma adecuada y constante, debemos estudiarlo a fin de que se efectúe eficientemente; no es tan sencillo solucionar estas dificultades como parece, ni residen las causas de los altos precios donde vulgarmente se cree; hay en todo esto, como lo dejamos dicho, un gran problema, al cual dedicaremos para su determinación, nuestro estudio y nuestra crítica.

ECOS

ESPECULACIONES

ERA lo último que se podía pensar. Especulaciones con el Polo Norte...

Es un poco fuerte. Hasta ahora se había especulado con los valores, con los artículos de primera necesidad, trigo, garbanzos, con la gloria, la reputación, etc... Pero sacar partido del Polo parecía algo así como hipotecar la Vía Láctea o empeñar la Cruz del Sur.

Sin embargo, así es. El explorador Amundsen ha publicado un libro sensacional, titulado: "Mi vida como explorador polar". Nada sería si el explorador contara sus aventuras, sus días grises entre los hielos, sus combates contra la naturaleza, los osos blancos y la carne en conserva. Pero el caso es que las emprende seriamente contra el Presidente de la "Norsk Luftsejladsfarening", señor Rolf Thommesen, acusándolo de negociaciones deshonestas respecto del Polo.

Y debe ser verdad. Amundsen no es, por cierto, hombre capaz de calumniar a nadie. Pero sería interesante conocer los pormenores de ese "affaire", en que la frescura del Sr. Thommesen hace pensar en las inmensas extensiones hiperbóreas. El día menos pensado no será raro que algún Circo anuncie al público la presentación de la Osa Mayor en su menagerie.

Hemos entrado por el terreno de las especulaciones geográficas y astronómicas.

LLANTO

POBRE Jerry Luvadis.

El sintió como nadie el fallo. Como nadie.

¿Cómo no iba a sentirlo? El, Jerry Luvadis, personaje humilde, anónimo para curiosidad mundial, era el entrenador de Jack Dempsey.

Hay que saber lo que es un entrenador. Hay que haberlos visto vigilar con ojos de madre al boxeador que unas horas más tarde, en el ring, se llevará un pedazo de ellos mismos.

¿Cómo sería Jerry Luvadis? ¿Con qué ojos húmedos de ternura no observaría cada detalle del entrenamiento de su querido Jack? ¿Qué emoción desconocida, fortísima, no pasaría por su alma al ver que el antiguo "Terror de Mannassa", derribaba a sus sparrings-partners al primer round?

¿Con qué confianza, con qué seguridad no estaría él, Jerry Luvadis, al borde del ring de Soldier's Fields?

Casi dan deseos de anular el fallo con tal que este buen hombre, este cariñoso Jerry Luvadis, no vuelva a llorar amargamente ante ciento cuarenta mil personas.

¡Qué hacerle Jerry! Todo tiene su principio y su fin. No ibas a pretender que el invencible Jack lo fuera siempre.

¿O quieres que así sea?

En fin, Jerry, a qué seguir. Tu tienes razón. ¡Querías tanto a Jack!

¿Cómo impedirte que hayas llorado?

Urge organizar la oficialidad de la reserva naval

II

Las leyes que rigen la Marina Mercante, dan como representante oficial de ella al Director del Territorio Marítimo, correspondiendo a esta oficina todo lo que le atañe; como también la ley del servicio obligatorio naval hace depender de ese jefe la reserva naval. Ahora bien, para asesorar al Director en todas las materias que dicen relación con la Marina Mercante, y la reserva naval, propiciaríamos la creación de un organismo consultivo formado por representantes de los intereses directamente afectados, como los armadores y el personal mismo de la Marina Mercante, junto con los jefes técnicos de la Armada. Así, el Consejo se formaría presidiéndolo el Director y, como vocales, el jefe de marina a cargo de los servicios de la Marina Mercante, un jefe del Estado Mayor de la Armada, un representante de los armadores y el otro, uno de los oficiales de la Marina Mercante.

Este Consejo, además de estudiar todas las materias que se relacionan con el servicio y el progreso de la Marina Mercante, tendría la misión de seleccionar el personal que sería admitido a los cursos y períodos de instrucción para ingresar a la Reserva Activa; estudiaría las calificaciones y propondría los ascensos de este personal, etc., etc.

Ahora, para formar la Reserva Activa se admitirían, previa la calificación del Consejo, además de los oficiales mercantes egresados de la Escuela Náutica, otros oficiales formados dentro de la misma institución; pero para ingresar a los períodos de instrucción, como tenientes 2.os, de Reserva Activa, los requisitos serían: ser chileno, no mayor de 27 años, poseer título de capitán de la Marina Mercante y certificados de buena conducta y competencia, y haber estado en el servicio a flote durante los últimos tres años; para teniente 2.o, ingeniero de la Reserva Activa, ser chileno, no mayor de 30 años, certificados de buena conducta y competencia y haber estado al servicio de máquinas a flote por lo menos durante cinco años. Estos títulos se confirmarían al terminar los cursos.

Podrían ingresar como capitanes de corbeta de reserva, ejecutivos o ingenieros, los oficiales de la Marina Mercante que poseyeran los siguientes requisitos, y se confirmarían en esos grados una vez cumplidos satisfactoriamente los cursos de instrucción; para la rama ejecutiva, ser chileno, no tener más de 35 años de edad, poseer título de capitán de 1.a clase y haber tenido mando de buque a vapor de más de 1,000 toneladas durante los dos últimos años, etc.; para la rama de máquinas, no más de 40 años de edad y haber tenido cargo de máquinas en buques mayores de 1,000 toneladas durante los últimos cinco años, etc.

Los tenientes 2.os de la Reserva Activa, serían ascendidos a tenientes primeros al cabo de cuatro años de haber permanecido en el servicio mercante en actividad y que tuvieran certificados de buena conducta y desempeño, tanto ejecutivos como de máquinas, a propuesta del Consejo Consultivo.

Los capitanes de corbeta de la Reserva Activa serían ascendidos a capitanes de fragata, tanto los de máquinas como ejecutivos, después de cuatro años en la misma forma anterior.

Las compañías navieras, cuyo interés ha de ser, sin duda, que la mayor parte de sus capitanes y oficiales pertenezcan a la reserva, darían facilidades a su personal para asegurarles, al término de su período de instrucción, el empleo que antes tenían. Naturalmente, esto no puede constituir una obligación, no puede legislarse en este sentido, porque sería ilegal toda medida que coarte la libertad de los armadores para disponer de su personal y del tiempo de sus contratos; pero sin duda que habiendo conveniencia de que éste sea competente, tenga buena conducta y esté en constante observación de la Superioridad Naval, será fácil llegar a un acuerdo con ésta para proveer al futuro empleo de él. El personal afiliado a la Reserva Activa, estará más ligado al servicio náutico, poseerá más disciplina y será garantía de buen desempeño.

Para estimular el ingreso a la reserva y su permanencia en ella, estimamos que debería asignárseles una gratificación anual, pagada por el presupuesto de Marina, correspondiente a un medio sueldo mensual del grado que tuvieren, durante todo el tiempo que figurasen en el escalafón correspondiente. El Consejo Consultivo propondría al Gobierno, al principio de cada año, quiénes tendrían derecho a esta gratificación, en vista de las calificaciones y de haber estado en servicio activo en la Marina Mercante, por lo menos durante nueve meses del año anterior. No tendrían derecho a ella los que no hubieren servido el tiempo mínimo, o tuvieren mala calificación o se retiraran del servicio para dedicarse a otras actividades. Terminarían su tiempo de servicio en la reserva, después de cuatro años de haber ascendido a capitán de fragata.

Los tenientes 1.os de la reserva no podrían ascender a capitanes de corbeta sin haber pasado por un nuevo curso de instrucción, es decir, con siete años a lo menos de servicio activo continuado en la Marina Mercante.

Para ayudar a estos oficiales en la adquisición de las prendas de uniforme, indispensables para el servicio en la Marina de Guerra, se les daría una suma de dinero, cada vez que hicieran los cursos, de 800 pesos.

Respecto a los cursos de instrucción, creemos que para los oficiales ejecutivos podría ser:

a) Ingreso a la Escuela de Artillería, para un curso especial, los meses de Enero y Febrero;

b) Durante el mes de Marzo, otro curso especial en la Escuela de Torpedos;

c) Durante el mes de Abril, otro curso en submarinos y guerra anti-submarina;

d) Práctica de servicio militar y de artillería a bordo del "Latorre" desde Mayo hasta Setiembre;

e) Práctica en cazatorpederos en seguida hasta Diciembre, terminando a fines de año su período total de instrucción.

La antigüedad en el grado se obtendría por un examen de las calificaciones en los distintos cursos y según el desempeño en las guardias, etc.

Para los de la rama de ingenieros, los períodos de instrucción serían de nueve meses, distribuídos en diferentes tipos de buques, de Abril a Diciembre, según un programa especial, siguiéndose para la antigüedad, al finalizarlo, el mismo sistema que para los ejecutivos.

Durante el tiempo que estuvieren formando parte de estos cursos, gozarían del sueldo correspondiente al grado igual de la Marina de guerra.

Los oficiales de la Reserva Activa o que hubieran terminado su servicio en ella, cuando no fueren empleados en el servicio mercante, tendrían preferencia para ingresar al cuerpo de prácticos o cualquier otro empleo gubernativo en las actividades de la Marina.

Tal es a grandes rasgos la organización que proponemos para la formación de la Reserva Naval Activa y estimamos que en lo que resta del presente año, la autoridad naval podría dictar los reglamentos y programas para comenzar en el próximo su implantación, con lo cual la Marina de guerra resolvería uno de sus problemas de más importancia para su progreso y eficiencia.

LUIS LANGLOIS,

Vicealmirante en retiro

DEFINICIONES COMERCIALES

Un hoyo en el suelo,
un geólogo,
un abogado y
un tonto,
forman lo que se llama una Sociedad Anónima.

El accionista es el tonto.

Cesar Carcabel

Algo sobre inspección de alimentos en Buenos Aires

por el Dr. LUIS SCHMIDT HERMAN.

Diez mil aves y cuatro millones quinientos mil huevos, inspeccionados diariamente. — Dos pequeños decomisos: uno por ocho millones y otro por doscientos mil huevos. — Los mercados de concentración. — Frigoríficos que son ciudades subterráneas.

(Correspondencia especial para "La Nación", por el Veterinario Dr. L. Schmidt Herman)

En mi artículo anterior decía que los argentinos son grandiosos; mis razones tengo para decirlo.

En el desempeño de la Comisión con que me ha honrado la I. Municipalidad de Santiago, he tenido oportunidad de ir haciendo un estudio práctico y detenido de la forma cómo se inspeccionan en ésta gran metrópoli, todos los artículos destinados al consumo de las personas. El tema, por demás interesante, lo iré desarrollando por parcialidades, refiriéndome exclusivamente hoy, a las aves y huevos.

Existen aquí los mercados de concentración, donde van todas las aves y huevos destinados al consumo. Son enormes y valiosas instalaciones, que cuentan con frigoríficos, tanto en altos, como en subterráneos; estos últimos tan grandes, y tan llenos de compartimentos, que se atraviesa de una manzana a otra, por una verdadera ciudad subterránea.

Al entrar al pabellón de las aves, no pude ocultar mi admiración: cientos y cientos de cajones de dimensiones reglamentadas, conteniendo un total de diez mil trescientas gallinas, o sea, el movimiento de un solo día. El doctor en Veterinaria, pasa vista a todas las jaulas y es secundado por un personal de ayudantes que han hecho un curso especial. Se eliminan todas las aves muertas durante el trayecto, se retiran las enfermas, ya sean con cólera, viruela, difteria o cualquiera otra enfermedad. Al salir las aves del mercado de concentración para ir a los de venta al público, son examinadas nuevamente y en éste momento reciben en las jaulas una etiqueta que les permite el tráfico. Sin este requisito la policía las detiene.

Pero lo que uno cree una fantasía, y que es una realidad, es la concentración de huevos. Enormes salas frigoríficas, contienen miles de cajones, cada uno con treinta docenas de huevos todos debidamente empaquetados en forma, que la pérdida por ruptura es excepcional.

Sólo llegan al frigorífico, los huevos ya examinados y esto se hace por un número de hombres ya expertos, que pasan ante un croscopio, apreciables cantidades, con una rapidez asombrosa. El médico Veterinario, controla este servicio.

Es increíble el número de huevos que se eliminan por putrefacción y muy especialmente por contener embriones. Y yo pensaba: todo esto se vende en mi patria a buen precio y se escaparán al consumo, sólo los que podemos ver, los otros se convierten en exquisitos pasteles y después... el médico recetará.

El consumo diario de Buenos Aires es de 4.500,000 huevos, por cuyo motivo entran de otros países fuertes cantidades. Estos son rigurosamente examinados y se exige declaración especial de no haberse empleado medios que [illegible] para su conservación. En el día de mi visita, me encontré, con dos pequeños decomisos: uno por ocho millones y otro por doscientos mil. Esta mercadería procedía de Alemania. El fallo se dictó sin mayores consecuencias. En mi país se habrían publicado remitidos, se habría tachado de injustos o ignorantes a los funcionarios y quien sabe cuantas cosas más.

El Mercado de huevos en Buenos Aires, es sumamente interesante para la Avicultura chilena, porque este artículo no paga derecho de internación, y ocurre una cosa muy curiosa: el huevo procedente del extranjero es veinte centavos argentinos más barato que el del país; esta diferencia de precio es en la docena.

La industria avícola, es una de las fuentes de riquezas más importantes de Estados Unidos. Nosotros que tenemos una gran demanda y completamente vecinos a una importante plaza consumidora, estamos también importando huevos de Estados Unidos. Esa importación nos lleva dinero nacional y nos trae... quien sabe si algo parecido a los que venían de Alemania para Argentina.

Necesitamos preocuparnos de este asunto tan interesante: en primer término impulsar nuestra débil avicultura para bastarnos a nosotros mismos y cerrar las puertas a la importación y en segundo lugar pensar también, que tanto el ave como el huevo constituyen la base de una alimentación diaria, en especial destinada al niño y al enfermo.

Poco a poco iré dando a conocer la forma esmerada y digna, con que las autoridades argentinas proceden a la inspección de toda clase de alimentos, poniendo al frente de estos servicios, técnicos especializados, y no estuches de monería, que con su ignorancia, no hacen otra cosa, que contribuir al desarrollo de las enfermedades que a diario destruyen el corazón de la raza chilena.

Dr. SCH. H.

Iniciativa trascendental

En el día de la patria la capital de la República ha sido testigo de una demostración de capacidad nacional para el progreso eficiente, que indudablemente tendrá honda influencia en la orientación de la opinión pública.

Se trata de una demostración de progreso industrial, que aún los chilenos más optimistas no comprendían en toda su enorme importancia. Nos referimos a la exposición de sus productos hecha por la Sociedad Nacional de Paños de Tomé.

Todos los detalles de este admirable esfuerzo de progreso están contemplados con talento y con un criterio de educación para todo el público. Se comienza por demostrar cómo se ejecuta la operación del tejido en las máquinas modernísimas de que la fábrica dispone, y en seguida se hace una demostración de lo que significan las distintas clases de lana y la importancia de mejorar el producto, con lo que se obtiene un positivo mayor rendimiento en la cantidad y calidad de los tejidos.

Todo esto, demostrado en gráficos, concisos y claros, que le demuestran a nuestros ganaderos cuál es su conveniencia y la del público consumidor. En seguida, viene una amplia sección paralela, en que se exponen los productos, como ser géneros de todas clases para civiles, las instituciones armadas, y, además, para señoras y niños. Se ven ahí los trajes que venden los grandes almacenes de Santiago y que son iguales a los mejores importados. El espíritu de crítica más exagerado tiene que rendirse ante la evidencia de que estamos en condiciones de abastecernos con nuestra propia industria de tejidos, que ha salido de los pasos rutinarios de la infancia, para convertirse en competidora leal de los mejores productos europeos.

Y se ve en cada artículo que se armoniza un buen gusto en la combinación de colores, con la solidez del producto. Los chilenos conocemos ya lo ocurrido con el Gobierno de Colombia, que adquirió una partida de treinta mil metros de paño para su ejército, después de considerar las propuestas de importantes fábricas europeas y norteamericanas.

Este hecho, que constituye una verdadera gran victoria industrial, no admite mayores comentarios, pues, es un hecho aplastante por su realidad. Cuando después de tener que soportar nuestra industria la falta de confianza, de ayuda, de estímulo de la opinión pública, se llega a resultados tan brillantes, se puede mirar con fe absoluta el porvenir industrial de Chile. Por otra parte, la protección que se ha dispensado a estas fábricas está muy lejos de ser exagerada, y la modificación que se pide no es superior a la que le dispensan a su industria otros países. No nos extraña, pues, el haber oído de los labios de miles de personas, en estos días, frases de admiración por lo que se ve en esta interesante exposición industrial.

Y todo esto es obra de días de trabajo, puede decirse, en comparación con la industria europea, que dispone de una experiencia de siglos. Y pensar que esta fábrica de Tomé dió sus primeros pasos hace poco más de diez años...! Se trata de esfuerzos chilenos y capitales chilenos...

Un hombre que comienza a vivir, don Marcos Serrano Menchaca, más con espíritu de visionario que de hombre de negocios, emprendió la tarea. Y venció pronto, y pudo obtener la ayuda de capitales para llevar al triunfo más completo sus sueños de progreso. Y esta fábrica, que da el pan y la felicidad a numerosos obreros y sus familias, tiene un título más para contar con el apoyo de la opinión pública. Sus obras de previsión social son un modelo en el país, y pueden ser, por lo tanto, ejemplo para todas las industrias. Esta exposición industrial da motivo para múltiples y extensas consideraciones, y sobre todo viene a justificar a esa tendencia nacionalista, considerada una utopía hace veinte años que hoy impera en el Gobierno de la República y en el corazón de cuatro millones de chilenos.

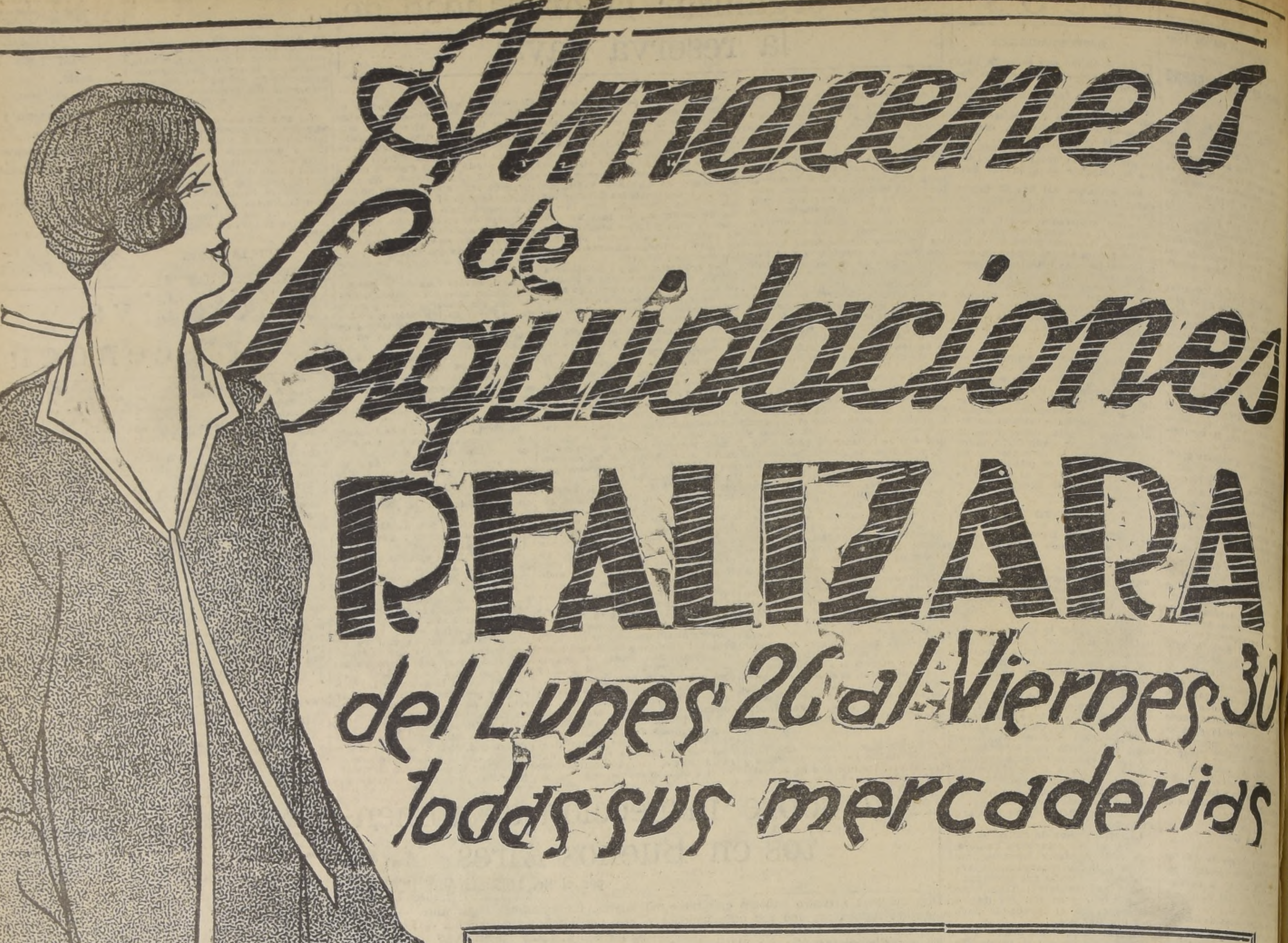
Nuestra independencia económica, tan necesaria como la política, es tarea perfectamente realizable. Basta con desarrollar nuestra producción agrícola y fabril y organizar en mejor forma el crédito y los transportes.

Y esta exposición tiene un aspecto más fundamental. Para los muchachos y niñas que se están educando, constituye una lección objetiva del método activo a que se quiere llevar toda nuestra enseñanza. Ojalá que no quede alumno, desde las escuelas hasta las universidades, sin visitarla.

Ocupa la exposición un sitio en la Alameda de las Delicias, junto a los monumentos de los Padres de la Patria y de las grandes glorias nacionales. Y está en su sitio. Representa una gran victoria del esfuerzo nacional. Y ojalá que quede por mucho tiempo allí, como estímulo y como enseñanza para todos los soldados y los héroes que luchan por el engrandecimiento económico de Chile.

Se trata de una iniciativa trascendental, y como todo lo trascendental debe vivir siempre.

E. G. IBAÑEZ B.



REBAJAS COMPROBADAS DE $ 1. HASTA $ 10.- EN METRO

En todos los géneros

Pequeña demostración de los precios de esta monumental liquidación

Algodones

HOLANDAS para delantales, ancho 1 metro, metro a	$ 0.70
LIENZOS bastante buenos, metro desde	0.85
PERCALAS en buena clase, muchos pintados, metro a	1.20
CREPES muy bueno, muchos colores, metro a	1.60
CEFIROS lindos colores, cuadro y listas, metro	1.60
CRETONAS 100 dibujos, diferentes anchos, metro a	1.95
PIQUES blancos borlón, metro a	1.90
PIELES blancas, muy buena clase, metro a	2.40
FOULARES imitación seda, ancho 1 metro, metró a	2.90
OPALES para ropa interior, todos los colores, ancho 1.20, metro a	2.90
VELOS floreados, muy finos, con guarda, metro a	3.90

CREAS, GRANITES, TOCUYOS, DAMASCOS, TODO BOTADO

PARA ESTUDIANTES

Satines para disfraces, 50 colores, ancho 0.75, metro a ...... $ 1.40

Sedas

PONGES muy gruesos, todos los colores, metro a	$ 8.90
ESPUMILLAS de seda tramé, 50 colores, metro a	9.80
ESPUMILLAS de fantasía, dibujos chicos, de gran moda, metro a	10.80
ESPUMILLAS de pura seda y gruesas, 80 colores de moda, metro a	17.80
FULGURANTES para tapados, ancho 1 metro, metro a	16.80
ROYAL negro pura seda, para tapados, metro a	29.80

Lanas

POPELINAS y sargas de pura lana, metro a	$ 6.90
POPELINAS de lana, ancho 1.10, metro a	9.80
ESPUMILLAS pura lana, ancho 1.25, metro a	12.90
POPELINAS y tricotinas, ancho 1.40, todos los colores, metro a	14.80

Y MUCHOS OTROS GENEROS FINISIMOS, COLORIDO GENERAL

TODO EN LIQUIDACION

Estado 135 -- Delicias 3035

"LOS MISERABLES" ES UNA NUEVA Y UNICA VERSION CINEMATOGRAFICA AUTORIZADA POR LOS PROPIOS HEREDEROS DE VICTOR HUGO

Esta superproducción de la "Cineromans", se estrenará el próximo Lunes 3 de Octubre en los teatros "Splendid" y "Cousiño" simultáneamente.—Publicamos un artículo de Jean Delibron, publicado en el "Cinemagazine" de París, el 27 de Noviembre de 1926 - Sobre el estreno de esta maravillosa adaptación

Cifrábamos un gran interés artístico en el solo anuncio de "Los Miserables". Un nuevo gran film que adaptaba la famosa novela de Víctor Hugo. Pero, justo es reconocerlo, que ha sobrepasado todas las expectativas que dábamos a las nuevas producciones francesas.

"Los Miserables", adaptación de Henry Fescourt marcará una fecha importante en la historia de la cinematografía francesa, que, con esta superproducción, acaba de manifestar toda su vitalidad y poder, su riqueza y magnificencia en sus más altos límites. La presentación de esta obra maestra en los cines de otros países servirá como el mejor argumento para demostrar de lo que es capaz el arte nuestro. Las dificultades de esta adaptación han sido tan numerosas como considerables, por cuanto se trataba de una obra poderosa del genio humano, obra de la cual el genio del adaptador debía extraer sus más destacados detalles y sus más importantes pasajes, sin perder de vista el conjunto; dificultad considerable por cuanto se trataba de no alterar la idea ni el estilo, esa riqueza verbal en el mundo de la imagen. Era necesario obtener que la lectura de la novela del poeta fuera a la par con la visión del film para que nos llevara al mismo resultado.

¿Quién no conoce "Los Miserables"? ¿Quién no los ha leído? ¿Quién no lleva en el fondo de sí mismo latiendo aún, los sentimientos y emociones que despertara aquella lectura? Si el adaptador se hubiera equivocado, cual es aquel de los espectadores que no se hubiera sentido con derecho para gritar: ¿Traición? Esta técnica que nosotros le habíamos expuesto a Henry Fescourt, con ese conocimiento perfecto de la cuestión, la hemos encontrado puesta en la práctica, hecha realidad, en el recortamiento de escenas y capítulos.

Son pocas las personas que pueden darse cuenta cabal del trabajo formidable que pide el poner en escena una obra de esta importancia; pero donde es más difícil darse cuenta es en la unión de una escena a otra.

Henry Fescourt no sólo nos muestra a los personajes que juegan sus visiones de luces y de sombra en una pantalla sino el alma de los personajes mismos que representan. La máquina filmadora no ha jugado más que el rol modesto que debe tener siempre, aquel de registrar, de copiar lo que el objetivo le permite. Por ejemplo: pudo el "metteur en scene" usar y abusar de las visiones de doble exposición que son de un efecto más o menos fácil de obtener. El no lo quiso. Estas visiones él las obtuvo de las expresiones mismas de sus artistas, de un gesto, de una actitud, de una mirada que reprodujeran fielmente un recuerdo, una evocación o una lucha interior. Es por esto que todos sus héroes, desde Jean Valjean hasta la pequeña Cosette nos han sorprendido y emocionado en presencia de Javert o de aquellos seres de sombras y de crímenes que forman Thenardier. Henry Fescourt le ha dado una participación considerable a la naturaleza, reflejando con emocionante acierto, en los paisajes o cielos los estados de alma de sus personajes, como una música exterior de la conciencia de los héroes que hacía moverse. Es así como al principio, Jean Valjean cuando roba y huye bajo unos árboles desnudos que parecen prologar su fuga, es una cuadro de montaña con suelo duro; después es su lucha contra un árbol gigante que se quiebra como el peso de su pasado. Es así como cada personaje crea su propia atmósfera que nos comunica la impresión de cómo son sus sentimientos, sin que haya necesidad de recurrir a medios de técnica, como ser títulos, etc.

"Los Miserables" exigían muchas reconstrucciones y en la visión cinematográfica todas son de un gusto y una veracidad perfecta, de una seguridad y un conjunto de los más armoniosos y así, el gran poeta hubiera podido ver, en cada cuadro y en cada momento lo que soñara largamente su raro pod... [illegible]

En fin, Henry Fescourt ha encontrado una nueva concepción del ritmo cinematográfico. Su película "Los Miserables" es como una grande y suave sinfonía que se desliza en ondas armoniosas, sin golpes ni brusquedades, suavidad que poco a poco va envolviendo al espectador, sin ese ritmo entrecortado de visiones diversas que se suceden y cruzan para dar la impresión de tiempo y de espacio. Fescourt, en "Los Miserables" presenta cuadros continuos, sin interrupciones, y el conjunto está encerrado en una docena de cuadros. De esta manera la acción es suficiente; debemos dar todos nuestros pensamientos: Jean Valjean, nombre formidable, difícil de llevar, lo encarna Gabriel Gabrio haciéndolo revivir con una riqueza y una veracidad de expresión que conviertan a este artista en uno de los más poderosos del elenco, que sea Jean Valjean, M. Madeleine, Champmathieu o M. Leblanc, Gabrio nos presenta el personaje creado por Víctor Hugo. Sandra Milovanoff con una emocionante sensibilidad, hace una interpretación extraordinaria en sus tan diferentes roles de Fantina y de Cosette. En el bello y dulce rol de Fantina, ella ha derramado una sensibilidad que agarra fácilmente al espectador. Su emoción la comunica a nosotros, el sufrimiento que ella vive nos lo hace sentir igualmente. Qué dones más ricos de expresión posee la divina Milovanoff. Qué diferencia nos presenta ella en la pobre desilusionada de Fantina que muere en la enfermería de M. Madeleine y en Cosette, el encanto, la juventud, la resurrección de la madre es el ser radiante sucediéndose al ser de la tristeza, Sandra Milovanoff se da cuenta perfecta de este rol, el más bello de su gloriosa carrera.

Javert, el severo representante de la Justicia, está representado por Juan Toulout y, el mejor elogio que podemos darle, es que seguramente así lo soñó Víctor Hugo. Es difícil, si no imposible, de encontrar un mejor Monseñor Myrriel que el creado por Paul Jorge, que se ha adaptado tan claramente a su rol, que de hoy en adelante será difícil pensar en este personaje sin imaginárselo bajo los rasgos que le diera su intérprete. Y así, todos ellos encierran un matiz de veracidad raramente alcanzado.

Desde el punto de vista material y técnico, como del valor artístico, no se ha podido hacer nada mejor; y es necesario, sin reserva alguna, felicitar a Henry Fescourt, a su ayudante René Barberis, a todos los intérpretes, los operadores Moroblaud y Lafont; y a todos los que han colaborado a la realización de "Los Miserables", bajo la dirección artística de Louis Nalpas a quien le toca una gran parte del éxito.

El formidable triunfo obtenido la noche del 25 de Noviembre en el Empire, los aplausos entusiastas que saludaron al final de la proyección, van a repetirse de sala en sala y de país en país. El público espera con impaciencia "Los Miserables" y será largamente recompensado en su tan justa ansiedad. El público desea obras buenas. La Société des Cinéromans lo dará el "Chef-d'oeuvre". —Jean Delibron.

LAS FUNCIONES DE HOY EN EL SPLENDID

HOY ESTRENA "LA JUGADORA DE DADOS", ULTIMA CREACION DE PRISCILLA DEAN.— EN MATINEE: "CORAZON VALEROSO", POR ROD LA ROCQUE Y "CHAPLIN AVENTURERO"

Las funciones que ofrece para el día de hoy, la Sala del Splendid Theatre, prometen alcanzar un brillo no igualado.

En las secciones de Especial y noche, 18.30 y 21.45 horas irá el estreno de una notable película, realizada para la "Producers Distributing" y que narra el más intenso, enloquecedor y simpático romance de amor. Se titula esta producción "La Jugadora de dados". Y es la original y moderna novela de una encantadora muchacha que jugaba a los dados, no solo el dinero, sinó también el amor. Priscilla Dean, la más linda y seductora de las artistas, es la protagonista de esta producción; secundándole el gentil actor John Bowers. "La Jugadora de dados" lleva un argumento original, entretenido y cinematográfico: Narra la novela de una muchacha, hija de millonarios, criada a la moderna y que es una audaz cazadora de emociones.

En la sección de matinée, a las 23 horas, irá un formidable programa infantil; os películas adaptadas a la mentalidad y mentalidad de los niños. Va la exhibición del ... fal fotodrama "Corazón valeroso". La última creación del simpático y famoso Rod La Rocque.

Terminará esta matinée con la graciosa cómica "Chaplin Aventurero". La más notable y divertida de las creaciones del célebre mimo.

LAS TRES FUNCIONES DE HOY DEL DIECIOCHO

Hoy el Dieciocho ofrece tres atrayentes funciones con otros tantos programas musicales de primer orden, a cargo de la orquesta Maldini. En la matinée se darán la película más cómica del momento actual, "El Doctor Jack", creación genial del rey de los bufos modernos Harold Lloyd la humorística comedia "Chamám vigilarle", en la que interviene Trompifay como matón de un barrio; variedades cómicas y actualidades.

Las grandes secciones sociales de la vermouth y la nocturna las llenará el magno sorprendente estreno 1927 de la Metro Goldwyn Meyer, titulado "Secretaria amorosa" y además un selecto programa cómico.

"ENTRE LA BRUMA DE LONDRES", POR LON CHANEY Y RENEE ADOREE, Y "EL LOCO DEL DIRIGIBLE" SE ESTRENARAN EN LA SEMANA QUE HOY SE INICIA

ALGUNAS NOTICIAS ACERCA DE BEN-HUR

El próximo Miércoles la Metro estrena en la Sala Imperio esta notable película en la cual el hombre de las mil caras hace una de sus creaciones estupendas, acompañado de la gentil francesita Renée Adorée y del simpático galán Owen Moore.

"Entre la bruma de Londres", nos presenta a Lon Chaney, encarnando un personaje siniestro, refinado hasta lo increíble en el cultivo del crimen. Este personaje se deforma a voluntad, fingiéndose un contrahecho y pudiendo así revestir dos personalidades.

Renée Adorée encarna la figura de una artista londinense que actúa en un ambiente de perdición y de maldad, pero que logra permanecer incontaminada, del mal que la rodea. Owen Moore es un ladrón elegante, papel que ha sabido encarnar con mucho acierto.

El famoso barrio de Limehause en Londres, barrio donde están los fumadores de opio y los cafetines del crimen internacional, ha sido pintado en escenas admirables de viveza y de realismo.

El estreno de "Entre la bruma de Londres", será un suceso para todo el público de buen gusto.

LEON ERROL EN "EL LOCO DEL DIRIGIBLE"

¿Ha pensado usted, alguna vez, lector, en lo terrible que resultaría que todo el mundo lo tuviera a usted por loco, y que, a pesar de que usted sabe que no está loco, lo encerraran en un manicomio? Pues esta desagradable aventura, de la cual es tan difícil salir, le ocurrió a nuestro amigo León Errol, el famoso cómico del teatro hablado neoyorkino que se inicia en el cine relatándonos su tragicomedia.

"El loco del dirigible", tiene desde luego el mérito de la originalidad. Su divertido asunto no ha sido tratado hasta ahora en la escena muda. Además, tiene esta cinta el atractivo del trabajo de León Errol que es un cómico muy personal y muy verdaderamente cómico.

Dorothy Mackaill lo acompaña poniendo en juego toda su simpatía y deslumbrando con su rubia belleza.

Esta cinta se estrena pasado mañana en la Sala Imperio.

"BEN-HUR" TRIUNFA EN BRUSELAS

Nos limitamos a copiar las exactas palabras de un corresponsal periodístico de Bruselas que presenció el estreno de la más grande producción cinematográfica de todos los tiempos. He aquí estas palabras:

"El estreno de "Ben-Hur", en el teatro Cameo de Bruselas, aunque parezca extraño, excedió a la grandiosa acogida otorgada allí a "El gran desfile".

"Se encontraban presentes: el príncipe de la Corona, su esposa la princesa Astrid, la princesa Mari-José y los Ministros y Embajadores extranjeros, además de los altos personajes del Ministerio de Estado de Bélgica.

"Gran curiosidad despertó la presencia de la princesa Astrid, toda vez que su presencia en el teatro marcaba su primera aparición en público.

"El más asombroso incidente (si así puede llamarse), de este selecto conjunto de nobleza, fué la cantidad de aplausos durante la exhibición del film, especialmente en las escenas de las carreras de carros.

"No hay la menor duda de que en Bélgica, el entusiasmo de la nobleza y diplomacia presentes al extremo de "Ben Hur", fué tan ardoroso como ha sido el del grueso público.

EL SETIEMBRE, EL CARRERA, EL BRASIL Y EL O'HIGGINS EXHIBEN HOY "EL DOCTOR JACK", POR HAROLD LLOYD

EN EL SETIEMBRE TRABAJA CARLOS IBAR HUNEEUS Y EN EL CARRERA LA CHILENITA

El mejor éxito de la semana ha sido constituído por "El doctor Jack", la super producción cómica de la Paramount interpretada por Harold Lloyd. La heroína es una niña a quien un médico a la antigua mantiene secuestrada como una planta tropical en clima frío. Llega el doctor Jack, y lo primero que hace es abrir todas las ventanas, hacerla jugar como chiquilla, botar las medicinas y sentirse alegre. Como inyección, le aplica un beso en la boca que le sabe a las mil maravillas, y que la hace sentirse como nueva.

Además, en el Setiembre y el Brasil se dará "El pelícano", la extraordinaria película de la Fox interpretada por Alma Rubens. La heroína es una madre que sacrifica su propia felicidad por la dicha de su hijo.

En el O'Higgins, además de "El doctor Jack", se dará el último programa cómico de la Fox.

En el Carrera se completará el espectáculo con el primer Noticiario de Informaciones de la Paramount y la comedia "Victoria". Habrá también un rato de variedades por La Chilenita.

Olvidábamos decir que en el Setiembre se efectúan las funciones de despedida de Carlos Ibar Huneeus.

—En la matinée del Setiembre se darán "El cinturón fatal", "A tiros y chopazos", por Jack Hoxie, y variedades, por Carlos Ibar.

En la matinée del O'Higgins van "El cinturón fatal", "La cumbre del peligro", por Buck Jones, y "El Colegio Militar Argentino en Chile".

En la matinée del Carrera y del Brasil van "La cumbre del peligro", por Buck Jones, y "A tiros y chopazos", por Jack Hoxie.

En la matinée de todos los teatros va, fuera de programa, "El Colegio Militar Argentino en Chile". Este film también va en la vermouth y nocturna del Carrera.

EL ESMERALDA DARA HOY UNA MATINEE CON "EL CINTURON FATAL", "LA CUMBRE DEL PELIGRO" Y "EL COLEGIO MILITAR ARGENTINO"

A pesar de estar actuando la compañía de operetas Santacruz en el Esmeralda, la empresa de este teatro no ha querido privar a su clientela infantil de la matinée dominical.

La matinée de hoy empezará a las 2.30 en punto y se dará "La cumbre del peligro", por Buck Jones; "El cinturón fatal" por el atleta Joe Bonomo, y la vista de actualidades de la Andes Film, en la cual figuran todas las Fiestas Patrias y las presentaciones del Colegio Militar Argentino.

—En las funciones vespertina y nocturna trabajará la compañía Santacruz. En la vermouth se representará "La leyenda del beso" y en la nocturna "La calesera".

INDEPENDENCIA Y FRANKLIN

EXHIBEN HOY: "MUJERES DE BERLIN", POR LIL DAGOVER; "DESENGAÑO", POR NORMAN KERRY; "EL AGUILA DE LAS MONTAÑAS"; "LOS TRES HEREDEROS"; "EL CINTURON FATAL" Y LA ACTUALIDAD EXTRAORDINARIA DE LA VISITA DEL COLEGIO MILITAR ARGENTINO

El Independencia ofrece hoy tres grandes funciones. En la matinée exhibe "Los tres herederos", cinta de aventuras que protagoniza el célebre cow-boy Hoot Gibson. En la segunda parte va la tercera función de "El cinturón fatal". Además irá la Actualidad Extraordinaria de los festejos a los cadetes argentinos. En especial y noche presenta "Mujeres de Berlín", super-producción alemana por Lil Dagover. Además va la joya Universal, "Desengaño", interpretada por el simpático galán Norman Kerry.

El Franklin, en la matinée de hoy exhibe la segunda función de "El cinturón fatal", "Los tres herederos" y la Actualidad extraordinaria. En tarde y noche van "Desengaño", por Norman Kerry y la super alemana "El águila de las montañas".

CINEMA STAR

En las funciones de tarde y noche, de hoy, estrena este cine la hermosa comedia "El ídolo de París", basada en la vida del célebre excampeón de box, Jorge Carpentier.

En la función de matinée van las siguientes películas: 1.a Función de la serial, "El cinturón fatal", Fin de la serie, "El rey de Montmartre" y un delirante programa de risa.

ESPECTACULOS DE SANTIAGO SERRA

MUNDIAL Y COLON. — En vermouth y nocturna, los cines Mundial y Colón, anuncian "La mujer enmascarada", comedia social de lujo, que narra una vibrante historia de amor y de celos, vivida en Niza; Anna Q. Nilssen es la protagonista; y "El fiscal Franz Hallers", drama espantoso de Paul Lindau, que presenta en un curioso caso de doble personalidad, la lucha entre el bien y el mal en un mismo corazón.

Conrad Veidt hace en "El Fiscal Hallers", su mejor creación.

—En matinée irán las dos creaciones de Chaplin: "Bombero" y "Vigilante", la 2.ª de "El cinturón fatal" y la 3.ª de "El Rey de Montmartre", seriales ambas de aventuras.

DELICIAS. — "El Derby". Esta notable producción alemana de lujo soberbio, que es una filigrana del turf berlinense, y que presenta una trama amorosa cautivante, se dará en ambas funciones del Delicias, acompañada en vermouth con la 3.ª de "El cinturón fatal", serial por Joe Bonomo, y por la noche con "A tiros", creación de Jack Hoxie; "El Derby" tiene como protagonistas a Grete Mosheira y Henry Stuart.

—En matinée se ofrecerá el mismo programa que en el Mundial y Colón.

EXCELSIOR. — Los programas de especial y nocturna anuncian "La mujer enmascarada", comedia de pasión y de lujo, cuya trama emicionante se desenvuelve en Niza, por Anna Q. Nilsson; y "El castillo del amor y de la muerte", maravilla dramática de lujo y de amor, interpretada por Richard Barthelmess y Dorothy Mackaill.

—La matinée anuncia la primera serie de "El Rey de Montmartre", que muestra la vida del barrio latino de París, "Huellas sobre la nieve", intenso drama en Alaska, con la notable actuación del célebre perro Rin Tin Tin, "El Derby", cinta turfística y sentimental, y Programa Cómico Imperio.

AVENIDA

Estrena hoy "Aquella monjita", por Elisabeth Bergner — En matinée va: "Huellas sobre la nieve", por Rin Tin Tin y "La novela de una fotogénica", por Colleen Moore. — La matinee se hace con la deliciosa y picaresca producción, titulada: "La novela de una fotogénica", por Colleen Moore y Lloyd Hughus, son los protagonistas. A continuación, va "Huellas sobre la nieve", película de asunto dramático y sensacional, donde tiene una inteligentísima actuación el perro prodigio Rin Tin Tin.

En especial y noche estrena "Aquella monjita", cuya acción se desarrolla en París, durante la época napoleónica.

Elisabeth Bergner, la más bella actriz europea, tiene a su cargo el rol central.

Providencia

TRES FUNCIONES

En la matinée infantil va la gran creación ilustrativa de la vida de Hollywood, "La novela de una fotogénica", por Collen Moore y Lloyd Hughes.

En esta película veremos en sus aspectos íntimos a los grandes artistas del cine como Douglas Fairbanks, René Martín, Pick Moore, Gloria Swanson, Pola Negri, Chaplin, etc.

En las secciones de vermouth y noche va el poema de amor y juventud, "Aquella monjita", por Elisabeth Bergner.

LOS TEATROS DE MAX GLÜCKSMANN

"EL JARDIN DEL AMOR Y LA LOCURA" SE ESTRENA HOY EN EL REPUBLICA, POLITEAMA Y ELECTRA

"El jardín del amor y la locura" es una impresionante película de la "First National Pictures" que se estrena en vermouth y noche en los teatros República, Politeama y Electra. Este grandioso film encierra, en admirables y emocionantes escenas, el más intenso, poderoso y sublime poema de amor y fatalidad. Obra formidable relacionada con la gran guerra europea que trae la emocionante visión auténtica de los trágicos días de la movilización en París, la marcha de los Ejércitos, los combates aéreos, etc. "El jardín del amor y la locura" esta admirablemente interpretado por la encantadora rubia Blanche Sweet, quien crea el rol de la mujer que nunca dudó del amor del hombre que adoraba, a pesar de la lejanía y del olvido. El gentil actor Ben Lyon, simpático muchacho, secunda magistralmente el trabajo interpretativo de la bella Blanche.

Cousiño. — "El sexo fiel" deliciosa producción americana al estilo de los vodevil franceses, notable espectáculo de fina sátira social y de admirable humorismo cuyos personajes son del gran mundo. Creación del gran actor Huntly Gordon, uno de los artistas más severos de la pantalla, secundado por la seductora Mae Bush. Esta magnífica película se estrena en las reuniones de moda de vermouth y noche en programa doble con la estupenda cinta "Clasificados" por la bellísima y distinguida actriz Corinne Griffith. En la matinée da la sensacional cinta "Un knockout al corazón" por el actor coloso Milton Sills, la comedia "Taxi por favor" y cómicas.

Apolo. — Da hoy "Bohemios del amor" drama pasional que interpreta la adorable y hermosísima Alice Joyce y que se estrena en especial y noche con la emocionante comedia de peripecias "Por querer casarse" por el simpático Walter Hiers. En la matinée da el drama de aventuras "Sin clemencia" por Dorothy Phillips y los episodios finales de la serial "La vuelta del jinete misterioso" por el temerario William Desmond.

Atenas. — "Una noche de farra" película de grandes y espeluznantes líos y borracheras, deliciosa comedia, llena de picardía y lindas chiquillas, que se estrena en especial y noche en programa doble con la sensacional cinta de aventuras "Los peligros del mar" por Elaine Hammerstein. En la matinée doble da el drama de aventuras cowboyescas "Allende la frontera" por Harry Carey (Cayena) y nuevos episodios de la serial "Antes muerto que vencido" por Charles Hutchison.

ALHAMBRA

"El castillo del amor y de la muerte" va hoy en ambas funciones del cine Alhambra, es decir, en especial y noche. Esta obra es la película más perfecta que haya producido el cine, tanto por su grandiosa presentación como por la estupenda creación que hacen los artistas que toman parte en ella, Richard Barthelmess y Dorothy Mc. Kall.

En la función de matinée ... función de la gran serial de ... y valentía, "El cinturón ..." final de la serie "El rey de Montmartre", y además un lindo ... programa cómico.

INFORMACIONES CABLEGRAFICAS DEL EXTERIOR

DE NUESTROS CORRESPONSALES ESPECIALES, VIA WESTERN Y ALL AMERICA CABLES INC. DE "THE UNITED PRESS". — LOS ORIGINALES DE TODOS LOS CABLEGRAMAS QUE SE INSERTAN EN ESTA SECCION, ESTAN A DISPOSICION DEL PUBLICO EN ESTA IMPRENTA

En la tarde de ayer llegó a Buenos Aires la delegación de cadetes argentinos que asistió a las festividades del 18 de Setiembre

Un público inmenso, entre el que se contaba el Ministro de la Guerra argentino, General Justo, y altas personalidades del ejército, esperaba a los cadetes en la Estación de Retiro.—Desde las primeras horas de la tarde, el público empezó a ocupar los alrededores de la Estación.—La llegada del Embajador chileno fué saludada con un estruendoso "¡Viva Chile"—A la llegada del primero de los dos trenes que conducía a los cadetes, las bandas militares ejecutaron los himnos nacionales de Chile y Argentina.—"Jamás olvidaremos la acogida que se nos dispensó en la capital del país hermano", declaró a su llegada uno de los cadetes.—El Coronel García, Jefe de la delegación, declaró que "las expresiones de amistad cordial que se nos demostraron en Chile jamás se olvidarán del pecho de estos cadetes y oficiales"

BUENOS AIRES, 24.—En dos trenes llegaron de Santiago de Chile, a la Estación del Retiro, los cadetes argentinos.

La estación estaba muy concurrida. Les dieron la bienvenida el Ministro de la Guerra, varios altos jefes del Ejército y numerosas familias.

El público los vitoreó y los acompañó con entusiasmo por el espacio de varias cuadras.—(U. P.)

BUENOS AIRES, 24—Aprovechando la primera confusión del desembarco de los cadetes, cuando todavía la disciplina no entraba en sus fueros nuevamente a los jóvenes dando tiempo al desahogo natural entre padres e hijos y hermanos con hermanos, la United Press logró entrevistar a varios cadetes que reflejaban en sus rostros la impresión de esta cruzada de fraternidad.

El cadete Ricardo Botto fué uno de los más vehementes en relatar a un grupo de sus amistades la acogida de que fué objeto, con sus compañeros, en la tierra vecina. "No hay nada más triste", nos declaró, "que la partida desde un país donde se nos abrieron los brazos; donde las mujeres nos brindaron sus sonrisas; donde los patricios nos rodearon con afecto y la juventud nos estrechó en sus abrazos. Y es más triste aún cuando uno se da cuenta que tales muestras de aprecio son espontáneas y sinceras. Jamás olvidaremos los momentos de efusión juvenil, ni siquiera cuando la disciplina nos reintegre en la Escuela. Nunca olvidaremos la solicitud con que la juventud femenina nos trató mirándonos como hermanos, ya que nosotros nos sentimos hermanos de toda esa juventud. Aprovecho esta oportunidad para que la United Press trasmita a Chile el sentir de un cadete, que es el sentir de todos, reiterando que el pensamiento de nuestra misión de paz ha sido fructífera y que siempre lo será".—(U. P.)

BUENOS AIRES, 23.—Con motivo de las lluvias de anoche, se creyó que la concurrencia no sería tan grande para recibir hoy a los cadetes que regresaron de Chile. Esos cálculos eran completamente errados, pues desde las primeras horas de la tarde el público comenzó a ocupar todos los lugares estratégicos en los alrededores de la Estación del Retiro, creciendo notablemente la multitud a medida que transcurrían las horas.

Predominaban los militares, pues se observaron delegaciones de todos los regimientos de guarnición en esta capital, fuera de las representaciones de la Armada Nacional.

A las 3 de la tarde llegaron a la estación los cadetes de la Escuela Militar que habían quedado en ésta y formaron un largo cordón para facilitar el acceso al Ministro de Guerra y demás funcionarios oficiales.

A las 3.15 de la tarde llegó el Ministro Guerra, señor Justo; los miembros del Estado Mayor del Ejército, el Edecán del Presidente de la República. Y momentos después, rodeado por un grupo de militares, llegó el Embajador de Chile en la República Argentina, señor Gonzalo Bulnes. La aparición del diplomático chileno fué saludada por grandes aclamaciones, oyéndose estruendosos "¡Viva Chile!" Se desprendió del público una dama que estrechó la mano de don Gonzalo Bulnes, diciéndole en alta voz: "En nombre de las madres de los cadetes argentinos, agradezco en su persona la recepción cordial que ha dispensado a nuestros hijos el gran pueblo chileno". Con una visible emoción, el Embajador de Chile agradeció a esta señora sus expresiones y se redoblaron las aclamaciones y los vítores en favor de Chile.

Cuando entró a los andenes el primero de los trenes, el público rompió las filas rodeando a los cadetes. Una vez formados los cadetes, las bandas militares ejecutaron los himnos de Chile y la Argentina en medio de los aplausos entusiastas de la multitud.

Media hora más tarde llegó el segundo tren que conducía al resto de los cadetes entre los cuales venía el coronel García. Instantes después de descender se presentó al Ministro de Guerra, señor Justo, quien lo felicitó por el éxito de su misión a Chile.

El coronel estrechó las manos al Embajador de Chile, diciéndole, "Embajador: mi impresión es gratísima, no tengo palabras para expresar todo lo que siento".

Al descender de los trenes, los cadetes se formaron en los andenes de la estación detrás del abanderado y se trasladaron en esta forma desde la Estación Retiro hasta la Central, donde se embarcaron para seguir hasta el Colegio Militar. Esta noche será declarada franca para los cadetes que acaban de regresar.

Entrevistado el mayor García por la United Press manifestó que sentía una gran satisfacción de que una vez más se le diera la oportunidad de expresar al pueblo chileno, por intermedio de su prensa, los agradecimientos por las atenciones y agasajos de que fueron objeto los cadetes durante su permanencia en Chile, que habían sobrepasado, dijo, a todos los cálculos. Agregó, además, el mayor García: "Desde que pisamos tierra chilena nuestras impresiones han sido tan hondas y tan numerosas que es difícil expresar en palabras todo el sentido que ha tenido esta misión de confratenidad. Y hallamos un ambiente propicio en el gran pueblo amigo con el cual estoy seguro que nuestras relaciones serán tan cordiales como lo han sido siempre. Asegure a Ud. al pueblo chileno y especialmente a la familia militar que las expresiones de amistad cordial que hemos visto en Chile no se borrarán jamás del pecho de estos cadetes y oficiales que han tenido la oportunidad de apreciar muy de cerca los afectos que el pueblo chileno ha sabido dispensar al pueblo argentino".—(U. P.)

Entrevistado el cadete Adolfo López por la United Press, manifestó lo siguiente: "Venimos encantados de nuestro viaje a Chile. Sería difícil explicar cuál ha sido el acto más efusivo, pues si bien es cierto que el recibimiento fué grandioso, los actos de festejo y agasajo que siguieron no desmerecieron. Los colegas chilenos nos acogieron en su tierra en una forma que nos obliga a guardarles eterno reconocimiento. La forma más práctica de demostrarle la sincera pena con que abandonamos a Chile es decirle que al perder de vista el suelo chileno, más de uno entre los argentinos fué presa de una honda emoción y la conversación decayó súbitamente mientras los pensamientos de todos volvían a la ciudad que dejábamos atrás. Por último, resolvimos por unanimidad guardar un minuto de intenso silencio como una expresión del pesar con que perdíamos de vista esa tierra tan hermosa".

La United Press logró entrevistar además al capitán Manuel Rodríguez sobre las impresiones de su permanencia en el vecino país y este oficial declaró:

"Todos estamos contentísimos con la visita hecha a Chile y no nos podemos conformar con haber dejado tan pronto el suelo chileno. Las múltiples manifestaciones de que fuimos objeto no dejan lugar a duda respecto al grado de amistad que une a los dos pueblos; las autoridades, los militares, las jóvenes, todo el pueblo de Chile se esforzó por agasajarnos. Si es cierto que nosotros los argentinos somos muy apegados a nuestra patria y que el regreso a ella después de una breve ausencia es siempre motivo de alegría, pueden ustedes asegurar que en esta ocasión hemos vuelto con un hondo pesar, pues ante la gentileza de todos habríamos deseado que nuestra estada en Chile se hubiera prolongado indefinidamente".—(U. P.)

"Vienen del campo del honor y la emoción los ha hecho más hombres"

En tal forma saluda "La Nación" de Buenos Aires a los cadetes que regresan

(Correspondencia cablegráfica especial para "La Nación", de Luis Marín Alvarez)

BUENOS AIRES, 24.—"La Nación" publica hoy un suelto de salutación con motivo de la llegada de los cadetes argentinos. Dice al respecto: "Vienen como de una clase práctica. Treparon los Andes por la misma ruta que el libertador para reproducir en la fecha grata para la patria chilena aquella legendaria hazaña y entre las aclamaciones populares de la hermandad de Maipo. Demostraron así la manera cómo en la democracia se ganan las grandes batallas de la paz, y que en ello consiste principalmente el deber militar de un pueblo.

Cómo en otro tiempo iban los príncipes de pueblo en pueblo llevando la prenda de su simpatía y la pureza de sus ojos adolecentes, van ahora nuestros cadetes paseando por tierras de América esas escuadras cuyas filas son una proclamación viviente de lo que el país quiere que sean, instrumentos de su seguridad, embajadores de la fraternidad americana. Vuelven victoriosos, pues la crónica nos ha estremecido de emoción con el relato de su hazaña en la formación de la Alameda y Revista del Parque Cousiño, donde veinte mil pechos chilenos arrebatados por la efusión fraternal aclamaron al unísono el paso de nuestros cadetes, mientras el Tambor Mayor rompía la marcha impecable de nuestros infantes. En esos momentos parecía como si todo el mundo rememorara en la emoción los viejos días de gloria común.

Que la República entera se extremece de gratitud lo dice el interés con que todo el pueblo ha seguido el viaje de la Escuela y la impaciencia con que se le aguardaba. Ayer se supo que los cadetes venían ya cuesta abajo buscando la llanura. Con tener Mendoza títulos tan nobles para ello, Buenos Aires sintió ayer la ansiedad de la demora y hubo, podemos atestiguarlo, una pueril inquietud popular, mientras no pudo anunciarse que los cadetes estaban a este lado de Alpatacal. Esta tarde se derramarán bajo la bóveda del Retiro los grises uniformes predilectos, como todos los Sábados, a la hora del crepúsculo llegaran por la ancha puerta septentrional, cual si vinieran de clases, pero esta semana se han ganado el asueto más largo. Los espera una multitud.

Y no llegarán silenciosamente ni vendrán como otras veces, tristes algunos, alegres los más, todos traen ahora un mismo timbre. Vienen del campo del honor y la emoción los ha hecho más hombres.—(Alvarez).

Hoy se efectuarán en Venecia las carreras de hidroaviones por la Copa "Schneider"

Las pruebas se harán frente a las playas de Lido.—El tiempo se muestra desfavorable y el mar está algo agitado.—El Sub-Secretario de Aviación de Italia, señor Balbo, ofreció ayer un banquete a los pilotos británicos e italianos.—Las posibilidades del triunfo se inclinan ligeramente en favor de las máquinas inglesas.—Se cree que los ajustes hechos a última hora a las máquinas italianas les restarán velocidad.—Ferrarin y de Bernardi tendrían excepcionales probabilidades de obtener la victoria

VENECIA, 24.— Todos los que participarán en la carrera aérea por la Copa Scheneider, que se efectuará el Domingo, se encuentran actualmente listos.

El Sub-Secretario del Ministerio de Aviación, señor Balbo, ofreció un banquete a los pilotos británicos e italianos, y brindó diciendo:

"El mejor aeroplano, no hay duda, será el ganador".

—Llegó el Príncipe heredero, Humberto de Saboya.— (U. P.)

VENECIA, 24.— En vísperas de las carreras aéreas por la Copa Schneider, las posibilidades de los aviones competidores están ligeramente inclinadas a los británicos, pues se les considera con máquinas más rápidas que a los italianos. Los ajustes de última hora no han afectado en nada la eficiencia de los aparatos.

Se cree que Ferrarin, tiene excepcionales probabilidades; también, que la gran experiencia de De Bernardi en esta competencia le será de gran ayuda, pero a su aparato no se le considera en igualdad al de sus compatriotas.

El tiempo está desfavorable y el mar ligeramente agitado.

Las apuestas son muy limitadas y se cargan ligeramente a favor de los británicos. Se ha apostado muy poco a los italianos, a causa de que existe la creencia de que los cambios efectuados a última hora en las máquinas, les restarán parte de su eficiencia.

El aviador De Bernardi, declaró a la "United Press":

"Todo lo que les puedo decir, es que tengo una moral muy levantada y que trataré de ganar la competencia".

Los demás aviadores no han hecho declaraciones.— (U. P.)

VENECIA, 24.— El Domingo se inicia en esta ciudad la gran carrera internacional aérea por la Copa Schnéider.

El equipo británico está compuesto en la forma siguiente:

PERSONALIDAD Y HOJA DE SERVICIO DE LOS PILOTOS INGLESES

Jefe de la escuadrilla es Mr. L. H. Slatter, C. B. E., D. S. C., D. F. C., nacido en Durham, Sud-Africa, en 1894; ingresó al Real Servicio Naval Aéreo en Noviembre de 1914; llegó al puesto de oficial en 1916, y durante los dos años siguientes estuvo ocupado en las operaciones aéreas en las regiones de Dover y Dunkerke. Ultimamente prestó sus servicios en el Sur de Rusia.

Teniente aviador S. M. Kinkead, D. S. O., D. S. C., D. F. C., nacido en 1897, en Johannesburg, Sud-Africa; se enroló en el Real Servicio Naval Aéreo como subteniente aviador, en Setiembre de 1915. Durante la guerra prestó sus servicios en los Dardanelos por espacio de un año, y en la región de Dunkarke, durante los años 1917 y 1918.

Teniente aviador O. E. Worsley, del Real Servicio Aéreo; nacido en Londres en 1898; se enroló en el Real Servicio Naval Aéreo, como mecánico en 1914; fué ascendido a subteniente aviador en Junio de 1917; prestó sus servicios en el Mediterráneo durante el año 1918, y fué frecuentemente mencionado en los despachos oficiales.

Teniente aviador S. N. Webster, nacido en Inglaterra, en 1900; ingresó a la Real Fuerza Aérea, como subteniente en 1918; ascendió a teniente primero en Julio de 1927; ha sido condecorado con la Cruz de la Real Fuerza Aérea.

Los aviadores militares tenientes S. M. Kinhead, O. E. Worsley y S. N. Webster, han sido elegidos, como se ha dicho más arriba, para representar a Gran Bretaña en la carrera por la Copa Schneider. Participarán en dos monoplanos supermarinos S. 5. y en un biplano Gloster L. V., cuyas descripciones se dan más adelante.

El oficial aviador T. H. Moon, de la Real Fuerza Aérea, es el oficial técnico del equipo británico. Era jefe de la oficina de suboficiales del Real Servicio Aéreo Naval, cuando estalló la guerra: fué ascendido a suboficial en 1917, y se enroló en el Real Servicio Aéreo en 1918, cuando se fusionaron las fuerzas de tierra, mar y aire. Durante la guerra prestó sus servicios en las fuerzas aéreas, en Egipto, Iraq y en el Mediano Este.

Las características de las máquinas que correrán mañana, son las siguientes:

1. El Supermarino S. 5. Es un hermoso tipo de monoplano, con un motor Napier de 12 cilindros, en W. Los datos sobre su peso exacto y potencia se mantienen en secreto; pero se cree que desarrolla entre 700 y 900 H. P., y pesa alrededor de una libra por cada caballo de fuerza. De esta maquinaria depende que Gran Bretaña gane la carrera. Se han hecho numerosas pruebas con el Supermarino S. 5, y su velocidad exacta se mantiene también en reserva; pero de fuente autorizada se sabe que "ha demostrado ser más ligero que cualquier otro aeroplano de tierra que hasta la fecha se haya construído". La capacidad para el motor y el fuselaje de la máquina han sido objeto de una detenida atención por los diseñadores de este monoplano. El cuerpo del avión es tan estrecho que el piloto apenas cabe dentro de su cabina.

2. El Gloster L. V. Esta máquina es un biplano. Tal como el Supermarino S. 5, tiene un motor Napier, idéntico, y ha sido cuidadosamente diseñado. Los peritos de aviación que lo han visto volar, dicen que aparentemente no es tan rápido como el Supermarino; pero, sin embargo, es mucho más ligero en el vuelo en línea recta que el avión italiano que en 1926 ganó la Copa, el cual desarrolló una velocidad media de 246,496 millas por hora.

Por primera vez, desde que se corre la Copa Schneider, el Gobierno británico apoya a los competidores británicos, y todas las máquinas han sido construídas por cuenta del Gobierno británico, y todos los pilotos son miembros de la Real Fuerza Aérea o del Real Servicio Aéreo.

Solamente tres máquinas británicas, participarán en la carrera. Las demás que han sido enviadas a Italia, se mantendrán allí, por si deben reemplazar a alguna en caso de un accidente en las pruebas preliminares para la carrera de mañana.— (U. P.)

NOTICIAS BREVES DEL CABLE

TURQUIA

CONSTANTINOPLA, 24.— Un incendio destruyó quinientas casas, entre establecimientos comerciales y habitaciones, en Malatia, Kurdestan.—(U. P.)

BELGICA

BRUSELAS, 24.— Una gran parte del histórico palacio de Egmont ha sido destruído por un incendio ocurrido esta tarde.

Antes de la guerra, este palacio perteneció al duque de Arenberg, de Alemania, pero actualmente era propiedad nacional.

Los perjuicios se estiman en varios millones de francos. —(U. P.)

ECUADOR

GUAYAQUIL, 24.— En la última semana se ha notado una acentuada crisis comercial hasta el punto de que en algunos días no se han verificado transacciones a causa de la escasez de negocios de giros y a la falta de numerario.

El mercado de lana está, sin embargo en inmejorables condiciones, pero el cacao y el café han experimentado una baja.—(U. P.)

NOTICIAS BREVES DEL CABLE

MEXICO

MEXICO, 24.— La epidemia de la fiebre malaria amenaza a mil habitantes que han quedado sin hogar a causa de las inundaciones de los campos petroleros de Pánuco.

Según informaciones procedentes de Tampico, desde este punto se han enviado rápidamente médicos, enfermeras y toda clase de ayuda sanitaria.—(U. P.)

SALVADOR

SAN SALVADOR, 24.— Las fuertes lluvias han aumentado las aguas del río Lempa, las cuales se han desbordado y arrasado los sembrados. La corriente arrastró una barca que estaba en el desembarcadero de El Tamarindo, pereciendo ahogados cuatro personas.—(U. P.)

SAN SALVADOR, 24. — Comenzaron los exámenes de los aspirantes a la carrera diplomática y consular. Examinadores fueron el Subsecrettario de Relaciones, señor Castro, y los abogados señores Mendoza, Serrano y Escobar.—(U. P.)

SAN SALVADOR, 24.— Han sido suprimidas las pensiones a los agregados consulares salvadoreños en los países del exterior.—(U. P.)

COLOMBIA

BOGOTA, 24. — El Senado aprobó después del tercer debate, la ley sobre los extranjeros perniciosos, la cual se aplicará principalmente a los propagandistas del comunismo.—(U. P.)

BOGOTA, 24.— El Congreso Socialista-Revolucionario que se celebraba en La Dorada, fué disuelto por la policía, la cual arrestó a los principales dirigentes.—(U. P.)

INFORMACIONES CABLEGRAFICAS DEL EXTERIOR
DE NUESTROS CORRESPONSALES ESPECIALES, VIA EASTERN Y ALL AMERICA CABLES INC. DE "THE UNITED PRESS". — LOS ORIGINALES DE TODOS LOS CABLEGRAMAS QUE SE INSERTAN EN ESTA SECCION, ES TAN A DISPOSICION DEL PUBLICO EN ESTA IMPRENTA

"Quiero expresar por medio de "La Nación" mis calurosos reconocimientos por las cariñosas manifestaciones de simpatía que se nos dispensaron"

Dijo a su llegada a Buenos Aires el Comandante del batallón de Infantería del Colegio Militar Argentino.—El Coronel García conversó con el Embajador de Chile, a quien manifestó su complacencia por la forma entusiasta con que el pueblo y las autoridades chilenas habían recibido a los jóvenes militares. — "Estas demostraciones de fraternidad perdurarán para siempre en nuestros corazones" agregó el Coronel García

(Correspondencia de L. M. Alvarez, exclusiva para "La Nación")

BUENOS AIRES, 24.—Están otra vez en su patria los cadetes que llevaron a Chile el corazón del pueblo argentino. Hoy, a su llegada a la capital, fueron objeto de una entusiasta y cariñosa recepción de parte del público y de las autoridades militares, premiándose con esto la corrección con que ellos cumplieron la misión de confraternidad que los llevó a dicho país.

No obstante ser el día lluvioso, a la hora que se había anunciado la llegada, desde poco antes de las 15 horas, numerosas personas se reunieron en la Estación de Retiro para dar la bienvenida a los cadetes aludidos, sus jefes y oficiales, que regresaban. En esta forma, antes de las 15, hora anunciada para el arribo del primer tren militar, el primer andén del lado Norte de la estación se encontraba totalmente ocupado.

Los regimientos de infantería de guarnición en la capital habían enviado sus bandas de músicos, las que se formaron en línea a lo largo del andén. Estaban, además, el resto del Colegio Militar con todos sus jefes, oficiales y un numeroso grupo de cadetes que llegaron a presentar sus saludos a los viajeros. En seguida llegaron el Ministro de Guerra y el Embajador de Chile, señor Bulnes, con el personal de la Embajada.

El jefe de la secretaría de Guerra, general Manuel Costa, llegó acompañado de un grupo de jefes superiores del Ministerio de Guerra, el cual fué saludado por el subdirector del Colegio Militar, coronel Benjamín Shaw, quien presidía un grupo del personal de dicho Instituto y un grupo de oficiales del mismo. Luego después llegaron una delegación de la Escuela Naval y muchas familias, todos los cuales aguardaban ansiosamente la llegada del tren militar, que parecía retrasado. Los cadetes, al mando de sus oficiales, formaron la primera línea a lo largo del andén para contener al público que ocupaba totalmente aquél y que podía entorpecer el desembarco de los viajeros.

A las 15.45 apareció el primer tren militar, prorrumpiendo entonces el público en un entusiasta aplauso, mientras las bandas militares dejaban oír alegres dianas. Cuando el tren entró en el andén, se pudo ver los rostros alegres y rozagantes de los cadetes asomados a las ventanillas, mientras que la banda de músicos del Colegio Militar, que venía en el primer vagón, respondía con una alegre marcha a las salutaciones del público, oyéndose estruendosos vivas a Chile y a nuestro Colegio Militar. En este primer tren, que venía a las órdenes del mayor Santos Rossi, viajaban la aludida banda de músicos, la primera compañía de infantería del Colegio Militar y parte de los soldados de servicio. Todos venían allí en el mayor orden y se notaba que la disciplina del cuerpo de cadetes, no obstante esta larga excursión, se mantenía inalterable. El primero en saltar a tierra fué el mayor Rossi, comandante del batallón de infantería del Colegio Militar, que inmediatamente se dirigió a saludar al Ministro de la Guerra y al Embajador de Chile, que se encontraba allí. El mayor Rossi fué felicitado por ambos, después de lo cual las cornetas tocaron ¡Atención!, iniciándose el desembarco, que fué ejecutado rápidamente y en el mejor orden. Descendió en primer término la bandera con su escolta, cruzando frente al público en medio de una estruendosa salva de aplausos, yendo a tomar colocación en una de las calles laterales del andén.

Tras ella descendieron los cadetes, los cuales formaron también en medio de los generales aplausos. Formados allí, esperaron la llegada de sus compañeros que viajaban en el otro convoy.

Aprovechamos este momento para acercarnos al mayor Santos V. Rossi, comandante del batallón de infantería del Colegio Militar, como hemos dicho. Deseábamos cambiar impresiones sobre el viaje que acababan de realizar los cadetes.

"Venimos encantados, nos dijo el jefe. Aún no salimos de nuestro asombro ante la cariñosa y cortés recepción y ante los innumerables agasajos que nos fueron dispensados en Chile y que se hacían extensivos a nuestro Ejército y al país entero que representábamos.

"Por lo que respecta a nuestro cuerpo de cadetes, su comportamiento no ha podido ser mejor. Su actuación militar creo que no ha dejado nada que desear, dada las grandiosas manifestaciones y aplausos que en todo momento nos dispensó con su acostumbrada amabilidad el pueblo chileno, cada vez que nos correspondió actuar en paradas, desfiles y actos de representación.

"Nuestros cadetes regresan en inmejorables condiciones de disciplina, salud y adiestramiento; sólo hemos dejado en Chile un músico enfermo de grippe, aunque sin mayor gravedad.

"Quiero expresar, por intermedio de "La Nación" de Santiago, mi más caluroso recibimiento por las manifestaciones de simpatía que se nos dispensaron durante nuestra visita a aquel país. Venimos encantados y reconocidos".

Apenas descendidos del tren y formados en la calzada, los cadetes fueron rodeados por el público, y especialmente por sus familias. Los presentes se introdujeron en las filas para oír las impresiones de los cadetes y enterarse de la forma en que fueron agasajados en Chile. Los muchachos, alegres y decidores, al encontrarse nuevamente entre los suyos, no ocultaban el entusiasmo con que contaban atropelladamente todas las incidencias del viaje, destacando, naturalmente, su actuación militar y social.

Al llegar a Santiago, nos dijo uno de ellos, ciérranse las ventanillas para evitar que el tren fuera asaltado por el enorme gentío que se encontraba en la Estación para darnos la bienvenida; y nos impidieran descender en orden de los vagones, pero cuando estuvimos en tierra, formados, la cosa cambio de aspecto, pues el gentil asalto se produjo entre el pueblo entero, pues muchas familias rompieron las filas, y vivándonos y saludándonos en forma entusiasta. Esto llegaba a tal punto que nos impedían todo movimiento y aumentaron al llegar a la Escuela Militar, donde nos recibieron nuestros antiguos camaradas que habían estado en Buenos Aires, durante nuestra fiesta patria.

Más tarde en las fiestas, en los teatros, en todas partes, donde nos presentábamos se nos agasajaba en forma que realmente llegaba a emocionarnos. ¿Cómo podía llegar hasta tal punto el cariño por nuestro pueblo?

La gente hasta llegó a interesarse por nuestros modismos criollos que se aprendían y difundieron por todas partes. Algo parecido nos ocurrió a nosotros, pues, traemos un buen diccionario de graciosas expresiones chilenas. En fin, si tuviéramos que contar todas las atenciones chilenas, sería cosa de no terminar. Venimos encantados y reconocidos.

A las 16.15 hizo entrada en el andén el segundo tren militar en el que viajaban el Director del Colegio Militar, Coronel Luis Jorge García, Coronel Polanco, Agregado Militar de Chile, que acompañó a los cadetes en su viaje; Coronel Enrique Jáuregui, la segunda Compañía de Infantería y el resto del personal. Como a la llegada del anterior el público saludó la entrada del convoy con nutridos aplausos, mientras las bandas de música tocaban a diana. Apenas se detuvo el tren descendieron el Coronel García y el Agregado Militar chileno, a quienes abrazó sucesivamente el Ministro de la Guerra, General Justo, así como también el Embajador de Chile, don Gonzalo Bulnes, quienes felicitaron a ambos por el feliz regreso a ésta.

Terminados los saludos se tocó a atención. En seguida la compañía de cadetes descendió de los vagones y fué a formar a continuación de la primera compañía, siendo aclamada por sus parientes y por el público en general, mientras se vivaba nuevamente a Chile y Argentina.

Mientras el Ministro de Guerra, General Justo, con el Embajador de Chile, Excmo. señor Gonzalo Bulnes, el Agregado Militar chileno y el Coronel García tomaban ubicación para ver desfilar a los cadetes, conversamos algunos minutos con los dos últimos, respecto a la visita que acaban de realizar los alumnos del Colegio Militar a Chile.

"Vengo realmente emocionado — nos dijo el Coronel García — por las manifestaciones que el pueblo y las autoridades chilenas han hecho a nuestro país y los cadetes, las cuales perdurarán siempre en nuestros corazones. Hemos sido los huéspedes preferidos durante una semana.

"La Nación de Santiago ha reflejado ampliamente, en forma exquisita, la significación de esos festejos y aplausos.

"Por lo que respecta a los cadetes, creo que su actuación no ha dejado nada que [illegible] juzgar por esas grandiosas manifesta[illegible] cepción y despedida que se nos ha hecho.

"Todo lo que pueda decir sería po[illegible] la relación del derroche de amabilidades [illegible] tenido esa nación para los cadetes arg[illegible] para nosotros los jefes y oficiales sería [illegible] ante la realidad".

Por su parte, el Coronel Santiago P[illegible] Agregado Militar de Chile, que ha venido [illegible] pañando a los cadetes a reanudar sus [illegible] nos expresó, lleno de entusiasmo, su [illegible] cencia, por lo que llamó, la visita tri[illegible] los cadetes a su país.

Son realmente admirables — nos dijo — [illegible] cuanto a disciplina y adiestramiento [illegible] Mi país al aplaudirlos con tanto entu[illegible] ha hecho más que responder a la [illegible] que despiertan esas cualidades sobre[illegible] que agregan a su exquisito trato social.

Nos habla después de los gratísimos [illegible] mentos pasados en Chile, diciendo que se [illegible] dujo una alta nota de confraternidad entre [illegible] país y el nuestro.

Una vez que tomaron su formación [illegible] pondientes los cadetes, con su Tambor [illegible] la cabeza y su bandera al frente, se [illegible] marcha hacia la Estación Central del F[illegible] rril Argentino para embarcarse a San [illegible]

Su alineación impecable y su paso [illegible] demostraron de inmediato que no obstante la ausencia del país así como el largo viaje de 36 horas en el tren, no habíales hecho [illegible] su sólida preparación y su gallarda [illegible]

Desfilaron los cadetes cantando [illegible] tradicional, la Canción de Curupayty, [illegible] Ministro de la Guerra, el Embajador de [illegible] el Director del Colegio Militar, mientras [illegible] blico entusiasmado aplaudía vivando a [illegible] a nuestro Colegio Militar. Poco después [illegible] detes llegaron a la Estación aludida, [illegible] embarcaron en los trenes especialmente [illegible] rados. Desde la Estación de San Martín [illegible] rigieron a pie al Cuartel del Colegio M[illegible]

(LUIS MARIA ALVAREZ).

Aún no se ha dicho la última palabra acerca de la capacidad pugilista de Dempsey

En el encuentro de Soldier's Fields, ambos contendores se hicieron mutuas concesiones.—"Vencedor y vencido se congratulan de haber satisfecho las ansias de sus admiradores".—"Los 140,000 espectadores no habrían aceptado una decisión por foul"

CORRESPONDENCIA DEPORTIVA CABLEGRAFICA DE HENRY FARRELL ESPECIAL PARA "LA NACION"

Chicago, 24.—No es tarea fácil relatar las impresiones cogidas en el ring-side, en la noche memorable de Soldier's Field. Ya en mi correspondencia anterior traté de informar al público sudamericano, todo lo imparcialmente posible, de las diversas apreciaciones, los distintos pronósticos y las encontradas simpatías que se alentaban, respecto a la actuación en el tablado de los dos hombres que habían logrado apasionar al público de todos los continentes. Y dije entonces algo que no me han desmentido los acontecimientos: Vencedor y vencido se congratularon de haber satisfecho las ansias de sus admiradores. Tunney, el "mimado de la suerte", respondió a las esperanzas de sus partidarios; y Dempsey no defraudó las de los suyos. El "campeón caballero", como muy propiamente se ha dado en llamar al vencedor, cruzó sus guantes con un hombre tan campeón y tan caballero como él. Ambos lo probaron así en el curso de la pelea, haciéndose mutuas concesiones, que si bien no se conformaban demasiado estrictamente a la rigurosidad de los reglamentos, satisfacían de modo absoluto las expectativas de los 140 mil espectadores, que no hubieran aceptado una decisión por "foul" o algo parecido. Y Tunney no tomó en cuenta los golpes bajos de su rival, ni éste hizo caso de la ventaja que le brindaban los protestas del público, cuando en el tercer round vió imposibilitados sus movimientos por un ardid ilegal del campeón. Tunney dijo que vencería, y Dave Barry confirmó plenamente su pronóstico.

Dempsey afirmó que al sétimo round recuperaría su título, y en esta vuelta precisa, el campeón actual de todos los pesos, tocó por más del tiempo indispensable, con sus manos y buena parte de su cuerpo, la lona fatal.

Hé aquí un caso único en la historia del puglismo norteamericano.

En el Estado de Illinois es indispensable, en las justas de la naturaleza de la que comento, que el pugilista se retire al "rincón neutral", para que el referée pueda iniciar la cuenta de los segundos al contendor caído. Dempsey, o no conocía esta regla, o no le dió toda su importancia, o la olvidó; sea lo que fuere, el resultado tenía que ser uno solo; y Tunney lo celebra alborozado, mientras Dempsey, probando su espíritu deportivo y su leal caballerosidad, lo acata resignado.

Pero Leo Flynn no lo acata, y hé aquí planteada una controversia que ha de apasionar a los diferentes aficionados del mundo entero, sean cuales fueren sus simpatías, tanto como el match mismo.

Dice el manager de Dempsey que aún por puntos debió vencer su pupilo; veamos la razón que le asiste en lo que afirma, y, para esto atengámonos lo más justamente posible al desarrollo mismo de la contienda, tarea que no será difícil a mis lectores sudamericanos, que escucharon una relación más o menos exacta de las principales alternativas del combate, la noche del 23.

Primer round. — Dempsey inicia la pelea con un fortísimo izquierdo a la cara de Tunney, que éste esquiva, haciendo vacilar sobre sus pies al contendor por el impulso dado a su brazo, y aprovechando esta ventaja para colocar su izquierda en la cara del ex-campeón; se produce un clinch que, deshecho, da oportunidad a Dempsey para castigar el corazón, el costado y el estómago de Tunney, quien lo alcanza en la barbilla con un fuerte derecho sin resultados.

Segundo round.— Dempsey repite un fortísimo golpe de izquierda al corazón, y otro de derecha al costado de Tunney, el que, desconcertado, no atina a encontrar blanco para sus golpes, por lo que recurre al clinch, durante el cual golpea dos veces con su derecha la oreja izquierda de Dempsey; éste agacha la cabeza y entra cinco golpes, casi simultáneos, al estómago, riñones, corazón y costillas de Tunney.

Tercer round.— Como en los dos anteriores, es Dempsey quien inicia nuévamente el combate, asestando a Tunney golpes cortos, pero de tanto efecto, que hacen recurrir a éste otra vez al clinch, durante el cual Dempsey golpeó varias veces el estómago de su rival. En este punto de la pelea el referée hizo visibles señales de protesta en contra de Dempsey, sin que en ninguna de ellas se viera apoyado por Tunney. Dempsey apenas si prestó atención a las observaciones de Dave Barry, atento sólo a esquivar el ataque de Tunney, al que repelió con un izquierdo al corarón, y un izquierdo y un derecho al estómago, golpes que fueron calificados como "foul" por el referée, quien tampoco contó esta vez con la confirmación de Tunney, que, lo mismo que su rival, aprovechaba lo mejor posible el descanso reponedor que le brindaba la campana.

Cuarto round.— Esta vez le toca el turno a Tunney, quien lo inicia lanzando un izquierdo y un derecho a la cara de Dempsey, el que agacha la cabeza y entra con las dos manos al cuerpo de Tunney seguidas de un fortísimo izquierdo al corazón. Tunney, que ha sentido el efecto de estos golpes, parece buscar el clinch; pero se ve rechazado por el juego de Dempsey, y, al pretender cargarlo, recibe de éste un cabezazo producido por un movimiento del ex-campeón para recuperar su posición vertical, abandonada con el fín de esquivar los golpes a la cabeza que le dirige Tunney, y de los cuales logró localizar uno. En esta ocasión los seconds de Tunney formaron una batahola de protesta, alentados por la anterior actitud de Dave Barry; pero Tunney tampoco se quejó esta vez, y sólo Dempsey abandonó un instante su vigilancia para imponerse de lo ocurrido, lo que le costó tres fortísimos golpes a la cara, lanzados por el campeón, sin obstáculo, y que casi dan con Dempsey en la lona. La campana evitó esta vez una injusticia.

Quinto round.—Dempsey, completamente repuesto, se muestra furioso y enardecido. Sin embargo se lanza tranquilo al ataque con un fuerte izquierdo que localiza en el estómago de Tunney, el que amaga su cara haciéndolo retroceder hasta las cuerdas. Aquí Dempsey golpea el corazón, el estómago y las costillas de Tunney, mientras éste sacude con fuertes golpes la cara del ex-campeón, que lo rechaza con un violento cross a la mandíbula.

Sexto round.—Marca este tiempo un cambio absoluto en la táctica del ex-campeón: se mantiene a la defensiva, mientras Tunney, alentado, lo ataca decidido. Un derecho a la cabeza lanzado por Tunney, es contestado con tres golpes al estómago y uno a las costillas por Dempsey. Tunney retrocede desconcertado, perseguido siempre por Dempsey que no logra darle alcance. Poco antes de terminar el round, Tunney prueba suerte con un uppercut que da en el vacío, y que es contestado con un terrible cross de izquierda y varios hooks que dan todos en el blanco, y que no alcanzan a cumplir su misión por estorbársela la campana.

Sétimo round.— No del todo repuesto del round anterior, Tunney ensaya varios golpes que no llegan a su destino, los que corresponde Dempsey con un espantoso derecho al mentón que azota sobre la lona a su rival. El referée empieza la cuenta, y la interrumpe cuando va en cuatro segundos, para llevar a Dempsey de un brazo al "rincón neutral"; le advierte que debe permanecer ahí mientras esté caído su contendor, y vuelve hacia éste, empezando de nuevo la cuenta, que interrumpe en los nueve segundos por haberse levantado Tunney, en un esfuerzo supremo, y cogiéndose de la cuerda, para caer en un clinch que rompe Dempsey, persiguiendo tenazmente a su rival, quien corre por el tablado. La campana pone fin a esta carrera.

Octavo round.— Dempsey lleva a Tunney hasta las cuerdas, en un violentísimo rush que casi desconcierta al campeón; éste coloca un izquierdo al mentón que hace doblar las rodillas a Dempsey sin lograr aturdirlo. Tunney reanuda su ataque llevando a Dempsey hasta las cuerdas; el ex-campeón trata de limpiarse la sangre que le mana de una herido sobre el ojo izquierdo, mientras detiene a Tunney alternativamente con ambas manos.

Noveno round.—Después de un breve finteo ambos caen en clinch. Separados, Dempsey castiga el estómago, corazón y cara de Tunney, el que aplica golpes a la cara de Dempsey, reabriéndole la herida. Se produce un violento cambio de golpes, en el cual Tunney se anota un izquierdo a la mandíbula, y Dempsey un derecho al corazón y un cross a la mandíbula.

Décimo round.— Después de estrecharse las manos, y reiniciado el combate, Dempsey derriba a Tunney con un violento hook de izquierda; incorporado el campeón cuando se iniciaba la cuenta por el referée, golpeó la cara de Dempsey provocando una nueva efusión de sangre de la herida del ex-campeón; éste le lanzó un izquierdo que no dió en el blanco, y un de[illegible] tocó el corazón. Tunney [illegible] en un ataque desesper[illegible] bas manos contra De[illegible] que no produjo ning[illegible] La campana comunicó a [illegible] tentes el final del match.

La decisión ya la con[illegible] lectores; espero no haber [illegible] rido mucho con mi rela[illegible] la que escucharon la noche [illegible] pelea. He relatado lo que [illegible] to, y lo que me confirma[illegible] que estaban esa noche [illegible] mí al lado del ring-side.

Francamente, el fallo [illegible] satisface; pienso que Tu[illegible] digno de Dempsey, sin [illegible] guna; pero creo también [illegible] la noche del 23 no se [illegible] lo bien que hay derecho [illegible] rar de él. Líbreme Dios [illegible] sar a los jueces o al [illegible] parciales; son ellos [illegible] masiado distinguidos [illegible] para que pudiera [illegible] quiera con una sospecha.

El espectáculo que [illegible] senciado, es el mejor [illegible] aquellos que pretenden [illegible] los rings norteamericanos. [illegible] neo se ha desarrollado [illegible] balleros, ha sido [illegible] un caballero y juzgado [illegible] balleros. Sigamos [illegible] res este ejemplo, tanto más [illegible] to que conservamos el [illegible] acariciar nuestras simpatías [illegible] cualesquiera de los [illegible] —que bien se las merece— que al manifestarse por [illegible] ellos, de ninguna manera [illegible] títulos dignísimos al [illegible] Dempsey tuvo la culpa [illegible] los Reglamentos [illegible] un Estado estuvieren en [illegible] tra, ni Tunney de que [illegible] cieran. Además, y según [illegible] comunicado el propio ex-[illegible] todavía no se ha dicho la [illegible] palabra respecto a su [illegible] pugilística. Así sea: [illegible] su derecho inalienable; [illegible] simpatías de Rickard y [illegible] nobleza de su contendor.—Farrell.

Leo Flynn, manager de Dempsey, declara que su pupilo no se retirará aún del ring

Flynn declara francamente que desea otro encuentro entre Tunney y el ex-campeón mundial.—Tex Rickard dice que por ahora no piensa en un nuevo match Dempsey-Tunney. — Proyecta realizar eliminatorias de pesos pesados para elegir el contendor que disputaría a Tunney, tal vez el próximo año, el campeonato mundial.—"Observatore Romano" continúa criticando enérgicamente las justas boxeriles.

CHICAGO, 24.— El empresario boxeril boxeril Tex Rickard, ha declarado lo siguiente:

"Dempsey me ha enriquecido en 1.400,000 dólares. Es el más grande éxito de boletería que haya tenido. Siento que se vaya".

Dijo que Tunney era un peleador de primer orden; pero que jamás volverá a encontrar otro que fuese un gran éxito de boletería como lo ha sido Dempsey.

Rickard agregó que no había pensado en el futuro contrincante de Tunney.

Dice que en el próximo año "probablemente el campeón irá a Londres"; aunque esto es dudoso.

Esta es la primera vez que Rickard ha revelado cuánto dinero le ha dado a ganar Jack Dempsey.

George Zaret, que había apostado diez dólares contra cinco mil, a que Tunney no sería vencido vencido por knoc-out, se negó a aceptar dichos cinco mil dólares, porque dijo que estaba convencido que Tunney quedó fuera de combate en el sétimo round.—(U. P.)

CHICAGO, 24.—Las Oficinas de la Comisión de Box cerraron sus puertas a la 1 P. M., por ser fin de semana, sin haber recibido hasta esa hora la esperada protesta de Jack Dempsey contra el fallo de la pelea del Jueves.

Si dicha protesta es presentada el Lunes, probablemente la comisión se ocupará de ella en la sesión del Martes.—(U. P.)

CHICAGO, 24.—Tex Rickard ha declarado que no ha pensado por ahora en un tercer match entre Dempsey Tunney, aunque le agradaría patrocinar uno si Dempsey demostrase que es superior a cualquier otro contendor.

Agregó que proyectaba realizar series eliminatorias de pesos pesados en el próximo año, y que el mejor hombre de estas peleas sería el contendor de Tunney.

Rickard dijo también que el próximo campeonato mundial de peso pesado se verificará en Nueva York, probablemente el próximo año, entre el ganador de la serie de eliminación y Tunney.

El campeón mundial ha declarado que está dispuesto a pelear con cualquiera en cualquier lugar y en cualquier momento, señalados por Tex Rickard.

Mientras tanto, Leo Flynn, manager de Dempsey, sigue hablando francamente que desea otro encuentro entre Tunney y Dempsey.

Ha declarado también que Jack Dempsey no se retirará del ring y que los dos campeones, Dempsey y Tunney, ganarán un millón de dólares más en otra pelea que el que obtuvieron en el encuentro del Jueves.—(U. P.)

WASHINGTON, 24.—El Recaudador de Impuestos Internos de Chicago ha informado que se pagaron 102,450 dólares para consentir la pelea Dempsey-Tunney, por lo que le corresponderá probablemente al Gobierno, por el capítulo de impuestos, un total de 242,065 dólares.—(U. P.)

ROMA, 24. — El "Observatore Romano", comentando la noticia de que varios americanos murieron el Jueves de ataque al corazón cuando oyeron por radio que el referee contaba a Tunney los segundos fatales del knock-down, hace resaltar que esto es una demostración más de la inutilidad del sentimiento que siembran tales matches.

"Ante tales pretendidos progresos de los deportes, agrega, que ocasionan muertes, aún fuera de las filas de los peleadores profesionales, uno se pregunta: ¿es o no real y humanamente sincera la glorificación de tales actos condenables?".—(U. P.)

URUGUAY

MANIFESTACIONES A LOS PROFESORES CHILENOS

MONTEVIDEO, 24.—La delegación de maestros normalistas chilenos, acompañados del inspector de Instrucción, señor Coccaro, de miembros y autoridades escolares, visitaron el Museo Pedagógico, la Biblioteca de los Maestros y el Gimnasio Universitario. Se elogia el hecho de que el Gobierno de Chile sea favorecedor de estas clase de delegaciones.

Esta tarde les ofrecerá una recepción la poetisa Juana Ibarbourou.—(U. P.)

BOLIVIA

Situación del comerciante

EL NUEVO ARANCEL ADUANERO

LA PAZ, 24.—En vista que desde el primero de Octubre principia a regir el nuevo arancel aduanero que aumenta los derechos a varios artículos, los comerciantes se apresurán a internar sus mercaderías antes de esa fecha, abarrotándose en el puerto, principalmente en el de Arica.

También se ha comenzado a sentir el alza en los precios de las mercaderías.—(U. P.)

Voto de confianza al Ejecutivo

LA PAZ, 24.—En la Cámara de Diputados se aprobó por unanimidad de votos un voto de confianza al Poder Ejecutivo por su política internacional.—(U. P.)

NOTICIAS BREVES DEL CABLE

ESPAÑA

MADRID, 24.—**El diario "El Debate"** insiste en que en la Asamblea Nacional se formarán nuevas agrupaciones políticas y que nadie debe demitir su puesto de asambleísta.—(U. P.)

BOLIVIA

LA PAZ, 24.—**Hoy celebra el Departamento de Santa Cruz de la Sierra su efemérides cívica**, y con tal motivo, la representación parlamentaria cruceña ofrecerá una copa de champaña a sus colegas en el salón de recepciones de la Cámara de Diputados. — (U. P.)

LA PAZ, 24.— **Con motivo de la celebración del Día de los Estudiantes** en el Teatro Municipal se efectuará esta noche una velada bufa.—(U. P.)

LA PAZ, 24.—**Esta noche llega**, después de una breve ausencia, el Ministro ecuatoriano, Luis Robalino Dávila.—(U. P.)

LA PAZ, 24.—**El Director General de Sanidad Departamental** ha declarado que es alarmante el incremento del vicio estupefaciente en el país, por lo que se iniciará una enérgica campaña a fin de conjurar el peligro. — (U.P.)

HONDURAS

TEGUCIGALPA, 24.—**El Congreso continúa discutiendo la nueva Ley de Timbres** que crea nuevos impuestos. Proyecta hacerle algunas modificaciones y tales alteraciones que equivaldría a anularla.—(U. P.)

BRASIL

RIO DE JANEIRO, 24.— **"A Noite", comenta extensamente la posible constitución de la delegación brasileña** a la Sexta Conferencia Panamericana que se efectuará en La Habana, e insinúa la probabilidad de que la presida nuevamente el Ministro de Relaciones, señor Mangabeira.—(U. P.)

FRANCIA

M. POINCARE PRONUNCIO EN BELFORT UN DISCURSO QUE SERIA UNA CONTESTACION AL DE STRESSEMANN EN TANNENBERG

PARIS, 24.—M. Poincaré hablando en Belfort ante los legionarios que realizan un viaje de turismo, pronunció un discurso que la prensa francesa lo considera una respuesta al del Presidente Hindenburg.

Entre otras cosas, M. Poincaré dijo lo siguiente:

"A pesar de la pasión con que nos dedicamos a la paz, a pesar de que estamos ansiosos de mantenerla, jamás estamos seguros de que no será quebrantada, porque en Europa ella depende más de otros que de nosotros mismos.

"Sabemos que el exceso de suspicacia puede tanto provocar como evitar una guerra. Es por esto por lo que sentimos la ausencia de los Estados Unidos; pero, sin embargo, ponemos todas nuestras esperanzas en que la Liga de las Naciones reunirá a los pueblos y borrar toda suspicacia". —(U. P.)

E. UNIDOS

LOS SENADORES DE [illegible] TADOS DEL OESTE AP[illegible] AL GOBERNADOR DE [illegible] YORK EN LAS PROXIMAS [illegible] CIONES PRESIDENCIALES

NUEVA YORK, 24.—[illegible] dor demócrata por Utah, [illegible] den y los dirigentes [illegible] que representan a los [illegible] siete estados: Utah, [illegible] Idaho, Colorado, Montana, [illegible] Dakota y California, que [illegible] principio apoyaron al [illegible] rio de Estado, Mr. Mc[illegible] candidatura a la Presi[illegible] la República, acordaron [illegible] apoyar al gobernador [illegible] Nueva York, como candi[illegible] partido en la elección [illegible] cial del año próximo.

Después que Mr. [illegible] anunció que no sería [illegible] a la presidencia, comenzó [illegible] cer el movimiento en [illegible] del Noroeste a favor del [illegible] dor Smith.—(U. P.)

INFORMACIONES CABLEGRAFICAS DEL EXTERIOR

DE NUESTROS CORRESPONSALES ESPECIALES, VIA EASTERN Y ALL AMERICA CABLES INC. DE "THE UNITED PRESS". — LOS ORIGINALES DE TODOS LOS CABLEGRAMAS QUE SE INSERTAN EN ESTA SECCION, ES TAN A DISPOSICION DEL PUBLICO EN ESTA IMPRENTA

La semana comercial norteamericana se ha caracterizado por su flojedad

Sin embargo, se espera un alza en los precios del salitre.—Diversas causas han contribuído a que el mercado haya decaído un poco en los últimos días

(Resumen comercial cablegráfico de Lloyd Allen, especi al para "La Nación")

NUEVA YORK, 24.— Al leer las revistas [illegible]icas y comerciales que hacen la revista de la última semana en Nueva York, se observa la [illegible] de satisfacción que existe por el hecho de que las actividades comerciales no hayan de[illegible]strado aún las indicaciones esperadas del vi[illegible] resurgimiento propio de esta época del año. Se admite, sin embargo, que en cuanto al volumen general del movimiento comercial, la perspectiva es más o menos satisfactoria.

BONOS

Durante el curso de la semana que termina hoy, el mercado de bonos ha estado bastante firme, pues las nuevas emisiones lanzadas al mercado alcanzaron más de 70.000,000 de dólares, todos nacionales.

EMPRESTITO BRASILEÑO

El informe de la firma Nortz & Compañía, dado a la publicidad semanalmente, manifiesta que el grupo Rothschild-Schroeder parece haber asegurado el Empréstito Federal del Brasil, por 20 millones de libras esterlinas aunque ha declarado que la cifra exacta no es conocida todavía y agrega: "el éxito que parece haber coronado estas negociaciones, representa una prueba de confianza hacia los banqueros extranjeros de parte de la Administración brasileña". No se sabe si parte de estos fondos serán puestos a disposición del Brasil para nuevas obras o si serán empleados para consolidar las deudas ya existentes. Agrega el informe mencionado que esta negociación viene a confirmar la impresión que el Brasil se preparar para cualquier eventualidad en lo que respecta a las finanzas.

AUTOMOVILISMO

La producción de las fábricas de automóviles, es floja, y las cifras son marcadamente inferiores a las del año pasado en esta época. La industria del acero tampoco ha dado señas de una mejora en su situación. A pesar de ésto, en la Bolsa de Valores no ha desaparecido el optimismo y, por el contrario, la tendencia es al alza.

TRIGO

Las noticias precedentes de Chicago, indican que las cotizaciones de cereales han manifestado una tendencia al alza durante la semana que termina hoy, debido a las noticias sobre el mal estado del tiempo. La primera helada que se ha registrado en la región nortina del maíz, ocurrió a mediados de la semana, en tanto que hoy en la mañana llegaron informaciones sobre nevadas en las provincias del Oeste del Canadá. Este mal tiempo ha venido a perjudicar al trigo canadiense que se encuentra en gavillas y ha retardado la operación de la trilla. En vista de ésto, el precio del trigo subió rápidamente de 3 a 2 5|8 centavos oro, lo mismo que el maíz.

MAIZ

La impresión general que prevalecía a mediados de la semana, fué que las heladas habían perjudicado a las siembras de maíz aunque era difícil establecer hasta qué punto habían sufrido. Las noticias que se reciben de algunas regiones indican que la temperatura ha llegado a 0 grados, dando lugar a los pronósticos más pesimistas respecto al monto de las cosechas. Se estima que la producción en este año será probablemente la menor de los últimos 44 años. En vista de este estado de cosas, existe un gran interés por conocerse el próximo informe del Gobierno respecto a las siembras en todas partes de la Unión, que debe publicarse a principios de Octubre.

La Oficina de Agricultura del Gobierno, anunció que las exportaciones de productos agrícolas en el año pasado, fueron las mayores de los últimos cinco años. Esta Oficina ha hecho un cálculo prolijo de las exportaciones y para efectos de comparación ha establecido el promedio de las exportaciones del quinquenio 1910 al 14 como "100" en la tabla. Partiendo esta cifra, el total de las exportaciones de 1926 tienen la cifra 106 y las de 1927, 136. Los cálculos están basados en un conjunto de 44 productos: los más importantes de los productos agrícolas.

AZUCAR

En cuanto al mercado de azúcar, se ha observado cierta calma. Los negocios de exportación de azúcar refinada están casi paralizados y, al mismo tiempo, no se ha sabido de exportaciones a Europa del producto crudo.

Las noticias procedentes de Cuba sobre las medidas de restricción que se consideran inminentes con respecto a las cosechas cubanas, indican que el Presidente Machado se dirigirá en breve a las Cámaras para pedir el establecimiento de las restricciones.

Las informaciones procedentes de las Islas Hawaiias, las Filipinas, Java y Australia, dan a entender que las siembras en esas regiones son considerables. Se informa que el 95 o|o de las siembras de las Islas Hawiias ya han sido cosechadas, calculándose la producción en 800,000 toneladas. Se cree que la producción de las Filipinas alcanzará una cifra superior a la de 1926. Las siembras de Java se calculan en 2.117,000 toneladas. Con referencia a las siembras de Australia, se estima que la probable cosecha en Queensland será alrededor de 440,000 toneladas.

LINAZA

En el mercado de linaza, se ha notado flojedad durante la semana aunque ayer reaccionó un poco. La demanda de los consumidores mejoró también un poco aunque la gran mayoría de las órdenes son por pequeñas cantidades para cubrir las necesidades del momento. Extra-oficialmente se informa que las siembras de esta semilla en los Estados del Nor-Este, se desarrollan sin perjuicio. En la mitad de la semana, el mercado de esta semilla decayó notablemente después de conocerse las informaciones procedentes de la República Argentina en el sentido de que las lluvias habían mejorado considerablemente las condiciones de las siembras argentinas.

CUEROS

En el mercado de los cueros, puede decirse que las transacciones son más firmes. Algunas de las casas de Nueva York que se dedican a la exportación, se resisten a vender a los precios actuales y no dan curso mientras esperan el desarrollo de los acotnecimientos. Los cueros comunes, secos, están firmes informándose que seguramente han de avanzar un poco en breve, pues se considera que el futuro inmediato de esta categoría es favorable. Las demandas por cueros nacionales no han sido muy escasas, pero los grandes compradores estiman que los actuales precios son demasiado altos.

SALITRE

En cuanto al salitre, la firma Parson y Petit manifiesta que espera un avance en los precios. Los importadores cotizan el tipo de 95 o|o para entrega inmediata y de Setiembre a Junio a razón de 2.30, por lotes de 100 toneladas. Los lotes más chicos se cotizan a 2.35". Agrega la información de esta firma que las noticias sobre ventas en la costa de Chile, "pueden considerarse satisfactorias y estimulantes". Agrega que los negocios están firmes aunque no se han registrado ventas de importancia en vista de la baja en el algodón, lo que ha venido a apagar un poco el interés en nuevas compras de nitrato.

En cuanto al mercado del algodón, durante toda la semana las cotizaciones se han mantenido sin grandes fluctuaciones, aunque avanzaron 5 dólares por fardo, ayer después de conocer el informe del Gobierno, según el cual 1.000.000 de fardos se habrían perdido hasta el 16 de Setiembre, en exceso de la cifra correspondiente al año pasado en igual fecha.

Los grandes lotes de fibra de algodón constituyen el artículo individual que más haya influído en estas cifras engrosadas de exportación. Las cifras de trigo y harina también son mucho mayores que las del año pasado.

CAFE

En el mercado del café, se ha observado cierta calma pronosticándose que las compras de Estados Unidos aumentarán en breve en vista de que se inicia la temporada de grandes compras y que los stocks dentro del país son inferiores a lo normal. En algunas esferas se asegura que las existencias actuales dentro de los territorios de la Unión, son apenas suficientes para el consumo de cinco semanas sobre la base de un consumo normal. En vista de ésto se cree que los precios avanzarán forzosamente.

GANADO

Informaciones de Chicago anuncian que los precios de novillos pesados son firmes a 16.10; los terneros de un año, a 15.85 y corderos gordos, a 14.35.

Tomando en cuenta sólo las exportaciones de granos, se puede ver que ocupan el número 188 en la Tabla de Indices en comparación con 117 en el año pasado. Las grandes exportaciones de frutas en general, de manzanas, de ciruelas y pasas elevó la cifra correspondiente a este capítulo al récord de 255 comparado con 200 del año pasado. El Número de Indice de los productos de lechería y carnes es el más bajo desde 1914. Carnes ocupan el número 98 en comparación de 114 y los productos de lechería 288 comparado con 327.

ACTIVIDADES DEPORTIVAS MUNDIALES

SE INICIO LA TEMPORADA DE FOOTBALL EN ESTADOS UNIDOS

NUEVA YORK, 24.—Se ha iniciado la temporada de football en todo el país, participando aproximadamente doscientos teams universitarios y cinco mil de las escuelas superiores.

Se jugaron los primeros matches, pero los más importantes no se efectuarán hasta Octubre próximo.—(U. P.)

MRS. MIRIAM BURNS, DE KANSAS, GANO EL CAMPEONATO NACIONAL DE GOLF PARA SEÑORAS EN ESTADOS UNIDOS

GARDEN CITY (New York), 24.—Mrs. Miriam Burns, de la ciudad de Kansas, se adjudicó el campeonato nacional de golf para señoras, derrotando a Miss Maurren Orcutt, de White Beech, New Jersey.

Hrs. Burns lleva cinco puntos de ventaja y sólo quedan cuatro puntos por definirse.—(U. P.)

AUN NO SE HAN DESIGNADO LOS JUGADORES QUE REPRESENTARAN AL URUGUAY EN EL PROXIMO CAMPEONATO SURAMERICANO DE FOOTBALL

MONTEVIDEO, 24.—Se ha dirigido a Lima, por la vía de Buenos Aires, el entrenador del Club Nacional de Football, señor Olivieri, para preparar al equipo seleccionado que jugará en la capital peruana en el campeonato suramericano.

Aunque el Consejo de la Asociación de Football ha decidido por un voto de mayoría la concurrencia del Uruguay, los jugadores aun no han sido designados.

Se rumorea que se efectuará un nuevo debate en el seno del Consejo, debido a que algunos clubs han negado su concurso, aduciendo la razón de que sus jugadores les son necesarios para definir el campeonato nacional de football.—(U. P.)

LAS CARRERAS DE AYER EN NEWBURY

NEWBURY, 24.—Se corrió el premio "Autum Foal Plate", que fué ganado por el caballo "Ocurry", de Mr. D. Sullivan. Segundo llegó "Lachance", de Mr. A. Smith Cochrane, y tercero, "Ranjit-Sings", de Mr. Aga Khan.

Corrieron 18 animales. Las apuestas estuvieron en la siguiente proporción: para el primero, de 8 a 4; para el segundo, de 4 a 1, y para el el tercero, de 5 a 2. El primero ganó al segundo por tres cuartos de cuerpo, y el segundo al tercero por tres cuerpos.—(U. P.)

NEWBURY, 24.—El resultado del "Autum Handicap Angloamerican", fué ganado por "Lightning Artist", de propiedad de Mr. W. M. G. Singer; segundo llegó "Sir Joshua", del mayor F. B. Sneyd, y tercero "Eagles Pride", de F. F. Halses.

Corrieron 12 animales. Las apuestas estuvieron, respectivamente en la proporción de 4 a 9, de 10 a 1 y de 100 a 7.

El primero llegó a la meta a un cuerpo del segundo, y éste, a ocho cuerpos del tercero. —(U. P.)

LOS MATCHS DE RUGBY EN INGLATERRA

LONDRES, 24.—La partida de rugby jugada en Port Albot entre los equipos Aberavon and Neath y New South Wales, obtuvo el siguiente resultado:

Aberavon and Neath, 5; New South Wales, 24.—(U. P.)

LOS MATCHS DE FOOTBALL DE AYER EN INGLATERRA

LONDRES, 24.—Los resultados de las partidas de la primera división de la Liga fueron los siguientes:

Astonvilla 1, Bury 0.
Black Burn Rovers 4, Birmingham 4.
Bolton Wanderers 0, Middlesborogouh 0.
Cardiff City 3, New Castle United 1.
Derby County 4, Arsenal 0.
Everton 2, Huddersfield 2.
Manchester United 3, Tottenham Shotspur 0.
Portmouth 2, Leicester City 0.
Sheffield United 1, Sheffield Wednesday 1.
Suderland 2, Burnley 3.
Westham 3, Liverpool 1.—(U. P.).

El real deportivo de Madrid empató con el Galicia en Nueva York

NUEVA YORK, 24.—El partido de football jugado hoy entre el Real Madrid y el Galicia de esta ciudad, se resolvió por un empate a un goal.—(U. P.)

NUEVA YORK, 24.—El equipo de football "Real Madrid" enfrentó al "Galicia" de esta ciudad, en Brooklyn, en presencia de 5.000 espectadores ,haciendo uno de los mejores partidos que se hayan presenciado en este distrito durante muchos años.

Aunque el "Real Madrid" estaba en situación desventajosa a causa de que la cancha era más pequeña que las otras en que tiene costumbre de jugar, sus jugadores se adoptaron prontamente a ella, e hicieron una maravillosa demostración de buen football, que hicieron levantarse en masa al público que les prodigaba frecuentes aplausos.

El primer tanto fué colocado por el "Galicia" a los catorce minutos del primer tiempo, por intermedio de Vega, a raíz de un foul de Penas.

El "Real Madrid" igualó posiciones a los 23 minutos después, por medio de Travieso, quien batió al arquero del "Galicia" con un formidable tiro, después de haber hecho una buena corrida, burlando la defensa contraria.

Durante el resto del partido, el 'Real Madrid" tuvo varias oportunidades de imponerse; pero no lo consiguió, a pesar del espléndido juego desarrollado.

Después del partido, los jugadores del "Galicia" ofrecieron un banquete a los del Real, en el Hotel Pensilvania, al cual asistió el Cónsul de España, señor Casares Gil, quien hizo uso de la palabra.

El "Real Madrid" regresa a España el Domingo en el vapor "Alfonso XIII".—(U. P.)

Texto del discurso pronunciado por el delegado chileno

"Chile ha estado siempre dispuesto a apoyar todo esfuerzo útil y práctico que se emprenda en favor del desarme", declara el señor Iñiguez.—Respecto de la proposición franco-alemana-holandesa, dice "no puedo hacer nada mejor sino recordar mi exposición hecha en la Comisión Preparatoria de la Conferencia del Resarme".

(Correspondencia cablegráfica de Ramón De Franch, exclusiva para "La Nación")

GINEBRA 24.—Chile se ha clasificado hoy entre los países que no pueden entregarse por completo a la causa del desarme, faltándole la seguridad de saber cómo se expresarían en Ginebra sobre esta materia sus vecinos ausentes de la Asamblea.

El delegado señor Iñiguez, al subir esta tarde a la tribuna después de Stressemann y Paul Boncour, para seguir la serie de comentarios académicos a las resoluciones de la Tercera Comisión, dijo:

"Mi país ha estado siempre dispuesto a apoyar todo esfuerzo útil y práctico que se emprenda para llegar al fin que todos perseguimos desde hace largos años. Esta adhesión no tiene más límites que aquellos muy naturales, que nos impone nuestra situación geográfica y la ausencia de Ginebra de la mayor parte de los Estados vecinos o limítrofes a Chile."

Chile, en la resolución relativa al arbitraje, ve confirmada la política que Iñiguez recordó que sigue su país, incluso desde mucho antes del nacimiento de la Liga de las Naciones. En cambio, en lo relativo a impulsar las futuras tareas de la Comisión Preparatoria de la Conferencia del Desarme, Chile—dijo Iñiguez—seguirá prestando su colaboración a los trabajos técnicos; "pero insistiendo acerca del aspecto particular que el problema presenta para Chile con relación a los demás Estados del continente".

El señor Iñiguez recuerda luego que la resolución de la Asamblea de 1926, prescribe que el programa de la Conferencia para la limitación y reducción de los armamentos debe ser establecido de acuerdo con las condiciones actuales de la seguridad regional y general, y pregunta: "¿Debería yo recordar que para nosotros, ya que el volumen de nuestros armamentos, es, en realidad, insuficiente para las necesidades de nuestra seguridad nacional, no puede ser sino cuestión de una limitación preventiva, de una posible carrera de armamentos con el acuerdo simultáneo de los países vecinos?"

Señala el señor Iñiguez la gran importancia que la delegación chilena dá a la parte de la resolución franco-holandesa-alemana, tendiente a crear un nuevo comité para la seguridad que trabajaría paralelamente con la Comisión Preparatoria del Desarme, y cuyos estudios deberían poner en evidencia las garantías necesarias del arbitraje y seguridad.

El señor Iñiguez dijo al respecto:

"No puedo hacer nada mejor sino recordar mi propia exposición hecha en el seno de la Comisión Preparatoria, y en la cual formulaba las siguientes conclusiones: 1.a Preconizar un sistema de acuerdos regionales destinados a evitar el recurso de la guerra; 2.a Subordinar la limitación de los armamentos a las necesidades de la seguridad, cosa que puede presentarse en América bajo aspectos muy diferentes de los de Europa; 3.a Tomar en la más amplia consideración la situación geográfica y los factores políticos que las circunstancias económicas y demográficas, cuando se trate de países en pleno desarrollo y débilmente poblados. Respecto a los últimos párrafos de dicha resolución, tendientes a obtener informes sobre las medidas que los Estados estarían dispuestos a tomar en caso de producirse un conflicto en una región determinada, el señor Iñiguez los interpretó "como preconizando solamente uno de los estudios que deberá emprender el nuevo Comité de Seguridad, sin predominio alguno sobre los demás estudios previstos, y cuya realización práctica tendría el valor de una indicación para estimar el grado de seguridad regional que facilitaría los compromisos por tomar".

El señor Iñiguez terminó adhiriendo a las resoluciones de la Tercera Comisión con las reservas u observaciones indicadas y haciendo fervientes votos por la solución regional y general del problema de los armamentos.—Ramón De Franck.

Francia no aceptaría las propuestas hechas por Rusia para el pago de las deudas

(Correspondencia cablegráfica de Ralph Heinzen, especial para "La Nación")

PARIS, 24.—La respuesta francesa a las últimas proposiciones rusas respecto a la solución de la deuda rusa a Francia, no será enviada, seguramente, hasta mediados de Octubre, porque M. Demonzié estará ocupado por los asuntos propios de su Departamento hasta los primeros días del mes próximo.

Los Ministros estudiarán detenidamente en la sesión del Viernes las nuevas proposiciones; pero se cree en las esferas financieras que Francia no aceptará el plan por el cual Rusia aparece percibiendo 40.000,000 de francos oro en los primeros diez años más que los correspondientes a Francia en el mismo período de tiempo. La única razón que se tiene en cuenta para estudiar el plan detenidamente, es el hecho que Moscú pide que los créditos se paguen en mercaderías.

En vista de que las proposiciones hacen mención de la cuestión de garantías, en los círculos financieros se hace ver que los rusos pueden dejar sin efecto después de seis años, con una ganancia de 40.,000,000 de francos, sin que Francia pueda obligar un arreglo de mutua conveniencia.

Tampoco se menciona en estas proposiciones las indemnizaciones que se deben a los franceses por los perjuicios causados a sus intereses durante los desórdenes bolseviques. Tampoco se mencionan las deudas del Estado, de la época de los Czares, al Gobierno francés, como también las deudas de guerra.—RALPH HEINZEN.

AVIACION

Pruebas de lanzamiento en paracaídas en Estados Unidos

WASHINGTON, 24.— Nueve marinos y marineros realizaron sucesivamente lanzamientos en praacaídas, desde un aeroplano de transporte de tres motores, que iba a una velocidad de 120 millas por hora y a una altura de 2,000 pies.

Todos llegaron salvo a tierra, en el Campo de Bolling.—(U. P.)

ACCIDENTE AL AVIADOR ECUATORIANO RIZZI

GUAYAQUIL, 24.—El aviador Rizzi, acompañado del capitán de artillería Humberto Terán, que se proponían efectuar un vuelo a París, sufrieron un accidente en Quito la semana pasada, debido a la paralización brusca del motor, resultando el avión completamente destrozado y herido el aviador.—(U. P.)

POSTERGACION DE LA INAUGURACION DEL SERVICIO POSTAL AEREO ENTRE FRANCIA Y SUR AMERICA

PARIS, 24.—La inauguración del servicio postal aéreo entre Francia y Sur América, proyectado para Noviembre próximo, acaba de ser aplazada hasta Enero, mes en el cual las correspondencias serán llevadas en una combinación de aeroplanos terrestres, hidroplanos y vapores, de manera que lleguen a Río de Janeiro en seis días y medio, después de haber salido de París y a Buenos Aires en 7 y medio días.

El servicio completo sólo será posible en 1930.—(U. P.)



JAPON

LA NUEVA LEY DE ELECCIONES DA DERECHO A VOTO A NUEVE MILLONES DE NUEVOS VOTANTES

LONDRES, 24.—El corresponsal del "Daily Telegraph" en Tokio informa que según los últimos cómputos de las elecciones de las asambleas de 29 prefecturas japonesas llevan una ligera ventaja los candidatos de la oposición, o sea, el Partido Minseito.

Este resultado de cómputos electorales se debe a la eliminación de los candidatos independientes del proletariado, que han dejado prácticamente a dos grandes partidos en la lucha.

Estas elecciones son de suma importancia, primero: porque es la primera vez que se pone en práctica la nueva ley de elecciones, la cual concede derecho a voto a nueve millones de nuevos votantes; segundo: porque constituye un preliminar de la elección parlamentaria nacional que se verificará en 1928, en la cual, según se cree, irá envuelto el futuro de todo el Oriente, y tercero: porque dará las bases para calcular la fuerza del actual gobierno del señor Tanaka—(U. P.)

GRECIA

ACTIVA CAMPAÑA ANTI-COMUNISTA EN MACEDONIA

ATENAS, 24.—El Gobierno está tomando medidas para poner fin a las actividades extremistas en Macedonia, especialmente en Salónica, donde, según se afirma, los comunistas estarían en conexión con los agentes del Soviet. Se sostiene que los sovietistas han elegido a Salónica como centro de sus actividades en los Balcanes.—(U. P.)

SALVADOR

RECEPCION AL MINISTRO DE CHILE

SAN SALVADOR, 24.—El Presidente señor Romero Bosque ofrecerá una recepción el próximo Viernes al Ministro de Chile, señor Rodríguez.—(U. P.)

INFORMACIONES CABLEGRAFICAS DEL EXTERIOR

DE NUESTROS CORRESPONSALES ESPECIALES, VIA EASTERN Y ALL AMERICA CABLES INC. DE "THE UNITED PRESS". — LOS ORIGINALES DE TODOS LOS CABLEGRAMAS QUE SE INSERTAN EN ESTA SECCION, ES TAN A DISPOSICION DEL PUBLICO EN ESTA IMPRENTA

La Asamblea de la Liga de las Naciones debatió ayer ampliamente sobre el Desarme

Esta idea, que se consideraba casi desaparecida a causa del fracaso de la Conferencia Tripartita, revivió ayer con los discursos de Stressemann, Onslow y Boncour.—Estos delegados anunciaron a la Liga que sus respectivos países apoyaban enteramente las resoluciones de la Tercera Comisión de la Asamblea.—El proyecto polaco de proscripción de la guerra fué unánimemente aprobado.—Se inició la discusión final del informe de la Tercera Comisión respecto del arbitraje, seguridad, desarme y fabricación privada de armamentos bélicos.—El Soviet no participará en la Conferencia Internacional del 17 de Octubre próximo sobre la supresión de las restricciones a la importación y exportación

EL DELEGADO CHILENO, SEÑOR IÑIGUEZ, PRONUNCIO UN DISCURSO EN EL QUE DIO A CONOCER LA ADHESION DE CHILE HACIA EL DESARME

GINEBRA 24.— La idea del Desarme, que se consideraba casi muerta a causa del virtual fracaso de la Comisión Preparatoria en Marzo último, seguido de la completa obstrucción de la Conferencia Tripartita auspiciada por el Presidente Coolidge, revivió hoy con las declaraciones de los señores Stresemann, Onslow y Boncour, quienes anunciaron en la Asamblea de la Liga de las Naciones, que sus respectivos países apoyaban por completo las resoluciones de la Tercera Comisión, que establecen los proyectos de la Liga sobre el programa de desarme en el próximo año.

En vista de estas declaraciones en favor de las resoluciones anunciadas, se espera que la Comisión Preparatoria del Desarme se reunirá a más tardar el primero de Diciembre próximo para organizar la Comisión Auxiliar que se encargará de confeccionar simultáneamente el pacto de seguridad por medio de acuerdos regionales de arbitraje, y de perfeccionar la maquinaria de la Liga, después de lo cual dicha Comisión Auxiliar comenzará, tan pronto como le sea posible, sus propias labores.

El Consejo celebrará sesión en Diciembre para decidir cuando puede ser conveniente volver a citar a sesión con el fin de pasar en segunda lectura su proyecto de desarme, el cual no estará totalmente despachado, sin embargo, antes de la Primavera de 1928.—(U. P.)

GINEBRA 24.—Los miembros directivos de la Liga de las Naciones confían en que el programa a que se refirió el señor Stresemann en su discurso, permitirá a la Asamblea de 1928 fijar la fecha exacta de convocación a la Conferencia General de Desarme, en la cual será posible efectuar la verdadera reducción de los armamentos, sobre las bases de seguridad establecidas mientras tanto.—(U. P.)

GINEBRA 24.— La Asamblea de la Liga de las Naciones aprobó por unanimidad la proposición polaca sobre proscripción de la guerra.—(U. P.)

GINEBRA 24.—El señor Chicherin rehusó, en nombre del Gobierno de los Soviets, la invitación de la Liga de las Naciones para concurrir a la Conferencia Internacional que se efectuará el 17 de Octubre en Ginebra, sobre la supresión de las restricciones a las importaciones y exportaciones.—(U. P.)

GINEBRA 24.— La Asamblea de la Liga de las Naciones comenzó la discusión final del informe de la Tercera Comisión sobre arbitraje, seguridad, desarme y fabricación privada de materiales bélicos. Se espera que la discusión continuará durante todo el día.

Se inició la discusión de la moción polaca sobre la proscripción de la guerra.

La Asamblea proyecta suspender sus sesiones el Lunes. —(U. P.)

GINEBRA 24.— La Asamblea de la Liga de las Naciones, después de aprobar el proyecto polaco que declara la proscripción de la guerra, aprobó también por unanimidad urgir al Comité especial respectivo de la Liga la redacción del texto de una Convención Internacional para acordar la forma de controlar la fabricación privada de material bélico, con el propósito de intentar otra vez un acuerdo, en vista de que el último esfuerzo hecho fracasó porque los Estados Unidos se negaron a participar en la Conferencia, a menos que en la Convención se incluyera también el control a la fabricación de armamentos por parte de los Gobiernos.—(U. P.)

GINEBRA 24.—El tan esperado discurso del señor Stresemann en la Asamblea de la Liga de las Naciones, sobre la actual política de Alemania acerca de los problemas del desarme y seguridad, fué pronunciado hoy.

El señor Stresemann comenzó diciendo que el desarme constituía el principal problema para la existencia de la Liga de las Naciones; que el desarme voluntario se prometió en los tratados de paz, y que los debates del momento en la Asamblea estaban demostrando ante la opinión pública que la cuestión tomaba un giro enteramente crítico.

El señor Stresemann dijo que había expresado su opinión durante las sesiones de la Asamblea de que debían asegurarse nuevas garantías de seguridad antes de dar el primer paso hacia el desarme. Agregó que se podía tomar como programa el preparado por la Tercera Comisión, puesto que comprende estos dos principios fundamentales: el de seguridad y el de desarme.

Añadió que Alemania estaba de completo acuerdo con dicho programa, el cual estipula que nuevos tratados como los de Locarno y otros que están en vigencia tanto en los frentes Occidentales como Orientales, serían nuevos elementos de seguridad.

El señor Stresemann dijo que no debía perderse de vista, sin embargo, todo paso que se diese a favor del desarme, porque aumenta por sí mismo la seguridad.

Continuó diciendo que los armamentos no podían formar las bases de seguridad; jamás han sido los mejores métodos de protección y constituyen siempre una amenaza para los países vecinos.

A pesar de que por cinco siglos Alemania ha sido tradicionalmente militarista, acepta ahora la idea del desarme y está convencida que ella introduce nuevos métodos de moralidad en la vida internacional, puesto que el país que representa, que había sido antes el más grande poder militar, ahora está desarmado, y, por lo tanto, para los demás les sería mucho más fácil desarmarse.—(U. P.)

GINEBRA 24.—El discurso del señor Stresemann sobre desarme, es considerado en los círculos de la Liga como extremadamente moderado, e inspirado en el deseo de que Alemania busca la solución del problema de acuerdo con los principios ya estipulados por la Liga de las Naciones.

GINEBRA 24.—En la se[sión] de hoy de la Asamblea de la Li[ga] de las Naciones, el conde On[s]low anunció que Gran Bret[aña] acogía favorablemente la moc[ión] polaca, que declara a la gue[rra] agresiva fuera de toda ley, p[or]que reafirmaba el objetivo pr[in]cipal de la Liga, o sea, el man[te]nimiento de la paz.

Dijo también que Gran Br[e]taña acogía en la misma for[ma] el programa de desarme que h[a]bía confeccionado la Tercera C[o]misión, porque estipula orde[na]damente el procedimiento que d[e]berá seguir la Comisión Prep[a]ratoria del Desarme, la cual pr[o]bablemente se reunirá en po[cas] semanas más.

Añadió que la labor desarr[o]llad[a] instituía el más grande [...]to, por la creación de una Co[mi]sión Adicional para confeccio[nar] las garantías del pacto de seg[u]ridad, que permitirá a los Es[ta]dos fijar el límite más bajo [po]sible en sus armamentos nec[esa]rios para sus respectivas segu[ri]dades.—(U. P.)

GINEBRA 24.—El delegado [de] Francia, M. Boncour, declaró [hoy] en la Asamblea de la Liga de la[s] Naciones, que estaba de acuerdo con las opiniones vertidas por l[os] señores Stresemann, de Alema[nia], y Conde Onslow, de Gran Bretaña, de que las resoluciones preparadas por la Tercera Comi[sión] constituían un gran progre[so]. Pero dijo que el éxito de ell[as] dependía del número de nacion[es] que siguen las huellas traza[das].

Advirtió que cuando la Comi[sión] Preparatoria del Desarme volviese a reunir, sería necesa[rio] que los Gobiernos representa[dos] llegasen a ella con un ánimo d[is]tinto al que abrigaban en Mar[zo] último, y que estuviesen tamb[ién] dispuesto a sacrificar una peq[ue]ña parte de su seguridad [nacio]nal para asegurar la segurid[ad] colectiva de todo el mun[do]. (U. P.)

NOTICIAS BREVES DEL CABLE

ARGENTINA

BUENOS AIRES, 24.— Esta tarde se derrumbó una parte de una casa de inquilinato, ubicada en la esquina de las calles Carlos Pellegrini y Posadas, ocupada aproximadamente por 50 familias, que huyeron al producirse los primeros derrumbes.

Afortunadamente no hubo desgracias personales.

Los bomberos están removiendo los escombros.—(U. P.)

La cuarta partida del campeonato mundial de ajedrez

FUE DECLARADA TABLAS

BUENOS AIRES, 24.—Reanudóse la partida de ajedrez entre el doctor Alekhine y el campeón José Raúl Capablanca,

	Alekhine, blancas	Capablanca, negras
Jugada 41	C6T	R3D
42	C5A	C3C
43	C3D	P4R
44	R3C	C5A
45	R3A	R4D
46	C5A	C3D
47	R3D	P4C
48	C6T	P5R
49	R3A	R3A

Capablanca ofreció tablas, dándose por terminada la partida.— (U. P.).

ESPANA

LOS JEFES DE LOS DIFERENTES PARTIDOS DEL ANTIGUO REGIMEN PROYECTAN UNA REUNION EN PARIS

HENDAYA, 24.— Se proyecta efectuar una reunión en París, de los jefes de los diferentes partidos que componen el antiguo régimen español y al efecto, se ha dirigido un manifiesto al pueblo español, protestando de la Asamblea Nacional auspiciada por el general Primo de Rivera.

Los opositores conservadores de Primo de Rivera, señalan las dificultades que tendrán que afrontar a su regreso a España aquellas personas qu e asistan a la reunión de París, por lo que se está haciendo un nuevo estudio de este proyecto.—(U. P.)

INFORMACIONES DEL INTERIOR

(De nuestros corresponsales)

Con gran entusiasmo han continuado desarrollándose los trabajos del 5.o Congreso de la Juventud Católica Femenina

LAS ACTIVIDADES DESPLEGADAS EN EL DIA DE AYER.—DECLARACIONES DE MONSEÑOR EDWARDS. — IMPRESIONES DE LA PRESIDENTA, SEÑORITA TERESA OSSANDON.—EL PROGRAMA PARA HOY

TEMUCO, 24. — Puede decirse, sin temor de pecar de exagerados, que pocas veces un acontecimiento de carácter social había despertado tanto entusiasmo en nuestra ciudad como la celebración del Quinto Congreso de la Juventud Católica Femenina, cuya asamblea inaugural se efectuó ayer en el Teatro Temuco.

EL HOSPEDAJE PARA LAS DELEGADAS

Los alojamientos, previamente designados a las delegaciones, fueron objeto de arreglos especiales. Así, por ejemplo, en el Colegio de la Santa Cruz y en el Convento de las Monjas de la Providencia, lucen arreglos especiales, sobre todo los comedores, que están adornados con emblemas católicos y flores.

En los hoteles, por otra parte, se ha hecho lo posible por rodear a las jóvenes visitantes del máximum de comodidades posibles.

DISTINGUIDOS MIEMBROS DEL CLERO EN LA CIUDAD

Con motivo de la celebración del Congreso de la Juventud Femenina Católica, se encuentran en esta ciudad distinguidos miembros del clero, entre los cuales podemos anotar a el Obispo de Dodona, Monseñor Rafael Edwards; el Obispo Monseñor Guido de Ramberga; Rvdo. Padre Adalberto Maury, Rvdo. Cipriano Goullen y otros.

GENEROSIDAD DE LOS PARTICULARES

Los dueños de automóviles particulares han tenido una deferencia especial para las delegadas, pues la mayoría de ellos falicitaron sus automóviles para trasladar a las delegaciones, en el día de su llegada, desde la estación hasta sus respectivos alojamientos.

LA MISA

En la mañana de hoy, a las 8.30 se efectuó una misa y comunión general de todas las delegadas en el Convento de las Monjas de la Providencia, que se hizo estrecho para dar cabida a la enorme concurrencia. Ofició la misa el Obispo de Dodona, Monseñor Edwards y predicó el Pbro. don Miguel Alvear, secretario general del Obispado de Concepción.

El coro de la Providencia ejecutó hermosos números de cantos religiosos.

DESAYUNO EN LA PROVIDENCIA

Terminada la Misa, las delegadas pasaron a los comedores del Convento de las Monjas de la Providencia, donde se sirvieron el desayuno, reinando la más franca camaradería.

LA TERCERA SESION DE ESTUDIOS

A las diez de la mañana se verificó la tercera sesión de estudio en el Salón de actos de la Providencia.

Se leyeron interesantes trabajos, muchos de los cuales pasaron al estudio de las comisiones respectivas.

LA CUARTA SESION

En el Salón Cervantes se efectuó, a las dos de la tarde, la cuarta sesión de estudios.

En esta sesión se leyeron nuevos trabajos y se comentaron los ya tratados. Numerosas delegadas hablaron defendiendo sus proyectos.

LA HORA SANTA EN LA CATEDRAL

A las 18 horas se celebró la Hora Santa en la Catedral, ceremonia, que bajo todos conceptos, resultó de gran solemnidad.

Habló elocuentemente el Obispo de Temuco, Monseñor Prudencio Contardo, palabras que fueron oídas en medio del mayor recogimiento de las delegadas y fieles asistentes.

EL PROGRAMA PARA HOY

El siguiente es el programa elaborado para el día de mañana:

8.30 horas. Gran misa en la Catedral. Predicará el Pbro. señor Muller el cual viene en representación del Iltmo. señor Arzobispo Cantará el Coro del Centro Catedral.

9.30 horas. Desayuno para todas las socias en el Colegio de la Santa Cruz.

10 horas. Quinta sesión de estudio en un teatro de la localidad.

14 horas. Gran asamblea de clausura en el Teatro Temuco.

17 horas. Once en los grandes salones del Hotel Central.

DECLARACIONES DE MONSEÑOR EDWARDS

Interrogado Monseñor Edwards, dijo:

Estoy sumamente satisfecho de la forma cómo ha trabajado el Directorio de la Asociación de Temuco por asegurar el éxito del Congreso, y que me encuentro admirado del entusiasmo que existe en toda la ciudad por conocer sus acuerdos.

Estimo que el Congreso tendrá una importancia especial para los trabajos de la Asociación y que sus acuerdos servirán de mucho para consolidar la obra que viene desarrollando en favor de la difusión del catecismo y de las doctrinas de la Iglesia y que sus deliberaciones levantarán el celo de las socias.

He traído, como misión especial del Iltmo. Arzobispo de Santiago, Monseñor Crescente Errázuriz, una palabra de aliento para las señoritas que forman parte de la Asociación. Sus deseos son que la Asociación de la Juventud Católica llegue a un alto grado de eficacia deseos, que compartimos todos los Obispos del país y todos los miembros del clero en general.

Estoy convencido del éxito que obtendrá el Congreso, éxito que se deberá en gran parte a la admirable obra de organización que ha desarrollado el Directorio de la Asociación de Temuco.

IMPRESIONES DE LA PRESIDENTA DEL CONGRESO

Entrevistada por el corresponsal, la presidenta del Quinto Congreso de la Juventud Católica Femenina, señorita Teresa Ossandón, se manifestó altamente complacida del entusiasmo demostrado por las delegadas y muy agradecida de las atenciones de la sociedad y pueblo de Temuco.

TEMUCO HA RECIBIDO DEFERENTEMENTE A LAS DELEGADAS

El pueblo de Temuco ha recibido deferentemente a las delegadas, dentro del alto espíritu de tolerancia y respeto a todas las ideas, que caracteriza a los habitantes de esta gran ciudad. — (Espinoza).

"El Pacífico" comenta el banquete a los periodistas

TACNA, 24. — "El Pacífico" en su edición de hoy, comenta el banquete ofrecido por S. E. el Presidente de la República a los periodistas, haciendo resaltar la gran significación de este gesto del Gobierno, que busca el concurso de la opinión pública para el cumplimiento de su patriótica misión. — (Edwards).

VALDIVIA

SE PIDE LA CLAUSURA DE 6 NEGOCIOS DE BEBIDAS ALCOHOLICAS

VALDIVIA, 24. — La Comandancia de Carabineros ha pedido a la Intendencia que solicite de la Municipalidad la clausura de seis negocios de bebidas alcohólicas que no cumplen con las disposiciones de la ley, relativas a la instalación.—(Corresponsal).

LOS PREMIOS DE LA EXPOSICION AVICOLA

VALDIVIA, 24. — En algunos días más se repartirán los diplomas correspondientes a los premios otorgados a las mejores aves que fueron expuestas en la última exposición. Los premios, seguramente, serán entregados por el Intendente.—(Corresponsal).

ALCALDE SUPLENTE

VALDIVIA, 24. —Se ha hecho cargo de la Alcaldía el vocal de la Junta de Vecinos, señor Adolfo Oettinger, mientras dura la ausencia del titular, que se encuentra en Santiago. — (Corresponsal).

MANIFESTACION

VALDIVIA, 24. — Con motivo de haber cumplido veinte años de servicios en la firma Williamson y Cía. el señor Luis Deppe, el gerente, señor Sidney Smith, le ofreció anoche una comida. — Corresponsal).

EL "DIA DEL CHOFER" SERA CELEBRADO HOY

VALDIVIA, 24. — El gremio de choferes celebrará mañana dignamente el "Día del Chofer".

Para esto tiene preparado un interesante programa, figurando como número principal un paseo y festejos a los huerfanitos. — (Corresponsal).

TACNA

EL GENERAL TELLEZ ASUMIO LA INTENDENCIA DE TACNA, INTERINAMENTE

EL NOMBRAMIENTO DE ESTE DISTINGUIDO MILITAR HA CAUSADO PROFUNDO REGOCIJO EN TODA LA PROVINCIA

TACNA, 24. — Los diarios de hoy publican el siguiente decreto:



General Carlos Harms, ex-Intendente

"Número 32. — En vista de la orden telegráfica del Ministro de Relaciones Exteriores, señor Conrado Ríos Gallardo, fechada el 22 del corriente mes, con esta fecha asumo interinamente el cargo de Intendente de la provincia. — Anótese, comuníquese. — Fdo.) —Indalicio Téllez.— J. P. de la Cuadra, secretario."

La noticia de que el Gobierno ha designado al general Indalicio Téllez como Intendente de la provincia, ha sido muy bien recibida en todos los círculos.

El general Téllez es un militar qu ha dejado muy buenos recuerdos en la provincia de su actuación, donde además es altamente estimado por todos los ciudadanos sin distinción de ninguna clase.

Se espera que la labor que desarrollará frente a la Intendencia ha de redundar en forma muy beneficiosa para los intereses nacionales.

El general Téllez, con motivo de su nombramiento, ha recibido múltiples felicitaciones y la visita de numerosas personalidades que han ido a cumplimentarlo y a ofrecerle al mismo tiempo toda clase de cooperación.

En Arica la noticia ha sido recibida también jubilosamente, y de esa ciudad se le han enviado varios telegramas de felicitación. —(Edwards).



General Indalicio Téllez, nuevo Intendente

Todos los empleos municipales de Talca

TALCA, 24. — Desde hace días la Junta de Vecinos de esta ciudad se encuentra empeñada en la reorganización de los servicios municipales.

Para lograr este fin se ha tomado diversas medidas que, seguramente, resultarán beneficiosas para la ciudad.

Con este motivo, la Junta en sesión celebrada hoy declaró vacantes todos los empleos.— (Iturriaga).

TALCA

NUEVO DIRECTORIO DE LA CAMARA DE COMERCIO

TALCA, 24. — La Cámara de Comercio de ésta eligió nuevo Directorio, compuesto por las siguientes personas, representantes del comercio, industria, agricultura, profesionalismo y banca de la localidad, señores: Miguel A. Solar, Julio Aguilera, Armando Fuenzalida, Federico Weston, Roberto Silva, José del C. Jara, Guillermo Donoso Grez, Luis Opaso, Nicolás Hederra, Luis Barros Fernández, Armando Jordán Solar y Manuel A. Molina.—(Iturriaga).

BIO - BIO

SUSPENSION DE UNA POLICIA COMUNAL

SANTA FE, 24. — A petición del alcalde se ha suspendido a todos los guardianes de la policía, por haberse presentado al servicio en estado inconveniente.

Mientras el Ministro del Interior resuelve sobre el particular, el servicio de vigilancia será atendido por una pareja de carabineros.—(Corresponsal).

TALCA

LA BENEFICENCIA DE TALCA RECIBIRA MAS DE UN MILLON DE PESOS

DE LA HERENCIA DEJADA POR EL FILANTROPO SEÑOR FRANCISCO DEL POZO

TALCA, 24. — Con la aprobación gubernativa de la adjudicación a las Juntas de Beneficencia de Talca, Linares y Los Angeles, de la hacienda Santa Fe, de la herencia del filántropo señor Francisco del Pozo, dejada a estas corporaciones, queda terminada, en definitiva, la liquidación de los bienes.

Se calcula que la Junta de Beneficencia de Talca recibirá por este motivo más de un millón de pesos.

Esta noticia ha sido muy bien recibida en la ciudad, pues la Junta de Beneficencia se encontraba escasa de fondos para atender los diferentes servicios. — Iturriaga).

VEINTIDOS REOS DE LA CARCEL DE TALCA SON INDULTADOS

NOMINA DE LOS AGRACIADOS

TALCA, 24. — En la Intendencia se ha recibido la trascripción de un decreto por el cual se indultan las penas a 22 reos de la Cárcel de esta ciudad. La siguiente es la lista de los indultados:

Urbano Figueroa González, Pedro J. Durán Gutiérrez, Roberto Inostroza Campos, Belisario Dinamarca Pérez, Juan Jerez Lagos, Antonio Canllan Paillaman, Domingo Gutiérrez, Francisco Garrido Avila, Florentino Gutiérrez Lara, Demetrio González González, Samuel González Arís, Juan Arias Muñoz, Juan A. Díaz Varas, Alberto Contreras Acuña, Federico Machuca Sandoval, Arturo Morales Aguayo, Ismael Reyes Vera, Ulises San Martín Soto, Armando Vera Prieto, José Vásquez Loyola y Pedro Núñez Tapia.—(Corresponsal).

ANTOFAGASTA

AYER OCURRIO UN GRAVISIMO ACCIDENTE AUTOMOVILISTICO EN ANTOFAGASTA

RESULTARON DOS PERSONAS MUERTAS Y TRES HERIDAS. — CONSTERNACION QUE EL ACCIDENTE CAUSA EN LA CIUDAD

ANTOFAGASTA, 24.—A las 4 de la tarde de hoy ocurrió un gravísimo accidente automovilístico, que ha causado gran consternación en la ciudad.

En circunstancias que se dirigían a Caleta Coloso, distante de Antofagasta más o menos veinte kilómetros, varios amigos, en un auto particular de propiedad del conocido comerciante de ésta, señor Fernando Molina, manejado por él mismo, se dió vuelta en las cercanías del Auto Club Antofagasta.

A consecuencias de este horroroso accidente resultaron muertos los señores Luis Vargas Andrade, ingeniero 1.o del vapor "Maipo", surto en la bahía, y Luis A. Paredes Bahamondes, mayordomo del mismo buque.

Resultaron heridos de gravedad los señores Carlos Trujillo, con contusión cerebral, y Fernando Molina, los que con toda rapidez fueron llevados al Hospital El Salvador, donde se le prestaron los primeros auxilios.

Herido de mediana gravedad resultó el señor Miguel Díaz, quien recibió una herida en el brazo derecho.

Se comenta la milagrosa escapada del señor Luis Alberto Vásquez, que resultó ileso.

Numerosas personas relacionadas con las víctimas de este trágico accidente han visitado a los heridos en el Hospital de El Salvador.

Las personas accidentadas son conocidos comerciantes y empleados prestigiosos.

DATOS BIOGRAFICOS DE LOS MUERTOS

El señor Julio Vargas Andrade, muerto en el accidente, era ingeniero 1.o del vapor "Maipo", de 29 años de edad, soltero, natural de Chonchi, pueblo de la provincia de Chiloé.

El mayordomo del mismo buque, señor Luis Alberto Paredes Bahamondes, era nacido en Concepción, de 36 años de edad.

SE TEME POR LA VIDA DE UNO DE LOS HERIDOS

Hecho el primer reconocimiento médico de los heridos, se teme, con todo fundamento, por la vida del señor Carlos Trujillo, caballero que cuenta con más de 50 años.

HERIDO QUE EXPERIMENTA UNA REACCION

Informaciones de última hora hacen saber que el señor Fernando Molina, propietario del auto accidentado, se encuentra mejor. Los médicos han declarado que la vida de este caballero no corre peligro, siempre que no vengan complicaciones.

COMO OCURRIO LA DESGRACIA

Informaciones recogidas en el sitio del suceso dicen que el auto iba a una enorme velocidad por la carretera qu conduce a Caleta Coloso, camino espléndido que semeja a una pista de carrera.

Cien metros antes de llegar al desvío de la carretera que conduce a la Quebrada de Carrizo, el conductor del auto, señor Molina, equivocó el camino, tratando en seguida de corregir la dirección, cosa que hizo violentamente para entrar al camino, pero debido a la enorme velocidad que llevaba el carro, el viraje fué tan brusco que los pasajeros señores Vargas y Paredes fueron lanzados fuera del auto, cayendo en las piedras, donde murieron instantáneamente. El auto volvió a hacer otro violento viraje volcándose, pero felizmente fuera del camino, en un sitio arenoso, a lo cual se debe la escapada de los demás pasajeros.

LOS RESTOS DE LAS VICTIMAS

Los restos de los señores Vargas Andrade y Paredes Bahamondes fueron llevados al local de la Compañía de Bomberos [...] les [...] un severo [...]falco.—(Barrios).

COQUIMBO

INTENTI QUITARSE LA VIDA, ARROJANDOSE AL LIMARI

OVALLE, 24.—Pasado el entusiasmo de la celebración de las Fiestas Patrias, solamente hoy se han conocido los detalles del intento de suicidarse de la joven Catalina Montalbán Codoceo, de [...] años de edad, que, en plena juventud y por uan decepción amorosa intentó quitarse la vida, arrojándose en la tarde del día 19 a las tpurbulentas aguas del Limarí desde el puente carretero, inaugurado hace poco tiempo.

Felizmente cuando se arrojó al río fué vista por los carabineros cabo Carlos Aguirre y dragoneante Jerónimo Castro, quienes con toda prontitud acudieron a salvarla, librándola de una muerte segura. —(Jara).

BELLO RASGO DE LOS ESTUDIANTES DE OVALLE

EL PRODUCIDO TOTAL DE LOS FONDOS DE LA FIESTA DE LA PRIMAVERA, SERA PARA LA LIGA DE ESTUDIANTES POBRES

OVALLE 24.—Los estudiantes han dado ya los primeros pasos para celebrar dignamente este año las Fiestas Primaverales. En efecto, reunidos en el Liceo de Hombres de nuestra ciudad, acordaron que el producto total de los fondos de dichas fiestas sea para la Liga de Estudiantes Pobres, institución que cuenta con más de 70 protegidos en los diferenets establecimientos de la localidad. Este acuerdo ha sido muy bien recibido.

Además, se nombró director general de las fiestas al señor Armio Fernández Riffo, y como secretario al señor Alberto [...]sa; tesorero general al estudiante Renato Villarroel.

Se nombraron igualmente comisiones de prensa, veladas, bufé, [...]ría, baile, corso e iluminación y deportes.

Todas estas comisiones trabajan activamente en preparar los diversos números de que constará el programa de fiestas, que seguramente resultarán muy atrayentes.—(Jara).

VALPARAISO

(DE NUESTRO CORRESPONSAL)

SE REPATRIAN LOS RESTOS DE UN MARINO

DESPUES DE HABER PERMANECIDO SEIS AÑOS EN SINGAPORE

Falleció a bordo de la corbeta "General Baquedano", el 14 de Setiembre de 1921 el teniente primero ingeniero don Víctor Olivos Tapia, mientras el barco navegaba en alta mar en demanda de las costas de la India.

Nuestro buque-escuela llevaba a su bordo el curso de guardiamarinas que hacían su viaje de instrucción, y el ingeniero señor Olivos Tapia formaba parte de la plana mayor del barco.

Sus restos fueron sepultados en el Cementerio de Singapore.

A bordo del vapor "Mairnbak" llegaron ayer a Talcahuano los restos del malogrado marino, siendo sepultados con los honores de ordenanza y la concurrencia de los jefes y oficiales de ese Apostadero Naval y de numerosísimos amigos.

NUEVO RELATOR DE LA CORTE DE APELACIONES

La Corte de Apelaciones en el último claustro pleno acordó proponer al Gobierno, en propuesta única, para relator del Tribunal, al secretario del Segundo Juzgado del Crimen, don Franklin Quezada Rogers.

Ayer llegó a este puerto la transcripción del decreto del Ministerio de Justicia, que nombra para el cargo en cuestión al señor Quezada.

Este nombramiento ha sido muy bien recibido en los círculos judiciales y forenses, por cuanto el señor Quezada es un abogado de muchos méritos, que ha puesto de relieve en el desempeño de su cargo de secretario del Segundo Juzgado del Crimen y como actuario de los más importantes procesos especiales a cargo de Ministros de la Corte de Apelaciones que se tramitan en este puerto.

El nuevo relator de la Corte une a sus méritos como funcionario el de ser uno de los más preparados de los profesores del Curso Fiscal de Leyes, donde desempeña la cátedra de Estadística.

TRANSFORMACION Y MEJORAMIENTO DE VIÑA DEL MAR

LA COMISION OFICIAL

Se celebró una reunión en el despacho del Intendente de la Provincia el Viernes último, con el objeto de conversar acerca del proyecto de transformación de Viña del Mar.

A fin de conocer lo que en aquella reunión se acordara, en la mañana de ayer conversamos breves instantes con el Intendente de la Provincia, capitán de navío don Emiliano Costa Pellé.

La reunión de ayer—nos dijo el comandante Costa Pellé— fué para apoyar el proyecto de hermoseamiento de Viña del Mar, adelantándome a los deseos del Gobierno.

Digo adelantarme a los deseos del Gobierno, pues el señor Ministro del Interior me comunicó ayer que el Intendente de la Provincia debía presidir la comisión oficial encargada de estudiar y proponer un proyecto de transformación del vecino balneario. Con la reunión de ayer, esta comisión quedó constituída y dió comienzo a su trabajo.

La componen el Intendente de la Provincia, que la preside; el Alcalde de Viña del Mar, don Gastón Hamel, y los señores Carlos Van Buren, Carlos Barroilhet y don Fermín León, ingeniero de la provincia.

La comisión en la reunión de ayer se impuso del proyecto presentado al Gobierno a fin de estudiarlo e introducirle las modificaciones que se estimen convenientes.

En realidad no hay proyecto, sino que es un anteproyecto del cual, son los deseos del Gobierno, debe hacerse un proyecto que ha de ser sometido a su aprobación para pedir al Cogreso la necesaria autorización, por ley especial, para llevarlo a la realidad.

Difícil es poder decir cuánto tiempo durará el estudio del proyecto de una obra de tanto aliento como el hermoseamiento de Viña del Mar; pero, puedo asegurarles que hay decidida voluntad y entusiasmo para trabajar por parte de cada uno de los miembros de la comisión. Esta voluntad y entusiasmo abreviará, seguramente, el tiempo y muy pronto puede ser sometido a la consideración del Gobierno.

El proyecto que apruebe el Gobierno será llevado a la práctica por contratistas que se adjudiquen los trabajos en propuestas públicas, en las que se contemplarán debidamente los intereses de la Municipalidad de Viña del Mar, termina diciéndonos el señor Intendente.

FESTEJOS A LOS MARINOS DEL "EMDEN"

SE LES OFRECERAN FIESTAS TIPICAMENTE CHILENAS

Existe mucho entusiasmo en la colonia alemana para preparar el recibimiento al crucero "Emden", que debe llegar a Valparaíso a fines de la semana próxima.

Ayer informamos de los festejos que preparan los marinos chilenos a sus camaradas alemanes, como anteriormente hemos informado de los preparativos de festejos oficiales por parte de la colonia residente.

Entre las diversas fiestas que organizan los alemanes ha despertado grande entusiasmo, las que prepara la Sociedad Alemana de Empleados de Comercio (Deutschnationale Handlungsgehilfen-Verband) y que ofrecerán, en parte, en su local de la calle Condell.

Los socios de la citada sociedad preparan grandes fiestas netamente chilenas, a fin de dar a conocer a los marinos del "Emden" nuestras costumbres y las de los araucanos.

Ya se tiene resuelto que esta fiesta típicamente nacional se efectúe el Viernes 7 de Octubre, y para organizarla debidamente se han designado varias comisiones compuestas de socios de la mencionada sociedad y de caballeros chilenos.

"UN DIECIOCHO EN PLAYA ANCHA"

Uno de los números que está llamado a llamar poderosamente la atención es la presentación de "Un dieciocho en Playa Ancha", donde no faltará la "ramada de la cueca" con harpas y guitarras y tonadas chilenas.

Para la organización de este número está encargado el jefe del Servicio Informativo de "La Unión", don Carlos Justiniano.

LA "CASA DE CENA ARRABALERA"

Otro de los números que llamará la atención será "La casa de cena arrabalera", cuya organización está a cargo de don Edmundo Toro, jefe del Servicio Informativo de "El Mercurio", y de los señores Abelardo Contreras y Antonio Tavolari.

RUCA ARAUCANA

El señor Oscar Arellano A., de "El Mercurio", tiene a su cargo la preparación de la "Ruca Araucana", en la que podrán los marinos alemanes darse cuenta de las costumbres domésticas de los araucanos.

UNA FERIA SANTIAGUINA

En el hall de la Sociedad habrá una "Feria de la Alameda de las Delicias" con sus diversos puestos de venta, resucitando las tradicionales costumbres, hoy olvidadas, de nuestra capital.

Tampoco faltará en esta fiesta los tipos callejeros como el "heladero", "frutero" y "tortillero", presentándose el "Bar Emden de don Otto".

UNA EXPOSICION

Las mismas comisiones organizan una Exposición de costumbres chilenas y araucanas, la que se efectuará durante los días que permanezca entre nosotros el crucero "Emden".

En esta exposición se presentarán trabajos araucanos, cuadros de paisajes chilenos., etc., etc.

FELICITACION A LAS TROPAS NAVALES

La Comandancia en Jefe del Apostadero Naval de Valparaíso dictó en la mañana de ayer una orden del día por la cual da a conocer las felicitaciones del Intendente de la Provincia y del Comandante en Jefe de la 2.a División a las tropas navales que participaron en la Revista Militar del 19 en Playa Ancha. A estas felicitaciones agrega las suyas la Comandancia del Apostadero.

IMPORTANTE DONACION A LA JUNTA DE BENEFICENCIA DE VALPARAISO

SE PROYECTA CON LOS FONDOS DE LA FRACASADA LOTERIA PRO HOSPITAL ESPAÑOL

Se recordará que hace algunos años la Sociedad Española de Beneficencia de Valparaíso organizó una lotería con el fin de reunir fondos para la construcción de un gran Hospital.

Por causas que son del dominio público esta lotería no se verificó a pesar de haberse vendido una cantidad apreciable de boletos en todo el país.

Se nos informa en muy buena fuente que la Sociedad Española de Beneficencia ha tomado hace algún tiempo el acuerdo de donar los fondos que se alcanzaron a reunir, a la Junta de Beneficencia de Valparaíso.

Las gestiones iniciales de esta donación se encuentran ya bastante adelantadas y por consiguiente se considera probable que se haga en una fecha próxima.

La cantidad que habrá de donarse asciende más o menos a 200 mil pesos.

Nueva unidad para la Marina Mercante Nacional

Una unidad totalmente nueva vendrá a fines de año o principio del 28 a reforzar nuestra Marina Mercante, aumentando su efectivo que es la reserva naval del país.

En efecto, la firma Menéndez Behety ordenó la construcción de un barco en los astilleros de Irvine, en Escocia, barco que fué botado al agua el 12 de Julio último. Fué bautizado con el nombre de "Alfonso".

El vapor "Alfonso" será dedicado a mantener la línea entre Valparaíso y Canales del Sur y deberá llegar al país a fines de Diciembre de este año.

La reorganización total del Ministerio de Agricultura se decretó ayer

CONSIDERANDO QUE EL INCREMENTO DE LA CAPACIDAD PRODUCTORA, Y POR CONSIGUIENTE EL PROGRESO ECONOMICO DEL PAIS, ESTA SUBORDINADO AL DESARROLLO DE NUESTRO INTERCAMBIO COMERCIAL INTERIOR Y CON EL EXTRANJERO, SE CREA LOS DEPARTAMENTOS DE COMERCIO, INDUSTRIAS FABRILES Y MINERIA, QUE SERAN LOS ENCARGADOS DEL FOMENTO DE CADA UNA DE ESTAS ACTIVIDADES

EL MINISTRO, SEÑOR RAMIREZ, NOMBRO AYER MISMO EL PERSONAL CONSULTADO EN LA NUEVA PLANTA DE ESTOS SERVICIOS

Con fecha de ayer el Ministro don Pablo Ramírez despachó varios decretos, cuyo texto reproducimos a continuación, y a virtud de los cuales se crean los Departamentos de Comercio, Industrias Fabriles y Minería, encargados del fomento de cada una de estas actividades nacionales.

Ha abordado así el Ministro uno de los problemas básicos de la economía nacional, ya que del desarrollo del comercio y de la industria en el interior y de los mismos frente al intercambio con el exterior, depende la prosperidad y bienestar del país.

La organización del Departamento de Comercio

quedó establecida en el siguiente decreto:

"Santiago 23 de Setiembre de 1927.—S. E. decretó hoy lo sigue: "Secc. 2.a—N.o 1469.—En uso de la atribución que concede la ley N.o 4156, de 11 de Agosto próximo pasado, y

CONSIDERANDO:

1.o Que el incremento de la capacidad productora del país y, por consiguiente, su progreso económico, están subordinados al desarrollo de nuestro intercambio comercial, tanto en el interior como en el extranjero;

2.o Que una de las causas que ha detenido aquel desarrollo y ha acarreado frecuentes perturbaciones en las actividades comerciales, es la falta de un estudio sistemático de los mercados de consumo para nuestra producción, especialmente los extranjeros, estudio que, en general, no puede estar bajo el dominio de la iniciativa particular, debido a la naturaleza y variedad de los factores que en él intervienen;

3.o Que la acción del Estado puede ayudar eficazmente a evitar aquellas perturbaciones, realizando ese estudio sistemático y proporcionando a los productores y comerciantes informaciones eficientes sobre oportunidades de negocios, transportes, tarifas aduaneras, procedimientos comerciales y demás datos indispensables para establecer corrientes de intercambio;

4.o Que muchos de nuestros artículos de exportación han sido castigados y hasta rechazados en los mercados exteriores, porque no cumplían con los requisisitos que, en cuanto a calidad, clasificación, embalaje, envase y condiciones sanitarias, se exigen en ellos; lo que se puede evitar estableciendo normas para ese comercio y controlando su cumplimiento;

5.o Que es preciso estudiar y conocer en todo momento la influencia ejercida en nuestro comercio internacional por las legislaciones y tratados comerciales, aranceles aduaneros, medidas restrictivas de internación u otras causas que puedan disminuír o desplazar el interés por nuestra producción, a fin de realizar oportunamente las negociaciones destinadas a evitar sus efectos;

6.o Que el Gobierno debe estar en conocimiento de las causas que originan el alza del costo de la vida en el país, para lo cual es preciso efectuar estudios analíticos de nuestra producción, de las importaciones, transportes, formas de abastecimiento, maniobras comerciales, como acaparamiento, monopolios, etc., a fin de tomar las medidas tendientes a evitar precios exagerados;

7.o Que, con el objeto de obtener economías para el Erario, así como para evitar multiplicidad de labores sobre una misma materia, es conveniente reunír en una sola repartición fiscal las actividades del Gobierno, relativas al comercio, he acordado y

DECRETO:

Artículo 1.o Organízase el Departamento de Comercio, a cuyo cargo estará la gestión de los asuntos que se refieran a la intervención del Estado en el fomento, protección y control del comercio en sus diferentes aspectos.

Art. 2.o Las funciones y atribuciones del Departamento de Comercio serán las siguientes:

a) El conocimiento de la producción nacional, de los consumos internos y de los saldos exportables; del abastecimiento de materias primas y productos de exportación; de las personas o instituciones interesadas en realizar el comercio de los diferentes productos.

b) El estudio de los mercados de consumo para la producción nacional en el interior y en el extranjero, investigando las exigencias en cuanto a cantidad, calidad, embalaje y presentación, las cantidades susceptibles de comerciarse, épocas oportunas para hacerlo y las firmas interesadas en ello.

c) Estudiar la forma de obtener que los transportes se realicen en las mejores condiciones y que se reduzcan a un mínimum de gastos de movilización, proponiendo al Gobierno la construcción o mejoramiento de vías de comunicación, modificaciones de tarifas, establecimiento de servicios combinados entre diversas empresas, en forma de que el remitente sólo tenga que entenderse con una entidad responsable, aun cuando intervengan en el transporte diversas empresas de movilización, por tierra o carga, y que tenga que atravesar la mercadería una o más aduanas, etc.

d) El estudio de las legislaciones comerciales vigentes en los países que comercian con el nuestro, los aranceles aduaneros respectivos, las restricciones a la internación de mercaderías y las prácticas comerciales usadas.

e) Promover la inteligencia entre comerciantes, productores y consumidores, tanto del país como del extranjero, proporcionándoles toda clase de informaciones que faciliten sus operaciones o que despierten el interés por realizarlas, ya sea por medio de correspondencia, artículos de prensa, publicación de boletines, etc.

f) Estudiar la legislación y prácticas comerciales del país y proponer al Gobierno y a las entidades particulares las medidas que tiendan a facilitar el comercio, relativas al crédito, formación de cooperativas de productores, consumidores, exportadores e importadores; y a la disminución de los trámites administrativos, protección contra la competencia desleal, arbitrajes, patentes y contribuciones, aranceles aduaneros, etc.

g) Analizar los tratados internacionales de comercio existentes, proponer las medidas que la práctica aconseje y la concertación de otros nuevos.

h) Determinar las causas de encarecimiento del precio de productos nacionales, estudiando la influencia que puedan tener los medios de transporte, el sistema de abastecimiento, la escasez de producción, los procedimientos de venta a crédito, las especulaciones, los impuestos, etc., y proponer las medidas tendientes a prevenir o evitar dicha alza.

i) Estudiar de acuerdo con los organismos de fomento de la producción, las exigencias de los mercados extranjeros, los requisitos de calidad, envase y embalaje que deben reunir los productos de exportación, a fin de controlarlos para asegurar su colocación en los mercados extranjeros.

j) Formar tipos standard de los principales productos nacionales, y especificaciones normales sobre calidades, tratando de disminuir las variedades innecesarias; procurra la uniformidad de formularios y demás documentos comerciales; y, en general, estudiar todas aquellas medidas que tienden a hacer más expeditos los negocios y que eviten el desperdicio de materiales, energía y tiempo.

k) Aplicar los reglamentos que se dicten sobre control de exportación, a fin de impedir la salida de todo producto o mercadería que por su preparación, clasificación y envase defectuosos, no puedan llegar en condiciones adecuadas a los países de destino.

l) Vigilar por intermedio de sus inspectores de Control, que toda mercadería que salga del país lleve en forma visible su clasificación correspondiente, de acuerdo con los reglamentos respectivos.

m) Formar muestrarios de la producción nacional, preparar la concurrencia a las exposiciones y a las ferias nacionales o extranjeras.

Art. 3.o Las informaciones que sobre mercados extranjeros necesite el Departamento de Comercio, serán proporcionadas por los funcionarios del Servicio Consular y Diplomático y por los enviados en Comisiones de Gobierno, de acuerdo con los reglamentos de los Ministerios respectivos.

El Director del Departamento podrá proponer la designación de comisionados especiales con el objeto de estudiar e informar sobre las condiciones de un mercado determinado. Para realizar este objetivo se consultará en el presupuesto del Departamento la suma necesaria.

Art. 4.o La planta y sueldos del Departamento de Comercio, serán los siguientes:

Un Director	$ 40,000
Un ingeniero jefe de la Sección Técnica	30,000
Un jefe de la Sección Informaciones	24,000
Un jefe de la Sección Standarización y Control	24,000
Un Secretario	18,000
Un Ingeniero	18,000
Dos Ayudantes Primeros con $ 16,800, cada uno	33,000
Un Ayudante segundo	12,000
Tres Inspectores de Control con $ 12,000, cada uno	36,000
Tres Inspectores de Control, con $ 9,600, cada uno	28,800
Un oficial 1.o	9,600
Dos oficiales segundos con $ 8,400 cada uno	16,800
Un oficial tercero	6,000
Un portero	3,000

Anótese, tómese razón, regístrese, comuníquese e insértese en el Boletín de las Leyes y Decretos del Gobierno. — C. Ibáñez C. —Pablo Ramírez

El personal del Departamento de Fomento

fué designado por el siguiente decreto:

"Santiago, 23 de Setiembre de 1927.

S. E. decretó lo que sigue:

Sección 2.a, N.o 1490. — En uso de las atribuciones que conceden las leyes N.o 4113 y 4156, de fechas 25 de Enero y 4 de Agosto del presente año, respectivamente, y teniendo presente que por decreto N.o 1489 de esta fecha se ha fijado la planta y sueldos del personal del Departamento de Comercio,

Decreto:

Nómbrase a las siguiente personas para que desempeñen en el Departamento de Comercio los puestos que se indican:

Director General del Departamento, al Ingeniero don Desiderio García Ahumada;

Ingeniero Jefe de la Sección Tícnica, al ingeniero don Carlos Krumm;

Jefe de la Sección Informaciones, al ingeniero agrónomo don Guillermo Sarabia A.

Jefe de la Sección Standarización y Control, al ingeniero agrónomo don Arturo Bascuñán Echeverría;

Secretario a don Eduardo Uribe H.;

Ayudantes primeros a los señores Horacio Correa y Baldomero Orellana;

Ayudante segundo, a don Carlos Grant;

Oficial 2.o don Julio Carrasco.

Anótese, tómese razón, regístrese, comuníquese y publíquese. — C. Ibáñez C.— Pablo Ramírez."

El Departamento de Industrias Fabriles

Este Departamento quedó creado en virtud del siguiente decreto:

"Santiago, Setiembre 23 de 1927. —S. E. decretó hoy lo que sigue: Sec. 2.o. N.o 1491.—Vistos estos ancedentes y de acuerdo con las facultades que me confieren las leyes N.os 4113 y 4156, de fechas 25 de Enero y 6 de Agosto del presente año, respectivamente, y

Considerando:

1.o Que hasta ahora sólo se han desarrollado algunas industrias encaminadas a proveer al país, pero no se ha logrado que se produzca la exportación de productos manufactureros en condiciones apreciables.

2.o Que a causa de la pequeñez de nuestro mercado no se podrán instalar en el país industrias manufactureras debidamente eficientes, si ellas no están destinadas también a proveer a otros mercados.

3.o Que la actual industria manufacturera del país, con un capital invertido de más de 1,800 millones de pesos y que vende anualmente productos con un valor superior a 1,500 millones de pesos; que da trabajo a más de 90 mil empleados y operarios, y que desembolsa por diferentes capítulos, durante cada año, alrededor de 1,200 millones de pesos, necesita en forma imperiosa que el Gobierno adopte medidas portectoras para qu. pueda desarrollarse y progresar.

4.o Que las únicas medidas de fomento tomadas hasta la fecha han sido solamente de relativa protección: derechos aduaneros, otorgamientos de primas de fabricación y exportación, etc.

5.o Que es necesario establecer una cooperación estrecha y eficiente entre las fuerzas productivas, obtenida bajo el amparo del Gobierno, por la ciencia y estudio de un organismo técnico, donde se propongan medidas que contribuyan al perfeccionamiento de la industria chilena, para que pueda competir ventajosamente con la extranjera, verificar el reconocimiento de las fuentes de riqueza y materias primas con que cuenta el país, para conocer con exactitud y científicamente cuáles son los artículos que fácilmente pueden producirse en Chile.

6.o Que por este medio se podrán también estudiar y proponer las medidas para aumentar la capacidad productiva de las industrias nacionales.

7.o Que la Oficina de Propiedad Industrial, con la inscripción y registro de las marcas de fábrica y de comercio y la concesión de patentes de invención aplicables a la industria, está íntimamente ligada con los estudios que desarrollará el Departamento de Industrias Fabriles,

Decreto:

1.o Créase un Departamento de Industrias Fabriles con las atribuciones y deberes que establece el presente decreto.

El Departamento de Industrias Fabriles se formará sobre la base de la Dirección de Fomento Industrial y Comercio que fué organizada por decreto supremo N.o 223, de fecha 25 de Marzo de 1927, dictada por el Ministerio de Agricultura, Industria y Colonización.

2.o Las atribuciones y funciones del Departamento de Industrias Fabriles serán las siguientes:

a) Estudiar la situación de la industria manufa turera del país, para lo cual deberá formar un rol de las industrias existentes, separándolas en sus diversas categorías y con indicación de su producción normal y máxima, la calidad de ésta, el capital invertido, las instalaciones que poseen, los resultados financieros y demás datos que permitan conocer en todo momento la situación de cada fábrica en particular. También preparará la estadística de la industria manufacturera y proporcionará a la Contraloría General de la República los datos correspondientes.

b) Fomentar la instalación de nuevas industrias y el mejoramiento de las existentes, para lo que deberá hacer investigaciones respecto a los productos cuya importación es gravosa para el país, realizando estudios y experiencias destinados a procurar la implantación de las industrias respectivas o el mejoramiento de las que existen, a fin de anular o disminuir dicha importación.

Este Departamento, en conformidad al Reglamento que dicte el Presidente de la República, podrá exigir la coop..ación del personal técnico de otras reparticiones públicas, así como la utilización de los talleres y laboratorios del Estado, con el objeto de realizar en mejor forma sus estudios.

De acuerdo con los estudios que efectúe, este Departamento formará un plan general de fomento industrial, que someterá a la aprobación del Presidente de la República.

Estudiará la calidad, cantidad y procedencia de las materias primas usadas en la industria y propenderá a la sustitución de las importadas por las nacionales.

Estudiará los medios de abastecimiento de las fábricas y talleres a fin de indicar a los particulares o al Estado, las innovaciones o procedimientos que convenga adoptar.

Dará la publicidad necesaria a las estadísticas e informaciones que interesen a los industriales, salvo en lo que se refiere a los secretos de la industria o asuntos que no deben ser divulgados.

Propondrá el contrato en el país o en el extranjero, de técnicos que estudien la situación de las industrias existentes o que se deseen establecer y que estén contenidas en el plan general de fomento industrial, y que informen sobre las medidas conducentes a su mejoramiento e implantación.

Traerá al país, de acuerdo con los industriales interesados, obreros especialistas en determinadas industrias.

Propondrá el envío al extranjero, de acuerdo con la Dirección General de la Enseñanza Industrial, de algunos obreros chilenos de condiciones sobresalientes, y establecerá cursos especiales destinados a la preparación de jefes y obreros de fábricas.

c) Propondrá al Gobierno la adopción de medidas destinadas a proteger a las industrias, como las relativas al crédito industrial; las que se pedirán por mensaje del Gobierno a las Cámaras, sobre la conveniencia de reducir o aumentar el Arancel Aduanero vigente; las de liberar de derechos de internación, en casos particulares, las maquinarias y artículos destinados a fomentar el establecimiento de nuevos procedimientos; y todas las otras que sean necesarias para el fomento de la industria manufacturera; las de pago de primas de producción a ciertas industrias; las que se refieren a propiciar las reuniones o asociaciones de productores que sean beneficiosas a la colectividad e impedir las que no lo sean; las sobre las modificaciones que convenga introducir en las leyes y reglamentos vigentes, sobre trabajo, asistencia y protección social, impuestos, etc., a fin de evitar situaciones injustas para determinadas industrias.

d) En materia de propiedad industrial el Departamento tendrá las atribuciones y se encargará de las funciones que los decretos-leyes N.o 588, del 29 de Setiembre de 1925 y N.o 760, del 16 de Diciembre del mismo año, le encomiendan a la Oficina de la Propiedad Industrial.

En general, corresponderá al Departamento de Industrias Fabriles, ejecutar los trabajos concernientes al ramo que le encomiende el Gobierno, especialmente en lo que respecta a los estudios científicos y ensayos de procedimientos nuevos.

3.o El Departamento de Industrias Fabriles ejercerá estas funciones y atribuciones, sin perjuicio de las que, por leyes especiales, se encomiendan a la Superintendencia del Salitre y Yodo, los Servicios de Fomento Agrícola y demás de Fomento y Propaganda establecidos legalmente con anterioridad al presente decreto.

4.o El Departamento de Industrias Fabriles será servido por el siguiente personal que gozará de las rentas anuales que a continuación se indican:

Director General del Departamento	$ 40,000
Secretario-abogado	18,000
Oficial de Parte y Archivero	12,000
Dibujante calígrafo	12,000
Ingeniero jefe de la Sección Industrias Fabriles	30,000
Ingeniero visitador de industrias	24,000
Ingeniero segundo	18,000
Ayudante de la Sección Industrias Fabriles	16,800
Jefe de la Sección Marcas Comerciales	24,000
Ayudante de la Sección Marcas Comerciales	13,000
Jefe de la Sección Patentes de Invención y Modelos Industria	20,400
Ayudante de Patentes de Invención	13,200
Ayudante de Modelos Industriales	12,000
Oficial primero	9,600
Oficial segundo	7,200
Dos oficiales terceros con $6,000 cada uno	12,000
Portero primero	3,600
Portero segundo	3,000

Tómese razón, regístrese, comuníquese, publíquese e insértese en el Boletín de las Leyes y Decretos del Gobierno.—C. Ibáñez C.— Pablo Ramírez."

Su personal

fué nombrado por el siguiente decreto:

Santiago, Setiembre 23 de 1927. —S. E. decretó hoy lo que sigue: Sección 2.a N.o 1492.—En uso de las atribuciones que conceden las leyes N.os 4113, de 15 de Enero del presente año, y 4156 de 4 de Agosto próximo pasado, y teniendo presente que por decreto N.o 1491 de esta misma fecha, se ha fijado la planta y sueldos del personal del Departamento de Industrias Fabriles,

DECRETO:

1.o Declháranse vacantes todos los puestos de los servicios de la Dirección de Fomento Industrial y Comercio.

2.o Nómbrase a las siguientes personas para que desempeñen los puestos que se indican en el Departamento de Industrias Fabriles:

Director General del Departamento, al ingeniero señor Marcos Orrego Puelma.

Secretario-abogado a don Remigio Maturana.

Ingeniero jefe de la Sección Industrias Fabriles, a don Hernán Rojas.

Ingeniero visitador de industrias, a don Víctor Fernández C.

Ingeniero segundo a don Enrique Vergara.

Ayudante de la Sección Industrias Fabriles, a don Orlando Chigliotto Ferrera.

Jefe de la Sección Marcas Comerciales, a don Avelino Sandoval Chávez.

Ayudante de la Sección Marcas Comerciales, a don Carlos Hidalgo.

Jefe de la Sección de Patentes de Invención y Modelos Industriales, a don Enrique Salas.

Ayudante de Patentes de Invención, a don Pedro León Gallo de la Huerta.

Ayudante de Modelos Industriales, a don Benjamín Urzúa.

Oficial de Partes y Archivero, a don Exequiel Pinto.

Dibujante calígrafo, a don Enrique Lafourcade Aceituno.

Oficial primero, a don Santiago Fuenzalida.

Oficial segundo, a doña Teresa Sánchez Lira.

Oficiales terceros, a los señores Roberto Solo Zaldívar y Alfredo Sánchez Lazcano.

Portero primero, a don Sebastián Alvarez.

Portero segundo, a don Sergio Guerrero.

3.o Páguese a los nombrados el sueldo correspondiente desde que principien a prestar sus servicios, con cargo a los fondos del ítem refundido por decreto N.o 1493 de esta fecha.

Anótese, tómese razón, regístrese, comuníquese y publíquese. — C. Ibáñez.— Pablo Ramírez."

El aspecto presupuestario

quedó establecido en la siguiente forma:

"S. E. decretó hoy lo que sigue: "Santiago, Setiembre 23 de 1927. Sección 2.o N.o 1493. En uso de la atribución que concede la ley N.o 4156, de 4 de Agosto próximo pasado,

DECRETO:

Refúndese en un solo ítem las partes no invertidas de los ítems N.o 32 bis, en lo que se refiere a los puestos de la Sección Comercio del Ministerio de Obras Públicas que pasaron a depender del Ministerio de Agricultura, Industria y Colonización por decreto N.o 700, de 14 de Marzo último, del primero de estos departamentos; y 184, 185, 186, 187, 189, 190, 458, 1107, 1108, 1109, 1110, 1111, 1112, 1113, 1114, 1115 y 1116 del Ministerio de Agricultura, Industria y Colonización, y fórmese con ellos un solo ítem que se denominará "para atender al pago de los sueldos del personal del Departamento de Industrias Fabriles."

Tómese razón, regístrese, comuníquese y publíquese.—C. Ibáñez C.— Pablo Ramírez."

Se crea la Superintendencia del Salitre y Minería

El Cuerpo de Ingenieros de Minas quedó anexado a la Superintendencia del Salitre y del Yodo, por el siguiente decreto:

"Visto el informe del Director del Departamento de Minería, en uso de la facultad que me confieren las leyes N.o 4113 y 4156 y considerando:

1.o Que conviene reorganizar el Cuerpo de Ingenieros de Minas, para que esta repartición fiscal pueda desarrollar ampliamente el programa fijado por el decreto-ley N.o 311, de 9 de Marzo de 1925;

2.o Que las industrias extractivas salitreras, carbonera y minera, deben marchar en perfecta armonía para desarrollar al máximo la potencia económica de cada una y para favorecer el consumo de carbón nacional;

3.o Que el mejor medio de realizar este último anhelo es de ligar íntimamente el Departamento de Minería con la Superintentros mineros, pues su radicación bas reparticiones están compuestas en su mayor parte por ingenieros de Minas que desempeñan funciones análogas.

4.o Que por los mismos motivos conviene que estas reparticiones queden bajo la vigilancia del Ministerio de Hacienda.

5.o Que los Ingenieros Fiscales encargados de vigilar y estudiar las minas deben completar sus conocimientos prácticos en los centros números, pues su radicación en Santiago significa la pérdida de sus experiencia y la tentación continua de mezclarse en negocios de carácter bursátil y especulativo, además de un recargo de gastos variables.

6.o Que los organismos fiscales deben estar constituídos por los mejores elementos salidos de las Universidades Chilenas o extranjeras para que puedan inspirar a los industriales y al país una confianza absoluta y al mismo tiempo pra que, como en otros países, éstos organismos sean un verdadero plantel donde los industriales encuentren ingenieros y administradores de primer orden.

7.o Que conviene disminuir en la medida de lo posible los gastos públicos y que la reorganización propuesta significa una economía de $ 100,408, respecto al presupuesto del Cuerpo de Ingenieros de Minas del año 1927, ascendiente a un total de $ 374,402.

Decreto:

1.o Anéxase a la Superintendencia del Salitre y Yodo los servicios establecidos por el decreto-ley N.o 311, del 9 de Marzo de 1925, que creó el Cuerpo de Ingenieros de Minas.

2.o La Superintendencia del Salitre y Yodo se designará en adelante con el nombre de "Superintendencia del Salitre y Minas"; le corresponderá desempeñar las funciones creadas por la ley N.o 4144 y por el decreto-ley N.o 311, citado así como los reglamentos derivados de estas leyes.

3.o El personal de Superintendencia del Salitre y Minas queda constituído por el personal que creó la ley 4144 y el que con sus respectivos sueldos se indica a continuación:

Asesor del Superintendente	$ 32,000
Oficial de Partes Archivero	15,000
Ingeniero Pro-Secretario	12,000
Dactilógrafo	6,000
Ingeniero 1.o en el Norte	21,000
Ingeniero 1.o en el Sur	21,000
Ingeniero 2.o en Santiago	16,200
Químico	15,000
Preparador de muestras	4,000
Encargado del material de Zonas y dibujante	13,200
Portero	3,600

Este personal será nombrado por el Presidente de la República y a proposición del Superintendente del Salitre y Minas.

4.o El presupuesto total de variables correspondiente al servicio de minas, incluso gastos de contratación del personal técnico, repartición de sondas, viáticos, gastos de viajes, se consultarán en el Presupuesto de la Superintendencia del Salitre y Minas en conformidad con el artículo 7.o

5.o El personal en Comisión de Servicios en las provincias ubicadas al sur de la de Antofagasta gozarán de viáticos iguales al cincuenta por ciento del sueldo diario.

6.o En los límites del Presupuesto previsto por el artículo 4.o precedente, el Superintendente estará autorizado para contratar los servicios de un ingeniero de minas extranjero, con diploma de geólogo.

7.o Todos los gastos originados por el presente decreto, serán de cargo de la Caja de Fomento Salitrero.

8.o La representación de los servicios de minas ante el Consejo de Fomento Salitrero, confiada por el artículo 2.o de la ley N.o 4144 al Director del Cuerpo de Ingenieros de Minas, corresponderá al Asesor del Superintendente.

9.o Declárase vacante el personal del Cuerpo de Ingenieros de Minas.

Tómese razón, regístrese, comuníquese e insértese en el Boletín de Leyes y Decretos del Gobierno. — C. Ibáñez C. — Pablo Ramírez.

Se designa el personal

Damos a continuación el texto del decreto que nombra el personal que ha de servir las nuevas funciones de la actual Superintencia del Salitre y del Yodo:

Vistas las facultades que me confieren las leyes 4113 de 25 de Enero del presente año y 4156 de 4 de Agosto y teniendo presente lo dispuesto en el decreto N.o 1494 de 23 de Setiembre, del Ministerio de Agricultura e Industria.

Decreto:

Nómbrase las siguientes personas para que desempeñen los puestos que a continuación se indican:

Asesor del Superintendente, señor Javier Gandarillas M.;

Oficial de Partes y Archivero a don Germán Nienhüser Rengifo;

Ingeniero Prosecretario a don Oscar Flores Silva;

Dactilógrafo a don Osvaldo Gianini Piga;

Ingeniero Segundo en Santiago a don Oscar Peña y Lillo;

Químico a don Jorge Westman Elgueta;

Preparador de Muestras a don Sinforoso Rojas;

Encargado del Material de Zonas y Dibujante a don Ceferino Carreño Huerta;

Portero a don Roberto Alvarado.

Páguese a los nombrados los sueldos correspondientes, desde el momento en que hayan comenzado a prestar sus servicios.

Tómese razón, regístrese, comuníquese y publíquese. — C. Ibáñez C.— Pablo Ramírez."

El representante diplomático de Bolivia

FESTEJO ANOCHE A LA DELEGACION OBRERA DE SU PAIS

ASISTEN A ESTA MANIFESTACION VARIOS DIRIGENTES DE LOS TRABAJADORES DE NUESTRO PAIS.—SE CAMBIAN EXPRESIVOS DISCURSOS DE CORDIALIDAD

En uno de los comedores del Hotel Picart, se realizó anoche el banquete que el Encargado de Negocios de Bolivia, señor Luis Fernando Guachalla, ofrecía a la delegación obrera de su país a la 8.a Convención de Sociedades Obreras.

En una mesa espléndidamente adornada, tomaron colocación, además de los festejados y sus esposas, de los representantes diplomático y consular de Bolivia, varios dirigentes de instituciones obreras chilenas y representantes de "El Mercurio" y "La Nación".

La manifestación transcurrió en medio de la mayor animación y cordialidad, hasta que a los postres la ofreció en expresivos términos el Encargado de Negocios, señor Guachalla.

Hablaron en seguida los señores Misael Pradenas, en nombre del Congreso Social Obrero de Chile; el señor Hernán Román, en representación del Ateneo Obrero; el señor Fortunato Grumiel, presidente de la delegación de Bolivia; el señor Galileo Urzúa, por "El Mercurio"; el señor Eleazar Pereira, por "La Nación"; el diputado conservador, señor Carlos Vergara Leytón; el señor Edmundo Alvarez, por los trabajadores manuales; el delegado boliviano, señor Yporra; el señor Luis Ramírez Sánz; el Vice-Presidente del Congreso Social Obrero, señor Julio Rojas, y el Cónsul de Bolivia, señor Luis M. Echazú, que cerró la manifestación.

Todos los oradores se refirieron al significado de este acto, en que junto a uno de los representantes diplomáticos tomaban colocación los elementos trabajadores para sellar una amistad de pueblo a pueblo.

Se rindió también un homenaje al Ministro de Relaciones, señor Conrado Ríos Gallardo, que durante su entrevista con la delegación boliviana, había dado a conocer el pensamiento del Gobierno respecto al valor que el estrechamiento de las clases asalariadas del país tenía para la paz internacional.

EL DISCURSO DEL ENCARGADO DE NEGOCIOS

Damos en seguida el discurso pronunciado por el Encargado de Negocios de Bolivia, señor Luis Fernando Guachalla:

Señores delegados chilenos y bolivianos a la 8.a Convención Obrera:

Experimento la más sincera complacencia de poder manifestar de viva voz, en la persona de los delegados chilenos aquí presentes, mis profundos agradecimientos por las finas y gentiles atenciones de que fueron objeto, en esta capital, los delegados obreros de mi patria, señores Gumiel e Yporra, y, junto con exteriorizar así mi gratitud, me hago un deber saludar también en ustedes y con real afecto a las esforzadas clases obreras de Chile.

Está en la conciencia de todos ustedes y en la de los trabajadores de Bolivia, que ninguna labor de paz definitiva y de solidaridad estable es posible realizar entre los dos países, sin antes estrechar vínculos de amistad y profundizar en el mutuo conocimiento por medio de nuestras clases obreras. Ellas son y serán siempre la balanza más poderosa del engrandecimiento de los pueblos y en ellas descansa el porvenir grandioso que nos está deparado.

El bello gesto del 8.o Congreso Social Obrero de Chile al invitar a sus deliberaciones a la Federación del Trabajo de Bolivia, implica el reconocimiento más inteligente de la verdad que os apunto. Compenetrados del mismo ideal de mejoramiento y de fraternidad humana, los obreros de mi país os enviaron a dos de sus más dignos personeros, convencidos de que en esta forma práctica, a la vez que elevada, fácil sería llegar a bases generales de entendimiento y de recíproco estímulo, precursoras de no lejanos acuerdos, ya más explícitos, para bien de la amistad chileno-boliviana.

El mundo ha sufrido duras pruebas en estos últimos años y algo así como un desquiciamiento formidable parecía amenazar la organización social de todos los pueblos. Tras repetidos esfuerzos y después de rudas lecciones, encauzáronse los ideales en efervescencia por el camino de las justas compensaciones y, dentro de la ley, se comprendió definitivamente que antes que exigir derechos era preciso cumplir deberes. La noción del deber se antepuso a la del derecho, así en el Estado como en el ciudadano.

Chile ha iniciado un interesante período de reorganización. Sus núcleos de trabajadores, asociados en diversas entidades, constituyen hoy en día el mejor factor de su progreso y una prenda de su seguridad social. Se encuentran en una fase de evolución hacia una organización más perfecta y, en un rasgo de americanismo, convidan a sus camaradas de Bolivia a estudiar y resolver juntos los múltiples problemas que el desenvolvimiento de los dos países hace prever.

Seguro estoy que de esta convivencia de trabajadores chilenos y bolivianos ha de nacer, lógicamente, un acercamiento más íntimo entre los obreros de ambas naciones; y, cuando se comprenda que allá y aquí se lucha por los mismos postulados y son unos mismos los sufrimientos, los anhelos y las horas de triunfo, nadie será capaz de disunir lo que el sentimiento de leal y profunda amistad haya cohesionado.

Brindo pues, señores delegados chilenos, por el advenimiento de esa era de cordial y franca solidaridad y me complazco en reconocer que habéis dado el primer paso al llamar a vuestro lado a vuestros camaradas de Bolivia".

Su Excelencia el Presidente de la República

FELICITA AL INSPECTOR GENERAL DEL EJERCITO Y UNIDADES QUE DESFILARON EL DIA 19 EN EL PARQUE

Con ocasión de la parada militar del día 19 del presente, en que nuestras unidades de la guarnición y Valparaíso, desfilaron demostrando el estado de preparación y eficiencia que han alcanzado, el señor Ministro de la Guerra ha dirigido al Inspector General del Ejército, General señor Francisco J. Díaz, que comandó todas las fuerzas, la siguiente nota:

"Al señor Inspector General del Ejército.— Guarnición.— La Revista Militar del 19 del presente, ha demostrado, como siempre, el alto grado de instrucción y disciplina que caracteriza al personal de nuestro Ejército.

Por encargo de S. E. el Presidente de la República, cábeme el honor de felicitar a US. y por su intermedio a todo el personal de jefes, oficiales, alumnos ... escuadrillas de aviación ... fuerzo realizado en dicha ... ción.

Sírvase aceptar ... especiales felicitaciones ... crito y al mismo tiempo ... llegar a conocimiento ... personal.

Saluda atentamente ...

(Fdo.)—Bmé. Blanche ..."

ECOS DE LA VISITA DEL COLEGIO MILITAR ARGENTINO

Ayer, el señor Ministro de Marina, Capitán de Fragata señor Carlos Frodden, recibió un telegrama del Amirante señor Domecq García, Ministro de Marina de la República Argentina, en contestación al suyo, concebido en los siguientes términos:

"Excmo. señor Ministro de Marina, Comandante Frodden.—Nuestra Marina ha seguida con interés y gratitud las cariñosas manifestaciones que ese pueblo hermano ha tributado a los cadetes del Colegio Militar Argentino, y al leer el telegrama que V. E. me ha dirigido y que agradezco, cúmpleme dejar testimonio de mi coincidencia en la apreciación de V. E., de que estas visitas afianzan y robustecen los seculares lazos de amistad que unen a nuestros países. Quiera V. E. aceptar las expresiones de mis sentimientos amistosos y de mi consideración más distinguida.—ALMIRANTE DOMECQ GARCIA, Ministro de Marina".

EJERCITO Y ARMADA

Con gran solemnidad se conmemoró ayer el 117.o aniversario del Regimiento "Cazadores" N.o 2

EL CONCURSO HIPICO EN EL PICADERO. — LA GRAN REVISTA DE GIMNASIA.—LA RECEPCION DE LA TARDE.—CONCURREN SU EXCELENCIA EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA, EL MINISTRO DE GUERRA Y LAS MAS ALTAS AUTORIDADES MILITARES.—VISITA A LAS DEPENDENCIAS DEL CUARTEL

En el día de ayer se desarrollaron con gran pompa las festividades con que se conmemoró el 117.o aniversario del Regimiento de Caballería "Cazadores del General Baquedano", que fué el 17 del presente mes y que debiera postergarse con motivo de la visita del Colegio Militar Argentino.

En los festejos de ayer participaron los Jefes y Oficiales, clases y soldados y todos los reservistas pertenecientes a esa unidad.

Se iza el pabellón en el Regimiento

En las primeras horas de la mañana de ayer y en presencia de todo el Regimiento que se encontraba formado dentro del cuartel, se procedió a izar el pabellón nacional en el asta superior del edificio, mientras la banda de músicos dejaba oír los acordes de la Canción Nacional.

El concurso hípico

A las 9 horas se daba comienzo en el gran picadero del Regimiento "Cazadores" a un interesante concurso hípico interno en el que tomaron parte los suboficiales, aspirantes y tropa, montando briosos caballos algunos del Regimiento y otros propios.

El desarrollo de este torneo fué por demás interesante haciéndose los concursantes merecedores a los más entusiastas y elogiosos comentarios de cuantos presenciaron las pruebas. La agilidad y pericia de los jinetes se demostró en todo momento así como también su arrojo, que fué motivo de grandes aplausos. Presenciaron este importante torneo hípico el Comandante del Regimiento, Teniente Coronel señor Caupolicán Clavel, todos los Oficiales, Suboficiales y conscriptos y un numeroso público.

Minutos después de las 16.30 horas se dió término a este concurso en que tuvieron tan feliz presentación los jinetes participantes.

La revista de gimnasia

A las 14 horas se llevó a cabo en el patio principal de esta unidad la gran presentación gimnástica en la que participó con singular acierto todo el contingente militar que actualmente presta sus servicios en el Regimiento "Cazadores".

Al iniciarse la revista llegó al recinto de esta unidad el Ministro de la Guerra General señor Bartolomé Blanche acompañado del Subsecretario del mismo Ministerio Coronel señor Guillermo Novoa, del Inspector General del Ejército General señor Francisco J. Díaz y de altos Jefes y Oficiales de la guarnición.

Llega S. E. el Presidente

Miutos después de las 16.30 horas llegaba al cuartel del "Cazadores" el Presidente de la República Excelentísimo señor Carlos Ibáñez acompañado del Ayudante de la Presidencia, Capitán señor Alejandro Lazo Guevara.

Al anunciar el centinela la llegada de Su Excelencia, la guardia formó y presentó armas al Primer Mandatario y el Comandante del Regimiento señor Caupolicán Clavel salió hasta la puerta a cumplimentarlo.

Luego el Presidente hizo su entrada en el patio principal y la banda rompió con los acordes del Himno Nacional mientras todo el Regimiento en perfecta formación presentaba armas. Junto al contingente formaban también todos los reservistas que han pasado por las filas del "Cazadores".

Su Excelencia concurrió a estas ceremonias en su carácter de ex-Aspirante a Oficial de esta unidad de nuestro Ejército.

Una vez que se terminó de tocar la Canción Nacional el Excelentísimo señor Ibáñez saludó al Regimiento con firme acento: "Buenas tardes, Regimiento". Toda la tropa contestó uniformemente: "Buenas tardes, Su Excelencia".

En el Casino

Terminada esta sencilla pero imponente ceremonia, Su Excelencia el Presidente y comitiva pasaron al Casino del Regimiento invitados por el Comandante señor Clavel, donde se ofreció una copa de champagne. Al beberse el champagne el Comandante señor Clavel, dirigiéndose a todos los aspirantes que habían salido del "Cazadores" les manifestó que siempre en el Regimiento tendrían su casa y que nunca olvidaran la época gloriosa de sus vidas en que habían estado bajo la disciplina militar que educa y fortalece el carácter preparando al ciudadano para desempeñarse con eficiencia y preparación en todos los momentos y situaciones que pudieran presentársele especialmente en el servicio de la patria. A nombre de los ex aspirantes contestó el señor Varas Olea quien declaró que tanto él como sus compañeros estaban de acuerdo con las palabras del Comandante señor Clavel, que tiembre estarían dispuestos a cumplir con gusto cualquier llamado de su Excelencia el Presidente de la República y que como buenos patriotas siempre serían leales para con el pabellón de Chile.

S. E. visitó las dependencias del "Cazadores"

Especialmente invitado por el Comandante señor Caupolicán Clavel Su Excelencia el Presidente de la República y comitiva visitaron con detenimiento e interés todas las dependencias y servicios del Regimiento "Cazadores", quedando en todos ellos la buena impresión del estado en que se encuentran.

El Comandante señor Clavel fué muy efusivamente felicitado por todos al poderse constatar del adelanto y limpieza en que mantiene la unidad a cuyo cuidado se ha confiado.

Al terminar esta visita el Excelentísimo señor Ibáñez procedió a retirarse del recinto del Cuartel siendo despedido con todos los honores que merece su alto rango.

La velada teatral

A continuación se desarrolló en el picadero cubierto una interesante velada destinada a la tropa y sus familias. Un variado y hermoso programa se desarrolló dentro de un ambiente de franca alegría y compañerismo, que dejará muy buenos recuerdos entre los asistentes.

DESTINACIONES EN EL EJERCITO.— El Ministerio de Guerra, con fecha 22 del presente, ha destinado las siguientes destinaciones:

El capitán señor Simetrio San Román Romero, pasará al Batallón de Comunicaciones N.o 3 de Santiago, dejando el Batallón de Zapadores Santiago N.o 3 de guarnición en San Fernando. No tendrá derecho a gratificación por cambio de guarnición.

El capitán señor Wilfredo Rodríguez Ferrada, pasará al Regimiento de Ferrocarriles de Puente Alto, dejando al Batallón de Comunicaciones N.o 3 de guarnición en Santiago y gozando del derecho de gratificación por cambio de guarnición.

El mayor de Sanidad señor Oscar Cifuentes Solar pasará al Regimiento de Infantería Maipo N.o 2, de guarnición en Valparaíso, dejando el Regimiento Chillán N.o 9 de Chillán.

El capitán de Sanidad señor Alfredo Juneman Watson, pasará al Batallón de Tren Escuela de Oficiales N.o 3, de Santiago, dejando el Regimento Rancagua N.o 4 de guarnición en Tacna.

Estas destinaciones se han ordenado sin derecho a gratificación por cambio de guarnición.

El teniente de Sanidad señor Alejandro Vásquez Armijo, pasará al Batallón de Tren N.o 2 de Limache, dejando el Regimiento de Artillería Montada Miraflores N.o 4, de guarnición en Traiguén. Además, atenderá el servicio médico del Batallón Aconcagua N.o 2 de Quillota.

El subteniente de Sanidad señor Rogelio Erazo Tapia, pasará al Regimiento de Infantería Rancagua N.o 4 de Tacna, dejando al Batallón de Zapadores Santiago N.o 3 de guarnición en San Fernando.

El teniente señor Alejandro Vásquez y subteniente señor Rogelio Erazo gozarán de gratificación por cambio de guarnición.

El subteniente de Sanidad señor Gabriel Moya Parada, pasará a la Escuela de Aviación Militar El Bosque y atenderá además los servicios médicos del Batallón de Construcción del Regimiento de Ferrocarriles, en la misma guarnición, unidad a la que pertenecía.

ASCENSOS EN EL EJERCITO.—Por decreto de fecha 23 del presente se ha ordenado el ascenso a teniente coronel en el arma de Artillería, del mayor señor Félix Moena Mellado, quien continuará prestando sus servicios como comandante del Grupo de Artillería de Montaña Escala N.o 2, de guarnición en Los Andes.

También se ha ascendido a capitán de Infantería al teniente señor Luis A. Cumplido Ducos, continuando al servicio de la Compañía de Guardia de Arsenales de la Dirección General del Material de Guerra en Santiago.

A mayor de Infantería ha sido ascendido el capitán señor Roberto Pröschle Raposo, permaneciendo siempre en el Regimiento Chillán N.o 9, de guarnición en Chillán.

Con la misma fecha ha sido decretado el ascenso a coronel de Sanidad, del teniente coronel don Raimundo Ortiz Vega, incorporado siempre al Departamento de Sanidad Militar de Santiago.

A capitán de Infantería ascendió el teniente don Guillermo Milnes Vergara, continuando en el Regimiento Esmeralda N.o 7, de guarnición en Antofagasta, y a capitán de Artillería al teniente señor Antonio del Pedregal Herrera, que permanecerá prestando sus servicios en el Grupo de Artillería de Montaña Escala N.o 2, de guarnición en Los Andes.

Al grado de tenientes han sido ascendidos los siguientes subtenientes: señor Anatolio Escudero Olate, del Batallón de Tren N.o 2 de Limache; señor Luis Pérez Ríos, del Batallón de Tren N.o 5 de Victoria; señor José Franco Suárez, del Batallón de Tren N.o 1 de Tacna; señor Agustín Rodríguez Pedreros, del Batallón de Tren N.o 5 de Victoria; señor Juan Stipo Scarani, del Batallón de Tren de la Escuela de Oficiales N.o 3 de Santiago, y señor Luis Olivares Rojas, del Batallón de Tren N.o 4 de Retiro.

SE DEROGA UN DECRETO DE DESTINACION.—Se ha derogado el decreto del Ministerio de la Guerra, de 8 del presente, en el que se ordenaba la destinación del capitán señor Caupolicán Bórquez Ortiz, del Regimiento Buin N.o 1, continuando en la misma unidad, y del capitán señor Braulio Alvarado Ojeda, que continuará a disposición del Ministerio de Marina.

DESTINACIONES EN LA MARINA.—Por decreto de fecha 23 del presente se han decretado en la Armada las siguientes destinaciones:

Los tenientes 1.os ingenieros de la Armada Nacional, señores Fernando Solano y Rodolfo Berríos, que se encuentran agregados al Ministerio de Marina, deberán pasar a prestar sus servicios a la Dirección de Aviación Militar y al Grupo Técnico de Aviación, respectivamente.

VACANCIA DEL CARGO DE HELIOGRAFISTA.— Se ha declarado vacante el cargo de heliografista del Instituto Geográfico Militar, servido por el señor Augusto Harboe Necochea.

RENUNCIA DEL AUDITOR DE GUERRA DE MAGALLANES.— ...

DISPONIBILIDADES.— ...

NOMBRAMIENTO ...— ...

PERMISO PARA USAR CONDECORACIONES.— ...

RETIROS.— ...

EL MERCADO SALITRERO

El mercado salitrero continúa presentándose muy firme.

Ayer se hicieron las siguientes transacciones: 1,000 toneladas para entregar el 15 de Noviembre a 17,2; 4,000 toneladas para entregarlas el 25 de Diciembre a 17.3.

Quedaron varias órdenes sin cumplirse.

CULTO

HOY SE CELEBRA EL DIA PATRONAL DE MERCEDES

EL TE-DEUM DE LA MAÑANA Y LA SOLEMNE PROCESION DE ESTA TARDE.—SE HARA LA ORDENACION DE UN RELIGIOSO ARGENTINO

Ayer comenzaron las fiestas oficiales con que los Padres Mercedarios celebran el Día de Mercedes, y que culminarán e el día de hoy.

En la mañana de ayer tuvo lugar una misa solemne, a la que concurrieron los miembros de la Orden Tercera y de la Corte de Mercedes. En la tarde se realizó la consagración de los niños a la Virgen de Mercedes.

LA ORDENACION SACERDOTAL DE UN RELIGIOSO ARGENTINO

Hoy se celebrará en la Basílica de la Merced, la misa en la cual se hará la ordenación sacerdotal del Rvdo. P. Fray Patrocinio Andrade Corvalán, de nacionalidad argentina, que se ha educado en Chile.

A las 9.30 A. M. principiará la misa solemne y asistirá al trono el obispo auxiliar monseñor Antonio Castro, sirviendo de padrinos del nuevo sacerdote, el Excmo. Embajador de la República Argentina, don Manuel J. Malbrán y señora Luisa de la Lastra de Malbrán. Asistirán también especialmente invitados, el Encargado de Negocios de la Santa Sede, monseñor Felice; el Excmo. Ministro de Francia y señora, el adicto militar argentino y señora, y otras distinguidas personalidades.

Predicará el sermón de estilo el R. P. ex-provincial fray Ramón Romero. En el Ofertorio cantará una plegaria a la Santísima Virgen, el primer barítono de la ópera, don Celestino Sarobe, que gentilmente ha tomado parte en estas solemnidades.

En el canto de la misa tomarán parte un gran coro con acompañamiento de órgano e instrumentos de cuerdas.

Al final se entonará el Te Deum y se hará el besa-mano.

PROCESION DE MERCEDES

A las 5 de la tarde tendrá lugar la solemne procesión de Nuestra Madre de Mercedes, que hará el recorrido de siempre, hasta la Plaza de Armas.

Presidirá la procesión, monseñor Felice, Encargado de Negocios de la Santa Sede.

El recorrido será el siguiente: Claras, Monjitas, Plaza de Armas y Merced.

Al regresar la procesión se cantará un solemne trisagio y se dará la bendición papal.

CONCURSO DE MUSICA NACIONAL ORGANIZADO POR LA CASA CURPHEY Y JOFRE DE VALPARAISO

Se anuncia a los interesados por este concurso que él se cerrará el Domingo 2 de Octubre.

Todas las obras premiadas se tocarán en la velada que ... efectuar en ese puerto ... Fiestas de la Primavera ... mo tiempo se repartirán ... mios.

CONDICIONES A QUE SE SOMETERAN LOS CONSERVATORIOS DE MUSICA PARA HACER VALIDOS SUS EXAMENES

DECRETO DE AYER DEL MINISTERIO DE INSTRUCCION

El Ministro de Instrucción Pública ha dictado hoy un decreto por el cual declara válidos los exámenes que se rindan en lo sucesivo en los establecimientos denominados "Conservatorio Católico de Música y Declamación de esta ciudad y en el Conservatorio de Música Santa Cecilia de Antofagasta, establecimientos que deberán someterse a las siguientes condiciones.

En primer lugar se establece que el profesorado deberá ser en su totalidad titulado en el Conservatorio Nacional de Música; deberá darse estricto cumplimiento a los programas y planos aprobados por la Dirección General de Educación Artística y las comisiones serán nombradas por el Ministerio de Instrucción Pública a propuesta del Director del Conservatorio Nacional de Música, siendo de cargo de los establecimientos antes nombrados el pago de los honorarios de exámenes que ellas devenguen.

Además establece que los títulos serán otorgados exclusivamente por el Director General de Educación Artística, después de haber rendido en el Conservatorio Nacional de Música la prueba final, para el cual se exigirán todos los certificados de los ramos complementarios obligatorios y los aspirantes deberán haber hecho los años de ayudantía que fijen los reglamentos.

Por otra parte, siempre que el Ministerio de Instrucción Pública lo estime por conveniente designará un Visitador Especial para que lo informe acerca del correcto funcionamiento de los diversos cursos y del estricto cumplimiento de los programas y planes de estudio a que se hace referencia.

La Instrucción

es la base de la felicidad de los pueblos, ha dicho ... Sección 24 de nuestros ... Económicos le propor... ocasión de enseñar al que ...



CONVOCATORIA A LA COLONIA BOLIIANA

La delegación Obrera Boliviana, invita a todos los residentes bolivianos en esta capital, especialmente a los obreros y empleados con el objeto de organizar un centro que represente la personalidad, tanto cultural, social, nacional, y a la vez para su organización de una manera oficial.

Lugar de la reunión: casa del señor Hernán Román, Dávila 954, horas 15 del día de hoy.

Se recomienda la concurrencia puntual, por tratarse de un asunto de interés nacional, y dar informe de la 8.o Convención y su relación con nuestro país.

MANIFESTACION

En conmemoración al cincuentenario del decreto Amunátegui, y en homenaje a la primera mujer titulada de Médico-Cirujano en Sud América, señorita Eloisa Díaz L. las instituciones femeninas Federación Femenina, Sindicatos Blancos Femeninos, Protección de la Mujer y Unión de Matronas de Chile, efectuarán una velada en el salón de honor de la Universidad del Estado, con un programa en que tomarán parte números de canto acompañados por el maestro Aracena Infanta, que se ha ofrecido espontáneamente, como también el Bando de Piedad de Chile; la señora M. de Dios y señorita Aída de la Cuadra, el poeta doctor Gutiérrez, la señorita María Fernández y la biografía de la distinguida profesional, señorita Días, por el señor Carlos Rojas Contreras.

Las instiutciones antes nombradas, verían con agrado concurrieran ha este modesto homenaje todas las personas que no sólo simpatizaran con la manifestación sino que también la justicia que significa.

Esta velada se llevará a cabo el próximo Sábado a las 17 horas.

Nombramientos de algunos jefes del Ejército

El Ministerio de la Guerra, con fecha 22 del presente, ha decretado los siguientes nombramientos de jefes de varias reparticiones militares:

El teniente coronel don Agustín Benedicto Pinochet, pasará a continuar sus servicios al Estado Mayor General, dejando de ser comandante del Regimiento de Infantería Chillán N.o 9.

Con derecho a gratificación por cambio de guarnición.

Nómbrase comandante interino del Regimiento de Infantería Chillán N.o 9, al mayor don Federico Lorca Flores, dejando de pertenecer al Regimiento de Infantería Lautaro N.o 10.

Con derecho a gratificación por cambio de guarnición.

El teniente coronel don Gonzalo Gómez González, pasará a continuar sus servicios como oficial a prueba al Estado Mayor de la III División de Infantería, dejando de ser comandante del Regimiento de Infantería Carampangue N.o 5.

Con derecho a gratificación por cambio de guarnición.

Nómbrase comandante interino del Regimiento de Infantería Carampangue N.o 5, al mayor don Francisco del Valle Elgueta, dejando de pertenecer al Estado Mayor de la III División de Infantería.

Con derecho a gratificación por cambio de guarnición.

«Don Alfonso de España les ama mucho a ustedes los americanos

Y SUS DESEOS SON ESTABLECER UN A FUERTE CORRIENTE EFECTIVA E NTRE LA MADRE PATRIA Y LA AMERICA HISPANA"

NOS DICE EL PADRE RODES EMINENTE ASTRONOMO JESUITA QUE NOS VISITA. — BREVES INSTANTES DE CHARLA CON ESTE HOMBRE DE CIENCIA

En la tarde de ayer, hemos visitado, en el Convento de San Ignacio, al Revdo. Padre Luis Rodes, de la Compañía de Jesús, que se encuentra de paso entre nosotros. El Padre Rodes, es, fuera de un hombre profundamente versado en asuntos teológicos, un astrónomo de primera línea que ha conquistado justa nombradía en toda Europa y en el mundo, por sus trabajos siderales en el Observatorio de El Ebro, que dirige en Tortosa.

Ha sido llamado desde Buenos Aires, por el Centro de Estudios Religiosos, donde dictó un ciclo de conferencias sobre astronomía; lo mismo hizo invitado por la Universidad de Córdoba, La Plata y los Institutos de Ingenieros de Buenos Aires y el Aero Técnico, donde un numeroso público le tributó admirados aplausos; igual cosa ocurrió en la Universidad de Montevideo, que lo invitó también a algunas disertaciones.

He venido a Chile, empieza diciéndonos, a visitar a mis hermanos, los religiosos jesuítas, e invitado por la Universidad del Estado para dictar algunas conferencias; debido a la crisis que allí se ha producido, no sé en qué situación me encuentro, pero de ninguna manera he de dejar Santiago sin antes dar algunas en Chile.

Algo conocía ya de lo que aquí se estudia en astronomía; los señores Gajardo Reyes, el señor Bustos y algunos otros no me son desconocidos; por lo que se refiere a adelantos en tal materia, creo que aún nada se puede decir, pues, he notado, que en estos pueblos nuevos, reciéntemente, ahora, se empieza a estudiar lo relativo a los astros.

SUS INVESTIGACIONES CIENTIFICAS

Mi especial dedicación, ha sido, especialmente en este último tiempo, la investigación de las causas de los temporales magnéticos; también me he preocupado de los comienzos de los dichos temporales y si su sobreacción es simultánea en la tierra toda.

También la huella e influencia de la actividad solar en el Planeta me ha interesado y quiero investigar sus relaciones más profundas con el magnetismo, las corrientes telúricas, el potencial atmosférico, etc.

El Observatorio de El Ebro, se ha preocupado, en su sección Físico-Cósmica, con grande interés, de tales asuntos, coincidiendo en estos estudios con la Carnegie Institution, de Washington.

También nuestros sismógrafos están adelantados, y comprobamos ampliamente el terremoto que les afectara a Uds. en Abril último. En este sentido, cuenta España con cinco grandes observatorios, el de Madrid, el de Barcelona, el de Granada, el de San Fernando, en Cádiz, y el de El Ebro.

SUS IMPRESIONES

Mis impresiones, desde que he llegado a este bello país, prosigue el padre Rodes, han sido simpáticas; la cordillera, que pasara hace poco, me dió grandes sensaciones; las personas que aquí ya he conocido, son altamente agradables, y su trato encanta fácilmente.

Conocía ya algo de Uds., especialmente a mis compañeros de religión, que son algunos de esta tierra y en mi familia, que tiene, en la línea materna, algo de chilena.

El profesor Salas Edwards, chileno también, por sus obras me era conocido desde antiguo, pues, en Europa se conoce sus teorías matemáticas y su mucho saber.

ACERCAMIENTO HISPANO-AMERICANO

Preguntado el Padre Rodes, sobre este tópico de actualidad palpitante, nos responde:

—Sí, en España, se les quiere mucho a Uds., y S. M. el Rey, que me ha distinguido siempre, antes de partir para estas tierras, hijas nuestras, me hizo recuerdos cariñosos de los sud americanos, y me encargó proseguir en el engrosamiento de esta corriente simpática, afectiva, que debe unir a los pueblos de la América Hispana con la Madre Patria. Don Alfonso, los ama grandemente y es fácil, como ya se ha dicho, que venga algún día, personalmente a conocerles.

EL VIAJE A ESTADOS UNIDOS

Desde aquí, nos dice el Padre Rodes, deberé seguir viaje hasta los Estados Unidos, en California, donde deseo conversar con algunos de los astrónomos de allí. Son todos muy preparados y tienen los aparatos más modernos y potentes que existen.

Mis investigaciones en el Observatorio del Ebro, espero discutirlas con ellos y conocer sus nuevos descubrimientos, que no se publican en revistas. Quién sabe si de allí salga nuevo material para una segunda edición de mi libro "El Firmamento".

EL SALUDO PARA SANTIAGO

Y antes de terminar, quiero decirles que no se olviden de consignar en su diario, mi saludo para la bella ciudad de Santiago, y sus católicos, para todos los cuales traigo un saludo de España, madre cariñosa que los ama verdaderamente.

GRANDES APLAUSOS SE ESTAN TRIBUTANDO A LA ACTUALIDAD EXTRAORDINARIA "LA NACION"

CON LOS GRANDES FESTEJOS A LOS CADETES ARGENTINOS. — LAS ULTIMAS EXHIBICIONES EN SANTIAGO

Como aceite ha corrido por Santiago la noticia de la bondad insuperable de la Actualidad de los Festejos a los Cadetes Argentinos, editada por la Andes Film, y los teatros se han hecho estrechos para contener a la concurrencia, ávida de conocer en forma completa los diversos festejos al Colegio Militar, en especial la parada militar, que revistió caracteres extraordinarios.

Los Andes Film ha obtenido con su film uno de sus más legítimos triunfos; en los teatros el público ha aplaudido a rabiar la bondad de la cinta, admirando especialmente los notables efectos obtenidos de la parada militar, y junto con recibir la empresa editora felicitaciones tan numerosas como sinceras, se ha visto acosada de pedidos de copias para dentro y fuera del país.

Debiendo remitirse sin más demora al Sur y Norte las copias que están trabajando en Santiago, se ha hecho para hoy una programación extraordinaria en teatros ubicados en casi todos los puntos de la capital, a fin de que el público tenga una última oportunidad de conocer esta notable película.

Va hoy en los siguientes teatros: En matinée: teatros Setiembre, Carrera, Brasil, O'Higgins, Franklin, Ideal Cinema e Independencia, y en función vermouth y noche, en los teatros Matta, Carrera, Avenida, Franklin, Independencia, Latorre y Sala Oriente.

24 campanas formarán el carillón

QUE TENDRA LA BASILICA DE LA MERCED DE SANTIAGO

SE EJECUTARA MUSICA SAGRADA, NACIONAL Y CLASICA.—LAS CAMPANAS VIENEN YA EN VIAJE A CHILE.—EL ACTUAL MINISTRO DEL INTERIOR, SEÑOR BALMACEDA, SUGIRIO HACE AÑOS LA IDEA DE ADQUIRIR UN CARILLON

Hace algunos años, los Rvdos. Padres Mercedarios tuvieron la idea de dotar a la Gran Basílica de la Orden de un carillón, que permitiera deleitar con su música, a los habitantes, en la misma forma que se hace en otros países.

El carillón está formado por campanas afinadas convenientemente y en las cuales, se puede ejecutar toda clase de música.

LA IDEA LA SUGIRIO EL ACTUAL MINISTRO DEL INTERIOR

Un detalle curioso, que desconocíamos, es el que se refiere a la actuación que le cupo en este asunto, al actual Ministro del Interior, señor Enrique Balmaceda. En efecto, el señor Balmaceda, que en aquel entonces era Ministro de la Guerra, sugirió la idea de dotar a la Basílica que recién se consagraba, de un carillón.

Y esta idea del señor Balmaceda, se aprovechó.

SE ENCARGA EL CARILLON

Los Padres Mercedarios iniciaron las gestiones y algún tiempo después, encargaban a una fábrica de Corfale, en Alemania, por intermedio de la Casa Siemens Schukert la confección de un carillón de 24 campanas.

Este juego de campanas musicales, debió estar terminado hace mucho tiempo, pero las dificultades propias de una obra semejante, la había impedido.

EL CARILLON VIENE EN VIAJE A CHILE

Los Padres Mercedarios fueron informados que las 24 campanas que forman el carillón, una vez probadas en presencia del representante de la Casa Siemens Schukert en Corfale, fueron embaladas y actualmente se encuentran en Hamburgo, en espera del vapor que las traerá a Chile.

El carillón viene acompañado de los armamentos de fierros respectivos, en los cuales se colocarán las campanas.

LA TORRE EN QUE ESTARA EL CARILLON

Se han hecho ya los estudios necesarios para establecer la resistencia de la torre de la Basílica de la Merced, ubicada en la esquina de Claras y Merced.

Los informes de los ingenieros son favorables y además se reforzó la resistencia de dicha torre.

LAS INSCRIPCIONES DE LAS CAMPANAS

El atraso en la entrega de las campanas, se debió a que, como cada una de ellas lleva el nombre de la persona que la donó, o a la que está dedicada, al grabarlo en el bronce, por tener algunos nombres mayor número de letras, variaron los sonidos, y fué necesario fundirlas de nuevo.

La campana principal del carillón es la que obsequia el Convento de la Merced, y lleva la siguiente inscripción: "A la nación chilena". En círculos concéntricos, tiene la siguiente leyenda: Conquista — Independencia — República. — Y debajo de cada una de estas palabras: Pedro de Valdivia — Bernardo O'Higgins — Diego Portales — 1926, siendo Rector de esta Casa el Padre Fray P. Armengol Díaz".

Otras dos campanas dicen: "A esta Basílica. — El Municipio de Santiago". — "El Hipódromo Chile a la Merced".

Las demás campanas, llevan las siguientes inscripciones: "A Emilia Herrera de Toro"; "A Juana Gandarillas de Pereira"; "A Leonor Carvallo de Echeverría"; "José Luis Coo"; "A Borja García Huidobro"; "A Luisa Bulnes de García Huidobro"; "A Amelia Cazzotte de García Huidobro"; "A Emilio Alemparte"; "Alfredo Concha y señora, a nuestros mayores"; "A Enrique Alamos"; "A María Amalia Valdés Echenique"; "A Lía Claro de Barros"; "A Edith, Carlos Werner"; "A familia Urrutia Urrutia"; "A Arturo Claro Prieto"; "A Edith Torres"; "A Santiaguito Amenábar"; "A Dolores C. de Prado"; "José Luis Troncoso y Perpetua Barros de Troncoso"; "A Carmela y Amelia Freire"; "A Enrique Budge y Carolina Zañartu de Budge".

LA MUSICA QUE EJECUTARA EL CARILLON

El carillón de la Basílica de la Merced tocará tres veces al día: al alba, a mediodía y al atardecer.

Podrá ejecutar: el Himno Nacional, la Canción de Yungay, el Himno Pontificio; "El Ave"; catorce cánticos religiosos y algunas piezas de música clásica.

El carillón es eléctrico y sus sonidos son precisos y de un efecto sorprendente.

LO QUE VALE

El juego de campanas costará, puesto en Santiago, $ 100,000. El Convento de la Merced ya ha dado su cuota y el resto lo pagarán las personas que han donado las campanas, y con las erogaciones de los feligreses de la Basílica.

El Carillón será inaugurado probablemente en la Noche de Pascua, o a más tardar, el día de Año Nuevo.

CINCUENTENARIO DEL DECRETO AMUNATEGUI

Con motivo de la celebración del decreto Amunátegui, el Consejo Nacional de Mujeres en su interés entusiasta de celebrar su conmemoración ha acordado rendir un sincero homenaje de simpatía y adhesión a las dos primeras mujeres que usaron del derecho conferido por dicho decreto: la señora Ernesta Pérez y la señora Eloísa Díaz, primeras profesionales que lograron con su ejemplo abrir paso a centenares de mujeres hacia las carreras liberales.

Con este fin, el 30 de Setiembre habrá en el teatro Municipal una gran velada a la que concurrirán distinguidas figuras intelectuales femeninas, y cuyo programa artístico estará a cargo de los más destacados artistas de Santiago.

POLICIAS COMUNALES DISUELTAS

Han sido disueltas las policías de las comunas de Quinta de Tilcoco, del departamento Caupolican y de Sierra Gorda del departamento de Antofagasta, las que serán reemplazada por carabineros.

FIESTA DE LA PRIMAVERE

PREPARATIVOS DEL BANDO DE PIEDAD DE CHILE

Con todo entusiasmo el Comité que dirige las fiestas de Primavera del Bando de Piedad, prosigue en su trabajo.

En la tarde de ayer se reunieron los dirigentes de la Institución y fijaron definitivamente las fechas de la velada bufa, del baile y del Corso de Flores.

Todo el programa del Bando de Piedad se desarrollará en los días comprendidos entre el 17 y el 23 de Octubre próximo.

El gran corso de flores del Domingo 23, el Bando de Piedad lo hará en combinación con una sociedad muy conocida de Santiago y que goza de gran simpatía en los círculos sociales. Se ha tomado esta medida para darle mayor lucimiento.

NOTICIAS JUDICIALES

LA MAYORIA DE VOTOS PARA PRESIDENTE DE LA CORTE SUPREMA OBTUVO DON AGUSTIN PARADA BENAVENTE

EL ACTA DE LA SESION PLENA DE AYER EN EL ALTO TRIBUNAL

En la tarde de ayer celebró sesión plenaria la Corte Suprema de Justicia, con el objeto de ocuparse de la formación de la terna que debe enviarse al Ministerio de Justicia con el objeto de que se nombre al Ministro del tribunal que ha de asumir la presidencia, en reemplazo de don Ricardo Anguita.

Damos a continuación el acta de esta reunión:

"Santiago, 24 de Setiembre de 1927.—Esta Corte ha tomado el siguiente acuerdo:

En Santiago, a veinticuatro de Setiembre de mil novecientos veintisiete, se reunió extraordinariamente la Excma. Corte Suprema, presidida accidentalmente por él señor Dagoberto Lagos y Ministros señores Alzérreca, Oyanedel, Parada, Benavente, De la Barra, Trucco, Sepúlveda, De la Fuente, Smith Solar y Novoa, con el objeto de formar la terna que debe pasarse al Supremo Gobierno para el cargo de presidente del Tribunal, vacante por jubilación de don Ricardo Anguita. Antes de procederse a la votación, el señor Ministro Lagos hizo presente que, como lo había expresado a sus colegas desde que se produjo la vacante, no tiene interés alguno en ocupar la presidencia; agregó que esto lo había manifestado, no sólo dentro del Tribunal, sino fuera de él, y que, en consecuencia, rogaba a los señores Ministros que eliminaran su nombre al formar la terna que debe pasarse al Supremo Gobierno.

En seguida, se procedió a la votación para la terna con el siguiente resultado:

Por don Agustín Parada Benavente, 9 votos.

Por don Abraham Oyanedel, 6 votos.

Por don A. Gustavo Sepúlveda, 6 votos.

Por don Dagoberto Lagos, 5 votos.

Por don J. Germán Alzérreca, 3 votos.

Por don Carlos A. de la Fuente, 1 voto.

Obtuvieron la mayoría necesaria los tres primeros, quedando, en consecuencia, formada la terna, por orden alfabético, como sigue:

Don Abraham Oyanedel;
Don Agustín Parada Benavente; y
Don A. Gustavo Sepúlveda.

Para constancia se levantó la presente acta que junto con SS. SS. firma el infrascrito secretario. —Dagoberto Lagos.— Germán Alzérreca.— A. Oyanedel. A. Parada Benavente.— Benedicto de la Barra.—Humberto Trucco.— A. G. Sepúlveda.— Carlos A. de la Fuente.—Alberto Smith Solar.— C. Alberto Novoa.—Claudio Droguett P."

BOY-SCOUTS

LOS BOY-SCOUTS SE REUNEN HOY EN ASAMBLEA

De acuerdo con disposiciones reglamentarias, hoy debe reunirse a las 10 A. M., e nel Instituto de Educación Física, la Asamblea General Ordinaria a que ha convocado el Directorio General de la Asociación.

QUIENES FORMAN LA ASAMBLEA

El artículo 17 de los Estatutos establece que las Asambleas se componen del Directorio General y Delegados de cada uno de los Directorios de Brigadas de la República. Dos o más brigadas pueden hacerse representar por una misma persona.

Hasta la Secretaría del Directorio General han llegado los poderes de numerosos delegados.

ELECCION DE DIRECTORIO

Corresponde en esta Asamblea elegir las 20 personas que, conjuntamente con los delegados provinciales, forman el Directorio General.

Para los efectos de la votación, se procederá de acuerdo con el artículo 21 (reformado) de los Estatutos y que establece:

Que cada Delegado de Brigada tendrá derecho a un voto, sujeto a las condiciones siguientes: a) que la Brigada que representa esté reconocida oficialmente por el Directorio General, b) que la Brigada esté al día en la cancelación de sus cuotas al Directorio General y c) que cada Delegado no podrá representar a más de tres brigadas. Este último punto ha sido ampliado por el Directorio General, en el sentido que ningún miembro de la Asociación pueda tener más de tres votos, cualquiera que sea su designación.

MEMORIA

En conformidad al artículo 18 de los estatutos de la Asociación antes citados, el Presidente señor José A. Alfonso, dará lectura a la memoria, en la cual se anotan las actividades de la Asociación en el país.

Este documento de por sí extenso, pasa revista a todas las actividades de los Boy-Scouts en un período de carca de dos años.

SEDE DE LOS DIRECTORIOS PROVINCIALES

La presente asamblea deberá ocuparse además, de un punto que el Directorio General le ha encargado resolver, cual, es, el fijar la sede de los Directorios Provinciales.

INVITACION A LA ASAMBLEA

La Secretaría General ha repartido numerosas citaciones para esta importante reunión, la cual como hemos dicho se celebra a las 10 A. M. en el Instituo de Educación Física, Morandé 750.

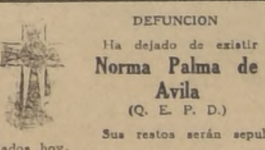
EL NUEVO DIRECTORIO

El directorio que resulte elegido en esta Asamblea se reunirá conjuntamente con los delegados provinciales el primer Lunes de Octubre con el objeto de constituirse y designar la Junta Ejecutiva, que presidirá la Asociación por el período 1927-1930.



DEFUNCION
Sociedad Española de Socorros Mutuos
Habiendo fallecido el socio, señor
Marcelino García Muriel
invitamos a los miembros de esta institución a sus funerales que se efectuarán hoy Domingo a las 8.30 A. M.
El cortejo partirá de la Estación Alameda, al Cementerio General.
La Comisión de Funerales y Mausoleo.

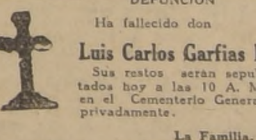
DEFUNCION
Habiendo fallecido nuestra querida madre
Petronila Vera v. de Uribe
rogamos a nuestros amigos se sirvan acompañar sus restos al Cementerio General desde su casa - habitación, Inés de Aguilera 1118, hoy Domingo a las 4.30 P. M.
SUS HIJOS



DEFUNCION
Ha dejado de existir
Norma Palma de Avila
(Q. E. P. D.)
Sus restos serán sepultados hoy.
El cortejo partirá del Hospital del Salvador, a las 4 P. M.
La Familia.

DESUNCION
Ha fallecido nuestro querida madre, suegra y abuelita, señora
María Pérez de Bustos
Sus restos serán sepultados hoy Domingo a las 10 1|2 A. M., en el Cementerio Católico, partiendo los funerales de su casa habitación, Pedro Lagos 538.
La Familia.

DEFUNCION
Ha fallecido la señora
Rosa Margot v. de Gil
Sus restos fueron sepultados ayer, privadamente, en el Cementerio General.
La Familia.



DEFUNCION
Ha fallecido don
Luis Carlos Garfias R
Sus restos serán sepultados hoy a las 10 A. M. en el Cementerio General, privadamente.
La Familia.

DEFUNCION
Ha fallecido el señor
Mario Oportot Benítez
Sus restos serán sepultados privadamente.
La Familia.

Mañana se sabrá quién será el Rector

QUE FIJARA LA FECHA DEL CLAUSTRO PLENO

DOS PALABRAS CON EL MINISTRO DE INSTRUCCION, SEÑOR SALAS

Después de la renuncia de don Carlos Charlín a su cargo de Rector de la Universidad de Chile, y de la convocatoria al Claustro Pleno Universitario, que hiciera el Ministro de Instrucción, señor Salas, ha surgido una interrogación, que hasta ayer no había obtenido respuesta.

Es ésta, la de quien será la persona que ha de asumir accidentalmente la Rectoría de la Universidad, para fijar la fecha de la reunión del Claustro Pleno Universitario y despachar otros asuntos que se encuentran pendientes.

Ha surgido tal interrogación, a raíz de no saberse cual de las disposiciones existentes para el nombramiento de Rector Accidental de la Universidad es la que tomará en cuenta en esta ocasión, pues, si se consulta la ley de 1879, deberá asumir el cargo el decano más antiguo, doctor don Emilio Petit, de la Facultad de Medicina, y si se guía por la de la Superintendencia, será el Consejero más antiguo, que lo es don Julio Vicuña Cifuentes, Decano de la Facultad de Letras, con más años de servicios que los demás consejeros, en su cargo de empleado público.

Hemos conversado breves instantes a este respecto con el Ministro de Instrucción, señor Salas, quien nos dijo:

—Aún no me he preocupado de este asunto, ocupado como estaba por la reforma educacional, pero, el Lunes, resolveré sobre ello, para poner fin a este estado de cosas.

EL GOBIERNO NO ACEPTO LA RENUNCIA DEL ALCALDE DE OSORNO

En la tarde de ayer fué firmado por el Presidente de la República el siguiente decreto dictado por el Ministerio del Interior:

1.o Recházase la renuncia que hace don Federico Hott, del cargo del Alcalde de la Junta de Vecinos de la comuna de Osorno, del departamento del mismo nombre.

2.o Derógase el decreto N.o 6066 de 7 del actual en la parte que reduce el número de miembros de la Junta de Vecinos de Osorno.

3.o Nómbrase para que integren la Junta de Vecinos de Osorno a los señores Alberto Fuschlocher Thater, Arturo Bertin y Enrique Schelling.

SOBRE LAS MUTILACIONES EN RANCAGUA

Con motivo de las publicaciones aparecidas últimamente en diversos diarios de la capital sobre las mutilaciones que efectuarían ciertos operarios de "El Teniente", y en las que aparecerían implicados algunos abogados, hemos recibido una carta del señor Armando Marchant Blanlot.

Este abogado nos pide desmentir que su nombre esté ligado a las instigaciones de abogados en la consecución de estos presuntos actos criminales, manifestándonos que aún no ha llegado el momento en que la opinión pública dé su veredicto, por cuanto la justicia ordinaria, que ya conoce de los antecedentes, no ha fallado en definitiva.

Agrega el señor Marchant que ahora que el Primer Mandatario ha tomado enérgica intervención en este escandaloso denuncio, en que es parte directa la Bradden Copper Co., se verá la luz en este proceso en que, debe intervenir un Ministro de la Iltma. Corte de Apelaciones que ha sido solicitado como juez sumariante.



CONTRALORIA GENERAL DE LA REPUBLICA

Ha sido nombrado Inspector General de Servicios en el carácter de interino, don Alberto Díaz León, quien asumirá también parte de las obligaciones del sub-contralor.

—Jefe de la Sección Examen de Cuentas, en el carácter de interino, el señor Lisandro Díaz, en reemplazo de don Alberto Díaz León.

Conversando con don José López López

SOBRE LA SOLUCION DEL PROBLEMA DEL POLVO PRODUCIDO POR EL ACTUAL SISTEMA DE PAVIMENTACION

Ayer tuvimos oportunidad de conversar con el ingeniero jefe de la Dirección del Alcantarillado de Santiago, sobre algunos tópicos relacionados con el aseo de los pavimentos de la ciudad.

Su conversación versó especialmente sobre el polvo que cubre los pavimentos de la ciudad que tantas molestias ocasiona.

Los que vivimos permanentemente en Santiago — empieza diciéndonos el señor López — no lo notamos pero el extranjero y nosotros mismos, después de varios días de ausencia notamos a nuestro regreso una densa nube de polvo que nos ahoga; a los pocos días nos acostumbramos y ya no nos incomoda, pero nuestra salud se reciente por vivir en un medio tan insalubre.

Esta nube de polvo es un problema casi único en nuestra capital; por la calidad de su suelo que desprende un polvillo impalpable que vuela en el aire a la más leve brisa que levanta un automóvil al moverse. No hay aquí en Verano, como en otras partes, lluvias quincenales que arrastran este polvillo o lo fijan siquiera temporalmente al suelo. Esta nube de polvo que flota en nuestra atmósfera es peculiar de Santiago, San Francisco de California, que tiene un régimen de lluvias parecido al nuestro, no tiene un piso que produzca un polvillo como el de Santiago.

Toda persona, por poco ilustrada que sea, comprende fácilmente que, respirar este aire cargado de polvo es nocivo para la salud, ya que al penetrar en nuestro organismo puede provocar, desde un simple coriza hasta una bronconeumonia y tuberculosis, pero no todos saben que hay otro mal bastante importante y cuyo mecanismo paso a explicar.

La luz solar sabemos que además de los rayos visibles tiene los rayos ultravioladas que son extraordinariamente importantes, tanto para el desarrollo de los niños como para el vigor de los adultos.

Todos recordarán aquellos niños de antaño que mientras más se les cuidaba tras de vidrios para que no se enfermaran, más raquíticos se ponían; esto era, porque al mismo tiempo que se les preservaba de la intemperie, que para ellos era un peligro, se les privaba de los tónicos y vivificantes rayos ultraviolados que no atraviesan el vidrio común. El polvo del aire retiene estos rayos ultraviolados, tal vez sea esto una de las causas del aumento del cáncer en las aglomeraciones de las ciudades.

Por otra parte, cuán incómodo es ese polvo que se deposita en las habitaciones, que viene de la calle y que tanto que hacer dá a las dueñas de casa y servidumbre.

Es pues, indispensable, estudiar en Santiago una solución rápida de este problema, que aquí es más grave que en ninguna otra parte.

En San Francisco, el país del asfalto, este problema se ha solucionado con la pavimentación de calles y caminos, con un costo muy bajo, ya que los materiales bituminosos para pavimento son de allí mismo y muy baratos.

La solución del problema es pues la buena pavimentación y especialmente la pavimentación de asfalto de preferencia sobre la pavimentación de adoquinado y de concreto, pero mientras esta buena pavimentación llega es indispensable buscar una solución transitoria que bien puede ser el riego con algún producto que fije este polvillo al suelo.

Hace algún tiempo, en calle de Huérfanos cerca de Barroso hice una especie de riego con petróleo bruto, y, con muy poco costo, obtuve un resultado apreciable, de desear sería que en la próxima estación de Verano se ensayara este riego en una zona más extensa y con diferentes materiales, tal vez un alquitrán adecuado que la Compañía de Gas se encargaría de confeccionar, tal vez la creolina o una combinación de estos, emulcificados o no; será cuestión de costos mínimos.

Este riego de petróleo, en algunas ciudades se hace solo. La calle Florida de Buenos Aires resulta regada con el aceite y bencina que salpican los autos. En París es tan abundante esta cantidad de aceite que cae en los asfaltados que en algunas calles forma una capa resbaladiza que mancha el calzado y los vestidos. Aquí en Santiago la cuestión sería de obtener las ventajas regando con una suficiente cantidad de petróleo para retener pegados al suelos tanto los microbios como las partículas de tierra, sin hacer resbaladizo el piso ni ensuciar los vestidos. Con este riego se atenúa el desarrollo de larvas de mosquitos y moscas.

Desde el punto de vista de la estética también habría una utilidad, el color negro que adquieren los asfaltados es menos desagradable que el actual aspecto sucio. Con un piso oscuro descansa la vista ya que no hay reflejos claros que la irriten.

Util sería tratar de defender la Alameda de la invasión de la tierra, ya que siendo esta Avenida la de mayor tráfico, tanto de carruajes como de peatones, es donde el aire más se vicia y donde el mayor número de personas lo respiran. Para obtener esto además del riego d epetróleo, sería útil pavimentar las primeras cuadras que llevan el tráfico a la Alameda y si estas cuadras también se regaran con petróleo, los vehículos dejarían el polvo que arrastran sus ruedas en ellas y la Alameda se vería con menos tierra.

Nadie podrá entrar a la sala del Municipal

UNA VEZ EMPEZADO UN ACTO

CARABINEROS IMPEDIRAN LA ENTRADA AL PUBLICO QUE LLEGUE ATRASADO, Y ESTE DEBERA ESPERAR UN ENTREACTO PARA HACERLO

En vista de que tanto el Maestro Padovani, los artistas del Municipal, y el público mismo, ha exteriorizado su protesta por la actitud asumida por numerosas personas que entran a la sala una vez iniciado el espectáculo de ópera, lo que perjudica grandemente a los que llegan temprano y perturban la tranquilidad con que los artistas deben actuar, el Intendente señor Salas Rodríguez dictó en la tarde de ayer el siguiente decreto que se encargará de hacer cumplir a los carabineros:

"Las funciones del Teatro Municipal empezarán ... las 21 horas. Una vez ... un acto, se impedirá ... a la sala de espectáculos ... Sanciónase con una ... de ($ 50), cincuenta ... infracción al presente ...

HOY ES EL GRAN BAILE EN ESCUELA "SALVADOR SANFUENTES"

Hoy a las 17.30 horas se verificará el gran baile que desde una semana atrás y con toda actividad se ha venido preparando en la Escuela Salvador Sanfuentes, Catedral 3250.

Debido a las comodidades que posee este establecimiento: amplios salones y espaciosos patios, el baile se llevará ... aunque llueva.

Demás está observar ... tiempo se muestra ... le se extenderá a ... cual le dará enorme ...

EL RECITAL DE AYER DE BLANCA LUZ BRUM

Ante un público selecto, la poetisa uruguaya, Blanca Luz Brum, dió ayer en la Biblioteca Nacional su anunciada audición poética.

Delgada, flexible y ojerosa, la escritora predispone desde el primer momento en su favor. Lleva entre nosotros algunas semanas, y ha hecho la gracia de dar a conocer en ciertos reducidos círculos, algo de su producción, que ya sabíamos moderna y de valor.

Muchos ignoraban que, a más de ser una poetisa de méritos, fuese, asimismo, una recitadora igual.

En la reunión de ayer declamó varios poemas de Parra del Riego, su primer marido; y lo hizo en forma singular, dando ... en mucho, la fuerza ... emoción de que se hallan ... nados los versos del poeta ... tal.

Sin parecerse a Berta ... man ni a Edef, Blanca Luz ... resa plenamente en su ... Maneja el acento y el ... rablemente, y da a ... la importancia y ... quieren, formando con ... y sus ojos, un acompañamiento ... armonioso.

En la segunda parte ... dió a conocer versos ... dos, modernos y profundos ...

La concurrencia la ... con justicia.

LA PROXIMA EXPOSICION PICTORICA DE DON ADOLFO GUERRERO COOD

El 3 de Octubre próximo, a las 15.30 horas tendrá lugar en la Sala Iyzaguirre, calle Agustinas 1262, la Exposición de cuadros del joven y reputado artista don Adolfo Guerrero Cood.

Como el público recordará, Adolfo Guerrero Cood, presentó el año pasado, al Salón Oficial del Palacio de Bellas Artes, tres hermosas naturalezas muertas que llamaron la atención al público y a la prensa.

Pero el jurado del Salón de Bellas Artes las descalificó argumentando que esas obras no podían ser del joven pintor chileno, por considerarlas obras maestras.

Adolfo Guerrero fué calumniado pero las pruebas indiscutibles protocolizadas llegadas de Bruselas, dejaron en claro que las naturalezas muertas eran auténticas del pincel de Guerrero. El ... su fallo se había equivocado ...

Esta exposición probará ... más el talento de artista de Guerrero, presentando 11 telas ... das en Santiago.

Adolfo Guerrero estudió ... 8 años en Bélgica y España ... bajó seriamente en dibujo ... tura desde sus bases, ... do una técnica sólida y ... te.

Todos estos profundos ... unidos a su temperamento ... rado artista, lo colocan en ... ra línea entre los pintores ... nos y de condiciones ... les.

A pesar de los días que ... para la apertura de la Exposición ... hemos podido advertir ... tendidos y en el público ... me interés por asistir a ... posición.

La fabricación de salitre artificial en Estados Unidos

STONE Y WEBSTER CONSTRUYEN UNA ENORME PLANTA

La "Allied Chemical and Dye Corporation" generará fuerza propia en su nueva fábrica de ázoe

(Tomado del "Journal of Commerce" de New York, Julio 13-1927)

Richmond, Va., Julio 12.—Según declaración de J. Frank Mc Laughlin, vice-presidente ejecutivo de la Virginia Electric and Power Co., subsidiaria de Stone y Webster, Inc., se ha concedido a la Sociedad de Ingenieros de Stone and Webster, Inc., el contrato para la construcción de una planta a vapor generadora de fuerza eléctrica para la Atmospheric Nitrogen Company en Hopewell, Va. Esta última Compañía es una subsidiaria de la Allied Chemical and Dye Corporation, la cual tiene el proyecto de erigir en Hopewell una fábrica de un valor de 125 millones de dólares y esta estación generadora será una de las primeras unidades.

Ingenieros de Stone and Webster han estado ocupados durante varias semanas en la inspección de los terrenos para la planta, y ahora están apurando la confección de los planos. Como este trabajo no está aún terminado, el señor Mc Laughlin no puede indicar el probable costo de esa unidad. Sin embargo, se ha admitido que en presupuestos inoficiales para toda la fábrica, se incluye una planta a vapor generadora de electricidad con un costo de más de 5 millones de dólares, y generará la suficiente fuerza para satisfacer todas las necesidades de una ciudad poco mayor que Richmond.

LOS TRABAJOS DE CONSTRUCCION COMENZARAN DENTRO DE SEIS MESES

Hace varios meses se entablaron negociaciones con la Virginia Electric and Power Co. para la provisión de fuerza eléctrica. Se dice que los ingenieros opinaron que la Chemical and Dye Corporation debería operar su propia planta, y de ahí resultó el contrato concedido a Stone and Webster. Los trabajos efectivos de construcción se iniciarán dentro de seis meses, aunque nada se ha anunciado en este sentido.

Según informaciones de Hopewell, la planta completa de ázoe y de fuerza estará erigida por el 31 de Diciembre de 1929. Dicen las informaciones de Hopewell que es entendido que el contrato es por la maquinaria de la planta de fuerza y los trabajos de construcción se iniciarán tan pronto se reunan los materiales y los obreros; además, esas informaciones fijan en 8.500,000 dólares el costo de sólo la planta de fuerza. Desde hace algún tiempo se están reconociendo los terrenos sobre los cuales se construirán los enormes edificios, y también se han iniciado los trabajos de cava de profundos pozos para proveer una gran cantidad de agua para la planta.

RESULTADO DEL TRABAJO DE INVESTIGACION

En las oficinas de aquí de la Allied Chemical and Dye Corporation se dijo que durante los últimos cinco años había tenido la Compañía en trabajo un laboratorio con un gasto aproximado de 4.500,000 dólares, destinado a la elaboración e intensivo estudio de productos de ázoe fijado. Se dice que este trabajo ha justificado hasta la fecha la iniciación de una nueva instalación de gran capacidad, con el objeto de producir, empleando las materias primas disponibles en los Estados Unidos. La Compañía espera elaborar productos nitrogenados en cantidades suficientemente considerables para colocar a los Estados Unidos en situación de independizarse de otros países, en cuanto a esos productos.

Aunque es muy considerable la cantidad de dinero que se debe invertir en una fábrica con esas instalaciones, se declaró que los fondos de la Compañía eran suficientes para hacer frente a esos gastos sin haber necesidad de un financiamiento adicional.

CONTRATO PARA LA CONSTRUCCION DE UNA FABRICA DE AZOE

(Tomado de "The New York American", Julio 12 de 1927)

Como un paso inicial para llevar a cabo su vasto programa de fabricación de ázoe, la Allied Chemical & Dye Corporation ha concedido, por intermedio de una compañía subsidiaria, un contrato a Stone & Webster para la construcción de una planta a vapor generadora de electricidad en Hopewell, Va., que será la sede de la fábrica.

Ayer anunció J. Frank Mc. Laughlin, vicepresidente ejecutivo de la Virginia Electric Power Co. y subsidiaria de Stone & Webster, esta concesión, noticia que fué confirmada por empleados superiores de la Allied Chemical. Esta último firmó el contrato por intermedio de la Atmospheric Nitrogen Co.

Según el informe, el proyecto completo puede significar un gasto total de 125 millones de dólares. El costo de la planta generadora, la primera unidad que entrará en operaciones, será probablemente de un total de 2.500,000 dólares. Se entiende que los trabajos de construcción se iniciarán dentro de seis meses y terminarán por 1930.

La Allied Chemical & Dye Corporation anunció, hace algún tiempo, este proyecto de Hopewell. El plan incluye una enorme planta para producir "productos de ázoe fijado" de materias primas disponibles en los Estados Unidos. La Corporación ha declarado que podrá producir esos productos en cantidades que independizarán al país del resto del mundo. El ázoe entra ampliamente tanto en la fabricación de fertilizantes como en la de municiones de guerra.

INFORME Y BALANCE DE LA ALLIED CHEMICAL & DYE CORPORATION AL 31 DE DICIEMBRE DE 1926

(Tomado de "The Commercial & Financial Chronicle", de New York, Marzo 19 de 1927)

A los señores accionistas:

Seis años de intensos esfuerzos en coordinar las actividades de cinco grandes y prósperas sociedades, de las cuales cuatro existen desde hace muchos años, y cada una de ellas ocupándose de distintos ramos de química, han creado en vuestra compañía una institución homogénea que cubre muchos campos de la tecnología de esa ciencia. Tanto las plantas como los procedimientos son continuamente reemplazados por nuevas unidades de trabajo, tan pronto caen en desuso. El personal está constituido en forma altamente satisfactoria, y sus miembros trabajan lealmente unidos a fin de producir resultados dignos de la industria.

Además de desarrollar constantemente su actual línea de actividades, incluso la sección de anilinas, la cual ha quedado firmemente establecida, la Compañía encara un período de expansión en campos nuevos, pero afines. El primer paso será la construcción de una vasta planta para la fijación del ázoe atmosférico. Esta situación tuvo su origen en los trabajos de investigación los cuales comenzando en 1914, tomaron en seguida una forma concreta en una planta de laboratorio, con un gasto de 4.500,000 dólares, que ha operado continuamente, con éxito, durante más de cinco años. Los resultados de este trabajo justifican la nueva instalación, a la cual hemos aludido, cuyo objeto es producir compuestos de ázoe sintético de materias primas disponibles en los Estados Unidos. Con este fin nos hemos asegurado en Hopewell, Virginia, un lote de terrenos de 400 acres vecinos a aguas profundas. Desde la formación de esta Corporación ha estado este sumamente importante asunto, siempre en la mente de los directores, y las disposiciones, tanto financieras como de otra naturaleza, han sido tomadas con todo esmero. Se espera que esta operación ejercerá efectos vitales y beneficiosos sobre el país en general, especialmente sobre esa clase de nuestros ciudadanos que se ocupan de agricultura.

En vista de la situación arriba bosquejada, combinada con las condiciones en que se encuentra la Compañía, como se reflejan en el informe anual para el año 1926, el Consejo de Directores, en su sesión de Diciembre 28 de 1926, aumentó el dividendo anual sobre las acciones ordinarias de $ 4, a $ 6 por acción.

Respetuosamente. — **Wm. H. Nichols**, presidente del Consejo de Directores.

Marzo, 17 de 1927.

Hoy se cierra al público la Exposición de Pintura

DE LAS OBRAS DE LOS ARTISTAS QUE EL GOBIERNO MANDARA A EUROPA

Como cristalización de los esfuerzos desplegados por la Dirección de la Escuela de Bellas Artes para realizar el concurso abierto por el Gobierno, que pensionará a dos artistas en Europa, se encuentra abierta al público en la ... Chile de nuestro Museo, la exposición de las obras presentadas a dicho concurso.

El grupo es reducido; pero no ... de interés para el artista.

Marco A. Bontá, favorecido en el concurso con el premio en pintura, no es un desconocido en nuestras actividades artísticas. ... se ha revelado un fuerte trabajador en su arte, que el ama y expresa con absoluta sinceridad. Es un artista de fino temperamento sin complicaciones. Viril en su aspecto, responde espiritualmente a esa característica, que tanto acentúa al hombre. Hay en este artista, sin poses, una franqueza que lo hace profundamente estimado, cuando expresa su ansia de saber.

Estamos ciertos que los evidentes progresos de Bontá, justamente reconocidos con ocasión de este concurso, se acrecentarán por la enseñanza que recibirá de los grandes maestros y el estudio de museos y exposiciones. Su obra de concurso "La Embrujá" que es necesario señalar por lo que ella significa en estos momentos de renovación y de inquietudes artísticas, marca seguramente en Bontá un progreso evidente dejando de manifiesto sus enormes afanes de investigación. En esta obra Bontá ha dado un salto considerable y seguro; su concepción plástica se depura, se simplifica y adquiere profundo carácter. Este cuadro cuyo tema esencialmente nacional por sus tipos y sus expresión, está concebido en forma nueva, absolutamente personal y audaz.

* * *

Romano de Dominicis, agraciado en el concurso de escultura, presenta su obra Fray Andresito, que sorprende a primera vista por la absoluta simplicidad de su total. Es un nuevo concepto que anima a de Dominicis y por ello quizá nuestro público ha mirado con alguna estupefacción este bello trozo de arte que revela en su autor vigorosa personalidad, inquietud y afán de investigación. De Dominicis es esto y a ello une una vasta cultura que lo hace un interesante caso de equilibrio mental y espiritual.

Esta exposición se clausura hoy, a las 17.30 horas.

JUNTA DE VECINOS DE BUIN

Ha sido aprobado por el Ministerio del Interior el decreto del Gobernador del departamento de Maipo, por el cual suspendía de sus funciones al vocal de la Junta de Vecinos de Buin, don Juan Román, declarándose vacante ese cargo.

En el almuerzo de la Sociedad Norte Americana

AL SENADOR DE ESE PAIS, SEÑOR JOSEPH K. ROBINSON SERAN HUESPEDES DE HONOR VARIOS MIEMBROS DEL GOBIERNO Y EL PRESIDENTE DEL SENADO CHILENO

Con motivo de la visita a Chile del senador norteamericano señor Joseph K. Robinson, la colonia residente prepara diversas manifestaciones en su honor.

Entre los números del programa de festejos de que se hará objeto al distinguido miembro del Senado de Estados Unidos, figura un gran banquete que le ofrecerá la "American Society of Chile".

Esta institución ha acordado recientemente invitar a esa manifestación al Ministro del Interior, señor Enrique Balmaceda, al Ministro de Relaciones Exteriores, señor Conrado Ríos Gallardo y al Presidente del Honorable Senado, señor Romualdo Silva Cortés, a quienes la "American Society of Chile" ha resuelto declarar huéspedes de honor en el mencionado banquete, que se verificará el Martes 27 del presente, a las 12.30 en el Hotel Savoy.

Esta demostración de fina gentileza de la institución aludida ha sido muy bien recibido en los diversos círculos oficiales de esta capital.

LA PRENSA VISITO AYER EL PABELLON DE LA FABRICA DE PAÑOS

El día de ayer en la Exposición de Paños estuvo reservado al personal de los diarios y revistas de Santiago.

Desde las 14 hasta las 17 horas, los altos jefes de la prensa de la capital, redactores, operarios, etc., visitaron el Pabellón, que desde hace algunos días se abrió al público, quedando todos muy bien impresionados del esfuerzo hecho por la Sociedad Nacional de Paños de Tomé al presentar sus productos en la forma que los ha hecho.

Anteayer el día estuvo reservado a los diplomáticos y consulares, concurriendo a la Exposición casi todos los Ministros y Consules acreditados ante el Gobierno y que tienen su residencia en la capital.

HOY, DIA RESERVADO A LOS SCOUTS

Hoy es un día reservado a los boy scouts y girl guides, los que deberán visitar la exposición entre las 14 y 16 horas.

PARA EL PUBLICO

El público podrá visitar la exposición de 9 a 12.30 y desde las 16 a las 19 horas.

Como siempre, habrá entretenciones varias, biógrafos, orquesta, audiciones de radio, etc.

HOY PARTIRA A ESPAÑA EL ARQUITECTO QUE CONSTRUIRA EL PABELLON CHILENO EN SEVILLA

Por la combinación de hoy parte, rumbo a Buenos Aires, el arquitecto Juan Martínez Gutiérrez, cuyo proyecto para el Pabellón de Chile en la Exposición Ibero-Americana de Sevilla, fué premiado en el concurso abierto hace algún tiempo para dicho objeto.

El 15 de Octubre próximo llegará a Lisboa nuestro compatriota, desde donde se dirigirá a Madrid para presentarse ante el Ministro de Chile en España, informándose de las líneas generales de la futura exposición a celebrarse el 12 de Octubre de 1928.

Inmediatamente después de conferenciar con nuestro Ministro, partirá en viaje directo a Sevilla, para estudiar en el terreno la ubicación del gran edificio del Pabellón Chileno que se alzará cercano al de Estados Unidos, cuya construcción está a cargo del arquitecto William Templeton Johnson, graduado en la Universidad de Columbia y en la Escuela de Bellas Artes de París, gran conocedor de la arquitectura española.

Seguramente el edificio chileno en nada desmerecerá de los otros pabellones, realzando la belleza de sus líneas en la gran exposición, sin duda, la más grande que contemplarán los tiempos modernos.

Por otra parte, la Secretaría de Propaganda no omite esfuerzos en el trabajo que se le ha encomendado; al efecto, se ha dirigido para realizar sus líneas a las compañías cinematográficas de la capital, solicitando su concurso para colocar en la pantalla los avisos, affiches y leyendas sobre la próxima exposición sevillana. La mayoría de las empresas ya han contestado accediendo a la cooperación que se ha solicitado de ellas, y han puesto en las diversas funciones los dispositivos con avisos sobre dicha materia.

Max Glückmann, la Chilean Corporation, Valenzuela Basterrica, Teatro Victoria, Empresa Zerra, etc., etc., han correspondido ampliamente a este pedido.

También la Asociación Central de Empresa de Autobuses y Coches de Cambio y la Asociación de Automóviles "Ford" recién contestan accediendo a poner en sus coches los avisos que anuncian la futura Exposición de Sevilla.

El acercamiento moral de las patrias de San Martín y O'Higgins

PARAGUAY LAS CONTEMPLA CON SATISFACCION

Bajo este título publica "La Tribuna" de Asunción el siguiente artículo editorial:

"El escenario internacional sudamericano ofrece tonificantes espectáculos de confraternidad entre las naciones que la integran. Perdura aún en el ambiente sudamericano el eco de los acentos fraternales que se dejaron oír con motivo de las fiestas julias en Argentina.

Allí se congregaron las Escuelas Militares de Chile, Brasil, Uruguay, Paraguay y Bolivia como mensajeros de paz y de concordia, lo que pone una nota de especial significación, si cabe el calificativo, en la corriente de confraternidad sudamericana, proclamada y exteriorizada por relieves de expansión en los últimos tiempos. Es la intensa aproximación moral argentino-chileno, como en los lejanos días de la epopeya común en el lucha por la libertad de medio Continente. El Ejército chileno y el Ejército argentino parecen sentirse depositarios de un mismo y alto ideal americanista.

El hondo acercamiento moral entre Argentina y Chile, borrado definitivamente del alma de uno y otro pueblo el rescoldo de resentimientos que pudo dejar en ellos su larga controversia de fronteras, es de auspiciosas proyecciones para la vida internacional, para el mantenimiento de la paz sudamericana, la alianza moral que vienen sellando Chile y Argentina en aras de altos ideales americanistas, es garantía cierta de que ningún conflicto bélico ha de enturbiar el hoy despejado credo de la paz sudamericana. Las dos grandes naciones, gravitando en sincrónica orientación con la corriente de hermandad continental que inspira la conducta internacional de estos pueblos elimina toda posibilidad de guerra.

El Paraguay, tan vinculado a Chile y Argentina por eslabones de compenetración espiritual de honda raigambre, contempla con satisfacción ese progresivo acercamiento moral de las patrias de San Martín y O'Higgins, compenetrado de pueblo a pueblo que a estas alturas suprime la barrera de la Cordillera andina, que separa geográficamente a ambos países y hace que los argentinos se sientan chilenos en Chile y los chilenos argentinos en Argentina.

La paz sudamericana y la intensificación de la corriente de hermandad entre las naciones que integran el Continente sudamericano serán influenciadas benéficamente con el sólido acercamiento moral argentino-chileno y atribuyéndole esa proyección auspiciosa es que el Paraguay las contempla con simpatía y hasta con honda complacencia."

Se declaró desierto el Concurso de affiches

DE LA CAJA DE CREDITO POPULAR

EL SEGUNDO PREMIO LO OBTIENE LA SOCIEDAD IMPRENTA Y LITOGRAFIA UNIVERSO.—GRAN NUMERO DE DIBUJANTES CONCURRIERON.—EL FALLO DEL JURADO CAUSO SORPRESA

Como lo informamos minuciosamente en nuestra edición de ayer, hoy se llevó a efecto el fallo del Concurso de Affiches organizado por la Sección Propaganda de la Caja de Crédito Popular, que mantenía preocupada a la atención pública, ya que la designación de un affiche determinado significaba para la Sección Propaganda de la Caja de Crédito Popular un valioso elemento de propaganda. Las bases completas del concurso publicadas oportunamente en nuestras ediciones anteriores y la seriedad y orden con que se organizó eran motivo suficiente para explicar la atención del público que se ha acostumbrado a seguir con sumo interés todas las nuevas actividades de la Caja de Crédito Popular y las numerosas y útiles reformas en que ha estado y está empeñada la Dirección General de los Servicios Prendarios.

Minutos antes de las 15 de la tarde se encontraban reunidos en la sala del Director de la Caja de Crédito Popular el jurado del Concurso compuesto del reputado pintor y técnico don Nicanor González Méndez, el conocido caricaturistta, dibujante y pintor don Jorge Délano Frederick (Coke) y el jefe de la Propaganda de la Caja, don Manuel Eduardo Hübner. En una sala contigua se encontraban artísticamente dispuestos los treinta y dos affiches concursantes. El Director General de los Servicios Prendarios, don Juan B. Rossetti, invitó al jurado a examinar las obras presentadas, encontrándose presentes el Subdirector de la Caja de Crédito Popular, don Luis Alberto Ruiz; el visitador de Inspecciones de Casas de Préstamos, don Guillermo Garcés Silva; el Contador de la Caja de Crédito Popular, don Luis Barra y otros altos empleados de la misma institución y de los demás organismos dependientes de la Dirección de los Servicios Prendarios.

El Jurado examinó en silencio y con mucha detención cada una de las obras presentadas, tomando diversas anotaciones. Reunidos después en una sala especial los tres jurados levantaron la siguiente actta:

"En Santiago de Chile, a 24 de Setiembre de 1927, reunido el jurado designado por la Dirección General de los Servicios Prendarios para discernir los premios acordados para el Concurso de Affiches organizado por la Sección Propaganda de la Caja de Crédito Popular y, después de examinar detenidamente cada uno de los trabajos presentados, acuerda:

1.o Declarar desierto el primer premio en vista de no haberse presentado ningún trabajo que reuniera, a la vez, las condicion - artísticas necesarias y la indispensable y exacta interpretación del tema consultado en las bases del Concurso.

2.o Conceder el segundo premio al affiche firmado por "Zybelline" y que presenta la Sociedad Imprenta y Litografía Universo. El jurado acordó discernir este premio segundo sólo en calidad de estímulo, ya que el affiche en referencia tampoco logró traducir exactamente el tema consultado en las bases del concurso.

3.o Hacer mención especial del affiche del señor Max Tapia, que traduce un esfuerzo honrado, pero que tampoco llena las condiciones exigidas por la Caja de Crédito Popular para la conveniente utilización del affiche.

Lo que estampamos en esta acta oficial para los fines que convengan a la Dirección General de los Servicios Prendarios.—**Nicanor González Méndez.— Jorge Délano F.—Manuel E. Hübner.**"

Después de conocido el fallo del jurado se sucedieron los más animados comentarios, ya que en casos semejantes los jueces no acostumbran proceder con esta severidad e independencia de criterio.

Con este pretexto nos acercamos con algún trabajo hasta el Director General de los Servicios Prendarios, don Juan B. Rossetti, quien nos expresó que estaba muy satisfecho con el dictamen de un jurado cuya competencia e idoneidad reconocía ampliamente y nos agregó sonriendo que su opinión estaba enteramente de acuerdo con la del jurado. Nos informó, además, de que uno de los miembros del jurado, el señor Hübner le había manifestado personalmente que el jurado había anotado con extrañeza, fuera del acta, el hecho de que ninguno de los trabajos presentados respondía a la talla de muchos de los artistas concursantes y que esto significaba en ellos un absoluto desconocimiento del verdadero valor y significación que tenía un Concurso como éste destinado a premiar un affiche que sirviera como un activo elemento de propaganda a una institución de bien social como lo es la Caja de Crédito Popular.

SESION EXTRAORDINARIA DE JUNTA EJECUTIVA DE LA "USRACH"

Hoy a las 17.30 horas celebrará sesión extraordinaria la Junta Ejecutiva y la Comisión Especial de la Usrach (Unión Social Republicana de Asalariados de Chile).

Se cita de un modo especial a la Comisión de Reforma Educacional.

Se encarece la asistencia a todos los que integran las referidas comisiones y especialmente a los de la Ejecutiva.

La sesión terminará [...]blemente a las 20 horas.

Local: Secretaría Gen[...] dera 161 (2.o piso).

COMUNA DE PROVI[...]

Hoy a las 9 horas [...] el directorio de la Coop[...] Edificación y Consum[...]

De 10 a 12 horas ha[...] general de accionistas [...] ce la asistencia por hab[...] de importancia que trat[...]

Local: Secretaría Gen[...] Italia 841, casa N.o 1.

EN LA PROXIMA SEMANA CONTINUARA EL PERIODO DE ALTERACIONES ATMOSFERICAS DE SETIEMBRE

LAS CONSECUENCIAS DEL ULTIMO AUMENTO DE LA RADIACION SOLAR

(Boletín general del Observatorio de El Salto)

La actual Primavera ha sido una de las más húmedas y borrascosas de esta última época. Los días de sol han sido relativamente escasos, comparados con los frecuentes nublados y malos tiempos que se han desarrollado en el curso del mes de Setiembre. Y este fenómeno es tanto más notable, cuanto que ofrece un fuerte contraste con los días primaverales de Agosto pasado.

En numerosos boletines especiales publicados por el Observatorio del Salto hemos explicado este fenómeno.

Hasta Julio los promedios mensuales de la radiación solar registrados en el Observatorio del Monte Montezuma de la Smithsonian Institution, no cesaron de disminuir. Esta disminución del calor solar que llega a la Tierra produjo como consecuencia natural una disminución de las lluvias y una mayor estabilidad atmosférica.

Pero llegando Agosto, la radiación solar principió a aumentar rápidamente. Según las leyes de Clayton, esto produjo en un comienzo notables aumentos de la temperatura y descensos de la presión, a los que siguieron luego la iniciación del actual período de alteraciones atmosféricas.

La radiación solar no ha cesado de intensidicarse; los telegramas recibidos del Observatorio del Monte Montezuma de la Smithsonian Institution, registran con frecuencia máximums de 1,950 a 1,960 calorías, con variaciones diarias que representan hasta cien millones de calorías por kilómetro cuadrado de superficie. Este rápido aumento de la radiación solar es debido a que, en la actualidad, nos aproximamos rápidamente al máximum de actividad [...] últimos once años.

Siguiendo las leyes de [...] cada aumento de la ra[...] lar produce nuevas de[...] el Pacífico, las cuales, [...] nuestras costas, se re[...] otros tantos cambios at[...] y lluvias.

Las observaciones [...] practicadas en la Esta[...] del Observatorio del Sa[...] traron que la activida[...] llegado a un máximum [...] de Setiembre; en la a[...] principiado a dismin[...] El paso de las zonas d[...] actividad solar por el [...] central fué señalado p[...] ximum de la radiació[...] 1,965 calorías; en la a[...] radiación solar fracti[...] de 1,950 calorías sola[...] sin embargo, es un val[...] alto.

Las zonas de activi[...] ha nestado frente a l[...] mediados de Setiembre [...] mismas que provocaro[...] traordinario aumento [...] ción solar del 18 de ag[...] do, y que se tradujo [...] dadera onda de calor [...] Central de Chile con [...] bre 30 grados cent[...] sombra.

Por las circunstancia[...] anteriormente, es prob[...] el curso de la próxim[...] continúe el período de [...] nes atmosféricas que [...] lla en el curso del mes [...] bre, aunque es probable [...] cambios atmosféricos [...] nos intensos.

Observatorio del Salto, [...] horas del 24 de Se[...] 1927.

A un combate memorable dará margen la revancha entre el cubano Heladio Herrera y el chileno José Duque Rodríguez

Con los caracteres bien definidos de un acontecimiento pugilístico, se anuncia para el Sábado 1.o de Octubre en el ring del Hippodrome Circo, el match revancha concertado entre los profesionales de la categoría medio pesado, José Duque Rodrigues y el cubano Eladio Herrera.

Este encuentro que la primera vez logró congregar en la amplia sala del Hippodrome Circo a un público tan numeroso, como pocas veces habíamos visto en una pelea, es por ahora la preocupación mayor de los entendidos. Los antecedentes con que la primera vez estos pugilistas llegaron a la lucha, se han aumentado ahora en forma considerable, dando a esta revancha la importancia que merece.

LAS FALTAS DE HERRERA EN EL PRIMER MATCH

Se cree y no son pocos los que estiman, que el cubano Herrera en el primer encuentro con Duque Rodrigue, cometió faltas que lo hacían acreedor a una descalificación. En el transcurso del match Duque reclamó al referee, pero éste que no había alcanzado a ver claramente las faltas, no dió lugar al reclamo. Esto dió margen a incidencias que todos recuerdan. Duque se negaba a continuar luchando, mientras su rival se empeñaba, una vez reanudada la pelea, en castigar en la línea baja, pues otros creían que Herrera había descubierto la parte débil del pugilista chileno.

En esta ocasión podremos desvirtuar este enigma.

DUQUE ADQUIERE MAYOR POTENCIA

Duque espera vencer por K. O. y para esto el hombre hace los ejercicios más adecuados para fortalecer la potencia de su golpe con ambas manos.

Ahora se presentará con mayor elasticidad en sus músculos y como consecuencia de esto, sus tiros son más rápidos y potentes. Es así como Duque cree liquidar el match antes de los cinco rounds primeros del combate y con este fin el hombre está dispuesto a desarrollar una pelea violenta desde el primer momento, no dando lugar a su rival que pueda hacer su juego defensivo.

LA AGRESIVIDAD DE HERRERA

Si no es este un factor que pueda definir el match a favor del profesional cubano, estamos seguros que será el que más influirá para dar brillo al encuentro. Herrera es agresivo y ahora se presentará aún con un estilo de mayor agresividad, pues cree que en esta forma podrá agotar a Duque antes de los doce rounds de pelea y entonces sus golpes producirán el efecto deseado.

A pesar de esto, Herrera tiene hecho el ánimo de entrar a competir por un triunfo por puntos, aun cuando no desconfía de su potencia y tiene poca confianza en la dureza de su rival.

LOS ENTRENAMIENTOS

Ha sido algo trabajoso para los rivales, los entrenamientos a que han debido someterse desde hace un mes a esta parte. Por las mañanas salen a ejercicios de carretera al aire libre y en las tardes trabajan en la sala, secundados por elementos conocidos.

Duque trabaja en el Regimiento Maturana, donde sus trabajos se hacen en privado, siendo sólo dirigido por su actual manager, quien cree que la presentación de este boxeador constituirá esta vez una revelación.

Herrera instaló su campo de entrenamiento en la cómoda sala del Centro Coronel Ibáñez, institución que gracias a la iniciativa de su nuevo jefe, cuenta con los elementos para hacer una buena preparación y pasa por el momento por ser uno de los mejores de la capital.

Secundan a Herrera, Carlos Abarca, Jorge Navarro y el campeón de Chile de peso medio pesado de aficionados, Manuel Concha.

Esta vez Herrera será dirigido por Enrique Moya, al mismo que dirigió a Uzabeaga en sus mejores tiempos.

LOS PRELIMINARES

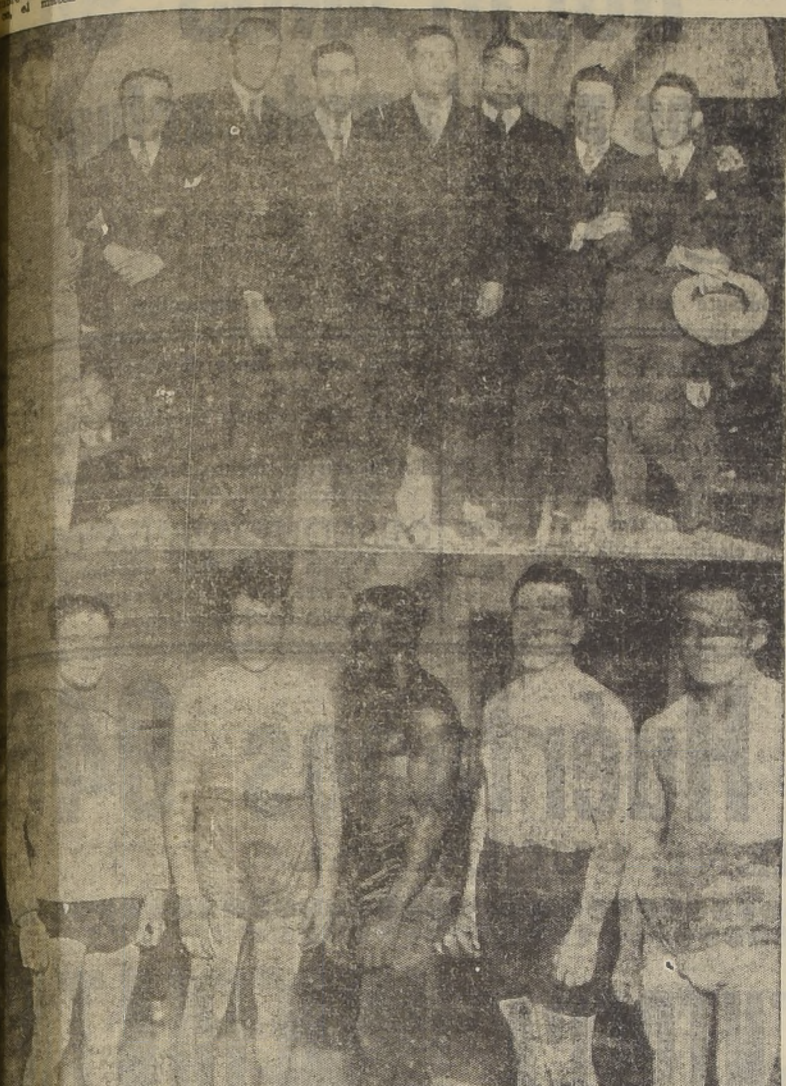
La empresa Tagini, que corre con la organización de este gran combate, ha querido ofrecer a los asistentes una novedad. En los preliminares trata de presentar a hombres nuevos que ofrezcan la atracción que por el momento no pueden ofrecer los ya muy conocidos.

El primer match estará a cargo de José Yáñez, encargado de probar en su debut de profesional al aficionado Antonio Ventura, segundo campeón de peso mosca de la Asociación.

El segundo match servirá para que debute de profesional Abraham Flores, un discreto elemento aficionado del peso pluma, teniendo como rival a Alfredo Barceló, que no hace mucho hizo una discreta presentación en el ring del Hippodrome.

La semi-fondo es un match que bien podría servir de base de un programa. Intervendrá en este encuentro a ocho rounds, el profesional porteño, Manuel Montoya, destacado elemento del peso liviano, que con el fin de abrirse paso entre los pugilistas santiaguinos, hará este encuentro con Manuel Salinas, muchacho agresivo y de méritos, que en los campeonatos nacionales de profesionales, tuvo una buena actuación frente a Amador Pérez.

No dudamos que un público enorme se dará cita el Sábado en el Hippodrome ávido de presenciar este gran encuentro que en la actualidad mantiene preocupada la atención de los deportistas en general.



Durante la prueba realizada ayer en el gimnasio del "Alfredo Rioja B. C.". En primer lugar, el personal que compone la Comisión de Box, por parte de la Federación de Box de Chile, teniendo al centro a su presidente, el señor Francisco Avila. — Abajo: Herrera, el boxeador cubano, en unión de sus sparring-partner, Luis Salinas, que pelea con Montoya, y Antonio Ventura, que se batirá con José Yáñez. A la derecha, Jorge Navarro e Ignacio Flores, este último pelea con Alfredo Barceló.

IGNACIO VELOSO, ACEPTA

Ayer hemos recibido la visita del profesional de peso pesado Ignacio Veloso, quien nos expone: Habiendo cumplido ya mis dos compromisos contraídos con los profesionales Eduardo Díaz, de Puente Alto e Indalicio Lillo, de Cauquenes, estoy por el momento dispuesto a aceptar los múltiples retos que me lanzara el campeón nortino, Eduardo Carmona.

Si tiene aún deseos de medirse conmigo, le cito para el Lunes de 18 a 19 horas a la redacción de este diario.

Dejamos con la palabra a Carmona.

EL BOX EN ÑUÑOA. — Sin duda será una grata sorpresa para los aficionados de esta localidad, saber que el Ñuñoa B. C. inaugurará próximamente sus veladas boxeriles semanales, en el cómodo local del Teatro Pedro de Valdivia.

Felicitamos a los dirigentes de esta institución por la acertada idea que han tenido, ya que estos espectáculos vendrán a evolucionar favorablemente el ambiente deportivo de esta comuna.

SANDOW'S MAGAZINE B. C. — Cítase para mañana, a las 19 horas, en el gimnasio Rodolfo Núñez al presidente de esa institución, señor Fernando Cortés.

LOS ENCUENTROS FINALES DEL CAMPEONATO DE SANTIAGO SE REALIZARAN EL MIERCOLES EN EL HIPODROME CIRCO

LOS SELECCIONADOS DEL PRESENTE AÑO SE MIDEN CON LOS CAMPEONES DE 1926. — EXISTE ENORME INTERES POR PRESENCIAR LOS LANCES. — EL PROGRAMA COMPLETO

En el ring del Hippodrome Circo se desarrollarán el Miércoles próximo los encuentros finales del campeonato de Santiago que con éxito brillante se ha realizado en la presente temporada.

Los seleccionados del presente año van a la lucha después de una brillante campaña que por muchos conceptos ha superado con creces a los anteriormente realizados, lo que ha evidenciado los progresos que ha alcanzado el box amateur en todas sus manifestaciones.

Estos aguerridos muchachos tienen en la etapa final como rivales a los campeones del año 1926, los que van a la lucha en espléndidas condiciones de entrenamiento.

Con estos encuentros se pone fin a la selección de Santiago, debiendo los vencedores ser concentrados por la Asociación Departamental para intervenir en la selección inter-provincial que se iniciará el 8 de Octubre bajo el patrocinio de la Federación de Box de Chile.

El atrayente programa es el siguiente:

Peso mínimo:
Pastor Villegas, del Providencia, campeón de 1926, con Samuel Pontillo, del Tani, seleccionado de 1927.

Peso mosca:
Edmundo Callejas, de Los Tiempos, campeón de 1926, con Domingo Osorio, del Green Cross, seleccionado de 1927.

Peso gallo:
Pedro Santibáñez, del Providencia, campeón de 1926, con Ubaldo Ibáñez, seleccionado de 1927.

Peso pluma:
Juan Andrade, campeón de 1926, con Alejandro Gálvez, del A. González, seleccionado de 1927.

Peso liviano:
Jorge Díaz, de Los Tiempos, campeón de 1926, con Zorobabel Rodríguez, del Green Cross, seleccionado de 1927.

Peso medio liviano:
Eduardo Bollo, del Green Cross, campeón de 1926, con Antonio Torres, del R. Franco, seleccionado de 1927.

Peso medio:
Miguel Contreras, del B. Tallman, campeón de 1926, con Arturo Riveros, de Los Tiempos, seleccionado de 1927.

Peso medio pesado:
Armando Román, del Jaramillo, campeón de 1926, con Sergio Ojeda, del Green Cross, seleccionado de 1927.

Peso pesado:
Víctor Soto, del Jaramillo, campeón de 1926, con Juan Gaete, del F Helfmann, seleccionado de 1927.

S 25

A J E D R E Z

¿Existe en el Ajedrez la jugada justa? por León Mirlas. — Maniobras instructivas en el medio del juego, por el Dr. S. G. Tartakower. — Campeonato Inter-Escolar. — Problema N.o 18 "La Nación". — Torneos por correspondencia. — Análisis de las partidas jugadas en el Campeonato Mundial de Ajedrez, entre J. R. Capablanca y Alekhine.

¿EXISTE EN EL AJEDREZ LA JUGADA JUSTA?

Por León Mirlas

(Continuación)

Las jugadas justas, son más bien las que debemos hallar en las posiciones enmarañadas, difíciles. Las lógicas, son un fruto de disciplina mental, de cerebración, de sentido común, de técnica: las justas, son el resultado, la síntesis de un proceso consciente de selección. ¿Descubrirla, se halla, pues, siempre a nuestro alcance?

Si imagináramos un ente ideal, para quien fuera un mito el hambre, la sed, la fatiga: un ente de perfecta capacidad analítica para quien no existiera el factor tiempo, esa máquina humana, terminaría "siempre", por hallar la jugada justa. Luego, me diréis, ¿tiene vida propia? Sí; pero como nosotros los seres racionales, estamos sujetos a todas las debilidades de nuestro organismo, y sentimos trepidar el paso del tiempo por nuestra flaca carne, carecemos de la capacidad subjetiva de descubrir "siempre" o aún "con frecuencia", la jugada justa. Aun los maestros, plano superior intelectivo del ajedrez, tienen, en sus análisis, la posibilidad de un 5 a 10 por ciento de error, y, por eso, también pueden equivocarse.



Señor Rafael Monreal, que ocupó el 2.o puesto en el Campeonato Inter-Escolar

Y en eso, precisamente, reside la belleza del ajedrez. En que, frente al enigma de las 64 casillas, se plantea la ecuación personal, y el hombre, luchando contra el "ananké", se tortura, trata desesperadamente, ansiosamente, de no equivocarse. Y, como siempre hay un margen de error, queda ante nosotros, el encanto de la esfinge. Resta en pie el problema: ¿Existe la jugada justa de por sí, esto es, con vida propia, o bien la jugada que se ejecuta, es más o menos justa de acuerdo a las capacidades conceptivas de los ajedrecistas. En otros términos: ¿está en o fuera de nosotros, es objetiva o subjetiva?

Creo que la "jugada justa" existe. En todo momento y toda posición. No hay "una jugada" más justa que otra. Y si hay dos o más jugadas ganadoras, en una posición dada, 'embarras de choix", ya, en ese momento no hay una jugada justa. Hay que buscar la jugada lógica, que es, fuera de toda duda, la más "económica", esto es, la que venza más pronto. La jugada justa es la que ha debido buscarse en todo momento para llegar a esa posición ganadora. Y esa jugada justa existe objetivamente. Porque, en el caso contrario, el ajedrez sería una creación personal. Y, como es una disciplina tan científica y racional como otra cualquiera, eso significaría su muerte. No tendría razón de ser. Por suerte, pues, existe, pero con la vida latente que le presta la materialidad tangible del tablero: impenetrable: misteriosa, enigmática.

El desentrañarla, el buscarla, frecuentemente con resultado negativo, es agitarse en la ansiedad del dilema, torturarse, dudar. Esto último equivale a pensar. O sea, decía Descartes, vivir. Ser. Dubito, cogito, ergo sum.

Problema N.o 18 "La Nación"

BLANCAS
TD CD AD D R AR CR TR

BLANCAS	NEGRAS
R 4 R	R 5 A D
D 4 T D	A 5 C D
A 1 C R	T 3 R
A 7 A R	P 2 T R
C 6 A R	P 3 C R
P 2 D	
P 2 A D	
P 2 C R	
P 3 T D	
P 5 R	
P 6 T R	
P 7 R	
12 piezas	5 piezas

TD CD AD D R AR CR TR
NEGRAS

Solusiones y variantes hasta el Martes 4 de Octubre. — Blancas juegan y obligan a las negras a dar mate en diez jugadas.

MANIOBRA INSTRUCTIVA EN EL MEDIO JUEGO DEL DOCTOR S. G. TARTAKOWER

(Continuación)

II. TRABAZON

Esto es en realidad también una especie de opresión y debe considerarse como una operación cinemática de las fuerzas enemigas, en las que no deben faltar los intentos de rápida liberación.

La siguiente partida nos enseña un divertido ejemplo de "trabazón perpetua", la cual por esta circunstancia nos ofrecerá un resultado de tablas, a pesar de tener una de las partes una pieza menos:

Partida N.o 55. — N. Dembo, Blancas; E. Ratner, negras. (Jugada en el torneo por el Campeonato de París, 1926. Quien conduce las piezas negras es un conocido compositor de estudios).

1. P4R-C3AR; 2. P5R-C4D; 3. C3AD-P3R; No quiere ceder el terreno del centro. 4. C3AR-A2R; 5. CxC-PxC; 6. P4D-O—O; 7. A3D-P3D. La conocida forma de minar el punto avanzado. 8. O—O-A5C; La trabazón primera.



Señor Héctor Ureta, que ocupó el 1.er puesto en el Campeonato Inter-Escolar

9. P3TR-A4T; 10. T1R-C3AD; Refuerzo de la presión sobre 5R de las blancas. 11. P3A-T1R; 12. A4AR-PxP; Las negras deben decidirse a tomar, porque si no 13. PxPx-AxP; 14. TxT! DxT; 15. AxA-PxA desvalorizaría sus peones. 13. PxP-AxC; 14. DxA-A4C; 15. TD1D-AxA; 16. A-D2R; Como se ve, las últimas 10 jugadas de las negras fueron dictadas por una idea: la conquista del punto 4R. Ahora también el contrario intenta entrar en el uso de la palabra. 17. D3C! Para jugar, si es posible, P4AR. 17..., CxP; ¡Ahora o nunca! Se producen ahora agudas complicaciones. 18. T3R! No en seguida. 18. P4AR a causa del jaque en 4AD. Después de la jugada del texto las negras no pueden evitar una pérdida material, ya que, p. e.: D3D conduce a lo mismo a causa de 19. TD1R-P3A; 20. P4A etc. 18... P3A; 19. P4A-D4A!; 20 PxC-TxP; 21. TD1R-TD1R; 22. R2A-P4CR; Asegura las tablas. 23. P4CD-D3C; 24. D3A-R2C; 25. P4C-T1R2R; 26. P4TD-P3TD; 27. T1R2R. Declarada tablas, ya que todas las piezas blancas están trabadas por la necesidad de defender el punto 3R.

Producir esto existiendo la mayor parte de las piezas en el tablero puede considerarse una gran rareza. Como accesit expondremos el siguiente esquema de final, en el cual hasta la supremacía de esa torre y calidad no es capaz de producir resultado alguno. (Véase el diagrama).

ESTUDIO DE TRABAZON
(De autor desconocido)

BLANCAS

NEGRAS

¡TABLAS!

CAMPEONATO INTER-ESCOLAR

Se ha dado fin a este interesante campeonato en el que tomaron parte los campeones de los distintos colegios y Liceos de la capital.

En el transcurso de este torneo se produjeron brillantes y hermosas partidas, dada la poca edad de los participantes.

El triunfo favoreció al representante del Liceo Valentín Letelier, señor Néstor Ureta, quien se viene destacando desde hace tiempo como un futuro gran ajedrecista.

El resultado final del campeonato fué el siguiente:

1.o Héctor Ureta, del Liceo V. Letelier.
2.o Rafael Monreal, del Liceo J. V. Lastarria.
3.o Enrique Carreño, del Liceo Barros Borgoño.
4.o Adolfo Acevedo, del Liceo de Aplicación.
5.o José Valenzuela, del Internado Barros Arana.
6.o Julio Salas Roma, del Instituto Nacional.
7.o Luis Muñoz, de la Escuela de Reforma.
8.o Osvaldo Galasso, del Liceo M. L. Amunátegui.
9.o Ramón Carrasco, del Instituto Superior de Comercio.

SOLUCIONES PROBLEMA N.o 16 "LA NACION"

Todos los escaleristas bajaron 5 puntos, por no haber mandado su solución.

Dejaremos este mismo problema hasta que sea solucionado.

PROBLEMA N.o 18 "LA NACION"

TORNEOS POR CORRESPONDENCIA

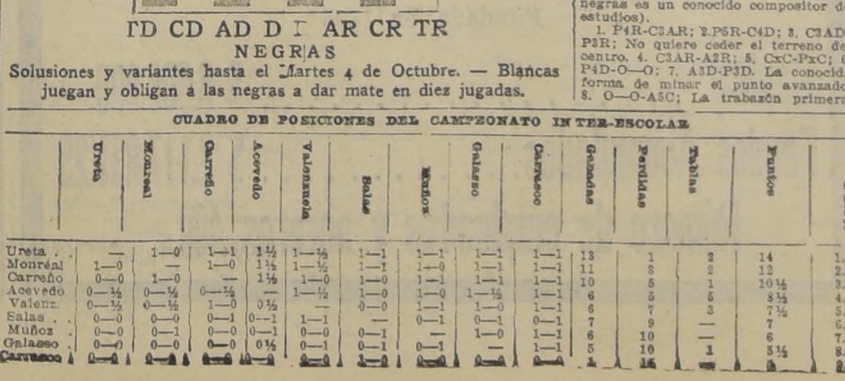
Internado Barros Arana (Santiago) con Instituto Comercial (Talca).

Instituto contestó. — 5. blanca P 3 AD; 4. negras C 3 A R.

Internado contestará.

Alejandro Perea (Santiago) con Antonio Rodríguez (Valparaíso). Se ruega al señor Perea, se sirva contestar, ¿o piensa abandonar?

Instituto Comercial (Talca) con Liceo San Agustín (Santiago). Deseamos saber si el señor Valenzuela piensa seguir o no.



CUADRO DE POSICIONES DEL CAMPEONATO INTER-ESCOLAR

	Ureta	Monreal	Carreño	Acevedo	Valenzuela	Salas	Muñoz	Galasso	Carrasco	Ganadas	Perdidas	Tablas	Puntos	Puesto
Ureta	—	1—0	1—1	1½	1—½	1—1	1—1	1—1	1—1	13	1	2	14	1.o
Monreal	1—0	—	1—0	1½	1—½	1—1	1—0	1—1	1—1	11	3	2	12	2.o
Carreño	0—0	1—0	—	1½	1—0	1—0	1—1	1—1	1—1	10	5	1	10½	3.o
Acevedo	0—½	0—½	0—½	—	1—½	1—0	1—0	1—½	1—1	6	5	5	8½	4.o
Valenz.	0—½	0—½	1—0	0½	—	0—0	1—1	1—0	1—1	6	7	3	7½	5.o
Salas	0—0	0—0	0—1	0—1	1—1	—	0—1	0—1	0—1	7	9	—	7	6.o
Muñoz	0—0	0—1	0—0	0—1	0—0	0—1	—	1—0	1—1	6	10	—	6	7.o
Galasso	0—0	0—0	0—0	0½	0—1	0—1	0—1	—	1—1	5	10	1	5½	8.o
Carrasco	0—0	0—0	0—0	0—0	0—0	1—0	0—0	0—0	[illegible]	1	15	[illegible]	[illegible]	9.o

Cómo la Forma de mi Nariz Retardó mi Exito

Por EDITH NELSON



HACIA tiempo trataba de hacerme estrella cinematográfica. Mi instrucción dramática había finalizado y estaba preparada para seguir la carrera deseada. Pero cada director con quien hablaba me rechazó arguyendo que mi nariz "no me favorecía." Todos me dijeron que tenía ojos, boca y cabellera bellos, que "retrataba" a entera satisfacción; pero que tenía una nariz chata, ¡y ellos buscaban belleza! Por más que probé suerte, la nariz echó a perder todas mis oportunidades. Comencé a analizarme. Poseía "personalidad" y encantos. Tenía amigos. Mi educación era amplia y mis estudios del Arte Dramático justificaban mis ambiciones. Entre aficionados había sido aplaudida y estaba convencida de que, si se me daba una oportunidad, tendría éxito ante el objetivo. Me intrigó que no me aceptasen en el cine cuando millares de muchachas ingresaban en sus filas.

POR fin una tarde en que había sufrido otra decepción y abandonaba la oficina de un director, me detuve a observar a un fotógrafo de taller que hacía varios retratos de la Srta. B.—, una de las más populares actrices del cine. "Mire hacia arriba, mire aquello" decía el fotógrafo, señalando un objeto a mi derecha, "un perfil—". "Ya, va, sí", contestó la Srta. B.—, obedeciendo instantáneamente y colocándose en una postura que hacía resaltar sus encantos. Yo observaba, admiraba . . . La cámara funcionó. La Srta. B.— se retiró, pero yo la seguía con mi vista, estudiando sus facciones, — la boca, la nariz, los ojos. "Tiene la nariz más bella que he visto," dije, alzando inconscientemente la voz. "Sí; pero recuerdo—" contestó la doncella de la Srta. B.—que estaba junto a mí "recuerdo cuando tenía la nariz chata y era una simple "extra". Y vea Ud., ¡cuán bella es ahora!"

COMO un relámpago, revivió mi esperanza. En mi alegría dí un fuerte abrazo a la doncella. Esta me contó la historia de la nariz de la Srta. B.— Sí, un experto dió nueva forma a la nariz de la estrella, la reformó, la rehizo, y ¡cuán bella era ahora! Este cambio fué tal vez el origen de sus triunfes artísticos. ¡Tal vez sea la clave de mi éxito! "¿Cómo logró el cambio?", pregunté ansiosa a mi nueva amiga. Me informó que M. Trilety, un especialista de Binghamton, New York, había consumado el milagro—¡y en la intimidad del hogar de la Srta. B.—!

DI las gracias a la doncella y regresé a mi hogar, convencida de que estaba abierto el camino que debía seguir para vencer el obstáculo que evitaba mi progreso. Eran desbordantes mi alegría y esperanzas. No perdí tiempo en escribir al Sr. M. Trilety solicitando informes, que recibí completos. El tratamiento era tan simple, el costo tan razonable, que me dispuse a comprarlo en seguida. Apenas si podía esperar la hora en que comenzara el tratamiento. Por fin llegó esta. Y... para abreviar, en cinco semanas mi nariz quedó corregida a satisfacción y obtuve el empleo deseado en una compañía cinematográfica. Progreso rápidamente y soy feliz.

ES una necesidad absoluta el que se dedique atención a la apariencia personal, si se quiere tener éxito en la vida. Debe serse "lo mejor parecido posible" en toda ocasión. No importa que su nariz sea chata, roma, remachada, respingada, puntiaguda o corva, larga o quebrada—el aparato de M. Trilety puede corregirla. Su último y novísimo Aparato para Corregir Narices Defectuosas "TRADOS". Modelo 25, patentado en Estados Unidos con seis reguladores ajustables de presión, fabricado de metal liviano pulido, corrige toda forma de narices defectuosas sin operación, rápida, segura, cómoda y permanentemente. (Exceptúanse casos de enfermedades nasales). Es cómodo y no afecta a las ocupaciones cotidianas, pues se usa por la noche.

CORTE el cupón adjunto, escriba con claridad su nombre y dirección, y remítalo hoy mismo a M. Trilety, Binghamton, New York, quien le enviará folleto gratis que explica cómo corregir narices defectuosas. Trilety garantiza la devolución del dinero a todo el que no quede satisfecho con su tratamiento.

M. TRILETY 922 W U. Building Binghamton, N.Y., E.U.A.

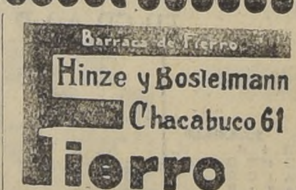
Muy señor mío:

Sírvase enviarme su folleto gratis que explica como se corrigen narices defectuosas.

Nombre ....

Dirección ....

Ciudad.............. País..........





Nuevos e importante trabajos aprobados por la 8.a Convención Nacional Obrera

LA COMISION ENCARGADA DE REDACTAR LAS CONCLUSIONES INICIA MAÑANA SUS LABORES. — EL ENCARGADO DE NEGOCIOS DE BOLIVIA OFRECIO ANOCHE UN BANQUETE A LA DELEGACION OBRERA DE SU PAIS.—OTROS FESTEJOS

Mañana iniciará su labor la Comisión designada por la 8.a Convención Nacional Obrera, para que redacte las conclusiones que deben ponerse en conocimiento del Gobierno, para su consideración.

Por otra parte, varios organismos obreros han citado especialmente para hoy, a fin de oír la cuenta que deben dar sus delegados a este torneo.

OTROS TRABAJOS APROBADOS

Continuamos en segunda la publicación de la nómina de los trabajos aprobados por la Convención, durante los días de labores:

Moción para pedir al Supremo Gobierno que para los efectos de los sueldos de retiro se abone diez años de servicios al personal de tropa del Ejército y Armada que haya sido retirado del servicio a causa de enfermedad y con buena conducta.

Moción del señor Moya, delegado de la Artesanos La Unión, para pedir al Supremo Gobierno nombre miembros preparados de colectividades obreras en los cargos de agregados comerciales o agregados obreros en las legaciones de Centro y Sud América.

Moción del delegado de Victoria, señor Sáez, pidiendo la creación de la Dirección Nacional de Subsistencias.

Moción para pedir al Supremo Gobierno acuerde una partida en el presupuesto anual, para fomento industrial, estableciendo campos de experimentación para industrias e inventos.

Moción del señor Samuel Bañados, de Valparaíso, estableciendo disposiciones legales para facilitar la fusión de bienes en sociedades unificadas.

Moción de Comisión sobre el Sindicato de la Aguja, de Valparaíso, para pedir que las operarias en costura sean aseguradas obligadas en la ley 4054 y tengan facilidades en la ley 4057.

Moción para contratar un empréstito interno y crear colonias agrícolas penales, regenerando los penados de las cárceles por medio del trabajo al aire libre.



Don Fortunato Gumiel — Señor Eusebio Yporra

Moción de la Asociación de Artesanos de Valparaíso para pedir la reforma de los artículos 2 y 23 de la ley de impuesto a la renta, en el sentido de equiparar la exclusión del impuesto en la forma establecida en los artículos 37 y 41, elevando a cuatro mil ochocientos pesos al año el monto de las rentas excensionales del impuesto de la tercera categoría.

Moción de los señores Galleguillos y Cordovez, de Valparaíso, para pedir que el gremio de peluqueros sea incluído en la ley 4054 con algunas disposiciones especiales y como obreros apatronados.

Moción del señor Juan Badilla, solicitando la organización de un policlínico y farmacia a base de cooperativa para atender las sociedades obreras de la capital. Pasó al Congreso Social para su cumplimiento.

Moción de Comisión para crear el cargo de contador público juramentado para ejercer la profesión con independencia y garantías a fin de vigilar el estricto cumplimiento de las leyes sin que los comerciantes inescrupulosos puedan falsear los balances.

Moción de Comisión para pedir el estricto cumplimiento del Decreto-Ley 261 sobre la vivienda y su reglamento, agregándole algunas disposiciones sobre el plazo para desocupar la casa declarada insalubre.

Moción de la Liga de Arrendatarios de Valparaíso, pidiendo el cumplimiento del Decreto-Ley 259 y que los juicios sobre arrendamientos se ventilen en los Tribunales de la Vivienda y no en los de justicia ordinaria.

Informe de Comisión sobre la ley 308 de habitaciones baratas; que se de participación en el Consejo de Bienestar Social a un representante de las sociedades de empleados, otro de las sociedades obreras y otro de las cooperativas; que se consulte un seguro de vida optativo; uniformar el tipo de interés y amortización de los préstamos del 70 por ciento y del 30 por ciento, consultando una fórmula única; suprimir el pago de contribuciones fiscales mientras dure la deuda; suprimir la garantía del 5 por ciento; eximir de responsabilidad a las sociedades mutuales, etc.

FESTEJOS A LOS DELEGADOS BOLIVIANOS

Los miembros de la Delegación de Bolivia, señores Gumiel e Yporra, durante el día han continuado recibiendo agasajos de parte de los dirigentes de instituciones obreras de la capital.

También recibieron numerosas visitas en su residencia.

EL ENCARGADO DE NEGOCIOS LES OFRECE UN BANQUETE

Anoche en el Hotel Picart, Agustinas 961, el Encargado de Negocios de Bolivia, señor Luis Guachalla, les ofreció un banquete en su honor.

Asistieron especialmente invitados los redactores de Vida Obrera de los diarios de esta capital y algunos dirigentes obreros.

Gustavo Silva, gravemente enfermo

Debido a un accidente, el conocido aficionado obrero Gustavo Silva, se halla gravemente enfermo desde hace cuatro días.

La enfermedad del apreciado actor obrero, ha trascurrido hasta hoy sin ser conocida por sus camaradas y es por esto que no han llegado hasta su lecho a llevarle un consuelo o lenitivo a sus dolencias.

Para quienes deseen llegar hasta él, damos el domicilio: Avenida Francia 1047.

La Soc. de S. M. La Aurora

En sesión celebrada últimamente, tomó algunos acuerdos esta institución, entre ellos, los siguientes:

Agradecer el valioso obsequio hecho para nuestra biblioteca de parte del señor García Burr.

Cobrar una cuota extraordinaria de 1 peso mensual durante un año.

Felicitar a los miembros de la Comisión de Fiestas por el éxito con que celebró el aniversario social.

Autorizar al tesorero para que recoja todas las libretas que estén en poder de los socios y dejar pendiente varias solicitudes de admisión.

Acuerdos del General O'Higgins

Este Centro ha tomado los siguientes acuerdos:

Efectuar el sorteo interno el próximo Domingo a las 15 horas.

Encargar al señor Jorge Vargas que tome a su cargo la dirección del conjunto artístico del Centro.

Activar los preparativos sobre el campeonato atlético.

Buscar una cancha apropiada para el entrenamiento de los socios.

Reunirse el próximo Martes a las 19 horas.

DIVERSAS FIESTAS SE REALIZAN HOY EN LOS CENTROS OBREROS

Como de costumbre, en los diversos centros obreros de Santiago se efectuarán algunas fiestas sociales, que transmitirán un momento de solaz a sus socios y asistentes.

SOCIEDAD DE S. M. LA AURORA. — Hoy llevará a cabo esta institución un baile familiar en honor de los miembros de la mesa directiva. Habrá una buena orquesta.

CONJUNTO MUSICAL LA LIRA. — Con todo entusiasmo se hacen los preparativos para la gran velada que llevará a efecto este conjunto a beneficio de sus fondos sociales el 1.o de Octubre en el salón-teatro de la Sociedad La Aurora.

EN EL TEATRO APOLO. — El Miércoles próximo el conjunto teatral "Garrick", llevará a efecto una velada literario-musical, a las 21.20 horas, en el Teatro Apolo.

Tomarán parte los mejores elementos del conjunto, por lo que promete alcanzar éxito.

SOCIEDAD UNION DE PELUQUEROS. — La comisión de fiestas ha organizado dos bailes sociales para hoy, de 17 a 20 horas y de 21 a 24.30 horas.

CONJUNTO ARTISTICO LA AURORA. — Con buen éxito sigue actuando este conjunto. Hoy trabaja en el salón de actos de la Sociedad de Comerciantes del Mercado Central, Avenida La Paz N.o 1. Actuará la señorita Estrella Latapiat, el tony Agapito y Gastón Mayer, los que tendrá a su cargo la representación de este pretigioso cuadro.

Se dará comienzo a esta matinée a las 15 horas.

EN EL HOGAR DE LOS GRAFICOS HABRA HOY UNA FIESTA INTERESANTE

En el salón de la Unión de los Tipógrafos, que semanalmente da cabida a una numerosa juventud obrera, se realizará esta tarde y en la noche, una interesante fiesta social, que será amenizada por el magnífico conjunto orquestal que se tiene contratado.

A las 16 horas se iniciará una matinée y en la noche a las 21.30 horas, la fiesta social que se dedica a las familias de los socios.

SE CONSTITUYE UNA NUEVA COOPERATIVA DE EDIFICACION

Acogiéndose a los beneficios que acuerda la ley N.o 308, se constituyeron numerosos vecinos del barrio Matadero y acordaron echar las bases de una Sociedad, que denominarán "Cooperativa de Edificaciones Vecinos del Barrio Matadero".

Se eligió también el siguiente Directorio:

Presidente, señor José Rojas; secretario, señor Francisco Zamorano; tesorero, señor Alberto González.

Comisión de vigilancia, señores Pedro Canales, Víctor Manuel Henríquez, Víctor Cónsol y Alberto Dragón.




El Directorio de la Cooperativa

Por medio de esta publicación se advierte a los vecinos que deseen tomar parte en esta Cooperativa, pueden pasar a firmar los registros en calle Franklin 1020, de 6.30 a 9 P. M.

OCUPACIONES PARA EMPLEADOS Y OBREROS EN LA DIRECCION GENERAL DEL TRABAJO

Para las partes que se indican, se necesitan con urgencia, los siguientes empleados y obreros, llenando los requisitos que indica la Ley 4053, sobre Contrato de Trabajo.

200 Trabajadores particulares, barreteros, mineros, perforistas, solteros o casados para las faenas salitreras en Antofagasta, con o sin libretas de trabajo, con preferencia los que han trabajado anteriormente en dichas faenas. Pasajes incluso sus familias y sus bultos, alimentación hasta el punto de los trabajos, por cuenta de la Asociación Salitreras. Salida el Martes 27 del presente.

20 Canteros adoquineros competentes, para la ciudad, con certificados de trabajo, a trato.

18 Cocineras para servir en los diversos barrios de la ciudad, con recomendaciones, sueldo mensual desde 40 a 70 pesos.

12 Empleados de la mano, con recomendaciones, sueldo desde 40 a 60 pesos.

5 Empleadas de las piezas, sueldo mensual, 40 a 60.

3 Empleadas cuidadoras de niños, sueldo, de 40 a 50.

4 Muchachas para mandados y niñeras, sueldo mensual, 30 a 40.

1 Muchacho para mozo y sepa gobernar carruaje para fundo.

Se atiende cualquier pedido de provincias, por telegramas o correspondencias, indicando cantidad de obreros que necesiten, salarios se ofrece pagar y demás condiciones de trabajo.

Reclamos de los empleados y obreros. — Son atendidos por los tribunales respectivos, en conformidad a la ley diariamente en Monjitas 737, tercer piso.

Inspecciones a las fábricas y panaderías. — Son atendidos por la Sección Inspección del Trabajo. Denuncias o reclamos se atienden diariamente en Monjitas 737, segundo piso.

Accidentes del trabajo y pagos de indemnizaciones. — Atiende al público en general en Monjitas 737, 2.o piso, de 2 a 12 y de 2 a 5 de la tarde.

Sección Bolsa del Trabajo. —Atiende a los empleados y obreros en general que acudan en demanda de empleo o trabajo en Monjitas 735, cuya atención es de 9 a 12 y de 2 a 6 de la tarde, diariamente. Se atiende asímismo, la inscripción de los mismos que deseen empleos o trabajos, los que serán llamados oportunamente.

Ofrecemos. — Empleados para oficinas, comercio en general, establecimientos industriales y mineros, obreros de los diversos oficios. Administradores de fundos, fábricas, inspectores o mayordomos de obras. Empleados y trabajadores para las faenas agrícolas, trabajadores en general para toda faena.

LA PARALIZACION DE PARTE DE NUESTRO PERSONAL DE ARMADORES SERA MOMENTANEA

NOS DICE EL GERENTE DE LA FORD MOTOR COMPANY

La Ford Motor Company nos envía la siguiente carta que viene a aclarar la situación en que momentáneamente quedarán los obreros de la oficina de montaje.

"Para evitar, — nos dicen, — algún malentendido, tenemos el agrado de comunicar a usted que la suspensión de una parte del personal de operarios se debe a la falta momentánea de materiales de armaduría, y pensamos reanudar nuestras entregas de automóviles y camiones, aún en mayor escala dentro de algunas semanas.

Nuestras oficinas, como también los departamentos de servicios, repuestos, tractores Fordson y automóviles Lincoln, continúan trabajando con toda actividad."

Valgan estas líneas para tranquilizar al elemento obrero que ha sido suspendido de sus faenas.

EL TORNEO DEPORTIVO OBRERO DE HOY

Hoy a las ocho horas, en los Campos de Sports de Ñuñoa, se efectuará un torneo deportivo entre diferentes sociedades obreras de la capital.

A esta fiesta deportivo-social concurrirán distinguidas personalidades, miembros honorarios y dirigentes de sociedades mutualistas de Santiago y provincias, contándose con la posible asistencia de los delegados bolivianos ante la 8.a Convención, señores Gumiel e Iporra.

La competencia se iniciará a las 8 horas en punto, con el siguente programa:

100 metros planos; Lanzamiento de la bala; Salto alto con impulso; 400 metros planos; Lanzamiento del disco; 100 metros para gordos; Salto largo con impuso; Lanzamiento del dardo; 1,500 metros planos; y Posta de 4x100.

El Jurado está compuesto por conocidos deportistas, habiéndose designado árbitro general al señor Ithel Stewart, activo y entusiasta dirigente del deporte de la capital, quien, a su vez, ha hecho todos los trámites necesarios para conseguir gratuitamente los Campos de Sports, teniendo acceso a ellos todos los socios de las colectividades de Santiago y sus familas.

Como estímulo a los vencedores, se les obsequiarán valiosos premios, los que serán entregados en una fiesta próxima que se efectuará en el local social de una de las colectividades participantes.

Participarán en este torneo, la Sociedad Artesanos La Unión, Sociedad Juan Miguel Dávila Baeza, Sociedad Manuel Montt de Chauffeurs, Sociedad 18 de Setiembre, Sociedad de Cortadores de Carne El Adelanto, Sociedad La Aurora, Sociedad Unión de Peluqueros, etc.

"EN EL GRAN DIARIO "LA NACION" RECONOCEMOS EL COOPERADOR LEAL Y LIBRE DE PREJUICIOS QUE ES NECESARIO A LA CLASE OBRERA"

DICE EN UNA COMUNICACION, EL SECRETARIO GENERAL DE LA 8.a CONVENCION OBRERA. — NUESTRA RESPUESTA.

Hemos recibido del Secretario General de la 8.a Convención de Sociedades Obreras, señor Juan Ignacio Moya, la siguiente comunicación:

"Señor Redactor de la Página Obrera de "La Nación".—Presente.—Mi distinguido señor:

Es muy grato para mí, en estos momentos de lucha y de incertidumbre, con respecto a la 8.a Convención de las sociedades obreras, hacer llegar hasta Ud. los más sinceros agradecimientos por su noble y perseverante cooperación, que ha prestado y sigue prestando a este torneo social que, al parecer, en otros círculos, se ha tratado de empequeñecer y deprimir, tomando pie en detalles desgraciados que en ningún caso pueden comprometer o anular la labor general de esta magna Convención.

Estas cosas, que están siendo observadas por los trabajadores, no tan sólo en nuestra capital, sino en el país entero, hacen que una vez más reconozcamos en Ud. y en el gran diario "La Nación" el cooperador leal y libre de prejuicios que es necesario para la clase obrera.

La 8.a Convención — mi estimado amigo — no ha sido un fracaso, prueba de ella son los numerosos trabajos estudiados y aprobados; trabajos y acuerdos que pasan de un centenar. Ha sido la más importante asamblea de esta naturaleza que hayan realizado las sociedades obreras de Chile.

En estos momentos, el papel de la prensa, que, como Ud. bien lo comprende, es el de utilizar su influencia sacando provecho de las conclusiones de la Convención; pero, en ningún caso, prejuzgar ciertos detalles, dividiendo la opinión y fomentando el desorden en vez de la armonía y unidad que debe prevalecer en la clase trabajadora organizada.

Le agradeceré mucho, mi estimado amigo, dar publicidad a la presente.

Atte. de Ud. S. S. — **Juan Ignacio Moya**, ex-Secretario General de la 8.a Convención Obrera".

"Señor Juan Ignacio Moya, ex-Secretario General de la 8.a Convención Obrera.—Presente.—Mi estimado amigo:

Para el redactor de Vida Obrera de "La Nación", es muy grato acusar recibo de su atenta de hoy, conceptuando en forma benévola su labor periodística con ocasión de la 8.a Convención de Sociedades Obreras que acaba de celebrarse en esta capital.

La actitud de "La Nación", en éste y en otros casos, no puede ni podrá hacer que desmerezcan en nada su honrosa tradición popular, pues, como se sabe, su florecimiento y su influencia en la opinión pública se basa en el espíritu amplio y liberal, el mismo que lo ha hecho el órgano de los trabajadores. Así me explico también el voto especial que le otorgó la Convención en una de sus magnas asambleas.

Para el suscrito, sus conceptos alientan su espíritu periodístico, y se permitiría calificarlos de demesiado generosos, si no fuera que con ellos se reconoce una vez más la moderna orientación que informa al diario, del cual tengo la suerte de formar parte, como uno de sus modestos colaboradores.

Tenga la seguridad, distinguido amigo, que la actitud que se ha observado para dar cuenta de las actividades de la 8.a Convención, reflejan el sentir leal de "La Nación", y en toda ocasión de esta naturaleza procederá de igual manera; es decir, con lealtad y franqueza.

Agradece una vez más, su afmo. S. S. y amigo.—**Elcazar Pereira P.**"

Hoy se verifica un torneo deportivo entre las sociedades mutualistas

La juventud obrera consagrará hoy su día deportivo, efectuando un gran torneo atlético en los Campos de Sports de Ñuñoa.

A fines de Julio próximo pasado, un grupo de entusiastas deportistas pertenecientes a las Sociedades Mutualistas de Santiago, a iniciativa del presidente de la Comisión de Excursiones y Deportes de la Sociedad Artesanos, echaron las bases de una gran competencia deportiva, con el fin de difundir esta práctica entre las clases obreras para combatir los vicios que retraen a nuestro pueblo.

Esta feliz iniciativa, tuvo el más decidido apoyo de nuestros dirigentes, y es así como hoy, se podrá apreciar la labor desarrollada por el Comité nombrado con este objeto.

A las 8 horas de hoy, en las pistas de atletismo de los Campos de Sports de Ñuñoa, cedido gentilmente por la administración, se iniciará la competencia atlética en disputa por la Copa "Vicente Adrián V.", desarrollándose el siguiente programa:

100 metros planos, lanzamiento de la bala, salto alto con impulso, 400 metros planos, lanzamiento del disco, 100 metros para gordos, salto largo con impulso, lanzamiento del dardo, 1,500 metros planos y posta de 4 por 100.

Arbitro general ha sido designado el conocido deportista señor Ithel Sewart, dirigente de la Asociación Atlética de Santiago, siendo secundado por los señores Carlos Ramírez Muñoz, Ailro González y Vicente Ruiz.

Prestigiará esta fiesta deportivo-social, la asistencia de distinguidas personalidades, dirigentes de Sociedades Mutuales de Santiago y de provincias, que se encuentran de paso en ésta.

Especialmente invitados asistirán también los delegados bolivianos, señores Gumier e Iporra.

La entrada es gratuita para todos los asociados y sus familias.

SERVICIO ESPECIAL DE GONDOLAS

Con el fin de contribuír al éxito de este torneo, la Asociación de Empresarios de Autobuses, ha dispuesto un servicio especial de góndolas a Ñuñoa, desde las 8 horas, partiendo desde la Plaza de Armas, hasta los Campos de Sports.

A los atletas inscritos, se encarece ser puntual en la hora, con el fin de no alterar el programa.

Las Sociedades que citan a sus socios son las siguientes: Sociedad Artesanos La Unión, Sociedad Juan Miguel Dávila Baeza, Sociedad Manuel Montt, Sociedad La Aurora, Sociedad 18 de Setiembre.

SESIONES DE TRABAJO

ASOCIACION DE TRABAJADORES DE HOTELES Y R. S.—Cita a junta directiva para el Martes, a las 3.30 P. M.

COMISION PRO-CONVENCION DE OBREROS Y EMPLEADOS CATOLICOS.—Cita para mañana Lunes a las 18 horas, en Moneda 1739.

SINDICATO PROFESIONAL FEMENINO DE SASTRES Y RAMOS SIMILARES.—Cita a reunión general para Miércoles, a las 18 horas, en Salas 208.

SINDICATO INDUSTRIAL DE LA FABRICA DE JUSTINIANO JOHNSON Y Cía.—Cita a reunión de Directorio para mañana Lunes, a las 18 horas, en Salas 208.

UNION DE CENTROS DE LA JUVENTUD CATOLICA.—Cita a reunión de Directorio y Junta Ejecutiva para el Martes, a las 18.30 horas en Moneda 1739.

SOCIEDAD COOPERATIVA 5 DE SETIEMBRE.—Cita a reunión general hoy, a las 13.30 horas, para dar a conocer los estatutos de la Sociedad en San Vicente 1385.

JUNTA DE VECINOS DE ADELANTO LOCAL.—Cita a asamblea general para hoy, a las 10.30 horas con el objeto de elegir Directorio.

CONJUNTO ARTISTICO "RENAISSANCE", DE LA ASOCIACION DE CONJUNTOS ARTISTICOS.—Cita a sesión al Directorio para mañana, a las 19 horas y a ensayo general para el Martes, a la misma hora. Local, Bandera N.o 657.

SOCIEDAD BERNARDO O'HIGGINS.—Cita al Directorio para hoy, a las 10 horas en San Francisco 748.

CONSEJO PROVINCIAL DE LA UNION NACIONAL.—Este organismo celebrará sesión mañana, a las 18 horas en su local de costumbre.

El Martes, a la misma hora, lo hará el Consejo General.

Las comisiones de socorros mutuos y de rentas, lo harán los días Jueves y Viernes, a las 19 horas.

Las mesas directivas de ambos Consejos, celebrarán sesión el Jueves y Viernes próximos.

CIRCULO ARTURO PRAT DE LA UNION NACIONAL.—Cita al Directorio a sesión para el Martes, a las 19 horas en su local, Arturo Prat 1242.

COMUNIDAD DE AGUAS "PABLACION RECOLETA".—Cita a sesión extraordinaria de Directorio para hoy, a las 10 horas, en San Gerardo 680.

CENTRO DE EX-ALUMNOS DE LOS TALLERES DE SAN VICENTE.—Cita a reunión al Directorio para hoy, a las 9 horas.

SOCIEDAD UNION DUEÑOS DE TALLERES DE CALZADO.—Cita a junta general, a las 10 horas, en Echaurren 783.

FEDERACION DE SASTRES DE AMBOS SEXOS.—Cita a la comisión organizadora de la cooperativa de edificación y a los adherentes, a una reunión que se llevará a efecto hoy, a las 10 horas.

Cita, además, a sesión extraordinaria al Consejo Administrativo, a la misma hora.

SOCIEDAD FIGUEROA ALCORTA.—Cita por segunda vez a junta general, a las 3.30, en su local social.

SOCIEDAD DE INVALIDOS Y VETERANOS DEL 79.—Cita al Directorio para hoy, a las 15 horas, en su local social.

CONJUNTO ARTISTICO BENJAMIN FRANKLIN.—Cita para hoy, a las 21 horas a ensayo general en Prieto esquina López, a todos los componentes de este Conjunto.

4.o TRIBUNAL DE LA VIVIENDA.—Gálvez 1612).—Cita a reunión extraordinaria a todos los miembros de la mesa directiva del 4.o Sector, para hoy, a las 13.30 horas, en Gálvez 1612. Se elegirá el nuevo Directorio.

LIGA NACIONAL DE ARRENDATARIOS DE CHILE.—Cita a reunión extraordinaria para hoy, a las 13.30 horas, a los arrendatarios de las poblaciones Carmen, Zaldívar, Prado, Sebastián Puéo, Cités Jerez, San José, de la calle San Diego 1739, San Miguel y Décima, en Gálvez 1612.

CONSEJO PROVINCIAL DE LA UNION NACIONAL.—Cita para hoy, a las 14 horas en el local del Centro Moisés Castillo, calle Eucaliptus N.o 530, a todos los presidentes de los Centros y Círculos de esta institución.

Pueden asistir también los socios que se interesen por la formación u organización del Club Deportivo.

SOCIEDAD PINTORES MIGUEL ANGEL. — Para hoy, a las 15 horas cita extraordinariamente a los componentes de la Cooperativa de Edificación para nombrar la mesa directiva, en Prat 1242.

CENTRO CHACABUCO DE LA U. N.—Cita a todos sus socios a sesión ordinaria para hoy, a las 10.30 horas.

SOCIEDAD LA UNIVERSAL.—Cita al Directorio para hoy, a las 10 horas en San Francisco 748.

Un valioso premio para la fiesta

LA PRIMAVERA DE LOS OBREROS

La Casa Gath y Chaves, ha obsequiado un valioso estímulo, consistente en el ajuar completo que usará la Reina que salga elegida para esta fiesta.

Varias firmas del comercio de ésta capital, han ofrecido otros premios, para el Concursos de Poesías y Prosa, que consta de los siguientes trabajos:

Elogio a la Reina, Canto al Trabajo, Comedia Bufa, Sketch, sobre actualidades obreras referente a leyes sociales y bailes modernos, etc., etc.

Se han recibido varias composiciones de buenos elementos.

En la mañana del 26 del presente, la Comisión organizadora irá a conferenciar con el señor Ministro del Trabajo, Director General del Trabajo y varias personalidades más, para conversar sobre la mejor realización de estas fiestas.

La Unión de Repartidores de Pan

PREPARA UNA FIESTA

Esta sociedad, que próximamente ofrecerá una fiesta a la prensa de la capital, ha nombrado una comisión para que elabore un programa de ella.

La comisión respectiva, presidida por don Julio Savelli, ha confeccionado un programa en el que ha incluído algunos números de variedades y en el que tomarán parte algunos conocidos artistas entre ellos Estercita Martínez y Lucho Barra. Han presentado su concurso, además, los cuadros artísticos "12 de Enero" y "La Aurora".

La fecha de esta reunión aún no se ha fijado, con este fin se nos ha rogado que avisemos que la Comisión de Fiestas se reunirá mañana a las 20.30 horas en el local de la de Tipógrafos.

Cooperativa de Edificación de los Sindicatos Blancos de Santiago

Se nos pide poner en conocimiento de los accionistas que para el pago del 33 o/o de la acción, se ha acordado dar como plazo fatal hasta el Martes 27 del presente mes. Los accionistas que no cubran dicha cuota quedarán de hecho excluídos de la Cooperativa y sin lugar a reclamos posteriores.

Se pone también en conocimiento de los postulantes a adquirir derechos en la Cooperativa, que pueden pasar a dejar sus nombres al secretario general de 2 a 7 P. M. en la oficina de la Bolsa del Trabajo, hasta el Martes, día en que sesionará la junta general de accionistas.

El tesorero y secretario atenderán diariamente de 2 a 7 P. M. y de 7 a 8, respectivamente.

Ha sido nombrado gerente de la Cooperativa el señor Rómulo Ortega.

Se cita a los accionistas para el Martes a las 17 P. M., a asamblea general extraordinaria.

LA VELADA DE ESTA TARDE EN EL CENTRO "MOISES CASTILLO"

Esta tarde, a las 3 P. M., se llevará a efecto en el amplio local que posee en Eucaliptus esquina de San Luis, una gran velada literaria-musical.

El programa confeccionado por la Comisión de Fiestas, es por demás interesante y dado los preparativos, promete alcanzar un franco éxito.

El programa a desarrollarse es el siguiente:

Primera parte

1. Obertura, por la orquesta.
2. "La Casita", canto al piano por el señor A. Ulloa.
3. "Justicia criolla", cuadro. Señorita O. Araya, señores S. Hidalgo y A. Navarrete.
4. Monólogo cómico, por el señor A. Jordán.
5. Variedades por el trío.

Segunda parte

1. Obertura, por la orquesta.
2. La chistosa comedia en un acto y en prosa, titulada, "Los 3 novios de Pepita", con el siguiente reparto:

Pepita, señorita A. Araya.
Don Bonifacio, señor S. Hidalgo.
Croonel, señor A. Romero.
Cristóbal, señor P. Gaunes.
Cascarilla, señor A. Jordán.
Zaragata, señor J. Araya.
Uno que espera, señor N. N.
Id. de 3.a.. .. .. 2.60 a 4.00

LA SOC. "SANTIAGO" DE ZAPATEROS FESTEJA HOY A SUS DIRIGENTES

Esta institución ofrece esta noche una fiesta en honor de sus delegados a la 8.a Convención de Sociedades Obreras, señores Julio Rojas, Edmundo Alvarez, Nicomedes Villagra, Manuel Aburto y José Díaz, como reconocimiento a la acertada labor desarrollada.

Consiste esta fiesta en un baile social, y algunos números de variedades a cargo de competentes aficionados obreros.

OBREROS QUE RECLAMAN EL PAGO DE SUS SALARIOS

En la tarde de ayer recibimos la visita de un numeroso grupo de obreros de la Fábrica de Sombreros, que está ubicada en Walker Martínez 75.



Los afectados en nuestra imprenta

Venían a pedirnos que hagamos pública su protesta contra los industriales, que los tienen desde hace dos semanas sin pagarles sus salarios, y a pesar de nuestras reiteradas peticiones, nos dijeron, nada conseguimos, agravándose nuestra situación en forma que nos hace difícil la vida.

BOLSA DEL TRABAJO DE LOS SINDICATOS CATOLICOS FEMENINOS

ESMERALDA 848, TELEFONO 2474.—ABIERTO DIARIAMENTE DE 9 A 12 Y DE 14 A 19.30 HORAS

Ofrece:

Señorita muy entendida en la venta de botica, señoritas cajeras y vendadoras competentes, señoras para el cuidado de casas o atender algún negocio, modistas y costureras para taller o particular, niñas para piezas entendidas en costura, con recomendaciones, maestras y cocineras competentes, lavanderas para lavar por meses o días, matrimonios con buenos informes, para aquí o en el campo, choferes, mozos y niños para mandados, jardinero o mayordomo, con informes, encerador competente.

Necesita:

Costurera competente, para taller particular, niñeras con muy buenos informes, buenos sueldos; mozo recomendado, que entienda algo en carpintería, sueldo, $ 233; muy buena cocinera y recomendada, sueldo, 250 pesos; empleada de 40 años o más, con muy buenas recomendaciones, para piezas y que se entienda con las llaves, buen sueldo; empleada buena presencia, para comedor y piezas; niña para ayudar a lavar loza en un pensionado particular; lavandera recomendada, para lavar durante el día, cocineras competentes y con recomendaciones.

LA COOPERATIVA DE OBREROS Y EMPLEADOS DE IMPRENTA

Por tener que resolver asuntos de mucha importancia, cita al Consejo Administrativo a sesión para hoy a las 10 A. M. Local: Chalet N.o 17.

—En la tarde, a las 2 P. M., habrá sesión de Junta General de Accionistas, a fin de tratar la siguiente tabla:

1.o Cuenta general;

2.o Resolver peticiones de la Oficina Jurídica de la Caja de Crédito Hipotecario, para finalizar los trámites del 30 por ciento;

3.o El señor Francisco Hinojosa disertará sobre el Seguro de Desgravamen Hipotecario, sistema especial que ha confeccionado la Sección de Previsión de la Caja Hipotecaria; y

4.o Se ratificará una gestión del gerente de la Cooperativa, en la que se logra un enorme alivio para todos los adquirentes de la "Población Ministro Salas".

Local: Salones de la firma Juan B. Sarrat e Hijo, donde se efectuaron los bailes de las Fiestas Patrias.

La sesión se llevará a cabo con el número que asista, por ser segunda citación.

—La Comisión de Fiestas llevará a efecto hoy, a las 4 P. M., una matinée con números de variedades, la que será dedicada a los padres de familia e hijos.

En esta reunión habrá un exquisito buffet y una regia orquesta.

Hoy se reune el Directorio de la Unión de Tipógrafos

El Directorio de esta Sociedad, se reunirá esta tarde a las 14 horas, para tratar de varios asuntos relacionados con la marcha de la institución, como también para oír la cuenta de los delegados ante la 8.a Convención Nacional Obrera.

También se fijará la fecha en que se celebrará el aniversario de la corporación, la cual, como se sabe, ha entrado a 75 años de existencia.

—Queda citada la Comisión de Fiestas para que reciba las instrucciones a fin de que confeccione el programa literario para conmemorar el aniversario social.

El Centro "La Salle" elige nuevo directorio

En la sesión verificada últimamente, este centro llevó a cabo la elección del directorio para el período 1927-1928.

Después de una elección, el directorio quedó formado como sigue:

Director general, Rvdo. Hno. Eloy.
Presidente, señor Manuel Espinosa Campos.
Vice-Presidente, señor José Ramírez S.
Secretario, señor Humberto Jara.
Pro-secretario, señor Luis Salinas.
Tesorero señor Oscar Muñoz.
Pro-tesorero, señor Belarmino Gálvez.
Director de Sanidad, señor Armando Sepúlveda.
Director de Sala, señor Arturo Soto.
Delegados ante la Unión de Centros, los señores: Luis Díaz y Francisco Saavedra.

Sociedad de S. M. "Juan Miguel Dávila Baeza"

DEFUNCION

Ha fallecido la señora madre del ex-director, don Carlos Bustos, doña María Pérez de Bustos. Se nos pide encarecer a los socios se sirvan acompañar los restos a la última morada, cuyo cortejo partirá desde su casa-habitación, Pedro Lagos 538, hoy a las 10 y media horas.

Acuerdos adoptados por la Cooperativa

FRANCISCO DE B. ECHEVERRIA

En la última asamblea celebrada por la Cooperativa Francisco de Borja Echeverría, de Edificación y Consumos, se tomaron los siguientes acuerdos:

1.o Nombrar director de la Cooperativa, a don Manuel Valdivia, y

2.o Dar un voto de aplauso al directorio por su acertada labor que ha desarrollado, al llevar tan adelantadas las gestiones ante los Poderes Públicos.

Sociedad de Comerciantes Ambulantes de Chile

Se nos pide avisar a los asociados, que el presidente de la institución, se ausentará hoy de la capital por asuntos comerciales, y quedará en su reemplazo el vice-presidente, señor Próspero E. Grillo, que tiene su domicilio en Marín 49, a quien deben dirigirse los socios por cualesquiera circunstancia.

También se nos pide decir, que ha sido reconocido como médico oficial, el doctor Enrique Duval, que tiene su estudio en Cochrane 340, el que ya está prestando sus servicios profesionales.

TRIBUNALES DE JUSTICIA

MOVIMIENTO HABIDO EN 24 DE SETIEMBRE DE 1927

CORTE SUPREMA

Primera Sala

1. Contra Alejandro Ordenes, acuerdo. Redactor, el señor De la Fuente.
3. Valbuena Hnos con Luis Córdova, acuerdo. Redactor, el señor Parada B.
7. Contra Manuel Oyarzún, acuerdo.

Las demás no vistas o suspendidas.

Alegaron:

Don Héctor Escribar, por el recurso y don Santiago Laso, contra el recurso, en la 3.a

Segunda Sala

1. Fisco con Luis Moró, continuación pendiente.

Las demás no vistas.

Alegaron:

Don Alejandro Lira, por el recurso, y don Manuel Jara, contra el recurso y quedó pendiente.

Borradores de sentencias:

El señor De la Barra entregó en las causas de Le-Fort con Municipalidad de Iquique y en la causa de Rivas contra Moreno.

Desistida y desiertas:

Carlos Aliaga y otros con Marcial Espínola, desierta, apelación.

Gibbs y Cía. con Ferrocarriles del Estado, desistida fondo.

Falladas de acuerdo:

Contra Domingo Ubeira.

La 8.a Comisaría de Santiago dió cuenta a uno de los Juzgados del Crimen, que el Domingo 20 de Febrero último, se sorprendió en el negocio de licores sin patente, ni clasificación, de Domingo Ubeira, se expendía vino en vasos grandes a varias personas.

Tramitada la causa, el Juez dictó sentencia condenando a Ubeira a pagar $ 500 de multa a beneficio fiscal y al pago de las costas e inhabilitación para cargos públicos y derechos políticos durante 3 años.

Apelada esta sentencia por Ubeira, una de las Salas de la Corte de Apelaciones la revocó, entre otras consideraciones porque con el recibo de la Municipalidad presentado al Tribunal ad-efectum videndi, se acredita que el negocio de vinos del demandado ha sido clasificado y ha pagado la patente correspondiente y que según el mismo recibo, el referido negocio está ubicado en calle San Vicente N.o 1766 y no en el N.o 1768 como se expresa en el parte de policía.

Contra este fallo, don Moisés Cruz, de la defensa fiscal, interpuso recurso de casación en la forma, fundándolo en la omisión de la citación al acompañarse un documento en la vista de la causa—ad-efectum videndi— trámite indispensable, por cuanto imposibilita la defensa para formular las observaciones que estime oportunas sobre el documento.

La Corte Suprema con esta fecha, ha dado lugar al recurso de casación en la forma, entre otras consideraciones porque a ese documento presentado al Tribunal sólo—ad-efectum videndi— se le ha dado una importancia decisiva en el juicio, que legalmente no puede atribuírsele.

Redactó esta sentencia el señor Ministro Alzérreca.

CORTE DE APELACIONES

Segunda Sala.— Relator, el señor Silva

1. E. Diéguez con Municipalidad de San Antonio, sin Tribunal.
2. D. Ramírez C., con Empresa de los Ferrocarriles del Estado, desistida.
4. J. L. Cornejo Jiménez con Edo. Solís, fallada.
5. J. Ullrich con Edo. Rioja, fallada.
7. R. Lorca con Sociedad Comerciantes, fallada.
9. M. Aguilar con V. Aguilar, fallada.
10. A. Montt con C. Pérez, fallada.

No vistas las demás.

Fallada de acuerdo: Edo. Romo con Municipalidad de Peñaflor.

Alegaron:

En la 4, don Antonio Planet con don Rafael González.

En la 5, don Gregorio Contreras, confirmando.

En la 7, don Santiago Lazo.

En la 9, don Gmo. Trucco, confirmando.

En la 10, don Aquiles Vergara con don Oscar Donoso.

Tercera Sala.— Relator, el señor Ortúzar

1. E. Montecinos contra A. Lagos, aprobada.
2. Contra E. Valdés, confirmada.
3. R. Montes contra Fco. Godoy, fallada.
4. Contra L. Arenas, fallada.
5. Contra Fco. Farías, fallada.
6. Contra J. Cornejo, fallada.
7. Contra R. Trujillo, fallada.
8. Contra C. Leytón, fallada.
9. Contra T. López, fallada.
10. Contra B. Zamorano, fallada.
11. Contra P Martínez, fallada.
12. Contra G. Vera, fallada.
13. Contra J. Donoso, fallada.
14. Contra A. Azócar, fallada.

Fallada de acuerdo:

Fisco contra J. Contreras.

Contra L. A. Cerda.

Fallada en cuenta: M. Chassignols con A. Rojas.

F. Molina con M. Valenzuela,

S. Gajardo con M. J. Silva.

J. Larraín con L. León.

Alegaron:

En la 3, don Alejandro Madrid, revocando.

En la 4, don Juan Román, revocando.

Cuarta Sala.— Relator, el señor Sans

1. C. Wettstein con L. Márquez, acuerdo.
2. A. Astudillo con P. Puebla y otros.

No vistas las demás.

Fallada de acuerdo: V. Meneses con F. Barros.

Alegaron:

En la 2, don Tito Lisoni, por improcedencia del recurso.

En la 1, don Salvador de la Vega con don Jorge Orrego Palma.

CAUSAS EN TABLA DE LA CORTE SUPREMA

SEMANA DEL 26 DE SETIEMBRE AL 1.o DE OCTUBRE DE 1927

Lunes 26.— Relator, señor Fontaine

De 13 a 17 horas: Acuerdos, Lectura de Sentencias y Asuntos de Pleno.

Martes 27.— Relator, señor Fontaine

De 13 a 17 horas: Vista de las siguientes causas:

1 The South American Metal Co. con Bruna Sampaio y Cía., 8639 (cont.) C
2 Elías Errázuriz con Francisco Echenique, 8197 . . C
3 Petronila Salazar de Z. con Humberto Ellena, 8106 .. C
4 Carlos V. Aramayo, Roberto, Emilia e Ismael Lauza con Fisco, 8090 C
5 Lucrecia Ubilla v. de D. con Empresa Ferrocarriles del Estado, 8601 C
6 Banco Anglo Sud-Americano con Dirección de Impuestos Internos, 8821 . . . C
7 Banco Garantizador de Valores con Daniel Rosales. 8763 C
8 Charles Semon y Cía. con A. y R. Falabella y Cía., 9027 C
9 Agustín Tellería, cesionario de Pedro Etcheverry con Municipalidad de Talcahuano, 8373 C
10 Miguel Varas V. con Víctor Robín, 8281 C
11 Quiebra Juan Milos, 6529 . C
12 Fisco con Tomás Mimiza y otros, 8717 C
13 Fisco con Nitrate Agencies Ltd., 8716 C
14 Ricardo Bustos con Banco Crédito Unido, 8294 . . . C

Miércoles 28.—Relator, señor Fontaine

De 13 a 17 horas: Vista de las siguientes causas:

1 José Santos Silva y otros con Elías Silva Vera y otros C
2 Glacaman Hnos. con Adrián Soto, 7416 C
3 J. Simón Vergara con Roberto Pradenas, 8731 . .. C
4 Cruz Antonio Parada con Suc. Manuel A. Contreras, 7862 C
5 Luis Canessa con Banco Curicó, 8721 C
6 Rodolfo Wedeles con Florindo Labbé, 8686 C
7 Jorge Broqueire y Cía. con Héctor Otazo C
8 Adriana Lacoste de L. con Banco Español de Chile, 4534 C
9 Quiebra Emilia Moisés, 8795 C
10 Banco Alemán Transatlántico, reclamo patente, 8874 C
11 Fisco con A. E. Cooper, 8172 C
12 Angel Gacitúa con Rosalía Molinares, 8352 C
13 Partición bienes Manuel Valenzuela Castillo y otra 8936 C

Jueves 29.— Relator, señor Fontaine

De 13 a 17 horas: Vista de las siguientes causas:

1 Contra Manuel Vásquez Calderón, 2655 C
2 Horacio Meza contra Benjamín Rabanales, 2256 . . C
3 Humberto Fuenzalida contra Enrique Wahl, 2346 .. C
4 Jorge Wilson contra Juana Isamit, 2579 C
5 Fernando Guzmán contra Narciso Gallofré Planas, 2587 C
6 Horacio Meza contra Macaria Ruiz, 2322 C
7 Humberto Fuenzalida contra Antonio Crovetto, 2309 C
8 Guillermo Alessandri contra José Dellapiane, 2476 . C
9 Contra Isidoro Villalta, N.o 2273 C
10 Humberto Fuenzalida contra Antonio Ling, 2282 . . C
11 Humberto Fuenzalida contra Juan Cañada, 2345 . . C
12 Contra Josefina Quintanilla, 2391 C
13 Rogelio Latorre contra Juan Cuevas C
14 Teodoro Araneda contra José Palma Soto, 2525 . . C

Viernes 30.— Abogado opositor, señor Bernales

De 13 a 17 horas: Vista de las siguientes causas:

1 Nemesio Ríos Fuentes con Exequiel Ferrada, 8559 .. C
2 Demetria Carrera v. de R con Banco Español de Chile, 8419 (cont.) C
3 Elías Gacitúa Brieba con Fisco, 7387 C
4 Cía Carbonífera y de Fundición Schwager con Cía. Carbonífera de Puchoco y Coronel, 7934 C
5 Municipalidad de San Bernardo con Fisco C
6 Héctor Beeche con Bórquez y Cía., 8161 C
7 Cía Cervecerías Unidas con Fisco, 8550 C
8 Carlos y Margarita Méndez con Banco Garantizador, 8065 C
9 Guillermo Contreras y Cupertina Sepúlveda con Adelina y Orfelia Troncoso, 3406 C
10 Borax Consolidated Ltd, con Fisco, 8521 C

Conforme.—Santiago, 24 de Setiembre de 1927.

PRIMERA SALA

Sábado 1.o de Octubre.— Abogado opositor, señor Bernales

De 13 a 17 horas: Vista de las siguientes causas:

1 Recurso de hecho de Emilio Pilassi, 8913 . . . . A
2 Carlos Escobar y otra con Pedro Alliende, 9053 . . . A
3 Oscar Moreno con Promotor Fiscal de Curepto, 8812 A
4 Eulalia Chacama v. de T. con Ferrocarril Salitrero, 6049 C
5 Fisco con Sielfeld Briones Ltd., 8828 C
6 Ester Mattienzi v. de G. con Fisco, 8894 C
7 Ester Mattienzi v. de G. con Fisco, 8895 C
8 Partición Teresa Ovalle v. de P. 8986 C
9 Ernesta Agnell con Banco Garantizador de Valores, 9026 C
10 J. Arturo Yávar con Agustín Ide C
11 Fernando Soto B. con José O. Verdejo, 8958 C
12 Francisco Caldera con Fisco, 8818 C

Conforme.—Santiago, 24 de Setiembre de 1927.

SEGUNDA SALA

Sábado 1.o de Octubre.—Relator, señor Fontaine

De 13 a 17 horas: Vista de las siguientes causas:

1 Fisco con Luis Moró, 8985 (cont.) C
2 Clodomiro Maldonado con Guillermina Núñez, 8942 . C
3 Fisco contra Agustín Gómez García, 8592 C
4 Schilling Hnos. con Bernardino Cárdenas, 8747 . . . C
5 Recurso de amparo de Juan Mitjans, 2659 . . . . A
6 Apelación de Benjamín Undurraga L., 8831 C
7 Laura Becerra Rodríguez contra Jerardo Hormazábal, 2660 C
8 Soc. Charles e Hijos con Jorge Bustos, 8845 C
9 Montmorency Iglesias de la Vega con Soc. Expreso Villalonga, 8640 C
10 Expediente de Sabino Rubilar y otros, 9002 C
11 Antonio Maino con Florián Niedbalski, 8900 . . . C
12 Francisco Huerta con Julio Ugarte, 8993 C

Conforme.—Santiago, 24 de Setiembre de 1927.

CORTE DE APELACIONES

PRIMERA SALA

Lunes 26 de Setiembre de 1927.— Relator, señor Silva

1 David Ramírez y Miguel A. Reyes contra Juan Calle Codet C
2 Arturo Zúñiga contra Crispín Urarte .. .. A
3 Francisco Barrera contra Honorio Valenzuela .. .. A
4 José Santos González contra Alejandro Sánchez (es parte Efraín Silva) .. ..
5 Jorge Sabaj contra Fidel Tadres .. .. A
6 Fernando Guzmán contra Arturo Aguilera .. .. .. D
7 Contra Graciela C. de Martínez .. .. D
8 Contra Erasmo Valderrama .. .. D
9 Contra Justiniano Olea .. D
10 Juan Castagneto contra Francisco Herrera y Juan Rivera .. .. D
11 Arturo Núñez contra Juana Saldaño, Plácido, Humberto y Demofila Pulgar y Carlos Westman .. .. A
12 Fernando Boudon contra Samuel Gajardo .. .. .. A
12 Sumario por muerte de Jorge Araya y otros y querella de Margarita Barriga de Sagredo y Guillermo Silva con Lester E. Grant y J. E. Stafford.. .. .. D

Martes 27, señor Bernales

1 Elvira García contra John Dickson, Juan Castel, José Chastia y Carlos Morel (pendiente) .. .. A
2 Alberto Grado Piderit con Enrique Hintze .. .. A
3 Aníbal Labarca con Albina Garcés de Ch. .. .. .. A
4 Daniel Ronda con Francisco A. Tagle .. .. A
5 Daniel Ronda con Francisco A. Tagle .. .. D
6 Antonio Cornejo con Luis R. Sotomayor, José Miguel Galaz y Municipalidad de Rancagua .. .. .. D
7 Josie A. Harding con José Francisco Fabres .. .. .. A
8 Guillermo Hoppin con Fisco (es parte don Alfredo Urzúa) .. .. D
9 Banco Crédito Unido con Ricardo Bustos .. .. A
10 Gabriel Echenique Tagle con Carlos Errázuriz Mena.. .. .. D
11 Rendición de cuentas de la guarda de don José Dolores Bustos. Son partes don Agustín Bustos Molina, don Adolfo Hidalgo como representante legal de su mujer doña Soledad Bustos y su hijo don Adolfo 2.o Hidalgo y don Pedro Luis Verdugo por su mujer doña Ana Rosa Bustos .. ..

Miércoles 28, señor Ortúzar

1 Recurso de hecho de José Yunis (son partes Abraham y Salomón Ahues .. A
2 Iturrieta Manuel con Julio Pérez .. .. A
3 Florencio Gándara con Empresa de los Ferrocarriles del Estado .. .. D
4 Asociación Canal Mauco con Mercedes Rodríguez y otro .. .. A
5 E. Barrufka y Cía. con Luis Cerda O. .. .. D
6 Juan Larraín con Compa-

Ministro de semana, señor Toledo.

Conforme.—Santiago, 24 de Setiembre de 1927.

SEGUNDA SALA

Lunes 26 de Setiembre.— Relator, señor Bernales

1 Sumario por desaparecimiento de Belisario Barrios. . . . . . .
2 Miguel Cerda contra Ernesto Legarrague . . .
3 Guillermo Mac Innes contra Zoila Bustamante y Daniel Avila, Exequiel S

CONTRIBUCION DE ALCANTARILLADO Y PAVIMENTACION.

Se recuerda que el plazo para el pago de estas contribuciones termina el 30 del presente mes, cuyos pagos deben hacerse en la Dirección de Alcantarillado, Delicias N.o 1123, de 10 a 12 y de 2 a 5 P. M.

Para su más rápido despacho se recomienda no esperar el último día.

Santiago, Setiembre de 1927.

EL DIRECTOR.

los Rodolfo Jeria y Angel Estay . . . . A
4 Contra Víctor Herrera . . D
5 Contra Raúl Pérez . . . . D
6 Julio Ritter contra Roberto Sánchez y otro . . . A
7 Contra Carlos Gidi. Cobro de honorarios del perito, don Miguel Arancibia. Es parte la Municipalidad de Santiago . . . . A
8 Contra Juan de Dios Olivares, Julio Molina, Roberto Leiva y Lisandro Lemus . . . . D
9 Contra José Miguel Villarroel . . . . A
10 Contra José Guerra Castro y Armando Arcos . . . . D
11 Elvira García contra John Dickson y otros . . . . A
12 Jaime Turull contra Maximo E. Gómez. Incidente Manuel Fano. . . . . . . A
13 Sumario por denuncio de Pedro Castañeda, por incendio . . . . A

Martes 27 de Setiembre de 1927. —Relator señor Silva

1 Eusebio Dieguez con Municipalidad de San Antonio C
2 Banco Chileno Garantizador de Valores con Neftalí Urzúa y Municipalidad de Santiago . . . . D
3 Alberto Valdivieso y Oscar Erdmann con Bernardo Gómez S. . . . . A
4 Francisco Navarrete con Juan de D. Urrutia . . A
5 Juan Mena con José Manso . . . . A
6 José Ramírez con Francisco A. Cáceres . . . . . A
7 Quiebra Gabriel Fernández . . . . A
8 Quiebra Alberto Jorry . . A
9 Enrique Furer con Juan Seyler y Samuel Kohen . . A
10 Rosenquist y Cía. con Juan Kienzle . . . . . . A
11 Luciano Lambalet. Reclamo acuerdo municipal de San Antonio . . . . . . A
12 Alberto Ureta con Monasterio de las Agustinas . . A
13 Elvira García con Juan Amaro Castal . . . . . A
14 Matea del Carmen Silva con Domingo Onel . . . A
15 José Martínez Llanos con Pedro Donoso y Cía. . . A
16 Silva con Arias C

Tribunal Pleno, a las 17 horas.

Miércoles 28 de Setiembre. — Relator señor Sanz

1 Sumario por defraudación a la oficina de Especies Valoradas. Incidente cobro de honorarios del perito don Agustín Cannobio. Es parte la Municipalidad de Santiago . . . . . A
2 Contra José Miguel Moya A
3 Sumario por hurto a José Alarcón . . . . A
4 Contra Alfredo Díaz . . . A
5 Contra José Abarca . . . A
6 Sumario por muerte de Elena Barros . . . . . . A
7 Pablo Coquelet contra Rafael Henríquez . . . . . A
8 Sumario por hurto a David Vásquez . . . . A
9 Contra Carmelo Núñez y otros . . . . D
10 Sumario por muerte a Ricardo Ubilla . . . . A
11 Contra Armando Campos . A
12 Contra Lorenzo Peñaloza A
13 Sumario por incendio en propiedad de Manuel Arancibia . . . . A
14 Contra Francisco de la Cerda . . . . A
15 Contra José Gatica y otra
16 Osvaldo Silva contra Armando Rojas
17 Luis Jaramillo contra Víctor M. Toledo
18 Contra Luis Vicencio y Jorge González
19 Contra Alejandro Sánchez
20 Contra Carlos Lathrop.
21 Contra Gregorio Royas y otro.
22 Fernando San Martín contra Armando del Canto y Armando San Martín.
23 Avelino Segundo Muñoz contra María Teresa Vega y Juvenal Segovia.
24 Contra Hugo Muñoz y otros.
25 Contra Recaredo Huerta.
26 José Manuel Acevedo contra Ramón Aránguiz.

Jueves 29 de Setiembre. — Relator señor Videla

1 Contra Ramón Valdivia A. A
2 Apelación del Banco Anglo Sud Americano con Dirección de Impuestos Internos . . . . A
3 Adelaida Calvo de Cuadra. Partición . . . . A
4 Jorge Garcés C. con Federico Helfmann . . . . . A
5 César Roa y Cía. Quiebra . . . . A
6 Manuel Grez con Carlos Artigas . . . . A
7 Pedro Ulloa. Quiebra . . D
8 Zarhy hermanos con Lues hermanos . . . . D
9 Juan B. Risso con César Risetti . . . . D
10 Luis Martín con Carlos Grez . . . . D
11 Salvador Hanna con Eduvijis, Segundo, Ovidio, Bonifacio, Pedro, José, Isolina y María Soto . . . . A
12 Salvador Hanna con Eduvijis, Segundo, Ovidio, Bonifacio, Pedro, José, Isolina y María Soto . . . . A
13 José del C. Rojas con Fisco . . . . A
14 Pedro N. Zúñiga con Alberto Arduino . . . . . . A
15 Ascensión Casanova y otro con José Navarro . . . . D

Viernes 30 de Setiembre. — Relator señor Ortúzar

1 Emilio Eva, reclamo patente.
2 Juan Dencelli. Reclamo patente.
3 Rey Hermanos. Reclamo de patente.
3 Willi Busch. Reclamo patente.
5 Mauricio Cormain. Reclamo patente.
6 Aragay y Passalacqua. Reclamo patente.
7 María Jiménez. Reclamo patente.
8 Wenceslao Quirós. Reclamo patente.
9 Juan Mesina. Eximición militar. . . . . D
10 Contra Abel Padilla Becerra y otros . . . . D
11 Contra Tomás Gálvez Larraín, Alfonso Fernández Campino y Ramón Luis Ramírez Molina . . . . . D
12 Héctor Arnaldo Guerra contra Carlos Sánchez . . . . A
13 Miguel Rancuzi contra Raquel Vargas . . . . . . D
14 Contra Valericio González Galaz, Angel Lizama Lizama, Horacio Jorquera Flores y Luis Escobar Donoso . . . . D
15 Contra Enrique González Palma, Juan Cádiz Herrera, Juan Días Trincado y Cullien Gutiérrez . . . . . D

16 Celerino Concha con Pedro Santiago Hchain . . . . D
17 Jorge Farrell contra Antonio Barrenechea . . . . . A
18 Francisco Castañeda contra Ciro Cattoretti; es parte don Antonio Barr, incidente entrega de una góndola A
19 Modesta Vásquez contra Manuel Mancilla, Juan de Dios López y Pedro María Quinteros . . . . . . D
20 Contra Juan Gastaldi, Arturo Kerffman, Enrique Monzón y Gertrudis Ibarra . . . . D

Sábado 1.o de Octubre. — Relator señor Illanes

1 Carlos Magno Coggiola con María Aída Castro de E. y José E. Castro . . A
2 José Guerris con Francisco García . . . . D
3 Cariola y Cía. y otros acreedores con Alvarez Blanco Hnos., Patricio y Constante Alvarez Blanco . . . A
4 Ramón Oliva con Fisco . D
5 Dominga, Lucía y Donata Morgado con Abelardo Plaza . . . . A
6 Compañía Cervecerías Unidas con Fisco . . . . . A
7 Jorge F. Garland y Félix Arrate con Fisco . . . . D
8 Ismael Núñez con Municipalidad de Calama y Fisco . . . . D
9 José Fortuño con Roberto Prince . . . . A
10 Ana Luisa Reveco con Cía. Chilena de Electricidad . A
11 Miguel Toro con Alfonso Cruz. Es parte Benjamín Pizarro . . . . A
12 Compañía Minera Disputada con Dirección de Impuestos Internos . . . . D
13 Miguel Silva C. y Braulio Arriagada con Cantallcia, Dorila y Clorinda Moreno . . . . A
14 Miguel Silva C. y Braulio Arriagada con Cantallcia, Dorila y Clorinda Moreno . . . . D

Ministro de semana, señor Marshall.

TERCERA SALA

Lunes 26 de Setiembre de 1927.— Relator, señor Ortúzar

1 Pieper Leonhardt con Manuel Cortés. . . . . D
2 Quiebra de don Miguel Truyol; incidente sobre cobro de honorarios de don Bernardo Muñoz Latorre. . . . . A
3 Fisco con Juan N. Rivera y otros. . . . . A
4 Schinol A. Company con A. y R. Holmes. . . . . . D
5 José Valenzuela con Empresa de los Ferrocarriles del Estado. . . . . . D
6 Ofelia, Sara y Alfredo Chateauneuf con Armando y Ofelina Duhalde v. de Saint Jean. . . . . D
7 Ofelia, Sara y Alfredo Chateauneuf con Armando y Ofelina Duhalde v. de Saint Jean. . . . . A
8 Pantaleón Verdugo con Ventura Blanco Viel. . . . . A
9 Pantaleón Verdugo con Ventura Blanco Viel; incidente sobre cobro de honorarios del perito don Pedro Asalgado. . . . . . A
10 Manuel Sagredo y otros con Alberto Correa Valenzuela. . . . . D
11 Manuel Sagredo y otros con Alberto Correa Valenzuela; incidente sobre cobro de honorarios del perito don Pedro Asalgado. . . . . A

Martes 27 de Setiembre de 1927.— Relator, señor Videla.

1 José V. Lastarria; inhibitoria, es parte Jacoba Ward de L. . . . . A
2 Guillermo Gellona con Empresa de los Ferrocarriles del Estado. . . . . D
3 Francisco Rojas H. con Caupolicán Bruce. . . . . D
4 David Hidalgo con Ramón Serrano M. . . . . D
5 José Ferrero con Fisco. . D
6 Sofía Pimentel con Carlos Pimentel. . . . . D
7 Enrique Paredes con Hernán Correa R. . . . . . . D
8 Fisco con Deudores Morosos Comuna Dua—Talca, es parte Ricardo Bascuñán. . . . . A
9 Arturo Reyes con Fisco . . A
10 Francisco Cea con Pablo Schulz, es parte el Fisco A
11 Carmen Toro con Fisco. . D
12 Fisco con Juan Agustín Latorre. . . . . D
13 Fisco con Blac e Yturralde, es parte el Fisco. . . A
14 Juan Nicholls, sus herederos, con Fisco. . . . . . D

A LAS 5 P. M. — TRIBUNAL PLENO

Miércoles 28 de Setiembre de 1927. — Relator, señor Illanes.

1 Enriqueta Vera de L. con Oscar Valenzuela y Alfredo Vera. . . . . A
2 Municipalidad de Santiago con Monasterio de las Agustinas. . . . . A
3 Cristina y Assenet Cuadro con Pompeyo Cuadra . . A
4 Humberto Martínez con Feliciano Barja. . . . . . D
5 Ercilia Guerra. Protocolización de testamento; es parte el Fisco. . . . . . A
6 Sociedad Gluno Kukoc y Cía. Ltda con Víctor Kukoc. . . . . A
7 Elena Caprara. Herencia yacente; es parte el Fisco. . . . . A
8 Impuestos Internos con Miguel Astudillo y otros. . . A
9 Teresa Barredo Benítez con Cociedad Santa Filomena de Santiago. . . . . D
10 Gregorio Maúritz y otros con Arturo Terragno. . . A
11 Fregorio Mauritz y otros con Arturo Tarragno. . . D
12 Clemente Bonafe y Cía. con Fisco. . . . . A
13 Clemente Bonafe y Cía. con Fisco. . . . . A
14 Virginio Figueroa con Empresa de los Ferrocarriles del Estado. . . . . D
15 Leopoldo Urrutia con Pedro Golsack; es parte Luis A. Silva. . . . . A

Jueves 29 de Setiembre de 1927.— Relator, señor Bernales

1 Luis A. Maturana con Obispado de Ancud; es parte don Alberto Correa V. . . . . A
2 Ana Bascuñán de G., Rafael y Manuel Bascuñán con Tumayán y Dides. . A
3 Julio Díaz con Aurelio Valladares. . . . . D
4 Leonardo Reyes. Herencia yacente. . . . . A
5 Sali Hochschild con Pedro Honnywell. . . . . D
6 Abraham Briceño con Juan Poirier. . . . . A
8 Roberto Prince con Hans Modrow. . . . . A
9 Partición Concepción Borne de Hurtado. Son partes don Aldolfo y René Hurtado. . . . . A
10 Partición Concepción Borne de Hurtado. Medidas precautorias. Son partes don Aldolfo y don René Hurtado. . . . . A
11 The South American Metal Co. con Saavedra, Benard y Cía. . . . . D

Viernes 30 de Setiembre de 1927. —Relator, señor Silva.

1 Contra Alfredo Espinoza. A
2 Sumario por lesiones a Lorenzo Ponce. . . . . . . A
3 Benjamín Iruscaglia contra Esteban Zolezzi. . . A
4 Contra Luis Román. . . . A
5 Contra Víctor Trincado y Joaquín Ramírez. . . . . A
6 Contra José A. Abarca y otros. . . . . A
7 Margarita Epple contra Olegario Mohr y Carlos Mohr. . . . . A
8 Eduardo Figueroa contra Arturo Fernández. . . . D
9 Contra Juan Manuel Polanco. . . . . D
10 Wenceslao Castro contra David Balharry. . . . . D
11 Contra Samuel Zamorano D
12 Isidoro Ruiz contra Miguel Albandoz. . . . . A

Sábado 1.o de Octubre de 1927.— Relator, señor Sans.

1 Amadeo Simonelli con Zabaleta Hnos. y Francisco Zabaleta. . . . . D
2 Eutiquio del Barrio y otros con Ramón Nieto y otros. Cobro de honorarios de Miguel Retamal F. a José Arrazola. . . . . . . A
3 Banco Anglo Sud Americano con Genaro Donoso. . D
4 José A. Balart. Inhibitoria. . . . . A
5 Alejandro Eguiguren con Fernando Cortés Monroy D
6 Luisa Figueroa v. de Vergara con Cirilo Cabrera D
7 Fisco con Carlos Sánchez de la Huerta. . . . . . D
8 Judith Molina L. y Celia Rojas P. con Guadalupe Campo v. de Bustamante
9 Guadalupe Campo v. de Bustamante con Juan José Molina Ramos. Son partes Judith, Tulio y Juan José Molina L., Armando Molina C., Albina v. de Molina, Luis, Eduardo, Hernán, María Teresa Molina y Agustín Gómez por doña Trinidad A. Molina A
10 Guadalupe Campo v. de Bustamante con Juan José Molina Ramos. Son partes: Judith, Tulio, Juan José Molina L., Armando Molina C., Albina Lavín v. de Molina, Luis, Eduardo, Hernán, María Teresa Molina L. y Agustín Gómez por doña Trinidad A. Molina. Cuaderno de apremio. . . . . A
11 Rosa E. Acuña G. con Sucesión de Fidel Acuña. Son partes: Matilde Torres de Acuña, Protasio, Casilda, Filomena, Juana, Juan, Eladio, María Acuña Torres y Hugo, Lía y María Acuña Tondreu. (Cuaderno de medidas precautorias). . . . . A
12 Rosa E. Acuña con Sucesión de Fidel Acuña. Son partes: Matilde Torres de Acuña, Protasio, Casilda, Filomena, Juana, Juan, Eladio, María Acuña Torres y Hugo, Lía y María Acuña Tondreu. (Nulidad de compromiso) A
13 Floridor Zelaya y otros con olla Manríquez. . . . A
14 Concurso Joaquín E. Feliú. Son partes: Alfredo Montecinos, Luis Olivares, Domitila Silva, Teófilo Pineda y Gustavo Sanhueza. A
15 José Santos Garland con Federico Schaeffer y Hernán Castro N. . . . . . . D

Ministro de Semana, señor Silva Cotapos.

CUARTA SALA

Lunes 25 de Setiembre—Relator, señor Videla

1. Recurso de hecho de Daniel Ronda . . . . A
2. Sumario contra el Promotor Fiscal y Defensor de Menores de San Bernardo, por infracción a la ley electoral . . . . D
3. Guillermo del Sol con Municipalidad de Santiago . D
4. Teófilo Azócar contra Angela de González . . . . D
5. Contra Osvaldo Barra . . D
6. Contra Luis Escudero, Pedro Guerra, Juana Meza y Wenceslao Alvarez . . . D
7. Contra Elisa Ferrari Capestro . . . . D
8. Contra Luis Inzunza Guajardo o Luis Urzúa Guajardo . . . . D
9. Contra Hugo Gómez Mujica . . . . D
10. Alberto y Manuel Carreño contra Elcedario, Moisés, Alejandro y Anacleto Guzmán . . . . D
11. Contra Horacio González y Miguel Cordero . . . . D
12. Contra Juan 2.o Contreras, Miguel Tapia, Juan Ehues, Jorge Valencia, Manuel A. Morel, Pedro Hurtado, Simón Aracena y Benicio Pinilla . . . . D

Martes 27 de Setiembre.—Relator, señor Illanes

1. Andrés Franceschini, quiebra. Son partes Lea Poudensan y Cía. y Staud y Compañía . . . . A
2. Ramón Serrano M. con Soc. Ganadera Gente Grande . . . . D
3. Suc. Pedro A. Contreras con Ildefonso Núñez . . . C
4. Benítez y Torres con María Gatica v. de S. . . . . D
5. Catalina, Francisco y Bruno Barberis Ferrari, Crisanta, Delfina, Luisa, Rosa Barberis Alvarado, Catalina, Lucrecia, Teresa, Rosa Ester, Perpetuo 2.o y Carlos Barberis Rocco con Delfina Morales y Víctor 2.o Bozio . . . . D

6. Arturo Gallo. Aprobación estatutos . . . . A
7. Eduardo Bernstein con Alberto Santelices . . . . . A
8. Suc. Marcos Rojas con Suc. Silverio Medina . . . . . D
9. Caja de Crédito Hipotecario con Spartaco Tessari A
10. Armando Sanhueza con curador herencia yacente de Juan B. Martínez, es parte el Fisco . . . . A
11. Felicita Maffei con Alberto Martínez . . . . D
12. Alejandro Green con Laureano Barriga C
13. Arturo Ossa con Carlos Escobar . . . . D
15. Bernardo Ossa con Carlos Escobar . . . . A

Tribunal Pleno, a las 5 P. M.

Miércoles 28 de Setiembre.—Relator, señor Bernales

1. Osvaldo Villegas contra Rosario Rodríguez y otros, pendiente . . . . A
2. Lorenzo Montt con María M. Matte v. de M. . . . A
3. Ferrocarriles del Estado con Florencio Barros B. . A
4. Clara Lorenzi con Ricardo Izurrieta . . . . A
5. Luis Canessa con Osvaldo Bernstein . . . . A
6. Belarmina Aguila v. de Reyes con Luis A. Salas A
7. Blanca Barrenechea de L. y Susana Alvarez de Santiago con Cornelio Saavedra . . . . A
8. Jorge Fehrenberg con Sociedad Austral de Maderas A
9. Fisco con Augusto Tauber A
10. Horacio Velasquez con Edo. Carrasco . . . . A
11. Partición José A. Guerrero . . . . A
12. Herminio Garrido con Banco Hipotecario de Chile y Sixta Abarca . . . . A
13. Mercedes Herrera con Enrique Herrera C

Jueves 27 de Setiembre.—Relator, señor Ortúzar

1. Compañía Chilena de Electricidad Ltda. con Juan To de Pascual . . . . D
2. Toback v. de Z. Rosa con The National City Bank of N. Y. . . . . A
3. Salvador Valdés Morandé con Rosalinda Castro v. de Alvarez . . . . D
4 Manuel A. Tornel con Víctor y Juan Veglia . . . . . A
5. José M. Ormazábal con Blanca y Hortensia Menéndez, Waldo y Edith Retamal Melo . . . . A
6. The National City Bank of N. Y. con Esteban Dell' Orto . . . . A
7. Dirección de Impuestos Internos con Alberto Ruiz Díaz . . . . A
8. José M. Echenique con Banco Francés de Chile . . A
9. Cardone Hnos. Ltda. con Castagneto Hnos. . . . . A
10. Josefina Gómez de Zapata con Luis Olguín . . . . . A

Viernes 30 de Setiembre—Relator, señor Sanz

1. Sucesión Máximo Velasquez con Fisco . . . . D
2. Compañía de Tranvías Eléctricos de Valparaíso con Fisco . . . . D
3. Domingo Arteaga con Sociedad Carbonífera Valdivia. Es parte la comisión liquidadora formada por los señores Alfredo Lewin, Joaquín Prieto H. y Natalio Farinelli . . . . A
4. José Menéndez con Dirección General de Sanidad A
5. Octaviano Donoso con Luis Muñoz . . . . A
6. Quiebra José Aguirre. Son partes Atilio Hidalgo, José Bengochea, Luis Alvarez y Sociedad Paños de Tomé . A
7. Atalívar Zepeda. Distribución de las aguas del canal Buzeta. Son partes Abraham Gatica, Alfredo Palazuelos, Luis y Alfredo Montes . . . . D
8. Dámaso Arancibia y otros con Sielfield y Briones. Es parte el Fisco . . . . . . A
9. Augusto Raab con Sara Mesa y otros. Es parte Atilio Camponassi . . . . . . A
10. Lucía de la Barra con Alfredo Carmona . . . . . . A
11. Quiebra José Larrocau . . A
12. Banco Anglo Sud Americano Ltdo. con Ricardo Fossatti . . . . A

Sábado 1.o de Octubre.—Relator, señor Silva

1. Isidoro Vasquez Grille con Sara Cuevas de García y Rogelio Ugarte, alegatos pendientes . . . . D
2. Contra Alejandro Cabrera A
3. Contra Santiago Medina . . A
4. Contra Mercedes Soto . . A
5. Luis Barahona con Bernardino Carrasco y Elías Valdés . . . . D
6. Luis Eguiguren con Ferrocarriles del Estado . . . D
7. Luisa Figueroa v. de Vergara y otros con herencia yacente de Hipólito Silva D
8. Pieper y Leonhardt con Juan B. Dibarrart . . . . D
9. Celia Fuenzalida con Fisco. Son partes Rosa Fuentevilla de Aspillaga, María Antonieta Arbule, Angel C. Fuenzalida, Alfredo Fuenzalida, Cía. Salitrera H. B. Sloman y Cía. y The Anglo Chillian Nitrate and Railway Co. Ltd. . . . . D
10. Humberto Honorato con Reinaldo Boza . . . . D
11. Guillermo Viviani con Ricardo Portales . . . . . . D

Ministro de semana, señor Hermosilla.

TRIBUNAL DE EMPLEADOS PARTICULARES

Calderón Oscar con Cía. Inglesa de Teléfonos, providencia.
Mora Abelardo y otros con Fratelli Castagneto, providencia.
Figueroa Miguel con Simon y Cía., providencia.
Fuentes Trinidad con Knust Germán, conciliación.
Pamies Alfredo con Montes Ramón, providencia.
López Víctor con García y Cía., auto de prueba.
Valenzuela Floridor con Miranda Adeodato, auto de prueba.
Núñez Gabriel con Huerta y Abeleida, auto de prueba.
Fuentes Adela con Droguet Luis, providencia.
Westenenk Cornelio con Wainer Adolfo, providencia.
Grinberg Esperanza con Ismael Valdés Alfonso y Cía., providencia.
Pinto Guillermo con Cía. Hidro-Eléctrica El Volcán, providencia.
Pinilla José con Biguñetz Isaac, providencia.
R. de Chamudis María con Linetsky León, citación para sentencia.
Muñoz Juan de la C. con Railhet Ludovico, providencia.
Camboni Pedro con Fratelli Castagneto, providencia.
Dinningan Juan con León y Sans Angel, providencia.
Zawatzy Ricardo con Waiss y Safrana, providencia.
Dirección del Trabajo con Berguecio Eulogio, providencia.
Plaza Manuel con Expreso Villalonga, citación para sentencia.
Maffei Julio con Coquelet Pablo, providencia.
Bitirine Juan con Guillof Hnos., providencia.
Gálves Humberto con Cía. Industrial El Cóndor, providencia.
Dirección del Trabajo con Valladares Mariano, providencia.
Ortiz Guillermo con Cía. de Seguros América Unida, providencia.
Herrera Eliodoro con Cía. de Electricidad Ltda., auto de prueba.
Cisternas Celerino con Cía. de Tracción y Alumbrado, auto de prueba.
Ruiz Ambrosio con Cía. de Electricidad Ltda., auto de prueba.
Schultz Enrique con Potrerillos Railways Co., providencia.
Parada Manuel con Vargas Rosa, comparendo.
Abarca Próspero con Chupillas y Aserman, providencia.
Saud Joaquín con Villadangos Enrique, providencia.
Hormazábal Raúl con Banco de Chile, providencia.

FOOT-BALL

EL FERNANDEZ VIAL DE CONCEPCION NOS VISITARA

JUGARA EN ESTA CAPITAL EL PRIMER DOMINGO DE OCTUBRE.—POR INTERMEDIO DE NUESTRAS COLUMNAS SALUDA A LOS DEPORTISTAS METROPOLITANOS

El campeón del deporte nacional en el Sur del país, desde hace ya largos años vendrá a principios del mes de Octubre, a dirimir superioridades con los poderosos primeros equipos de los clubs Deportivo Español y Santiago. El Arturo Fernández Vial F. C., cuenta con 24 largos años de vida deportiva y ha figurado siempre entre los más bien organizados del Sur de Chile.

Sus páginas deportivas están cuajadas de legales, importantes y lucidas competencias.

En su secretaría, arreglada en forma moderna, se conservan valiosos e incontables trofeos, producto de las victorias obtenidas ante los mejores clubs del país.

Su actual directorio, compuesto por entusiastas deportistas de valer, desarrolla el vasto programa trazado al comienzo de temporada.

Forman el directorio don Jorge Carlos Porter, ingeniero jefe de las Maestranzas de Concepción, hasta Valdivia y Puerto Montt. Es desde hace tres años su presidente y el sostén del Vial.

Don Julio Rivera en la vice-presidencia, desempeña su papel con entusiasmo.

Don Pedro E. Ferrada Muñoz, el secretario trabajador e incansable, muy conocido en nuestros círculos deportivos, y tenaz luchador de sus causas.

Tesorero, don Octavio Vera.

Directores, los señores, Luis Fadndez, Pedro Flores y Benedicto Palma, completan el grupo de dirigentes que secundan la obra de la mesa directiva y trabajan tesoneramente por el mayor engrandecimiento del Club.

La actuación del invicto conjunto sureño la estamos viendo todos los días y los diarios de Concepción nos comunican siempre victorias de este club.

Toma parte activa en todas las competencias y aporta su mayor cuota de jugadores en los seleccionados. Demás está decir que sus victorias sobre otros equipos son convincentes y dejan la grata impresión de haber visto jugar football.

Su esfuerzo ha llegado hasta formar el Hogar Vialino, donde tienen cabida todos sus asociados y encuentran grato hospedaje los admiradores y amigos de sus asociados. Una muy bien arreglada sala de lecturas, vasta sala de juegos y lujosa secretaría, forman la parte más armoniosa de este hogar.

La más franca camaradería y la alegría de los asociados que se congregan en el hogar constituyen la nota alta de todos los días.

Instituciones que se forman, con esta clase de gentes, tendrán que ser siempre grandes, y el Arturo Fernández Vial, cumple con su lema "excelsior", más adelante.

Bosquejada a grandes rasgos la constitución de este club, nos será muy agradable dar en unos días más la constitución de la delegación auri-negro que nos visitará (su uniforme es amarillo con listas negras).

Su última victoria fué decisiva y en los torneos de Fiestas Patrias ocupó los dos primeros puestos, clasificándose el B. campeón de semi-leguas.

El equipo B. ganó al Lord Cochrane A.

Ocuparon los dos equipos del campeón Arturo Fernández Vial los dos primeros puestos.

Los equipos A. y B. son cuadros gemelos.

Al anunciarnos su próximo arribo a esta capital, nos pide saludemos a todos los deportistas y aficionados en general.

El pase de Carlos Giudice

Por informaciones extra-oficiales sabemos que la regularización de la inscripción en la Liga Central del excelente jugador del Audax Italiano, Carlos Giudice, está en vías de solucionar.

En efecto, por conversaciones entre los dirigentes del club metropolitano y el presidente de la Federación señor Juan E. Lyon, este distinguido deportista ha prometido interceder ante la Liga porteña sobre este asunto que cree puede tener una fácil solución.

Es de felicitarse si así fuera, ya que nuestros aficionados se han visto privados de la labor de este joven y eficiente jugador.

DEPORTIVO ANDRES FERRANDO, v. LAS CUATRO NACIONES.— Hoy, en una de las canchas del Parque Cousiño, se llevará a efecto el amistoso entre los primeros y segundos equipos respectivamente de estos clubs, a las 10 horas.

GUILLERMO GUZMAN F. C. — La partida que debía efectuarse hoy Domingo en la cancha Gath y Chaves ha quedado suspendida por efectuarse en dicho terreno un campeonato interno del Club Gath y Chaves.

CICLISMO

Club Ciclista Centenario

SU ULTIMO TORNEO INTERNO

Los corredores de este club participarán hoy a las 15 horas en las últimas carreras internas de la presente temporada, las que se llevarán a efecto en el nuevo velódromo ubicado en los Campos de Sports de Ñuñoa. Habrá carreras para todas las categorías, las inscripciones son libres y se recibirán en la cancha. Actuará el siguiente jurado: jueces de llegada, los señores J. Jiménez, M. Paredes y M. Salinas, juez de partida, el señor P. N. Vidal.

A los corredores se les ruega estén a la hora exacta en el punto de partida.

LA REUNION DE HOY EN SANTA LAURA

SE DISPUTARA LA COPA COLUNGA

Interesante promete resultar la fiesta que el capitán de los ciclistas de la U. D. E., señor Fidel Ayarza, ha organizado para hoy con motivo de las fiestas de San Mateo, que se desarrollarán en dicho campo.

En efecto, a las 8 y media horas, se dará comienzo a un variado y extenso programa en el que figuran pruebas para todas las categorías y para todas las edades, lo cual llamará mucho la atención de los aficionados, ya que tomarán parte desde los niños de 10 años, hasta los de 50, y una prueba especial para guatones.

El programa es el siguiente:

1.a Carrera. — 3.a categoría. — 4 mil metros.

2.a Carrera. — 2.a categoría. — 6 mil metros.

3.a Carrera. — Campeones, 6.000 metros.

4.a Carrera. — Niños menores de 10 años, 800 metros.

5.a Carrera. — Para socios que no hayan corrido nunca 800 metros.

6.a Carrera. — Novicios. — 3,200 metros.

7.a Carrera. — Para mayores de 30 años. — 800 metros.

8.a Carrera. — Para todo competidor, 20,000 metros con 5 llegadas.

El jurado es el siguiente:

Juez de partida, señor Alfredo Santos.

Jueces de llegada, señores: Alfredo Santos y Fidel Ayarza.

Anunciador. — Señor Timoteo P. Rubio.

Cronometrador. — Señor Basilio Regulez.

UNION CICLISTA DE CHILE

Desde hoy queda a disposición de los ciclistas el nuevo velódromo de esta dirigente y pone en su conocimiento que la temporada de primavera se iniciará el próximo Domingo con las eliminatorias de los representantes metropolitanos para el campeonato de Chile.

Estos torneos estarán a cargo de la Unión Ciclista de Santiago.

MEDIA DOCENA DE NADADORAS INTENTAN LA TRAVESIA DEL CANAL DE LA MANCHA



El Canal de la Mancha está amenazado, desde hace ya algún tiempo, por una serie de muchachas que esperan solamente el buen tiempo para cruzarlo a nado. El grupo que damos aquí fué tomado en Gris Nez, Francia, y son ellas (de izquierda a derecha): Miss Millie Hudson, de Sur Africa; Miss Edith Yensen, de Dinamarca; las gemelas Zitenfield, de Nueva York; Miss Hilda Harding, de Brighton, y Miss Ivy Hawke, de Londres.

La Unión Deportiva Española versus Brigada Central

ESTA TARDE SE ENFRENTARAN EN EL ESTADIO POLICIAL POR LA SERIE DE HONOR DE LA LIGA CENTRAL.—INUSITADO INTERES HA DESPERTADO EL PARTIDO

La Cancha N.o 1 del Estadio Policial, ofrecerá esta tarde uno de esos programas que atraen en masa a los aficionados y cuyas incidencias perduran por mucho tiempo en la memoria de quienes tienen la suerte de presenciarlos.

Desde que el viril deporte entró de lleno por la senda del progreso, las dos instituciones enunciadas tuvieron parte preponderante en las actividades footballísticas de la capital. En efecto, a la iniciativa de sus dirigentes se debe la implantación de nuevos sistemas y la atención que hoy día se presta a los jugadores, detalles desconocidos hasta hace poco entre las colectividades que lo practicaban.

En la presente temporada se han observado con mayor precisión tales esfuerzos, como lo prueban las constantes y ruidosas victorias que uno y otro contendor ha venido conquistando.

La Unión Deportiva Española, ya sea frente a los mejores exponentes metropolitanos, o bien ante diversos conjuntos procedentes de las más apartadas regiones del país, ha sabido mantener en alto el título de invicta. Justa recompensa por cierto de quienes se sacrifican por una causa tan noble y de tanta proyecciones para el futuro de la raza.

El Brigada Central, por su parte, aguijoneado por el avance de otras congéneres, ha intensificado sus impulsos, llegando en corto plazo a colocarse al nivel de las más aventajadas. Así, por ejemplo, las acciones de sus defensores obedecen ahora, a un plan determinado, de modo que sin mayor apremio obtienen los propósitos que se persiguen.

Fácil es comprender, entonces, la importancia que revestirá una lucha trabada entre dos poderosos conjuntos que saben mucho de football, que tienen un ascendrado cariño a sus colores y que cuentan con la pericia y el empuje que el popular deporte exige de sus entusiastas cultores.

El lance de esta tarde sorprenderá a ambos rivales, precisamente, en el período en que sus componentes han adquirido el máximun de perfeccionamiento. Así pues, no se verán jugadas locas ni indecisiones de ninguna especie por el contrario, cada evolución tendrá por divisa salir avante en un plan inteligentemente preparado.

No pretendemos hacer un análisis completo de la composición de los conjuntos que enfrentarán, ya que todos los elementos que intervendrán son suficientemente conocidos en nuestros fields; pero ello no obsta para que recalquemos la actuación brillante que les ha cabido desempeñar a varios de sus componentes.

Por el "once" de Legarreta, descontando el propio "maestro" que se conserva en la plenitud de sus formas, tenemos a Tomás Vásquez, el incansable y excelente combinador que ocupa el centro de la línea media; luego en la zaga se destaca Vives, que es indiscutiblemente un defensor de grandes y efectivas cualidades y Pardo que le secunda eficientemente. Entre los ágiles sobresalen los centrales y el puntero derecho, jugadores que forman una vanguardia poderosa que ha logrado quebrantar con relativa facilidad la resistencia de más de alguna defensa llamada inespugnable.

El Brigada Central, robustecido su prestigio con el triunfo que obtuviera contra el Audax Italiano, va sereno y bien preparado para defenderse de su digno y peligroso rival. Las reformas que ha introducido últimamente en la zaga lo dejan en condiciones de hacer frente, sin mayores preocupaciones, que las que surgen al través de las viariadas contingencias de la refriega.

Como puede verse, hay base más que suficiente para augurarle al lance en cuestión un éxito rotundo, que lo habrán de colocar entre los actos deportivos más interesantes de la temporada.

Por lo demás, el público entendido puede estar cierto que el juego se desenvolverá en un ambiente culto y elevado, propio de las instituciones que intervendrán, circunstancia que permitirá apreciar claramente la capacidad y resistencia de sus diversos exponentes.

EL ESCENARIO DE LA CONTIENDA

El Estadio Policial, designado para la realización de este importante programa ha tenido mejoras, de manera que no tendrá el público ni jugadores nada que desear.

LOS PRELIMINARES

Completará esta magnífica tarde deportiva el lance de los primeros equipos de los clubs Unión Arauco y Golden Star, partido que promete agradables incidencias, tanto por la destreza como por el empuje de que hacen gala sus defensores en todas sus exhibiciones.

Además, a las 14 horas se medirán igualmente los segundos equipos de las mismas instituciones, pareja de fuerzas equivalentes y dotada de mucha resistencia.

EL LANCE DE FONDO

Union Deportiva Española v. Brigada Central

A las 17 horas harán acto de presencia los cuadros de ambas entidades, cuyas líneas estarán constituídas como sigue:

Unión Deportiva Española

Lapiedra
Vives Vicuña
Izurrieta Vásquez Pardo
Legarreta Báez Mediavilla
Sánchez Bengoa
Sola Olivares
Carrasco Núñez Domínguez
Cepeda Galleguillos Moya
Jerez Olivares
Vera

Brigada Central

LOCOMOCION

Como de costumbre cada vez que se desarrolla algún programa de importancia, hoy se establecerá un servicio especial de autobuses, cuyo recorrido terminará en las puertas mismas del Estadio.

LOCALIDADES

A pesar de la importancia del espectáculo, la dirigente local ha resuelto mantener los precios populares, o sea: Entrada general $ 1 y tribunas $ 3.

POR EL CALENDARIO DE LA LIGA CENTRAL

Siguiendo en el desarrollo del calendario oficial de la Liga Central de Football, consignamos las partidas más interesantes que deben verificarse durante el día de hoy.

EN LA CANCHA FERROVIARIA

En el terreno que los ferroviarios poseen al final de la calle Exposición, se enfrentarán esta tarde los primeros cuadros del Eleuterio Ramírez con General Borgoño, como preliminar y de fondo, el Sport Français con Maestranza Atlético. Por la mañana intervendrán los segundos y terceros de estos últimos.

Los antecedentes de los clubs participantes, de suyo honrosos, hacen presumir que esta cancha se verá muy concurrida en la expectativa de presenciar una reunión interesante.

LIVERPOOL-WANDERERS versus JORGE V

Los tres primeros cuadros del Liverpool-Wanderes enfrentarán a los de igual categoría del Jorge V, en la cancha del Patronato San Ramón, situado en la Avenida Valdivieso. Por la tarde actuarán los primeros equipos y los segundos y terceros por la mañana.

Tanto el Jorge V como los unificados Liverpool-Wanderers, son instituciones que reunen en sus filas a elementos de sobresaliente figuración y tienen una excelente actuación en las competencias de su dirigente.

Estos antecedentes, hacen presumir que la reunión resultará de interés.

EN EL FIELD DEL MANUEL ACEVEDO

En este field de San Pablo 4718 enfrentarán los primeros y segundos cuadros del Unión Chilena contra Adolfo Schlack.

El viejo Unión vuelve por sus fueros pues en la temporada ha cosechado sonados triunfos, lo que viene a darle gran chance para una buena figuración en las competencias. Por otra parte los componentes del Schlack son elementos que conocen las artimañas del deporte, para asegurar que la brega resultará reñida.

EN LA CANCHA DEL ESCUELA DE ARTES

En este terreno ubicado en la Avenida Ecuador se llevarán a efecto los lances entre los tres equipos del Santiago Badminton y Camilo Henríquez, correspondientes a la Serie F.

Los dos equipos inferiores intervendrán en la mañana y los representativos en la tarde.

El Badminton es actualmente uno de los buenos equipos livianos y el C. Henríquez cuenta con elementos que gran valía, que hace estimar que la contienda será atrayente.

EN LA CANCHA SANTA FILOMENA

En esta acreditada cancha de Santa Filomena 157, se llevarán a efecto los lances entre los primeros y segundos equipos del Small Star y Constitución.

Los antecedentes de ambas instituciones prometen una reunión del agrado de los asistentes.

EN LA ESCUELA DE MEDICINA

En el término de la Avenida Panteón corresponde enfrentarse a los cuatro equipos del Internado contra los de igual categoría del Celta.

Hace poco el Internado nos demostró frente al Badminton la eficacia de su juego, dejando buena impresión entre los aficionados, lo que ahcé presumir que hoy sabrán responder a su tradición.

UNION S. ELVIRA contra BRIGADA CENTRAL

En la cancha N.o 1 del Estadio Policial se enfrentarán por la mañana los segundos y terceros equipos de estos clubs.

EN EL ESTADIO POLICIAL N.o 2

En esta cancha se medirán por la tarde los primeros y segundos elevens del Vista Hermosa contra Capitán Prat y por la mañana los segundos y terceros del Gimnástico A. Prat versus Unión Cordillera.

EN LOS CAMPOS DE SPORTS DE ÑUÑOA

En este excelente estadio de Ñuñoa se verificarán varios lances que por la calidad de los participantes prometen un desarrollo interesante.

En la cancha principal, el Green Cross se medirá con sus tres equipos frente a El Tani, partido que dados los antecedentes de los contendores, nada hace presumir que su desarrollo no tenga atractivo.

En la cancha N.o 2 deben medirse los primeros equipos del Unión Cordillera con Gimnástico A. Prat, como preliminar y General Bulnes con Rugguerız como de fondo.

Por la mañana intervendrán los segundos y terceros de esta última pareja.

En la cancha N.o 3, el viejo Loma Blanca cotejará a los dos primeros cuadros del Unión de Peluqueros, correspondiente a la serie H.

LIGA CENTRAL DE FOOTBALL DE SANTIAGO

Por excusa del nombrado anteriormente, se han hecho los siguientes cambios de árbitros:

El señor Felipe Horta dirigirá la Serie de Honor en el Estadio Policial, el señor Oscar Olivares arbitrará Liverpool-Wanderers versus Jorge V, en cancha San Ramón, a las 15.45 horas y el señor Juvenal Galdames dirigirá Green Cross I v. El Tani I, en los Campos de Sports de Ñuñoa a las 14.30 horas.

GOLDS GROSS INFANTIL F. C. —Para los fines del caso, se advierte a los interesados que las partidas fijadas en la cancha Gath y Chaves para hoy, por las competencias de la Liga Infantil de Football, no podrán verificarse por estar ocupada con anterioridad la cancha.

EL DIA DEPORTIVO DEL BANCO ANGLO

EN LA CANCHA DE LOS INGLESES, EN TOBALABA, SE DESARROLLARA HOY UN EXTRAORDINARIO PROGRAMA. — JEFES Y EMPLEADOS DE LAS INSTITUCIONES DEL PUERTO Y DE SANTIAGO ENTRAN EN COMPETENCIA.

La cancha de los ingleses servirá hoy de escenario de un interesante programa deportivo, en el cual participarán los elementos deportivos de esta institución bancaria de la capital y del vecino puerto.

Este acto que desde hace algún tiempo se reducía a un programa footballístico, ha sido ampliado esta vez con diversos números atléticos para cuyos vencedores hay destinados hermosos premios.

La comitiva porteña arribó ayer y viene presidida por los altos jefes de la entidad bancaria.

El orden del programa se desarrollará como sigue:

A las 9.30. Match de football por la copa D. C. Duncan.

A las 11 horas. Match de rugby por la copa Abel Gacitúa.

A las 12 horas. Almuerzo.

A las 14.30 horas. Torneo atlético.

A las 17 horas. Distribución de premios a los vencedores.

A las 18 horas. Lunch.

Dado el entusiasmo que existe entre los personales de ambas ciudades por presenciar el programa en referencia, es de presumir que habrá de alcanzar un éxito completo.

La comisión organizadora se ha preocupado activamente del punto relacionado con la locomoción y al efecto dispondrá de tranvías especiales que partirán a las 8.30 desde Alameda esq. San Francisco, para terminar su recorrido en las puertas mismas del Estadio.

TIRO AL BLANCO

HOY SE EFECTUARA EL GRAN CONCURSO DE RIFLE DE GUERA INDIVIDUAL

SE DISPUTA EL PREMIO "DIRECCION GENERAL DE TIRO Y DEPORTES DEL EJERCITO"

Con todo éxito se viene realizando los concursos Dominicales por el Club Nacional de Tiro al Blanco de Santiago. Hoy podrán probar su puntería todas las personas aficionadas a este útil deporte, ya que no se exige ser miembro del Club para tomar parte y las armas y municiones las proporciona la misma institución.

Los participantes. — El homogéneo equipo de San Bernardo se prepara para ocupar una honrosa colocación entre los mejores tiradores. Lo mismo les pasa a los santiaguinos entre los que se destacan los señores Zorobabel Moya, José M. López, Julio Alvarado, Luis Meléndez, Cayetano Pinedo, L. Kapp, Baldomero Doering, Ernesto Bottinelli y Julio Gormáz.

El jurado y comisarios.—El jurado será dirigido por el Presidente don Enrique Bottinelli, los Comisarios generales señores Rafael Maluenda, Julio Martín, Dr. Félix de Amesti y asesorados por los Directores señores Carlos Mohr, Eulogio Duarte, Oscar W. Sir y Julio Alvarado.

Participantes de provincias.—Tomarán parte los Clubs de San Bernardo, Sewell y de la Escuela de Aplicación de Infantería.

Competencias por efectuarse. — El próximo Domingo se realizarán las eliminatorias para disputar los premios de los concursos para armas de bolsillo y rifles de salón.

LAS BASES DEL CONCURSO

Distancia: 300 metros.

Blancos: Internacional.

Armas: Fusiles en uso en el Ejército sin agregados ni modificaciones, pudiendo usarse la correa que trae el arma.

Municiones: Las en uso en el Ejército.

Series: de 5 tiros.

Cómputo: La suma de las dos mejores series. Pueden dispararse hasta 6 series, desempates por las series de apoyo.

Inscripción: 2 pesos con derecho a dos series. Las repeticiones cada una $ 2.

Local: El Club Nacional de Tiro de Santiago.

Fecha: El día 25 de Setiembre desde las 9 a 12 y desde las 3 a las 5 1|2, cerrándose indefectiblemente las inscripciones a las 3 1|2.

Premios: 1.o Una artística medalla de Primera clase de Direc. de Tiro.

2.o Una artística medalla de Primera clase de Direc. de Tiro.

3.o Una artística medalla de segunda clase de Direc de Tiro.

4.o Una artística medalla de segunda clase de Direc. de Tiro.

5.o Una artística medalla de tercera clase de Direc de Tiro.

6.o Una artística medalla de tercera clase de Direc. de Tiro.

Este concurso es libre para todo tirador sea o no socio del Club.

UNA BUENA PERDEDORA



...Nuthall, la joven tennista inglesa de 16 años, parece ser una buena perdedora. Aquí la tenemos felicitando a Miss Hellen Wills, después que la famosa tennista californiana la venció por el campeonato mundial de tennis femenino, en Forest Hills, Estados Unidos.

BASKET-BALL

EL PROGRAMA DE HOY DE LA GENTE LOCAL

En el calendario oficial se encuentran fijadas para la mañana de hoy algunos de los lances más importantes de la temporada, en los que sobresale principalmente el partido de primera división del Internacional I y Jorge Matte I anunciando para las 11 horas en la cancha de este último y que tendrá de árbitro al señor Sebastián Montes.

En todas las presentaciones anteriores el Jorge Matte ha dejado una excelente idea por sus visibles progresos, encontrándose en la actualidad en inmejorables condiciones de entrenamiento, y para el que cada jugador ha puesto todo el entusiasmo de su parte a fin de que en esta memorable contienda dejen de manifiesto su bien ganado prestigio.

En cuanto al Internacional basta con recordar que es el cuadro que marcha a la cabeza de los basketballers de la capital, siendo ya por tres años consecutivos el campeón de la provincia.

Actualmente se encuentra en perfectas condiciones y es de esperar que habrán de demostrar en el lance de hoy de lo que son capaces.

Al llamado del árbitro los elencos tomarán la siguiente colocación:

Internacional I

Fantinatti Toro
Carrasco Primard Valpreda
O
Anguita Chanes Pozo
Maurín Manubens

Jorge Matte I

De preliminares figuran, a las 9 horas el partido entre el Jorge Matte III contra le Excursionistas Santiago I y que tendrá como árbitro al señor Augusto Cabezas: a las 10 horas actuarán el Internacional II con el Jorge Matte II, elencos que llevan una buena colocación dentro de la competencia.

Director de turno está nombrado el señor Augusto Cabezas.

CANCHA DEL ESTADIO POLICIAL

Para esta cancha se fijó un sólo...

2.o aniversario del Liverpool Wanderer F. C.

Hoy cumple su 20.o año de vida deportiva esta prestigiosa institución.

Desde 1907 hasta principios del presente año, se denominaba este Club Liverpool F. C., y a raíz de la fusión con el Wanderer F. C., ...

GIMNASIA

CLUB DE GIMNASIA CIENTIFICA

Clases.—Después de las vacaciones de ocho días concedidas con motivo del aniversario patrio, las clases se reanudarán mañana Lunes.

La matrícula continúa abierta en todos los cursos que se rigen según el siguiente horario;

Curso A.—Profesor señor Emilio Morales. Lunes, Miércoles y Viernes de 9 1|2 a 10 1|2 P. M.

Curso B.—Profesor señor Víctor Julio Seguel. Lunes, Miércoles y Viernes de 7 a 8 P. M.

Curso femenino.—Profesora seño...

CITACIONES

"Germinar F. C." — A junta general para hoy a las 10 y media A. M., en Aldunate 1358.

Estrella Solitaria 2.o y 3.o v. Deportivo Arauco 2.o y 3.o — Hoy jugarán estos clubs, amistosos en la cancha Lacámara, a las 16 horas

"Serena F. C." — Directorio hoy a las 10 horas en Prado 205

Almirante Simpson F. C. — Hoy a las 2.45 P. M. en el Hospital San Vicente, a todos sus asociados para visitar al jugador señor Jesús Ayala, y en seguida para visitar al socio señor Roberto Olea, calle Zegers número 14.

Deportivo Rangers F. C.—Junta general para hoy a las 9 h. en la Escuela de Caballería, calle J. M. Infante.

Juniors Lealtad F. C. I. Infantil v. Magallanes I. Infantil. — Hoy a las 9 horas, en la cancha del Magallanes Independencia 1469, jugarán estos equipos por la competencia de la serie C. de la Liga Infantil.

"Morning Star F. C." — Junta general para hoy, a las 10 horas, en Manuel Rodríguez N.o 950.

Britania v. Everton. — Hoy jugarán estos clubs con sus tres equipos en la Cancha Gath y Chaves a las 14 horas.

Manuel Acevedo F. C.—Junta general para hoy, a las 10 A. M. Punto de reunión, la cancha.

Club Gimnástico A. Prat.—A fin de jugar las partidas oficiales fijadas por la Liga Central, cítase para hoy a los jugadores de los siguientes equipos, en las canchas y horas que a continuación se indican:

1.o y 2.o equipos, a las 13.30, en los Campos de Sports de Ñuñoa.

3.o, 4.o y 5.o equipos, a las 9 h., en el Estadio Policial N.o 2.

EXCURSIONISMO

CUERPO DE EXCURSIONISTAS SANTIAGO. — Para hoy a las 8.30 horas están citados los jugadores del primer equipo de esta colectividad con los suplentes, señores Díaz, Pintones, Stari, Klagges, Flores, Avila y Della Rosa, en la cancha del Jorge Matte, Concepción 1366, en donde se verificará un encuentro por el calendario de la Asociación de Basketball de Chile.

Igualmente, se cita a los socios en general para las 18 horas en la secretaría, a fin de verificar la comida mensual que hoy se inicia.

El comisario de bienestar, señor Carlos Cerda, ha quedado encargado para la organización de esta reunión familiar y dará en la misma secretaría los pormenores que se le soliciten sobre este motivo.

ATLETISMO

La carrera Santiago-Quilicura

Autorizado por la dirigente de atletismo local, este club hará disputar por 2.a vez esta importante carrera pedestre el día 12 de Octubre, fecha en que la Colonia Española y el pueblo chileno celebran tan grandioso aniversario.

Las inscripciones están abiertas y se cerrarán el día 4 de Octubre a las 17 horas, en Agustinas 1437.

El directorio anuncia para el Domingo 2 de Octubre el 6.o torneo interno, con el siguiente programa: 010 metros todo competidor, salto triple, bala, 200 100 metros perdedores.

El Club Gimnástico - A. Prat antes de partir a Ecuador hará esta tarde su única presentación frente al Magallanes en los Campos de Sport de Nuñoa

INTERES QUE REINA POR PRESENCIAR ESTE ENCUENTRO

General entusiasmo reina en todos los círculos deportivos de la capital, y aún en provincias, con motivo de la jira deportiva que hará el Club Gimnástico A. Prat a la República hermana del Ecuador, especialmente invitado por la prestigiosa Federación del Guayas, bajo cuya dirección inmediata, sostendrá diversos lances con los clubs más fuertes de Guayaquil y Quito.

Invitaciones de esta índole, raras veces se nos presentan, por lo difícil de realizarlas, y por ser contados los clubs que estén en situación de afrontarlas. Es por eso que el Club Gimnástico A. Prat, después de pesar detenidamente y comprendiendo la importancia que revisten jiras de esta naturaleza, ha resuelto realizarla, para lo cual ha seleccionado con todo tino los mejores elementos que actualmente militan en el Club, y lo ha reforzado suficientemente con varios jugadores de otros clubs ya consagrados como buenos.



Juan Grez, goal

La base de los jugadores del Gimnástico A. Prat, formada por Chávez, Germain, Miranda, Contreras, Benítez, Eyzaguirre, Rozas, Vargas, etc. que formarán parte de la delegación cuya actuación en la capital es suficientemente conocida por todos, unida al poderoso refuerzo que representan los jugadores Ortiz y Frez, del Liverpool-Wanderer; Rousseau, de Melipilla, y Saavedra, de Osorno, que desde hace pocos días se ha radicado en la capital para defender los colores negri-rojos, constituyen un conjunto de primer orden que seguramente hará pasar más de un mal rato al poderoso Magallanes. Y, si a esto agregamos, que la mayoría de los jugadores nombrados, desde quince días a esta parte están sometidos a un severo y riguroso entrenamiento bajo la dirección del competente profesor de Educación Física, don Marco A. Vera, podemos anticipar, sin lugar a equivocarnos, que el cuadro que esta tarde representará al Gimnástico A. Prat está a la altura de los mejores, y suficientemente capacitado para enfrentarse en los mejores elencos ecuatorianos.

Para nadie es desconocida la valía del aguerrido Magallanes. Sus últimos triunfos, especialmente el alcanzado el Domingo último sobre el poderoso equipo porteño Ferroviario, lo colocan en situación envidiable.

La historia deportiva metropolitana estampa en sus principales páginas los lances que vienen sosteniendo desde antaño estos poderosos rivales. Aún están frescas en la memoria de los aficionados aquellas clásicas partidas que obsorbieron en aquel entonces, la atención de todos los foot-ballistas de la capital. Recordamos con admiración, la competencia del trofeo Centro Demócrata en que estos dos clubs tuvieron que medirse cuatro veces para poder definir la posesión del valioso challange. Este solo hecho demuestra la equivalencia de fuerzas que siempre han mantenido los contendores de esta tarde.



José Chávez, back derecho

Carlos Saavedra, back izquierdo

EL PROGRAMA

El programa que se desarrollará esta tarde en la cancha principal de los Campos de Sports de Ñuñoa, se iniciará a las 2.15 P. M., con el lance preliminar por la competencia oficial de la Liga Central, a cargo de los primeros conjuntos de los Club Green Cross y El Tani.

Este encuentro, dada la calidad de los elementos contricantes, revestirá caracteres de importancia, ya que tanto el Green Cross como El Tani ocupan excelente colocación en la serie que militan.

EL LANCE DE FONDO

A las 4.15 P. M. harán su entrada al field los cuadros encargados de hacer el encuentro de fondo, quienes, salvo modificaciones de última hora, se alinearán en la siguiente forma:

Magallanes

Campos
Ernst, Frabasile
Leal, Aravena, Silva
Teuche, Becerra, Sáez, Serey, Molina
O
Vargas Eyzaguirre
Rousseau, Ortiz, Rozas
Miranda, Contreras, Benítez
Saavedra, Chávez
Frez
Gimnástico A. Prat

Ismael Ortiz centro forward

Figuran como reservas por el Gimnástico A. Prat, los señores Nelly, Germain, Salazar, Hevia y Agüero.

EL ARBITRO

De común acuerdo ha sido designado para dirigir este importante encuentro, el competente árbitro oficial don Pedro J. Malbrán.

Con muy buen acuerdo, para esta reunión se han fijado precios populares: Tribunas $ 3 y galerías $ 1.



Eugenio Benítez, half derecho

La afiliación de Chile a la Fifa

La secretaría de la Federación de Football de Chile acaba de recibir una nota del señor Hirchtmann, secretario honorario de la FIFA, relacionada con su afiliación a la dirigente mundial.

En 1910, el señor Alfredo L. S. Jackson, a la sazón en Londres, solicitó la afiliación de la Federación a The Football Association of England, ya que en esa época aún no se regularizaba la estabilidad de la directiva suprema mundial.

Por este motivo, la dirigente chilena continuó, a pesar de los distintos cambios de nombre, reconociendo afiliación a ese instituto, lo que ha motivado el envío de esta comunicación para que aclare esta anormalidad, ya que no puede reconocer a otra entidad que a la FIFA.

La Federación resolverá este asunto en una de sus próximas sesiones, haciéndole presente al señor Hirchtmann, que desde 1925, esta Federación regularizó su situación al respecto, al aclarar una insinuación de la FIFA.

La jira del Gimnástico A. Prat

La Federación de Football de Chile ha dado su autorización al Club Gimnástico A. Prat, para que dé cumplimiento a su compromiso de visitar al Ecuador.

En cuanto al permiso solicitado para los jugadores que no son de los registros del Club, y que integrarán a la delegación, deja en libertad de acción a las entidades a las cuales pertenecen, las que deberán otorgar el permiso respectivo, sin cuyo requisito quedarán imposibilitados de concurrir a la jira.

AUDAX ITALIANO 1.o y 2.o v. CARLOS WALKER MARTINEZ F. C. 1.o y 2.o — Hoy se llevarán a efecto estos amistosos en la cancha de la Academia de Humanidades, a las 14 horas.

...partidos de primera división

...jugarán hoy en Valparaíso ...los más interesantes el San... Wanderers con Deportivo Quil... ...el La Cruz con Valparaíso Fe...rrio.

...otros matchs son Deportivo ...ñol con Badminton, Arturo Prat ...Everton y A. S. Italiano con ...mante.

Todos los matchs se verificarán en ...del Mar, en el Valparaíso Spor...ting Club.

Una citación

...inconvenientes de última hora, se postergó para el Lunes 26, a ...11.30 horas, la reunión que celebrarían los representantes de la ex... Metropolitana.

Esta reunión se efectuará en el ...social del Audax C. S. Italiano situado en San Isidro 92.

GERMINAL F. C. — Esta institución ...da su más sentido pésame a su ...señor Manuel Díaz, por el sensible fallecimiento de su hijito Juan ...rdo, acaecido ayer en la madrugada.

...a todos los miembros que ...restos serán trasladados al Cementerio General hoy a las 8 A. M., ...Chiloé 1734, casa 17.

ESTRELLA SOLITARIA II v. LACAMARA II. — Estos cuadros jugarán un amistoso hoy a las 15 horas ...cancha que posee el Lacámara ...Carrascal.

WANDERERS INFANTIL I Y II v. PEDRO A. UNDURRAGA I Y II. — ...amistosos se jugarán hoy en ...cancha San Ramón, Avenida Val...diviso (Recoleta). Los siguientes ...cuadros se medirán a las 14 horas ...los primeros a las 17.

A las 15.45 horas se jugará el match oficial Liverpool-Wanderers ...con Jorge V I.

ATLETISMO

Círculo Atlético Royal

Este club llevará a efecto, en la tarde de hoy, un torneo interno extraordinario en la Quinta Normal. ...empezará a las 14.30 con los 100 metros planos, lanzamiento de la bala, salto largo y 10,000 metros planos. Esta última prueba será la más interesante del programa, pues en ella participarán los conocidos corredores de fondo Manuel Campos, Ramón Espinosa, Manuel Avilés, Juan R. Torres, Eduardo Díaz, Guillermo Tapia, Luis Amaya, Rodolfo Román, Luis Valenzuela y otros.

Una vez terminado este torneo el club se reunirá en junta general en su secretaría. A esta reunión se recomienda la asistencia del señor tesorero, don Manuel Arce.

P E L O T A V A S C A

LOS CAMPEONES LASARTE, ASTIRRAGA Y MANUEL GONZALEZ OSSA SE MIDEN ESTA TARDE CON LOS MEJORES PELOTARIS DE RANCAGUA

EL PARTIDO SE EFECTUARA EN ESTA ULTIMA CIUDAD Y HA DESPERTADO ENORME ENTUSIASMO.—HABRA UN TREN ESPECIAL QUE PARTIRA DE LA ESTACION ALAMEDA A LAS 8.30 HORAS.— OTROS DETALLES DE ESTE GRAN ENCUENTRO INTER-PROVINCIAL

Esta tarde, a las 3 P. M., se efectuará en el Frontón de la ciudad de Rancagua el gran partido en que intervendrán los famosos pelotaris profesor Félix Lassarte y Baltasar Astirraga y el eximio jugador de Santiago, Manuel González Ossa, contra los más sobresalientes jugadores de Rancagua, partido que ha despertado un enorme entusiasmo no sólo en esta ciudad, sino que igualmente en los pueblos vecinos que en gran número acudirán a presenciar este magno encuentro.

En Rancagua se nota un movimiento extraordinario con motivo de la presentación de Lassarte y Astirraga considerados como los mejores pelotaris que nos hayan visitado en estos últimos tiempos, especialmente por las presentaciones que han efectuado en Santiago en lances que han marcado una época memorable en los anales del noble juego de los vascos.

EL PARTIDO SERA A SHARES

El encuentro de esta tarde será a shares y en él podrán presentarse en todo su valor estos grandes jugadores, quienes serán hábilmente secundados por Manuel González Ossa, que atraviesa por un estado inmejorable.

HABRA UN TREN ESPECIAL A LAS 8 1|2 A. M.

Dado el interés extraordinario que se nota por presenciar este gran partido, se ha conseguido con la empresa de los FF. CC. del Estado haga correr un tren especial que transportará a los miles de deportistas de Santiago a presenciar este gran encuentro.

El tren partirá a las 8 1|2 A. M. desde la Estación Alameda.

LOS LANCES OFICIALES DE HOY

LIGA CENTRAL DE FOOTBALL DE SANTIAGO

CLUBS	CANCHA	HORA	ARBITRO	DTOR. CANCHA
PRIMERA DIVISION				
Constitución v. Small Star	Sta. Filomena	3.45	J. Olivares	Del. L. Atlético
Unión Chilena v. Adolfo Schlack	Manuel Acevedo	3.45	T. Guzmán	Del. M. Acevedo
Liverpool Wanderer v. Jorge V.	San Ramón	3.45	O. Olivares	Del. Mac-May
Capitán Prat v. Vista Hermosa	Estadio Policial	3.45	M. Moreno	Del. B. Central
U. Cordillera v. Gimnástico A. Prat	Campos Sports 2	2.00	R. Valencia	Del. Galvarino
El Tani v. Green Cross	Campos Sports 1	2.15	J. Galdames	P J Malbrán
Sport Francais v. M. Atlético	Ferroviaria	3.45	B. Saldías	Del. 1.o Mayo
General Bulnes v. Ruguerriz	Campos Sports 2	3.45	A. Tobar	C. Carrasco
Celta v. Internado	Esc. Medicina	3.45	E. Guzmán	Del. Sol de Mayo
Santiago Badminton v. C. Henríquez	Esc. de Artes	3.45	F. Fortunatti	Del. Esc. Artes
Loma Blanca v. Unión Peluqueros	Campos Sports 3	3.45	L. A. Lara	M. Cisternas
Unión Arauco v. Golden Star	Etadio Policial 1	3.15	R. Aguirre	C. Carranza
Eleuterio Ramírez v. G. Borgoño	Ferroviaria	2.15	F. Viveros	Del. Maestranza
SERIE DE HONOR				
U. Dep. Española v. Brig. Central	Estadio Policial 1	5.00	F. Horta	H. Arancibia L.
SEGUNDA DIVISION				
Constitución v. Small Star	Sta. Filomena	2.15	Z. 2.o Gutiérrez	Del. L. Atlético
Unión Chilena v. Adolfo Schlack	Manuel Acevedo	2.15	N. Moris	Del. M. Acevedo
Liverpool Wanderer v. Jorge V.	San Ramón	11.00	E. Zapata	Del. del La Cruz
Capitán Prat v. Vista Hermosa	Estadio Policial 2	2.00	C. de Sertucha	Del. B. Central
Unión Cordillera v. G. A. Prat	Estadio Policial 2	10.45	E. Huidobro	Del. Río Janeiro
El Tani v. Green Cross	Campos Sports 1	10.45	R. Collado	Del. S. Dumont
Sport Francais v. M. Atlético	Ferroviaria	10.45	E. Valdebenito	Del. S. National
General Bulnes v. Ruguerri	Campos Sports 2	10.45	J. I. Pavez	Del. Germinar
Unión Sta. Elvira v. B. Central	Estadio Policial 1	10.45	L. Aravena	Del. U. De Esp.
Celta v. Internado	Esc. de Medicina	2.15	J. M. Gómez	Del. S. de Mayo
Santiago Badminton v. C. Henríquez	Esc. de Artes	10.45	J. Herrera	Del. Guacolda
Loma Blanca v. Unión Peluqueros	Campos Sports 3	2.15	C. Valenzuela	M. Cisternas
Unión Arauco v. Golden Star	Estadio Policial 1	2.00	E. Cádiz	C. Carranza
Eleuterio Ramírez v. G. Borgoño	Campos Sports 3	9.30	F. de Quintana	Del. Germinar
TERCERA DIVISION				
Unión Chilena v. Adolfo Schlack	Manuel Acevedo	10.45	L. J. Gonzáles	Del. M. Eléctrica
Liverpool Wanderer v. Jorge V.	San Ramón	10.00	J. Palominos	Del. La Cruz
Gimnástico A. Prat v. U. Cordillera	Estadio Policial 2	9.30	M. Escobedo	Del. Río Janeiro
El Tani v. Green Cross	Campos Sports 1	9.30	A. Hurtado	Del. S. Dumont
M. Atlético v. Sport Francais	Ferroviaria	9.30	B. Bustamante	Del. S. National
General Bulnes v. Ruguerriz	Campos Sports 2	9.30	J. Vásquez	Del. Ind. Juvenil
Celta v. Internado	Esc. de Medicina	10.45	F. Rojas	Del. Santiago
Brigada Central v. Unión Sta. Elvira	Estadio Policial	9.30	O. Sto G.	Del. U. D. Esp.
Santiago Badminton v. C. Henríquez	Esc. de Artes	9.30	J. Muñoz	Del. Guacolda
CUARTA DIVISION				
Celta v. Internado	Esc. de Medicina	9.30	J. Aenishanslin	Del. Santiago

ASOCIACION DEPORTIVA DE PROVIDENCIA

Primera División, Copa Escuela de Carabineros				
Concha y Toro v. Remington	Dragones 1	15.45 h.	Sr. J. Baeza	Sr. J. Baeza
David Arellano v. U. S. Elena	Carabineros 2	16 h.	Sr. Aliaga	Sr. Aliaga
G. Bustamante v. Zenteno	Carabineros 1	15.45 h.	Sr. Galloguay	Sr. B. Peña
Los Carrera v. Miraflores	S. Izquierdo 1	15.45 h.	Sr. H. Ortega	Sr. J. Alliste
Cap. Scott v. U. P. Italia	Carabineros 1	14 h.	Sr. Witcke	Sr. Witcke
Arco Iris v. Dep. Lincoyán	Tren 3	15.30 h.	Sr. J. Catalán	Sr. S. Muñoz
Raab Recoleta v. Villanueva	S. Izquierdo 1	14 h.	Sr. M. Fabio	Sr. J. Alliste
Segunda División, Copa Dr. José Santos Salas				
Arauco v. Arcos Iris	Tren 3	14 h.	Sr. J. Gómez	Sr. J. Catalán
Gmo. Pozo v. U. P. Italia	Dragones 1	14 h.	Sr. J. Baeza	Sr. A. Torres
G. Bustamante v. L. Oriente	Carabineros 2	10.45 h.	Sr. Wichiman	Sr. Aliaga
Los Carrera v. Dep. Castro	Comunicación —	14 h.	Sr. E. Orellana	Sr. E. Orellana
U. S. Elena v. San Pascual	Carabineros 2	14 h.	Sr. Parra	Sr. Aliaga
E. C. Chileno v. Inés de Suárez	Tren 3	10.45 h.	Sr. Canales	Sr. Canales
J. M. Infante v. Zenteno	S. Izquierdo 1	10.45 h.	Sr. Saretti	Sr. Saretti
Dep. Lincoyán v. Cap. Scott	Dragones 1	10.45 h.	Sr. Cap. Prado	Sr. Cap. Prado
Providencia v. Arenas	M. Atria —	13.45 h.	Sr. Carrasco	Sr. Molina
Tercera División, Copa Pablo Gómez				
Arauco v. Quinta Normal	M. Atria —	15.15 h.	Sr. Molina	Sr. Carrasco
G. Bustamante v. Dep. Castro	Carabineros 1	9.30 h.	Sr. Gatica	Sr. A. Silva
Providencia v. Inés de Suárez	Carabineros 2	9.30 h.	Sr. S. Hernández	Sr. Aliaga
Los Carrera B. v. U. P. Italia	Carabineros 1	10.45 h.	Sr. Gatica	Sr. Gatica
J. M. Infante v. U. S. Elena	Comunicación —	9.30 h.	Sr. Salinas	Sr. Salinas
Bandera de Chile v. G. Bustamante	Comunicación —	10.45 h.	Sr. Gatica	Sr. Vargas
E. C. Chileno v. L. Oriente	Tren 3	9.30 h.	Sr. Messina	Sr. B. Peña
King-Cross v. San Pascual	Dragones 1	9.30 h.	Sr. Parra	Sr. Parra
Arenas v. Los Carrera A.	S. Izquierdo 1	9.30 h.	Sr. H. Vargas	Sr. H. Vargas
Sección Infantil, Serie A, Copa Dragones				
Donato Millán v. U. S. Elena	Comunicación —	15 h.	Sr. Bassay	Sr. Andrade
Serie B., Copa Tte. Rodríguez				
Alm. Latorre v. L. Veloso	Comunicación —	16 h.	Sr. Acosta	Sr. Flores
Fco. Jiménez v. Donato Millán	Comunicación —	17 h.	Sr. H. Vargas	Sr. H. Vargas

LIGA DE FOOTBALL LA VICTORIA

Primera División				
Almirante Latorre I con San Agustín I	Malloco	16.45 h.	E. Tessada	A. Carreño A.
Andarivel I con América I	Andarivel	15.45 h.	E. Valdebenito	O. Farías V.
Segunda División				
Marruecos II con San Agustín II	Malloco	15.30 h.		
Tercera División			M. Villarroel	
Almirante Latorre III-A con Almirante Latorre III-B	Malloco	14.15 h.	Segundo Lillo	
Andarivel III con Estrella de Chile III	Andarivel	14.30 h.	O. Farías V.	

LIGA INFANTIL DE FOOTBALL

Primera División, Serie A.				
Gmo. Guzmán v. Gold Cross	Suspendida			
Serie B.				
Germinar v. Cordillera	San Eugenio	9 h.	Sr. Ruz	Sr. Prieto
Al. La Unión v. D. Ranger	San Eugenio	11 h.	Sr. Sánchez	Sr. Tobar
Chiloé v. 5 de Abril	San Eugenio	14 h.	Sr. Vergara	Sr. Córdoba
Serie C.				
Magallanes v. J. Lealtad	Magallanes	9.15 h.	Sr. Valenzuela	Sr. Soto B.
P. Lynch v. Moderna	San Eugenio	15 h.	Sr. Prieto	Sr. Córdoba
Segunda División, Serie A.				
Chiloé v. Sport Francais	Chiloé	10.15 h.	Sr. Bravo	Sr. Córdoba
Carioca v. Small Star	Chiloé	9.30 h.	Sr. Córdoba	Sr. Córdoba
Serie B.				
Gold Cross v. Loma Blanca	Suspendida			
Serie C.				
Moderna v. Magallanes	Magallanes	11 h.	Sr. Velásquez	Sr. Bahamondes
Germinar v. D. Ranger	San Eugenio	10 h.	Sr. Sánchez	Sr. Tobar
Tercera División, Copa Audax Italiano.—Serie A.				
Magallanes v. Wanderers	Magallanes	10 h.	Sr. Danús	Sr. Bahamondes
Chiloé v. Santiago	Chiloé	11 h.	Sr. Bravo	Sr. Córdoba
Campeonato "Trofeo Semanita".—Tercera División				
Gold Cross v. Morning	Suspendida			
Cordillera v. A. La Unión	Santiago	11 h.	Sr. Morales	Sr. Rahausne

ASOCIACION DE BASCKET-BALL Y BALLEY-BALL DE SANTIAGO

CLUBS	CANCHA	HORA	ARBITRO	DTOR. CANCHA
Internacional I v. Jorge Matte I.	Jorge Matte	11 h.	S. Montes	A. Cabezas
Jorge Matte III v. Exc. Santiago I.	Jorge Matte	10 h.	A. Cabezas	A. Cabezas
Brigada Central II v. Downey II.	Estadio Policial	10.30 h.	O. López	P. Rebolledo
Deportivo Brasil II v. 12 Enero I.	Gath y Chaves	10 h.	E. Montero	E. Montero
Deportivo Brasil I v. Dep. Iris I.	Gath y Chaves	11 h.	E. Montero	E. Montero
Gath y Chaves I v. L. Cousiño I.	Gath y Chaves	16 h.	A. Celis	A. Celis

LIGA DE FOOTBALL JOSE ARRIETA

CLUBS	CANCHA	HORA	ARBITRO	DTOR. CANCHA
Primera División				
La Reina I v. Sucre I.	Peñalolén	15.45 h.	J. Díaz	R. Arrieta
Segunda División				
Junior II v. Peñalolén II.	Peñalolén	14.30 h.	A. Catenacci	R. Arrieta
Sucre II v. Valparaíso II.	Peñalolén	13.15 h.	M. González	R. Arrieta
Tercera División				
Guindos II v. Germinar II.	Peñalolén	10.15 h.	E. Pino	R. Arrieta
Oriental III v. Arrieta III.	Peñalolén	9.15 h.	N. Torres	R. Arrieta

LA FIESTA DEPORTIVA SOCIAL DE ESTA TARDE EN EL ESTADIO GATH Y CHAVES

UN NUTRIDO PROGRAMA

Todos los años el Club Deportivo Gath y Chaves celebra con animado entusiasmo el aniversario de su fundación, con una fiesta que se lleva a cabo en su Estadio que posee en Los Leones. Para hoy se ha fijado un completo programa en el que tomarán parte todas las ramas con más destacados aficionados.

Han sido especialmente invitados los Gerentes y altos jefes de la firma, que han prometido asistir con sus familias, al igual que los socios, miembros de la prensa, sus relaciones, etc.

EL PROGRAMA DE HOY

Atletismo

9.30 horas.—100 metros planos.
9.45 horas.—Lanzamiento de la bala.
10.30 horas.—400 metros planos.
10.45 horas.—Salto alto.
11.15 horas.—1.500 metros planos.
11.30 horas.—Ping-Pong. Final de la 2.a serie de Ping-Pong entre la señorita Antonieta Ferrer y el señor Hernán Labbé.
11.45 horas.—Final de la primera serie de Ping-Pong, entre el señor Julio García y el señor Enrique Lara.
12.30 horas.—Gran almuerzo en el Chalet del Estadio donde se repartirán las medallas de plata al equipo vencedor de football, los premios del Ping-Pong y otros.
14.30 horas.—Match interno de Basket ball, entre los equipos Roncos y Guapos, arbitrará el señor Montero.

Guapos

L. Reyes L. Toro
López J. Moreno R. Carrión
O
L. Siñuelas R. Aldana E. Espinoza
H. Arancibia A. Bravo
Roncos

15.15 horas.—Carrera en sacados para infantiles hasta 14 años.
15.30 horas.—Carrera de 50 metros para niñitas hasta 10 años.

Match Femenino de Basket ball, entre el Club Jorge Matte y el Gath Chaves.

Jorge Matte

G. Valenzuela M. de Toro
R. Valenzuela M. Docet C. Guillen
O
B. Monasterio O. Galán H. Piñeiro
C. Jara M. Cabrera
Gath y Chaves

15.45 horas.—Carrera del huevo para señoritas.
16 horas.—Carretilla humana.
16.30 horas.—Match de fondo, competencia oficial de la Asociación de Basket ball, entre el Gath y Chaves y el Luis Cousiño. Arbitro señor Ferrando.

Gath y Chaves

H. Claveri V. Gajardo
E. Montero E. López F. Pérez
O
Morales Marcani Palma
F. Alarcón Alarcón
Luis Cousiño

16.45 horas.—Competencia de la Aguja.
17 h.—Tennis. Dobles entre la pareja del Sport Chile formada por Araus-Pérez y del Gath y Chaves Saenger-Lara.
18 h.—Gran baile social en las canchas de Tennis amenizado por una buena orquesta o banda.

Las carreras de la mañana de hoy en el Hipódromo Chile

APRECIACIONES Y PRONOSTICOS

Halagador resulta para el Hipódromo Chile poder presentar a los turfmen un programa interesante como es el de hoy, después de las sucesivas reuniones de fiestas patrias, que han dejado los efectivos de nuestros studs en malas condiciones. No hay más que examinar la cartilla hípica de hoy en el Club Hípico, que es bastante pobre, para poder apreciar la verdad de lo que decimos.

La reunión se abre con el premio Elmore sobre 1,200 metros para 3 años no ganadores.

El principal escollo para los participantes es el tiro de la prueba y en esta situación optamos por Mucha Gracia, que en sus apronte ha puesto de relieve cierta resistencia que bien puede valerle hoy la victoria. Los placées se los dejamos a Ali Antu y León Martel, ya que Parabrisa, que tiene más títulos que ellos, tiene el inconveniente de no conocer la cancha.

Pipirigallo y Cabimbao deberán repartirse el favor del público en los 1,200 metros del premio Edimboro, ya que sus cinco rivales han estado corriendo en condiciones desastrosas o son perfectamente desconocidos, como es el caso de El Pinta. El favorito será Cabimbao, pero tememos mucho que la distancia exceda a sus medios y optamos por Pipirigallo, que va bien al tiro y al que la pista pesada le vendrá de perlas. El placé se lo dejamos al pupilo del Alma Fuerte.

Una verdadera lotería es la 3.a carrera sobre 1,200 metros, estribando la principal dificultad en la escasa calidad de los anotados. No entraremos en mayores comentarios para decir que nuestros favoritos son Carmen, Ñatusa y Revilla en el orden indicado.

El cuarto lugar en el programa lo ocupa el premio Eylau sobre 1,200 metros en que la elección de un favorito se presenta bastante complicada. En el papel aparecen con las primeras opciones Nawel, Villa Mayor, Bellatrixe, Puñalada, Milamores y Clarette y de ellos optamos por Puñalada, cuya última carrera es muy buena. La defensa de los placées se la encomendamos a Bellatrixe y Villa Mayor.

Galeno es nuestro candidato en los 1,200 metros del premio Entente, pues su triunfo del Domingo a 64 kilos y el tercer puesto alcanzado el Lunes detrás de Cabimbao y Rosca, cargando 68 kilos, demuestran en forma bien clara su actual estado. Para escoltar al pupilo de Peralta señalaremos a Alnero, que mejora de día en día, y Viareggio que a 40 kilos resulta candidato del cual no se puede prescindir.

Del handicap de fondo sobre 1,900 metros han desertado Mistigris, que optará por correr en el Club Hípico, y Borelli.

Por su carrera en el clásico Hipódromo Chile, llegando 3.o de Janus y Mary Pickford, nos resulta Flemington la carta de más crédito y con él nos embarcamos, asignándole los placées a Pajarera, que ya ha recuperado sus formas, y Manchego, que llegó 2.o de Payador el Domingo en esta distancia.

La reunión se clausura con el premio Emily sobre 1,200 metros, que es una prueba de muy difícil pronóstico y apropiada por lo tanto para carrera del desquite.

No entraremos en mayores comentarios para decir que nuestros favoritos son Kolipí, Mezquita y Flautín en el orden indicado.

RESUMEN

1.a carrera: Mucha Gracia, Ali Antu y León Martel.
2.a carrera: Pipirigallo y Cabimbao.
3.a carrera: Carmen, Ñatusa y Revilla.
4.a carrera: Puñalada, Bellatrixe y Villa Mayor.
5.a carrera: Galeno, Alnero y Viareggio.
6.a carrera: Flemington, Pajarera y Manchego.
7.a carrera: Kolipí, Mezquita y Flautín.

EL REMATE DE AYER

Ante una numerosa concurrencia se efectuó ayer en el Tattersall de don Arturo Calvo el remate de los productos del Haras Quilpué y su resultado, agregado al de la venta anterior, la del Haras Burlesco, dejan ver una franca reacción en las subastas de potrillos.

Altercado, alazán, nacido el 4 de Octubre, por Royal Alarm y Altair, por Pearl River y Asteria, por Gay Hermit, adjudicado en $ 13,200 al señor E. Rodríguez.

Flamante, colorado o tordillo, nacido el 20 de Noviembre, por Royal Alarm y Dusting, por Minting y Dusk, por Paradox, adjudicado en $ 21,000 al señor H. Pérez.

Galeón, colorado, nacido el 23 de Noviembre, por Royal Alarm y La Galera, por Val d'Or y Kyleakin, por Chevening, adjudicado en $ 8,800 al señor G. Krumenacker.

Marco Polo, tordillo, nacido el 4 de Agosto, por Royal Alarm y La Pola, por Cyllene y Stray Saint, por Saint Angelo, adjudicado en $ 13,300 al señor D. Yáñez.

Royal Mail, colorado o tordillo, nacido el 11 de Noviembre, por Royal Alarm y Coqueta IV, por Your Majesty y La Niña, por Kendal, adjudicado en $ 23,500 al señor T. Hurley.

Dogal, alazán, nacido el 30 de Julio, por Jimmy II y Fate II, por Slave y My Fate, por Kismet, adjudicado en $ 5,300 al señor J. A. Cash.

Gengis Khan, colorado, nacido el 12 de Octubre, por Jimmy II y Bravata, por Etolo y Mignardise, por St. Gall, adjudicado en $ 7,500 al señor D. Yáñez.

Sorbete, colorado, nacido el 5 de Setiembre, por Jimmy II y Grosella, por Grey Leg y Grenadine, por Minstead, adjudicado en $ 5,600 al señor R. Pastene.

Paita, mulato, nacido el 19 de Octubre, por Royal Alarm y Piura II, por Your Majesty y Lima, por Jardy, adjudicado en $ 11,500 al señor R. Pastene.

Royal Beauty, tordilla, nacida el 10 de Noviembre, por Royal Alarm y Margot II, por Old Man y Abilene, por Florizel, adjudicada en $ 19,000 al Stud La Peña.

Batahola, mulata, nacida el 12 de Setiembre, por Jimmy II y Batavia, por Mustafá y Bamba, por Olascoaga, adjudicada en $ 3,600 al Stud Basilea.

Triana, colorada, nacida el 17 de Setiembre, por Jimmy II y Sapientia, por Olascoaga y Farabutti, por St. Simonmimi, adjudicada en 8,000 pesos al señor J. Cavieres.

Stefanotis, mulata, nacida el 29 de Julio, por Jimmy II y Nicópolis, por Ellismere y Nigma, por Merlín, adjudicada en $ 4,600 al señor L. Joglar.

HIPODROMO CHILE — Domingo 25 de Setiembre de 1927

1.a CARRERA, A LAS 8.45 A. M.— Premio ELMORE.— Para tres años no ganadores.— Peso, 56 kilos.— Descargo de 1 kilo [illegible] rrera perdida en el Hipódromo Chile.— Inscripción: $ 35.— Premio: $ 3,500 al 1.o.— Distancia: 1,200 metros.

Preparador	Dueño		Nombre	Peso	Edad	Sangre	Padre	Madre	Traje del jinete
I. Yáñez	Ossyris	1	**Parabrisa**	57	3	F	Briand	My Love	Solferino, gorra oro.
R. Pastene	M. A. Benaven	2	**Ali-Antu**	55	3	F	Panguilemu	Farola	Azul m. oro, g. blanca.
U. Duque	Urbión	3	**Fleta**	55	3	F	Rozno	Rodhesía	Salmón, m. y g. verde
D. Vial	E. [illegible] Toro	4	**C. de Malta**	54	3	F	Campanazo	Camargo	Negra, b. y g. amarilla.
A. Rodríguez C	El Oromo	5	**Nimega**	54	3	F	Epsom	Circingle	Amarrillo, faja, braz. y g. rosada.
J. Rojas	E. Cristi	6	**Drial**	53	3	F	Lechuguino	Huérfana	Oro, braz. verde.
D. Sandoval	E. Bouquet	7	**M. Gracia**	53	3	F	Campanazo	Miss Chile	Blanco y azul en rd., g. colorada.
J. F Salinas	Ronzal	8	**Chinchoso**	52	3	1|2	Faneo	Chilena	Blanco.
P. Boncerio	M. Clérigo	9	**Alarmista**	50	3	7|8	Jimmy II	Alarma	Verde, braz y g. naranja.
F. Peralta	J. A. Fuenzalida	10	**León Martel**	50	3	15|16	Rob Roy III	Zarga	Lacre, m. blancas, g. azul.
J. B. Castro	S. Villarroel	11	**Oruba**	50	3	F	Harold	Fabiana	Rosado, m. café y g. blanca.

2.a CARRERA, A LAS 9.15 A. M.— Premio EDIMBORO.— Handicap para no ganadores de $ 10,000 o que se avalúen para [illegible] $ 3,000.— Incripción: $ 20.— Premio: 2,000 al 1.o.— Distancia: 1,200 metros.

Preparador	Dueño		Nombre	Peso	Edad	Sangre	Padre	Madre	Traje del jinete
G. de la Cerda	T. Lawrance	1	**Kasaba**	58	6	F	Pitcher	Olesa	Celeste y negro a cuadros
E. Polanco	Amsterdam	2	**Pipirigallo**	54	4	F	Pasteur	Semifusa	Naranja, lunares negros.
C. A. Gómez	Alma Fuerte	3	**Cabimbao**	53	3	F	Pibe	Guinea	Blanco, tirantes azules.
J. Rojas	J. Rojas	4	**El Pinta**	53	3	1|2	Sea Blaze	Chilena	Azul, bl. y lac. en rd., g. negra.
R. Amaro	E. Acosta	5	**Nigua**	46	4	15|16	Epsom	Floripa	Negra, m. neg., bl. y lac. lis. g. n.
D. Galaz	Izarra	6	**Morokil**	45	6	F	Altanero	Alvy	Blanco, estrella verde, g. lacre.
L. G. Gómez	G. Toro	7	**Alarida**	43	5	F	Hasard	Alania	Azul, m. am. azul y bl. list.

3.a CARRERA, A LAS 9.45 A. M.— Premio ECLICSE.— Handicap para no ganadores de $ 10,000 o que se avalúen para [illegible] $ 3,000.— Incripción: $ 20.— Premio: $ 2,000 al 1.o.— Distancia: 1,200 metros.

Preparador	Dueño		Nombre	Peso	Edad	Sangre	Padre	Madre	Traje del jinete
J. Donati	J. Donati	1	**Kayukeo**	62	7	F	Last Reason	Best Girl	Rosado y negro en ruedas.
Alf. González	Janus	2	**Nostalgia**	57	6	F	Julio César	Guigne	Azul, m. lacre y g. oro.
O. Fuenzalida	U. Verdugo	3	**Carmen**	54	4	F	Lechuguino	Enchantress	Verde, estrella y g. rosada.
S. Santibáñez	El Oromo	4	**Alcurnia**	54	4	F	Hasard	Alania	Amarillo, f. bl. y g. rosada.
A. Rodríguez C	El Oromo	5	**La Riviera**	43	4	F	Olascoaga	La Presilla	Amarillo, faja, braz. y g. rosada.
P. P. Cancino	A. Vásquez	6	**Charming**	53	5	F	Sandridge	Orbita	Blanca, faja, solferino.
C. A. Gómez	J. La Paz	7	**Cursova**	52	6	1|2	Julio César	Chilena	Celeste, g. rosada.
A. Guerra	F. Smith	8	**Anitra**	50	6	F	Lechuguino	Alice II	Blanco, r. y v. en rd. m. y g. roja
P. Rojas	Chat Noir	9	**Circasiana**	50	4	F	Lechuguino	Bella Nina	Celeste, an. y g. roja.
Alej. Zúñiga	Alej. Zúñiga	10	**Milonguita**	48	5	F	Last Reason	Muscade	Habano, braz. y g. lacre.
L. Aravena	Tricolor	11	**Ñatusa**	48	4	F	Maupassant	Teruca	Azul, m. bl. y lacre, g. lacre.
E. Rentería	E. Rentería	12	**Revilla**	48	5	F	Rozno	Kirkdale	Rosada y azul list., m. r. y g. azul
D. Velasco	E. Cristi	13	**Aquelarre**	47	6	F	Lechuguino	Alice II	Oro, braz. verdes
D. Galaz	D. Galaz	14	**Kandahar**	47	5	F	Burlesco	Cómica	Amarillos, braz. y g. lacres.
D. 2.o Díaz	Diana	15	**P. de Rivera**	47	4	F	Marcosol	Glenatura	Azul, m. morada y g. oro
G. Gómez	O. Donoso	16	**Don Berto**	46	4	F	Pillastre	Rose and Black	Escocés, m. y g. roja.
Av. Muñoz	Av. Muñoz	17	**Indomable**	45	4	F	Stolypin	Igea	Blanca cost. y g. azul.
A. Allen	Argentino	18	**E. Volante**	40	4	F	Ugolín	Little Sheeny	Azul, m. gran., braz. y g. azul

4.a CARRERA, A LAS 10. 15 A. M.— Premio EYLAU.— Handicap para ganadores de $ 10,000 o que se avalúan para [illegible] $ 3,000.— Incripción: $ 20.— Premio: $ 2,000 al 1.o.— Distancia: 1,200 metros.

Preparador	Dueño		Nombre	Peso	Edad	Sangre	Padre	Madre	Traje del jinete
J. Ramírez	J. T. Miranda	1	**Khiber**	56	6	F	G. Stoessel	Amneris	Verde lun. y g. negra.
C Ruz	C. Ruz	2	**Clarette**	55	4	F	Antano	Corchea	Rosada, m. amarillas y g. negra.
O. Fuenzalida	M. A. Benaven	3	**Nawel**	55	4	7|8	Panguilemu	Virgilia	Azul, m. oro y g. blanca
F. Villa	F. Villa	4	**Villa Mayor**	55	3	119|128	Danzing	Costanera	Amarilla, m. lacre y am. list.
L. G. Gómez	G. Toro	5	**Puñalada**	54	4	F	Palospavos o	Valmesa	Azul, m. blancas, azul y am. list.
Av. Muñoz	Ecuador	6	**Menudita**	53	4	F	Danzing	Sandunguera	Blanco y negro list, g blanca.
P. Boncerio	E. Aldunate	7	**Popea**	50	3	1|2	Julio César	Chilena	Lila, m. rosadas, g. negra.
Alf. González	Janus	8	**Rendida**	50	3	F	Pillastre	Glen Esk	Azul eléct. al. oro y g lacre.
J. S. Navarro	M. Fernández	9	**Casual**	49	5	F	Buñuelo	La Capilla	Plomo rosado y v. list., g. ploma.
D. Yáñez	A. Vergara	10	**Milamores**	49	6	F	Critic	Milla	Lacre, blanco y azul en cuadros
P. Bagú	F. Castro	11	**Bellatrixe**	43	5	F	Gral. Stoessel	Orchata	Verde, café, anillos y g. rosada.
F. Peralta	Matorral	12	**Hechicera**	48	3	F	Saint Emilion	Gulnare	Lacre alam., braz. y g. acero.
F. Rojas	F. Rojas	13	**Menfis**	47	4	F	Burgomaster	Mandarina	Chocolate m. moradas, g. blanca.
Ig. Yáñez	Ig. Yáñez	14	**Trianon**	46	4	F	Burgomaster	Trasmute	Rosado y celeste listado.
J. Madrid	2 de Octubre	15	**Montagnard**	40	4	F	Ugolín	Cordillere II	Blanco, braz. y g. celeste.

5.a CARRERA, A LAS 10.45 A. M.— Premio ENTENTE.— Handicap para ganadores de $ 10,000 o más.— Inscripción: $ [illegible] $ 3,000 al 1.o.— Distancia: 1,200 metros.

Preparador	Dueño		Nombre	Peso	Edad	Sangre	Padre	Madre	Traje del jinete
F. Peralta	Porvenir	1	**Galeno**	59	5	7|8	Hassard	Dundrenan	Oro, azulinas, azulina.
Art. Muñoz	A. Valdés V.	2	**Hecatombe**	[illegible]	6	F	Julio César	Brea	Blanco, faja azul, m. y g. roja.
J. 2.o Vaccaro	L. Echeverría	3	**Calambrito**	55	5	F	Buñuelo	Ravenne	Naranja alam., braz. y g. negra.
C. Quezada	Botafogo	4	**Artagnan**	54	6	F	Mustafá	Allegiance	Verde y Blanco en rd. y g. verde.
J. Ramírez	Lantenac	5	**La Triste**	52	5	F	Osboch	Vidalita	Gris perla, anillos y g. verde.
P. Boncerio	Desfachatada	6	**Alnero**	51	6	F	Altanero II	Vain	Ro[illegible], m. rosada cl. y m. en rd.
F. Villa	F. Villa	7	**Villita**	50	4	119|128	Danzing	Costanera	Amarillo, m. am. y l. list., g. am.
R. Ramírez	R. Ramírez	8	**Viareggio**	40	4	A. A.	Marte	Ukrania	Azul eléct., c. y p. lacres, g. n.

6.a CARRERA, A LAS 11.15 A. M.— Premio EGALITE.— Omnium handicap.— Inscripción: $ 40.— Premio: $ 4,000 al 1.o— [illegible] 1,900 metros.

Preparador	Dueño		Nombre	Peso	Edad	Sangre	Padre	Madre	Traje del jinete
R. Amaro	Flemington	1	**Flemington**	58	4	F	Ugolín	Wansbeck	Celeste, cruzado y an. negros.
J. Rodríguez	J. Ferrer	2	**Mistigris**	58	5	F	Olascoaga	Laucha	Amarillo, anillos y g. azulinos.
L. Navarro	San Antonio	3	**Pajarera**	54	4	F	Papanatas	Kipa's Pet	Amarillo, m. granate, g. verde.
L. Aravena	Tricolor	4	**G. Blanca**	52	4	F	Ugolín	Valsouria	Azul, m. bl. y col., g. colorada.
F. Villa	F. Villa	5	**Manchego**	49	5	F	Rozno	Rhodesía	Amarillo, m. am. y lacre list.
A. Zúñiga	A. Zúñiga	6	**Villapín**	49	[illegible]	F	Last Reason	Teresa	Café, m. y g. lacres
J. Rodríguez	J. Rodríguez	7	**Borelli**	47	5	F	Alm. Sturdee	Brújula	Rosado, lunares verdes, g. rosada
A. Huerta	A. Huerta	8	**Perval**	47	6	F	Olascoaga	Sencillez	Cereza, cruz y g negra
L. G. Gómez	O. Donoso	9	**B. Cuna**	40	4	F	Pillastre	Buena Raza	Escocés, g. lacre.

7.a CARRERA, A LAS 11.45 A. M.— Premio. EMILY.— Handicap para ganadores de $ 10,000 o más.— Inscripción: $ [illegible] $ 3,000 al 1.o.— Distancia: 1,200 metros.

Preparador	Dueño		Nombre	Peso	Edad	Sangre	Padre	Madre	Traje del jinete
C. Quezada	Pocochay	1	**Kolipí**	[illegible]	7	F	Last Reason	Cachucha	Rosa seca, g. negra.
F Villa	F. Villa	2	**G. Prim**	[illegible]	6	F	Buñuelo	Cesira	Amarillo, m. am. y l. list. g. am.
P. Bagú	A. Arenas	3	**Tom Mix**	53	4	F	Gallinello	Punta Gruesa	Concho de vino, braz y g. oro y l.
J. Ramírez	Dufour	4	**Bat**	[illegible]	6	F	Gral. Stressel	Olesa	Verde, luna y estrella blanca.
A. Zúñiga	M. Gálvez	5	**Flautín**	[illegible]	6	7|8	Duty	Francisca	Amarillo y mor. en ruedas.
Art. Muñoz	A. León A.	6	**M. Vescera**	51	6	F	Burgomaster	Terracota	Solferino, c., p. y g. negros.
I. Yáñez	I. Yáñez	7	**Foguista**	50	5	F	Campanazo	Fille de Joie	Rosado y celeste listado
J. Celpa	S. Andrés	8	**Otra Vez**	49	5	1|2	Edecán	Sin antecedente	Blanco, estrella verde, g. blanca.
F. Peralta	F. Peralta	9	**Marboré**	46	4	F	Critic	Milla	Rosado, c., p. y g. verdes.
G. de la Cerda	Carmencitas	10	**Mezquita**	46	5	F	Last Reason	Grosella	Rojo, lun. bl., g. rojo y blanco.
C. Morris	C. E. Riofrío	11	**Kabezón**	44	4	F	Kalandor	Soir d'Eté	Colorado, cruz y g. turqueza.
J. B. Castro	S. Villarroel	12	**Kintamo**	43	6	F	Altanero	Celsa	Rosado, m. café, g. blanca.

PRONOSTICO DE ALGUNOS DIARRIOS Y REVISTAS PARA LA REUNION DE LA MAÑANA DE HOY EN EL HIPODROMO CHILE

DIARIOS Y REVISTAS	1.a carrera	2.a carrera	3.a carrera	4.a carrera	5.a carrera	6.a carrera	7.a carrera
"La Nación"	Mucha Gracia Ali Antu León Martel	Pipirigallo Cabimbao	Carmen Ñatusa Revilla	Puñalada Bellatrixe Villa Mayor	Galeno Alnero Viareggio	Flémington Pajarera Manchego	[illegible]
"Los Tiempos"	Mucha Gracia Ali Antu León Martel	Cabimbao Pipirigallo	Ñatusa Carmen Revilla	Puñalada Bellatrixe Villa Mayor	Alnero Galeno Viareggio	Pajarera Flémington Manchego	[illegible]
"La Huasca"	Ali Antu Chinchoso León Martel	Cabimbao Pipirigallo	Carmen Ñatusa Charming	Bellatrixe Clarette Khiber	Alnero Galeno Villita	Flémington Pajarera Manchego	[illegible]

El Clásico "Agustin R. Edwards" se disputará hoy en el Club Hípico

BANDAZO FAVORITO DE "LA NACION".—APRECIACIONES Y PRONOSTICOS.—PROBABLES MONTAS Y COMPETIDORES.—ALGUNAS OPINIONES DE LA PRENSA

Las consecutivas reuniones de fiestas patrias han influído para que el programa de hoy en el Club Hípico no haya estado tan concurrido como las cartillas anteriores. Sin embargo, cuenta con pruebas bastante interesantes, resultando las carreras destinadas a los productos perdedores, las más interesantes de la reunión, junto con el handicap de clausura.

La base del "meet" reside en el clásico Agustín R. Edwards, handicap sobre 2,400 metros y una recompensa de $ 10,000 al ganador, más un objeto de arte donado por la familia del señor Edwards.

Aquí han sido ocho los competidores que ratificaron su inscripción.

Los "ases" del año pasado, hoy en franca decadencia, son los que integran casi todas las anotaciones. De éstos el que se conserva en un mejor estado es El Peral, como lo demuestran sus últimos triunfos.

El handicap ha dejado bien colocado a Bandazo, que es especialista para la pista anormal, estado en que se presentará la cancha mañana. El hijo de Tullibardine puede aprovechar muy bien esta ventaja y el estado de sus enemigos, factores que nos deciden a encomendarle la defensa de nuestro pronóstico junto con El Peral y Sin Sabor. Anastasio que cuenta con el mejor trabajo de la semana, no lo indicamos en el pronóstico, porque es notorio que al hijo de Campanazo no le viene la pista pesada.

La reunión se inicia con el premio Graciela, prueba condicional sobre 1,400 metros y que ha quedado integrada sólo por tres años.

La elección del ganador es bien fácil aquí, tomando la línea de la carrera ganada por Salfate. En esa oportunidad el hijo de Salpicón iba dispensando 3 kilos a First Alarm, mientras que ahora le dispensará 9 kilos, pues el pupilo de Guzmán no descargará. En esta situación, se comprenderá que no hay otra carta que First Alarm, y con ella nos embarcamos para el primer puesto, asignándole el segundo lugar a Salfate.

Para productos de tres años no ganadores y sobre una distancia de 1,100 metros está reservada la segunda carrera.

Cuenta la prueba con 12 anotados y entre ellos los que más se destacan son Berezin, El Cascabel y Río Claro, un producto ganador en Concepción, que puede intervenir acá, pues sus triunfos en el hipódromo penquista han sido en carreras no públicas.

Por su última performance, en que cayó estrechamente batido por Morisco, Berezin es el ganador indicado, señalándolo nosotros para el primer puesto. Placés Río Claro y El Cascabel.

Ocupa el tercer lugar en el programa el clásico O'Higgins, steeplechase sobre 4,200 metros y reservado a militares. La recompensa al ganador asciende a $ 5,000, un caballo y una medalla de oro, más un objeto de arte al Casino del Regimiento a que pertenezca el oficial ganador. Estos premios han sido donados por el Club Hípico, Ministerio de Guerra y Club Militar. En esta carrera no habrá apuestas mutuas.

A continuación viene otra prueba para perdedores, tan abundante en inscripciones como la segunda carrera.

Cayarre, Relaucheo, Cinta Azul y Ficha Negra, por las figuraciones que han alcanzado en el marcador, son los más indicados para anotarse su primer triunfo.

De los nombrados, nuestro favorito es Ficha Negra, que con un poco de suerte debe ganar. Para escoltarla en el disco indicamos a Cinta Azul y Gayarre.

En los 1,600 metros del premio Gibelet, carrera condicial, ha desertado Damassin, quedando en consecuencia reducida a 7 competidores, siendo Náyada el candidato obligado del cronista, si se considera la forma holgadísima en que ha alcanzado sus dos triunfos.

El enemigo más serio que vemos para nuestra favorita es Huasquino, al que señalamos para el segundo lugar.

A continuación del clásico viene el premio Green and White, handicap sobre 2,000 metros.

Presente aquí Facundina, que consiguió una victoria tan fácil en el premio Tagore, revelándose la hija de Campanazo, buena barrera, no hay que entrar en muchas consideraciones para considerarla como el competidor más indicado a ganar. Sufragamos por ella, reservando el segundo puesto a Paramount.

Finaliza la reunión con el premio Gris Perla, handicap sobre 1,400 metros, del que han desertado Beau Nash y Damassin.

La carrera es interesantísima, pues puede ganar cualquiera de los inscritos. Es un handicap muy bonito. Nuestro pronóstico lo dejamos resumido en Buen Día ganador y Mistigris placé.

RESUMEN

1.a carrera. — First Alarm, Salfate.
2.a carrera. — Berezin, Río Blanco, El Cascabel.
4.a carrera. — Ficha Negra, Cinta Azul, Gayarre.
5.a carrera. — Náyada, Huasquino.
6.a carrera. — Bandazo, El Peral, Sin Sabor.
7.a carrera. — Facundina, Paramount.
8.a carrera. — Buen Día, Mistigris.

Pronósticos de la Prensa

Los diarios y revistas de la capital, que dan pronósticos para ambos hipódromos, ocupan en el Concurso, la siguiente situación:

CLUB HIPICO

	G.	P.
1.º "La Nación"	21	70
2.º "El Diario Ilustrado"	20	70
3.º "Los Tiempos"	17	70
4.º "Las Ultimas Noticias"	17	64
5.º "La Huasca"	16	71
6.º "El Mercurio"	16	70
7.º "La Meta"	16	66

HIPODROMO CHILE

	G.	P.
1.º "La Huasca"	16	78
2.º "Las Ultimas Noticias"	16	74
3.º "La Meta"	16	63
4.º "La Nación"	15	78
5.º "El Mercurio"	15	69
6.º "El Diario Ilustrado"	14	66
7.º "Los Tiempos"	11	79

CLUB HIPICO — Domingo 25 de Setiembre de 1927

PRIMERA CARRERA, a las 2.30 P. M.—Premio GRACIELA.—1,400 metros.—Para 3 años y más, ganadores hasta de dos carreras que no sean clásicas.—Peso: 3 años, 52 kilos; 4 años y más, 54 kilos.— Recargo de 4 kilos a los ganadores de dos carreras.—Inscripción: $ 35.—Premio: $ 3,500 al 1.o

PREPARADOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE	JINETE
F. Guzmán	Santa Isabel	1 Salfate	56	3	F	Salpicón	Brilla	Solferino, celeste y verden r. g. solf.	J. Canales
A. Muñoz	Izarra	2 Izar Bat.	54	4	F	El Tango	Mala Noticia	Blanca, est. verde, p. y g. lacre	L. Torrealba
H. Michaels	B. Neff	3 A. de Mar.	53	3	F	Fisherman	Agua Viva	Punzó lunares blancos	C. Durán
C. Rodríguez S.	C. Rodríguez S.	4 Orsini	52	3	F	Bishop	Irish Moll	Rosado, lunares verdes	Alf. Silva
C. A. Gómez	Alma Fuerte	5 A. Fuerte	50	3	F	Papanatas	Araucanía II	Blanco, tirantes y g. azul	S. Gutiérrez
D. Sandoval	G. Anguita	6 F. Alarm.	50	3	F	Royal Alarm	Dusting	Oro viejo, bot. y g. blanca	J. Carrasco

SEGUNDA CARRERA, a las 3 P. M.—Premio GALIA.—1,100 metros.—Para 3 años nacidos en Chile que no hayan ganado.—Peso: 56 kilos.—Inscripción: $ 45.—Premio: $ 4,500 al 1.o

PREPARADOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE	JINETE
E. Rodríguez	G. Toro	1 Alto Ahí	56	3	F	Pretal	Muesca	Azul m. azul bl. y amar. list. g. azul	M. Pérez
S. Guerra	S. Guerra	2 Berezin	56	3	F	Burgomaster	Batalla II	Rosado, cuello, puños y g. negra	R. Ravello
P. Bagú	Barcelona	3 El Cascabel	56	3	F	Sebastopol	Boa	Blanca, m. y g. amarillo y col. listado	R. Sepúlveda
C. Rodríguez	Carmouland	4 Ojo de Agua	56	3	F	Campanazo	Oubliette	Granate m. y g. gris perla	Alf. Silva
H. Michaels	L. Gómez R.	5 Río Claro	56	3	7/8	El Tango	Acuarela	Celeste y blanco en ruedas, g. rosada	C. Durán
F. Bernal	L. Navarro	6 Séneca	56	3	F	Burgomaster	Marcha	Negro y bl. list., m. moradas, g. v.	J. Canales
Av. Muñoz	Dufour	7 Admírame	54	3	F	Spike Island	Equilibrista II	Verde est. y media luna blancas	S. Villanueva
J. Donati	Cayuchangui	8 Aguada	54	3	F	Pretal	Coraza II	Lacre faja y g. verde	A. Villagra
I. Yáñez	I. Yáñez	9 Antonina	54	3	F	Tacite	Brigth Girl	Rosado y celeste listado	L. Reyes
D. Sandoval	E. Bouquet	10 M. Gracia	54	3	F	Campanazo	Miss Chile	Blanco y azul en ruedas, g. colorada	no corre
Alf. González	Janus	11 Pulcinella	54	3	F	Pibe	Whist II	Azul eléct. alam., oro m. lac. g. oro	L. Torrealba
J. Celpa	San Andrés	12 Salsilla	54	3	F	Salpicón	Manisa	Blanco, est. verde	A. Sarmiento

TERCERA CARRERA, a las 3.15 P. M.—Premio CHILE.—4,200 metros.—(Clásico).—Steeplechase. — Para todo caballo de tropa y bona fide de propiedad de oficiales del Ejército, siempre que éstos hayan sido adquiridos antes del 15 de Julio de 1927.—Inscripción libre, las que tendrán lugar hasta el 14 de Setiembre, en la Secretaría del Club Hípico de Santiago (San Antonio N.o 231), debiendo ser acompañadas de un certificado del comando del Regimiento en el cual consta la calidad de los caballos que se inscriban.—Premio: $ 5,000 al 1.o, $ 1,000 al 2.o y $ 500 al 3.o, si corren más de seis caballos. Además, un caballo al 1.o y un objeto de arte al Casino del Regimiento del Jinete, ambos premios ofrecidos por el Ministerio de la Guerra, y una medalla de oro ofrecida por el Club Militar, siempre que el jinete ganador sea socio del Club.—Peso: Caballos que hayan ganado carreras públicas, planas o de saltos 80 kilos.—Caballos que hayan corrido carreras que no sean públicas, ya sean planas o de saltos: 71 kilos.—Caballos que hayan corrido carreras públicas, planas o de saltos: 76 kilos.—Caballos que no hayan corrido ninguna clase de carreras: 68 kilos.—Caballos no inscritos: 63 kilos.—Los jinetes que corran sus propios caballos o de tropa perteneciente a la unidad en que sirven, recibirán tres kilos de descargo.

PREPARADOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE	JINETE
.. .. ..	.. .. ..	Smart	..	..	..	.. .. ..	.. .. ..	.. .. ..	
.. .. ..	.. .. ..	Pircún	..	..	..	.. .. ..	.. .. ..	.. .. ..	
.. .. ..	.. .. ..	Flacon	..	..	..	.. .. ..	.. .. ..	.. .. ..	
.. .. ..	.. .. ..	Beri Beri	..	..	..	.. .. ..	.. .. ..	.. .. ..	
.. .. ..	.. .. ..	Tutankamen	..	..	..	.. .. ..	.. .. ..	.. .. ..	
.. .. ..	.. .. ..	Oriente	..	..	..	.. .. ..	.. .. ..	.. .. ..	
.. .. ..	.. .. ..	Cotón	..	..	..	.. .. ..	.. .. ..	.. .. ..	

NOTA:—En esta carrera no habrán apuestas mutuas.

CUARTA CARRERA, a las 3.45 P. M.—Premio GALLARDETE. — 1,100 metros.—Para 3 años, nacidos en Chile, que no hayan ganado.—Peso: 56 kilos.—Inscripción: $ 45.—Premio: $ 4,500 al 1.o

PREPARADOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE	JINETE
G. de la Cerda	Carmencita	1 Alarcos	56	3	F	Alanés	Sweet Lassie	Rojo lunares blancos, m. rojo y bl.	[illegible]
Av. Muñoz	Sergio	2 Bismarck	56	3	F	Rigo	Buenaventura	Negro, blanco y lacre en ruedas	S. Villanueva
C. Lacalle	La Peña	3 Don Fausto	56	3	F	Royal Alarm	Dorama	Granate, m. celestes, g. negra	C. Guerra
U. Duque	Urbión	4 Gayarre	56	3	F	Rozno	Cuncuna	Salmón, m. y g. verde	L. Torrealba
P. Polanco	A. Kurte	5 Relaucheo	56	3	F	Olascoaga	Laucha	Amarillo, anillos azules	P. Silva
Alf. González	Janus	6 Abolenga	54	3	F	Pillastre	Lebba	Azul eléct. m. lacres, alam. y g. oro	L. Torrealba
F. Bernal	E. Castagnola	7 Adrianópolis	54	3	F	Burgomaster	Atica	Solferino, m. y g. verde	C. Durán
J. J. Munita	Almendro	8 Alaria	54	3	F	Hasard	Alania	Negro, faja m. y g. oro	L. Muñoz
J. Cavieres	J. Saavedra	9 C. Azul	54	3	F	Mago	Gloxinia	Azul, g. verde	A. Gutiérrez
P. J. Medina	P. J. Medina	10 F. Negra	54	3	127/128	Elqui	Ciudadela	Azul, m. am. y g. morada	J. S. Bravo
P. Bagú	Barcelona	11 Llamarada	54	3	F	Sebastopol	Pacotilla	Blanco, m. am. y colorada listada	S. Gutiérrez
E. Rodríguez S.	R. Isensee	12 Palmira	54	3	F	Burgomaster	Cecil	Verde y blanco a cuadros, g. verde	M. Pérez

QUINTA CARRERA, a las 4.15 P. M.—Premio GIBELET.—1,600 metros.—Para caballos que no hayan ganado más de $ 20,000.—Peso: 58 kilos.—Descargo de 5 kilos a los que no hayan ganado más de $ 15,000; de 10 kilos, a los que no hayan ganado más de $ 10,000, y de 15 kilos a los que no hayan ganado más de $ 5,000.—Inscripción: $ 40.—Premio: $ 4,000 al 1.o

PREPARADOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE	JINETE
J. Celpa	San Andrés	1 Damassin	56	4	F	Campanazo	Damasca	Azul, g. negra	no corre
F. Rojas	J. Prain	2 Huasquino	48	3	F	Portales	Luz Fría	Naranja, m. turquesa	J. Canales
R. Díaz	Nápoles	3 On Rue	48	3	F	Ródano	Only	Am. y v. list., m. ver. g. amarilla	M. Ibarra
J. Cavieres	E. Subercaseaux	4 Nayada	46	3	F	Olascoaga	Nailá	Blanco, presillas plata, g. granate	F. Rojo
C. Lacalle	La Peña	5 Chop	43	3	F	Buñuelo	Miragarria	Granate, m. celestes y g. neg. b. oro	J. Zúñiga
D. Sandoval	E. Bouquet	6 G. King	43	3	F	Campanazo	Golden Lady	Azul y blanco en ruedas, g. colorada	J. Carrasco
F. Galván	J. Sullivan	7 J. Pot.	43	5	F	Last Reason	Empresa	Verde, m. verde y blanco en ruedas	P. Valderrama
H. Pérez	Parsifal	8 Morisco	48	3	F	A. Sturdee	Madelon	Castaño, g. negra	Alf. Silva

SEXTA CARRERA, a las 4.45 P. M.—Premio AGUSTIN R. EDWARDS.—(Clásico).—2,400 metros.—Para 4 años y más.—Handicap limitado entre 62 y 45 kilos.—Inscripción: $ 50.—Ratificación: $ 50 el Miércoles 14 de Setiembre.—Premio: $ 10,000 y un objeto de arte donado por la familia Edwards Mac-Clure, al 1.o

PREPARADOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE	JINETE
D. Sandoval	E. Bouquet	1 Ich Dien II	61	6	F	Le Temps	Ivonita	Blanco y azul en ruedas, g. col	P. Silva
J. Cavieres	Nos	2 Sin Sabor	61	5	F	Campanazo	Salopette	Azulino	A. Gutiérrez
H. Pérez	Parsifal	3 El Peral	60	4	F	El Pícaro	Golden Lady	Castaño, g. negra	J. Vergara
C. Lacalle	La Peña	4 Nirvana	58	4	F	Olascoaga	Nailá	Granate, m. celestes, g. negra	C. Guerra
J. Celpa	San Andrés	5 Anastasio	57	5	F	Campanazo	Avanzana	Azul, g. negra	E. Rebolledo
J. Miranda	Calibán	6 Garete	52	6	F	Matador	Fricka	Oro, m. gris perla, g. oro	Alf. Silva
H. Pérez	T. Hurley	7 Poor Chap	52	4	F	The Panther	Pas si mal	Gris perla, m. y g. cereza	M. Pérez
I. Yáñez	Ossyris	8 Bandazo	49	6	F	Tullibardine	Bombe Glacé	Solferino, g. oro	L. Reyes

SETIMA CARRERA, a las 5.15 P. M.—Premio GREEN AND WHITE.—2,000 metros.—Para ganadores.—Handicap.— Inscripción: $ 45.—Premio: $ 4,500 al 1.o

PREPARADOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE	JINETE
A. Rodríguez	Chat Noir	1 Facundina	60	5	F	Campanazo	Fuga	Celeste, anillos y g. roja	C. Guerra
D. Sandoval	E. Bouquet	2 Quién Es?	57	5	F	Melik	Jacqueline	Blanco y azul en ruedas, g. colorada	P. Silva
D. López	D. López	3 Paramount	52	5	F	Pasteur	Doncella	Lacre, m. blancas, braz. lac. g. azul	E. Rebolledo
I. Yáñez	I. Yáñez	4 Skirmish	49	3	F	Melik	Ivette	Rosado y celeste listado	L. Reyes
E. Polanco	E. Polanco	5 Cartilla	42	6	F	Altanero II	Casquivana	Solferino	F. Abarca
E. Rodríguez	Puloyo	6 C. Raso	41	4	F	Eclair II	Renée	Blanca, anillos y g. cereza	F. Rojo
C. Rodríguez	Ebeache	7 Lolol	41	3	F	Dichoso	Royal Red	Verde osc., alam. y g. negra	J. Zúñiga

OCTAVA CARRERA, a las 5.45 P. M.—Premio GRIS PERLA. —1,400 metros.—Para ganadores de más de $ 15,000.—Handicap.— Inscripción: $ 40.—Premio: $ 4,000 al 1.o

PREPARADOR	DUEÑO	NOMBRE	PESO	EDAD	SANGRE	PADRE	MADRE	TRAJE DEL JINETE	JINETE
A. Rodríguez	El Amigo	1 Decurión	60	4	F	Olascoaga	Decidedly	Rosado alam., cuello puño y g. azul	V. Jara
J. Cavieres	J. Cavieres	2 B. Día	53	5	F	Last Reason	Dorama	Rosado, g. azul eléctrico	A. Gutiérrez
J. Rodríguez	J. Ferrer	3 Mistigris	53	5	F	Olascoaga	Laucha II	Am., m. amarillas, anillos azul. g. az.	Alf. Silva
J. Rodríguez	A. Lyon	4 B. Nash	50	5	F	Ben	Catherinette	Azul, lunares blancos, g. azul	no corre
Gmo. de la Cerd	Carmencita	5 Descartado	47	5	F	Campanazo	Discreta	Rojo, lunares blancos	J. Carrasco
J. Celpa	San Andrés	6 Damassin	45	4	F	Campanazo	Damasca	Blanco est. verde, g. blanca, bor. v.	no corre
L. Pinochet	Alcázar	7 Caonabo	43	5	F	Marcosol	Q. Mary	Acero, alamares y gorra lacre	F. Abarca
G. Valenzuela	Dublín	8 Perfcolo	43	4	F	Hasard	Addax	Amarillo, m. verdes, g. am. y mor.	J. Zúñiga

PRONOSTICOS DE ALGUNOS DIARIOS Y REVISTAS PARA LA REUNION DE LA TARDE DE HOY EN EL CLUB HIPICO

DIARIOS Y REVISTAS	1.a Carrera	2.a Carrera	4.a Carrera	5.a Carrera	6.a Carrera	7.a Carrera	8.a Carrera
"La Nación"	F. Alarm Salfate	Berezin Río Claro El Cascabel	F. Negra C. Azul Gayarre	Nayada Huasquino	Bandazo El Peral Sin Sabor	Facundina Paramount	Buen Día Mistigris
"Los Tiempos"	F. Alarm Salfate	Berezin Río Claro El Cascabel	F. Negra C. Azul Palmira	Nayada Huasquino	Bandazo El Peral Sin Sabor	Facundina Paramount	Mistigris Buen Día
"La Huasca"	F. Alarm Salfate	Berezin Río Claro El Cascabel	Alarcos F. Negra C. Azul	Nayada Huasquino	Bandazo El Peral Sin Sabor	Facundina Paramount	Decurión Buen Día

FERROCARRILES DEL ESTADO

Se solicita propuestas públicas para el 28 de Setiembre próximo, para la confección de 4 cambios y 4 cruzamientos tipo "J" tj. 1|12.

Bases y antecedentes, en el Departamento de Materiales y Almacenes (Estación Alameda).

Santiago, 13 de Setiembre de 1927.

S 25

Se solicitan propuestas públicas para el día 23 de Diciembre próximo, por repuestos para locomotoras, coches y carros, materiales correspondientes al Grupo N.o 33.

Bases, planos y demás antecedentes, en el Departamento de Materiales y Almacenes (Estación Alameda).

Santiago, 23 de Setiembre de 1927.

S 25

Bolsa de Comercio

MOVIMIENTO

DE 19 FLUCTUACIONES DE PRECIO SUBIERON 10 Y BAJARON 9 TITULOS

Aunque el movimiento de la única rueda de ayer no fué de los más importantes, la plaza se mostró interesada en los valores salitreros, manifestándose esta característica con alza de consideración en la totalidad de los títulos negociados.

En Mineras se transaron 200 Carahues y 800 Colquiri; en ganaderas 100 Fuegos; en Bancos 145 Hipotecario de Chile y en Industriales 35 Electricidad Industrial y 200 Papeles y Cartones.

El valor de lo adjudicado en Bonos ascendió a 376,500 nominales con firmeza en sus cotizaciones.

FLUCTUACIONES

SUBIERON

BONOS
Hip. 8-1, de 100 3|4 a 101.
Hip. 8-2, de 100 1|2 a 101.
£ Electr. Ind., de 34 1|4 a 34 1|2.
SALITRERAS
Galicia, de 17 a 18.
Loa, de 34 1|4 a 34 1|2.
Lautaro Port., de 156 a 160.
N. Castilla, de 29 a 29 1|2.
INDUSTRIALES
Viñas, de 18 1|4 a 19 1|2.
Viñas, de 31 1|4 a 31 1|2.
MINERAS
Oploca, de 110 a 111.

BAJARON

BONOS
Caja 8-1, de 102 1|4 a 102.
GANADERAS
Fuego, de 140 1|2 a 139 3|4.
INDUSTRIALES
Electra. Pref., de 34 a 33 1|2.
Papeles y Cartones, de 148 a 147.
MINERAS
Colquiri, de 7 1|4 a 7.
Kelluani, de 3 1|3 a 3.
Máfil, de 9 5|8 a 9 1|2.
Patiños, de 167 a 166 1|2.
Tocopilla, de 68 a 67 1|2.

OPERACIONES EFECTUADAS AYER

UNICA RUEDA

100000 Caja 8-1|2, 102 1|8
155000 Id. id., 102 1|8.
12000 Id. id., 102 1|8.
30000 Id. id., 12 1|4.
2500 Id. 8-1, 102.
1000 Id. id., 102 1|4.
15000 Hip. 8-1, 101.
1000 Id. 8-2, 101.
10000 Id. 7-1, 96.
100 Fuegos, Set. 29, 139 3|4.
35 Electr. Ind., 54.
300 Colquiri, Oct. 13, 7 1|8.
500 Id. Set. 29, 7.
145 Bco. Hip. 640.
200 P. y Cartones, Oct. 13, 147.
300 Carahue, Oct. 13, 3.
200 Loa, Set. 29, 34 1|8.
300 Id. Oct. 13, 34 1|2.
700 Lautaro P., Oct. 13, 158.
600 Loas, Id. id., 34 1|2.
700 Lautaro, Oc. 13, 159.
1000 Caja 7-1, 96 1|2.

OPERACIONES EN VALPARAISO

UNICA RUEDA

200 Loa, Oct. 13, 34 1|4.
100 Oplocas, Set. 29, 111.
300 Lautaro Prt., Oct. 13, 157.
200 Id. id., 157.
100 Id Nom., Set. 29, 150.
600 Loa, Set. 29, 34 1|4.
20 Lautaro Prt., Oct. 13, 156 1|2
600 Galicia, Set. 29, 17 1|8.
300 N. Castilla, Oct. 13, 29 1|2.
600 Gatico, Set. 29, 3 1|2.
100 Galicia, Oct. 13, 17 1|2.
400 Gatico, Oct. 13, 3 1|2.

CAMBIO
Vendedor 39.61
Comprador 39.60

Cablegrama sobre cotización de Patiño, en Nueva York el 23 de Setiembre de 1927: Vendedor 20 1|2 y comprador 20, dólares.

CAMBIO

TIPO DE VENDEDOR

COMERCIAL. . . . . . $ 39.61
UN PESO PAPEL . . . 6.1|16

£ POR DOLARES: 4.86 5|32

BANCO DE LONDRES Y AMERICA DEL SUD. LTDA.

Cambio sobre el exterior

PLAZA	90 D. V.	Vista
Londres	39.80	40.25
París	0.32.30	0.32 1|2
Amberes		1.15 1|4
New York		8.26
España		1.44 3|4
Italia		0.45.10
Brasil		40.50
Uruguay		8.54
Argentina		3.54 3|4
Holanda		3.32
Suiza		1.59 5|8
Siria		40.50
Panamá		40.50
Portugal		40.50
Perú		40.50
Alemania		1.98

Feria Santa Rosa

DE LA SOCIEDAD "EL TATTERSALL"

REMATES: MARTES Y VIERNES
Correspondencia: Santa Rosa 2250.— Embarques Estación San Diego.— Teléfono 17 San Miguel.—Dirección Telegráfica: "Fercerdos", Santiago

Transacciones al peso efectuadas el Viernes 23 del presente:

CERDOS
1 con 150 kilos, a $ 1.63.
3 con 816 kilos, a 1.60 y medio.
1 con 216 kilos, a 1.60.
2 con 338 kilos, a 1.60.
3 con 702 kilos, a 1.59
3 con 746 kilos, a 1.57
14 con 1184 kilos, a 1.55
1 con 140 kilos, a 1.51
3 con 378 kilos, a 1.51
15 con 990 kilos, a 1.50
1 con 140 kilos, a 1.41.
3 con 300 kilos, a 1.00
LANARES
51 ovejunos, a $ 48 cada uno.
64 ovejunos, a $ 32 cada uno.

PRECIOS DE LAS MADERAS

SOCIEDAD NACIONAL DE BUQUES Y MADERAS
Moneda 1128 — Teléfono 393

Pino oregón, 0.35 pie cuadrado.
Pino Araucaria, $ 0.70 pie cuadrado.
Roble pellín, de 4 1|3 a 5 varas, $ 0.32 pie cuadrado.
Roble pellín de 6 varas, 0.35 pie cuadrado.
Roble pellín de 6 a 7 metros, $ 0.45 pie cuadrado.
Raulí corriente, $ 6 la pulgada.
Raulí tercera, 3.50 la pulgada.
Lingue corriente, $ 5.80 la pulgada.
Lingue tercera, $ 3.50 la pulgada.
Laurel corriente, $ 3.50 la pulgada.
Laurel 3.a, $ 3.50 la pulgada.
Alamo de 1|2 ", $ 0.85 cada uno.
Alamo de 3|4", $ 1.30 cada uno.
Alamo de 1", $ 2 cada uno.
Viguetas álamo de 6 varas, $ 3 cada uno.
Tejuelas raulí 4", 5" y 6", $ 8 el paquete.
Pintura al agua "Olsina", $ 3.50 el kilo.
Pintura antiséptica "Carbolineum" $ 28 la lata.
Cemento "Ok", $ 23 el barril.
Los precios son nominales y están sujetos a variaciones.

Precios de comprador o vendedor al terminar las ruedas

TITULO	COMPRADOR Cantid.	COMPRADOR Precio	VENDEDOR Cantid.	VENDEDOR Precio
BONOS				
Caja 7-1			13000	96½
Caja 8 1|2	100000	102¼		
Caja 8-1	20000	102	20000	102¼
Hip. 7-1			10000	96
Hip. 8-1	10000	101		
£ Elect. Ind.	500	34½		
BANCOS				
Chile	100	210		
Hip. de Chile	38	640		
MINERAS				
Caylloma, Set. 29			500	4
Carahue, Oct. 13			200	3
Colquiri, Set. 29	700	7	300	7¼
Gaticos, Set. 29			500	3½
Kelluani			500	3
Máfil, Oct. 13	500	9	500	9½
Minera, Oct. 13			300	4½
Oploca, Oct. 13	300	111		
Patiños, Oct. 13	100	165		
Schwager, Set. 29			200	26½
Tocopilla, Oct. 13	200	67½	200	67¾
SEGUROS				
Chilena Cons.			109	33½
Laut. al Pr., Oct. 13	500	158½		

SALITRERAS TITULO	COMPRADOR Cantid.	COMPRADOR Precio	VENDEDOR Cantid.	VENDEDOR Precio
Lautaro, Set. 29			100	158½
Loa, Oct. 13	500	34⅝		
Loa, Set. 29			500	54½
INDUSTRIALES				
Gas	100	65	14	67
Rafael Vives	100	19½		
Vidrios			100	60
Viñas	500	31½		
Elect. Ind.			100	54
Tejidos El Salto	15	120	50	120
Cervecerías	200	66		
Feria Izquierdo			100	100
Elect. Pref.			100	33½
Vapores Pref.			70	47
Teleg. Comercial			200	45
CIERRE, a las 12 M.				
Cambio		39.60		39.61
Lautaro en Londres		3 29|32		3 31|32
Patiños en N. York.				
Colquirí, Set. 29				7
Minera, Set. 29.				24½
Patiños, trs., Oct 13		166½		
Loa, trs., Oct. 13		34½		
Lautaro Prt. Oct. 13		160		
Vapores Ord Oct. 13		22⅝		
Galicia, Oct. 13		18		
Tocopilla, Oct. 13				67½

SOCIEDADES ANONIMAS

DIVIDENDOS.—CITACIONES.—CIERRE DE REGISTROS

Gente Grande Soc. Ganadera.—Cita a junta general ordinaria el 26 de Setiembre, a las 4.30 P. M., Bolsa de Comercio.

Los accionistas que deseen recibir al próximo dividendo en £ sobre Londres, deben dar aviso por escrito antes del 6 del presente, día que fijará el cambio para el pago en m|c Cierra su registro del 6 al 26 de Setiembre.

Transandino San Martín, Soc.—Cita a junta general ordinaria y extraordinaria para el 23 de Setiembre, en el "Ilustrado". Venta del activo y pasivo a la Co. Electro Siderúrgica e Ind. de Valdivia.

Salitrera Nacional, Comunidad.—Cita a junta general extraordinaria para el 26 de Setiembre, en Teatinos 166.

Asociación de Productos de Yodo de Chile. — Cita a junta general ordinaria para el 28 de Setiembre a las 2.30 P. M., en Prat 136 (Valparaíso). Marcha de la Asociación y elegir nuevo directorio.

Electricidad Industrial Co. General de.— Cita a junta general ordinaria y extraordinaria el 27 de Setiembre a las 16 horas. Memoria y balance el 2.o semestre de 1927 y venta de algunas propiedades de la Cía.

Agrícola de Coquimbo Cía.—Cita a junta general extraordinaria el 28 de Setiembre a las 5 P. M., en la Galería Alessandri N.o 29. Proposición de compra del activo y pasivo de la Sociedad y autorizar al Directorio para suscribir un contrato de ad referendun.

Aysen Sociedad Industrial del.— Cita a junta general ordinaria el 30 de Setiembre a las 14.50 horas en Blanco 725. Memoria y balance del 30|6. 1927.

El 27 de Setiembre se fijará el tipo de cambio para el pago del dividendo en moneda corriente. Cierra su registro el 21 al 30 de Setiembre.

Administración y Crédito de Valores.— Cita a junta general extraordinaria el 23 de Setiembre a las 11 horas en Blanco 709, Valparaíso.

Máfil Soc. Carbonífera de.—Cita a junta general ordinaria el 23 de Setiembre, a las 2.30 del 30.—6-927. Cierra su registro del 10 al 23 de Setiembre.

Ascensores Mecánicos de Valparaíso Cía. — Cita a junta general ordinaria el 23 de Setiembre a las 15 horas en Prat 288. Memoria y Balance del último semestre. Cierra su registro del 14 al 24 de Setiembre.

Lincoln de Tocopilla Co. Minera.— Cita a junta general el 23 de Setiembre en "El Ilustrado".

Tierra del Fuego Soc. Empresa de.— Dividendo N.o 64 de ch. 3.6 en moneda corriente 6.55 libre de impuesto el 21 de Setiembre en Moneda 1109.

Cemento El Melón Soc.— Dividendo N.o 54 de $ 1.25 el 1.o de Octubre por el Banco de Chile. Cierra su registro del 22 de Setiembre al 1.o de Octubre.

Taltal Co. de Minas.— Cita a junta general ordinaria para el 30 de Setiembre a las 11 A. M., en Prat 183, Valparaíso.

Industrial de los Andes Soc.—Cita a junta general ordinaria el 30 de Setiembre, a las 15 horas, en Cóndor 853. Cierra su registro del 27 al 30 de Setiembre.

Catres Cía. Industrial de.—Dividendo provisorio de $ 1, el 27 de Setiembre, por el Banco Español-Chile. Cierra su registro del 22 al 26 de Setiembre.

Marga Marga Soc. Minera.—Cita a junta general ordinaria el 30 de Setiembre, a las 17.30, en "El Ilustrado". Cierra su registro del 22 de Setiembre al 4 de Octubre.

Ñuble y Rupanco Soc. Agrícola.—Cita a junta general ordinaria el 27 de Setiembre, a las 17 horas en Moneda 941. Memoria y balance 31-5-927.

Oploca de Bolivia Cía. Minera y Ganadera. — Dividendo N.o 28 de sh 4 el 10 de Octubre en Moneda 356.

Cierra sus registros desde el 1.o al 8 de Octubre.

Caja de Ahorros de Empleados Públicos—Cita a junta general ordinaria para el 29 de Setiembre a las 18 horas, en sus oficinas.

Patiños Mines. — Dividendo N.o 10, de sh 4 el 15 de Octubre, por el Banco Anglo Sud Americano.

Cita a junta general extraordinaria para el 18 de Noviembre en New York (Estados Unidos).

Cierra sus registros del 1.o de Octubre al 18 de Noviembre.

Pedro Perfetti Co. Salitrera. — Cita a junta general ordinaria para el 27 de Setiembre, a las 15 horas, en Serrano 187, Valparaíso.

Cierra sus registros del 19 al 27 de Setiembre.

Cooperativa Naval Soc. — Cita a junta general ordinaria para el 30 de Setiembre, a las 18 horas en el Club Naval.

La Semana Bursátil

NUMERO DE ACCIONES TRANSADAS DURANTE LAS RUEDAS DE LA SEMANA, CON SUS PRECIOS MAXIMUM, MINIMUM Y CIERRE

TITULOS	Cantid.	PRECIOS Máxim.	PRECIOS Mínim.	PRECIOS Cierre
BONOS				
Caja 7-1	33000	97	96½	96½
Caja 8 1|2	655000	102¼	101½	102¼
Caja 8-1	157100	102¼	102	102
Hip. 7-1	10000	97	96	96
Hip. 8-1	194000	101	100	101
Hip. 8-2	1000	101	100	101
Mun. Priv. Set. 8	100000	93	92	93
Electr. Ind. £	400	34½	34¼	34½
BANCOS				
Chile	240	210	210	210
Hip. de Chile	145	640	640	640
Italiano	20	78	75	78
MINERAS				
Caylloma	9900	4	3½	4
Carahue	200	3	3	3
Colquiri	2150	7½	7	7
Condoriaco	1300	5	4½	5
Gaticos	500	3⅝	3½	3½

TITULOS	Cantid.	PRECIOS Máxim.	PRECIOS Mínim.	PRECIOS Cierre
Minera	4900	24¾	24½	24¾
Oplocas	900	111	107	111
Patiños	4100	169	167	167
Salvador	1000	1½	1½	1½
Tocopilla	200	68	67¾	68
SALITRERAS				
Galicia	200	18	16½	18½
Loa	7400	34½	33⅝	34½
Lautaro Nitr. Port.	7700	160	143	160
Tocopilla	100	380	368	380
GANADERAS				
Fuegos	100	148	139¾	139¾
Gente Gde.	100	54	53½	53½
INDUSTRIALES				
Club Hípico	3.—	6400	6000	6000
Gas de Stgo.	248	67	66	66
Malvoa	129	12	11¾	12
Papeles y Cortones	500	149	147	147
Ref. Viñas	700	31½	31¼	31½
Vapores Ord.	500	23	22	22

FLUCTUACIONES DE PRECIOS DURANTE LA SEMANA.
De 47 fluctuaciones de precios subieron 22 y bajaron 25 títulos

SUBIERON
BONOS
Caja 8-1|2, de 101 1|2 a 102 1|4.
Hip. 8-1, de 100 a 101.
Id. 8-2, de 100 a 101.
Prv. Set. 8, de 92 a 93.
MINERAS
Cayllomas, de 3 1|4 a 4.
Condoriaco, de 4 1|2 a 5.
Dichas, de 1 1|2 a 2.
Disputadas, de 13 a 18 1|4.
Oplocas, de 107 a 111.
Santo Cristo, de 1 1|2 a 1 5|8.
Vacas, de 0.95 a 1.
SALITRERAS
Galicia, de 16 1|4 a 18.
Loa, de 33 3|4 a 34 1|2.
Lautaro Prt., de 139 a 160.
Id. Nom., de 133 a 150.
Castilla, de 28 a 29 1|2.
Tocopilla, de 370 a 380.
Habas Londres, de libra esterlina 3.8.1 a 3.19.4.
INDUSTRIALES Y VARIOS
Fósforos, de 190 a 200.
Malvoa, de 11 3|4 a 12.
R. Vives, de 18 a 19 1|2.
Vap. Ord., de 22 a 23 3|8.

BAJARON
BONOS
Caja 6-1, de 94 a 92.
Id. 7-1, de 97 a 96 1|2.
Id. 8-1, de 102 1|4 a 102.
Hip. 7-1, de 97 a 96.
BANCOS
Nacional, de 72 1|4 a 72.
MINERAS
Colquiri, de 7 1|2 a 7.
Gatico, de 3 5|8 a 3 1|2.
Higueras, de 3 a 2 1|2.
Kelluani, de 3 1|4 a 3.
Kala Uyu, de 2 a 1 7|8.
Máfil, de 9 5|8 a 9 1|2.
Mineras, de 24 3|4 a 24 1|2.
Patiños, de 169 a 166 1|2.
Schwager, de 26 1|2 a 26 1|4.
GANADERAS
Gente Grande, de 54 a 53 1|2.
Cisne, de 16 1|4 a 15.
Fuegos, de 150 a 139 3|4.
INDUSTRIALES Y VARIOS
Club Hípico, de 6,400 a 6,000.
Cervecerías, de 67 a 66 1|2.
Electr. Pref., de 34 a 33 1|2.
Funicular, de 17 a 15.
Gas de Stgo., de 67 a 66.
Id. Valp., de 97 a 96.
Paños Tomé, de 55 1|2 a 54.
Papeles y Cart., de 149 a 147.

CAMBIO INTERNACIONAL DURANTE LA SEMANA

Martes, primera rueda: Vendedor 39.67 y comprador 39.65.
Martes, segunda rueda: Vendedor 39.66 y comprador 39.62.
Miércoles, primera rueda: Vendedor 39.64 y comprador 39.62.
Miércoles, segunda rueda: Vendedor y comprador 39.60.
Jueves, primera rueda: Vendedor 39.64 y comprador 39.63.
Jueves, segunda rueda: Vendedor 39.62 y comprador 39.61.
Viernes, primera rueda: Vendedor 39.62 y comprador 39.61.
Viernes, segunda rueda: Vendedor 39.61 y comprador 39.60
Sábado, única rueda: Vendedor 39.— y comprador 39.

ESTAÑO £ DURANTE LA SEMANA

Al contado bajó 1.8.9 y a plazo bajó 0.7.6
Día Lunes: 284.15.0 al contado y 278.15.0 a plazo.
Día Martes: 279.15.0 al contado y 276.15.0 a plazo.
Día Miércoles: 278.15.0 al contado y 274.15.0 a plazo.
Día Jueves: 275.10.0 al contado y 271.0.0 a plazo.
Día Viernes: 270.17.6 al contado y 267.0.0 a plazo.
El Viernes de la semana pasada cerró a 285.5.0 al contado y a plazo 279.10.0, por consiguiente, bajó 1.8.0 al contado y 0.7.6 a plazo.

COBRE STANDARD DURANTE LA SEMANA

Al contado bajó 0.18.9 y 1 a plazo £.
Día Lunes: 55.5.0 al contado y 55.13.9 a plazo.
Día Martes: 54.15.0 al contado y 55.3.9 a plazo.
Día Miércoles: 54.13.9 al contado y 55.2.6 a plazo.
Día Jueves: 54.8.9 al contado y 54.17.6 a plazo.
Día Viernes: 54.2.6 al contado y 54.11.3 a plazo.
El Viernes de la semana pasada cerró a 55.1.3 al contado y 55.11.3 a plazo, por consiguiente, bajó 0.18.9 al contado y 1 £ a plazo.

PLATA DURANTE LA SEMANA

Lunes, 25 11|16 d., al contado.
Martes, 25 1|8 d., al contado.
Miércoles, 25 5|8 d., al contado.
Jueves, 25 3|4 d., al contado.
Viernes, 25 5|8 d., al contado.
El Viernes de la semana pasada, cerró a 25 1|2, por consiguiente, subió 1|8 d.

PATIÑOS EN NUEVA YORK DURANTE LA SEMANA

Lunes, 20 al contado y vendedor 20 1|2.
Martes: comprador 20 y vendedor 20 1|2.
Miércoles: comprador 20 y vendedor 21.
Jueves: comprador 20 y vendedor 20 1|2.
Viernes: comprador 20 y vendedor 20 1|2.
Sábado: comprador 20 y vendedor 20 1|2.
El Sábado de la semana pasada cerró a 20 1|2 vendedor y 20 comprador, por consiguiente no varió.

LAUTARO EN LONDRES DURANTE LA SEMANA

Comprador no varió y vendedor no varió.
Lunes: comprador 3.6.10 y vendedor 3.8.1.
Martes: comprador 3.6.10 y vendedor 3.8.1.
Miércoles: comprador 3.6.10 y vendedor 3.8.1.
Jueves: comprador 3.6.10 y vendedor 3.8.1.
Viernes: comprador 3.6.10 y vendedor 3.8.1.
Sábado: comprador 3.6.10 y vendedor 3.8.1.
El Viernes de la semana pasada cerró a 3.8.1 vendedor y 3.610 comprador, por consiguiente no varió.

Movimiento Marítimo en Valparaíso

Ayer Sábado, entraron:

Vapor nacional, Magallanes, procedente de Arica e intermedios y consignado a Sociedad Comercial Braun y Blanchard.

Velero alemán Padua, procedente de Hamburgo, vía San Antonio, con cargamento surtido y consignado a los señores Weber y Cía.

Ayer Sábado salieron:

Vapor Aconcagua, para Nueva York e intermedios, zarpó a las 4 P. M. y despachado por la Compañía Sud Americana de Vapores.

Vapor Magallanes, para Lota e intermedios, y despachado por Braun y Blanchard.

Vapor Sprewald, para Hamburgo, vía Panamá, y desp. por la Agencia Marítima Kosmos.

Vapor Oroya para Coronel e intermedios, y desp. por la Cía. Inglesa de Vapores.

Vapor Childa, para San Francisco de California y desp. señores Gildemeister Co.

Vapor Araucanía, para Puerto Montt e intermedios, y desp. señores T. Landgren y Cía.

Goleta Josefina, para Juan Fernández y desp. por el señor Guillermo M. García.

El Lunes saldrán:

Vapor Margit, para Iquique e intermedios, y desp. por el señor Rafael Torres.

Vapor Perú para Corral e intermedios, y desp. señores González, Soffia y Cía.

El Martes 27 saldrán:

Vapor Santiago para Arica e intermedios y desp. por Braun y Blanchard.

Vapor Valdivia, para Arica e intermedios y desp. por Braun y Blanchard.

Vapor Fresia, para Lota e intermedios y desp. por los señores R. W James y Cía.

Vapor Luisa, para Iquique e intermedios, y desp. señores R. W. James y Cía.

El Miércoles 28 saldrán:

Vapor Santa Ana, para Nueva York e intermedios, saldrá a las 10 A. M., y despachado por los señores W. R. Grace y Cía.

Vapor Maipo para Lota e intermedios, y desp. por la Cía. Sud Americana de Vapores.

Vapor América, para Arica e intermedios, y desp. señores Artigas, Riofrío y Co.

Vapor Holger para Hamburgo, vía Panamá y desp. por la Cía. Transp. Marítimos.

El Jueves 29 saldrán:

Vapor Huasco para Guayaquil e intermedios y desp. Cía. Sud Americana de Vapores.

Vapor Buenos Aires, para Barcelona e intermedios, vía Panamá y despachado por los señores Martínez, Velasco y Cía.

Vapor Chile, para Arica e intermedios y desp. señores González, Soffia y Cía.

El Viernes 30 saldrán:

Vapor Canelos, para Arica e intermedios, y desp. por la Cía. Trasp. Marítimos.

Vapor Alba para Iquique e intermedios y desp. señores Germain y Goudie.

Vapor Allipen, para Corral (Valdivia). Desp. por la Cía. Transportes Marítimos.

PROXIMAS LLEGADAS

Vapor Santa Ana, de Talcahuano, llega hoy Domingo. W. R. Grace y Cía.

Vapor Nairnbank, de Calcutta, llega mañana Lunes 26. Kenrick y Cía.

Vapor Maipo, de Guayaquil, llega mañana Lunes 26. Cía. Sud Americana de Vapores.

Vapor Perú, de Iquique, llega mañana Lunes 26. González, Soffia y Cía.

Vapor Luisa de Corral, llega mañana Lunes 26. R. W. James y Cía.

Vapor Fresia de Arica, llega el Martes 27. R. W. James y Cía.

Vapor Charlton Hall, de Nueva York, llega el Martes 27. Gibbs y Cía.

Vapor Buenos Aires, de Barcelona, llega el Martes 27. Martínez Velasco Co.

Vapor Holger de Hamburgo, llega el Martes 27. Cía. Transportes Marítimos.

Vapor Cherry-Branch, de Liverpool, llega el Miércoles 28. Gibbs y Cía.

Vapor Huasco, de Lota, llega el Miércoles 28. Cía. Sud Americana de Vapores.

Vapor Chile, de Corral llega el Miércoles 28. González, Soffia y Cía.

Vapor Canelos de Puerto Montt, llega el Miércoles 28. Cía. Trasp. Marítimos.

Vapor Lobos, de Liverpool, llega el Jueves 29. Cía. Inglesa de Vapores.

Vapor Ebro, de Nueva York, llega el Jueves 29. Cía. Inglesa de Vapores.

Vapor Rhodopis, de Hamburgo, llega el Viernes 30. Agencia Kosmos.

Vapor Allipen, de Arica, llega Viernes 30. Cía. Tras. Marítimos.

Vapor Taltal, de Arica, llega el Viernes 30. González, Soffia Co.

Informaciones Comerciales e Industriales del Extranjero

DE NUESTROS CORRESPONSALES EN EL EXTRANJERO

Cambios

NUEVA YORK 24. — Hoy se cotizaron los siguientes cambios:

Estados Unidos, 4.86 5|16 dólares por libra esterlina; Francia, 3.92 1|8 centavos oro por franco; Italia, 5.45 centavos oro por lira; Bélgica, 13.93 centavos oro por belga; Suiza, 19.28 1|4 centavos oro por franco; Alemania, 23.82 centavos oro por reichsmark; España, 17.54 centavos oro por peseta; Yugoeslavia, 1.76 1|4 centavos oro por dinar; Argentina, 42.75 centavos oro por peso; Chile, 12.09 centavos oro por peso; Japón, 46.43 centavos oro por yen; Perú, 3.88 dólares por libra peruana; Brasil, 11.95 centavos oro por milreis; Suecia, 26.88 centavos oro por corona; Noruega, 26.39 centavos oro por corona; Dinamarca, 26.78 centavos oro por corona; Austria, 14.089 centavos oro por corona; Portugal, 4.95 centavos oro por escudo. (U. P).

La libra

LONDRES 24. — la libra esterlina en monedas extranjeras se cotizó como sigue:

Estados Unidos, 4.86 21|32 dólares; Francia, 124.01 -|2 francos; Bélgica, 34.94 1|4 belgas; Alemania, 20.41 1|2 marcos oro; Finlandia, 193 marcos; Austria, 34.51 1|2 chelines austríacos; Holanda, 12.13 3|4 florines; Italia, 89.26 liras; Suiza, 25.23 3|4 francos; Suecia, 18.09 3|4 coronas; Noruega, 18.44 coronas; Dinamarca, 18.16 3|4 coronas; España, 27.71 1|2 pesetas. El yen se cotizó a 22 15|16 peniques; el peso argentino, a 47 7|8; la libra sobre Praga, 164 5|32; el escudo portugués, a 98 1|2 escudos por libra esterlina. (U. P).

Metales

NUEVA YORK 24. — El estaño se cotizó a 60 centavos oro por libra y el cobre a 13 1|2. (U. P).

LONDRES 24. — Cotizaciones de metales: plata en barras, la onza, libras 0.25 13|16; mercurio, la botella, libras 27.6.0; tungsteno, la unidad, libras 0.13.0. (U. P).

Acciones

NUEVA YORK, 24.— Los títulos que se mencionan a continuación se cotizaron en la forma siguiente:

American Metal, no se cotizó. American Smelting and Refining, 177. American Woolen, 24. Anglo Chilean Nitrate, bonos, 13 3|4. Anglo Chilean Nitrate, acciones, 93 3|4. F. C. Atchison, de Santa Fé, 192 3|4. American Telegraph and Telephone, 175 3|8. Anaconda Copper, 48 5|8. Allis Chalmers, 113 1|4. Bethlehem Steel, 62 1|4. Chile Copper, 36. Cerro de Pasco, 65. Continental Oil, 18 1|8. Central Leather, 13 1|2. Du Pont de Nemours, 335; Dodge Brothers, 18; General Motors, 178 7|8. Great Western Sugar, 48 1|8. General Electric, 136 1|4. Hudson Motors, 82 1|2. International Cement, 56 1|2. Internacional Harvester, 224. Kennecot Copper, 75 1|4. Missouri Pacific R. R. 54; National City Bank, 720; Standard Oil of California, 54 1|8. Southern Pacific R. R. 120 1|4. Studebaker Corporation, 58 1|8. Texas Gulf Sulphur, 77. Union Pacific R. R. 188 3|4. U. S. Rubber, 56 1|8. General Asphalt, 74. U. S. Steel, 152 7|8. International R. R. Car., no se cotizó.— (U. P.)

Valores salitreros

LONDRES, 24.— Los valores salitreros que se indican se cotizaron a los siguientes precios:

Angela Nitrate Co., no se cotizó. Alianza Nitrate Co., 170. New Pacha Jazpampa Nitrate Co., no se cotizó. New Tamarugal Nitrate Co., 26. Pan de Azúcar Nitrate Co., 35. Rosario Nitrate Co., 15. Salar del Carmen Nitrate Co., 22 1|2. Santa Catalina Nitrate Co., no se cotizó. Tarapacá Nitrate Co., 10 1|2. London Nitrate and Railway Co., no se cotizó. Anglo Chilean Nitrate Co., 3 1|4. Aguas Blancas Nitrate Co., no se cotizó. Lautaro Nitrate Co., 80. Liverpool Nitrate Co., 21. Santiago Nitrate Co., no se cotizó.— (U. P.)

Ganado

CHICAGO 24. — El ganado en pie se cotizó a los siguientes precios, en centavos oro por libra:

Novillos, 16; terneros de un año, 15.25; terneras, 17.50. (U. P).

Carne

CHICAGO 24. — La carne de vacuno se cotizó como sigue, en centavos oro por libra:

Primera clase, de 21 a 23; segunda clase, de 15 a 17; ternera, de 23 a 25. (U. P).

CHICAGO 24. — La carne de cerdo se cotizó a razón de 12.10 dólares las cien libras. (U. P).

Cueros

CHICAGO, 24.— Los cueros de frigorífico se cotizaron hoy a los siguientes precios en centavos oro por libra:

Novillos del país, pesados, 22. De Texas, pesados, 21. De vacas, marcados, 21. De vacas, 20. Del interior del país, de vaquillonas y novillos, 20. De vacas, pesadas, 17. De vacas, 18. De terneros, 21. De becerros, 24 3|4. —(U. P.)

Granos

CHICAGO 24. — Hoy se cotizaron los siguientes precios de granos, en dólares por buchel, para entrega en las fechas que se indica:

Trigo, Setiembre, 1.29 3|8; Octubre, 1.32 3|8. Maíz, Setiembre, 0.97 5|8; Octubre, 0.99 5|8. Avena, Setiembre, 0.46 1|2; Octubre, 0.48 3|4. Linaza, Setiembre, 2.20 1|2; Octubre, 2.20 3|4. (U. P).

Algodón

NUEVA YORK 24. — El algodón se cotizó a los siguientes precios, en centavos oro por libra, para entrega en las fechas que se indica:

Octubre, 20.27; Diciembre, 20.70; Enero, 20.70; Marzo, 20.86; Mayo, 21.15; Julio, 21.10. (U. P).

LIVERPOOL 24. — Hoy se vendieron 3,000 fardos de algodón, a los siguientes precios, en peniques por libra, para entrega en las fechas que se indica:

Noviembre, 10.83; Enero, 10.93; Febrero, 10.95; Abril, 10.97; Junio, 10.96. (U. P).

Caucho

NUEVA YORK 24. — Al cierre de las operaciones en este mercado, el caucho en bruto se cotizó a los siguientes precios, en centavos oro por libra:

Up river, de clase fina, 27 3|4; up river, de clase ordinaria, 19 3|4; caucho en bolsas, 19 3|4; caucho ahumado, en planchas, para entrega inmediata, 33 1|2; caucho de primera calidad y "latex crepe" para entrega inmediata, 33 3|8. (U. P).

Fertilizantes

NUEVA YORK, 24.— Las siguientes fueron las cotizaciones de fertilizantes:

Súlfuro de amonio, 2.45 dólares.
Nitrato de soda, 2.30.
Fosfatos ácidos, 58.
Clorhidrato de potasio, 38.40.
Sulfato de potasio, 47.30.—(U. P.)

COMPAÑIA MINERA Y AGRICOLA

OPLOCA DE BOLIVIA

VIGESIMO OCTAVO DIVIDENDO

A contar desde el 10 de Octubre próximo, se pagará a los accionistas, en las oficinas de la Compañía, calle Morandé N.o 356, un dividendo de

CUATRO CHELINES POR ACCION

pagadero con cheque en moneda esterlina a 90 días vista.

Los tenedores de acciones al portador deberán presentar sus respectivos títulos al cobrar.

Para dar cumplimiento a los Estatutos Sociales, los registros de accionistas permanecerán cerrados desde el 1.o al 8 de Octubre próximo inclusive.

Santiago, 23 de Setiembre de 1927.

EL CONSEJO DIRECTIVO.

Sociedad Explotadora — DE — TIERRA DEL FUEGO

Dividendo 64.o

Desde el Miércoles 21 de Setiembre, se pagará el dividendo final de tres chelines y seis peniques por acción, acordado en la Junta General Ordinaria de Accionistas.

El pago en moneda corriente con la rebaja por el impuesto a la renta, se hará a razón de $ 6.55 por acción, suma fijada en conformidad al aviso anterior.

Valparaíso, 15 de Setiembre de 1927.

El Director-Gerente

Oficina de la Agencia en Santiago — Moneda N.o 1109

S—30

Frutos del País

HUGO L. BUNSTER, CORREDOR DE COMERCIO — GALERIA ALESSANDRI, OF. 15-A

Compra y venta de frutos del país — Bandera 242 — Teléfono 3203 — Casilla 2760

(ESPECIAL PARA "LA NACION")

Trigos

Blanco del centro, los 100 kilos, sin saco, en Providencia, $ 5..

Florence, los 100 kilos, sin saco, en Providencia, $ 52.

Blanco del Sur, los 100 kilos, sin saco, base Providencia, $ 50.

Candeal fino, los 100 kilos, con saco, en Providencia, $ 58 nominal.

Candeal, corriente, los 100 kilos, con saco, en Providencia, $ 55 nominal.

Precio oficial del trigo del centro: Corredores de Productos, en Providencia, sin saco, $ 51.50.

Cebadas

Inglesa o Chevalier, los 100 kilos, con saco, base Puerto, según clase, de $ 43 a $ 45.

Del país, clase cervecera, los 100 kilos, con saco, base puerto, $ 40.

Del país, clase exportación, los 100 kilos, con saco, base puerto, $ 38.

Del país, clase forrajera, los 100 kilos, con saco, base puerto, $ 37.

Cebada del país, exportación, nueva cosecha, $ 33.50 base puerto.

Harinas

De 1.a flor, cilindro, 46 kilos, con saco, $ 35.50.

De 2.a clase, los 46 kilos, saco, $ 29.

Candeal, los 46 kilos, con saco, $ 35.

Frejoles

Araucanos chicos, $ 43 los 100 kilos, con saco.

Araucanos grandes, a $ 48 los 100 kilos, con saco.

Bayos grandes, los 100 kilos, con saco, en estaciones, $ 32.

Bayos regulares, los 100 kilos, con saco, en estaciones, $ 31.

Bayos chicos, los 100 kilos, con saco, en estaciones, $ 30.

Burritos claros, los 100 kilos, con saco, en estaciones, $ 33.

Caballeros, los 100 kilos, con saco, en estaciones de Teno al Norte, $ 44.

Coscorrones, los 100 kilos, con saco, en estaciones, $ 46.

Milagros, los 100 kilos, con saco, en estaciones, $ 34.

Pallares, los 100 kilos, con saco, en estaciones, $ 42.

Triguitos, los 100 kilos, con saco, en estaciones, $ 28.

Red Kidney, los 100 kilos, con saco, base puerto, $ 94.

Semillas

De alfalfa chilena, los 100 kilos, con saco, según clase, de $ 240 a 280.

De Provence, importada, $ 600 los 100 kilos, con saco, Santiago.

Oro, a $ 350 los 100 kilos, con saco, Santiago.

De trébol rosado, 46 kilos, con saco, en estaciones, clase exportación, $ 140 los 100 kilos estaciones.

De curagüilla, los 100 kilos, con saco, en estaciones, $ 18.

De cáñamo, los 100 kilos, con saco, en estaciones, $ 36.

De trébol purificado, para semilla, $ 150.

De mostaza, puesta en Santiago, $ 60.

Varios

Afrecho, los 100 kilos, con saco, en Santiago, a $ 19.

Afrechillo, los 100 kilos, con saco, en Alameda, $ 20.

Avena negra, los 100 kilos, con saco, en Alameda, $ 35.

Avena rubia revuelta, los 100 kilos, con saco a bordo Talcahuano, $ 31.

Avena Storking, los 100 kilos, con saco, a bordo Talcahuano, $ 35.

Arvejas Petit Pois, verdes, los 100 kilos, con saco, en estaciones, a $ 48.

Arvejas blancas, los 100 kilos, con saco, o estaciones, $ 45.

Carbón de espino, el saco, según clase, de 16 a 19 pesos.

Carbón blanco, el saco, según clase, de $ 6 a $ 9.

Cera, los 100 kilos, en estaciones, $ 6.50.

Lana trasquila Marzo, los 46 kilos, enfardada, $ 160.

Lana, trasquila Marzo, los 46 kilos, ensacada, $ 150.

Lentejas, los 100 kilos, con saco, base puerto, $ 85.

Maíz amarillo, los 100 kilos, con saco, en estaciones, $ 22.

Maíz colorado, los 100 kilos, con saco, en estaciones, $ 21.

Papas amarillas, los 100 kilos, con saco, a $ 10, Santiago.

Ferias Unidas Izquierdo y Rodríguez

DIAS DE FERIA: LOS MARTES, VIERNES Y SABADOS

Oficina Central: Morandé 350

Algunas de las más importantes transacciones de la Feria del Sábado 24:

NOVILLOS

10 con 5220, a 1.58.
10 con 5364, a 1.56 y medio.
10 con 4814, a 1.56.
10 con 5040, a 1.55.
10 con 4352, a 1.52 y medio.
10 con 4840, a 1.51 1|2.
10 con 4334, a 1.49 y medio.
9 con 4318, a 1.46.
11 con 5250, a 1.46.
10 con 5123, a 1.46.
10 con 4050, a 1.46.
10 con 5060, a 1.46.
10 con 4356, a 1.39.
12 con 5542, a 1.37.
10 con 5540, a 1.37.
10 con 4040, a 1.28.
12 con 5720, a 1.28.

VACAS

8 con 4064, a 1.50 y medio.
2 con 850, a 1.48 y medio.
6 con 2460, a 1.46.
8 con 3620, a 1.45.
5 con 2610, a 1.45.
1 con 456, a 1.42 y medio.
1 con 484, a 1.39.
2 con 852, a 1.37 y medio.
1 con 454, a 1.36.
1 con 444, a 1.35.
8 con 3120, a 1.30 y medio.
1 con 518, a 1.30.
2 con 734, a 1.19.
2 con 816, a 1.16.
1 con 380, a 1.14.
2 con 850, a 1.07.
1 con 480, a 0.98.
1 con 480, a 0.73.

BUEYES

2 con 1642, a 1.51 y medio.
1 con 592, a 1.45.
3 con 1840, a 1.40.
4 con 2872, a 1.39 y medio.
1 con 810, a 1.30.
1 con 240, a 0.96 y medio.

EDUARDO RODRIGUEZ.
Director-Gerente.

MATADERO PUBLICO

Los corrales de este establecimiento encerraron ayer el siguiente ganado para la venta de hoy:

Ganado mayor		Ganado Menor	
Bueyes	13	Corderos	130
Novillos	136	Cerdos	83
Vacas	73	Cabros	
Q. vivos		Terneros	4
Id. en vara	19	Total	217
Total	241		

PRECIOS DE LAS CARNES POR KILOS

Ayer se fijó el siguiente precio para las ventas de hoy

Carne de buey, 1.a.	2.25	a	2.30
Id. de 2.a.	2.10	a	2.20
Id. de 3.a.	1.40	a	2.00
Carne novillo, 1.a.	2.25	a	2.30
Id. de 2.a.	2.10	a	2.20
Id. de 3.a.	1.40	a	2.00
Carne de vaca, de 1.a	2.25	a	2.30
Id. de 2.a.	2.10	a	2.20
Id. de 3.a.	1.40	a	2.00
Id. de cordero, 1.a	3.50	a	3.60
Id. de 2.a	3.20	a	3.40
Id. de 3.a	3.40	a	3.00
Carne de oveja, 1.a	2.80	a	3.00
Id. de 2.a	2.50	a	2.70
Id. de 3.a	2.00	a	2.40
Carne de cerdo, 1.a	2.20	a	2.30
Id. de 2.a.	1.90	a	2.10
Id. de 3.a	1.80	a	1.90
Grasa en rama.	1.30	a	1.40
Sebo de ovejuno.	0.90	a	1.00
Cuero de buey	1.40	a	1.60
Id. de novillo.	1.80		
Id. de vaca.	2.00		
Id. de ovejuno, doc.	96.00	a	144.00

la docena.

Feria del Matadero

DE LA SOCIEDAD EL TATTERSALL

Oficina Placer 960.—Remates: los Jueves y Sábados.—Teléfono: San Miguel 10

Transacciones al peso efectuadas en la Feria del 24 de Setiembre de 1927.

NOVILLOS

8 con 3854, a 1.62.
8 con 3632, a 1.60 y medio.
8 con 3712, a 1.60 y medio.
11 con 3834, a 1.60.
5 con 2264, a 1.59.
8 con 3662, a 1.57 y medio.
11 con 5472, a 1.56 y medio.
5 con 2470, a 1.54.
6 con 3130, a 1.53 y medio.
11 con 5566, a 1.53.
4 con 2244, a 1.52 y medio.
10 con 5218, a 1.51 y medio.
10 con 5654, a 1.51.
5 con 2072, a 1.46 y medio.
10 con 4050, a 1.46 y medio.
2 con 880, a 1.45 y meido.
5 con 2356, a 1.44.
5 con 2046, a 1.44.
7 con 2926, a 1.40 y medio.

VACAS

5 con 2886, a 1.60.
6 con 3584, a 1.58 y medio
6 con 3384, a 1.53 y medio.
2 con 832, a 1.50 y medio.
3 con 1236, a 1.46 y medio.
4 con 1694, a 1.45.
2 con 1118, a 1.43.
2 con 800, a 1.34 y medio.

BUEYES

6 con 3138, a 1.57 y medio.
2 con 1444, a 1.50.
3 con 2218, a 1.47 y medio.
5 con 3292, a 1.47.
3 con 1912, a 1.46 y medio.
3 con 2200, a 1.46.
5 con 3406, a 1.46.
3 con 2082, a 1.46.
2 con 1142, a 1.45 y medio.
5 con 3376, a 1.45.
5 con 2972, a 1.45.

5 con 3554, a 1.45.
5 con 3300, a 1.44 y m...
5 con 3362, a 1.44 y m...
4 con 2256, a 1.41.
2 con 1552, a 1.42 y m...
2 con 1364, a 1.41 y m...
5 con 3022, a 1.41.
4 con 2380, a 1.40 y m...
3 con 1818, a 1.39 y m...
5 con 3008, a 1.35 y m...
6 con 3520, a 1.31.
3 con 1588, a 1.31.
3 con 1680, a 1.31 y m...

AVISOS ECONOMICOS

1.—Judiciales. (Posesiones efectivas, quiebras, sociedades, remates, demandas, etc.)

EXTRACTO

Se llama la atención de los interesados, a una solicitud de los señores Oettinger Hnos. y Cía., publicada en el "Diario Oficial" N.o 14852 de 22 de Agosto de 1927, en la que piden permiso para construir un desvío particular en la estación de Valdivia de los Ferrocarriles del Estado.

El desvío empalmará con el desvío Kunstmann en la estación Valdivia, desarrollándose en terrenos de la Empresa de los Ferrocarriles del Estado.

La trocha será de 1,68 metros y su longitud aproximada de 460 metros.

F. SCHMIDT.
Inspector General de Ferrocarriles. S 25

EL 29 DEL PRESENTE, A LAS 4 P. M., procederá inventario solemne los bienes quedados al fallecimiento Manuel Antezana, en Secretaría Cuarto Juzgado Civil.—Baeza E., secretario. 26-S

5.o JUZGADO, CONCEDIO POSESION efectiva de Belisario Peña Díaz a Elvira Díaz v. de Peña. 29-S

POR RESOLUCION 1.er JUZGADO Mayor Cuantía en lo Civil, en juicio ejecutivo de María Teresa Valenzuela contra Oscar Giese, se ha fijado el 5 de Octubre próximo a las 2 P. M., para que tenga lugar el remate del inmueble embargado: sitios 25 y 26 del lote cinco y diez letra E., de las ventas de terrenos Manuel Montt, comuna Ñuñoa, con mínimo de $ 13 mil 440, pagadero al contado. — El secretario. 26-S

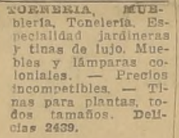
COMUNIDAD ACEQUIA POBLACION Matucana.— En solicitud comuneros pidiendo comparendo, proveyóse por el 5.o Juzgado en lo Civil de Mayor Cuantía, lo siguiente: "Santiago, Agosto 31. A lo principal y otrosí vengan los interesados a comparendo el 14 de Octubre a las dos y media. Fíjense carteles en conformidad a la ley y publíquense avisos en el diario "La Nación".— El secretario.

5.o JUZGADO, CONCEDIO A ALEJANDRO Guzmán Barrueto, Carmen Delfina, Zulema Esmeralda, Alejandro, Efrén Fabio, Omar Hugo, y Carlos Ayam Guzmán, Guajardo, posesión efectiva de Zulema Guajardo de Guzmán. —Secretario practicará inventario solemne 7 Octubre, 4 tarde, su oficina. 4—O

POR AUTO 5.o JUZGADO CIVIL concedióse posesión efectiva de Eduardo Heaps Inghan, a Julia Cáceres v. de Heaps, Eduardo 2.o, María Elena, Ana Rosa, Guillermo, Armando y Sara del Pilar Heaps Cáceres.

2.— Arboles y plantas. (Compra-venta).





TONELERIA, MUEBLERIA, Tonelería. Especialidad jardineras y tinas de lujo. Muebles y lámparas coloniales. — Precios incompetibles. — Tinas para plantas, todos tamaños. Delicias 2439. R—

SEMILLAS: LLEGARON LAS AFAMADAS Vilmorin, reconocidas las mejores, precios fuera toda competencia. Revendedores, 20 pesos ciento paquete. Hortaliza y Flores. Casa Levy. Casilla 756. Concepción. 28-S



R.

CRIADERO DE PLANTAS DE ESPINAS, todo injertado en Maipo, de Carlos Pinto. 26—S

SEMILLAS: LLEGARON LAS AFAMADAS Vilmorin, reconocidas las mejores, precios fuera toda competencia. Revendedores 20 pesos ciento paquete. Hortaliza y Flores. Casa Levy. Casilla 756. Concepción. 28-S

3.—Automóviles, afines y accesorios.— Escuelas de choferes.— Garages.— Vehículos, accesorios y animales de tiro.— Talajes

Automóviles, Afines y Accesorios

ESTACION DE SERVICIO FORD, de Puelma y Cía. Ltda., Mapocho 1276, entre Morandé y Teatinos, atende reparaciones de automóviles. N|O

MOTOCICLETAS ALCION, CON DOS cambios de velocidad, son las ganadoras de los 6 días. Véndese en Fábrica de Bicicletas. Repuestos y accesorios. E. Tisne.—Castro 141.

PUELMA Y CIA. LTDA., HUERFANOS 819. Agentes autorizados Lincoln, Ford, Fordson. Repuestos Ford legítimos. N|O.

GATAS PARA AUTOMOVILES realizo. Esperanza 642. S—25

DODGE MUY BUEN ESTADO, 2,000 pesos regalo, Tocornal 381. 25-S

FORD MODELO 25, PATENTE particular, vendo, Bulnes 97. 25-S

AUTOMOVIL AMERICANO, VENDESE; perfecto estado. Gran ocasión. Santo Domingo 690. 29—S.

VENDO FORROS SIN PESTAÑA 33 x 5, sin uso de ocasión. Castro 396. Garage San Manuel. 25 S.

VENDO GONDOLA BROCKWAY recorrido Alameda. Facilidades pago. Otra en diez mil pesos. Matucana 23. 25—S

VENDO AUTOMOVIL FORD CERRADO, dos turismo, automóvil grande cerrado, todos trabajando. Recibo casa, sitio como parte pago. Vicuña Mackenna 456. 25—S.

CARROCERIA FORD, 20 PASAJEROS, buen estado y kiosco de fierro compro. Dardignac 97.

CAMION FORD VENDO CON FACILIDADES. Rubio y Vega. Vicuña Mackenna 620.

CARROCERIA DE GONDOLA Ford, vendo o cambio dos ruedas 33x5. Vargas 4401. S—27

CAMION FORD MUY BUEN ESTADO vendo con facilidades, verlo 2-4. Herrera 260. S—26

FORD TURISMO CON PARTIDA compro de ocasión. Av. España 193. Los Guindos, de 13 a 15 horas. S—27

AUTOMOVIL FIAT TURISMO SIETE asientos, véndese. Ejército 180.

VENDO UN CAMION FORD PARA compra-venta de carbón y leña, venta por mayor segura. Pedro Lagos 630. S—27

SIDECAR IMPORTADO PARA MOTOCICLETA, véndese ocasión. San Diego 1932.

CAJA DE CAMBIO CON PALANCA bolita para Ford, completamente nueva, vendo ocasión. San Diego 1932.

AUTO FIAT TIPO 503, ESPECIAL Sport, 4 asientos, nuevo, véndese ocasión. Avenida Italia 830. 26—S.

STUDEBAKER PARTICULAR POCO uso, vendo barato. Santa Rosa 318. 27—S.

VENDO HERMOSO AUTO KING, 7 asientos, baratísimo, perfecto estado. Dueño Aconcagua 1419. 25—S.

POR AUSENTARME VENDO POR mitad valor, espléndido y elegante automóvil Mitchell, para siete pasajeros. Dirigirse: Blanco Encalada 1665.

GONDOLA REPUBLIC, RECORRIDO Matadero, vendo. Carmen 93.

8,000 VENDO CAMION 2 1|2 TONELADAS, Continental, cambio por góndola. Moneda 2463. S-26

POR AUTOMOVIL DOY INSTALACION eléctrica picar diariamente 250 sacos leña. Moneda 2463. S-26

BUICK CERRADO, GARANTIDO, vendo. San Francisco 627. S-26

CHASSIS CAMION FORD, DE 1 1|2 y muy poco uso, vendo de ocasión. Santo Domingo 4299.

BREAK, FAETON, VIS A VIS, faetón chico, cab-tonneu, coches Ideal y varios otros vendo. Delicias 2474. S—29

ESTACION DE SERVICIO FORD, hace trabajos rápidos. A. Rommer. Delicias 2474. S—29

REPUESTOS FORD LEGITIMOS, vende, A. Rommer. Delicias 2476. S—29

CAMION REPUBLIC TRES TONELADAS, gran ocasión, vendo perfecto estado, facilidades. Chacabuco 33.

DE OCASION SE VENDE CAMION nuevo de 2 ruedas, con un caballo y arneses parados. General Mackenna 1960. 26—S

SITIO BARRIO URBANO PERMUTO por auto Hudson. Diferencia contado. Root 570. 27-S

OCASION, AUTO DODGE, CERRADO, en perfecto estado, varios muebles, sueltos, calle Carlos Salinas 4224, entrando por Toro Mazotte.

VENDO GONDOLA BROCKWAY, recorrido Alameda. Tratar: Alameda 2545. 26-S.

AUTOMOVIL FORD, EN BUEN ESTADO, vendo, con facilidad en el pago. Román Díaz 6.

VENDO $ 600, MOTO INDIAN. Tratar Irarrázaval 048. 28-S

AUTOMOVIL DE CINCO ASIENTOS compro. Avenida España 338. 26—S

SE VENDE UNA GONDOLA BUSH casi nueva, con recorrido San Bernardo. Tratar: Libertad 66. 26—S

COMPRO UN CAMION FORD, 1½ t., buen estado; de ocasión. Independencia 532. 25 S

VENDO FORD, SIN PARTIDA, CON 300 pesos de pie, verlo y tratar 9-3, Madrid 1461. 26-S

CAMION FORD CASI NUEVO vendo. Esperanza 1399. 26—S.

OJO: 4,500 VENDE FORD TURISMO, año 27, tiene repuestos, en perfecto estado. — Eyzaguirre 1082. S-27

CAMBIO UN CAMION FORD TURISMO, buen estado, por un Chassis Ford grande, o compro chassis con o sin motor, Tocornal 696. 25S

Vehículos, Accesorios y Animales de Tiro

CARRETELA APERADA VENDO.— Víctor Manuel 1998. 25-S



BICICLETAS PEUGEOT, Velocípedos COLSON, Repuestos PEUGEOT legítimos ofrece Julio Hamel. MONEDA 823

2,500 REGALO CARRETON PANADERO con reparto, utilidad comprobada, $ 40 diarios. Víctor Manuel 1998. 25—S

ESTA SUMA LO HARÁ DUEÑO DE UNA HERMOSA BICICLETA — FACILIDADES DE PAGO — Fco. R. JUILLET — ESMERALDA 813

VENDO OCASION ARNESES PARA coche, buen estado, verlos, Recoleta 1531. 25S —R

SE VENDE UN CARRETON DE golpe, casi nuevo. General Velásquez 27-A. 25—S.

VENDO COCHE GUAGUA, IMPORTADO. Av. Matta 681.

VENDO CARRETELA MUY FIRME, con uno o dos caballos. San Diego 2140. 25—S.

BICICLETA CAMINO PUCH PEDAL libre, vendo $ 250. Martínez Rozas 3077.

VENDESE BUENA CARRETELA, Nataniel 2030. 25—S.

VENDO COCHE, ARNESES, OCASION. San Diego 103. 1 a 2.



PANADEROS: "La Mercería Mapocho", tiene para la venta 2 carretones panaderos nuevos y 3 usados. 1 pareja arneses usados. MAPOCHO 2276

AVENIDA CENTRAL 260, SE VENDE un caballo diestro. 26-S.

COMPRO COCHE DOS RUEDAS apropiado campo. Morandé 291, oficina 22.

SE VENDE UN CARRETONCITO heladero, Lira 1371.

CARRETON CON PATENTE LICOR, vendo, Germán Riesco 3999. 25-S.



Escuelas de Choferes

ESC. PRACTICA CHAUFFEURS, mecánicos. Cursos rápidos, enseñanza por sus dueños, varias marcas. — Vicuña Mackenna, 456. Dic-14

PERRITOS BARATISIMOS, PADRES premiados, Galería San Carlos 27.

4.—Animales (Compra-Venta)

OVEJAS PARIDAS VENDO SESENTA. Chacra Atacama, camino San Bernardo. 25—S.

VENDO DOS BURRAS PARIDAS, Bío-Bío 483, entre Carmen y Larraín. S—26

GATITOS PERSAS RUBIOS, PLOMOS, véndese. Franklin 1075. 27-S.

VENDE PERRA POLICIAL, GARANTIDA, raza fina con seis perritos nuevos. Libertad 1299. 26—S.

CACHORRO IRISH-SETTER, PINO véndese. Constitución 182.

6.—Acciones y bonos. (Compra-venta)

ACCIONES DE LA COMPAÑIA AURIFERA California, tengo orden de vender y comprar. Ofertas a Casilla 2702. 26—S

5.—Alhajas, joyas, monedas, etc. (Compra y venta).

NOVIOS: ARGOLLAS DE ORO DE 14 y 18 k. desde $ 30 el par, ofrece la Relojería Sportman. San Diego 780. 26—S.

7.—Aves y Pájaros. (Compra y venta).

CRIADORA DE CAMPAÑA, INCUBADORAS, colmenar cera estampada, útiles. Manuel Rodríguez 854. 1-O

HUEVOS INCUBAR, CRIADERO Carmencita, gallinas seleccionadas $ 8 docena, vendo, Delicias 1995, esquina 12 de Febrero, y Castro 401. 25-S

150 GALLINAS CATALANAS, MENORCAS y Leghorn, finas, vendo. Irarrázaval 1753. 25—S



¿QUIERE USTED COCINAR rápida y económicamente? Compre una cocina a parafina a Augusto R. Graf.— San Diego 87 y San Pablo 2834.

8.—Avisos varios.

Cuerpo de Bomberos.

11.a COMPAÑIA DE BOMBEROS, "Pompa Italia".—Se necesita Ayudante Cuartelero, con muy buenas recomendaciones. Presentarse en el Cuartel de la 11 Cía. Calle Unión Americana N.o 73 de 16 1|2 a 20 horas.

12.a CIA. DE BOMBEROS "CHILE Excelsior". — De orden superior cito a la Compañía para hoy Domingo 25 del presente a academia a las 9.30 A. M. y ejercicios a las 9.45 A. M. Reunión: Quinta Normal frente Av. Portales. Uniforme de trabajo.— El ayudante.

12.—Propiedades. (Compra-venta y arrendamientos)

COMPRA - VENTA

A.—Casas Quintas, Chalets y Sitios

SITIOS VENDO, PAGADEROS mensual. San Pablo, paradero góndolas Blanqueado. Tratar Domingo, días festivos. 25—S.

35,000 CASA NUEVA, MODERNA. Facilidades pago. Sierrabella 1338. 25-S

COMPRO CASA HASTA 20,000 AL contado. Avenida Matta 1470. 25—S.

VENDO CASAS EN VARIADOS precios, desde $ 25,000 a $ 70,000. Una cité compuesta de doce casas, en altos y bajos; en el mejor barrio central. Precio: $ 280.000. Permuto por Fundo que tenga poca o ninguna deuda, con dotación competente de agua. Sitios para edificar, vendo diez con quinta o precio ventajoso, en situación inmejorable a un paso de la Plaza de Armas de Santiago. Juárez 764. 25—S

CAMBIO PROPIEDAD DE RENTA por casa particular, valor $ 80,000. Escribir, Toesca 2572. S—25

EN AVENIDA PROVIDENCIA, LADO sur, entre Manuel Montt y Antonio Varas, vendo sitios. Tratar: de 4 a 6, Morandé 251. 25-S

COMPRO AL CONTADO CASA O chalet barrio central, Providencia o Ñuñoa hasta $ 80,000, sin intervención comisionistas. Frías. Condell 47. 26—S.

VENDO BARATO, BIEN CONSTRUIDA casa en calle Rogelio Ugarte N.o 1270. Tratar: en Dieciocho 314, de 1 a 5 P. M. 26—S

CHALET RECIEN CONSTRUIDO en Ñuñoa, calle Campos de Sports 2755, realizo en $ 72,000, por viaje urgente. Se da en este precio solo al contado. El que lo compra tiene $ 8,000 ganados en cualquier momento, llegando el verano. Tratar ahí mismo. S—25

$ 60,000, RECOLETA, CASA ESQUINA, compuesta de 9 piezas, 2 patios, dependencias. Facilidades pago. Huérfanos 1235, Oficina 15.

$ 45,000 DOMINICA, CERCA RECOLETA, casa un piso, 8 piezas, dependencias, Huérfanos 1235. Oficina 15.

COMPRO CASA, BARRIO LOURDES valor $ 35,000. Casilla 3520. L. P.

$ 270, ARRIENDO CASA COMODA. García Reyes 870. S—26

$ 260, ARRIENDO CASA, ANDES 3929, 6 piezas grandes, 3 chicas, 2 patios. Tratar: Molina 306. S—26

SE VENDE UNA PROPIEDAD EN Irarrázabal 1915 esquina Carmen. Covarrubias. 25—S.

QUINTAS, $ 1, METRO; $ 10 MENSUALES; 50 cuotas, Parque Nacional de Batuco. Compañía 1065. 25-S.

VENDO CASA, PRECIO BAJO. SAN Alfonso 371. Tratar: Avenida Vicuña Las Rosas 1020 (Población Besa). Llaves: San Alfonso 310. 25-S.

PERMUTO PROPIEDAD DE RENTA con deuda hipotecaria, por sitio bien situado. Santa Rosa 1385. 25-S.

VENDO POR AUSENTARME DEL país, casa seis piezas, entrada para auto, barrio Estación Central. Tratar: San Pablo 1376. 30-S.

SE VENDE CASA DE CAMPO CON almacén instalado, doce habitaciones y dependencias, apropiada para Hotel. Datos, Arturo Prat 1294. 26—S.

VENDO CASA EN ÑUÑOA, CALLE Obispo Salas N.o 16. 25-S

VENDO CASA, SITIO PLANTADO, con facilidades de pago. Población Bulnes. Calle Aldunate N.o 147. 25-S.

SITIOS. CUATRO PRECIOSOS SITIOS, en la mejor situación Puerto San Antonio, vendo o permuto por propiedad o sitio Santiago. El valor total de ellos son $ 100,000, habiéndose pagado la 3.a parte, siendo el saldo con facilidades. Casilla 4624. Tratar: Meiggs 50. 28—S

60,000 PESOS VENDO, PRECIO gran ocasión, facilidades pago, excelente casa. Situación magnífica: un paso Alameda, próxima Av. España. Consta de 7 dormitorios, salón, escritorio, gran comedor, extensa pieza baño, varias dependencias, espacioso sitio. Verla y tratar: Sazié 2527. 25—S

2 CASAS SE VENDEN, SOLIDAS, nuevas, buen barrio, 50,000 y 38,000. Dirigirse: Recoleta 544.

$ 15 METRO VENDO TERRENO en Santa Elena 1379. Tratar: A. Italia 1234.

45,000 CASA NUEVA, CONSTRUCCION ladrillos, siete piezas. Leopoldo 1866.

ARRIENDASE ALTOS INDEPENDIENTES, 3 piezas y servicio. Canon $ 200. S—26

$ 80.000 CASA DE RENTA, PRODUCE 14 o|o, por viaje a Europa; se compra con 20,000, se paga sola, grandes facilidades. Esperanza 642. S—26

COMPRO CASITA 5 PIEZAS HASTA 20,000. Datos L. D., casilla 81-D. S—26

COMPRO CASITA O QUINTA. BARRIOS Subercaseaux, Matta, Recoleta. Parte al contado, resto plazo. B. N. Argomedo 474. S—26

$ 68,000 CASA SANTO DOMINGO 2132.

$ 190,000 MAESTRANZA CERCA Alameda, 4 grandes casas productivas. Huérfanos 1235. Onell.

$ 28,000 BELLAVISTA, ESPLENDIDA, cómoda casa 8 lindas habitaciones, hall, patio, servicios, Huérfanos 1235. Onell.

$ 27.500 VENDESE CASA NUEVA estilo moderno, nueve departamentos incluyendo dependencias buen patio media cuadra góndolas Lira, cuatro cuadras Matta, sin agentes. Madrid 1441.

$ 32,000 LIRA, LINDA CASA, VARIAS habitaciones, hall, patio. Onell. Huérfanos 1235.

$ 38.000 AVENIDA MATTA, ESPLENDIDA, cómoda casa, varias habitaciones, hall, patio, parrón. Huérfanos 1235. Onell.

$ 20,000 CALLE CUEVAS CERCA Matta, casa varias piezas, patio, parrón. Huérfanos 1235. Onell.

$ 12,500. SAN LUIS. CASITA 5 PIEZAS, patio, parrón. Huérfanos 1235. Onell.

$ 38,500 VENDO CASA, FACILIDADES, Ñuñoa. Lucio Cuadra 50.

$ 15,000 VENDO PROPIEDAD, ALCANTARILLADO, carros Matadero, una cuadra. Tratar: Seminario 506. S—26

$ 4,500 VENDO SITIO CHICO. JOSÉ M. Infante 1240. Tratar: San Antonio 263.

CHALET MODERNO, VENDO. JOSÉ Domingo Cañas esquina Monseñor Eyzaguirre. S—26

VIÑA, TERRENOS ... plantación viña, ... gadas, $ 40,000 ... vamente. Compañía ...

CAMBIO PROPIEDAD ... casa particular ... cribir: Toesca ...

BARRIO RECOLETA ... Compañía 1...

OCASION: ... mas, vendo ... nida con ... ja $ 22,500 ... tar: de 12 ... 681.

$ 16,000 VENDO QUINTA ... videncia y ... Poniente de ... con casa, $ ...

$ 31,000 CASA ... frente a la ... Renta $ 3.3...

35,000 PESOS ... 2139|41. Ma... $ 3.600, pue... cuadra Alameda.

11,000 VENDO QUINTA ... 2,520 metros ... árboles frutales ... tar: calle ...

SE ARRIENDA ... Huemul 14...

VENDO QUINTA ... table, todo ... pollitos Leghorn ... radero 14, ... Bernardo.

VENDO 4 SITIOS ... na, Población ... San Alfonso ...

AVENIDA ... casa 8 piezas ... sitio extenso ... tos pesos.

VENDO O ... res otra S... 1946, Matadero.

$ 13,000 VENDO ... zas, arboleda ... 380.

VENDO HERMOSO ... lle Constantino ... ratísimo. D...

$ 48,000 SAN ... vendo esplé... siete grandes ... grandes patios ... hora.

VENDESE ... Providencia ... divia, apropiada ... cia o edificio ... 40 fondo. Tiene ... fierro calle. ... Caja $ 21,00...

CARTAGENA ... vendo casa ... tado. Rosales ...

$ 22,000 VENDO ... calle Santa ... ña Mackenna.

VENDO CASA ... completamente ... mil pesos. ... Moreno. Huérfanos ...

$ 72,000 VENDO ... nuel Montt ... piada para ... bitación, con ... nes, cuatro ... cie 780 m.2. ... Díaz 281.

$ 45,000 AVENIDA ... próximo Av... moda casa, ... lette, hall, ... Deuda Caja ... del Ejército ... Reyes. Huérfanos ...

$ 15,000 MANZANA ... de Arauco ... 22.90x26.26 ... se la mitad ... Huérfanos 1...

$ 4,500 MANZANA ... to Arauco ve... tros. Federico ... 1433

$ 15,000 LOTE ... frente a calle ... ton y Cueva ... con facilidades ... venderíase la ... yes. Huérfanos ...

$ 6,000 MANZANA ... de Arauco ve... tros. Federico ... 1433.

¡APROVECHE UD. LA MEJOR INversión de ahorro! Sitios pagaderos en cincuenta cuotas mensuales vendo en barrio urbano: calles Lira, Madrid, Rogelio Ugarte, Cuevas, Washington, San Luis, Camilo Henríquez, Marconi, Santa Elena, Concepción, Arauco y Franklin. A quince minutos de Plaza de Armas, góndolas Maestranza-Santa Elena, Carmen-Lira. Luz eléctrica, agua potable y toda clase de servicios. Sector VIII de la zona para préstamos de edificación que concede la Caja de Crédito Hipotecario (Decreto-ley número 308). Federico A. Reyes. Huérfanos 1433.

$ 25,000 VENDESE CASA 5 PIEZAS patio, sitio, luz eléctrica, media cuadra de la Gran Avenida Subercaseaux. Tratar: de 11 a 2. Riv.s 45.

VENDO CASA QUE ESTOY CONStruyendo, para terminarla a gusto del comprador, cuatro buenas piezas, hall, servicio, calle San Pedro 1365, a dos cuadras de Av. Matta.

$ 100,000 VENDEMOS GRAN PROpiedad de renta en Matucana, compuesta de un gran almacén esquina y seis casas de habitación, renta mensual: $ 1,500. Deuda Banco Hipotecario, $ 20,008. Facilidades de pago. — Tratar: Agustinas 1320. — Luis Silva Cortés y Cía.

$ 170,000 VENDEMOS EN SANTA Isabel al lado de Vicuña Mackenna, casa recién construída, compuesta de altos y bajos independientes, deuda Caja, 128,000. Tratar: Agustinas 1520. —Luis Silva Cortés y Cía.

$ 130,000 VENDEMOS EN Amunátegui a un paso de Alameda, casa de 2 pisos, que con muy poco gasto quedaría una buena residencia. Construcción sólida, de cal y ladrillo, deuda Caja, $ 90,000. Tratar: Agustinas 1320. — Luis Silva Cortés y Cía.

$ 36,000 VENDEMOS EN CALLE Pidarte cerca de Estación Mapocho, extensa casa de un piso, muy buena construcción, con ocho piezas, patio, hall y dependencias. Mide 10 x 40. Deuda Caja Hipotecaria, $ 20,000. — Tratar: Agustinas 1320. — Luis Silva Cortés y Cía.

$ 27,000 VENDEMOS EN AVENIDA Concepción, al lado de Providencia, un gran sitio. Todo cerrado de cal y ladrillo, mide 14 por 50. Tratar: Agustinas 1320. — Luis Silva Cortés y Cía.

URGENTE NECESITAMOS INVERtir hasta la suma de $ 500,000 en propiedades de renta en barrios comerciales, preferimos grupos de casas o almacenes de un valor de 100,000 a 200,000 pesos. — Agustinas 1320.— Luis Silva Cortés y Cía.

HASTA $ 40,000, CONTADO, TENGO encargo comprar propiedad renta. Víctor Mena, Bandera 323.

COMPRO SITIO, CASA VIEJA, Mapocho hasta Brasil, Romero, Gay, pagando cuarenta hasta cincuenta pesos metro. K. X. Casilla 13-D. (Particular).

$ 46,000, CASA MODERNA RECIEN terminada, 10 piezas, hall, baño, gas, electricidad, sitio al fondo. Santa Victoria 128 entrando por Maestranza.

$ 58,900, DARDIGNAC 64, ENTRE Purísima y Siglo XX, 8 piezas, patio embaldosado. Verla 12 a 6.

20,000 VENDO PROPIEDAD, SEIS piezas, vestíbulo, etc. Deuda: 3,500 Caja Ahorros. Tocornal 1782.

$ 50,000, LIRA 988, CASA ESQUIna, moderna, siete piezas, fuera dependencias, sin agentes, vendo.

VENDO BUENA CASA, IRARRAzával 1124, esquina Prado. Tratar: Seminario 398. 26-S.

$ 18,000, MARURI, CUATRO CUAdras Bandera, sitio 10.50 metros por 22 metros. Dávila 726.

$ 20,000, AVENIDA MANUEL Montt, sitio 11 x 12 metros. Dávila 726.

$ 25,000, GORBEA, PROXIMO REpública, sitio 280 m2. Dávila 726. (Barrio Recoleta).

$ 12,000, BARRIO INDEPENDENcia, a cuatro cuadras Bandera, bonito sitio. Dávila 726.

$ 13,800, AVENIDA ANTONIO VAras, próximo Irarrázaval, 12 x 46. Dávila 726.

$ 11,000, LIRA, A TRES CUADRAS Avenida Matta, sitio 15 x 25 metros. Dávila 726.

$ 55,000, CENTRAL, COMPAÑIA, bonito sitio 10 x 22 metros. Dávila 726.

¡ENEMPLEADO PUBLICO Y PARticular!— Hágase propietario en los mejores barrios de Santiago: Providencia, Los Leones, Ñuñoa, Avenida Manuel Montt y prolongación Parque Forestal. Construímos sólido y elegante casa o chalet con tres dormitorios, escritorio, hall, comedor, baño, servicios completos, patio, jardín, hutrto y entrada de auto, con terreno, por $ 40,000. Todos los sitios están rodeados de elegantes residencias. Ver planos y tratar: Dávila 726. (Barrio Recoleta).

$ 30,000 BARRIO RECOLETA, DOS cuadras carro, seis bonitas piezas, hall, patio, huerto frutal, 50 metros fondo. Dávila 726.

$ 24,000, SITIO ESQUINA, ESPLENdida situación comercial, barrio Independencia, tres cuadras Bandera. Dávila 726.

$ 68,000, ROSAS, PROXIMA ALMIrante Barro, fachada estucada, construcción sólida, seis piezas, baño, hall, servicios completos, tres patios asoleados y gallinero. Dávila 726. (Barrio Recoleta).

$ 60,000 Av. Matta

Linda residencia de esquina, un piso, edificio sólido de primera clase.

Salón, Hall, 4 dormitorios, baño, comedor, patio, dependencias, garage.

Facilidades de pago.

OSCAR SILVA C. y Cía.
1243 — HUERFANOS — 1243

$ 30,000, COMPRO CASA CERCA carros. Casilla 1659.

$ 230,000, HUERFANOS, CENTRAL, gran casa antigua, 17 piezas, tres grandes patios, 16 metros por 57 metros. Dávila 726.

$ 66,000, BARRIO RECOLETA, SIEte cuadras Plaza de Armas, casaquinta, diez piezas flamantes, gran hall, patio y huerto frutal. Dávila 726.

SITIOS
HOY

todo el día en Carrascal y Villasana, atiendo.

PIDA PLANOS Y DATOS

SE REMATARAN EL DOMINGO 2 DE OCTUBRE

A LAS 15 HORAS (3 P. M.)

SON POCAS LAS OPORTUNIDADES

Aproveche cuando se .. .. presentan. .. ..

Casas-Quintas y -Chalets-

Maestranza al 1,200, altos y bajos.
Av. Inglaterra al 1,600, 4 ps.
Treller, Pob. María, 2 ps.
Bilbao al 100, 4 ps.
Stgo. Concha, al 1,300, 8 ps.
Carrascal al 4,400, Quinta
Huemul, al 1,300, 6 ps.
Tarapacá al 600, 6 ps.
Stgo. Concha al 1,300, 7 ps.
Mujica al 200, 2 chalets.
M. A. Maira al 600, 5 ps.
Av. Mendoza al 1,500, Quinta
Andes al 2,700, negocio.
Aug. Matte al 1,900, 3 casas.
Coquimbo al 700, 7 ps.
Sotomayor al 500, 5 ps.
Y OTROS MUCHOS, PIDA DATOS A

"EL HOGAR PROPIO"
MORANDE 450, OPS. 12 y 13

$ 28,000, CASA RENGIFO, 6 HAbitaciones, hall, patio y servicios. Huérfanos 1317.— Guzmán y Silva.

$ 14,500, CASITA MODERNA, 6 Piezas, próxima Matta. Huérfanos 1317. —Guzmán y Silva.

ARRENDAMIENTOS

B.—Casas, Quintas y Chalets

$ 220 ARRIENDO ESPLENDIDAS casas matrimonios. Coquimbo ... 27—S.

$ 700 ESPLENDIDOS ALTOS CON 7 dormitorios, 2 halls, 2 baños, dependencia, etc. Vidaurre 1667, dos cuadras de Alameda, entre Dieciocho y Castro. 25—S

$ 325 ARRIENDASE CASA MUY cómoda, 9 piezas. Carmen 1057. Llaves: Carmen 339. S—26

ARRIENDO

altos nuevos, cómodos, elegantes, apropiados doctor. Salón, antesala, escritorio, comedor, hall, cuatro dormitorios, dependencias. Terrazas. Chimeneas.

Verlos y tratar:

. .. CARRERAS 371 S 25

$ 130 ARRIENDASE CASITA 3 piezas, calle de Troncoso N.o 804. Tratar: Carmen 839. S—26

$ 300 LIRA 105. O—1

GRAN OCASION

tendo lujosa vitrina con repisas cristal, espejos dobles y luz eléctrica interior. Tratar:

García Reyes 869

$ 325 ERASMO ESCALA 2622. O—1

$ 340 ARRIENDASE CASA LAS Heras 1681, recién empapelada, cinco piezas, baño instalado. Tratar: Libertad 420. 26-S

CASAS NUEVAS, ARRIENDANSE, 170, 380. Grajales 1962. 26-S.

ARRIENDASE CASA MUY COMOda, 7 cuadras Plaza de Armas, 5 habitaciones, hall y buenos servicios. Amunátegui 870, de 10 a 5. 30—S

ARRIENDO CASA ARTURO PRAT 1168. Tratar: Serrano 193. 25S

$ 500, ARRIENDO CASA, CARMEN 382. 26-S

$ 650, ARRIENDO CASA EN ALTOS recién terminada, 6 piezas, hall, dependencias, baño instalado, encerada. Compañía 1474. 25-S

$ 750, ARRIENDASE CASA ASOleada, hall, ocho departamentos, todo servicio, jardín. Compañía 1849.

"TRES MONTES" CAFÉ TÉ MATE "DE PRIMERA CALIDAD"

ARRIENDASE BARATA MUY COmoda casa, flamante, asoleada, numerosos dormitorios, sólo $ 350. Toesca 2186. S—26

CASAS BUENAS Y BARATAS, REcoleta 741-A, con 7 piezas, toilette instalado, patios, galerías, hall y dependencias. Verlas 9-12, 14-17 horas. 25—S

SE ARRIENDA CASA 6 PIEZAS, Fuentes 1050, cuadra y media de Recoleta por San Cristóbal. 25—S.

150, 220, 260, 350 CASAS NUEVAS una y media cuadra río. Avenida La Paz 279. 26—S

SE ARRIENDA ESPLENDIDA CAsa en altos. García Reyes 135. Canon $ 450. 27—S.

ARRIENDO CASA 300 PESOS, ARturo Prat 314. 26—S.

CASA BUENA Y BARATA, NATAniel 185 I. 6 piezas, patio, hall, pieza baño, dependencias. Verla cualquier hora, llaves casa H. Tratar Arnaldo Rodríguez. Catedral 1985. 25-S

330 CASA MODERNA, BAJOS, cinco piezas, toilette, hall, dos patios, servicio, arriéndase, cuatro cuadras Bandera. General Mackenna 1540. 25—S.

ARRIENDASE CASA GRANDE, asoleada, en bajos, tratar Bellavista 377 25-S

ARRIENDASE LA CASA ALAMEda 377, 7 piezas y servicio. Tratar Bandera 131, oficina 5, de 3 a 5. 25—S

ARRIENDASE EXTENSA CASAquinta con gallineros. Ñuñoa Av. Central 190. 25—S.

$ 120,000

VENDO LA PROPIEDAD de Luis Salas Romo, ubicada en Avenida

INDEPENDENCIA 841

Extensa casa-habitación, muy confortable. Dos hall, galería, jardines, huertos, gran comedor, 14 piezas en total y, además, varias de servicio.

Llaves en Independencia 831.

VICTOR A. SALAS ROMO
COMPAÑIA 1325

O. 2

ECHAURREN 109, ARRIENDO CAsa en bajos, esquina, sin altos. Verla: de 1 a 5 P. M. 26—S.

340 CASA 6 PIEZAS. MAESTRANza 543. 25—S.

$ 16, 22, 27 SEMANALES ARRIENdo casitas, gratis una semana. Chiloé 1740, Administración. 25—S.

$ 90 ARRIENDASE CASA CARMEN 197. 25—S.

$ 140, CASITA QUINTA ARRIENdase. Avenida Aromos 619. S—26

$ 172 Y 280, CASAS 5 Y 6 PIEZAS, baño, cocina, arriéndase. Matucana 78. S—26

$ 380, 280, ARRIENDO DOS ESPLENdidas casas nuevas. Verlas, tratar: Chacabuco 29. S—26

480 SIETE HABITACIONES, OCHO dependencias, dos cuadras Estación Mapocho. Infante 1469. 27—S.

$ 650, HUERFANOS 2987, LUJOSA residencia esquina, parquet, artesonados, vitreaux cinco dormitorios, salón, comedor, gran hall con chimenea, cinco dependencias, dos patios. Llaves en los altos. Tratar: Antonio Varas Montt, Fiscalía Caja Hipotecaria de 10 a 12 y 2 a 4.30. Otras horas en Huérfanos 1373. 25—S.

ARRIENDO CASA EN ALTOS, 10 piezas, $ 300, Esperanza 1055. 26-S

$ 180, ARRIENDASE CERCA SAN Diego, casa bajos, aseados, independientes. Arauco 1069. 25-S

420, ALTOS MODERNOS, MUY EXtensos, Riquelme 846. Tratar: Agustinas 1859. 25—S

$ 650 TEATINOS 18, ALTOS, 7 PIEzas y dependencias. Llaves: Delicias 1305. 25-S

ROSAL 335, ARRIENDASE CASA bajos, hall, $ 450. 25-S

ARRIENDASE COMODA CASA, 7 piezas fuera servicio. Canon $ 350. Martínez de Rozas 2880. 27—S.

ARRENDAMOS ELEGANTE CHAlet en calle Purísima 505, con o sin muebles. Consta de cuatro pisos y garage independiente, con toda clase de instalaciones. Arrendatario no paga comisión. Tratar: Banco de Chile. Sección Administración de Bienes. A la vista diariamente. S—25

INDUSTRIALES ARRIENDO CASA bajos tres patios, adecuada gran bodega, casa remates, consignación.— Esmeralda 867. S—25

CASA BAJOS, 20 PIEZAS, TRES patios, para gran pensión, ... el, arriendo. Esmeralda 867.

140, CASA NUEVA, COMODA, arriéndase, matrimonio. Gálvez 1229. S—25

$ 180, 250 ARRIENDO CASAS SAlubres. Matucana 66 A. S-25

ARRIENDO BUENA CASITA ALtos. Lira 911, casa 6. S-25

$ 250 ARRIENDO CASA CON SIEte piezas y patio. Vicuña Mackenna 357. S-26

ARRIENDO CASITA $ 100. AVENIda Vicuña Mackenna 1327. S—25

ARRIENDASE COMODA CASA MUY higiénica, Victoria 739, altos. 25S

CASA EXTENSA OCHO PIEZAS, habitación, seis dependencias, algunas decoradas, tres patios, jardín, parrón, se vende. Verla y tratar: Lira 532. 25S

ARRIENDASE CASA CENTRAL esquina Amunátegui. Rosas N.o 1444 25—S

$ 360, ALTOS REPARADOS, COMOda movilización al centro, nueve piezas. García Reyes 718. 30—S

$ 155, CASITA, PIEZAS AMPLIAS, patios, servicios. Lira 887-A. 25—S

ARRIENDO ALTOS, RECIEN REfaccionados, Dardignac, dos cuadras Recoleta. Tratar: Bellavista 449. 25—S

Ocasión Unica

Casas 16 y 32,000 con 6,000 y 10,000 contado, resto 150 y 70 mensuales, vendo regias casas nuevas, cal y ladrillo, con 5 y 3 piezas y hall, cocina, W. C. y patio, alcantarillado, luz eléctrica, mamparas cristales, carros eléctricos esquina, barrio Matadero. Tratar su dueño.

AGUSTINAS N.o 1111

OFICINA 12

S 26

FIAT LUX

INFORMACIONES SOBRE ARRENDATARIOS. — UNICA OFICINA EN SU GENERO.— RAPIDEZ, HONORABILIDAD, DISCRECION.

Los propietarios de bienes raíces, necesitan los servicios de FIAT LUX, para conocer a los buenos y malos arrendatarios.

Tramitación de juicios relacionados con el contrato de arrendamiento; cobro de cánones impagos, desahucios, terminación inmediata, retenciones. La Oficina está atendida por profesionales activos y honorables. Vasto archivo sobre corrección y solvencia de arrendatarios. ADMINISTRACION DE PROPIEDADES, SEGUROS.

Evite al tinterillaje; ganará dinero y tiempo y no será burlado en sus intereses.

¿Desea arrendar su casa? Concurra a FIAT LUX y será satisfecho.

AGUSTINAS N.o 1111.— TELEFONO 239.— CASILLA 173

NOTA.— Las consultas son grátis.





PREPARESE
para la Fiesta de la Primavera
REGALAMOS

UN PAQUETE DE SERPENTINAS

POR CADA $ 10 QUE Ud. COMPRE

EN CUALESQUIERA DE LOS DEPARTAMENTOS DE NUESTRA CASA.

GRAN SURTIDO EN GENEROS PARA DISFRACES

SATINES arrasados, en todos los colores, el metro, desde. . . . . $ 1.80
TARLATAN de un metro de ancho, el metro, a. . .$ 1.25
LAMA DE PLATA fina, de gran efecto, el metro, a. .$ 4.20

CASA COSTOYA

Calle 21 de Mayo 801, frente a San Pablo

FABRICA DE "CATRES CONCEPCION"

OCASIONES EN: ALFOMBRAS, COLCHONES; ROPA DE CAMA Y ARTICULOS DE MENAJE

QUINTA O SITIO BIEN CERRADO con casa habitación tomo en arriendo 1.o Noviembre, prefiero barrio Recoleta o Independencia.— R. C., Casilla 2423. 25—S

$ 350 CHALECITO CUATRO PIEZAS, tres dependencias. Condell 327, Población Seminario. 25—S

ARRIENDO CASA ALTOS, 5 PIEZAS, Ibáñez 239. Tratar: Ibáñez 279. 25—S

CASA ALTOS, 6 PIEZAS, DEPENDENCIAS. Canon 200. Andes 3501. 28—S

$ 400 ARRIENDASE ALTOS, SANTA Rosa 1045. Tratar 1059. 25—S

CASAS EN ALTOS ARRIENDO SIN niños, 6 piezas y servicios, $ 145.— Casas en altos y bajos, 8 piezas, patio y servicio $ 250. Juárez 764. 25—S

300 ARRIENDO COMODAS CASAS, patio, ocho piezas, gran hall, pieza baño, cocina. Maestranza 1709. S-26

$ 350 ARRIENDO CASA 7 PIEZAS y dependencias. Lira 372. S—26

NECESITO ARRENDAR SITIO bien cerrado con casita cuidador. Prefiero lejos del centro. Enviar datos: J. M. G. Casilla 3168. S—26

SE ARRIENDA CASITA CUATRO piezas con todo servicio, en Fresia 2903, esquina San Alfonso.

$ 375 BAJOS, NUEVOS, HUERFANOS cerca Matucana. Bandera 195. S—26

$ 450 ARRIENDASE CHALET BAJOS, jardín, garage. Avenida Berlín 31. Llano Subercaseaux.

ARRIENDO CASA OCHO PIEZAS, San Francisco 1423.

FAMILIA ALEMANA BUSCA CHALECITO 3 a 5 piezas, cerca Irarrázaval. Dirigirse: casilla 791. S—27

$ 833 BAJOS EXTENSOS, AGUSTINAS cerca Amunátegui. Bandera 195. S—26

$ 1,000 ALTOS NUEVOS, CALLE Londres. Bandera 195. S—26

$ 500 CHALET EXTENSO, HUERTO, parrón, Bandera 195. 26-S

$ 500 CHALET NUEVO, PEDRO Valdivia, Bandera 195. 26-S

$ 1,000 ALTOS ASOLEADOS, GARAGE, Santo Domingo, Bandera 195. S—26

$ 650 CASA RECIEN PINTADA Y empapelada Catedral 1553. S—26

$ 113 BAJOS TRES PIEZAS FUERA dependencias, toda comodidad. Nataniel 1948.

$ 200, BAJOS CUATRO PIEZAS fuera dependencias, toda comodidad. Esperanza 249.

ARRIENDO: $ 300, GORBEA CERCA Castro, 7 piezas, toilete, dependencias. $ 650, Dieciocho, bajos, 6 dormitorios, hall. Catedral, central, 6 dormitorios, 2 toiletes, garage. Freudenburg. Morandé 330.

$ 150 CASITA CON ENTRADA PARA vehículos, arriéndase. Toro Mazotte 254.

$ 150 BUENA CASITA, ARRIENDASE. Andes 2869.

$ 400 MENSUALES DOY EN arriendo casa, Cochrane 193. Tratar en el 195. S-26

ARRIENDO ALTOS, 6 PIEZAS, fuera servicio, recién construídas. Victoria N.o 1436. S-26

$ 250 ARRIENDO CASA, AVENIDA San Eugenio 94, a media cuadra de Irarrázaval. S-27

ARRIENDO CASITA INTERIOR, PATIO, agua, alcantarillado. San Vicente 1356.

$ 230, CASA CINCO GRANDES PIEZAS, servicios, baño, jardín. Viel 1995.

ARRIENDANSE CASAS 4 PIEZAS y servicios. Esperanza 405. SJ26

SE ARRIENDA CASA CERCA MATTA. Toda comodidad. Se acepta contrato. Tratar: Galvarino 645-B.

ARRIENDO CASA SEIS DEPARTAMENTOS, cuarto de baño y dependencia. Melchor Concha 5.

1,000, CATEDRAL 1506, BAJOS, casa esquina, amoblada, salón, escritorio gran hall, comedor, cuatro dormitorios, dependencias. 26-S

$ 300 ARRIENDO ALTOS OCHO piezas, San Martín 945. Tratar: Riquelme 846. 25—S

SE ARRIENDA UNA CASITA, Maule 352. Tratar: Av. Matta 135. 26—S

$ 290 BAJOS, SEIS PIEZAS, FUERA dependencias. Domeyko 2488, inmediato España. 25-S

250 ARRIENDASE CASA ALTOS. Benavente 375. 26-S

$ 550 ARRIENDASE CASA ALTOS, siete piezas, hall, dependencias. Prat 150. 25-S

$ 250, ARRIENDASE CASA ASOLEADA, cinco piezas, servicios. Ñuble 836. 25-S.

SE ARRIENDA ESPLENDIDA CASA con instalación de baño completa. Dávila al llegar a Recoleta. Verla: Dávila 636. 2-O.

CASAS NUEVAS, MODERNAS, Aparentes para Legaciones o profesionales, valor 700, 800 y 1,100 pesos, arriendo. Vergara 460, de 1 1|2 a 2 1|2. 25-S.

ARRIENDO EN MATURANA-ROSAS, casas de cinco piezas, desde 150 a 200. Tratar en Maturana 720. 25-S

$ 220 ARRIENDASE ESPLENDIDO galpón, capacidad para 20 góndolas. Maipú esquina Erasmo Escala. Tratar: Esperanza 70. 25—S

CASA ESQUINA BAJOS CON O SIN garage. Buenos Aires 379. 25—S

$ 250 CASA ALTOS INMEDIATA Estación Central, Covadonga 1. Tratar: Catedral 1872. 25-S

Bernardo. Tratar: Arturo Prat 813, San Bernardo. 26-S

$ 220 ARRIENDO ESPLENDIDAS casas matrimonios. Coquimbo 1133. 8-O

HERRERA 435 SE ARRIENDA CASITA interior, independiente, 4 piezas, cocina, patio, electricidad. 25-S

$ 170 Y $ 300, CHACABUCO 931, casitas nuevas, tres y cuatro piezas, electricidad, baño, etc. Tratar: casita 11, interior. 25-S

$ 450 SE ARRIENDA CASA, CALLE Domínica 214, 9 piezas habitación y dependencias. Tratar: Domínica 194. 25—S

$ 200, ARRIENDASE CASAS, GORBEA 2729, 5 piezas y luz eléctrica. S—25

CASA RECIEN CONCLUIDA, OCHO piezas, todo servicio, hall, dos patios, 500 pesos. Arriendo. Santa Rosa 676. S—26

ARRIENDO CASA, EN LOS ALTOS 5 piezas. Capitán Orella 104. S-25

ARRIENDASE ESPACIOSA CASA en bajos. Matucana 37. S-26

$ 350 ARRIENDASE ALTOS, BILBAO 255, Plaza Manuel Rodríguez, 6 piezas fuera servicio. Tratar: Delicias 4502. S-25

$ 335 ARRIENDASE CASA MODERNA, 8 piezas, Carmen 1067. S—26

ARRIENDASE ESPLENDIDOS BAJOS. Ejército 180.

LIRA 368 ARRIENDO ESPLENDIDA casa a familia o pensión. Canon reducido.

$ 350, CATEDRAL 2830, OCHO piezas asoleadas, galería.

ARRIENDO ESQUINA, CASITA independiente. Tratar, verla, Negrete 1684. S—26

CHALET CINCO PIEZAS, FUERA dependencias. Cinco minutos centro, arriéndase. Tratar: R. López, New York 67. S—26

ARRIENDANSE CASAS. INDEPENDENCIA 1062. Llaves al 1068.

$ 200, 270, 350, ARRIENDANSE casas muy aseadas. Porvenir 353. O—1

$ 130, 150, 200 ARRIENDANSE casas a la calle y en pasaje. San Alfonso 327, casa 1. O—1

CASA EN BAJOS, SEIS PIEZAS mínimum necesita extranjero, entre Carmen, Nataniel y Cóndor. Dirigirse: Pasaje Matte 56.

$ 246, $ 296, ARRIENDANSE COMODAS casas. Molina 669.

$ 480 ARRIENDASE COMODA CASA de altos en perfecto estado, frente Parque Bellavista 55.

ARRIENDASE CASA ESQUINA EN bajos, recién terminada. Arturo Prat 304. Tratar en Serrano 338.

ARRIENDO CASA, VENDO MOBILIARIO. Avenida Viel 1983.

$ 260, ARRIENDO CASA, ROSAS 2540. Tratar: García Reyes 690.

$ 220, CASA, SANTA ISABEL 370.

$ 50, CASITA, COCHRANE 877.

$ 150, CASA, ARAUCO 1112.

$ 400, ARRIENDASE COMODA CASA, gas, luz eléctrica. Bueras 156, entre Alameda y Forestal. Verla de 2 a 8.

$ 400, ARRIENDO ALTOS COMODOS, 1.o Octubre, recién construídos, grandes piezas, hall, baño, dependencias. Erasmo Escala 2308, esquina San Miguel. S—26

BUENA CASA. BUENOS AIRES 475.

$ 460, ARRIENDASE ALTOS ESQUINA Echaurren siete piezas, hall, baño, instalado. Tratar: Morandé 291, Oficina 62.

HAGO, TRANSPORTES DE TODAS clases, precios ínfimos, Maestranza 918. Teléf. 90 S. E. $ 150, casa cinco piezas y un patiecito. Santa Elena 1870. Tratar: Maestranza 916.

ARRIENDO CASITA. LUCIO CUADRA 668.

POR LA TEMPORADA ARRIENDASE en Llo-Lleo, esplendido chalet. Tratar Toro Mazotte 6.

$ 150 Y 130, CASITAS. AGUSTINAS 2334.

Casas en Arriendo

CHENA N.o 6, entre Buenos-Aires y Domínica, 4 piezas, hall, dependencias . . . $ 250
DOMINICA, 347 ocho piezas, etc. . . . . $ 320
SANTA FILOMENA 176, tres piezas, baño, cocina, gas, con luz y agua . . . . . $ 170
AV. LA PAZ N.o 695, 6 piezas y dependencias . . . $ 230
SAN FRANCISCO N.o 1310, 8 piezas, hall, patio, dependencias . . . . $ 270
ARTURO PRAT N.o 2062, 6 piezas, dependencias, patio $ 250
Llaves y verlas, mismas casas. Tratar:

Fiat Lux

AGUSTINAS 1111
— Teléfono 239 — Casilla 1734 —

ARRIENDASE CASA SEIS PIEZAS, hall. Erasmo Escala 3013.

ARRIENDO CASA 350 PESOS, 5 piezas y servicios. Valdivia 390, entre Lastarria y Cerro. Tratar: Sto. Domingo 1064. 27-S

SE ARRIENDA BUENA CASA. SANTA Rosa 92. Tratar N.o 94.

ARRIENDO CASA DOS PIEZAS, baño, todo servicio, $ 75. Cochrane 1612. 25—S.

$ 190—$ 260 ARRIENDO DOS LINDAS casas. Tratar, Carmen 1395. 26—S.

$ 450 SANTA FILOMENA 258, UN paso Parque Forestal, arriendo bonita casa, 7 grandes piezas, patios, toda clase comodidades. Verla a toda hora.

$ 200 CASA CINCO HABITACIONES, servicio, galería, Santiago Concha 1438. Tratar: Pasaje Fernando 1129.

CASITA ARRIENDO. COLON 2097. S-26

$ 350 ARRIENDO CASA ESQUINA, altos, 6 piezas, galería, dependencias. Tratar: Matucana 101. S-26

ESPLENDIDA CASA ALTOS, arriéndase. Campo de Marte 294. S-26

220 CASA NUEVA, FLAMANTE, arrienda, 4 piezas y servicios. Dirigirse 695 Av. Condell, próximo Irarrázaval. S-27

$ 140 CASA RECIEN CONSTRUIDA, muy asoleada, toda comodidad y servicios, luz eléctrica. Fresia N.o 3128. Tratar casa N.o 13 (a dos cuadras carros 30 San Eugenio). S-29

ARRIENDASE CASA ALTOS, SIETE piezas, fuera servidumbre. Arturo Prat 1185. S-26

$ 480 ARRIENDO COMODOS BAJOS, 7 departamentos, dos patios, hall, baño y dependencias. Huérfanos 2821.

$ 350 ARRIENDASE CASA EN DELICIAS, altos, 6 piezas fuera dependencias. Dirigirse: República 5, portería.

COCHRANE 531, 4 HABITACIONES, hall, dependencias.

ARRIENDANSE COMODAS CASITAS, seis piezas, todo servicio. Canon 250 pesos. Concepción 1179. S-29

400 ARRIENDASE BAJOS, SEIS habitaciones. Echaurren 272.

220 COMPAÑIA 2822, CASA 5, ALTOS. Tratar: Baquedano 533.

VENDO RESTAURANT
PLENO CENTRO
Precio de ocasión.
PEDRO MUNITA
COMPAÑIA 1238

$ 300 Y $ 340 ARRIENDANSE CASAS, Bellavista Oriente, recién terminadas, toilette instalada, para poca familia. Tratar: V. Mackenna 581.

ARRIENDASE COMODA CASA PARA poca familia. Av. Salvador 2134. 26-S

EN VALPARAISO ARRIENDASE espléndida casa amoblada, compuesta de salón, escritorio, comedor, cuatro dormitorios, hall y dependencias. Dirigirse a Valparaíso, Merced 420.

ARRIENDANSE CASITAS NUEVAS, cuatro piezas, baño, hall, luz, Madrid 1894, góndolas 13. 26S

ARRIENDO BARATO, CASA NUEVA, higiénica, parrón, San Rafael 941. 26-S

$ 250 ARRENDAMOS EN MONEDA entre Riquelme y Manuel Rodríguez, lindas casas nuevas, tienen cinco piezas, baño, patio y dependencias. Tratar: Agustinas 1320. Luis Silva Cortés y Cía.

ARRENDAMOS: $ 370 SANTA VICTORIA, muy buena casa de un piso, con 5 piezas, baño instalado, y cocina. — Galería Alessandri 19.

$ 900 SAN ISIDRO. — BUENA CASA en bajos, 13 piezas, 2 piezas de baño, 2 patios, etc. Galería Alessandri 19.

$ 700 SAN IGNACIO. — BUENA CASA en altos muy cerca de Alameda.— Galería Alessandri 19.

EN COMPAÑIA, MUY BUENA CASA en bajos con salón, hall, comedor, escritorio, 5 dormitorios, 2 toilettes, 3 patios. — Canon: $ 750. Teatinos 86. 26-S

EN CATEDRAL, AMOBLADA, EN bajos, esquina, con 4 dormitorios, salón, comedor, 2 toilettes, lámparas, alfombras, cuadros, etc. — Canon: $ 1,000. Teatinos 86. 26S

EN CONDELL, CHALET AMOBLADO con 4 dormitorios, salón, comedor, escritorio, canon: $ 750. Teatinos 86. 26-S

SE NECESITA ARRENDAR CASA en Zapallar, desde Diciembre a fines de Marzo. Teatinos 86. 26S

ARRIENDO EXTENSO SITIO CON grandes galpones, fuerza eléctrica instalada etc. en Matta Oriente 42, al costado de la Estación Ñuñoa.

ARRIENDO EN AVENIDA SAN Eugenio 90, gran local frente Estación Ñuñoa, tiene una extensa bodega, grandes galpones etc.

$ 800 NATANIEL, SEGUNDA CUADRA, lujosos altos, 13 piezas, hall, galerías, toilette completamente instalada, parquets, calefacción, además departamento independiente. — Llaves y tratar: Huérfanos 1243. 26-S

$ 400 ARRIENDASE ESPLENDIDA casa en bajos, siete piezas, hall y dependencias, Benavente 650, próxima Blanco Encalada.

DOMEYKO 1935 y 1945, ENTRE Vergara y Carrera, espléndidas casas una altos y otra bajos, $ 300 cada una.

TOMO EN ADMINISTRACION arriendo, casas habitación, conventillo o cité, asegurando canon. — R. Yáñez. — Vásquez 153. Por carta o personalmente.

MUDANZAS, SERVICIO RAPIDO, autocamiones, ciudad provincias. Nataniel 10. 26-S

$ 350, SERRANO, ALTOS, BAJOS. Próximo Alameda Plaza Armas. Mena. — Bandera 323.

CASA NUEVA, COMODA, CINCO habitaciones, hall, servicios, arriendo Independencia 1193.

$ 600, ARRIENDO AMOBLADA CASITA moderna, con quinta y garage. Pedro Valdivia 1406. Frente Plaza, lado Poniente.

$ 250, ARRIENDO CASITA: HALL, comedor, 3 dormitorios, baño, dependencias. Pedro Valdivia 1410, frente Plaza, lado Poniente.

FLETES RAPIDOS, CIUDAD Y campos, mudanzas, excursiones familias, sociedades, órdenes Picarte 327, San Pablo 1066. Teléfono Inglés 4184—Central.

LIRA 988, CASA ESQUINA MODERNA, tranvías puerta, ida y vuelta, siete piezas, fuera dependencias, instalación baño, prefiérese extranjeros. Canon $ 440.

ARRIENDASE CASA, UNION AMERICANA 445, siete piezas, dependencias y dos patios. Tratar en el N.o 447.

$ 210, ARRIENDO CASAS. VICUÑA Mackenna 584, Pasaje. 27-S

$ 220, SE ARRIENDA CASA CINCO piezas, hall, subterráneo, patio y gran sitio, todo servicio. Maipú 1312-A.

$ 110, ARRIENDO CASA 2 PIEZAS grandes. Libertad 768. 25-S.

$ 500, ARRIENDO COMODA CASA, frente Plaza Yungay. Libertad 654. 25-S.

$ 230, ARRIENDO CASA, BULNES 794. Tratar: 756. 26-S.

$ 164, SE ARRIENDA UNA CASITA en Luis Beltrán 2126, (Ñuñoa). 25-S.

$ 450, DIEZ PIEZAS, SIN ALTOS, Manuel Montt 2493, entre España y Molina. Verla: 1-2. 25-S.

$ 450, ARRIENDASE COMODA CASA, siete departamentos, dependencias. Rosal 382. Llaves: Convento Merced.

ARRIENDASE CASA NUEVA, BAJOS, o véndese la propiedad. Cueto 767. 26-S.

$ 650, ARRIENDO ALTOS, DIEZ piezas, hall. Compañía 1572. 26-S.

$ 550, ARRIENDO ALTOS, SIETE piezas, hall, dependencias. Compañía 1584. 26-S.

ARRIENDASE MEDIA CASA ELEGANTE, cinco piezas, fuera dependencias. Avenida Manuel Montt 206.

$ 700, ARRIENDASE CASA BAJOS, Merced 311, al llegar al Parque Forestal. Tratar: en el 305. 27-S.

POR CAMBIO RESIDENCIA, Arriendo espléndida casa, recién refaccionada, quince departamentos, parrón, gran subterráneo, gaage, toda pintada al óleo, arboleda, gas, electricidad, exijo contrato, prefiriendo extranjeros. Vicuña Mackenna 1209. 26-S.

$ 450, LIRA, CENTRALISIMA, COMODA casa, moderna, cuatro dormitorios. Jorge Cristi. Catedral 1109.

$ 500, CATEDRAL, COMODA Y EXTENSA, diez habitaciones, fuera servicios. Sin comisión. Jorge Cristi. Catedral 1109.

$ 500, MORANDE, SEIS HABITACIONES, fuera dependencias, buen estado. Jorge Cristi. Catedral 1109.

DESDE $ 300 A $ 1.200. TENGO numerosas casas en arriendo. Jorge Cristi. Catedral 1109.

Sucursales de «LA NACION»

Cerca de su casa hay una sucursal de nuestros avisos económicos instalada ex-profeso para su comodidad

Sírvase leer la lista siguiente y encontrará la sucursal de su barrio:

PORTAL EDWARDS 2712.—Cigarrería La Nación.
BRASIL N.o 4.—Cigarrería Sucre.
SAN PABLO 2571.—Librería Valparaíso.
MATUCANA 869.—Sastrería El Buen Gusto.
CORREO CENTRAL.—Kiosco Central.
SAN PABLO 950.—Galería Las Rosas.
INDEPENDENCIA 848.—Cigarrería.
INDEPENDENCIA 956.—Cigarrería La Nación.
EYZAGUIRRE 1116.—Imprenta El Esfuerzo.
SAN DIEGO 1233.—Imprenta Echeverría.

Reciben avisos y suscripciones de 9 a 12 M. y de 2 a 8 P. M.

CONSULTE NUESTRAS TARIFAS Y CONDICIONES DE PUBLICIDAD

C.—Departamentos

ARRIENDO DEPARTAMENTO. San Francisco 568. 25-S.

DEPARTAMENTO EN ALTOS TRES piezas con servicio a personas honorables, independiente. Vergara 726. 25—S.

ARRIENDO DEPARTAMENTO cuatro piezas, cocina, patio, todo servicio. San Borja 231. 25-S

DEPARTAMENTO, ARRIENDO muy central, 2 piezas y baño instalado. Podría arrendarse amoblado. Tratar Bolsa Comercio, 4.º piso, oficina 327. 25-S

ESPLENDIDO DEPARTAMENTO 3 o 4 piezas, arriendo barato. Morandé 720. S—27

ARRIENDO DEPARTAMENTO. — Maestranza 946. 25—S.

ARRIENDO UN BONITO DEPARTAMENTO 4 piezas, cocina, un cuarto más, dos patios, luz. W. C., carro a la puerta. Independencia N.o 1616. 25—S

SE ARRIENDA UN DEPARTAMENTO en bajos. Pablo Urzúa 1068. La Palmu. 25—S

SE ARRIENDA UN DEPARTAMENTO. San Alfonso 646. 26—S

SE ARRIENDA DEPARTAMENTO seis piezas grandes y servicios. Av. Yungay 2650. 25-S

$ 230 ARRIENDO DEPARTAMENTO bajos, 5 piezas y todo servicio en casa honorable. Tratar, 3 a 6, Avenida Francia 1092. 25—S.

ESPLENDIDO DEPARTAMENTO SE arrienda a matrimonio solo. Rogelio Ugarte 1350, 3 piezas y dependencias, $ 135. S—26

DEPARTAMENTO INDEPENDIENTE, arriendo. San Diego 1815. S-27

ARRIENDO MONEDA, CENTRAL, departamento tres piezas, baño, comida abundante. Correo Central. Elena Luco. S—25

ARRIENDO DEPARTAMENTO A LA calle. San Camilo 1012. 25-S

ARRIENDASE DEPARTAMENTO muebles toda clase. Fabrico precios módicos. Coquimbo 550. S—26

ARRIENDO BARATO LINDO DEPARTAMENTO. Echaurren 277.

$ 150 ARRIENDO DEPARTAMENTO independiente cuatro piezas, cocina. Delicias 3922. S—26

ARRIENDO DEPARTAMENTO 4 piezas recién empapeladas, sin niños. Santa Rosa 1493. S—26

DEPARTAMENTOS CENTRALES arriéndase. Tratar: Bandera 195. S—26

ARRIENDO DEPARTAMENTO UNA o varias piezas. Sotomayor 589.

ARRIENDO DEPAPRTAMENTO DE dos piezas. Moneda 3061.

ARRIENDO DEPARTAMENTO, CAfamilia. Serrano 92.

ARRIENDO DEPARTAMENTO. TODO servicio. San Alfonso 1005. 26—S.

BUEN DEPARTAMENTO, CUATRO piezas. Tratar: Lunes. Morandé 720.

120, ARRIENDO ELEGANTE DEPARTAMENTO balcón calle, luz, cocina, matrimonio solo. Av. Italia 1396 26—S.

$ 90 DEPARTAMENTO DE DOS piezas, arriéndase. Lacunza 1439. 26—S.

CERCA PLAZA SAN ISIDRO, HAY departamento completamente independiente, comodidades modernas. Casilla 13133. S-26

ARRIENDO DEPARTAMENTO 120 pesos. Aldunate 1671.

$ 140 ARRIENDASE COMODO DEPARTAMENTO 3 piezas, cocina, casa poca familia. Ñuble 1128, llegar San Diego.

ARRIENDANSE ESPLENDIDOS departamentos, especialmente profesionales. Bandera 736. S-27

ARRIENDASE BARATO DEPARTAMENTO cómodo. Sazié 2548.

$ 180, DEPARTAMENTO TRES PIEZAS cocina gas, una pieza amoblada, señoras solas honorables. Véndense muebles, Cumming 746.

REGIO DEPARTAMENTO CON COMEDOR y baño separado, se arrienda. Vicuña Mackenna 674. 26—S.

ARRIENDO 1.o NOVIEMBRE BUENO, grande departamento 2.o, Agustinas 673. Tratar: Modas.

EN FAMILIA CORTA EXTRANJERA, arriéndase departamento 4 piezas, edificio moderno, próximo Plaza Armas, Casilla 3245.

REGIO DEPARTAMENTO O PIEZA con baño independiente arriendo con pensión. Compañía 1485. 26-S

ARRIENDO TODO O DEPARTAMENTO, casa 8 piezas, dos hall, servicios. — Altos Constitución 63.

$ 200 ARRIENDO ESPLENDIDO departamento independiente. Siglo XX 280. Llaves N.º 274.

DEPARTAMENTO, BAJOS, A LA calle, dos piezas baño. Puerta calle independiente, Matucana 32-A.

$ 70, ARRIENDO DEPARTAMENTO dos piezas, patio, cocina. Unión Americana 415.

ARRIENDO DEPARTAMENTO. SOTOMAYOR 655. 26-S.

DEPARTAMENTO INDEPENDIENTE, cocina. Libertad 837. 25-S.

DEPARTAMENTO 2 PIEZAS, PERSONAS serias. Dardignac 134, entre Pío IX, Constitución.

D.—Piezas

EN CASA EXTENSA DE FAMILIA arriendo piezas a la calle. Santa Rosa 239. 30—S.

ARRIENDASE PIEZA BALCON CALLE, a matrimonio, otra a caballero solo. Puente 572. Altos. 25-S

ARRIENDO PIEZA AMOBLADA, prefiero extranjero. Santa Filomena 189. Góndolas Huérfanos. S—26

ARRIENDO PIEZAS AMOBLADAS a la calle. Buena pensión. Claras 162. 27—S

ARRIENDO REGIAS PIEZAS balcón calle, matrimonio o caballero sólo, con sin muebles, precios módicos, cerca Parque Cousiño, Vergara 694. 28-S

FAMILIA HONORABLE, SIN pensionistas, sin niños, arrienda cómodas piezas, balcones calle, baño. Carmen 264. 25—S

COMODA PIEZA EN CASA FAMILIA. Tranvía a la puerta. Echaurren 613. 26-S

SE ARRIENDA UNA ESPLENDIDA pieza a caballero sólo. Nataniel 798. 25—S

ARRIENDO PIEZAS ALTOS. JOFRÉ 304. 25-S

SE ARRIENDAN 2 PIEZAS PERSONA sola. Buenos Aires 558 esquina Recoleta. 25-S

70 ARRIENDO PIEZA AMOBLADA. Granados 542. 25-S

NECESITO PIEZA AMOBLADA independiente a la calle, barrio Recoleta. F. García. Correo 2. S-26

ARRIENDO PIEZA O DEPARTAMENTO. Santo Domingo 975. S—25

UNA O DOS PIEZAS ARRIENDASE a persona honorable. Tratar tercer piso. Moneda 859. S—26

ARRIENDO PIEZA CON SIN MUEBLES. Santa Rosa 341. S—25

ARRIENDO PIEZA AMOBLADA caballero solo. Sazié 2528. S-25

ARRIENDASE DOS PIEZAS, CASA respetable, no hay pensionistas. — Carmen 411. 25-S

ARRIENDASE PIEZA AMOBLADA, puerta la calle. San Francisco 106. 25-S

CATEDRAL 1287, ARRIENDANSE piezas amobladas, balcones calle para matrimonios. 25-S

ARRIENDASE PIEZA CALLE, nueva, con luz, independiente. San Pablo 1182. 3.er piso.

NECESITO UNA O DOS PIEZAS bien amobladas, preferible con baño cerca de la Penitenciaría. Ofertas indicando precio a P. G. Casilla 3247.

A CABALLEROS ARRIENDANSE lindas piezas amobladas en Jofré 375. S—26

ARRIENDASE PIEZA PERSONA sola. Jofré 446. S—26

PIEZA CON O SIN MUEBLES arriendo. Cerro 38. S—30

PIEZAS, UNA, DOS, ARRIENDO MATRIMONIOS, personas solas. Alameda 1654, interior.

PIEZA, BUENOS AIRES NUM. 475.

PIEZA ARRIENDA. HUERFANOS 2796.

ARRIENDO UNA O DOS PIEZAS A matrimonio o personas solas. Eyzaguirre 549.

$ 40 ARRIENDO PIEZA CALLE, luz casa matrimonio solo, únicamente a señora sola, barrio Seminario. Correo Central. Martí.

PROVIDENCIA. EN CASA INGLESA, arriéndase bonita pieza o departamento calle. Padre Mariano 25.

SE ARRIENDAN DOS PIEZAS CON o sin pensión. Prat 432.

ARRIENDASE EN BAJOS, DOS piezas, profesional o caballeros. Rosas 949. S-27

ARRIENDO DOS PIEZAS GRANDES, luz, cocina, a personas serias. Domínica 227. S-26

SE ARRIENDA UNA O DOS PIEZAS. Bilbao 160.

ARRIENDO PIEZA. RIQUELME 846. 27—S

PIEZA AMOBLADA INTERIOR, CASA familia. San Diego 103. 26-S

SE ARRIENDA UNA PIEZA O DEPARTAMENTO a matrimonio honorable. Maestranza 112.

ARRIENDO PIEZA, AMOBLADA, Agustinas 673. Tratar: Modas. 26-S

ARRIENDO PIEZAS, CENTRAL, Nataniel 65. 26—S

SE ARRIENDAN PIEZAS SIN MUEBLES, a caballeros, en bajos, con jardín. Matucana 581. 26-S

OFREZCO, BUENA PIEZA, PRECIO módico. Rosas 2312. 24-S.

ARRIENDO PIEZA, BALCON. CHACABUCO 247.

ARRIENDO PIEZAS CALLE, A MATRIMONIO solo, con pensión, en casa de respeto. San Diego 500.

PIEZA AMOBLADA, ARRIENDASE, caballero solo, de preferencia extranjero. Delicias 267-A.

13.—Compra-venta de negocios.— [...]merciales.— Instalaciones y acce[...] —Locales y oficinas.— Socios [...] triales

Compra-Venta de Negocios



Grabados en metales. Planchas bronce y níquel, fundidas, caladas, esmaltadas. Lacradores, foliadores, fechadores. Timbres de goma y metal. — L. PINO, San Pablo 1084. Tel. Ing. 5192 R.

VENDO POR ENFERMEDAD NEGOCIO almacén, casa esquina grande, barrio populoso, poco capital, arriendo barato. Franklin 553. 25—S.

PASTELERIA, FRUTERIA, REFRESCOS, se vende. A. Prat 159.

VENDO ALMACEN, NUEVA DE Matte 297, esquina Robinet. 25—S

VENDESE NEGOCIO ABARROTES poco capital Tocornal 1531. 25—S.

VENDO ACREDITADA PASTELERIA. Delicias 2699. S—25

TIENDECITA TEJIDOS A MAQUINA, modas, hechuras, vendo. Independencia 262. S—26

VENDO BOTICA EN TALCA PORQUE sus dueños no la pueden atender. Tratar ahí mismo, en la Botica Colón. S—25

FUENTE SODA IGUAL A LAS IMPORTADAS, mitad de su valor, entrego funcionando. Trabajo garantido; haga sus pedidos con tiempo. Unico instalador. San Diego 1639. 25—S.

VENDO POR NO PODER ATENDER Fábrica Plizados, calados. Poco capital, buena utilidad. Tratar: 8-10 y 2-4. San Diego 276. 25—S.

URGENTISIMO, POR VIAJE, VENDO acreditado almacén, el mejor del barrio, ventas y ganancias a la vista.

VENDO BOTICA "LA TORRE", en Rancagua, por no poderla atender. — Tratar: en la misma. Rancagua. S—25

$? VENDE ELEGANTE PELUQUERIE para señoras. Tratar: Padura N.o 489. 26—S

POR NO PODERLA ATENDER, vendo bodega licores. Venta 3 mil mensual. Tratar, San Pablo 1643. 25—S

VENDO PUESTO DE LECHE Y VARIOS, $ 350. Gorbea 2569. 25—S

VENDO NEGOCITO POR NO PODERLO atender; poco capital. Carmen 1454. 25 S

VENDO ACREDITADO DEPOSITO de licores, con casa habitación, Franklin 1495. 25-S

VENDO EMPORIO DE COMESTIBLES, en espléndida esquina comercial, con casa-habitación, con contrato. Informes: San Diego 2170. 26-S.

VENDO ESPLENDIDO NEGOCIO ferretería con Fuente Soda y Cigarrería. Arturo Prat 1398. 25-S.

IMPRENTAS: POR VIAJE VENDO mitad valor, prensa pedal 1|8, Guillotina, Cosedora, Tipos. Aprovechen. Avenida Matta 469. 25-S.

VENDO CARNICERIA POR VIAJE. Aldunate 897. 25-S

SE VENDE SOMBRERERIA DE señora, urgente, por ausentarse el dueño del país. San Diego 773. 25—S

VENDESE ACREDITADA SOMBRERERIA por no poder atenderla su dueño. Buena casa habitación. Tratar, San Diego 167. 25—S.

3,500, VENDO ALMACEN CON DEPOSITO licores, arriendo barato. Cueto 892. S—25

VENDO PUESTO DE CARBON Y LEÑA y varios, con derecho a llaves, bastante clientela. Franklin 858. S—26

SOMBRERERIA CON [...]CHA clientela, se vende en Franklin 862, por no poderla atender. Su dueño. S—26

VENDO NEGOCIO POCO CAPITAL, arriendo muy barato. Sotomayor 32 B. S-25

POR ENFERMEDAD, VENDO ALMACEN y depósito único en esquina. Datos Zabaleta Hnos. Tratar: Huemul 1701. S-26

$ 300 VENDO NEGOCITO, SAN Francisco 990. 25—S.

VENDESE INDUSTRIA NUEVA fórmula interesante para arquitectos. Tratar, Avenida Matta N.o 1131. 25—S.

ESPLENDIDA SITUACION VENDO cigarrería Portal Mac-Clure, frente Plaza, kiosco 3.

OCASION VENDO PELUQUERIA por no poderlo atender su dueño. Tratar: San Diego 723. S—25

SE VENDE UNA CARNICERIA, Gálvez 914. 25-S

POR NO PODERLA ATENDER vendo linda peluquería, cigarrería y lustrín, de brillante porvenir, con ricos sillones americanos, en pleno centro, Agustinas 1055. Tratar: ahí mismo. S—28

PANADERIA SE VENDE, BUENA situación, buen negocio. Dirigirse: Casilla 1655.

$ 1,300 OCASION, VENDESE CIGARRERIA, espléndido local. Tratar: Santa Elena 970.

ESPLENDIDO NEGOCIO FRUTERIA, verdulería, notable posesión, véndese. Santa Laura 1164.

VENDO NEGOCIO DE MODAS Y sombreros a precio de inventario, pleno centro, numerosa clientela, alquiler módico. Dirigirse: casilla 1216.

SE VENDE UNA PENSION EN LA calle Victoria 1040. S—27

COMPRO, VENDO NEGOCIOS. REMATES: Juan Campanella, Maule 1008, casa 5. S—26

VENDO NEGOCITO POCO CAPITAL derecho llave. Av. Inglaterra 1134.

VENDESE DULCERIA Y CIGARRERIA, bien situada, con buena clientela. Tratar: Vicuña Mackenna 974. 26—S.

SE VENDE UNA PENSION CALLE Victoria N.o 1167, por no poderla atender su dueño, porque se encuentra enfermo. 26—S.

DEPOSITO LICORES VENDO CON bonita instalación, para cerveza barril helada. Sierra Bella 1451. 27—S.

BODEGA FRUTOS DEL PAIS vendo, camión reparto, buenas ventas, arriendo barato. Verla y tratar, San Diego 1630. 25—S.

Hombres de negocios y de estudio, poetas, artistas; dueños de casa; pobres y ricos; humildes y poderosos leen nuestros diarios en todo Chile.-
Mantenemos el récord de circulación y por lo tanto, es mayor la eficacia de nuestros anuncios.

...MANA 950 KILOS, VENDO. MO- ... 2483.

...OCASION VENDO UTILES FA- ...licores, fudres, pipas, barriles, ...cos, armarios, mesones, balan... tapadero, lavadora, estilador be... y varios, escritorio, amobla... mimbre. Varios Lunes adelante. ... 730.

...PRO CARBONERA CON RE- ... romana, estantes verdulería. ...tranza 676-A. 26—S

...ERIALES, MESONES, VIDRIE- ... escritorios, estanterías, negocios ... altas y muchas instalacio... para negocios, realizo. Merced ...

...SION: VENDO UTILES CAR- ...ía, arriendo local, casa-habita... recién refaccionada. Tratar: ...fuegos 72. 26-S.

Notificaciones Comerciales

...IENDO HACERME CARGO del ...ivo del negocio de Julio Paolin, ...rano 541, no reconozco deudas ...cho señor.—Juan P. Parada. 27—S.

Socios Capitalistas e Industriales

...O CAPTALISTA PARA EX- ...tar carnicería instalada. Dávila ... Daré datos. 25—S.

...ESITO SOCIO CON 3,000 PE- ... trabajar negocio abarrotes. Ten... útiles suficientes. Bandera 552, ...cina 12. 25—S

...CIA, SOCIO CON $ 1,500 NECE- ... pastelería, puede retirar $ 2,000 ... noventa días, muchas garantías. ...ificador 300.

...NICERIA ESPLENDIDA, arrien ... necesito socio. Bellavista 0319.

...USCO SOCIO CON $ 10,000, NE- ... casi único en Santiago. Sazié ...

...IO QUE SEPA DIRIGIR NEGO- ... biógrafo y cuente pequeño ca... necesito urgente. Molina 213.

...OCIO ESTABLECIDO EN CIU- ... de importancia, muy lucrativo, ... señorita o caballero como so... con capital de 8 mil pesos, para ...blecerlo en Santiago; cuenta la ...brica con mayor capital como ...porte. Tratar: Bulnes 1012. 25-S.

14.— Citaciones

...el objeto de tratar de la situa... de la Sociedad ante la nueva ...islación en proyecto sobre segu... estado general de ella y si se ...uelve la aplicación del artículo ... de los Estatutos de la Sociedad. ...ntiago, 20 de Setiembre de 1927. — ... Gerente. 1.o—O.

15.—Compras y ventas varias.

QUESO Y MANTEQUILLA PIDA siempre al gran depósito "El Toro", 21 de Mayo 879, esquina Mapocho. Teléfono 6128. Venta por mayor y menor. R—

MONTACARGA ELECTRICO, PARA mil kilos, en buen estado, se compra. Ofertas: Casilla 183-V., Valparaíso. 29-S.

VENDO MIMBRE BROTADO Y sin —Lira 1482 y Gálvez 154. Cinco canasteros. 25—S.

MONTA PLATO 12 METROS LAR-go regalo en trescientos pesos. Diez de Julio 542.

VENDENSE BARRILES Y LEÑA trozada. Andes 2631. 25-S.

MAQUINAS DE TEJER a punto. Fabricación sueca, marca Persons, 50,000 en uso, 20 años, garantía. Facilidades de pago. Haarmann Ringborg y Cía., Sto. Domingo 814. Casilla 1838, Teléfono 1622. R

CALEFACCION CENTRAL COM-pleto nuevo 14 Radiadores, vendo gran ocasión. Diez de Julio 542.

CALENTADOR BAÑO GAS, VENDO ocasión. Moneda 2728. 25—S.

OCASION VENDESE CALENTADOR "Junkers". Vicuña Mackenna 29. S—26

LEÑA TALHUEN PICADA, UNA cuarta, $ 12.50 quintal, vendo. Gay 2558. S—25

Mantequilla al por mayor y menor PAPAS Unot Helmdach Vega Central 131. Teléfono 2274 R

CARBON ESPINO ESPECIAL vén-dese una partida en Domeyko N.o 1702. 25—S.

COMPRO BORRAS LIQUIDAS Y chacolí rosado. Lucio Cuadra 70, Ñuñoa. 25-S

SACOS VACIOS DE TODA CLASE vendo muy barato. General Velásquez 119.

"SCHAFFHOUSE" MAQUINA SUIZA PARA TEJER LANA Y SEDA EN DIBUJOS MULTICOLORES JACQUARD DESDE DOSMIL PESOS CON FACILIDADES - STO. DOMINGO 1223 —R

PAPAS CAZUELAS, AMARILLAS, granzas de trigo. Exposición 296. S—26

PATENTE PARTICULAR, 1.a COM-pro. V. Mackenna 581.

COMPRO PRODUCCION DE LE-che, prefiero por el ramal del Norte o por tierra. Tratar: Washington N.o 1330. 26-S

PLUMEROS, UTILES de aseo en general, los precios más bajos de plaza. Atiendo pedidos de provincias. AGUSTINAS 1070 R.

COMPRE UD. CERA MARCA JOHN, perfumada, a $ 2 tarro, y le quedarán perfumadas sus habitaciones. Unicos representantes. De la Cruz, Olavarría & Co. Galería Edwards, 2.o piso, oficina 7. Huérfanos 1059. S-25

VENDO SILLA DE MONTAR CHAM-pion, señora, aperada $ 300. San Antonio 451. 27—S

VENDO 7,000 QUINTALES HARINA. Bascuñán 1085. S—25

TONELERIA Y FABRICA DE TI-nas para plantas. Realiza cuarterolas, barriles, tinas de lujo para salón, corrientes, para panaderías y tintorerías. Obsequiamos una tina a cada compra. — Independencia 306. R.

COMPRO APARATO ANTISEPTI-co. Mapocho 1146. S-27

DE LA BARRA 459, TELEFONO 4982, realiza carbón espino primera, peso garantido, leñas, papas, coke.

COSTO VENDO CARBON BLANCO. San Francisco 170.

SOMBRERERIA "La Argentina" recibió elegante surtido sombreros señoras, caballeros niños, precios muy convenientes por ser depósito afamadas fábricas. Especialidad en composturas. San Diego 1248-50 Sucursal, San Diego 1771.

SACOS VACIOS DE TODAS CLASES vendo por pequeñas y grandes partidas. Exposición 390.

PAPAS SEMILLA CORAHILA, PE-queña partida realizo. Exposición 390.

FUENTE SODA, TODOS ARTICU-los del ramo, nacionales, extranjeros. Augusto. Chacabuco 51.



COMERCIANTES: LA gran Fábrica Nacional de Pasteles y pan de dulce, ya ha iniciado la venta al público de estos artículos con descuentos especiales. Moneda 32-0.

PLOMO Y ZINC EN LINGOTES ven-do cantidad, barato. Maestranza 640. 27-S

CISCO DE ESPINO, PAPELES vie-jos, véndese barato. Mapocho 3155.

"LA NACION"
LA MAYOR CIRCULACION EN CHILE.—LAS MEJORES INFORMACIONES.
SUSCRICION HASTA EL 31 DE DICIEMBRE, $ 25.00

HELADOS ESPECIALES REPARTE A DOMICILIO LA ESTRELLA DE CHILE DELICIAS 2489 TEL. 2429

Dentistas

EN TRES HORAS COMPONEMOS dentaduras quebradas. En 24 hacemos nuevas. Alameda 2740. 27-S

DENTISTA. DELICIAS 880.— ME-todos nuevos. Sección económica. S—26

DENTADURAS (PLANCHAS) QUE-bradas compónense rápidamente, Laboratorio especial para este objeto. Julio Toledo, mecánico dental. Ahumada 11. 28—S

18.—Extravíos y hallazgos.

HABIENDOSE EXTRAVIADO LA libreta N.o 12118, de la Caja Nacional de Ahorros, queda nula por estar reclamada. S-26

$ 50 DE GRATIFICACION
a quien entregue perrita blanca lanuda, perdida la noche del Jueves, en
SANTA ELENA 1323

HABIENDOSE EXTRAVIADO LI-breta vista de Ambrosio de la Hoz Villanueva, Caja Ahorros Sucursal Independencia, queda nula, por haberse dado aviso correspondiente. S-25

GRATIFICACION QUIEN DEVUEL-va llavero con nueve llaves. Mapocho 3502. 26—S

RUEGO A LA PERSONA QUE ME devuelva la gargantilla extraviada el día 19 en calle Compañía; si no daré su nombre. 25-S

GRATIFICACION QUIEN ENTRE-gue perro perdido, mezcla policial. Juan Vicuña 1481. 26—S.

20.—Frutos varios. (Compra-venta)

COMPRO NARANJAS AMARGAS. Alameda 1245. 25—S.

CHIRIGOYAS Y FRUTAS PRIME-ra calidad vende por mayor y menor, precios bajos. Depósito Quillota y La Cruz. Mapocho 932. Mercado. S—26

19.—Empleados para comercio y oficinas. (Pedidos y ofrecidos).

SE NECESITAN CORRESPONSA-les, en cada ciudad y pueblo. No necesitan experiencia. Dirigirse a International Service 232, East Erie Street (Chicago), Estados Unidos. 28-S

NECESITASE MODELO MUJER de 20 a 30 años. Buena remuneración. Dirigirse: San Isidro 243, de 2 a 3 P. M. 25—S.

OFICINA DE CONTABILIDAD Chi-le. Esperamos sus órdenes. Delicias 2628. Teléfono 130, Estación. 27-S

TENEDOR DE LIBROS, PRACTICO en contabilidad agrícola, ofrécese para fundos. Contador, Vicuña Mackenna 315. 25—S

JOVENES, SEÑORITAS, ACTIVOS, para corretaje negocio fácil, lucrativo, necesítase, San Diego 492. 26-S

COBRADOR CON FIANZA EFECTI-va, $ 10,000, ofrécese al comercio o administración propiedades. Dirigirse J. V. — San Diego 440. 26S

HABIENDOSE EXTRAVIADO CHE-que N.o 077439, serie D-1, de la Caja de Ahorros Central, por $ 10,221, girado por la Unión Comercial a favor Sucesión José Luis Villalón, queda sin valor por haberse dado el aviso correspondiente. S—27

HABIENDOSE EXTRAVIADO EL recibo N.o 391242 del Banco Anglo Sud-Americano, fecha 10 de Junio de 1927, por la suma de $ 8,000 a favor de Hernán Hern Jaerger, queda nulo por haberse dado el correspondiente aviso al Banco. S-28

DIBUJANTE MECANICO NECESI-tase, con conocimientos de construcciones. Dirigirse indicando sueldo y agregando copia de certificados a G. L. Casilla N.o 3002.

SEÑORITA HACE CLASE DE DIBU-jo y pintura en San Pablo 1468.

VIAJERO TODO EL PAIS ACEPTA-ría muestras. B. V. Casilla 6026.

SEÑORITA ENTIENDA PASTELE-ría, necesito. Delicias 1757.

SE OFRECE JOVEN DECENTE CO-brador o vendedor almacén o zapatería. Dirigirse: San Isidro 1688.

VENDEDORA
Competente para Sombrerería
SE NECESITA
LA ELITE
SAN DIEGO 202

PROVINCIAS: SEÑORITAS, CABA-lleros, jóvenes provincianos nos piden constantemente grandes casas comerciales, fábricas, industrias, minas, salitreras, ocupaciones aquí en Santiago, Valparaíso, Antofagasta, Buenos Aires. Inscripción desde $ 15. Sueldo desde $ 100 a $ 600.—"Sección Escritorio". "Oficina Periodística Oriente". Jofré 353 A.

JOVEN TRABAJE INDEPENDIEN-te, aprenda fotografía al minuto, buena máquina, enseñanza completa, por $ 350, aproveche. Carmen 1014. 25—S.

EMPLEADO PARA MANEJAR MA-quina sencilla, trabajos domicilio con $ 600 depósito, necesito. Pago $ 200 y 10 o|o. Calle Manuel Montt 2370.

PERSONA ACTIVA, CON 5 A 10 mil pesos, explotar negocio, utilidades comprobadas, necesito. Enviar dirección: "Negocio". Correo Central.

VENDEDOR COMPETENTE, RELA-cionado negocio con almacenes, cigarrerías, necesito, carnet, fianza. San Pablo 2571. Librería. 26-S.

NECESITO UNA PENDEDORA DE leche, muy buenas recomendaciones. San Martín 776.

Empleados
para oficina, casas comerciales, recíbense inscripciones en EL RELAMPAGO. Oficina Empleos.
GALVEZ 106

22.—Hoteles y Pensiones.

CATEDRAL 1249, PENSION. S—30

GRAN HOTEL BUENOS AIRES. — 150 piezas amobladas, desde $ 3 diarios. Delicias 2921. 30—S.

TO LET NICE FURNISHED DE-partment. Bedroom parlour, private Bath, with Board for Maried couple. Casa Residencial. Estado 75. O-10

PIEZAS CON, SIN PENSION DOY matrimonios honorables. Arturo Prat 429. S—26

EN CASA INGLESA ARRIENDASE pieza amoblada con buena pensión, a joven extranjero. Vicuña Mackenna 656. S—29

ARRIENDASE ESPLENDIDA PIE-za con buena pensión. Compañía 1329. S—27

AMOBLADA, EXCELENTE PEN-sión, 140, calle, 180. Sama 1554.

PIEZAS CON Y SIN MUEBLES CON pensión, matrimonios o jóvenes empleados cerca del centro. Avenida La Paz 464.

PIEZA AMOBLADA, CON PENSION se reciben pensionistas de mesa.— Nataniel 198. 29—S.

SE ARRIENDAN PIEZAS CON PEN-sión a personas honorables, un paso del centro. General Mackenna 1560.

PENSION HELVETICA. AGUSTI-nas 818, arrienda piezas con pensión por días y por meses a matrimonios.

$ 120, EXCELENTE PENSION, PIE-za amoblada. San Antonio 812. 26—S.

EMPLEADOS, ESTUDIANTES, pie-zas buena pensión desde $ 100, comida sana, abundante. Arturo Prat 588.

PIEZAS O DEPARTAMENTO CON pensión. Tarapacá 850.

PIEZA, PENSION, A MATRIMO-nio. Cochrane 117. S-28

ARRIENDO PIEZA CON SIN PEN-sión. Maipú 646. S-26

ARRIENDO PIEZAS AMOBLADAS a la calle. Buena pensión. Claras 162. S-27

BUENAS PIEZAS CON SIN PEN-sión, ofrécense. García Reyes 57.

PIEZA, DEPARTAMENTO, REGIA-mente amoblado, matrimonio, pensión, balcón calle. Galería San Carlos 27.

PIEZA AMOBLADA PENSION. — Alonso Ovalle 1260. 26-S

ELEGANTE PIEZA DORMITORIO, dos cuadras plaza, balcones calle, con sin pensión. Claras 518.

PROVIDENCIA, PADRE MARIANO 25, arriéndase pieza calle o departamento con o sin pensión.

CASA EXTRANJERA. ESTADO 136. Teléfono 276, ofrece hermosas piezas, magnífica comida. 2-O.

DEPARTAMENTO CALLE, PIEZAS con pensión. Lastrria 78. 26-S.

PIEZA CON PENSION. MATUCA-na 99. 27-S.

A CUATRO CUADRAS PLAZA DE Armas, media Cerro y Forestal, buenos dormitorios con excelente pensión. Merced 332. 26-S.

ARRIENDASE ESPLENDIDA PIE-za a la calle con pensión. Merced 632. 26-S

SE ARRIENDAN PIEZAS CON PEN-sión y pensión de mesa, Santo Domingo 1947. 27—S

REGIA PIEZA AMOBLADA, BAL-cón calle, con pensión, matrimonio o caballeros, Huérfanos 2986. 30-S

PIEZAS, BUENA PENSION, MA-trimonios jóvenes, empleados, pensión de mesa, precios módicos. Santo Domingo 1227, altos. 26—S

HOTEL SAN DIEGO — ALMUERZO o comida, $ 1.80. Pensión mesa, $ 90, con pieza, $ 160. Recibe pasajeros provincia. Piezas únicamente con pensión, $ 7 diarios. San Diego 413. R.

EN CASA EXTRANJERA, SIN NI-ños, se arrienda pieza con pensión. Riquelme 751. 25—S.

PIEZAS CALLE, PENSION, TELE-fono, todo respeto. Carmen 56. 27—S.

PIEZAS PENSION, MESES, DIAS, San Francisco 170. 26-S

COMPAÑIA 2539, OFRECE REGIA pieza con pensión. 30—S

ARRIENDO PIEZA CON PENSION, casa familia. Olivares 1412. 25—S

ARRIENDASE PIEZA CALLE CON o sin pensión. Unión Americana 289. 25—S

CASA HONORABLE, PIEZA CON O sin pensión. Purísima 240, ofrece. 26—S

ARRIENDO PIEZA CALLE, PEN-sión. Rosas 1391 25 S

PIEZA CON PENSION, RECIEN instalada, precio módico, comida sana y abundante. A. Prat 535. 25-S

RESIDENCIA DE FAMILIA, DE-licias 1381, se arrienda pieza con pensión. 27 S

ARRIENDANSE ESPLENDIDAS piezas, balcones, excelente pensión. Gálvez 179. 25-S

PIEZA BALCON, PENSION MA-trimonio, precios módicos. Nataniel 278. 25-S

PIEZAS PENSION. LIRA 176. 25—S

BONITA PIEZA CON PENSION.— Cuevas 815. 25—S

ARRIENDO PIEZA BALCON CA-lle, con pensión. Artesanos 871, casa 14, frente a Puente. 25—S

ARRIENDASE PIEZA A LA CA-lle, con pensión. Carmen 65. 25-S

ARRIENDO PIEZAS CON O SIN pensión. San Diego 989. S-26

ALAMEDA 777. ARRIENDANSE lindas piezas, balcón, baño, pensión. S—25

DEPARTAMENTOS O PIEZAS A la calle amoblados con pensión, arriendo. Claras 683. 25—S.

CASA HONORABLE ARRIENDA piezas con sin pensión. Olivares 1674. 25—S.

SAN DIEGO 79, CENTRALISIMO, ofrece piezas, pensión. S-25

ALAMEDA 1621, PIEZAS PENSION precios bajos. 25—S.

ARRIENDANSE PIEZAS BALCON, pensión, Catedral 1650. 2—O

DOS LINDAS PIEZAS CON PEN-sión, a caballero o matrimonio. Casa familia. Providencia ... 25—S.

BUENAS PIEZAS CON PENSION. Maestranza 154. 26—S

AHUMADA -- 215 -- LA EXPOSICION DE PARIS AHUMADA -- 215 --

POR CUENTA DE FABRICA LIQUIDAMOS GRANDES LOTES DE SEDAS, LANAS Y ALGODONES DE LA ULTIMA NOVEDAD, A PRECIOS MENOS DEL COSTO

GENEROS de lana, estilo covercoats, buena clase, ancho 100 centímetros, colores de moda, su valor $ 17.50; ahora ... $	12.50
CREPELINA de lana (30 colores), ancho 100 centímetros, clase fina, su valor $ 16; ahora $	11.90
LANAS de muy buena calidad, estilo sargas, ancho 100 centímetros, colores variados, su valor $ 12; ahora ... $	8.80
CASI REGALAMOS una partida de géneros de lana, clase especial, ancho 130 centímetros, su valor $ 22, ahora ... $	13.00
SARGA MARINO, para colegialas, muy buena calidad, ancho 100 centímetros, una ocasión: su valor $ 16; ahora ... $	9.50
CHANMERLAI DE LANA, artículo de novedad, especial para trajes de señora, ancho 140 centímetros, su valor $ 35; ahora ... $	19.80
KASHA DE LANA, el mejor surtido en colores, de lo más moderno, ancho 140 centímetros, su valor $ 30, ahora ... $	18.50
POPELINAS DE LANA, lo mejor que se fabrica, colores de novedad, ancho 140 centímetros, su valor $ 40; ahora ... $	22.50
GENEROS NEGROS Y MARINOS, comprará usted los mejores de $ 15 a 25, especiales para batas y traje sastre, para señora.	
JERSEY DE LANA, el más completo surtido, clase muy fina, ancho 180 centímetros, su valor $ 45; ahora ... $	29.50
FELPA DE SEDA NEGRA, especial para tapados de señoras, ancho 130 centímetros, su valor $ 120 el metro; ahora ... $	83.00
ESPUMILLAS DE SEDA, gran reclame, 40 colores, de moda, ancho 100 centímetros, su valor $ 30; ahora ... $	19.80
ESPUMILLAS DE FANTASIA (SALDOS) en varios estilos, clase muy buena, su valor $ 40; ahora ... $	22.00
CREP GEORGETTE DE PURA SEDA, artículo de lo más indicado en la moda, para trajes. Su valor $ 30; ahora ... $	22.50
BROCHIL DE SEDA, para tapados de señora, negro y de colores, ancho 90 centímetros, su valor $ 40; ahora ... $	26.50

ROYAL DE SEDA NEGRO, para abrigos de señora, clase muy buena, ancho 100 centímetros, su valor $ 50; ahora ... $	30.00
SABANAS DE BUENA CREA, para una plaza, valían $ 10.50; ahora ... $	8.50
SABANAS DE MEJOR CREA, para una plaza, valían $ 13.50; ahora ... $	10.50
SABANAS DE CREA MEDIO HILO, una plaza, valían $ 18.50; ahora ... $	13.50
SABANAS DE CREA MEDIO HILO, una y media plaza, valían $ 22; ahora ... $	17.50
SABANAS DESHILADAS A MANO, ancho 2 metros por 3 de largo, crea muy buena, su valor $ 60; ahora ... $	39.50
SABANAS BORDADAS A MANO, CREA DE MEDIO HILO, ancho 2 metros por 3 de largo, las liquidamos. Valían $ 58.50; ahora ... $	36.50
SERVILLETAS realizamos grandes partidas. Las que vendíamos a $ 26 docena, ahora $ 18; las que vendíamos a $ 16.50 docena; las que vendíamos a $ 23 docena; las que vendíamos a $ 40 docena, ahora ... $	30.00
PAÑOS VAJILLA liquidamos 200 docenas. Su valor, cada uno, $ 1.60; ahora ... $	1.00
PAÑOS VAJILLA, clase muy buena y tamaño muy grande, su valor, cada uno, $ 2.50 ahora ... $	1.60
CASI REGALAMOS una gran partida de géneros de algodón, doble ancho, varios estilos, valían, el metro, $ 6.50; ahora ... $	3.20
MUSELINAS DE MEDIA LANA, pintados bonitos, clase fina, su valor $ 5.50; ahora $	3.50
MUSELINAS PURA LANA, lindos pintados, clase fina, su valor $ 9.50; ahora ... $$	6.80
MUSELINAS, la mejor clase, recién llegadas, valían $ 12.50; ahora ... $	8.50
CREA PARA SABANAS, DE MEDIO HILO, para una plaza, un poco manchada de agua, la liquidamos: su valor $ 6; ahora ... $	4.50
VIYELLAS DE LANA, las legítimas viyellas inglesas, recién recibidas, el mejor y variado surtido.	
REALIZAMOS COLCHAS, FRAZADAS, SOBRECAMAS y DAMASCOS para colchones.	
SOBRECAMAS DE SDDA, rico raso color lacre, para una plaza, relleno de lana. Su valor $ 100; ahora ... $	69.00

RETAZOS - RETAZOS - RETAZOS - RETAZOS

PIEZAS

DEPARTAMENTOS, con sin pensión, con sin muebles, pensión de mesa. Bandera 131. Of. 16. SOCIEDAD CASAS RESIDENCIALES Y DE PENSION COOPERADAS N|O

ARRIENDO PIEZAS PENSION Miraflores 175. 25-S

DEPARTAMENTO PENSION. Huérfanos 1494. 25S

ARRIENDO PIEZAS CON BUENA pensión. Rosas 1570. 25-S

ARRIENDASE ELEGANTE DEPARtamento calle, baño independiente, amoblado con pensión. Alameda 381. 1.o O.

ARRIENDASE CON PENSION, buena pieza balcón calle, otra interior. San Antonio 40. 25-S

PIEZA CALLE CON PENSION. Prat 187. S—26

CASA PARTICULAR, PIEZAS Pensión. Catedral 1325. 25-S

ARRIENDO PIEZAS CON PENSION. Rosas 1685. S—25

DELICIAS 2224, PIEZAS AMOBLAdas, pensión, baño. S-25

ARRIENDO BUENAS PIEZAS CAsa bajos, jardín, buena pensión a extranjeros. Riquelme 78. 27-S

24.—Instrucción y educación. (Colegios, academias y profesores).

ENSEÑASE RAPILAMENTE CONtabilidad comercial, general, taquigrafía, idiomas, escritura máquina. Cursos individuales rápidos. Instituto de Contabilidad. Santo Domingo 831. San Diego 995. S-25

DOY CLASES FRANCES, MATEmáticas, Gálvez 375. 25-S

PROFESOR PRACTICO ENSEÑANza preparatorias internado, colegio necesito. Morandé 667. 25S

SEÑORITA NORMALISTA COMPEtente necesito. Carmen 456. 25-S

Aprenda Ud. a Bailar



con el Prof. de la high life y moda, JUAN VALERO, el "as" y nombrado en Francia "representante suramericano". Enseñanza única de gran chic y tal cual se baila en Europa y N. América. Arte, lujo, distinción. Aristocrático Estudio.
39 ECHAURREN 39

$ 10 MENSUALES: CONTABILIdad general, jurídica, taquigrafía, matemáticas, idiomas. Instituto Mercantil, Bandera 328. S—24

$ 3 MENSUALES, RAPIDA ENSEñanza escritura máquina. Brasil 863. S—26

INGLES CORRIENTE, COMERCIAL, social, enseña rápidamente profesor londinense. Claras 46.

INGLES, PROFEFSOR LONDINENse da clases. Enseña el idioma en cortísimo tiempo. Sistema moderno, práctico, muy fácil. Pronunciación perfecta. Enseñanza esmerada. Traducciones. Preparación exámenes. viajes. Claras 46.

PROFESORA PARA ENSEÑAR NIñita 1.er año humanidades, fundo cerca Santiago. Se prefiere sepa idiomas. Tratar: Erasmo Escala 2185. S—26

UNIVERSIDAD DEL TRABAJO (ambos sexos). Insbríbase: Moneda 859.

INSTITUTO COMERCIAL, AGUSTInas 1060, enseña rápidamente: Contabilidad, Taquigrafía, idiomas, dactilografía.

CLASES ONDULACION MARCEL, (verdadera), peinados artísticos, corte melena, manicure, masaje belleza eléctrico, enseñanza rápida, garantida, cursos diurnos, nocturnos. Prat 607. 26—S.

$ 5 MENSUALES: ENSEÑANA RApida, correcta, escritura a máquina. Independencia 318. S-26

$ 3 MENSUALES ENSEÑO ESCRIbir máquina. Avenida Matta 380. S-26

ENSEÑO PIANO Y TEORIA, PLAN Conservatorio. Precios módicos. Portal Edwards 2778. S—27

3 MENSUALES ENSEÑANZA EScritura máquina. Ricardo Santa Cruz 757. 26—S

PROFESORA VIOLIN, PIANO, HAce clases, facilita piano. Marta. Casilla 81 D.

INGLES: PROFESORA INGLESA, hace clases. Prepara exámenes. Providencia. Padre Mariano 35.

CONOCIMIENTOS COMERCIALES, idiomas, taquigrafía, escritura máquina. Cursos económicos, separados para jóvenes, señoras, señoritas. Cursos individuales para caballeros. Diplomas legalizados. Instituto de Contabilidad. Santo Domingo 831. Anexo: San Diego 995, esquina Aconcagua. 24-O.

25.—Instrumentos musicales, afines y accesorios. (Compra-venta y composturas).

DISCOS VICTOR, COLUMBIA Y demás marcas, desde cuatro pesos. Siempre las últimas novedades. Máquinas Singer, victrolas, vendemos, facilidades pago, repuestos en general, composturas económicas, muebles para victrolas. San Pablo 2786. Set-26

VENDO VICTROLA VICTOR OCAsión. San Pablo 2786. S—25

VICTROLA ORTOFONICA, PAGO mensual. Avise domicilio O. B., casilla 3862. 28-S

$ 600 VENDO VIOLIN ORQUESTA concierto. Ricardo Santa Cruz 772. Casa 6. S—25

VENDO PIANO, CHACABUCO 95 29-S

VICTROLAS NUEVAS, TAMAÑO grande, regalo, $ 180. Molina 218. S—27

PIANOS AFINA, COMPONE, TECnico alemán competente. Lira 393. 3-O

BUEN PIANO, ARRIENDO. JOFRE 53. 25-S.

VICTROLA Y REGIO MOTOR PAra hacer victrola vendo baratos.—Echaurren 613. 25-S

VICTROLAS COMPONGO, TRANEformo, precios módicos. Victrolas portátil vendo ocasión. San Alfonso 13. 25-S

ARRIENDO PIANO, BONEDA 1790. 25—S.

$ 200 REGALO VICTROLA CON 19 discos. Libertad 29. S—24

RICO PIANO ALEMAN REGALO. Molina 676. S-25

VICTROLA VICTOR MUEBLE, vendo baratísima. Avenida Matta 586. S-25

PIANO ESTUDIO, BUENA MARCA, vendo barato. Lira 393. 26—S.

PIANO, VENDO, $ 500, FACILIDAdes pago, casilla 1800.

VENDO MUY BARATO FONOGRAfo con 35 discos. Avenida España 40.

VICTROLA ORTOFONICA, VENDE, pago mensual. Avise domicilio. O. B. Casilla 3862. S—26

26.—Libros, estampillas y Periódicos, (Compra-venta)

LIBROS COMPRO, VOY A DOMIcilio. San Diego 186. 25—S

LIBROS COMPRO. SAN DIEGO 105. 6-O

CODIGO BENTLEY ESPAÑOL Y Colón, vendo de ocasión. San Pablo 3097.

LLEGO ULTIMO NUMERO "LE Jardín des Modes", todas obras de Hugo Wast, figurines de disfraces, gran surtido. Librería "La Corona". San Antonio 226.

ENCICLOPEDIA ESPASA, EN Buen estado, se compra, pagándola al contado. Casilla 193-V., Valparaíso. 29-S.

27.—Medicina y Farmacia

DEBILIDAD SEXUAL, IMPOTENcia, neurastenia, cansancio cerebral cura rápidamente "Energiol". Venta: Daube y buenas farmacias. Base: Fósforo, calcio, fierro. 4—O.

OPERACIONES HIPOTECARIAS al 6, 7 y 9 o|o anual, hago rápidamente, anticipando fondos. Daniel Laurel. Huérfanos 1235.



R

LAS OBLEAS LAPONI, DEL MEdico del Papa, alivian en pocos minutos los dolores de cabeza y muelas. Suprimen los dolores de caderas, curan la influenza o Grippe en pocas horas. Base: Paracetatenetidina carbonatada: Cafeína. Muestras y cotizaciones: Irarrázaval 2952. Casilla 53. Correo 10.



R

PUPILOL, ESPECIFICO DE LAS enfermedades de la vista. Quita en un día la irritación, fortifica la masa de los ojos, dando una vista envidiable. Base: Infusiones Zincumsulfatado. Muestras y cotizaciones: Irarrázaval 2952. Casilla 53. Correo 10.

REUMON, UNTURA PARA DOLOres, son bastante algunas fricciones para conseguir mejoría de Reumatismo, Gota. Base: Aceites vegetales, Trementina, Mentol. Muestras y cotizaciones: Irarrázaval 2952. Casilla 53. Correo 10.

MAGNESIA MARAVILLOSA "GEKA" M.R. CONTRA VINAGRERAS Y DESARREGLOS INTESTINALES. PIDASE EN LAS BOTICAS. BASE: MAGNESIA, BISMUTO Y CARBONATOS ALCALINOS. R

VEGICOL, VEGICOL. CAPSULAS Vegicol, sanan inmediatamente las gonorreas, blenarragias y dolores al orinar y de riñones.

LA RESTAURACION DE VIGOR sexual instantáneamente en jóvenes y viejos sin drogas. Clasificador 248.

VICTROLAS, MUÑECAS, QUITASOles, compone, San Antonio 426.

LAS CANAS

Desaparecen en pocos días con una loción diaria de Agua Colonia Vanitas. No mancha, inofensiva, agradable, cómoda. Exito garantido. Botica Gamboa. Portal Mac-Clure, Daube y Cía., y buenas boticas. Precio: $ 9. R.

28.—Materiales de construcción. (Compra y venta).

ASFALTADORES: BREA BLANDA, rendidora CGV, 14 metros, por barril; precio fuera de competencia: Matucana 1227. 25-S

TEJAS Y ADOBES VENDO EN SAN Diego esquina San Joaquín. 25—S



R

PINTURAS PREPARADAS CGV, varios colores, desde $ 1.50 litro, diversos envases. Matucana 1227. 28-S

PRODUCTOS CGV. — CREOLINA, Naftalina, Cera antiséptica, ofrece: Matucana 1227. 25-S

VENDO PUERTAS USADAS, DE varias dimensiones. Francisco Lobos 875. 28S

PUERTAS, VENTANAS, MAMPA-



ras, galerías, zócalos surtido completo. Precios rebajados, encontrará usted en la Fábrica La Vasconia: Cumming 1402. Teléf. 4614. — Juan Maiz. R.

TEJAS USADAS, MUY BARATAS, Delicias 1367.

CHANCADO 7 PESOS METRO, arena 6 pesos metro, ripio 3 pesos metro. Vendo gran cantidad. Avenida Silva entre Chiloé-San Francisco. Zanjón de la Aguada.

LADRILLOS FISCAL, MURALLA, arena, ripio. Pida Recoleta 2083. Teléfono 79, Palma. 26S

$ 26.50
PUERTAS DE 1|2 CUERpo, tablero y tragaluz fijo en 0.70 m., 0.75 m. y 0.80 m., de ancho por 2.20 m. de alto.
FERIA DE MATERIALES
MONJITAS 845
R.

FIERRO, MADERAS PILARES 8x8, realizo. Irarrázaval 132. S—26

LADRILLOS MURALLA, FISCAL, superior calidad, vende, fábrica Santa Juana, Hornillas. S—27



R

FIERRO GALVANIZADO ACANALAdo 7 y 9 pies, véndese. Olivos 705. S—26

3 PESOS PLANCHAS GRANDES, usadas fierro negro acanalado, vendo. Toesca 2051.

FIERRO ACANALADO, GALVANIzado para techo, de todas dimensiones. Canales, caballetes y cornisas. Cemento Melón. Precisos bajos. Barraca de Fierro.
PAUL y BANFI — San Diego 494.

LADRILLOS MURALLA Y FIScal por grandes y pequeñas partidas se vende. Agustinas 1270. 26—S

29.— Máquinas, motores, afines y accesorios. (Compra-venta y composturas).

MAQUINARIAS Y MATERIALES de ocasión, Phillipi 36. Alameda 2690. 26-Set.

MOTOR RAMSONE O MARZALL de 10 caballos compro. Dirigirse: Santiago, Casilla 3593. 2—O.

O AVOS ALAMBRE DESDE 80 centavos kilo. Delicias 3001, esquina Maipú. S-29



PANADEROS. — La Fundición New York, tiene constantemente para entrega inmediata, máquinas para Panaderías, Amasadoras, etc.
Recibe toda clase trabajos del ramo — CHACABUCO 763, Teléfono 96 — Yungay. R.

VENDO BUENA INCUBADORA alemana de ocasión, Pasaje Matte 27. 25—S.

OCASION, VENDO MOTOR 3|4 H. P. continua, garantizo, perfecto estado. San Diego 1878. 27-S

LOCOMOVIL 8 H. P., MODELO moderno necesito comprar. Dirigirse B. y H. S., Linares-Colbún. 27-S

MAQUINA HACER CAJAS POLvos finos, regalo. Serrano 269. 25—S



R—

TORNOS MECANICOS, TALADROS, esmeriles, descansos, transmisiones, etc., véndese de ocasión. San Isidro 609. S—29

DOS PRENSAS DE ACERO WHITman. Invencible, para pasto, en buen estado de trabajo, casi nuevos y a precios de ocasión, ofrece la Fundición Rancagua. Dirigirse a Guillermo Mangelsdorf, Casilla 156. Rancagua. 27-S

COMPRO MAQUINA PARA HACER ladrillos de composición, en buen estado. Compañía 2412. 25—S

MAQUINA FOTOGRAFICA 13x18, vendo ocasión. Carmen 1014. 25—S.

MOTOR CONTINUO, DOCE CABAllos, vendo. Moneda 2463.

CONTRATISTAS: VENDO CARRO decauville y cien metros de línea. Rogelio Ugarte 1565.

SEMBRADORES PAPAS SEMILLON de primera. Exposición 296. S—26

CALDEROS, CORREAS, TALADROS, tornillos, vigornias, fraguas, transmisiones, descansos, poleas, cadenas, sierras circulares, ocasión, vendo. Phillipi 36. Alameda 2690.

CONTRATISTAS: VENDO MAQUIna revolvedora de concreto. Rogelio Ugarte 1565.

TUPI CON MOTOR, BANCOS CARpinteros, véndense bajo precio. Santa Rosa 1469.

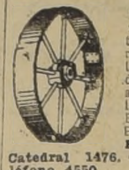
MAQUINA ESCRIBIR "UNDERwood", moderna, ocasión, compro.—Lord Cochrane 2125.

VIOLIN FINO VENDO $ 150. CUEvas 846. 27—S.

¡OJO!
Sr. Comerciante!
¿Desea Ud. aumentar al doble la utilidad que deja su negocio
Válgase de la Sección Avisos Económicos de
«LA NACION»

RECEPCION de AVISOS
Las horas de RECEPCION DE AVISOS para "LA NACION" y "LOS TIEMPOS", son las siguientes:
Días de trabajo: de 9 A. M. a 10 P. M.
Domingos y festivos: de 11 a 12.30 y de 6 a 9 P. M.

VENDO MOTOR ACOPLADO 50 amperes, biógrafo para teatro, películas, gran cantidad sillas, baratísimas. Delicias 1255. 27-S



TODO PARA TRANSmisiones, Poleas partidas de fierro y acero. Descansos de bolitas y automáticos de todos tipos. Ejes acero. Machones, anillos, consolas, etc. Entrega inmediata. Precios convenientes. Pacile y Finat Ltda. Catedral 1476. — Casilla 983 — Teléfono 4550 R

MOTOR A BENCINA 5 HP. VENde. San Miguel N.o 46. 26—S

VENDO MAQUINA HELADERA. MAtucana 1031. S—27

MOTORES LOCOMOVILES MARCA inglesa de 12, 10, 8 y 6 HP. garantidos en buen estado de trabajo y a precios de ocasión. Ofrecen: Manyehdorff Hnos. Fundición "San Fernando".—San Fernando. 27—S.

CALDERO DE OCASION COMPRO. Avenida Condell 49. S—26

MAQUINA BIOGRAFO PATHE, $ 700 vendo, San Diego 380.

TALADRO MECANICO, MOTORES eléctricos, prensa hidráulica, maquinarias fabricación jabón, engranaje, correas, banco partidor, vende: San Diego 346. S—27

COMPRO MOTOR O DINAMO CONtinuo, de 110 a 220 volts, de 15 a 17 horas. López 812.

IMPRENTAS: OCASION, VENDO prensita pedal nueva. Taller Mecánico. M. Rodríguez 60. S—26

30. — Menajes de casa. (Compra-venta y composturas).

NO COMPREN MUEBLES SIN compara precios, estilos y calidad de la enorme existencia que ofrece la gran Fábrica y Mueblería "Washington". Maestranza 444. Grandes facilidades de pago, con entrega inmediata.



R—

VENDO BARATO MARQUESA caoba, baúl, mesa. San Ignacio 756. S—26

VENDO MUEBLES COMEDOR Y cocina económica. 21 de Mayo 797. S—27

VENDESE PRIVADAMENTE muebles hall, estilo colonial, baño, calli font y lavatorio. Tratar: Serrano 78.

ESTANTE GRANDE PUERTAS vidrio corredizas, mesón para almacén, véndense baratos, Mapocho 3155.

COMPRO
toda clase de muebles, maquinas de coser, colchones y lana. Voy a domicilio.
SAN DIEGO 962
30—Set.

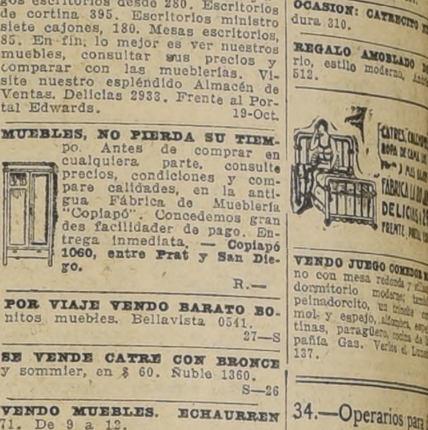
MUEBLES: DORMITORIOS, COMEdores, salón escritorios, variedad estilos y especialidad en coloniales.—Precios bajísimos, grandes facilidades pago con entrega inmediata. Especialidad sillas, desde $ 90 docena, venga consultar "Fábrica Nacional de Muebles". Serrano 393, esquina Cóndor. 30-S

MUEBLES, MENAJES, COMPRO, vendo. San Antonio 52. 25-S.

COCINA ECONOMICA, GRANDE, importada, con serpentina instalación agua caliente, respectivos estanques. Vendo: Vicuña Mackenna 543. 26-S

MUEBLES: COMPRE DIRECTAmente en la Fábrica que entrega los muebles más bonitos, mejor construídos y a precios tan bajos que no tenemos competencia alguna. Vendemos lindos juegos dormitorios, con bronces, incrustaciones marquetería, mármoles rosados, lunas garantidas primera clase, desde 650 pesos en adelante. Juegos comedor, de espléndida apariencia, desde 450 pesos. Salitas modernas desde 380. Salones confortables desde 800, juegos escritorios desde 280. Escritorios de cortina 395. Escritorios ministro siete cajones, 180. Mesas escritorios, 85. En fin, lo mejor es ver nuestros muebles, consultar sus precios y comparar con las mueblerías. Visite nuestro espléndido Almacén de Ventas. Delicias 2933. Frente al Portal Edwards. 19-Oct.

MUEBLES, NO PIERDA SU TIEMpo. Antes de comprar en cualquiera parte, consulte precios, condiciones y compare calidades, en la antigua Fábrica de Mueblería "Copiapó". Concedemos grandes facilidader de pago. Entrega inmediata. — Copiapó 1060, entre Prat y San Diego.



R.—

POR VIAJE VENDO BARATO BOnitos muebles. Bellavista 0541. 27—S

SE VENDE CATRE CON BRONCE y sommier, en $ 60. Ñuble 1360. S—26

VENDO MUEBLES. ECHAURREN 71. De 9 a 12.

OCASION: VENDO MUEBLES DE comedor, estilo renacimiento. Maestranza 1028.

VENDO UN CATRE INGLES DE ocasión. Castro 64. 26—S.



R.

$ 200 ESCRITORIO CORTINA, $ 200 máquina Escribir "Oliver" vendo.—Cuevas 1279. 25—S

VENDENSE POR VIAJE MUEBLES dormitorio, comedor, cocina y baño completo. Verlos de 2 a 6 P. M., Residencial 432, entre Echeverría y Dávila. 26—S

VENDO BUENA COCINA ECONOmica. Fariña 439, casa 5. 25-S.

CARLOS ROJAS U.
EL CRAC DE LOS FABRICANTES REALIZA SUS RICAS
COCINAS
A PRECIOS REGALADOS
COQUIMBO 1026.
R.

BARATISIMO VENDO PIANO, SAlón, roperos, peinadores, catres bronces, colchones lana, aparadores, cómodas, mesas, sillas cocinas estante libros, infinidad muebles. Independencia 220. S-25

AMOBLADOS VARIOS ESTILOS, vende. Porvenir 618. 25-S.

OCASION, APARADOR MODERNO $ 230, mesa comedor corredera, 130. Alameda 3512. S—26

COCINAS Y MENAJE
DONDE
FAURÉ
CARMEN 315
FÁBRICA
R—

VENDO RICA ALFOMBRA CENtro, paragüera, lámpara colgar. Maipú 646. S-26

REGALO MESA REDONDA, COrredera, $ 200, media docena sillas comedor, $ 130; bicicleta Pugg, 300 pesos. Dirigirse: Casilla 1632.

VENDESE COCINA ECONOMICA grande y juego bolas marfil. San Diego 2137. 26-S

MUEBLES SUELTOS VENDO. San Martín 465. 25—S

MUEBLES: COMPRE AL FABRIcante, ganará dinero. Ofrecemos enorme existencia, precios sin competencia, en dormitorios, comedores, salones, salitas, hall, sillas, etc. Fábrica "La Río Janeiro". Delicias 2933, frente Portal Edwards. R.



...AS COMPOSTURERAS NECE... la sastrería Ginebra. Estado 250 26—S.

...SITO CARPINTERO MUE... con o sin herramientas. Re... 1183.

...NAS CORPIÑERAS Y AYUDAN... vestoneras, necesitan. Riquelme

...DANTA VESTONERA OJALE... necesito. Pedro Lagos 25—S.

...DANTA SEPA OJALAR BIEN ...nes, necesito. San Diego 976, ...13. 25—S.

...SITO AYUDANTAS VESTO... Avenida La Paz 416. 26—S.

...SITO AYUDANTA QUE SE... pantalón. Alonso Ovalle N.o

...DANTES COSTURERAS NE... Monjitas 556.

...ADOR SASTRE NECESITASE ... competente, escribir con referencias de competencia y pretensiones de sueldo. Casilla 7009. S-26

...DANTA VESTONERA QI... bien, necesito. Cochrane

...SITO VARIAS AYUDANTAS ... vestones Lor Cochrane 946. 26—S.

...TONERA AYUDANTE, NECE... Tarapacá 739.

...TURERAS E CAMISAS SE NE... Bulnes 642. 27S.

...SITO MAESTRAS Y AYUDAN... competentes para la moda en tra... de señora. — B. Encalada 1727. 26-S

...SITO AYUDANTA SASTRE. — ... de Julio 1236.

...SITO MUY BUENA COSTU... Monjitas 822.

...SITO COMPOSTURERA SAS... Delicias 2593. S—26

SE NECESITAN 3 AYUDANTAS vestoneras. San Alfonso 190.

OPERARIAS COMPETENTES FAN... rematen obra sola. Molina 114. Exijo prolijidad. S—26

AYUDANTA SASTRE NECESITO. —Independencia 2615.

COSTUREROS, APLANCHADORES y aprendices necesita fábrica de camisas. Carmen 667. 27-S

COSTURERAS SASTRE BIEN adelantadas, trabajo todo el año, pago ... Inútil si no es competente.— ...os Aires 227. 26—S.

NECESITO BUENAS COSTURERAS para ropa blanca Gay 2064. 26—S.

Zapateros

FABRICA CALZADO SAN ALFONSO ...6, necesita maestro competente para envase. S—25

ARMADORES DE CALZADO NECEsito. Santa Elena 1790. S—27

BUENOS ARMADORES PARA plantilla pago bien. Chiloé 1971. 26S

COSEDOR PLANTILLA, NECESITO. Huemul 1405. S—26

NECESITO NIÑA QUE SEPA EL betún y envase calzado inglés. Carmen 1317.

PLANTILLEROS, BUENOS, TRABAJO afuera, necesito. Santa Rosa 235.

APARADORAS QUE SEPAN TRAbajar, inútil presentarse sin muestra Santa Rosa 335.

FABRICA DE CALZADO. SE NECEsitan cortadores de cuero. Lira 965. 27—S

ZAPATERO OBRA LUIS XV. CASTro 541. S-27

ZAPATEROS ESTAQUILLADO hombre, necesito. Bascuñán 312. S—26

APARADORAS COMPETENTES necesita Fábrica Calzado Gálvez 1061. 26—S

Oficios Varios

REALIZACION DE VERDAD, POR cuenta de Fábrica. Sombreros paja, buena clase, a $ 7. De fieltro fino con pequeña falla, $ 18. Fibra Banko, $ 48. —R. Berto.—San Diego 244.—Delicias 3027.

MECANICO ENTENDIDO EN MAquinaria agrícola, electricidad y aserrador palanquero, para hacienda en el Sur, se necesita en Delicias 1406, 1 a 3 P. M. 25—S

NECESITO RELOJERO COMPETENte. San Diego 979. 25-S.

PERSONAL PARA TALLER DE aparado se necesita. Avda. Matta 534. Presentarse el Lunes. 25-S

NECESITANSE BUENAS PREPAradoras para sombreros. Ahumada 85. 1.o—Oct

OJALADORAS, NECESITA FABRIca de Camisas. Lord Cochrane 148. 25—S

NECESITO NIÑAS SEPAN TRABAjar bien máquinas plisadoras eléctricas. Monjitas 379. 25-S

OFRECESE UN BARNIZADOR.— Almirante Barroso 771. 25-S

FOTOGRABADOR COMPETENTE en negativos de media tinta, necesita taller de clichées. Estado 63. 26-S

APRENDIZ PANADERO NECESITO Providencia 1304. 25S

NECESITO MAESTRO RUEDERO, obras grandes y chicas, ojalá fuera herrero. Antofagasta 3142. S-26

COSEDOR TALABARTERO QUE cosa con tientos. Prat 1874. S-25

AYUDANTES MECANICOS NECEsítanse. Mapocho 3155.

MAESTRO MAYOR PARA FABRIca de muebles y puertas y ventanas para dirigir los trabajos se necesita. Presentarse: Domingo de 10-12 A. M. Matucana 23.

MOLINERO RECOMENDADO Y con bastante práctica se necesita, con preferencia al que haya trabajado molino de cereales, avena machacada, preparar trigo majado y mote. Dirigirse: calle Egaña 556, entre Carmen y San Isidro. S—26

DOBLADORA Y PERFORADORA necesito. Carmen 1317.

LUIS DE LA PUENTE, MAESTRO pintor, necesitásele urgentemente en Herrera 418.

NICOLITO MAJADOR, MARINA Gaete 753. 25—S.

HOJALATERO NECESITO PARA baños y lavaplatos, trabajo a trato San Pablo 1533.

AYUDANTE PASTELERO NECESITO, Ahumada 24. 26—S

AYUDANTES PASTELEROS, MUY competentes necesítanse. San Francisco 258. 27—S.

MAESTRO PASTELERO NECESITA la pastelería El Molino. San Diego 1412. 27—S.

NECESITO BUENAS BORDADORAS máquina. Cuevas 1448. 26—S.

MAESTRO PASTELERO Y AYUDANTES competentes, necesítanse. Delicias 835.

GASFITER COMPETENTE SEPA arreglo techos, se necesita. Cienfuegos 9. S-26

AYUDANTAS DE SOMBRERO, NEcesito. Monjitas 556.

TAPICERO COMPETENTE NECEsito. Prat 853. S-26

BOTICOS COMPETENTES NECEsito. Prat 853. S-26

HERRERO, MECANICO, AYUDANTES, necesita. Sotomayor 41.

TORNERO MECANICO COMPETENTE se necesita. Tratar: Galería Alessandri N.o 4, de 11 a 12.

NECESITO HERRADOR, ELEUTERIO Ramírez 1160. 27-S

35.— Oficios y servicios diversos. (Pedidos y ofrecidos).

Chauffeurs

OFREZCOME CHAUFFEUR, SIN pretensiones. Cambio Ford, recién llegado. Vicuña Mackenna 456. 25-S.

Peluqueros

SE OFRECE SEÑORITA COMPETENTE en corte de melena y ondulaciones, para el norte o sur. Escribir: Brasil N.o 742. 26—S

PELUQUERO COMPETENTE NEcesito. Delicias 711. S-26

NECESITASE SEÑORITA CORTE melena, ondulación, llevar Norte. Datos, referencias: Correo Central. A. E. S.

Cocineras

COCINERA NECESITO. MAPOCHO 3502. S—26



PINTORES: ESCALEras tijeras, murallas y de mano ofrece la Fábrica de Domingo Pérez. Ordenes construcción: DELICIAS 2297, Edificio Instituto Pedagógico. Ventas, Portal Granello.

COCINERA NECESITO, AVENIDA Seminario 665. 27—S.

EMPLEADA PARA COCINA CON recomendación. San Ignacio 259. 25—S.

COCINERA NECESITA MATRIMOnio solo, extranjero. Compañía 1611. 26-S.

NECESITO COCINERA Y NIÑA para la mano y cuidar niñitos, con buena recomendación, en calle Balmaceda 775, Recoleta. 26—S

NECESITO BUENA COCINERA recomendada, pago buen sueldo. — República 252. 26—S

COCINERA, NIÑA MANO, MOZO recomendados, necesito. República 147. 25—S

COCINERA SE NECESITA PARA poca familia, Serrano 248. 25—S

COCINERA NECESITO, AUNQUE sepa poco. Sierra Bella 1801, paradero góndolas Carmen-Lira. 25-S

COCINERA NECESITO, RECOmendada. República 498. 28—S

COCINERA COMPETENTE NECEsita matrimonio extranjero. Vicuña Mackenna 25. Tratar: 1-3. 25-S

COCINERA NECESITO, BUENAS recomendaciones. A. Barroso 434. 25—S

EMPLEADA ASEADA SEPA COCInar gas necesita poca familia. Porvenir 975 esquina Prat. 25—S

NECESITO NIÑA TRABAJADORA para la cocina y quehaceres de casa. Herrera 1312 esq. de Chañarcillo. 26-S

COCINERA SUPLENTE, CON REcomendación, y cama afuera, necesito. Agustinas 937. 26-S

COCINERA NECESITO. BUEN sueldo. Estado 141-B. 24-S.

AYUDANTAS COCINA NECESITO dos, competentes, 50 pesos mensuales. Delicias 3421. 25—S.

NECESITO SEÑORA SEPA COCInar, Manuel Montt 2832. 25—S.

COCINERA PARA TRES PERSONAS Agustinas 1882. S—25

SEÑORA DECENTE NECESITO, sepa cocina, y empleada ágil para el aseo, buen sueldo. Santa Rosa 1391. S-24

COCINERA NECESITASE. SANTO Domingo 735. S—26

COCINERA $ 80 SUELDO NECESIta casa doctor Riveros. Avenida Matta 586. 25S

EMPLEADA PARA LA COCINA, necesito. Sueldo $ 40. Cuevas 1828. S—27

COCINERA RECOMENDADA NEcesito. Estado 239, casa B. S—27

NECESITO COCINERA, BUEN GEnio y honrada. Riquelme 78. S—27

NIÑA JOVEN SEPA COCINAR NEcesítase. Presentar antecedentes a Huérfanos 1480 E. de 1 1|2 a 2. S—26

COCINERA NECESITO, GAY 2348.

COCINERA CON BUENAS RECOmendaciones necesítase. Bascuñán Guerrero 1421.

COCINERA Y EMPLEADA PIEZAS necesítase. Delicias 1234.

NECESITO COCINERA CON RECOmendación. Egaña 556.

COCINERA COMPETENTE PARA Valparaíso. Tratar: Serrano 295. 26—S.

NECESITO NIÑA PARA LA COCIna con recomendación, para matrimonio solo. Cueto 518. 26—S.

$ 50 NECESITO EMPLEADA QUE sepa cocina. Nataniel 680.

NECESITASE COCINERA, MATTA 1302. 26—S.

EMPLEADA SEPA ALGO COCINA, Arturo Prat 1076. 25—S.

COCINERA NECESITASE. REPUblica 128. S—26

COCINERA Y NIÑA DE MANO NEcesito. Independencia 327.

COCINERA NECESITO. SAN ANtonio 26.

NECESITO COCINERA, SAN ISIdro 228.

SE OFRECE MAESTRA COCINA, — Dardignac 25, casita 12.

COCINERAS, EMPLEADAS COmedor, niñeras mozos, ofrézcoles ocupación en casas honorables Compañía 1263. — Club de Señoras.

COCINERAS, AYUDANTAS, PUERtas adentro, sueldo 50 a 60 pesos necesita Club de Señoras. Compañía 1263. Oficina de Empleos.

COCINERA ESPAÑOLA NECESITA Club de Señoras Compañía 1263.

EMPLEADA JOVEN, SEPA ALGO cocina, necesito, Arturo Prat 1258. 26—S

NECESITANSE COCINERAS, $ 60, comedores. Libertad 543. 25-S.

COCINERA PARA POCA FAMILIA, necesito. Libertad 644. 25-S.

COCINERA Y NIÑA PIEZAS, CON ...orme, necesito. A. Barroso 17. 24-S.

Lavanderas

LAVANDERA NECESITO, CATEdral 1565. 25-S

PLANCHADORAS DE DOBLEZ necesitamos. Merced 475. S—26

LAVANDERAS NECESITAMOS urgente. Merced 475. S—26

NECESITANSE APLANCHADORAS doblez. San Diego 236.

LAVANDERIA EUROPEA, IRARRÁzaval 2623, necesito camisera y doblez.

CAMISERAS Y DE DOBLEZ NECEsítanse. Delicias 256. 26—S.

NECESITO POSTICERAS, CAMISEras. Carmen 42.

CAMISERA, POSTICERA, NECESIta Lavandería España. San Pablo 2923. 25-S.

Mozos

MOZO PARA LAS MESAS NECEsito, Restaurant Transandino. Maestranza 1098. 27—S

MOZO PARA EL SERVICIO QUE sepa carpintería, con recomendaciones. Sueldo: $ 250. Vicuña Mackenna 24. Presentarse de 9 a 11. S—26

SE NECESITAN MOZOS REPARTIdores, Cardone Hnos. Ltda. Delicias 987. Sastrería. 26-S

Niños

NECESITO NIÑO PARA REPARtir pan, con recomendaciones, Providencia 1304. 25—S

NECESITO NIÑO 13 A 14 AÑOS. San Diego 219. B. S—26

NECESITO NIÑO DE 14 A 16 años recomendado para Mayo, de almacén. San Isidro 1601. 25—S.

NIÑOS, NECESITO LUSTRABOTAS, 20 pesos semanal. Plaza Italia N.o 1. Lustrín. S—26

NIÑO CON BICICLETA PARA REpartir paquetes con buena recomendación se necesita. Estado 112.

NECESITO MUCHACHO PARA servicio, Huérfanos 1827. 26-S

NECESITO MUCHACHO QUINCE años, para limpieza y mandados, con recomendaciones, Av. Manuel Montt 1750.

NIÑO DE QUINCE A DIECISEIS años, para mandados y aseo, buenas recomendaciones, Merced 832.

NIÑO PARA AYUDANTE REPARto, necesito. Andes 2601. Lunes, a las 2. 25-S.

Oficios y Servicios Varios

NECESITO EMPLEADA CASA Particular. Presentarse diariamente de 1 a 3. Seminario 580. 25S

NIÑERAS Y TODA CLASE SERVIdumbres necesita "La Veloz", oficina de empleos. Delicias 842. S—25

NECESITO NIÑA PARA AYUDAR quehaceres de casa, pago buen sueldo, tratar Estado 258. 25-S

EMPLEADA PARA LAS MESAS necesito. Mapocho 3502. S—26

SEÑORA PARA LAS PIEZAS, NEcesito. Hotel Restaurant Mapocho 3502. S—26

CHACARERO COMPETENTE PARA San Fernando necesítase. Dirigirse, casilla 3940, Santiago. 26—S.

SE NECESITA MATRIMONIO O madre e hija para fundo cerca de Santiago, se exigen muy buenas referencias. Tratar de 1 a 2, en Cienfuegos 28. 28—S

EMPLEADA PARA EL COMEDOR, necesito. Santa Rosa 523 25—S.

NIÑA PRACTICA BOTICA NECESItase, y niño para mandados. Alameda 2709. S—25

NECESITO CABALLERIZO. B. GUErrero 1087. S—25

NECESITO SEÑORA PARA UN puesto. B. Guerrero 1085. S—25

NECESITO DOS EMPLEADAS CON recomendación. Huérfanos 2819. 26—S

NIÑA RECOMENDADA PARA LAS piezas, sepa algo costura. Huérfanos 2471. 25—S

NECESITO EMPLEADA PARA TOdo servicio, para dos personas, calle Paz 959. 25-S

EMPLEADA PARA LA MANO, CON recomendaciones necesito. Matucana 40. 25—S

PARA OFICINA, EMPLEADA CON buenos antecedentes y competencia, para ayudanta contador, necesítase en Avenida Matta 610. Dirigirse carta, Fábrica de Camisas Urquiza Hnos. 26-S

EMPLEADA RECOMENDADA PAra servicio mano. necesítase. Tocornal 666. S—26

Enfermedades de Ojos
CLINICA PRIVADA
Dr. Amenábar O.
EMPLEADOS Y OBREROS: 5 A 7 P. M.
MERCED 494

EMPLEADA AGIL CON INFORMES servicio tres personas. República 665. S—26

EMPAPELADOR NECESITO. NAtaniel 237.

EMPLEADA PIEZAS Y ASEO SE necesita. Tratar de 1 a 4. García Reyes 556. S—26

EMPLEADA PARA EL COMEDOR necesito. Riquelme 732. S—26

NECESITO EMPLEADA PARA SAcar leche, en establo. Tocornal 618.

EMPLEADA PARA CUIDAR GUAgua necesita. Ejército 180.

NIÑA DE MANO RECOMENDADA necesítase. Catedral 1267. S—26

NECESITASE PERSONA EXTRANjera para la atención de aseo y cocina, casa de familia. Dirigirse por correspondencia, Avenida Seminario 350.

EMPLEADA COMEDOR NECESITO, recomendada. Av. Miguel Claro 144.

SEÑORA O EMPLEADA EXTRANjera, para atender entrega de negocio y crianza de aves, con sueldo o mitad de ganancia. Dirigirse por carta: E. R. Sotomayor N.o 16.

EMPLEADAS PARA LA MANO Y otra comedor recomendadas, necesítase. Lira 94, de 2 a 5. 27-S

SERVIDUMBRE LA MEJOR DE Santiago. Pídala. Bandera 339.

NECESITO NIÑA MANO, PAGO $ 50 San Antonio 812.

RECIBE LAVADOS DE HOTELES y Restaurants, precios módicos. Santo Domingo 3830. 26—S.

NECESITO CARRETELERO BIEN recomendado, soltero. Gálvez 953.

EMPLEADA RECOMENDADA, TOdo servicio, puertas afuera, sueldo $ 60. Malpú 151, casa 2. S-28

FAMILIA EXTRANJERA SIN NIños, necesita empleada para todo servicio. Macul 375. S-26

SE NECESITA UNA NIÑA PARA todo servicio. Molina 961.

NECESITO PIANISTA PARA CENtro social. Maipú 15.

NIÑA, DUEÑA DE CASA, INDEpendiente, atender pastelería, para el Norte, sueldo $ 150 a 200 mensual. Tratar: Esperanza 26.

PRECISO EMPLEADA CUIDAR guagua. Avenida La Paz 271, casa 7.

NIÑERA JOVEN Y ASEADA NEcesítase. Pasaje Capuchinas 723. (Rosas entre Morandé y Bandera). 26—S

NIÑA PARA VENDER FRUTA, verdura, necesito. San Pablo 1619. 26—S.

PINTOR PARA MUEBLES, NECEsito. Prat 353. 26—S.

EMPLEADA TODO SERVICIO, POca familia, necesito. Maipú 122. 25S

CLUB DE SEÑORAS, COMPAÑIA 1263, Oficina empleos, ofrece al comercio casas particulares, Legaciones Hoteles toda clases de empleados todos recomendados.

NECESITO PINTORES, GRAN Avenida Macul 550.

EMPLEADA RECOMENDADA, ENtienda cocina, buen sueldo. Cochrane 497. 24-S.

SE NECESITA NIÑA PARA AYUdar quehaceres casa; buen sueldo. Avenida La Paz N.o 35. 25-S.

EMPLEADA TODO SERVICIO, Buen sueldo, necesito. Libertad 98-E. 25-S.

NIÑERA NECESITO, LUIS COUSIÑO 1821 (detrás Parque Cousiño). 26—S

EMPLEADA TODO SERVICIO NEcesito, que entienda en cocina. Sueldo 85 pesos. Maipú 539. 25-S

NIÑA, PUERTAS AFUERA, 14 A 17 años, todo servicio, matrimonio solo. Gálvez 209-A. 25-S

SEÑORA UTIL, EDUCADA, OFREcese para acompañar a señorita, caballero, o matrimonio solo. Dirigirse, Chacabuco 654. 25—S.

SE NECESITA EMPLEADA PARA el comedor, regular edad y con recomendaciones. Tratar: Compañía 2065, de 2 a 5. S—25

NECESITO EMPLEADA QUEHACEres casa. Pensión. Maipú 11. S-25

NECESITASE CORTADOR DE CARne. Independencia 805. S—26

Ferias Unidas Izquierdo y Rodríguez
Gran FERIA INAUGURACION
de NUESTRA FERIA en TEMUCO
QUE HEMOS ADQUIRIDO RECIENTEMENTE A LA SOCIEDAD "FERIAS DEL SUR"
GERENTE A CARGO DE ESTA FERIA, ESTARA EL SEÑOR ALVARO DIAZ CRUCHAGA
El Domingo 2 de Octubre

1,500 CABEZAS DE GANADO VACUNO GORDO, PARA ENGORDA Y CRIANZA
400 NOVILLOS de 3 y 4 años, buena clase y muy avanzados para engorda, DE LAUTARO (De un solo comitente)
150 NOVILLOS de 2 y 3 años, llegados de PUCON.
100 NOVILLOS GORDOS, tipo Matadero, de TEMUCO.
150 NOVILLOS de 3 años, muy mestizos y avanzados para engorda, de QUEPE.
100 NOVILLOS de buen mestizaje, de PILLANLELBUN.
90 NOVILLOS de 3 años, para engorda, de FRESIA.
50 NOVILLOS GORDOS de VICTORIA.
50 NOVILLOS de 2 años, muy buena clase, de PAILAHUEQUE.
100 BUEYES DE TRABAJO nuevos y sanos de CARAHUE.
50 BUEYES DE TRABAJO, nuevos y sanos, de QUEPE.
30 BUEYES DE TRABAJO, de CAJON.
100 VACAS de buen mestizaje, de PILLANLELBUN.
30 VACAS GORDAS DEL FUNDO "MAIPO", de TEMUCO.
100 BORREGAS finas Hampshiredown, hijas de carneros finos, de CARAHUE.

NOTA.—Los agricultores que se interesen por adquirir ganado en esta Feria, pueden confiarnos sus órdenes a nosotros o directamente a Temuco, al señor Alvaro Díaz Cruchaga.

FERIAS UNIDAS IZQUIERDO Y RODRIGUEZ
OFICINA EN SANTIAGO: MORAANDE 350 — TELEFONO 2001
Gerente: EDUARDO RODRIGUEZ.

36.—Pensión en familia.

FAMILIA EXTRANJERA OFRECE piezas, buena pensión. Santo Domingo 1237. 30-S

PIEZAS PENSION FAMILIA HONOrable, precios módicos. Catedral 1656. 25-S

EN CASA EXTENSA DE FAMILIA se arriendan piezas con pensión a la calle, Santa Rosa 239. 6-O

CENTRALISIMO, COMPAÑIA 1572, casa familia ofrece pieza pensión, con o sin muebles. 25—S

SEÑORITA DESEA PENSION EN casa familia sin pensionistas, prefiero señora sola. Correo 2. O. L. P. S—25

CASA FAMILIA, ARRIENDO DEpartamento piezas, con sin pensión. Baño. Monjitas 750. 25-S

MATRIMONIO SOLO DESEA PIEza casa familia honorable, sin pensionistas. M. R., Casilla 1467. 25—S

FAMILIA OFRECE PIEZA PENsión. Brasil 44. 25—S.

COMO UNICO PENSIONISTA RECIbese joven o matrimonio solo, pieza asoleada, casa familia seria. —Echeverría 982. 30-S

DOS PIEZAS CON SIN MUEBLES, en familia, buena pensión. San Francisco 158. S—26

PIEZA CON PENSION FAMILIA honorable, San Pablo 1419. S—27

CASA FAMILIA, PIEZA, PENSION, Prat 663. 25—S.

FAMILIA ITALIANA ARRIENDA piezas a caballero solo o matrimonio con o sin muebles con pensión. Huérfanos 1976. 25-S.

38.—Préstamos e hipotecas.

PRESTAMOS SOBRE JOYAS
LA ROYAL
CON AUTORIZACION SUPREMA
ESTADO 56
R.

DINERO A BAJO INTERES, FACIlito sobre hipotecas. Julio Pellissier, Morandé 283. S—27

5.000 A 60.000 PESOS PRESTASE en primera o segunda hipoteca. Morandé 291, oficina 62.

TRAMITAMOS RAPIDAMENTE ANticipando fondos para gastos préstamos, ante la Caja y Banco Hipotecario. Morandé 291, Oficina 62.

DIEZ MIL PESOS NECESITO. Doy buena garantía hipotecaria. Carmen 221. L. M.

DINERO PRESTO AL 9 Y 12 o|o. Labarca Feliú. 345 Bandera.

NECESITO $ 30,000 A $ 40,000 PRImera hipoteca, cité recién construído, valor de $ 100,000, plazo un año, pago intereses. General Velásquez N.o 49. S—26

NECESITO $ 3,000 A 90 DIAS, GArantía hipotecaria, pago 10 o|o. V. N., Correo Central.

$ 5,000 $ 8,000, IMPULSAR EMPREsa honorable. Participación 2 por ciento mensual, segundo mes trabajo. Garantía primer orden. Escribir: Casilla 13151.

DINERO, PARTIDAS DESDE 2,000, 4,000 y 10,000, en primeras o segundas hipotecas. Bandera 552. Oficina 12.

DINERO, TENGO ENCARGO COLOcar en hipotecas. Jorge Cristi. Catedral 1109. 26-S.

Propuestas

DIRECCION GENERAL DE CAMInos, Puentes y Vías Fluviales.—Se llama la atención sobre un aviso que se publica en el "Diario Oficial" pidiendo propuestas públicas para la construcción del puente "Itata en el Roble", provincia de Concepción. S-29

REMATE

Ante el abogado don Francisco A. Figueroa R., Compromisario de las Sucesiones de don Alejandro M. Menacé y doña Camila Saling v. de Menacé, se rematará a las 16 horas, el 10 de Octubre entrante, la propiedad de la call eErasmo Escala N.o 2250, de esta ciudad.

MINIMUM: $ 40,000 AL CONTADO

Bases y antecedentes en el escritorio del Compromisario: Bandera N.o 345.

El remate se efectuará en la oficina del infrascrito: Secretaría del Cuarto Juzgado Civil de Mayor Cuantía, Palacio de los antiguos Tribunales.

Santiago, Setiembre 12 de 1927.
RAMON BAEZA ESPIÑEIRA.

REMATE "LA ROYAL"

El Martes 27 del presente, a las 10 de la mañana, por orden de la Inspección de Casas de Préstamos, serán puestas en remate las operaciones vencidas y comprendidas entre los números 8972 al 9528. Rogamos a nuestros clientes pasen a cancelar o renovar los boletos antes de dicha fecha.

ESTADO N.o 56

40.—Profesionales

EL ZURCIDOR JAPONES
SAN DIEGO 228 TEL 667

PROPUESTAS

Se piden propuestas públicas para la concesión de cantina y restaurant del Club de la Asociación Judicial de Chile.

Las propuestas se abrirán el 28 del presente, a las 7 P. M.

Bases y demás antecedentes, en la secretaría del Club:

COMPAÑIA 1053
De 2 a 7 P. M.
S 25

CONDOR 1158, HACE MEJORES zurcidos invisibles, viraduras, transformaciones. S—26

Propuestas Públicas

para obras alcantarillado de Cartagena. Ver aviso "Diario Oficial".

El Inspector General.
S 25

ABOGADOS ESPECIALISTAS: JUIcios familias, divorcios, nulidades matrimonio, pensiones alimenticias, herencias, etcs., asuntos comerciales; créditos hipotecarios, conversiones deudas, cobranzas, etc. Oficina Jurídica Comercial. Bandera 60, oficina A.

NULIDADES DE MATRIMONIOS, divorcios, posesiones efectivas, cobranzas, juicios criminales, etc., atiende diariamente el abogado Jaramillo Arteaga, anticipando fondos según convenio. Consultas: Catedral 1165, oficina 3. S-26

ZURCIDOS INVISIBLES, VIRADUras, ternos, transformaciones perfectas. Almirante Barroso 13.— José M. Soto M. 24-S.

41.—Prendas de vestir.

OBREROS, CUOTAS $ 5 TRAJES medida, 100; sobrantes, 60; hechuras 70; ropa colegiales saldos, casimir, 10; córtanse moldes. V. Mackenna 1080. 22—O.

42.— Personas buscadas

ELENA, TU MADRE ENFERMA te llama. Viña. 25—S

DESEO SABER DE LA SEÑORITA Emma Cortés, urgente, hermano Armando Olivares S. Delicias 1380. S-25

JUAN PALMA FIGUEROA DESEA saber de Elsa del Carmen Palma Figueroa o familia. Dirigirse a Pueblo Hundido. Sastrería Boston. S—29

PEDRO ARANIZ DESEA SABER de su hermana Berta Araníz. Eyzaguirre 1147.

HECTOR ROBLES YENQUES, INdica tu dirección. E. Solar, Correo Central.

43.— Profesionales. (Pedidos y ofrecidos).

SEÑORITA FARMACEUTICA DEsea ocupación para Octubre. Dirigirse: Botica "El Indio". Parral. 25—S.

FARMACEUTICA SE NECESITA.— Recoleta 997. 26—S

SE NECESITA UNA FARMACEUtica, Gálvez N.o 903. S—28

44.—Remates.

REMATE EXISTENCIAS, INSTALAciones casa Ortenzi, Bandera 761. Mañana de 10 a 12 y 2 adelante. Por liquidación total mejor postor. Hay gran surtido en conservas, té, café, aceite en tarros, frutos país, buenas instalaciones, romanas, balanzas, molinillo eléctrico, mostradores. Véase aviso preferente. Lotes para pequeños comerciantes y particulares.—Luis Abello. San Pablo 2888.

46.—Radiotelefonía.



SI QUIERE AHOrrar dinero, compre o deje arreglar su Radio en la Casa de Radio Cosmos, Rosas 1175, pues vende más barato que nadie.

OCASION! APARATOS DE RADIO y altos parlantes. San Diego 840. 25—S.

RADIO $ 80 VENDO, MUY BUENA, ¿desea verla, oirla?, mande su dirección, C. B. A., Correo 3. 25—S

47.—Servicios y cosas útiles para familias.

CAFEES PRIMA
HUERFANOS 864
CAFE-TE-YERBA
CAFEES "PRIMA" TODO DE PRIMERA CALIDAD
PRUEBELOS

GRAN FABRICA DE PLISADOS en fantasía, ligo y última creación. Precios módicos. La Elegancia, 21 de Mayo N.o 525. O—2

AHORRE DINERO MANDANDOSE hacer sus trajes, abrigos, etc., etc., al taller la Primavera, Estado 129. Ultimos modelos. Precios muy módicos. Se hacen disfraces para las fiestas de los estudiantes. Acudid pronto.

SIEMPRE QUE NECESITE UN BOnito artículo o dulces exquisitos diríjase a Compañía 1263. Tienda Protección al Trabajo. Club de Señoras.

SE NECESITA ARRENDAR URgente traje novia, talle delgado. Dirigirse: Maule 661. S-26

DAMENSALON, ISOLDA EDLER Y Cía. — Melenas, ondulación, tinturas, manicuré, peluquería atendida por artista en el ramo. Masaje facial, capilar, científico. — Precios módicos. — Estado 16. 26-S

PARTICULARES y BARRETEROS
PARA LAS OFICINAS SALITRERAS
INSCRIPCION PERMANENTE EN CALLE PICARTE N.o 217

ESTRACTO DE "QUILLAY" CONCENTRADO.
DEL LABORATORIO LINCOYAN.
PEDIDOS SOC. LINCOYAN LIMITADA
CUMMING N.º 356 CASILLA 2787

EDICION DE 56 PAGINAS

LA NACION

SANTIAGO DE CHILE, DOMINGO 25 DE SETIEMBRE DE 1927

Año XI — Núm. 3.906 — FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

PRECIO EN TODO EL PAIS: 30 CENTAVOS

PRECIO EN TODO EL PAIS: 30 CENTAVOS

REMATE DEL MENAJE DE CASA

DE DON LUIS PRELLER EDWARDS

POR CAMBIO DE RESIDENCIA

Hoy Domingo, a las 2, Avenida Irarrázaval 0116

UNA CUADRA DE AVENIDA VICUÑA MACKENNA

AUTOMOVIL "DODGE", 7 ASIENTOS

SALON.— Amoblado Luis XV, importado, tapiz seda, mesa redonda y dos arrimos de caoba, mesas ratonas ídem, espejo trumaux con consola, escritorio de marquetería, bronces y espejo, mesa ovalada con mármol jarrón terracotta, ídem mayólica con bronces, tarjeteros antiguos porcelana, jardinera con pie de porcelana, estátua de marmol, lámpara de cristales, gran alfombra de Smyrna.

ESCRITORIO.— Amoblado Chesterfield, escritorio de cortina, archivadores ídem, sillón tornillo, estante para libros, máquina fotográfica, tintero de bronce, reloj caoba de sobremesa, mesa escritorio de caoba, escritorio Ministro, cuadros, alfombra, lámpara, cortinajes de seda, mesa juego plegable de caoba.

HALL.— Amoblado Chesterfield, tapiz felpa listada, mesa centro, taburete japonés, jardineras terracotta, mesita ratona colonial, paragüero, bicicletas para hombre y señorita, alfombra y linoleum de pasillo, mecedora de Viena, sillón confortable, gobelinos y otros cuadros, lámpara, stores.

COMEDOR.— Amoblado moderno de aparador, trinche y vitrina con lunas cortadas y mármoles rosados, mesa correderas, sillas, carpeta, manteles, servilletas, servicio mesa porcelana a flores, cristalería, servicio té de plaqué "Reed y Barton", cuchillería fina y corriente, lindo centro de mesa con jardineras, paneras, fruteros, jarros para agua de plaqué, alcuzas, canastillos, galleteros, mantequillera, quesera, bombonera, licorera Baccarat, ensaladeras y botella Baccarat en colores, bandeja "Christofle", cuadros, lámpara, alfombra de 4 x 5.

DORMITORIOS.— Amoblado tres cuerpos Luis XVI, ídem de uno y dos cuerpos flamantes, pareja catres bronce, catres al laqué y de bronce, sobrecama de seda, frazada y colchones de lana, servicio lavatorio de plaqué, ídem enlozados con recipientes, sillas, colchas de hilo, lámparas, cuadros bíblicos, alfombras, cómoda.

BAÑO.— Tina enlozada y de zinc, calentador, botiquín, lavatorio de pedestal de loza.

COCINA Y VARIOS.— Cocina económica importada, con cañón, carnicera, aparador, ollas, cacerolas, cocina eléctrica de dos platos. Escalas de tijeras, aparador con marmol y mesa redonda, sillas.

A LA VISTA HOY, DESDE LAS 9.

EL AUTOMOVIL SE REMATARA A LAS 4.

E. ROBUSTIANO VERA.

GRAN REMATE

DEL MOBILIARIO, INSTALACIONES, Y ASCENSOR ELECTRICO DEL

ANEXO HOTEL ODDO

1012 HUERFANOS — 1014

El Lunes 26 del presente, de 10 a 12 y de 14 horas adelante

: HAY :

35 DORMITORIOS con amoblados de nogal francés, lunas biseladas, mármoles de colores con roperos de 1, 2 y 3 cuerpos, peinador, cómoda, velador y marquesas con sommiers importados. Colchones de lana, sábanas y fundas de hilo, frazadas de lana, sobrecamas, toallas, servicios de lavatorio, espejos, sillones y sillas tapizadas, radiadores eléctricos, mesas, escritorio, alfombrados de una pieza, delanteros, etc.

UN PIANO VERTICAL DUYSEN, 2 ESTANTES BOUHL, marquetería de bronce, jardineras, grabados al acero, espejos marcos dorados, etc.

CATRES DE BRONCE, divanes, guardarropas, gran cantidad de muebles sueltos, etc.

4 INSTALACIONES COMPLETAS DE BAÑOS, con tinas de fierro enlozado, califont de cobre, lavatorio de desagüe, espejos, útiles de toilette, etc.

UN ASCENSOR ELECTRICO "CARL FROHR", para 5 pasajeros, en perfecto estado de funcionamiento.

DOS BOMBAS ELECTRICAS ELEVADORAS DE AGUA para el servicio del Hotel.

Un gran lote de útiles de menaje.

Y MUCHOS OTROS OBJETOS A LA VISTA.

DOMINGO 25, DE 10 A 12 Y DE 14 A 18 HORAS.

VICTOR ARAYA L.

MARTILLERO DE HACIENDA — S 26

Remate Judicial

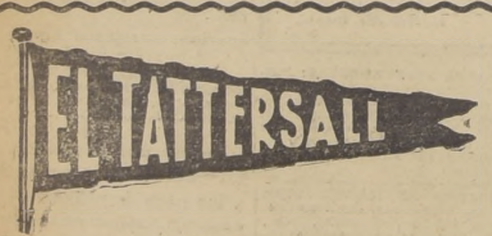
El 27 de Setiembre en curso, a las 2 1|2 P. M., ante el 5.o Juzgado Civil de Mayor Cuantía de esta capital, — rematará la propiedad Avenida Subercaseaux N.o 615, Comuna de San Miguel de este departamento, formada por el sitio 6 y mitad del siete de la manzana 2 de la Población El Llano

MINIMUM $ 70,000

El precio se pagará reconociendo el subastador dos deudas a la Caja Nacional de Ahorros, reducidas a $ 14,181.75 y $ 37,228.36 y el saldo al contado, en la forma que se indica en las bases de remate. Boleta para tener opción al remate, $ 7,000. Bases y antecedentes, 5.o Juzgado, expediente "Caja de Ahorros de Santiago con Benigno Verdugo". Títulos y tasación; Caja Nacional de Ahorros.

EL SECRETARIO.

Set.—27



Mañana Lunes 26

ENTRE OTROS LOTES DE GANADO GORDO Y PARA ENGORDA,

SE REMATARAN

NOVILLOS GORDOS llegados de Osorno, Sagliúe, Freire, Renaico, Curicó, Colchagua, Teno y Viluco.

VACAS GORDAS llegadas de Osorno, Temuco, Linares, San Fernando, Quinta, Chimbarongo y Rosario.

BUEYES GORDOS llegados de Temuco, Mulchén, San Carlos, Linares y Colchagua.

VACAS Y NOVILLOS argentinos de Los Andes.

NOVILLOS sobresalientes de Pelequén.

88 NOVILLOS MUY BUENOS llegados de Renaico y Quepe.

40 NOVILLOS de 3 a 4 años, muy preparados para engorda, de Viluco.

50 NOVILLOS mestizos de una sola marca, de 2 a 3 años.

40 NOVILLOS Especiales, llegados de Teno.

20 NOVILLOS HOLANDESES DE UNA SOLA MARCA, llegados de Chiñigüe.

10 VAQUILLAS Holandesas de 2 años, muy mestizas, llegadas de Rengo.

50 VAQUILLAS mestizas de 2 a 3 años de procedencia lechera; varias al parir.

10 TORITOS HOLANDESES de 1 año, hijos de vacas muy lecheras.

400 BORREGAS Y CORDEROS LLEGADOS de POBLACION.

EL GERENTE

GRAN REMATE

DE LAS EXISTENCIAS DE LA MUEBLERIA "CASA AMERICANA"

28-AHUMADA-32

EL MARTES 27 DEL PRESENTE DE 10 A 12 Y DE 14 HORAS ADELANTE

POR ENTREGA FORZOSA DEL LOCAL A LA

SOCIEDAD IMPRENTA Y LITOGRAFIA "UNIVERSO"

VENDERE AL MEJOR POSTOR LO SIGUIENTE:

SALONES estilos LUIS XVI, inglés, americanos, etc., dorados a fuego, tallados en nogal, caoba, etc., tapiz brocato de seda y damasco de seda, etc.

AMOBLADO de SALITAS diversos estilos, muy confortables, tapizados en brocato de seda.

AMOBLADO DE ESCRITORIO estilo CHESTERFIELD, AMERICANO, TRIBUNAL, MISSION, etc., tapiz cuero Búfalo en color marrón, verde y negro, esqueletos de roble americano, nogal y caoba.

Escritorios de cortinas, Ministro, medios Ministro, mesas de 1, 2 y 3 cuerpos con cristales biselados, archivadores de escritorios para máquinas de escribir, paragüeros americanos para oficinas, sillones giratorios, sillas giratorias para máquinas de escribir, sillones Morris con cojines de cuero y felpa, biombos de roble americano de 3 y 4 hojas, perchas, etc.

COMEDORES estilos FRANCES, AMERICANO, JACOBINO, EN INGLES en raíz de roble americano, caoba, olmo, roble americano y lingue fileteados, marquetería de palo rosa, aplicaciones de bronce cincelado, mármoles de colores, cristales, etc., con aparadores bajo trinches, vitrinas de dos y tres cuerpos, con cristales cóncavos, mesas redondas de correderas y sillas tapizadas en cuero marroquí, Búfalo, etc.

GRAN SURTIDO DE DORMITORIOS ESTILOS LUIS XVI, FRANCES, AMERICANOS E INGLES, con roperos de 1, 2 y 3 cuerpos, en roble americano, caoba, nogal, etc., fileteados, marquetería de colores, bronces cincelados, espejos biselados, cubiertas cristal en diversos colores, con roperos, toilette, chifonier escritorio, veladores, marquesas, etc.

GRAN SURTIDO de catres de bronce, últimos modelos, importados y nacionales, bronces redondos y cuadrados, de una y una y media plaza, marquesas de bronce, colchones de lana, crin y Olimpia en riquísimos cotí damasco floreados, almohadas, almohadones, de lana y crin, colchones de fibra vegetal, etc.

Catres de fierro diversos estilos esmaltados en color negro y blanco, catres para niños, diversos modelos, cunas de bronce, gran surtido de sommiers finos tejido inglés de diversos anchos, sommiers con patas, sommiers cama estilo colonial, etc.

LINDOS AMOBLADOS para HALL, en estilos AMERICANO, FRANCES, REINA ANA, etc., muy confortables, tapizados en riquísimas felpas de fantasía y gobelinos, en variedad de colores.

Amoblados de Viena en diversos estilos, gran surtido de sillas diversos estilos para comedores, muebles sueltos, paragüeros diversos estilos, sillones de balance, porta-abrigos, mesas para hall, escritorio, etc., carritos para té, mesitas de centro, pedestales, guardarropas de dos y tres cuerpos, peinadores, cómodas, veladores, sillas tapizadas para dormitorio, etc.

ARTICULOS DE TAPICERIA EN GENERAL

Gran surtido de brocatos finos, en colores de última moda, damascos de hilo, seda con hilo, metal, felpas de fantasía y lisas, gobelinos para tapiz y cortinas; popelinas lisas y listadas para cortinas y cubre camas, gran surtido de cretonas, en variedad de colores y anchos, carpetas para mesas, cortinas de fantasía, abrazaderas para cortinas, visillos, lanzas de bronce, etc.

UN GRAN LOTE DE ALFOMBRAS de tripe cortado, imitación Smyrna, tripe rizado de una pieza en variedad de tamaños y colores, alfombras WILTON en variedad de tamaños, delanteros, alfombras para escala, ídem. para galerías, alfombra linoleums, brin para escala y pasillo, felpudos, barras de bronce para escala y visillos, etc., etc.

DEMAS A LA VISTA DESDE EL LUNES 26, DE 9 A 12 Y DE 14 A 18 HORAS, Y EL DIA DEL REMATE DESDE LAS 8 HORAS

VICTOR ARAYA L.,

MARTILLERO DE HACIENDA.



Gran Remate Agrícola en San Fernando

EN EL LOCAL DE LA al Remate a las siguientes horas:

POR LAS FERIAS UNIDAS IZQUIERDO Y RODRIGUEZ (de Santiago)

— REMATAREMOS:

EL VIERNES 30

De 11 a 12 y de 1 adelante

PROCEDENTES DE LA HACIENDA "LAS CASAS DE POLONIA"

(Por arriendo de la Hacienda)

EN LA MAÑANA DE 11 A 12.—MAQUINARIA:

Viene: Motor Marshall de 10 HP., Trilladora Case de 40" completa con sus anexos; Harneadora Boby grande a motor, Harneadora Boby a mano, Máquina picadora elevadora para silos; máquina aprensadora enfardadora Columbia; Máquina desclarincilladora Pernollet; Máquina arenadora purificadora Stubbs; Máquina Serpentin desclarincilladora; dos Segadoras Deering; dos Desgranadoras de maíz, una Romana de 1,000 kilos, siete Arados Eckert de fierro de tres puntas, 20 Arados Klein y otras marcas; una Romana de 500 kilos; una Sembradora trigo, 3 Arados acequiadores, 6 Cultivadoras de 4 palas Planet, 5 Rastras de clavo, 1 Pala Buey, 1 Arado Siracusa, Segadora de trigo, 2 Fondos de fierro para comida, 1 Banco aserrador, 2 Campanas, Tornillo y Bigornia, 10 Yugos aradores aperados, 10 Yugos aradores sin aperos, 4 Ejes de carretas, 5 Carretas viajeras (algunas con ruedas de fierro), 1 Carretón chico, 1 Carreta ranchera, Palas, Horquetas, Cuartas, Cueros de arado, Serruchos, Tijeras, Descornadoras, Castradores y muchas herramientas y útiles de labranza.

GANADO se rematará de la 1 adelante

130 VACAS DURHAM, de vientre, de muy buena clase y procedencia lechera. De éstas, 35 PARIDAS con terneros chicos, en lechería.
21 VAQUILLAS de 1 1|2 y 2 años.
32 BUEYES DE TRABAJO.
11 TOROS DURHAM de todo servicio de 4 y 5 años.
4 TORITOS de 2 años.
9 NOVILLOS de 2 para 3 años.
85 TERNEROS para enterar un año.

CABALLARES
1 POTRO mestizo percherón liviano.
1 POTRO CHILENO, manso de montura.
2 POTRONES de 3 años.
20 YEGUAS de montura y servicio.
16 CABALLOS de montura y todo servicio.

DE OTRAS PROCEDENCIAS
130 NOVILLOS de 2 1|2 a 3 años, invernados en rulo.
100 VACAS para engorda.
80 NOVILLOS de 1 1|2 y 2 años.
100 BUEYES de trabajo llegados de San Carlos y Chillán.
50 VAQUILLAS de 1 1|2 y 2 años.
180 CABALLARES de distintas procedencias.

NOTA.—Los interesados tendrán trenes para ir al Remate a las siguientes horas:
DE IDA: A las 7.45 de la mañana en el expreso.
DE REGRESO: A las 7 de la tarde.
Datos y pormenores en nuestra Oficina, Morandé 350. Santiago.

FERIAS UNIDAS IZQUIERDO Y RODRIGUEZ

Gerente: EDUARDO RODRIGUEZ.

Remate

Por acuerdo de los interesados, y ante el compromisario don Sebastián Santandreu Herrera, se sacarán a remate el 30 de Setiembre, a las 4 P. M., en la secretaria del Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía, la propiedad de la calle

SAN DIEGO 1787, ESQUINA ÑUBLE, 1127 AL 1135

Minimum, la suma de

$ 180,000

Propiedad

SARGENTO ALDEA 917

Minimum

$ 22,000

Bases comunes: mitad al contado y el saldo a seis meses plazo, interés 8 por ciento anual.

Demás antecedentes, en el estudio del compromisario, Catedral 1239. De 11 a 12 y de 6 a 7 P. M. Partición Gómez Juana y otros.

EL ACTUARIO.

Remate de Abarrotes

DE LAS EXISTENCIAS E INSTALACIONES DE LA CASA

OTRENZI Bandera 761-763

Mañana Lunes 26, de 10 a 12 y de 2 adelante

Por liquidación total del negocio y al mejor postor. Hay: arroz, yerba, té a granel y en paquetes, 20 qq. harina, 100 sacos porotos, café diferentes marcas, manteca, fideos, jabón surtido, Sunlinght Sapolio, conservas, duraznos, frutas surtidas: piña, mermeladas, salmón, sardinas, centollas, choritos, espárragos, gavilla en tarros, porotitos, arvejitas, aceite en tarros: Bau, Estrella, Rayo, Carbonell, latas grandes, Cruz de Oro, y Bandera, mostaza francesa, Colman, pimienta, (alpiste), cocoa, polvos Royal, garbanzo, trigo, sal, pasas, nueces, huesillo, descarozados, azul, perlina, callampas, bacalao, Stok Fich, miel palma, Cocalán, Canela molida en tarros, una partida de grasa y bencina, tónica para máquinas, partida goma-Arábiga. Instalaciones, grandes y buenas estanterías desmontables, mostradores, molinillo, romana de 1,500 kilos; Fairbanks, otra 500 y 300 kilos, balanzas importadas, depósitos aceite y parafina, frascos mostrarios, caja registradora, Molinillo Eléctrico.

LUIS ABELLO M.

SAN PABLO 2888

NOTA: Habrá lotes para pequeños comerciantes y también particulares.

Remate Voluntario

El 30 de Setiembre, a las 11 A. M., se procederá a rematar en la oficina del Director de la Caja de Retiro y Previsión Social de los Ferrocarriles del Estado, Rosas N.o 1080 y ante el Notario don Javier Vergara Rodríguez, el sitio de propiedad de dicha Institución, ubicado en calle Compañía N.o 1034, cerca de Ahumada, por el mínimum de $ 1,163,440.

La superficie de la propiedad es aproximadamente de 1,41[illegible] metros.

El valor de la tasación es de $ 1.454,300.

El precio se pagará reconociendo una deuda de $ 301,[illegible] saldo de una obligación a favor de la Caja de Crédito Hipotecario, de un valor primitivo de $ 346,000, en letras del 8 por ciento de interés y 1 por ciento de amortización anual, con $ 100,000 al contado, en dinero efectivo y el saldo en tres anualidades iguales y vencidas, con interés del 8 por ciento.

Títulos, bases y demás antecedentes, pueden consultarse en el Departamento Judicial de dicha Institución.

EL DIRECTOR.

REMATE

Por acuerdo de los herederos de doña Emiliana Subercaseaux v. de Concha, ante el compromisario don Oscar Dávila L., y en su estudio Moneda N.o 1168, se rematarán el

28 del presente, a las 5 P. M., las casas 5 y 7 de la Cité Concha y Toro, calle Huérfanos N.os 740 a 772

en la forma siguiente:

CASA N.o 5, da a la calle interior.

MINIMUM: $ 125,000. Se pagará reconociendo el comprador una deuda a la Caja de Crédito Hipotecario de 9,500 dólares, reducida a 9,387.42 dólares, por su valor nominal, estimado el dólar a $ 8,[illegible] o sean $ 77,932.18 m|c. y con el saldo mitad al contado, mitad a [illegible] meses, contados desde el día del remate al 9 por ciento anual.

CASA N.o 7. Da a la calle interior al fondo.

MINIMUM $ 155,000. Se pagará reconociendo el comprador una deuda a la Caja de Crédito Hipotecario de 12,000 dólares, reducida a 11,860.32 dólares, por su valor nominal, estimado el dólar a $ 8,30, o sean $ 98,440.65 m|c. y con el saldo mitad al contado, mitad a [illegible] meses plazo, contados desde el día del remate, al 9 por ciento anual.

Títulos en la Caja de Crédito Hipotecario.

Bases, tasación, plano y demás antecedentes, en el estudio del compromisario, don Oscar Dávila L., Moneda N.o 1168.

REMATE

Por acuerdo de los interesados en la liquidación de la sociedad conyugal que existió entre don Juan Andrés Zenteno y doña Dorila [illegible] de Zenteno, y partición de los bienes quedados al fallecimiento del primero, y ante el Compromisario don Manuel Gaete Fagalde, en su oficina,

HUERFANOS 1235

EL 3 DE OCTUBRE PROXIMO A LAS 4 P. M.

saldrán a remate las siguientes propiedades:

Casas y sitio, calle Serrano N.os 684 a 690, por el mínimum de $ 120,000; y

Casas y sitio ubicados entre las calles Santa Rosa, Maule y Víctor Manuel,

POR EL MINIMUM DE: $ 90,000

El precio que se obtenga de la subasta se pagará: respecto de la propiedad de la calle Serrano, reconociendo el subastador una deuda a favor de la Caja de Crédito Hipotecario, primitiva de $ 40,000, por el saldo a que se encuentre reducida y por su valor nominal, y el resto, la mitad al contado y la mitad a seis meses plazo; y respecto de la propiedad de las calles Santa Rosa, Maule y Víctor Manuel, la mitad al contado y la mitad a seis meses plazo.

Los saldos de precio a plazo devengarán el interés del 8 por ciento anual y el 12 por ciento, en caso de mora.

LA SAN JUAN DE DIOS

(Casa fundada el año 1878)

De acuerdo con la orden de la Inspección de Casas de Préstamos, el Miércoles 28 del presente, a las 10 A. M., serán rematadas en subasta pública las operaciones de plazo vencido comprendidas entre las siguientes numeraciones:

47,351 al 48,463. JOYAS: un año plazo

2,170 al 2,503. MUEBLES y objetos varios. Seis meses de plazo

NOTA.—Nuestra Sección de Préstamos cuenta con oficinas cómodas y completamente reservadas para la atención del público.

755 — DELICIAS — 761

REMATE

Por acuerdo de los herederos de doña Emiliana Subercaseaux v. de Concha, ante el compromisario don Oscar Dávila L. y en su estudio, Moneda N.o 1168, se rematará el

27 DE SETIEMBRE, A LAS 5 P. M.

el fundo denominado:

PERALITO Y PERALILLO

ubicado en el departamento de Santiago, comuna de Barrancas, tasado por el ingeniero, don J. Ramón Herrera Lira, en $ [illegible] por el

MINIMUM, DE $ 2.300.000

que se pagará: reconociendo el comprador una deuda al Banco Hipotecario de Chile, primitiva de $ 1.000,000, en bonos del [illegible], por la suma a que se encuentra reducida, de $ 978,767.68, por su valor comercial; reconociendo el comprador un censo que grava la propiedad de $ 65,000, por su valor de redención de $ 37,142.[illegible], y el saldo en tres parcialidades: una al contado, al firmarse la escritura, otra a seis meses y la tercera a un año plazo, contados desde el día del remate, al interés del 8 o|o anual.

El fundo tiene una superficie aproximada de 6,566 hectáreas, de las cuales 2,750 hectáreas son de terreno plano apotrerado y el resto de 3,816 hectáreas de ensenadas de suelos inclinados, faldeos, lomajes y cerros. Hay, según la tasación, 1,100 hectáreas con agua, pudiendo regarse a veces, unas 150 hectáreas más.

El subastador queda obligado a adquirir el inventario de [illegible] nados, enseres, maquinarias y herramientas, con arreglo a las [illegible] ses.

Títulos, en la Caja de Crédito Hipotecario.

Bases, tasación, plano y demás antecedentes, en el estudio del compromisario, don Oscar Dávila L., Moneda N.o 1168.

Para visitar el fundo, dirigirse a don Rosendo [illegible], calle Moneda N.o 1331.